

MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :

www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53,
1000 Bruxelles - Directeur : Wilfried Verrezen

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

187e ANNEE



Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :

www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verrezen

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

N. 239

187e JAARGANG

VENDREDI 29 SEPTEMBRE 2017

VRIJDAG 29 SEPTEMBER 2017

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

11 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans et des cartes et documents de séjour délivrés à des ressortissants étrangers, p. 89190.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 16 septembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé, modifiant la convention collective de travail du 21 novembre 2014 relative à la revalorisation barémique en application de l'accord-cadre du 19 mai 2011 en Communauté germanophone, p. 89193.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2014, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, modifiant la convention collective de travail du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone, p. 89197.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

11 SEPTEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar en de kaarten en verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, bl. 89190.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 september 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 november 2014 betreffende de verhoging van de loonschalen in toepassing van het kaderakkoord van 19 mei 2011 in de Duitstalige Gemeenschap, bl. 89193.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2014, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon-, arbeids- en indexeringsvoorwaarden in de diensten die door de Duitstalige Gemeenschap gesubsidieerd worden, bl. 89197.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 15 juin 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité, relative au remboursement des frais pour voyages de service avec sa propre voiture, p. 89206.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 29 avril 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des pompes funèbres, concernant l'intervention des employeurs dans les frais de déplacements des travailleurs du secteur des pompes funèbres, p. 89208.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 septembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande, relative à la fixation l'âge minimum auquel les travailleurs âgés licenciés peuvent bénéficier d'une allocation complémentaire de chômage en vertu de la convention collective de travail n° 17 du 19 novembre 1974 conclue au Conseil national du travail, p. 89211.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 17 octobre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique, relative aux salaires à partir du 1^{er} juillet 2016, p. 89212.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 21 octobre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé, modifiant la convention collective de travail du 17 décembre 2012 relative au secteur des milieux d'accueil d'enfants francophones, p. 89214.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative à l'emploi et à la formation des groupes à risque, p. 89216.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, relative au règlement de solidarité pour les membres du personnel auxquels s'applique la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative à la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001, p. 89222.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 juni 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidstoetsing, betreffende de terugbetaling van de kosten voor de dienstreizen met eigen wagen, bl. 89206.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 29 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen, betreffende de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werknemers uit de sector van de begrafenisondernemingen, bl. 89208.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 september 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest, betreffende de vaststelling van de minimumleeftijd waarop de oudere werknemers kunnen genieten van een bijkomende uitkering in geval van afdanking krachtens de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van 19 december 1974 ingesteld bij de Nationale Arbeidsraad, bl. 89211.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw, betreffende de lonen vanaf 1 juli 2016, bl. 89212.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 betreffende de sector van de "milieux d'accueil d'enfants (francophones)", bl. 89214.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, betreffende de tewerkstelling en de opleiding van de risicogroepen, bl. 89216.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, betreffende het solidariteitsreglement voor de personeelsleden op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 van toepassing is, met betrekking tot de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001, bl. 89222.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le nettoyage, modifiant la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail, p. 89233.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement, concernant le petit chômage, p. 89237.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 16 novembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, instaurant le régime de pension sectoriel social, p. 89240.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 18 janvier 2017, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie chimique, relative au remplacement de l'annexe de la convention collective de travail du 27 mai 2009 relative au transport des ouvriers, p. 89255.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 17 janvier 2017, conclue au sein de la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique, remplaçant l'annexe à la convention collective de travail du 12 mai 2009 concernant le transport des employés, p. 89259.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen", portant l'accord social 2015-2016 pour les travailleurs portuaires, p. 89264.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen", relative à l'accord social 2015-2016 pour les gens de métier, p. 89267.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de schoonmaak, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie, bl. 89233.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten, betreffende het kort verzuim, bl. 89237.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel, bl. 89240.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 18 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid, betreffende de vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 mei 2009 betreffende het vervoer van de arbeiders, bl. 89255.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, tot vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 mei 2009 betreffende het vervoer van de bedienden, bl. 89259.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd, houdende het sociaal akkoord 2015-2016 voor de havenarbeiders, bl. 89264.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd, betreffende het sociaal akkoord 2015-2016 voor de vaklui, bl. 89267.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative à l'institution d'un fonds 2ème pilier de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai (en abrégé SCP 102.07) dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" et fixant ses statuts, p. 89268.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative au régime de pension sectoriel social, p. 89272.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 22 avril 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative aux frais de déplacement, p. 89288.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative à la classification professionnelle, p. 89291.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 23 mai 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail, relative aux salaires, p. 89329.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

5 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 25 avril 1974 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires, p. 89340.

Service public fédéral Sécurité sociale

19 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal modifiant l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, p. 89341.

Service public fédéral Sécurité sociale

19 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 15 janvier 2014 relatif à l'intervention majorée de l'assurance visée à l'article 37, § 19, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, p. 89342.

Service public fédéral Sécurité sociale

24 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal portant dissolution de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale, p. 89343.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, betreffende de oprichting van een fonds 2de pijler van het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik (afgekort PSC 102.07) genoemd "Fonds 2de pijler PSC 102.07" en de bepaling van de statuten ervan, bl. 89268.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel, bl. 89272.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 22 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de verplaatsingskosten, bl. 89288.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de beroepenclassificatie, bl. 89291.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 23 mei 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de grote kleinhandelszaken, betreffende de lonen, bl. 89329.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

5 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 april 1974 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités, bl. 89340.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

19 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot wijziging van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, bl. 89341.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

19 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 15 januari 2014 betreffende de verhoogde verzekeringstegemoetkoming, bedoeld in artikel 37, § 19, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, bl. 89342.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

24 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot ontbinding van de Dienst voor de bijzondere socialezekerheidsstelsels, bl. 89343.

Service public fédéral Sécurité sociale

17 OCTOBRE 2016. — Arrêté royal modifiant l'article 7 de l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités. — Corrigendum 2, p. 89344.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté française**Ministère de la Communauté française*

30 AOUT 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 septembre 2016 fixant la condition peu aisée des candidats à une allocation d'études ainsi que les critères servant à déterminer les montants des allocations d'études, p. 89345.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

7 SEPTEMBRE 2017. — Décret portant assentiment à l'Accord entre le Royaume de Belgique et le Monténégro sur l'exercice d'activités à but lucratif par certains membres de la famille du personnel de missions diplomatiques et de postes consulaires, signé à Bruxelles le 9 juin 2010, p. 89351.

Service public de Wallonie

7 SEPTEMBRE 2017. — Décret portant assentiment à la Décision des représentants des Gouvernements des Etats membres réunis au sein du Conseil du 28 avril 2004 concernant les privilèges et immunités accordés à ATHENA, p. 89353.

Service public de Wallonie

7 SEPTEMBRE 2017. — Décret portant assentiment à l'Accord multilatéral entre autorités compétentes concernant l'échange automatique de renseignements relatifs aux comptes financiers, signé à Berlin le 29 octobre 2014, p. 89354.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

17 OKTOBER 2016. — Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 7 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen. — Corrigendum 2, bl. 89344.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

30 AUGUSTUS 2017. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 september 2016 tot vaststelling van de minvermogensgrens van de kandidaten voor een studietoelage en van de criteria voor de bepaling van de bedragen van de studietoelagen, bl. 89347.

*Waals Gewest**Wallonische Region**Waalse Overheidsdienst*

7 SEPTEMBER 2017. — Decreet houdende instemming met de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en Montenegro inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door bepaalde gezinsleden van het diplomatiek en consulaire personeel, gedaan te Brussel op 9 juni 2010, bl. 89352.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

7. SEPTEMBER 2017 — Dekret zur Zustimmung zu dem Abkommen zwischen dem Königreich Belgien und Montenegro über die Ausübung von Tätigkeiten mit Gewinnerzielungsabsicht durch bestimmte Familienmitglieder des Personals der diplomatischen Vertretungen oder konsularischen Dienststellen, geschehen zu Brüssel am 9. Juni 2010, S. 89351.

Waalse Overheidsdienst

7 SEPTEMBER 2017. — Decreet houdende instemming met het Besluit van de Vertegenwoordigers van de Regeringen der lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, van 28 april 2004, betreffende voorrechten en immuniteiten die aan ATHENA worden verleend, bl. 89354.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

7. SEPTEMBER 2017 — Dekret zur Zustimmung zum Beschluss der im Rat der Europäischen Union vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten vom 28. April 2004 betreffend die Vorrechte und Immunitäten von ATHENA, S. 89353.

Waalse Overheidsdienst

7 SEPTEMBER 2017. — Decreet houdende instemming met het Multilateraal Akkoord tussen bevoegde autoriteiten betreffende de automatische uitwisseling van inlichtingen inzake financiële rekeningen, ondertekend te Berlijn op 29 oktober 2014, bl. 89356.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

7. SEPTEMBER 2017 — Dekret zur Zustimmung zum am 29. Oktober 2014 in Berlin unterzeichneten multilateralen Abkommen zwischen zuständigen Behörden über den automatischen Informationsaustausch über Finanzkonten, S. 89355.

Service public de Wallonie

20 JUILLET 2017. — Arrêté du Gouvernement wallon portant exécution du décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital, p. 89356.

Service public de Wallonie

20 JUILLET 2017. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 12 octobre 2009 relatif à la désignation des plans d'eau ainsi que des lieux d'embarquement et de débarquement des embarcations de loisirs sur les tronçons navigables de l'Ourthe, de l'Amblève, de la Lesse, de l'Eau d'Heure et de la Semois, p. 89382.

Waalse Overheidsdienst

20 JULI 2017. — Besluit van de Waalse Regering tot uitvoering van het decreet van 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen, bl. 89369.

Waalse Overheidsdienst

20 JULI 2017. — Ministerieel besluit houdende wijziging van het ministerieel besluit van 12 oktober 2009 tot bepaling van de watervlakken alsook van de plaatsen waar recreatievaartuigen geladen en afgeladen mogen worden op de bevaarbare stukken van de Ourthe, de Amblève, de Lesse, de Eau d'Heure en de Semois, bl. 89384.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

20. JULI 2017 — Ministerieller Erlass zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 12. Oktober 2009 über die Bezeichnung der Wasserflächen sowie der Ein- und Ausschiffungsorte der Freizeitboote auf den schiffbaren Abschnitten der Ourthe, der Amel, der Lesse, der Eau d'Heure und der Semois, S. 89383.

Autres arrêtés*Ministère de la Défense*

Forces armées. — Distinctions honorifiques. — Ordres nationaux. — Dispositions retirées, p. 89384.

Ministère de la Défense

Forces armées. — Distinctions honorifiques. — Octroi de la Décoration militaire, p. 89387.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande***Andere besluiten***Ministerie van Landsverdediging*

Krijgsmacht. — Eervolle onderscheidingen. — Nationale Orden. — Ingetrokken bepalingen, bl. 89384.

Ministerie van Landsverdediging

Krijgsmacht. — Eervolle onderscheidingen. — Toekenning van het Militair Ereteken, bl. 89387.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid**Omgeving*

24 AUGUSTUS 2017. — Erkenning van Tracimat vzw als sloopbeheerorganisatie, bl. 89389.

*Vlaamse overheid**Omgeving*

24 AUGUSTUS 2017. — Ministerieel besluit tot wijziging van de bijlage bij het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten, bl. 89389.

*Vlaamse overheid**Omgeving*

18 SEPTEMBER 2017. — Vaststelling van standaardprocedure oriënterend bodemonderzoek in het kader van het Bodemdecreet van 27 oktober 2006, bl. 89474.

*Région wallonne**Waals Gewest**Wallonische Region**Service public de Wallonie**Waalse Overheidsdienst*

25 JUILLET 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Comité du Lait ASBL en tant qu'organisme chargé du contrôle du mode de production et de l'étiquetage de produits biologiques, p. 89474.

25 JULI 2017. — Ministerieel besluit houdende erkenning van de vzw « Comité du Lait ASBL » als instelling belast met de controle op de productiemethode en de etikettering van biologische producten, bl. 89475.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

25. JULI 2017 — Ministerieller Erlass zur Zulassung der VoE "Comité du Lait ASBL" als mit der Kontrolle der biologischen Produktionsmethoden und der Kennzeichnung der biologischen Erzeugnisse beauftragte Prüfstelle, S. 89474.

Service public de Wallonie

Pouvoirs locaux, p. 89475.

*Région de Bruxelles-Capitale**Région de Bruxelles-Capitale*

11 MAI 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Construction » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles. — Erratum, p. 89478.

Région de Bruxelles-Capitale

11 MAI 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Exploitation et Transport » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles. — Erratum, p. 89478.

Région de Bruxelles-Capitale

11 MAI 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Maintenance » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles. — Erratum, p. 89478.

Avis officiels*Cour constitutionnelle*

Extrait de l'arrêt n° 80/2017 du 15 juin 2017, p. 89479.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

11 MEI 2017. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthof A4 "Bouw" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel. — Erratum, bl. 89478.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

11 MEI 2017. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthof A4 "Exploitatie en Vervoer" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel. — Erratum, bl. 89478.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

11 MEI 2017. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthof A4 "Onderhoud" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel. — Erratum, bl. 89478.

Officiële berichten*Grondwettelijk Hof*

Uittreksel uit arrest nr. 80/2017 van 15 juni 2017, bl. 89482.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Entscheid Nr. 80/2017 vom 15. Juni 2017, S. 89486.

*Cour constitutionnelle**Grondwettelijk Hof*

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 89490.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 89490.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 89490.

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 89491.

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 89491.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 89491.

Banque nationale de Belgique

Notification d'une cession de contrats relatifs à des risques situés en Belgique par une entreprise d'assurance établie dans un État membre de l'Espace économique européen autre que la Belgique, p. 89492.

Nationale Bank van België

Mededeling van een overdracht van overeenkomsten betreffende risico's gelegen in België door een verzekeringsonderneming gevestigd in een Lidstaat van de Europese Economische Ruimte andere dan België, bl. 89492.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'Experts en rayonnement (m/f/x) (niveau A2), francophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : AFG17218, p. 89492.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Stralingsdeskundigen (m/v/x) (niveau A2) voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17225, bl. 89492.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'Agents de recherche (m/f/x) (niveau B), francophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : AFG17222, p. 89492.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Opsporingsagenten (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17223, bl. 89492.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de Traducteur (m/f/x) (niveau A), francophones, pour l'INAMI. — Numéro de sélection : AFG17226, p. 89492.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Franstalige Vertaler (m/v/x) (niveau A) voor het RIZIV. — Selectienummer : AFG17226, bl. 89492.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de responsables adjoints helpdesk BCE (m/f/x) (niveau A), francophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : AFG17227, p. 89493.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Franstalige KBO-helpdesk adjunct verantwoordelijken (m/v/x) (niveau A) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : AFG17227, bl. 89493.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de graphistes (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le Famifed. — Numéro de sélection : ANG17236, p. 89493.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige grafici (m/v/x) (niveau B) voor Famifed. — Selectienummer : ANG17236, bl. 89493.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de Gestionnaires financiers néerlandophones des processus de paiement (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : ANG17242, p. 89493.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Financiële beheerders betalingsprocessen (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : ANG17242, bl. 89493.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'actuaire (m/f/x) (niveau A2), néerlandophones, pour le Service fédérale des Pensions. — Numéro de sélection : ANG17249, p. 89494.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'Assistants sociaux (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Intérieur. — Numéro de sélection : ANG17250, p. 89494.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de moniteurs/accompagnateurs (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Intérieur. — Numéro de sélection : ANG17251, p. 89494.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'infirmier(e)s (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Intérieur. — Numéro de sélection : ANG17252, p. 89495.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative des contrôleurs fiscaux (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : ANG17254, p. 89495.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'Attachés A2 Traducteurs-Interprètes (m/f/x) (niveau A2), néerlandophones, pour le SPF Emploi, Travail et Concertation sociale. — Numéro de sélection : ANG17256, p. 89495.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'analystes data lutte contre la fraude économique (m/f/x) (niveau A), néerlandophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : ANG17264, p. 89496.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative d'inspecteurs - lutte contre la fraude économique (m/f/x) (niveau A), néerlandophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : ANG17268, p. 89496.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Concours de recrutement en vue de constituer une réserve générale de candidats germanophones du niveau II (rang II.C) pour l'Office de la Communauté germanophone pour une vie autodéterminée. — Numéro de sélection : ADD17001, p. 89496.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige actuarissen (m/v/x) (niveau A2) voor de Federale Pensioendienst. — Selectienummer : ANG17249, bl. 89494.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Sociaal Assistenten (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Binnenlandse zaken. — Selectienummer : ANG17250, bl. 89494.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Monitoren/Begeleiders (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Binnenlandse zaken. — Selectienummer : ANG17251, bl. 89494.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Verpleegkundigen (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Binnenlandse zaken. — Selectienummer : ANG17252, bl. 89495.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige fiscaal controleurs (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17254, bl. 89495.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Attachés A2 Vertalers - Tolken (m/v/x) (niveau A2) voor de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg. — Selectienummer : ANG17256, bl. 89495.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige data-analisten strijd tegen economische fraude (m/v/x) (niveau A) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : ANG17264, bl. 89496.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige inspecteurs - strijd tegen economische fraude (m/v/x) (niveau A) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : ANG17268, bl. 89496.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkend examen met het oog op de samenstelling van een algemene wervingsreserve van Duitstalige kandidaten van niveau II (rang II.C) voor de dienst van de Duitstalige Gemeenschap voor zelfbeschikkend leven. — Nummer van het vergelijkend examen : ADD17001, bl. 89496.

SELOR. — Auswahlbüro der Föderalverwaltung

Auswahl im Wettbewerbsverfahren zur Bildung einer allgemeinen Anwerbungsreserve von deutschsprachigen Bewerbern der Stufe II (Rang II.C) für die Dienststelle der Deutschsprachigen Gemeinschaft für selbstbestimmtes Leben — Nummer der Auswahl: ADD17001, S. 89496.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de Lead Maquetteurs-Développeurs (m/f/x) (niveau A2), francophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : MFG17038, p. 89497.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Résultat de la sélection comparative de IT Architects (avec expérience) (m/f/x) (niveau A2), néerlandophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : ANG17042, p. 89497.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Resultaat van de vergelijkende selectie van Franstalige Lead Maquetteur-Developer (m/v/x) (niveau A2) voor de FOD Financiën. Selectienummer : MFG17038, bl. 89497.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige IT Architecten (met ervaring) (m/v/x) (niveau A2), voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17042, bl. 89497.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige Adviseurs ICT Informatieveiligheid (m/v/x) (niveau A3), voor de FOD Binnenlandse Zaken. — Selectienummer : ANG17161, bl. 89497.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige Netwerken Veiligheidsanalisten (m/v/x) (niveau A2), voor de FOD Binnenlandse Zaken. — Selectienummer : ANG17184, bl. 89497.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige Systeemanalisten (m/v/x) (niveau A2), voor de FOD Binnenlandse Zaken. — Selectienummer : ANG17185, bl. 89497.

Föderaler Öffentlicher Dienst Finanzen

Führungsdienst — Personal und Organisation Ausschreibung von einer Stelle der Klasse A3 - Berater bei den Diensten des FÖD Finanzen, S. 89498.

Service public fédéral Finances

Impôts sur les revenus. — Contributions directes. — Versements anticipés. — Système permettant aux travailleurs indépendants et aux sociétés d'éviter une majoration d'impôt et à certains contribuables (personnes physiques) d'obtenir une réduction d'impôt. — Exercice d'imposition 2018, p. 89505.

Service public fédéral Mobilité et Transports

Indices du prix de revient du transport professionnel de marchandises par route, p. 89505.

Service public fédéral Justice

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. — Publication, p. 89505.

Service public fédéral Justice

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. — Publication, p. 89506.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

Indice des prix à la consommation du mois de septembre 2017, p. 89507.

Commission de la Protection de la Vie privée

Emplois vacants, p. 89511.

Federale Overheidsdienst Financiën

Inkomstenbelastingen. — Directe belastingen. — Voorafbetalingen. — Regeling waardoor zelfstandigen en vennootschappen een belastingvermeerdering kunnen vermijden en bepaalde belastingplichtigen (natuurlijke personen) een belastingvermindering kunnen bekomen. — Aanslagjaar 2018, bl. 89505.

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

Indexcijfers van de kostprijs van het beroepsgoederenvervoer over de weg, bl. 89505.

Federale Overheidsdienst Justitie

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. — Bekendmaking, bl. 89505.

Federale Overheidsdienst Justitie

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. — Bekendmaking, bl. 89506.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

Indexcijfer van de consumptieprijzen van de maand september 2017, bl. 89507.

Commissie voor de Bescherming van de Persoonlijke Levenssfeer

Vacante betrekkingen, bl. 89511.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Région wallonne**Waals Gewest**Wallonische Region**Service public de Wallonie**Waalse Overheidsdienst*

Direction générale opérationnelle Fiscalité. — Droits d'enregistrement. — Avis relatif à l'indexation annuelle de certains montants à partir du 1^{er} janvier 2018. — Les montants sont adaptés annuellement dans la même proportion que l'évolution de l'indice des prix à la consommation entre les mois de juin de l'année en cours (104,84) et de l'année précédente (103,19), p. 89516.

Operationeel Directoraat-generaal Fiscaliteit. — Registratierchten. — Advies betreffende de jaarlijkse indexering van bepaalde bedragen vanaf 1 januari 2018. — De bedragen worden jaarlijks verhoudingsgewijs aangepast aan de evolutie van het indexcijfer van de consumptieprijzen tussen de maand juni van het lopende jaar (104,84) en de maand juni van het vorige jaar (103,19), bl. 89517.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

Operativen Generaldirektion Steuerwesen — Registrierungsgebühren — Bekanntmachung über die jährliche Indexierung bestimmter Beträge ab dem 1. Januar 2018 — Die Beträge werden auf Jahresbasis im gleichen Verhältnis wie die Entwicklung des Verbraucherpreisindex zwischen den Monaten Juni des laufenden Jahres (104,84) und des Vorjahres (103,19) angepasst, S. 89516.

Les Publications légales et Avis divers

Ils ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 89518 à 89596.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten

Deze worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 89518 tot 89596.

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2017/13188]

11 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans et des cartes et documents de séjour délivrés à des ressortissants étrangers

Le Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur,

Vu la loi du 19 juillet 1991 relative aux registres de la population, aux cartes d'identité, aux cartes d'étranger et aux documents de séjour et modifiant la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques, l'article 6, § 8;

Vu l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans et des cartes et documents de séjour délivrés à des ressortissants étrangers ;

Considérant qu'il convient d'actualiser l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans et des cartes et documents de séjour délivrés à des ressortissants étrangers, notamment en ce qui concerne les documents pris en considération ainsi que les nouvelles procédures de délivrance en urgence,

Arrête :

Article 1^{er}. L'intitulé de l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans et des cartes et documents de séjour délivrés à des ressortissants étrangers, modifié par l'arrêté ministériel du 27 mars 2013, est remplacé par ce qui suit:

« Arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques pour Belges, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans, des cartes électroniques et documents de séjour électroniques délivrés à des ressortissants étrangers et des cartes biométriques et titres de séjours biométriques délivrés à des ressortissants étrangers de pays tiers ».

Art. 2. L'article 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« Article 1^{er}. – L'application du présent arrêté et de son annexe concerne:

- 1° les cartes d'identité électroniques pour Belge;
- 2° les cartes d'identité électroniques pour Belge établi à l'étranger;
- 3° les cartes biométriques et titres de séjours biométriques suivants, délivrés à des ressortissants étrangers de pays tiers:

a) Carte A : certificat d'inscription au registre des étrangers - séjour temporaire - délivré à un étranger non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne;

b) Carte B : certificat d'inscription au registre des étrangers – durée indéterminée - délivré à un étranger non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne;

c) Carte C : carte d'identité délivrée à un étranger non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne;

d) Carte D: CE-permis de séjour de résident de longue durée délivré à un étranger non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne ;

e) Carte H : carte bleue européenne – permis de séjour pour un travailleur hautement qualifié non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2017/13188]

11 SEPTEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar en de kaarten en verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen

De Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken,

Gelet op de wet van 19 juli 1991 betreffende de bevolkingsregisters, de identiteitskaarten, de vreemdelingenkaarten en de verblijfsdocumenten en tot wijziging van de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, artikel 6, § 8;

Gelet op het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar en de kaarten en verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen;

Overwegende dat het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar en de kaarten en verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, geactualiseerd moet worden, met name wat de desbetreffende documenten en de nieuwe spoedprocedures voor de uitreiking ervan betreft,

Besluit :

Artikel 1. De titel van het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar en de kaarten en verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, gewijzigd door het ministerieel besluit van 27 maart 2013, wordt vervangen als volgt:

« Ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten voor Belgen, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar, de elektronische kaarten en elektronische verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, en de biometrische kaarten en biometrische verblijfstitels, afgeleverd aan vreemde onderdanen van derde landen ».

Art. 2. Artikel 1 wordt vervangen als volgt:

“Artikel 1. – De toepassing van dit besluit en de bijlage ervan heeft betrekking op:

- 1° de elektronische identiteitskaart van Belg;
- 2° de elektronische identiteitskaart van Belg in het buitenland;
- 3° de volgende biometrische kaarten en biometrische verblijfstitels, afgeleverd aan vreemde onderdanen van derde landen:

a) Kaart A: bewijs van inschrijving in het vreemdelingenregister - tijdelijk verblijf - voor een vreemdeling die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

b) Kaart B: bewijs van inschrijving in het vreemdelingenregister - onbepaalde duur - voor een vreemdeling die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

c) Kaart C: identiteitskaart voor een vreemdeling die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

d) Kaart D: EG-verblijfsvergunning als langdurig ingezetene voor een vreemdeling die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

e) Kaart H: Europese blauwe kaart – verblijfstitel voor een hooggeschoolde werknemer, die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie.

4° les cartes électroniques et documents de séjour électroniques pour étrangers suivants:

a) Carte E : attestation d'enregistrement dans les registres de population ou le registre des étrangers d'un ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne;

b) Carte E+: attestation de séjour permanent d'un ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne.

c) Carte F : carte de séjour délivrée à un étranger non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne mais faisant partie de la famille d'un citoyen ressortissant de l'Union européenne;

d) Carte F+ : carte de séjour permanent délivrée à un étranger non ressortissant d'un des Etats membres de l'Union européenne mais faisant partie de la famille d'un citoyen ressortissant de l'Union européenne;

5° les documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans.

Art. 3. L'annexe de l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans et des cartes et documents de séjour délivrés à des ressortissants étrangers, remplacée par l'arrêté ministériel du 27 mars 2013, est remplacée par l'annexe suivante:

4° de elektronische kaarten en elektronische verblijfsdocumenten voor de volgende vreemdelingen:

a) Kaart E: attest van registratie in de bevolkingsregisters of het vreemdelingenregister voor een onderdaan van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

b) Kaart E+: attest van permanent verblijf voor een onderdaan van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

c) Kaart F : verblijfskaart voor een vreemdeling die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie, maar deel uitmaakt van de familie van een burger die onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

d) Kaart F+: permanente verblijfskaart voor een vreemdeling die geen onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie, maar deel uitmaakt van de familie van een burger die onderdaan is van één van de Lidstaten van de Europese Unie;

5° de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar.

Art. 3. De bijlage van het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar en de kaarten en verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, vervangen door het koninklijk besluit van 27 maart 2013, wordt vervangen door de volgende bijlage:

« Annexe à l'arrêté ministériel du 15 mars 2013 fixant le tarif des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques pour Belges, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans, des cartes électroniques et documents de séjour électroniques délivrés à des ressortissants étrangers et des cartes biométriques et titres de séjours biométriques délivrés à des ressortissants étrangers de pays tiers.

Le montant des rétributions à charge des communes pour la délivrance des cartes d'identité électroniques pour Belges, des cartes ou documents de séjour électroniques pour étrangers, des documents d'identité électroniques pour enfants belges de moins de douze ans ou pour des cartes biométriques ou des titres biométriques de séjour délivrés à des ressortissants étrangers de pays tiers est fixé, à partir du 1^{er} janvier 2018, comme suit:

	TARIFS	Ancien tarif, au sens de l'article 2, § 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er}	Tarifs au 1 ^{er} janvier 2018
A	Procédures normales		
	Cartes d'identité électroniques pour Belge, visés à l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 1° et 2°	€ 15	€ 16
	Cartes électroniques et documents électroniques de séjour pour étrangers, visés à l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 4°	€ 15	€ 16
	Document d'identité électronique pour enfant belge de moins de douze ans, visé à l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 5°	€ 6	€ 6,40
	Cartes biométriques et titres de séjour biométriques délivrés à des ressortissants étrangers de pays tiers, visés à l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 3°	€ 18	€ 19,20
B	Procédures rapides avec livraison en commune		
	Cartes d'identité électroniques pour Belges et cartes électroniques et documents électroniques de séjour délivrés à des ressortissants étrangers, visés à l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 1°, 2° et 4° :		
	Option 1 – Procédure d'urgence (J+2)	€ 79	€ 84
	Option 2 – Procédure d'extrême urgence (J+1)	€ 120	€ 127,60
	Document d'identité électronique pour enfant belge de moins de douze ans, visé à l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 5°:		
	Option 1 – Procédure d'urgence (J+2)	€ 79	€ 84
	Option 2 – Procédure d'extrême urgence (J+1)	€ 120	€ 127,60
C	Procédures rapides avec livraison centralisée à l'adresse de la Direction générale Institutions et Population du SPF Intérieur - Bruxelles		
	Cartes d'identité pour Belges et pour enfants Belges de moins de 12 ans, visées l'article 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 1°, 2° et 5°		

	TARIFS	Ancien tarif, au sens de l'article 2, § 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er}	Tarifs au 1 ^{er} janvier 2018
	Option 3 – Procédure d'extrême urgence avec livraison centralisée (J+1)	€ 90	€ 95,70
D	Tarif réduit à partir du deuxième document d'identité électronique pour les enfants belges de moins de douze ans, demandé simultanément pour les enfants d'un même ménage qui sont inscrits à la même adresse. Ce tarif réduit s'applique tant aux demandes effectuées selon la procédure d'urgence qu'à celles effectuées selon la procédure d'extrême urgence.	€ 52,30	€ 55,60

« Bijlage bij het ministerieel besluit van 15 maart 2013 tot vaststelling van het tarief van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten voor Belgen, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar, de elektronische kaarten en elektronische verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, en de biometrische kaarten en biometrische verblijfstitels, afgeleverd aan vreemde onderdanen van derde landen.

Het bedrag van de vergoedingen ten laste van de gemeenten voor de uitreiking van de elektronische identiteitskaarten voor Belgen, de elektronische kaarten of verblijfsdocumenten voor vreemdelingen, de elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar of de biometrische kaarten en biometrische verblijfstitels, afgeleverd aan vreemde onderdanen van derde landen, wordt vanaf 1 januari 2018 vastgelegd als volgt:

	TARIEVEN	Oud tarief, in de zin van artikel 2, § 1, eerste lid	Tarieven op 1 januari 2018
A	Normale procedures		
	Elektronische identiteitskaarten voor Belgen, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 1° en 2°	€ 15	€ 16
	Elektronische kaarten en verblijfsdocumenten uitgereikt aan vreemde onderdanen, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 4°	€ 15	€ 16
	Elektronisch identiteitsdocument voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 1° en 5°	€ 6	€ 6,40
	Biometrische kaarten en verblijfstitels uitgereikt aan vreemde onderdanen van derde landen, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 3°	€ 18	€ 19,20
B	Spoedprocedures met levering in de gemeente		
	Elektronische identiteitskaarten voor Belgen en elektronische kaarten en elektronische verblijfsdocumenten, afgeleverd aan vreemde onderdanen, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 1°, 2° en 4°		
	Optie 1 – Spoedprocedure (D+2)	€ 79	€ 84
	Optie 2 – Extreme spoedprocedure (D+1)	€ 120	€ 127,60
	Elektronische identiteitsdocumenten voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 5°:		
	Optie 1 – Spoedprocedure (D+2)	€ 79	€ 84
	Optie 2 – Extreme spoedprocedure (D+1)	€ 120	€ 127,60
C	Spoedprocedures met gecentraliseerde levering bij de Algemene Directie Instellingen en Bevolking van de FOD Binnenlandse Zaken - Brussel		
	Identiteitskaarten voor Belgen en voor Belgische kinderen onder de 12 jaar, bedoeld in artikel 1, eerste lid, 1°, 2° en 5°		

	TARIEVEN	Oud tarief, in de zin van artikel 2, § 1, eerste lid	Tarieven op 1 januari 2018
	Optie 3 – Extreme spoedprocedure met gecentraliseerde levering (D+1)	€ 90	€ 95,70
D	Verlaagd tarief vanaf het tweede elektronische identiteitsdocument voor Belgische kinderen onder de twaalf jaar, gelijktijdig aangevraagd voor kinderen van éénzelfde gezin die op hetzelfde adres ingeschreven zijn. Dit verlaagd tarief is van toepassing voor zowel de dringende als de zeer dringende aanvragen.	€ 52,30	€ 55,60

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2018.

Bruxelles, le 11 septembre 2017.

Le Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur,
J. JAMBON

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2018.

Brussel, 11 september 2017.

De Minister van Veiligheid en van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C – 2017/12001]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 16 septembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé, modifiant la convention collective du 21 novembre 2014 relative à la revalorisation barémique en application de l'accord-cadre du 19 mai 2011 en Communauté germanophone (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 16 septembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé, modifiant la convention collective du 21 novembre 2014 relative à la revalorisation barémique en application de l'accord-cadre du 19 mai 2011 en Communauté germanophone.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C – 2017/12001]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 september 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 november 2014 betreffende de verhoging van de loonschalen in toepassing van het kaderakkoord van 19 mei 2011 in de Duitstalige Gemeenschap (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 16 september 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 november 2014 betreffende de verhoging van de loonschalen in toepassing van het kaderakkoord van 19 mei 2011 in de Duitstalige Gemeenschap.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Beilage

Paritätische Kommission für den französischsprachigen und den deutschsprachigen Sektor der Sozialhilfe und der Gesundheitspflege*Kollektives Arbeitsabkommen vom 16. September 2016*

Abänderung des kollektiven Arbeitsabkommen vom 21. November 2014 über die Aufwertung der Lohn Tabellen in Anwendung des Rahmenabkommens vom 19. Mai 2011 in der Deutschsprachigen Gemeinschaft (Kollektives Arbeitsabkommen eingetragen am 22. Dezember 2016 unter der Nummer 136762/CO/332)

Artikel 1 - Das vorliegende kollektive Arbeitsabkommen ist anwendbar auf die Arbeitnehmer und Arbeitgeber der anerkannten und/oder bezuschussten Einrichtungen und Dienste der Deutschsprachigen Gemeinschaft, die der Paritätischen Kommission für den französischsprachigen und den deutschsprachigen Sektor der Sozialhilfe- und Gesundheitspflege unterliegen.

Als "Arbeitnehmer" ist das männliche und weibliche Arbeiter- und Angestelltenpersonal zu verstehen.

Art. 2 - In der Beilage des kollektiven Arbeitsabkommens vom 21. November 2014, eingetragen am 24. März 2015 unter der Nummer 126181/CO/332, über die Aufwertung der Lohn Tabellen in Anwendung des Rahmenabkommens vom 19. Mai 2011 in der Deutschsprachigen Gemeinschaft, wird die "Barema 12" durch folgende Tabelle ersetzt :

Barema 12	
Erzieher Klasse I	
Jahresbasis 100 pct.	indexierter Monatsgehalt
16.967,99 EUR	2.274,28
17.625,21 EUR	2.362,37
18.027,82 EUR	2.416,33
18.557,73 EUR	2.487,35
19.289,47 EUR	2.585,43
19.289,47 EUR	2.585,43
20.032,52 EUR	2.685,03
20.602,67 EUR	2.761,44
21.067,37 EUR	2.823,73
21.272,84 EUR	2.851,27
21.874,51 EUR	2.931,91
22.079,98 EUR	2.959,45
22.544,67 EUR	3.021,74
22.750,13 EUR	3.049,28
23.214,83 EUR	3.111,56
23.420,30 EUR	3.139,10
24.592,75 EUR	3.296,25
24.798,22 EUR	3.323,79
25.262,90 EUR	3.386,07
25.468,37 EUR	3.413,61
25.933,06 EUR	3.475,89
26.138,54 EUR	3.503,44
26.603,24 EUR	3.565,72
26.808,70 EUR	3.593,26
27.273,39 EUR	3.655,54
27.478,86 EUR	3.683,08
27.943,56 EUR	3.745,37
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91

Art. 3 - Das vorliegende kollektive Arbeitsabkommen wird auf unbestimmte Zeit abgeschlossen, und tritt am 1. Januar 2014 in Kraft.

Es kann unter Beachtung einer Frist von drei Monaten per Einschreiben an den Vorsitzenden der Paritätischen Kommission für den französischsprachigen und den deutschsprachigen Sektor der Sozialhilfe- und der Gesundheitspflege, auf Ersuchen der zuerst handelnden Partei, abgeändert oder aufgekündigt werden.

Gesehen, um dem königlichen Erlass beigefügt zu werden von 30. Augustus 2017.

Der Minister für Beschäftigung,
K. PEETERS

TRADUCTION

Annexe

Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé

Convention collective de travail du 16 septembre 2016

Modification de la convention collective du 21 novembre 2014 relative à la revalorisation barémique en application de l'accord-cadre du 19 mai 2011 en Communauté germanophone (Convention enregistrée le 22 décembre 2016 sous le numéro 136762/CO/332)

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux travailleurs et aux employeurs des institutions et services agréés et/ou subventionnés en Communauté germanophone qui ressortissent à la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé.

Il y a lieu d'entendre par "travailleurs" : le personnel ouvrier et employé masculin et féminin.

Art. 2. Dans l'annexe à la convention collective de travail du 21 novembre 2014, enregistrée le 24 mars 2015 sous le numéro 126181/CO/332, relative à la revalorisation barémique en application de l'accord-cadre du 19 mai 2011 en Communauté germanophone, le tableau "barème 12" est remplacé par le tableau ci-dessous :

Barème 12	
Educateur cl 1	
Base annuelle 100 p.c.	Rémunération mensuelle indexée
16.967,99 EUR	2.274,28
17.625,21 EUR	2.362,37
18.027,82 EUR	2.416,33
18.557,73 EUR	2.487,35
19.289,47 EUR	2.585,43
19.289,47 EUR	2.585,43
20.032,52 EUR	2.685,03
20.602,67 EUR	2.761,44
21.067,37 EUR	2.823,73
21.272,84 EUR	2.851,27
21.874,51 EUR	2.931,91
22.079,98 EUR	2.959,45
22.544,67 EUR	3.021,74
22.750,13 EUR	3.049,28
23.214,83 EUR	3.111,56
23.420,30 EUR	3.139,10
24.592,75 EUR	3.296,25
24.798,22 EUR	3.323,79
25.262,90 EUR	3.386,07
25.468,37 EUR	3.413,61
25.933,06 EUR	3.475,89
26.138,54 EUR	3.503,44
26.603,24 EUR	3.565,72
26.808,70 EUR	3.593,26
27.273,39 EUR	3.655,54
27.478,86 EUR	3.683,08
27.943,56 EUR	3.745,37
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91

Barème 12	
Educatrice cl 1	
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91

Art. 3. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée et entre en vigueur le 1^{er} janvier 2014.

Elle peut être revue ou dénoncée à la demande de la partie la plus diligente, moyennant un préavis de trois mois, adressé par lettre recommandée à la poste au président de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

VERTALING

Bijlage

Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector

Collectieve arbeidsovereenkomst van 16 september 2016

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 november 2014 betreffende de verhoging van de loonschalen in toepassing van het kaderakkoord van 19 mei 2011 in de Duitstalige Gemeenschap (Overeenkomst geregistreerd op 22 december 2016 onder het nummer 136762/CO/332)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werknemers en op de werkgevers van de instellingen en diensten erkend en/of gesubsidieerd in de Duitstalige Gemeenschap die ressorteren onder het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector.

Onder "werknemers" wordt verstaan : de mannelijke en vrouwelijke arbeiders en bedienden.

Art. 2. In de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 november 2014 die op 24 maart 2015 werd geregistreerd onder het nummer 126181/CO/332 betreffende de verhoging van de loonschalen in toepassing van het kaderakkoord van 19 mei 2011 in de Duitstalige Gemeenschap, wordt de tabel "loonschaal 12" vervangen door onderstaande tabel :

Loonschaal 12	
Opvoeder klasse I	
Jaarbasis 100 pct.	Geïndexeerd maandloon
16.967,99 EUR	2.274,28
17.625,21 EUR	2.362,37
18.027,82 EUR	2.416,33
18.557,73 EUR	2.487,35
19.289,47 EUR	2.585,43
19.289,47 EUR	2.585,43
20.032,52 EUR	2.685,03
20.602,67 EUR	2.761,44
21.067,37 EUR	2.823,73
21.272,84 EUR	2.851,27
21.874,51 EUR	2.931,91
22.079,98 EUR	2.959,45
22.544,67 EUR	3.021,74
22.750,13 EUR	3.049,28
23.214,83 EUR	3.111,56
23.420,30 EUR	3.139,10
24.592,75 EUR	3.296,25
24.798,22 EUR	3.323,79
25.262,90 EUR	3.386,07
25.468,37 EUR	3.413,61
25.933,06 EUR	3.475,89
26.138,54 EUR	3.503,44
26.603,24 EUR	3.565,72

Loonschaal 12	
Opvoeder klasse I	
26.808,70 EUR	3.593,26
27.273,39 EUR	3.655,54
27.478,86 EUR	3.683,08
27.943,56 EUR	3.745,37
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91
28.149,03 EUR	3.772,91

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor onbepaalde duur en treedt in werking op 1 januari 2014.

Ze kan herzien of opgezegd worden op vraag van de meest gerede partij mits een opzegtermijn van drie maanden; deze vraag moet per aangetekend schrijven worden gericht tot de voorzitter van het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C – 2017/12206]

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2014, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, modifiant la convention collective de travail du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2014, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, modifiant la convention collective de travail du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C – 2017/12206]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2014, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon-, arbeids- en indexeringsvoorwaarden in de diensten die door de Duitstalige Gemeenschap gesubsidieerd worden (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2014, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon-, arbeids- en indexeringsvoorwaarden in de diensten die door de Duitstalige Gemeenschap gesubsidieerd worden.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Beilage

Paritätische Unterkommission für die Familien- und Seniorenhilfsdienste der Französischen Gemeinschaft, der Wallonischen Region und der Deutschsprachigen Gemeinschaft*Kollektives Arbeitsabkommen vom 12. Dezember 2014*

Abänderung des kollektiven Arbeitsabkommens vom 24. März 2014 in Bezug auf die Arbeits-, Bezahlungs- und Indexierungsbedingungen in den Diensten, die durch die Deutschsprachigen Gemeinschaft bezuschusst werden (Abkommen eingetragen am 5. Februar 2015 unter der Nummer 125167/CO/318.01)

KAPITEL I — Anwendungsbereich

Artikel 1 - § 1. Dieses kollektive Arbeitsabkommen gilt ausschließlich für die Arbeitgeber und die Arbeitnehmer der Familien- und Seniorenhilfsdienste, die von der Deutschsprachigen Gemeinschaft bezuschusst werden und die der paritätischen Unterkommission für die Familien- und Seniorenhilfsdienste der Französischen Gemeinschaft, der Wallonischen Region und der Deutschsprachigen Gemeinschaft unterliegen.

§ 2. Für die Durchführung dieses kollektiven Arbeitsabkommens versteht man unter "Arbeitnehmer": die Arbeiter oder Angestellte geführte Mitarbeiter, sowohl männliche als auch weibliche.

KAPITEL II — Verwendung der Vergütungsskalen

Art. 2 - Die Funktionen, Titel und erforderlichen Diplome, sowie die Funktionsnummer die für die unter Artikel 1 genannten Arbeitnehmer gelten, sind diejenigen, die im Anhang I dieses kollektiven Arbeitsabkommens, der wesentlicher Bestandteil dieses Abkommens ist, genannt sind.

KAPITEL III — Lohnbedingungen

Art. 3 - Die für die in Artikel 1 genannten Arbeitnehmer geltenden jährlichen Entlohnungstabellen sind am

1. Januar 2014 festgelegt worden und richten sich nach der Entlohnungsstufe, denen sie angehören, und zwar für eine Arbeitszeitregelung im Rahmen einer 38 Stunden-Woche.

Ab dem ersten Januar 2014 sind die Entlohnungstabellen (Lohnskalen) des Anhang II, der wesentlicher Bestandteil dieses kollektiven Arbeitsabkommens ist, effektiv anwendbar auf die in den Artikel 1^{er} erwähnten Arbeitnehmer, deren Funktionen bestimmt sind im Anhang I diesem kollektiven Arbeitsabkommen. Diese ab dem 1. Januar 2014 anwendbare Entwicklung entsteht nicht durch eine Indexierung der Löhne, sondern durch eine Anpassung der Grundgehälter in Anwendung des Rahmenabkommens des Nichtkommerziellen Sektors 2011-2014 der Deutschsprachigen Gemeinschaft.

KAPITEL IV — Bindung des Entlohnung an den Verbraucherpreisindex

Art. 4 - § 1. Alle in diesem kollektiven Arbeitsabkommen vorgesehenen Vergütungen sowie die tatsächlich Vergütungen sind an den Verbraucherpreisindex des Königreichs gebunden, der jeden Monat vom Wirtschaftsministerium festgelegt und im Belgischen Staatsblatt veröffentlicht wird.

§ 2. Die Mindestvergütungen und die tatsächlich bezahlten Vergütungen, die am 1. Januar 2014 gelten, entsprechen dem Schwellenindex 119,62 (Basis 2004), Auszahlungsprozentsatz 1,2936.

§ 3. Unter Schwellenindex sind die Zahlen zu verstehen, die zu einer Reihe gehören, die mit 105,20 (Basis 1996 = 100) beginnt und von denen die jeweils nächste errechnet werden kann, in dem der vorherige Schwellenindex mit 1,02 multipliziert wird, wobei das Ergebnis ab- oder aufgerundet wird; die Dezimalstellen ab dem Hundertstelpunkt werden zum nächsten Hundertstel auf- oder abgerundet oder unbeachtet gelassen, je nachdem ob sie 50 Prozent eines Hundertstels erreichen oder nicht.

Konkret betrug der Angelindex zwischen dem 1. Januar 2001 und dem 1. Januar 2013 :

105,20 (Basis 1996 = 100)
 107,30
 109,45
 111,64
 113,87
 116,15
 104,14 (Basis 2004 = 100)
 106,22
 108,34
 110,51
 112,72
 114,97
 117,27
 119,62

Auszahlungsprozentsatz von 1,2936 entsprechend 1,02 mit Exponent 13.

§ 4. Jedes Mal, wenn ein Verbraucherpreisindex einen Schwellenindex erreicht oder auf einen solchen zurückversetzt wird, werden die jährlichen Vergütungen, die zu diesem Zeitpunkt gelten, Neuberechnet unter Anwendung des Koeffizienten 1,02ⁿ, wobei "n" den Rang des erreichten Schwellenindex darstellt. Für die Berechnung des Koeffizienten 1,02ⁿ werden die Stellen ab dem Zehntausendstel einer Einheit auf- oder abgerundet, bzw. unbeachtet gelassen, je nachdem ob sie 50 Prozent eines Zehntausendstels erreichen.

§ 5. Die Anpassungen des Jahresarbeitsentgelts, die sich aus der Bindung des Verbraucherpreisindex ergeben, werden auf drei Dezimalstellen berechnet. Das Ergebnis wird auf den nächsten Cent aufgerundet wenn die dritte Dezimalzahl bei 5 oder darüber liegt und auf den vorherigen Cent abgerundet, wenn die dritte Dezimalzahl unter 5 liegt. Das indexierte monatliche Arbeitsentgelt ergibt sich, indem das indexierte Jahresarbeitsentgelt durch 12 geteilt wird. Es sind zwei Dezimalstellen zu berücksichtigen. Das indexierte Stundenarbeitsentgelt ergibt sich, indem das Jahresarbeitsentgelt durch 1976 geteilt wird. Es sind vier Dezimalstellen zu berücksichtigen. Die Auf- oder Abrundung

erfolgt unter Vernachlässigung der Ziffer, die nach der auf- oder abzurundenden Dezimalstelle folgt, sofern diese unter 5 liegt, beziehungsweise unter Aufrundung der Dezimalstelle auf die nächst höhere Einheit, wenn diese Dezimalstelle bei 5 oder darüber liegt.

§ 6. Die Erhöhung oder Senkung der in § 1 vorgesehenen Vergütungen nach dem in § 5 vorgesehenen Berechnungsverfahren wird ab dem zweiten Monat angewandt, der auf den Monat folgt, in dem der viermonatliche Index den in § 3 genannten Schwellenindex erreicht.

§ 7. Wenn die Vergütungen als Folge der Bindung an den Verbraucherpreisindex angehoben werden müssen und gleichzeitig eine andere Erhöhung des Arbeitsentgelts ansteht, erfolgt die Anpassung, die sich aus der Bindung an den Verbraucherpreisindex ergibt, erst nach der Anpassung des Arbeitsentgelts infolge der vorgesehenen Erhöhung.

KAPITEL VII — *Übergangsbestimmung*

Art. 5 - Die Bestimmungen dieses kollektiven Arbeitsabkommens gelten nur für die in Artikel 1 genannten Arbeitnehmer, sofern diese vor dem Inkrafttreten dieses Abkommens bei einem in Artikel 1 genannten Arbeitgeber beschäftigt waren, und zwar sobald diese Bestimmungen günstiger sind.

KAPITEL VIII — *Schlussbestimmungen*

Art. 6 - Dieses kollektive Arbeitsabkommen tritt am 1. Januar 2014 in Kraft und gilt auf unbestimmte Zeit.

Dieses kollektive Arbeitsabkommen ersetzt das kollektive Arbeitsabkommen vom 24. März 2014 über die Arbeits-, Entlohnungs- und Indexierungsbedingungen in den Diensten, die von der Deutschsprachigen Gemeinschaft bezuschusst werden, eingetragen unter der Nummer 124812/CO/318.01.

Es darf mittels einer dreimonatigen Kündigungsfrist von einer der unterzeichnenden Parteien geprüft oder aufgekündigt werden. Die Mitteilung erfolgt per Einschreiben an den Vorsitzenden der paritätischen Unterkommission für die Familien- und Seniorenhilfsdienste der Französischen Gemeinschaft, der Wallonischen Region und der Deutschsprachigen Gemeinschaft.

Gesehen, um dem königlichen Erlass vom 30. August 2017 beigefügt zu werden.

Der Minister für Beschäftigung
K. PEETERS

Anhang I zum kollektiven Arbeitsabkommen vom 12 Dezember 2014 zur Abänderung des kollektiven Arbeitsabkommens vom 24. März 2014 über die Arbeits-, Entlohnungs- und Indexierungsbedingungen in Diensten, die durch die Deutschsprachigen Gemeinschaft bezuschusst werden

Funktionen und Anforderungen für die Wahrnehmung der Funktion - erforderliche Titel	Nr. der Funktion
Haushaltshilfe : Arbeitnehmer(in) mit Berufserfahrung, ohne Abschlussdiplom, ohne Abgangsbescheinigung	2
Haushaltshilfe Dienstleistungschecks : Arbeitnehmer(in) deren Arbeitsstunden durch das System der Dienstleistungschecks finanziert werden und deren Funktion in Haushaltsarbeiten für die Nutznießer besteht mit Ausnahme der Essenszubereitung und der Einkäufe. Profil : Kenntnisse in Haushaltsarbeiten und die Fähigkeit um sich an technische Entwicklungen an zu passen	2bis
Verwaltungskraft : Inhaber eines Abschlussdiploms oder eines Abgangsbescheinigung der unteren Sekundarstufe (allgemeine oder technische Ausbildung)	4
Sachbearbeiter(in) : Inhaber eines Abschlussdiploms oder einer Abgangsbescheinigung der oberen Sekundarstufe (allgemeine oder technische Ausbildung), Bescheinigung des Arbeitsamtes über die erfolgreiche Teilnahme an der Ausbildung zur polyvalenten Bürokräft. Inhaber eines Gesellenbriefes als Speditionskaufmann	5
Buchhalter : Inhaber eines Abschlussdiploms oder einer Abgangsbescheinigung der oberen Sekundarstufe (allgemeine oder technische Ausbildung), Fachrichtung Handel oder eine Bescheinigung des Arbeitsamtes über die erfolgreiche Teilnahme an der Ausbildung zum Hilfsbuchhalter. Inhaber eines Gesellenbriefes als Buchhalter	6
Familien- und Seniorenhelfer(in) : Inhaber eines Brevets oder einer Bescheinigung, welche(s) einen dieser Berufstitel verleiht und unter Bezug auf das im Erlass der Deutschsprachigen Gemeinschaft am 15. Januar 2001 festgelegte Status. Krankenwache : Inhaber einer Bescheinigung, welche Anspruch auf den Berufstitel Familienhelfer(in) verleiht oder als gleichwertig betrachtet wird	9
Sozialarbeiter, Graduat in Kinesiotherapie, Logopädie, Ergotherapie, Assistent in Psychologie, Krankenpfleger A1, Graduat in Psychomotorik; Buchhalter mit Bachelorabschluss	13

Gesehen, um dem königlichen Erlass vom 30. August 2017 beigefügt zu werden.

Der Minister für Beschäftigung
K. PEETERS

Anhang II zum kollektiven Arbeitsabkommen vom 12 Dezember 2014 zur Abänderung des kollektiven Arbeitsabkommens vom 24. März 2014 über die Arbeits-, Entlohnungs- und Indexierungsbedingungen in den Diensten, die durch die Deutschsprachigen Gemeinschaft bezuschusst werden

Grundgehaltstabelle gültig ab dem 1. Januar 2014

Funktion	2	2bis	4	5	6	9	13
Dienstalter	EUR						
0	20 536,37	20 536,37	21.060,86	23.380,22	25.490,08	22.366,68	27.297,28
1	21 215,65	21 054,96	21.845,45	23.925,55	25.841,76	23.278,07	28.420,17
2	21 435,16	21 276,54	22.068,73	24.267,72	26.193,44	23.628,15	29.420,95
3	21 654,63	21 498,08	22.291,99	24.646,43	26.545,13	23.978,17	30.583,47
4	21 929,01	21 786,25	22.624,01	25.349,67	26.974,20	24.501,29	32.070,60
5	22 007,59	21 786,25	22.708,97	25.349,67	26.974,20	24.586,24	32.402,09
6	22 281,99	21 786,25	23.041,02	26.052,91	27.403,28	25.109,34	33.597,22
7	22 360,54	21 786,25	23.125,96	26.052,91	27.403,28	25.194,28	33.998,44
8	22 634,93	21 786,25	23.458,00	26.756,14	27.832,35	25.717,40	34.219,59
9	22 713,50	21 786,25	23.542,97	26.841,72	27.832,35	25.802,34	34.550,07
10	23 208,81	21 786,25	24.123,31	27.686,61	28.458,24	26.573,81	35.706,54
11	23 304,35	21 786,25	24.225,21	27.875,63	28.647,26	26.675,68	36.037,02
12	23 595,68	21 786,25	24.574,21	28.504,45	29.191,40	27.215,74	36.973,19
13	23 691,19	21 786,25	24.676,10	28.693,47	29.380,42	27.317,61	37.303,65
14	24 055,07	21 786,25	25.025,10	29.322,26	29.924,52	27.857,68	38.441,69
15	24 150,58	21 786,25	25.126,99	29.511,28	30.114,09	27.959,59	38.570,30
16	24 514,43	21 786,25	25.475,99	30.140,11	30.661,94	28.499,63	39.708,65
17	24 609,98	21 786,25	25.577,89	30.331,82	30.854,69	28.601,52	40.975,28
18	24 973,82	21 786,25	25.926,89	30.964,35	31.402,55	29.141,57	40.975,28
19	25 069,36	21 786,25	26.028,80	31.157,07	31.595,30	29.243,49	42.241,91
20	25 433,19	21 786,25	26.377,79	31.796,01	32.143,15	29.783,50	42.241,91
21	25 528,73	21 786,25	26.479,72	31.988,76	32.335,87	29.885,41	43.508,59
22	25 892,57	21 786,25	26.828,69	32.629,98	32.883,72	30.428,69	43.508,59
23	25 988,11	21 786,25	26.930,60	32.822,75	33.076,49	30.530,57	44.775,22
24	26 351,98	21 786,25	27.341,55	33.463,95	33.624,33	31.081,12	44.775,22
25	26 447,52	21 786,25	27.443,47	33.656,70	33.817,06	31.185,03	46.041,87
26	26 964,83	21 786,25	27.854,43	34.297,94	34.364,91	31.735,77	46.041,87
27	27 060,36	21 786,25	27.956,34	34.490,71	34.557,68	31.839,68	46.372,34
28	27 577,71	21 786,25	28.367,32	35.131,91	35.105,52	31.943,61	46.372,34
29	27 73,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.298,25	32.047,53	46.372,34
30	27.673,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.653,37	32.047,53	46.372,34
31	27.673,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.653,37	32.047,53	46.372,34

Gesehen, um dem königlichen Erlass vom 30. August 2017 beigelegt zu werden.

Der Minister für Beschäftigung
K. PEETERS

TRADUCTION

Annexe

Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone

Convention collective de travail du 12 décembre 2014

Modification de la convention collective du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone (Convention enregistrée le 5 février 2015 sous le numéro 125167/CO/318.01)

CHAPITRE I^{er}. — *Champ d'application*

Article 1^{er}. § 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique exclusivement aux employeurs et aux travailleurs des services d'aide aux familles et aux personnes âgées subsidiés par la Communauté germanophone et qui ressortissent à la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone.

§ 2. Pour l'application de la présente convention collective de travail, il faut entendre par "travailleur": le personnel ouvrier et employé, tant féminin que masculin.

CHAPITRE II. — *Affectation des échelles de rémunération*

Art. 2. Les fonctions, les titres et diplômes requis ainsi que la numérotation des fonctions qui s'appliquent aux travailleurs visés à l'article 1^{er} sont celles de l'annexe I^{re} de la présente convention collective de travail qui en fait partie intégrante.

CHAPITRE III. — *Conditions de rémunération*

Art. 3. Les barèmes annuels des travailleurs visés à l'article 1^{er} sont fixés au 1^{er} janvier 2014 en fonction de la catégorie à laquelle ils appartiennent et ce pour une durée hebdomadaire de 38 heures.

A partir du 1^{er} janvier 2014, les barèmes (échelles barémiques) effectivement applicables aux travailleurs visés à l'article 1^{er} et dont les fonctions sont précisées à l'annexe I^{re} de la présente convention sont repris à l'annexe II, qui fait partie intégrante de la présente convention. L'évolution applicable au 1^{er} janvier 2014 n'est pas due à une indexation, mais à une adaptation des rémunérations de base en application de l'accord non-marchand 2011-2014 de la Communauté germanophone.

CHAPITRE IV. — *Liaisons des rémunérations à l'indice des prix à la consommation*

Art. 4. § 1^{er}. Toutes les rémunérations prévues dans la présente convention collective de travail ainsi que les rémunérations effectivement payées sont liées à l'indice des prix à la consommation du Royaume, établi mensuellement par le Ministère des Affaires économiques et publié au *Moniteur belge*.

§ 2. Les rémunérations minima et effectivement payées qui sont d'application au 1^{er} janvier 2014 correspondent à l'indice-pivot 119,62 (base 2004), pourcentage de liquidation 1,2936.

§ 3. Par "indice-pivot", il faut entendre : les nombres appartenant à une série dont le premier est 105,20 (base 1996 = 100) et dont chacun des suivants est obtenu en multipliant par 1,02 l'indice-pivot précédent, lui-même arrondi; les fractions de centième de point étant arrondies au centième de point supérieur ou négligées, selon qu'elles atteignent ou non 50 p.c. d'un centième.

Concrètement, les indices-pivot entre le 1^{er} janvier 2001 et le 1^{er} janvier 2013 ont été les suivants :

105,20 (base 1996 = 100)

107,30

109,45

111,64

113,87

116,15

104,14 (base 2004 = 100)

106,22

108,34

110,51

112,72

114,97

117,27

119,62

le pourcentage de liquidation de 1,2936 correspondant à 1,02 exposant 13.

§ 4. Chaque fois que l'indice des prix à la consommation atteint l'un des indices-pivots ou est ramené à l'un d'eux, les rémunérations annuelles qui sont applicables à ce moment sont calculées à nouveau en les affectant du coefficient 1,02n, "n" représentant le rang de l'indice-pivot atteint. Pour le calcul du coefficient 1,02n, les fractions de dix millièmes d'unité sont arrondies ou négligées, selon qu'elles atteignent ou non 50 p.c. d'un dix millièmes.

§ 5. Les adaptations des rémunérations annuelles découlant de la liaison à l'indice des prix à la consommation, sont calculées en tenant compte de la troisième décimale. Le résultat est arrondi au cent supérieur lorsque la troisième décimale est égale ou supérieure à 5 et au cent inférieur lorsque la troisième décimale est inférieure à 5. La rémunération mensuelle indexée est obtenue en divisant la rémunération annuelle indexée par 12 avec deux décimales. La rémunération horaire indexée est obtenue en divisant la rémunération annuelle indexée par 1976 avec 4 décimales. L'arrondi est opéré en négligeant le chiffre suivant la décimale à arrondir s'il est inférieur à 5 et en portant la décimale à arrondir à l'unité supérieure si ce chiffre est égal ou supérieur à 5.

§ 6. L'augmentation ou la diminution des rémunérations visées au paragraphe 1^{er} selon le calcul prévu au paragraphe 5 est appliquée à partir du deuxième mois qui suit le mois dont l'indice trimestriel atteint l'indice-pivot repris au paragraphe 3.

§ 7. S'il faut appliquer en même temps une augmentation des rémunérations suite à une liaison à l'indice des prix à la consommation et une autre augmentation des rémunérations, l'adaptation résultant de la liaison des rémunérations à l'indice des prix à la consommation est appliquée après l'adaptation des rémunérations selon l'augmentation prévue.

CHAPITRE V. — *Disposition transitoire*

Art. 5. Les dispositions de la présente convention collective de travail sont seules d'application aux travailleurs visés à l'article 1^{er} pour autant qu'ils aient été occupés chez un employeur visé à l'article 1^{er} avant l'entrée en vigueur de la présente convention, dès qu'elles sont plus avantageuses.

CHAPITRE VI. — *Dispositions finales*

Art. 6. La présente convention collective entre en vigueur le 1^{er} janvier 2014 et est conclue pour une durée indéterminée.

Cette convention remplace la convention collective du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone, enregistrée sous le numéro 124812/CO/318.01.

Elle peut être revue ou dénoncée par l'une des parties signataires moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste, au président de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe I^{re} à la convention collective de travail du 12 décembre 2014 modifiant la convention collective de travail du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone

Fonctions et exigences pour occuper la fonction	N° de la fonction
Aide-ménagère : travailleur avec expérience professionnelle, sans diplôme de fin d'études ou attestation d'étude	2
Aide-ménagère titres-services : travailleur dont les heures prestées sont financées par le dispositif des titres-services et dont la fonction consiste à effectuer des activités de nature ménagère en faveur de particuliers à l'exception de la préparation des repas et des courses. Profil : savoir-faire dans le domaine du travail ménager et capacités d'adaptation techniques dans le domaine du travail ménager.	2bis
Commis : titulaire d'un diplôme de fin d'études ou d'une attestation d'études de l'enseignement secondaire inférieur (formation générale ou technique)	4
Rédacteur/rédactrice : titulaire d'un diplôme de fin d'études ou d'une attestation d'études de l'enseignement secondaire supérieur (formation générale ou technique, attestation délivrée par l'Office de l'emploi à l'issue d'une formation d'employé de bureau polyvalent suivie avec fruit). Titulaire d'un certificat de fin d'apprentissage en tant que commissionnaire de transport	5
Comptable : titulaire d'un diplôme de fin d'études ou d'une attestation d'études de l'enseignement secondaire supérieur (formation générale ou technique). Section commerciale, attestation de réussite délivrée par l'Office de l'emploi à l'issue d'une formation d'aide comptable suivie avec fruit Titulaire d'un certificat d'apprentissage en tant que comptable	6
Aide familiale ou aide familiale et seniors : titulaire d'un brevet ou d'une attestation octroyant l'un de ces titres professionnels et en référence au statut fixé par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté germanophone en date du 15 janvier 2001 Garde à domicile : titulaire d'une attestation donnant accès à la profession d'aide familiale ou jugée équivalente	9
Assistant social, gradué ou bachelier en kinésithérapie, logopédie, ergothérapie, assistant en psychologie, infirmier gradué AI, gradué en psychomotricité, comptable détenteur d'un titre de bachelier	13

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe II à la convention collective de travail du 12 décembre 2014 modifiant la convention collective de travail du 24 mars 2014 relative aux conditions de travail, de rémunération et d'indexation dans les services subsidiés par la Communauté germanophone

Barèmes applicables à partir du 1^{er} janvier 2014

Fonction	2	2bis	4	5	6	9	13
Ancienneté	EUR						
0	20 536,37	20 536,37	21.060,86	23.380,22	25.490,08	22.366,68	27.297,28
1	21 215,65	21 054,96	21.845,45	23.925,55	25.841,76	23.278,07	28.420,17
2	21 435,16	21 276,54	22.068,73	24.267,72	26.193,44	23.628,15	29.420,95
3	21 654,63	21 498,08	22.291,99	24.646,43	26.545,13	23.978,17	30.583,47
4	21 929,01	21 786,25	22.624,01	25.349,67	26.974,20	24.501,29	32.070,60
5	22 007,59	21 786,25	22.708,97	25.349,67	26.974,20	24.586,24	32.402,09
6	22 281,99	21 786,25	23.041,02	26.052,91	27.403,28	25.109,34	33.597,22
7	22 360,54	21 786,25	23.125,96	26.052,91	27.403,28	25.194,28	33.998,44
8	22 634,93	21 786,25	23.458,00	26.756,14	27.832,35	25.717,40	34.219,59
9	22 713,50	21 786,25	23.542,97	26.841,72	27.832,35	25.802,34	34.550,07
10	23 208,81	21 786,25	24.123,31	27.686,61	28.458,24	26.573,81	35.706,54

Fonction	2	2bis	4	5	6	9	13
Ancienneté	EUR						
11	23 304,35	21 786,25	24.225,21	27.875,63	28.647,26	26.675,68	36.037,02
12	23 595,68	21 786,25	24.574,21	28.504,45	29.191,40	27.215,74	36.973,19
13	23 691,19	21 786,25	24.676,10	28.693,47	29.380,42	27.317,61	37.303,65
14	24 055,07	21 786,25	25.025,10	29.322,26	29.924,52	27.857,68	38.441,69
15	24 150,58	21 786,25	25.126,99	29.511,28	30.114,09	27.959,59	38.570,30
16	24 514,43	21 786,25	25.475,99	30.140,11	30.661,94	28.499,63	39.708,65
17	24 609,98	21 786,25	25.577,89	30.331,82	30.854,69	28.601,52	40.975,28
18	24 973,82	21 786,25	25.926,89	30.964,35	31.402,55	29.141,57	40.975,28
19	25 069,36	21 786,25	26.028,80	31.157,07	31.595,30	29.243,49	42.241,91
20	25 433,19	21 786,25	26.377,79	31.796,01	32.143,15	29.783,50	42.241,91
21	25 528,73	21 786,25	26.479,72	31.988,76	32.335,87	29.885,41	43.508,59
22	25 892,57	21 786,25	26.828,69	32.629,98	32.883,72	30.428,69	43.508,59
23	25 988,11	21 786,25	26.930,60	32.822,75	33.076,49	30.530,57	44.775,22
24	26 351,98	21 786,25	27.341,55	33.463,95	33.624,33	31.081,12	44.775,22
25	26 447,52	21 786,25	27.443,47	33.656,70	33.817,06	31.185,03	46.041,87
26	26 964,83	21 786,25	27.854,43	34.297,94	34.364,91	31.735,77	46.041,87
27	27 060,36	21 786,25	27.956,34	34.490,71	34.557,68	31.839,68	46.372,34
28	27 577,71	21 786,25	28.367,32	35.131,91	35.105,52	31.943,61	46.372,34
29	27 73,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.298,25	32.047,53	46.372,34
30	27.673,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.653,37	32.047,53	46.372,34
31	27.673,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.653,37	32.047,53	46.372,34

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

VERTALING

Bijlage

Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap

Collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2014

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon-, arbeids- en indexeringsvoorwaarden voor de diensten die door de Duitstalige Gemeenschap gesubsidieerd worden (Overeenkomst geregistreerd op 5 februari 2015 onder het nummer 125167/CO/318.01)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. § 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is uitsluitend van toepassing op de werkgevers en op de werknemers van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp gesubsidieerd door de Duitstalige Gemeenschap en die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap.

§ 2. Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt verstaan onder "werknemer" : het arbeiders- en bediendenpersoneel, zowel vrouwelijk als mannelijk.

HOOFDSTUK II. — *Toewijzing van de loonschalen*

Art. 2. De functies, de vereiste titels en diploma's, alsook de nummering van de functies die van toepassing zijn op de werknemers bedoeld in artikel 1 zijn die van bijlage I van deze collectieve arbeidsovereenkomst die er integraal deel van uitmaakt.

HOOFDSTUK III. — *Loonvoorwaarden*

Art. 3. De jaarloonschalen van de werknemers bedoeld in artikel 1 zijn op 1 januari 2014 vastgelegd voor een wekelijkse arbeidsduur van 38 uren, in functie van de categorie waartoe zij behoren.

Vanaf 1 januari 2014 zijn de loonschalen in bijlage II, die integraal deel uitmaakt van deze overeenkomst, effectief van toepassing op de werknemers bedoeld in artikel 1, wier functies gepreciseerd worden in bijlage I van deze overeenkomst. De evolutie die van toepassing is op 1 januari 2014 is niet te wijten aan een indexering, maar aan een aanpassing van de basislonen in toepassing van het non-profitakkoord 2011-2014 van de Duitstalige Gemeenschap.

HOOFDSTUK IV. — *Koppeling van de lonen aan het indexcijfer van de consumptieprijs*

Art. 4. § 1. Alle in deze collectieve arbeidsovereenkomst vermelde lonen, alsook de werkelijk betaalde lonen zijn gekoppeld aan de index van de consumptieprijs van het Rijk, die maandelijks wordt vastgesteld door het Ministerie van Economische Zaken, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

§ 2. De minimumlonen en de werkelijk betaalde lonen die van toepassing zijn op 1 januari 2014 stemmen overeen met de spilindex 119,62 (basis 2004), vereffeningspercentage 1,2936.

§ 3. Onder "spilindex" worden de getallen verstaan die behoren tot een reeks waarvan het eerste 105,20 (basis 1996 = 100) is en waarvan elk van het volgende getal wordt verkregen door de vorige spilindex te vermenigvuldigen met 1,02, zelf afgerond; en waarbij de delen van honderdsten worden afgerond op het eerstvolgende honderdste of weggelaten, naargelang zij al dan niet 50 pct. van een honderdste bereiken.

Concreet waren de spilindexen tussen 1 januari 2001 en 1 januari 2013 de volgende :

105,20 (basis 1996 = 100)

107,30

109,45

111,64

113,87

116,15

104,14 (basis 2004 = 100)

106,22

108,34

110,51

112,72

114,97

117,27

119,62

Het vereffeningspercentage van 1,2936 stemt overeen met 1,02 exponent 13.

§ 4. Telkens wanneer de index van de consumptieprijzen één van de spilindexen bereikt of op één ervan wordt teruggebracht, worden de jaarlonen die op dat moment van toepassing zijn, opnieuw berekend door toepassing van de coëfficiënt 1,02n, waarbij "n" de rang van de bereikte spilindex weergeeft. Voor de berekening van de coëfficiënt 1,02n, worden de breuken van een tienduizendste van een eenheid afgerond of weggelaten, naargelang zij al dan niet 50 pct. van een tienduizendste bereiken.

§ 5. De aanpassingen van de jaarlonen die voortvloeien uit de koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen worden berekend, rekening houdend met de derde decimaal. Het resultaat wordt afgerond naar de hogere cent wanneer de derde decimaal gelijk is aan of hoger dan 5 en naar de lagere cent wanneer de derde decimaal lager is dan 5. Het geïndexeerd maandloon wordt verkregen door het geïndexeerd jaarloon te delen door 12 met twee decimalen. Het geïndexeerd uurloon wordt verkregen door het geïndexeerd jaarloon te delen door 1976 met 4 decimalen. De afronding gebeurt door het cijfer na de af te ronden decimaal weg te laten als het lager is dan 5 en door de af te ronden decimaal te verhogen tot de hogere eenheid als dit cijfer gelijk is aan of hoger is dan 5.

§ 6. De verhoging of de verlaging van de lonen bedoeld in paragraaf 1 volgens de berekening in paragraaf 5, wordt toegepast vanaf de tweede maand die volgt op de maand waarin het viermaandelijke indexcijfer de spilindex vermeld in § 3, bereikt.

§ 7. Wanneer een loonsverhoging moet worden toegepast ten gevolge van een koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen en er zich tegelijkertijd een andere loonsverhoging voordoet, wordt de aanpassing die het gevolg is van uit de koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen toegepast nadat de lonen zijn aangepast aan de voorziene verhoging.

HOOFDSTUK V. — *Overgangsbepaling*

Art. 5. De bepalingen van deze collectieve arbeidsovereenkomst zijn enkel van toepassing op de werknemers bedoeld in artikel 1 voor zover zij tewerkgesteld zijn geweest bij een werkgever bedoeld in artikel 1 vóór de inwerkingtreding van deze overeenkomst en voor zover zij voordeliger zijn.

HOOFDSTUK VI. — *Slotbepalingen*

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2014 en is gesloten voor onbepaalde duur.

Deze overeenkomst vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon-, arbeids- en indexeringsvoorwaarden in de diensten die gesubsidieerd worden door de Duitstalige Gemeenschap, geregistreerd onder het nummer 124812/CO/318.01.

Zij kan worden herzien of opgezegd door elk van de ondertekenende partijen met een opzeggingstermijn van drie maanden, betekend per een ter post aangetekende brief aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage I bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2014 tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon-, arbeids- en indexeringsvoorwaarden in de diensten die gesubsidieerd worden door de Duitstalige Gemeenschap

Functies en vereisten om de functie uit te oefenen Titels en vereiste diploma's	Nr. van de functie
Huishoudhulp : werknemer met beroepservaring, zonder eindexamen of getuigschrift	2

Functies en vereisten om de functie uit te oefenen Titels en vereiste diploma's	Nr. van de functie
Huishoudhulp dienstencheques : werknemer van wie de gepresteerde uren worden gefinancierd door het systeem van de dienstencheques en van wie de functie bestaat uit huishoudelijke activiteiten ten behoeve van particulieren met uitzondering van het bereiden van maaltijden en het doen van boodschappen Profiel : vaardigheid op het gebied van huishoudelijk werk en het vermogen om zich aan te passen aan technische wijzigingen op het gebied van huishoudelijk werk	<i>2bis</i>
Klerk : houder van een einddiploma of van een getuigschrift lager secundair onderwijs (algemene of technische opleiding)	4
Opsteller/opstelster : houder van een einddiploma of van een getuigschrift hoger secundair onderwijs (algemene of technische opleiding, attest van de dienst voor arbeidsbemiddeling na een met vrucht gevolgde opleiding tot polyvalent kantoorbediende). Houder van een einddiploma transportklerk	5
Boekhoud(st)er : houder van een einddiploma of van een getuigschrift van het hoger secundair onderwijs (algemene of technische opleiding), afdeling handel of van een attest van de dienst voor arbeidsbemiddeling na een met vrucht gevolgde opleiding tot hulpboekhouder. Houder van een studiegetuigschrift als boekhoud(st)er	6
Gezins hulp of bejaardenverzorg(st)er : houder van een brevet of van een attest tot toekenning van één van deze beroepstitels met verwijzing naar het statuut vastgesteld bij het Besluit van 15 januari 2001 van de Regering van de Duitstalige Gemeenschap Thuisoppas : houder van een attest dat toegang geeft tot het beroep van gezins hulp of dat als gelijkwaardig beoordeeld wordt	9
Sociaal assistent(e), gegradueerde of bachelor in de kinesitherapie, logopedie, ergotherapie, assistent in de psychologie, gegradueerd verpleegkundige A1, gradueerde in de psychomotoriek, boekhoud(st)er met een titel van bachelor	13

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage II bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2014 tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 24 maart 2014 betreffende de loon- en arbeids- en indexeringsvoorwaarden in de diensten gesubsidieerd die door de Duitstalige Gemeenschap gesubsidieerd worden
Toepasbare loonschalen vanaf 1 januari 2014

Functie	2	<i>2bis</i>	4	5	6	9	13
Anciënniteit	EUR						
0	20 536,37	20 536,37	21.060,86	23.380,22	25.490,08	22.366,68	27.297,28
1	21 215,65	21 054,96	21.845,45	23.925,55	25.841,76	23.278,07	28.420,17
2	21 435,16	21 276,54	22.068,73	24.267,72	26.193,44	23.628,15	29.420,95
3	21 654,63	21 498,08	22.291,99	24.646,43	26.545,13	23.978,17	30.583,47
4	21 929,01	21 786,25	22.624,01	25.349,67	26.974,20	24.501,29	32.070,60
5	22 007,59	21 786,25	22.708,97	25.349,67	26.974,20	24.586,24	32.402,09
6	22 281,99	21 786,25	23.041,02	26.052,91	27.403,28	25.109,34	33.597,22
7	22 360,54	21 786,25	23.125,96	26.052,91	27.403,28	25.194,28	33.998,44
8	22 634,93	21 786,25	23.458,00	26.756,14	27.832,35	25.717,40	34.219,59
9	22 713,50	21 786,25	23.542,97	26.841,72	27.832,35	25.802,34	34.550,07
10	23 208,81	21 786,25	24.123,31	27.686,61	28.458,24	26.573,81	35.706,54
11	23 304,35	21 786,25	24.225,21	27.875,63	28.647,26	26.675,68	36.037,02
12	23 595,68	21 786,25	24.574,21	28.504,45	29.191,40	27.215,74	36.973,19
13	23 691,19	21 786,25	24.676,10	28.693,47	29.380,42	27.317,61	37.303,65
14	24 055,07	21 786,25	25.025,10	29.322,26	29.924,52	27.857,68	38.441,69
15	24 150,58	21 786,25	25.126,99	29.511,28	30.114,09	27.959,59	38.570,30
16	24 514,43	21 786,25	25.475,99	30.140,11	30.661,94	28.499,63	39.708,65
17	24 609,98	21 786,25	25.577,89	30.331,82	30.854,69	28.601,52	40.975,28
18	24 973,82	21 786,25	25.926,89	30.964,35	31.402,55	29.141,57	40.975,28
19	25 069,36	21 786,25	26.028,80	31.157,07	31.595,30	29.243,49	42.241,91
20	25 433,19	21 786,25	26.377,79	31.796,01	32.143,15	29.783,50	42.241,91

Functie	2	2bis	4	5	6	9	13
Anciënniteit	EUR						
21	25 528,73	21 786,25	26.479,72	31.988,76	32.335,87	29.885,41	43.508,59
22	25 892,57	21 786,25	26.828,69	32.629,98	32.883,72	30.428,69	43.508,59
23	25 988,11	21 786,25	26.930,60	32.822,75	33.076,49	30.530,57	44.775,22
24	26 351,98	21 786,25	27.341,55	33.463,95	33.624,33	31.081,12	44.775,22
25	26 447,52	21 786,25	27.443,47	33.656,70	33.817,06	31.185,03	46.041,87
26	26 964,83	21 786,25	27.854,43	34.297,94	34.364,91	31.735,77	46.041,87
27	27 060,36	21 786,25	27.956,34	34.490,71	34.557,68	31.839,68	46.372,34
28	27 577,71	21 786,25	28.367,32	35.131,91	35.105,52	31.943,61	46.372,34
29	27 73,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.298,25	32.047,53	46.372,34
30	27.673,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.653,37	32.047,53	46.372,34
31	27.673,23	21 786,25	28.470,66	35.324,66	35.653,37	32.047,53	46.372,34

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C – 2017/10437]

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 15 juin 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité, relative au remboursement des frais pour voyages de service avec sa propre voiture (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 15 juin 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité, relative au remboursement des frais pour voyages de service avec sa propre voiture.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C – 2017/10437]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 juni 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidstoetsing, betreffende de terugbetaling van de kosten voor de dienstreizen met eigen wagen (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidstoetsing;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 15 juni 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidstoetsing, betreffende de terugbetaling van de kosten voor de dienstreizen met eigen wagen.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Annexe

**Commission paritaire pour les services
et les organismes de contrôle technique et d'évaluation
de la conformité**

Convention collective de travail du 15 juin 2016

Remboursement des frais pour voyage de service avec sa propre voiture (Convention enregistrée le 1^{er} août 2016 sous le numéro 134336/CO/219)

Article 1^{er}. Champ d'application

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et travailleurs avec un contrat d'employé des entreprises relevant de la compétence de la Commission paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité.

Art. 2. Objet

La présente convention collective de travail abroge en date du 1^{er} juillet 2016 la convention collective de travail relative au remboursement des frais pour voyages de service avec sa propre voiture, conclue le 29 mars 2006 et enregistrée le 27 avril 2006 sous le numéro 79574/CO/219.

Le régime prévu dans la présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} juillet 2016.

Art. 3. Principe

Les employés qui utilisent pour leurs déplacements de service une voiture leur appartenant ont droit, pour couvrir tous les frais résultant de l'utilisation du véhicule, à une indemnité kilométrique fixée conformément au tableau figurant à l'article 4.

L'indemnité est calculée sur la base de la puissance imposable de la voiture limitée à un maximum de 7 CV.

Si la puissance imposable du véhicule n'atteint pas cette puissance maximum, le taux de l'indemnité kilométrique est déterminé par la puissance imposable effective.

Art. 4. Tableau de base

Le taux de l'indemnité kilométrique est calculé suivant le tableau ci-dessous :

Puissance fiscale —	Base —			Belastbaar vermogen —	Basis —		
	(1)	(2)	(3)		(1)	(2)	(3)
3	0,2806	0,2287	0,1718	3	0,2806	0,2287	0,1718
4	0,3083	0,2460	0,1843	4	0,3083	0,2460	0,1843
5	0,3361	0,2668	0,2002	5	0,3361	0,2668	0,2002
6	0,3672	0,2910	0,2183	6	0,3672	0,2910	0,2183
7 et plus	0,4019	0,3187	0,2390	7 en meer	0,4019	0,3187	0,2390

Les taux figurant à la colonne (1) sont attribués pour les 12 000 premiers kilomètres par an. Les taux prévus à la colonne (2) sont alloués pour les déplacements à partir du 12 001^{ème} kilomètre jusqu'au 18 000^{ème} kilomètre, et les taux figurant à la colonne (3) pour les kilomètres au-delà du 18 000^{ème} kilomètre par an.

Art. 5. Formule d'adaptation

Les taux fixés à l'article 4 sont trimestriellement adaptés suivant la formule ci-dessous :

$$0,3 \cdot E / 1,305 + 0,5 \cdot I / 100,66 + 0,2 \cdot X \cdot B$$

B = le taux de base figurant à l'article 4.

E = le tarif officiel maximum (T.V.A. comprise) du prix d'un litre d'essence super sans plomb RON 95 du dernier jour du mois précédant le trimestre d'adaptation.

I = la valeur de l'indice santé lissé du dernier mois précédant le trimestre d'adaptation (base 2013).

1,3050 = le prix d'un litre d'essence super sans plomb RON 95 au 31 mars 2016.

100,66 = la valeur de l'indice santé lissé au 31 mars 2016 (base 2013).

Bijlage

**Paritair Comité voor de diensten
en organismen voor technische controles
en gelijkvormigheidsstoetsing**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 15 juni 2016

Terugbetaling van de kosten voor de dienstreezen met eigen wagen (Overeenkomst geregistreerd op 1 augustus 2016 onder het nummer 134336/CO/219)

Artikel 1. Toepassingsgebied

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers met een arbeidsovereenkomst voor bedienden van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidsstoetsing.

Art. 2. Voorwerp

Deze collectieve arbeidsovereenkomst heft op datum van 1 juli 2016 de collectieve arbeidsovereenkomst op afgesloten op 29 maart 2006, geregistreerd op 27 april 2006 met registratienummer 79574/CO/219, aangaande de terugbetaling van de kosten voor dienstreezen met eigen wagen.

De regeling vervat in deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking vanaf 1 juli 2016.

Art. 3. Principe

De bedienden die voor hun dienstreezen gebruik maken van een wagen die hen toebehoort, hebben recht, tot goedmaking van al de kosten die uit het gebruik van dat voertuig voortspruiten, op een kilometervergoeding vastgesteld volgens de tabel opgenomen in artikel 4.

De vergoeding wordt berekend volgens het belastbaar vermogen van het voertuig tot een maximum van 7 PK.

Wanneer het belastbaar vermogen van het voertuig kleiner is dan dit maximum, wordt het bedrag van de kilometervergoeding bepaald door het werkelijk belastbaar vermogen.

Art. 4. Basistabel

Het bedrag van de kilometervergoeding wordt berekend volgens onderstaande tabel :

De bedragen in kolom (1) worden toegekend voor de eerste 12 000 kilometer per jaar. De in kolom (2) vermelde bedragen zijn geldig van de 12 001^{ste} kilometer tot de 18 000^{ste} kilometer, en die van kolom (3) boven de 18 000^{ste} kilometer per jaar.

Art. 5. Formule van aanpassing

De bedragen vermeld in artikel 4 worden per trimester aangepast volgens onderstaande formule :

$$0,3 \cdot E / 1,305 + 0,5 \cdot I / 100,66 + 0,2 \cdot X \cdot B$$

B = basisbedrag vermeld in artikel 4.

E = officieel maximumtarief (btw inbegrepen) van de prijs van één liter ongelode superbenezine RON 95 van de laatste dag van de maand die het trimester van de aanpassing voorafgaat.

I = de waarde van de afgevlakte gezondheidsindex van de laatste maand die het trimester van de aanpassing voorafgaat (basis 2013).

1,3050 = de prijs van één liter superbenezine zonder lood 95 RON op 31 maart 2016.

100,66 = de waarde van het afgevlakte gezondheidsindexcijfer op 31 maart 2016 (basis 2013).

Art. 6. Durée

La présente convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée à partir du 1^{er} juillet 2016.

Cette convention collective de travail peut être dénoncée par l'une des parties signataires, moyennant un préavis de six mois signifié par lettre recommandée adressée au président de la Commission paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Art. 6. Duur

Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor onbepaalde duur met ingang vanaf 1 juli 2016.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan worden opgezegd door één der ondertekenende partijen, mits zes maanden op voorhand opzegging wordt betekend per aangetekende brief gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidscontrole.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C - 2017/10820]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 29 avril 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des pompes funèbres, concernant l'intervention des employeurs dans les frais de déplacements des travailleurs du secteur des pompes funèbres (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire des pompes funèbres;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 29 avril 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire des pompes funèbres, concernant l'intervention des employeurs dans les frais de déplacements des travailleurs du secteur des pompes funèbres.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

Commission paritaire des pompes funèbres

Convention collective de travail du 29 avril 2016

Intervention des employeurs dans les frais de déplacements des travailleurs du secteur des pompes funèbres (Convention enregistrée le 25 juillet 2016 sous le numéro 134063/CO/320)

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire des pompes funèbres.

Pour l'application de la présente convention collective de travail, on attend par "travailleurs" : les employés et les employées, les ouvriers et les ouvrières.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C - 2017/10820]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 29 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen, betreffende de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werknemers uit de sector van de begrafenisondernemingen (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 29 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen, betreffende de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werknemers uit de sector van de begrafenisondernemingen.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen

Collectieve arbeidsovereenkomst van 29 april 2016

Tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werknemers uit de sector van de begrafenisondernemingen (Overeenkomst geregistreerd op 25 juli 2016 onder het nummer 134063/CO/320)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en werknemers van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen.

Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt onder « werknemers » verstaan : de mannelijke en de vrouwelijke bedienden, de werklieden en de werksters.

Art. 2. § 1^{er}. L'intervention de l'employeur dans les frais de déplacement entre le domicile et le lieu de travail habituel pour les distances à partir de 1 kilomètre et plus, est égale à 80 p.c. du tarif mensuel de la carte de train en 2^eme classe dans le cas de l'utilisation de moyens de transport publics.

§ 2. Les tarifs de la carte de train 2^eme classe - base mensuelle - sont ceux publiés par la SNCB. Les tarifs mensuels ainsi obtenus sont repris dans le tableau ci-joint, qui fait partie intégrante de la convention collective de travail.

L'employeur peut conclure une convention tiers payant avec la SNCB. La SNCB facture alors 80 p.c. du prix de l'abonnement à l'employeur, les 20 p.c. restants sont pris en charge par la SNCB.

Art. 3. § 1^{er}. Le nombre de kilomètres à indemniser est celui indiqué sur les titres de transport délivrés par la ou les sociétés de transport. A défaut d'indication, sera prise en compte comme distance effective, la distance normale du trajet par la route entre le domicile et le lieu de travail.

§ 2. A défaut d'abonnement mensuel, l'indemnité journalière en cas d'utilisation des transports en commun est au minimum le montant figurant dans la colonne 5 - correspondant au nombre de kilomètres indiqués sur le titre de transport - repris dans le tableau en annexe.

Art. 4. § 1^{er}. L'intervention de l'employeur dans les frais de déplacement entre le domicile et le lieu de travail habituel pour les distances à partir de 1 kilomètre et plus, est égale à 80 p.c. du tarif mensuel pour la distance correspondante avec tout autre moyen de transport, à l'exception de la bicyclette.

Les tarifs de la carte de train 2^eme classe - base mensuelle - sont ceux publiés par la SNCB.

§ 2. Pour obtenir le montant journalier par kilomètre parcouru, la formule suivante est utilisée : carte mensuelle de train SNCB x 80 p.c. divisé par 21 et multiplié par un coefficient de 1,25. Le montant obtenu est arrondi au 2^eme chiffre après la virgule. Les montants journaliers ainsi obtenus sont repris dans le tableau ci-joint, qui fait partie intégrante de la convention collective de travail.

Art. 5. Les travailleurs qui se déplacent en vélo du domicile à leur lieu de travail perçoivent une indemnité fixée forfaitairement à 0,22 EUR par kilomètre. Les travailleurs visés ci-dessus sont tenus d'introduire une déclaration écrite sur l'honneur attestant leur déplacement à vélo. L'employeur peut, à tout moment, contrôler le contenu ainsi que le respect de la déclaration. En cas de non-respect, l'indemnité sera suspendue.

Art. 6. Les travailleurs qui effectuent leurs déplacements de travail avec leur propre voiture (ou un autre véhicule privé) obtiennent le tarif légal de 0,3412 EUR par kilomètre parcouru (circulaire 646 du SPF Personnel et Organisation du 19 juin 2015 adaptant le montant de l'indemnité kilométrique 2015, *Moniteur belge* du 26 juin 2015).

Art. 7. L'intervention est payée au moins mensuellement.

Art. 8. Les entreprises ayant prévu des dispositions plus favorables, sont tenues de les maintenir.

Art. 9. La présente convention collective de travail remplace la convention collective de travail du 27 novembre 2013, n° 119117/CO/320, relative à l'intervention de l'employeur dans les frais de transport.

La présente convention collective de travail produit ses effets le 1^{er} février 2016 et est conclue pour une durée indéterminée. Elle peut être dénoncée par une des parties moyennant un préavis de trois mois. La dénonciation est adressée au président de la Commission paritaire des pompes funèbres, par lettre recommandée à la poste.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Art. 2. § 1. De tussenkomst van de werkgever in de verplaatsingskosten tussen woonplaats en de gebruikelijke werkplaats voor afstanden vanaf 1 kilometer en meer, is gelijk aan 80 pct. van de tarieven van de treinkaart 2de klasse - maandbasis - bij verplaatsing met het openbaar vervoer.

§ 2. De tarieven van de treinkaart 2de klasse - maandbasis - zijn de gepubliceerde NMBS-tarieven. De aldus bekomen maandtarieven worden in de bijgevoegde tabel opgenomen. Deze tabel is een integraal onderdeel van de collectieve arbeidsovereenkomst.

De werkgever kan met de NMBS een derde betalersoevereenkomst sluiten. De NMBS factureert dan 80 pct. van het abonnement aan de werkgever, de resterende 20 pct. neemt de NMBS ten laste.

Art. 3. § 1. Het aantal te vergoeden kilometers is het aantal kilometers aangeduid op de vervoerbewijzen die door één of meerdere vervoersondernemingen worden afgeleverd. Bij gebrek aan aanduiding wordt als werkelijke afstand beschouwd, de normale afstand tussen woonplaats en werkplaats.

§ 2. Bij ontstentenis van een maandabonnement is bij gebruik van het openbaar vervoer de dagelijkse vergoeding minimaal het bedrag uit kolom 5 - overeenstemmend met het aantal kilometers aangeduid op het vervoerbewijs - opgenomen in de bijgevoegde tabel.

Art. 4. § 1. De tussenkomst van de werkgever in de verplaatsingskosten tussen de woonplaats en de gebruikelijke werkplaats, voor afstanden vanaf 1 kilometer en meer, bedraagt 80 pct. van het maandtarief voor de overeenstemmende afstand voor enig ander vervoermiddel, met uitzondering van de fiets.

De tarieven van de treinkaart 2de klasse - maandbasis - zijn de gepubliceerde NMBS-tarieven.

§ 2. Om het dagbedrag per afgelegde kilometer te bekomen wordt volgende formule gebruikt : maandtreinkaart NMBS x 80 pct., gedeeld door 21 en vermenigvuldigd met een coëfficiënt van 1,25. Het bekomen bedrag wordt afgerond op het 2de cijfer na de komma. De aldus bekomen dagbedragen worden in de bijgevoegde tabel opgenomen. Deze tabel is een integraal onderdeel van de collectieve arbeidsovereenkomst.

Art. 5. Werknemers die zich naar het werk verplaatsen met de fiets, krijgen een vergoeding van 0,22 EUR per kilometer. De werknemers dienen een schriftelijke verklaring op eer in te dienen om hun verplaatsing per fiets aan te tonen. De werkgever kan op ieder ogenblik de inhoud en de naleving van deze verklaring controleren. Het niet-naleven ervan zal de schorsing van de vergoeding tot gevolg hebben.

Art. 6. Werknemers die werkverplaatsingen met de eigen wagen (of ander privévervoer) verrichten ontvangen het wettelijk tarief van 0,3412 EUR per afgelegde kilometer (omzendbrief 646 van de FOD Personeel en Organisatie van 19 juni 2015 tot aanpassing van het bedrag van de kilometervergoeding 2015, *Belgisch Staatsblad* van 26 juni 2015).

Art. 7. De verplaatsingsvergoeding wordt minstens één maal per maand uitbetaald.

Art. 8. Gunstigere afspraken in de ondernemingen blijven behouden.

Art. 9. Deze collectieve arbeidsovereenkomst vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 november 2013, nr. 119117/CO/320, betreffende de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 februari 2016 en is gesloten voor onbepaalde tijd. Zij kan opgezegd worden door één van de partijen mits naleving van een opzegtermijn van drie maanden. Deze opzegging wordt gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen bij een per post aangetekende brief.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 29 avril 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des pompes funèbres, concernant l'intervention des employeurs dans les frais de déplacements des travailleurs du secteur des pompes funèbres

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 29 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de begrafenisondernemingen, betreffende de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werknemers uit de sector van de begrafenisondernemingen

Tabel met de vergoedingen op 1 februari 2016/
Tableau des indemnités au 1^{er} février 2016

1	2	3	4	5	1	2	3	4	5
Afstand/ distance —	Maand/ mois —	80 pct./ p.c. —	Basis/ base —	1 februari 2016/ 1 ^{er} février 2016 —	Afstand/ distance —	Maand/ mois —	80 pct./ 80 p.c. —	Basis/ base —	1 februari 2016/ 1 ^{er} février 2016 —
1	33,5	26,80	1,28	1,60	31-33	107	85,60	4,08	5,10
2	33,5	26,80	1,28	1,60	34-36	113	90,40	4,30	5,38
3	33,5	26,80	1,28	1,60	37-39	120	96,00	4,57	5,71
4	36,5	29,20	1,39	1,74	40-42	126	100,80	4,80	6,00
5	39,5	31,60	1,50	1,88	43-45	132	105,60	5,03	6,29
6	42	33,60	1,60	2,00	46-48	138	110,40	5,26	6,57
7	44,5	35,60	1,70	2,12	49-51	145	116,00	5,52	6,90
8	47,5	38,00	1,81	2,26	52-54	149	119,20	5,68	7,10
9	50	40,00	1,90	2,38	55-57	153	122,40	5,83	7,29
10	52	41,60	1,98	2,48	58-60	158	126,40	6,02	7,52
11	55	44,00	2,10	2,62	61-65	164	131,20	6,25	7,81
12	57	45,60	2,17	2,71	66-70	171	136,80	6,51	8,14
13	60	48,00	2,29	2,86	71-75	179	143,20	6,82	8,52
14	62	49,60	2,36	2,95	76-80	186	148,80	7,09	8,86
15	65	52,00	2,48	3,10	81-85	193	154,40	7,35	9,19
16	68	54,40	2,59	3,24	86-90	201	160,80	7,66	9,57
17	70	56,00	2,67	3,33	91-95	208	166,40	7,92	9,90
18	73	58,40	2,78	3,48	96-100	215	172,00	8,19	10,24
19	75	60,00	2,86	3,57	101-105	223	178,40	8,50	10,62
20	78	62,40	2,97	3,71	106-110	230	184,00	8,76	10,95
21	80	64,00	3,05	3,81	111-115	238	190,40	9,07	11,33
22	83	66,40	3,16	3,95	116-120	245	196,00	9,33	11,67
23	85	68,00	3,24	4,05	121-125	252	201,60	9,60	12,00
24	88	70,40	3,35	4,19	126-130	260	208,00	9,90	12,38
25	90	72,00	3,43	4,29	131-135	267	213,60	10,17	12,71
26	93	74,40	3,54	4,43	136-140	275	220,00	10,48	13,10
27	95	76,00	3,62	4,52	141-145	282	225,60	10,74	13,43
28	98	78,40	3,73	4,67	146-150	292	233,60	11,12	13,90
29	101	80,80	3,85	4,81					
30	103	82,40	3,92	4,90					

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/12041]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 septembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande, relative à la fixation l'âge minimum auquel les travailleurs âgés licenciés peuvent bénéficier d'une allocation complémentaire de chômage en vertu de la convention collective de travail n° 17 du 19 novembre 1974 conclue au Conseil national du travail (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 7 septembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande, relative à la fixation l'âge minimum auquel les travailleurs âgés licenciés peuvent bénéficier d'une allocation complémentaire de chômage en vertu de la convention collective de travail n° 17 du 19 novembre 1974 conclue au Conseil national du travail.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Traduction

Annexe

**Sous-commission paritaire du transport urbain et régional
de la Région flamande**

Convention collective de travail du 7 septembre 2016

Fixation l'âge minimum auquel les travailleurs âgés licenciés peuvent bénéficier d'une allocation complémentaire de chômage en vertu de la convention collective de travail n° 17 du 19 novembre 1974 conclue au Conseil national du travail (Convention enregistrée le 7 novembre 2016 sous le numéro 135691/CO/328.01)

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux ouvriers et aux employés de la Vlaamse Vervoermaatschappij (V.V.M.).

Par "ouvriers", il faut entendre : les ouvriers et ouvrières. Par "employés", il faut entendre : les employés et employées.

Art. 2. Pour les ouvriers et les employés justifiant de 25 ans de travail rémunéré ou jours assimilés, l'âge de la prépension est fixé à 58 ans pour la période du 1^{er} janvier 2017 au 31 décembre 2018 inclus.

Art. 3. Pour les ouvriers et les employés justifiant de 38 ans de travail rémunéré ou jours assimilés, l'âge de la prépension est fixé à 55 ans.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/12041]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 september 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest, betreffende de vaststelling van de minimumleeftijd waarop de oudere werknemers kunnen genieten van een bijkomende uitkering in geval van afdanking krachtens de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van 19 december 1974 ingesteld bij de Nationale Arbeidsraad (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 7 september 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest, betreffende de vaststelling van de minimumleeftijd waarop de oudere werknemers kunnen genieten van een bijkomende uitkering in geval van afdanking krachtens de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van 19 december 1974 ingesteld bij de Nationale Arbeidsraad.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

**Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer
van het Vlaamse Gewest**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 7 september 2016

Vaststelling van de minimumleeftijd waarop de oudere werknemers kunnen genieten van een bijkomende uitkering in geval van afdanking krachtens de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van 19 december 1974 ingesteld bij de Nationale Arbeidsraad (Overeenkomst geregistreerd op 7 november 2016 onder het nummer 135691/CO/328.01)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de arbeiders en de bedienden van de Vlaamse Vervoermaatschappij (V.V.M.).

Onder "arbeiders" wordt begrepen : de mannelijke en de vrouwelijke arbeiders. Onder "bedienden" wordt begrepen : de mannelijke en de vrouwelijke bedienden.

Art. 2. Voor de arbeiders en de bedienden die 25 jaar bezoldigde arbeid of geassimileerde dagen bewijzen, wordt de bruggpensioenleeftijd vastgesteld op 58 jaar voor de periode van 1 januari 2017 tot en met 31 december 2018.

Art. 3. Voor de arbeiders en de bedienden die 38 jaar bezoldigde arbeid of geassimileerde dagen bewijzen, wordt de bruggpensioenleeftijd op 55 jaar vastgesteld.

Art. 4. Afin de pouvoir garantir la continuité du service, l'employeur se réserve le droit, à l'occasion de chaque demande, de conclure des accords avec le travailleur concerné à propos de la date du début de la prépension à temps plein.

Art. 5. Le travailleur prépensionné qui reprend le travail conserve l'allocation complémentaire qui est payée par l'employeur, dans les cas prévus à la convention collective de travail n° 17 conclue au Conseil national du travail.

Art. 6. La présente convention collective de travail entre en vigueur au 1^{er} janvier 2017 et cesse de produire ses effets le 31 décembre 2018.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Art. 4. De werkgever behoudt zich het recht voor ten aanzien van elke aanvraag om met het betrokken personeelslid afspraken te maken over de ingangsdatum van het voltijds bruggpensioen, en dit om de continuïteit van de dienstverlening te kunnen waarborgen.

Art. 5. De bruggepensioneerde die het werk hervat, behoudt de aanvullende uitkering die betaald wordt door de werkgever, in de gevallen voorzien in de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 ingesteld bij de Nationale Arbeidsraad.

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2017 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2018.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C – 2017/11153]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 17 octobre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique, relative aux salaires à partir du 1^{er} juillet 2016 (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 17 octobre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique, relative aux salaires à partir du 1^{er} juillet 2016.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—
Annexe

**Commission paritaire des constructions métallique,
mécanique et électrique**

Convention collective de travail du 17 octobre 2016

Salaires à partir du 1^{er} juillet 2016

(Convention enregistrée le 5 décembre 2016
sous le numéro 136305/CO/111)

Preamble

Dans le cadre de la lutte contre le dumping social et la concurrence déloyale, les interlocuteurs sociaux membres de la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique ont décidé de conclure des conventions collectives de travail avec force obligatoire à chaque nouvelle indexation, adaptation ou augmentation des salaires sectoriels. De cette manière, en application de l'article 5 de la loi du 5 mars 2002 transposant la directive 96/71 concernant le détachement

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C – 2017/11153]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw, betreffende de lonen vanaf 1 juli 2016 (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 17 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw, betreffende de lonen vanaf 1 juli 2016.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—
Bijlage

Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw

Collectieve arbeidsovereenkomst van 17 oktober 2016

Lonen vanaf 1 juli 2016

(Overeenkomst geregistreerd op 5 december 2016
onder het nummer 136305/CO/111)

Preamble

In het kader van de strijd tegen sociale dumping en oneerlijke concurrentie, hebben de sociale gesprekspartners die lid zijn van het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw beslist om collectieve arbeidsovereenkomsten met bindende kracht af te sluiten bij elke nieuwe indexering, aanpassing of verhoging van de sectorale lonen. In toepassing van artikel 5 van de wet van 5 maart 2002 tot omzetting van de richtlijn 96/71 met betrekking tot de

de travailleurs en Belgique, les dispositions reprises dans la présente convention et rendues obligatoires par le Roi doivent être respectées par l'employeur qui occupe en Belgique un travailleur détaché.

Les parties à la présente convention confirment que ce procédé ne porte pas préjudice au principe d'indexation automatique des salaires tel que prévu par la convention collective de travail du 16 juin 1997 (45241/CO/111.01.02).

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers des entreprises qui ressortissent à la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique, à l'exception des entreprises de montage de ponts et charpentes métalliques.

On entend par "ouvriers" : les ouvriers et ouvrières.

Art. 2. Au 1^{er} juillet 2016, tous les salaires horaires minimums nationaux, provinciaux et régionaux, ainsi que les salaires horaires barémiques régionaux et provinciaux et les salaires horaires effectifs sont indexés de 0,88 p.c..

Les salaires horaires minimums provinciaux et régionaux adaptés dans ce sens sont annexés à la présente convention collective de travail.

En ce qui concerne l'application des salaires horaires minimums provinciaux et régionaux et des conventions collectives de travail provinciales et régionales, le critère utilisé est celui du lieu d'occupation et d'exécution du contrat de travail, pour autant que le siège d'exploitation soit une unité technique d'exploitation et non un chantier.

Art. 3. Le salaire horaire de base utilisé pour le calcul des indemnités des apprentis industriels est également indexé de 0,88 p.c. Il atteindra 11,0680 EUR bruts à partir du 1^{er} juillet 2016.

Art. 4. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} juillet 2016 et est conclue pour une durée indéterminée.

Elle peut être dénoncée par une des parties moyennant un préavis de trois mois notifié par lettre recommandée à la poste adressée au président de la commission paritaire et à chacune des organisations signataires.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 17 octobre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des constructions métallique, mécanique et électrique, relative aux salaires à partir du 1^{er} juillet 2016

detachering van werknemers in België, moeten zo de bepalingen in deze overeenkomst, die algemeen verbindend is verklaard door de Koning, nageleefd worden door de werkgever die in België een gedetacheerde werknemer tewerkstelt.

De partijen bij deze overeenkomst bevestigen dat deze werkwijze geen nadelige gevolgen heeft voor het principe van de automatische loonindexering zoals bepaald in de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 juni 1997 (45241/CO/111.01.02).

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de arbeiders van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw, met uitzondering van de ondernemingen welke bruggen en metalen gebinten monteren.

Onder "arbeiders" wordt verstaan : de mannelijke en vrouwelijke arbeiders.

Art. 2. Op 1 juli 2016 worden alle nationale, provinciale en regionale minimumuurlonen evenals de regionale en provinciale baremieke uurlonen alsook de effectieve uurlonen geïndexeerd met 0,88 pct..

De in deze zin aangepaste provinciale en regionale minimumuurlonen zijn als bijlage aan deze arbeidsovereenkomst terug te vinden.

Voor wat betreft de toepassing van de provinciale en regionale minimumuurlonen en de provinciale en regionale collectieve arbeidsovereenkomsten geldt het criterium van de plaats van tewerkstelling en uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor zover de exploitatiezetel een technische bedrijfseenheid is en geen werf.

Art. 3. Het basisuurloon dat dient voor de berekening van de vergoedingen van industriële leerlingen wordt eveneens geïndexeerd met 0,88 pct. en bedraagt vanaf 1 juli 2016 11,0680 EUR bruto.

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 juli 2016 en wordt gesloten voor onbepaalde duur.

Zij kan door één van de partijen worden opgezegd met een opzegging van drie maanden betekend bij een ter post aangetekende brief gericht aan de voorzitter van het paritair comité en aan elk van de ondertekenende partijen.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de metaal-, machine- en elektrische bouw, betreffende de lonen vanaf 1 juli 2016

Nationaal/National	11,4398
Antwerpen/Anvers	12,0053
Brabant/Brabant	11,4400
Charleroi/Centre/Henegouwen/Hainaut/Bergen/Mons : De eerste 6 maanden/Les 6 premiers mois	11,6019
Charleroi/Centre/Henegouwen/Hainaut/Bergen/Mons : Vanaf 6 maanden/A partir de 6 mois	11,9755
Luik en Luxemburg/Liège et Luxembourg : De eerste 6 maanden/Les 6 premiers mois	11,6019
Luik en Luxemburg/Liège et Luxembourg : Vanaf 6 maanden/A partir de 6 mois	11,9755
Limburg/Limbourg	11,4571
Namen/Namur	11,6017
Oost-Vlaanderen klasse 1/Flandre orientale catégorie 1	12,1589
Oost-Vlaanderen klasse 2/Flandre orientale catégorie 2	12,4202
Oost-Vlaanderen klasse 3/Flandre orientale catégorie 3	12,5767
Oost-Vlaanderen klasse 4/Flandre orientale catégorie 4	12,7857
Oost-Vlaanderen klasse 5/Flandre orientale catégorie 5	12,9949
Oost-Vlaanderen klasse 6/Flandre orientale catégorie 6	13,3079

Oost-Vlaanderen klasse 7/Flandre orientale catégorie 7	13,6215
Oost-Vlaanderen klasse 8/Flandre orientale catégorie 8	14,0398
Oost-Vlaanderen klasse 9/Flandre orientale catégorie 9	14,3523
Oost-Vlaanderen klasse 10/Flandres orientale catégorie 10	14,7186
Oost-Vlaanderen klasse 11/Flandre orientale catégorie 11	15,0834
West-Vlaanderen klasse 1/Flandre occidentale catégorie 1	12,1060
West-Vlaanderen klasse 2/Flandre occidentale catégorie 2	12,3663
West-Vlaanderen klasse 3/Flandre occidentale catégorie 3	12,5218
West-Vlaanderen klasse 4/Flandre occidentale catégorie 4	12,7295
West-Vlaanderen klasse 5/Flandre occidentale catégorie 5	12,9381
West-Vlaanderen klasse 6/Flandre occidentale catégorie 6	13,2501
West-Vlaanderen klasse 7/Flandre occidentale catégorie 7	13,5618
West-Vlaanderen klasse 8/Flandre occidentale catégorie 8	13,9775
West-Vlaanderen klasse 9/Flandre occidentale catégorie 9	14,2888
West-Vlaanderen klasse 10/Flandre occidentale catégorie 10	14,6534
West-Vlaanderen klasse 11/Flandre occidentale catégorie 11	15,0175

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C - 2017/12005]

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 21 octobre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé, modifiant la convention collective de travail du 17 décembre 2012 relative au secteur des milieux d'accueil d'enfants francophones (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 21 octobre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé, modifiant la convention collective de travail du 17 décembre 2012 relative au secteur des milieux d'accueil d'enfants francophones.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C - 2017/12005]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 betreffende de sector van de "milieux d'accueil d'enfants (francophones)" (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 21 oktober 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 betreffende de sector van de "milieux d'accueil d'enfants (francophones)".

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Annexe

Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé*Convention collective de travail du 21 octobre 2016*

Modification de la convention collective de travail du 17 décembre 2012 relative au secteur des milieux d'accueil d'enfants francophones (Convention enregistrée le 5 décembre 2016 sous le numéro 136313/CO/332)

Préambule

La présente convention poursuit la mise en œuvre de l'accord non-marchand 2010-2011 et en particulier le protocole sectoriel tripartite relatif aux institutions subventionnées par le "Fonds des Equipements et Services Collectifs" (FESC). En effet, au moment de la signature de l'accord précité, ces institutions étaient financées par un fonds relevant du pouvoir fédéral et n'étaient pas prises en considération pour le bénéfice de l'accord. Une dérogation a donc été prévue pour elles. Les parties étaient toutefois conscientes que la Communauté française, signataire de l'accord, en serait dans un délai rapproché, pouvoir de tutelle subsidiant et qu'elles devraient dès lors être intégrées dans le périmètre de l'accord.

Depuis le 1^{er} janvier 2015, les institutions relèvent effectivement de la Communauté française, les textes légaux fixent un objectif de subventionnement conforme aux dispositions barémiques de l'accord, une période transitoire jusqu'à octobre 2017 est prévue.

La présente convention collective de travail vise à mettre en œuvre une étape intermédiaire sans attendre la fin de la période transitoire. Elle ne donne pas d'avantages supplémentaires par rapport aux acquis des secteurs concernés par l'accord, mais détermine les modalités progressives de levée des dérogations et d'application progressive de l'accord.

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des établissements et services organisant de manière régulière la garde d'enfants de moins de 12 ans, tels que les crèches, les préguardiennats, les maisons communales d'accueil de l'enfance, les maisons d'enfants, les haltes-garderies - halte-accueil d'urgence et en accueil flexible, les services d'accueil extra-scolaire, les services de gardiennes agréés et les services d'accueillantes d'enfants conventionnés, les services de garde à domicile d'enfants malades, qui relèvent de la compétence de la Communauté française (agrément, subventionnement, autorisation, déclaration) et qui ressortissent à la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé.

Art. 2. Par "travailleur bénéficiaire des avantages prévus par la présente convention collective de travail", il y a lieu d'entendre : l'ensemble des travailleurs employés et ouvriers, masculins et féminins, occupés dans les institutions et services visés à l'article 1^{er}.

Art. 3. Il est ajouté à la convention collective de travail du 17 décembre 2012 (enregistrée le 1^{er} février 2013 sous le numéro 113228/CO/332), un article 7^{ter} rédigé comme suit :

"§ 1^{er}. Par dérogation pour les établissements et services subventionnés par le FESC jusqu'au 31 décembre 2014, repris et subventionnés par l'ONE à partir du 1^{er} janvier 2015 qui n'appliqueraient pas les barèmes prévus à la convention collective de travail du 17 décembre 2012 ou des barèmes équivalents, les revalorisations barémiques prévues à la convention collective de travail précitée sont remplacées, cette année encore, par une prime compensatoire exceptionnelle à payer en 2016.

§ 2. Cette prime vient compenser totalement ou partiellement la différence entre les rémunérations payées durant l'année 2016 (salaire mensuel, pécule de vacances, prime de fin d'année) et les barèmes prévus à la convention collective de travail du 17 décembre 2012 en ce compris la prime de fin d'année. Elle est due pour les travailleurs qui disposent de barèmes inférieurs à ceux prévus par la convention collective de travail précitée ou de barèmes qui ne sont pas équivalents.

Cette prime compensatoire pour l'année 2016 est d'un montant maximum de 1.020 EUR(1) brut pour des prestations à temps plein durant toute l'année. Elle est proratisée en cas de temps partiel ou d'occupation partielle(2). La valeur de la prime ajoutée aux rémunérations perçues ne peut excéder l'objectif barémique.

Bijlage

Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector*Collectieve arbeidsovereenkomst van 21 oktober 2016*

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 betreffende de sector van de "milieux d'accueil d'enfants (francophones)" (Overeenkomst geregistreerd op 5 december 2016 onder het nummer 136313/CO/332)

Inleiding

Deze overeenkomst zorgt voor de verdere uitvoering van het non-profitakkoord 2010-2011 en in het bijzonder van het sectoraal tripartiete protocol betreffende de instellingen gesubsidieerd door het "Fonds voor Collectieve Uitrustingen en Diensten" (FESC). Op het tijdstip van de ondertekening van voornoemd akkoord, werden deze instellingen immers gefinancierd door een fonds dat ressorteerde onder federale bevoegdheid en kwamen zij niet in aanmerking voor de voordelen van het akkoord. Er werd voor hen een tijdelijke afwijking uitgewerkt. De partijen waren er zich evenwel van bewust dat de Franse Gemeenschap, die het akkoord ondertekende, op korte termijn een subsidiërende toezichthoudende bevoegdheid zou krijgen en dat zij daarom wel degelijk in het akkoord moesten worden geïntegreerd.

Sinds 1 januari 2015 vallen de instellingen effectief onder de Franse Gemeenschap, de wetteksten voorzien in subsidies overeenkomstig de baremieke bepalingen van het akkoord; er wordt voorzien in een overgangperiode tot oktober 2017.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst doelt op de uitvoering van een tussenfase zonder het verstrijken van de overgangperiode af te wachten. Zij kent geen bijkomende voordelen toe ten opzichte van de wat de betrokken sectoren door het akkoord hebben verkregen, maar bepaalt de voorwaarden voor het geleidelijk opheffen van de afwijkingen en voor de geleidelijke toepassing van het akkoord.

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers van de instellingen en diensten die op regelmatige basis de opvang van kinderen onder 12 jaar organiseren, zoals de kinderkribben, de peutertuinen, de gemeentelijke kinderopvanghuizen, de "maisons d'enfants", de "haltes-garderies" - kortstondige noodopvang en flexibele opvang, de buitenschoolse kinderopvangcentra en de erkende diensten voor onthaalhouders en de diensten voor kinderopvangsters onder overeenkomst, de thuisopvang van zieke kinderen, die onder de bevoegdheid van de Franse Gemeenschap vallen (erkenning, subsidiëring, toelating, aangifte) en die onder het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector vallen.

Art. 2. Onder "werknemer die de voordelen geniet die worden bepaald door deze collectieve arbeidsovereenkomst" moet men verstaan : alle mannelijke en vrouwelijke bedienden en arbeiders die zijn tewerkgesteld in de instellingen en diensten bedoeld in artikel 1.

Art. 3. Aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 (geregistreerd op 1 februari 2013 onder het nummer 113228/CO/332), wordt een artikel 7^{ter} toegevoegd dat als volgt is opgesteld :

"§ 1. In afwijking worden, voor de instellingen en de diensten door het FESC gesubsidieerd tot 31 december 2014 en vanaf januari 2015 overgenomen en gesubsidieerd door "ONE", die de loonschalen bedoeld in de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 of equivalente loonschalen niet zouden toepassen, de herwaarderings van de loonschalen, bedoeld in voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst, nog dit jaar vervangen door een uitzonderlijke compensatiepremie die in 2016 moet worden uitbetaald.

§ 2. Deze premie compenseert geheel of gedeeltelijk het verschil tussen de lonen uitbetaald in het jaar 2016 (maandloon, vakantiegeld, eindejaarspremie) en de loonschalen bepaald in de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2012 met inbegrip van de eindejaarspremie. Zij is verschuldigd voor de werknemers die lagere loonschalen hebben dan die bedoeld in voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst of loonschalen die niet equivalent zijn.

Deze compensatiepremie voor het jaar 2016 bedraagt ten hoogste 1.020 EUR(1) bruto per werknemer voor voltijdse prestaties gedurende het hele jaar. Zij wordt naar verhouding berekend voor deeltijdse prestaties of bij deeltijdse tewerkstelling(2). De waarde van de premie, opgeteld bij de ontvangen lonen, mag de baremieke doelstelling niet overschrijden.

§ 3. Ce montant peut être ajouté, à titre ponctuel, à l'allocation de fin d'année de l'année 2016 si elle est payée. S'il n'est pas ajouté à l'allocation de fin d'année, le montant sera versé avant le 31 décembre 2016."

Art. 4. La présente convention collective de travail entre en vigueur à la date de signature.

Elle est conclue pour une durée indéterminée. Elle peut être dénoncée moyennant préavis de six mois, notifié par courrier recommandé au président de la Commission paritaire pour le secteur francophone et germanophone de l'aide sociale et des soins de santé.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Notes

(1) Soit 1.326 EUR coût employeur total diminué de l'ONSS employeur.

(2) Selon les discussions de principe et la note au conseil d'administration de l'ONE.

§ 3. Dit bedrag kan eventueel worden toegevoegd aan de eindejaarspremie voor 2016 als deze wordt uitbetaald. Als het bedrag niet bij de eindejaarspremie wordt gevoegd, wordt het uitbetaald vóór 31 december 2016."

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op de datum van ondertekening ervan.

Ze wordt gesloten voor onbepaalde duur. Zij kan worden opgezegd mits een opzeggingstermijn van zes maanden, gericht bij een aangetekend schrijven aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de Franstalige en Duitstalige welzijns- en gezondheidssector.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota's

(1) Hetzij 1.326 EUR totale werkgeverskosten, verminderd met de werkgeversbijdrage aan de RSZ.

(2) Volgens de principiële discussie en de nota aan de raad van bestuur van "ONE".

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C - 2017/30320]

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative à l'emploi et à la formation des groupes à risque (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative à l'emploi et à la formation des groupes à risque.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C - 2017/30320]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, betreffende de tewerkstelling en de opleiding van de risicogroepen (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, betreffende de tewerkstelling en de opleiding van de risicogroepen.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Annexe

Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone*Convention collective de travail du 12 décembre 2016*

Emploi et formation des groupes à risque
(Convention enregistrée le 9 janvier 2017
sous le numéro 136881/CO/318.01)

CHAPITRE I^{er}. — *Champ d'application*

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des services qui ressortissent à la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone.

On entend par "travailleurs" : le personnel employé et ouvrier, masculin et féminin.

CHAPITRE II. — *Principes*

Art. 2. La présente convention collective de travail est conclue conformément :

a) aux articles 189 et 190 de la loi portant des dispositions diverses (I) du 27 décembre 2006 (*Moniteur belge* du 28 décembre 2006);

b) à l'arrêté royal du 19 février 2013 d'exécution de l'article 189, alinéa 4 de la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses (I) (*Moniteur belge* du 8 avril 2013);

c) à l'arrêté royal qui sera pris en vertu de l'article 195 de la loi portant des dispositions diverses (I) du 27 décembre 2006 (*Moniteur belge* du 28 décembre 2006).

CHAPITRE III. — *Modalités*

Art. 3. Pour la période 2017-2018, les services des aides familiales et des aides seniors font un effort financier en faveur des groupes à risque et/ou des personnes bénéficiant d'un plan d'accompagnement des chômeurs correspondant au moins à 0,15 p.c., calculés sur la base de la rémunération globale des travailleurs, comme prévu à l'article 23 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés pour la formation professionnelle continue des groupes à risque tels que définis à l'article 4 de la présente convention collective de travail.

Art. 4. Par "personne appartenant aux groupes à risque", on retrouve trois catégories de travailleurs :

§ 1^{er}. Catégorie 1 pour laquelle un effort d'au moins 0,05 p.c. de la masse salariale doit être fourni en matière d'embauche et de formation

En matière de formation

Le travailleur d'un service d'aide aux familles et aux aînés qui est peu qualifié ou très peu qualifié au sens de l'article 24 de la loi du 24 décembre 1999 en vue de la promotion de l'emploi : soit

- peu qualifié : le travailleur qui ne possède pas de certificat ou de diplôme de l'enseignement secondaire supérieur;

- très peu qualifié : le travailleur qui est au maximum détenteur d'un certificat du 2^{ème} degré de l'enseignement secondaire ou au maximum d'un certificat de l'enseignement secondaire à horaire réduit.

En matière d'embauche

Le demandeur d'emploi qui, soit :

- a bénéficié d'allocations de chômage sans interruption pendant les 12 mois qui précèdent son engagement;

- a plus de 18 ans et est titulaire, au maximum, d'un diplôme de l'enseignement secondaire supérieur;

- est handicapé;

- est âgé de moins de 18 ans, soumis à l'obligation scolaire et qui ne poursuit plus l'enseignement secondaire de plein exercice (scolarisé à temps partiel);

- réintègre le marché du travail;

- bénéficie depuis au moins 6 mois du RMI;

- est touché par un licenciement collectif ou un plan de restructuration.

Bijlage

Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap*Collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016*

Tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
(Overeenkomst geregistreerd op 9 januari 2017
onder het nummer 136881/CO/318.01)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers van de diensten die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap.

Onder "werknemers" wordt verstaan : de mannelijke en vrouwelijke bedienden en arbeiders.

HOOFDSTUK II. — *Beginselen*

Art. 2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten overeenkomstig :

a) de artikelen 189 en 190 van de wet houdende diverse bepalingen (I) van 27 december 2006 (*Belgisch Staatsblad* van 28 december 2006);

b) het koninklijk besluit van 19 februari 2013 tot uitvoering van artikel 189, 4de lid van de wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen (I) (*Belgisch Staatsblad* van 8 april 2013);

c) het koninklijk besluit dat zal genomen worden in toepassing van artikel 195 van de wet houdende diverse bepalingen (I) van 27 december 2006 (*Belgisch Staatsblad* van 28 december 2006).

HOOFDSTUK III. — *Modaliteiten*

Art. 3. Voor de periode 2017-2018 doen de diensten voor gezins- en bejaardenhulp een financiële inspanning ten gunste van de risicogroepen en/of van de personen die een begeleidingsplan voor werklozen genieten, die overeenkomt met minstens 0,15 pct., berekend op basis van het totale loon van de werknemers, zoals bepaald in artikel 23 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, voor de voortgezette beroepsopleiding van de risicogroepen, zoals bepaald in artikel 4 van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Art. 4. Er zijn drie categorieën werknemers die men beschouwt als "persoon die behoort tot de risicogroepen" :

§ 1. Categorie 1 waarvoor een inspanning van minstens 0,05 pct. van de loonmassa moet worden geleverd voor tewerkstelling en opleiding

Op gebied van opleiding

Een werknemer van een dienst voor gezins- en bejaardenhulp die laag of zeer-laaggeschoold is in de zin van artikel 24 van de wet van 24 december 1999 ter bevordering van de werkgelegenheid : hetzij

- laaggeschoold : de werknemer die geen getuigschrift of diploma van het hoger secundair onderwijs bezit;

- erg-laaggeschoold : de werknemer die hoogstens houder is van een getuigschrift van de 2de graad van het secundair onderwijs of van een getuigschrift van het secundair onderwijs met beperkt uurrooster.

Op gebied van tewerkstelling

De werknemer die, hetzij :

- zonder onderbreking gedurende de 12 maanden die zijn indienstneming voorafgaan werkloosheidsuitkeringen heeft genoten;

- ouder is dan 18 jaar en houder is van hoogstens een diploma van het hoger secundair onderwijs;

- gehandicapt is;

- jonger is dan 18 jaar, onderworpen is aan de leerplicht en die niet langer secundair onderwijs met volledig leerplan volgt (deeltijdse leerplicht);

- terugkeert op de arbeidsmarkt;

- sinds minstens 6 maanden een leefloon geniet;

- getroffen is door een collectief ontslag of door een herstructureeringsplan.

§ 2. Catégorie 2 pour laquelle un effort d'au moins 0,025 p.c. de la masse salariale doit être fourni en matière d'embauche et de formation

a) Travailleurs > 50 ans;

b) Travailleurs > 40 ans menacés de licenciement car :

- préavis en cours;

- entreprise en difficultés ou en restructuration;

- licenciement collectif annoncé;

c) Les personnes inoccupées et les personnes qui travaillent depuis moins d'un an et qui étaient inoccupées au moment de leur entrée en service;

d) Les personnes avec aptitude réduite au travail;

e) Les jeunes de moins de 26 ans suivant une formation (les jeunes en apprentissage, en alternance, FPI, stage de transition).

§ 3. Catégorie 3 pour laquelle un effort d'au moins 0,025 p.c. de la masse salariale doit être fourni en matière d'embauche et de formation

a) Jeunes de moins de 26 ans avec une aptitude réduite au travail;

b) Jeunes de moins de 26 ans suivant une formation (en apprentissage, en alternance, FPI, stage de transition);

c) Personnes de moins de 26 ans qui travaillent depuis moins d'un an et qui étaient inoccupées au moment de leur entrée en service.

§ 4. Par "personnes inoccupées", on entend :

- demandeurs d'emploi de longue durée (voir arrêté royal du 19 décembre 2001);

- chômeurs indemnisés;

- demandeurs d'emploi peu qualifiés/très peu qualifiés (loi du 24 décembre 1999);

- les personnes qui réintègrent le marché de l'emploi après une interruption d'au moins 1 an;

- les personnes bénéficiant du revenu d'intégration;

- les travailleurs qui bénéficient d'une carte de réductions restructurations;

- les demandeurs d'emploi non-européen.

Par "personne ayant une aptitude réduite", on entend :

- les personnes qui satisfont aux conditions pour être inscrites dans une agence régionale pour personnes handicapées;

- les personnes avec une inaptitude au travail définitive de minimum 33 p.c.;

- les personnes qui bénéficient d'une allocation de remplacement de revenu relative aux personnes handicapées;

- les travailleurs qui ressortissent aux commissions paritaires relatives aux ETA et ateliers protégés;

- les personnes qui bénéficient des allocations familiales majorées sur la base d'une incapacité physique ou mentale de 66 p.c. minimum;

- les personnes qui disposent d'une attestation de la Direction Générale de la Personne Handicapée pour l'octroi d'avantages fiscaux et sociaux;

- les personnes avec une indemnité d'invalidité, de maladie professionnelle ou une indemnité pour accident de travail.

Art. 5. Les services d'aides familiales et d'aides seniors assurent à leurs travailleurs une formation continue afin qu'ils puissent s'adapter à l'évolution des besoins.

Art. 6. Les services d'aides familiales et d'aides seniors embauchent des travailleurs groupes à risque.

Toutes les initiatives en matière de formation continue sont rendues accessibles aux groupes à risque définis à l'article 4 de la présente convention collective de travail.

Art. 7. Au 1^{er} juillet de chaque année, les employeurs fourniront au conseil d'entreprise, ou au CPPT ou, à défaut, à la délégation syndicale les tableaux - annexe - attestant de la réalisation des mesures pour l'embauche et la formation des groupes à risque.

Art. 8. La Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone veillera à la réalisation de ces mesures pour l'embauche et la formation des groupes à risques.

§ 2. Categorie 2 waarvoor een inspanning van minstens 0,025 pct. van de loonmassa moet worden geleverd voor tewerkstelling en opleiding

a) Werknemers > 50 jaar;

b) Werknemers > 40 jaar bedreigd door ontslag door :

- lopende vooropzegging ;

- bedrijf in moeilijkheden of herstructurering;

- aangekondigd collectief ontslag;

c) De niet-werkenden en de personen die sinds minder dan een jaar aan het werk zijn en die niet-werkend waren op het tijdstip van hun indienstreding;

d) De personen met beperkte arbeidsgeschiktheid;

e) De jongeren van minder dan 26 jaar die een opleiding volgen (leerovereenkomst, alternerend leren, IBO, instapstage).

§ 3. Categorie 3 waarvoor een inspanning van minstens 0,025 pct. van de loonmassa moet worden geleverd voor tewerkstelling en opleiding

a) Jongeren van minder dan 26 jaar met beperkte arbeidsgeschiktheid;

b) Jongeren van minder dan 26 jaar die een opleiding volgen (leerovereenkomst, alternerend leren, IBO, instapstage);

c) Personen jonger dan 26 jaar die sinds minder dan een jaar werken en die op het tijdstip van hun indienstreding niet actief waren.

§ 4. Onder "niet-actieve personen" wordt verstaan :

- langdurig werkzoekenden (zie koninklijk besluit van 19 december 2001);

- uitkeringsgerechtigde werklozen;

- laag of erg-laaggeschoolde werkzoekenden (wet van 24 december 1999);

- personen die na een onderbreking van minstens 1 jaar het werk hervatten;

- personen die een leefloon ontvangen;

- werknemers die recht hebben op een verminderskaart herstructurering;

- niet-Europese werkzoekenden.

Onder "personen met een beperkte geschiktheid" wordt verstaan :

- personen die voldoen aan de voorwaarden om ingeschreven te worden in een regionaal agentschap voor personen met een handicap;

- personen met een definitieve arbeidsongeschiktheid van minstens 33 pct.;

- personen die een vervangingsinkomen voor personen met een handicap ontvangen;

- werknemers die ressorteren onder paritaire comités bevoegd voor de ETA's en de beschutte werkplaatsen;

- personen die verhoogde kinderbijslagen genieten op basis van een fysieke of mentale handicap van minstens 66 pct.;

- personen die een attest hebben van de Algemene Directie Personen met een Handicap voor de toekenning van fiscale en sociale voordelen;

- personen met een uitkering voor invaliditeit, een beroepsziekte of een uitkering voor een arbeidsongeval.

Art. 5. De diensten voor gezins- en bejaardenhulp garanderen voor hun werknemers een voortgezette opleiding opdat ze zich kunnen aanpassen aan de evolutie van de behoeften.

Art. 6. De diensten voor gezins- en bejaardenhulp nemen werknemers aan die tot risicogroepen behoren.

Alle initiatieven op gebied van voortgezette opleiding worden toegankelijk gemaakt voor de risicogroepen zoals gedefinieerd in artikel 4 van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Art. 7. De werkgevers dienen jaarlijks op 1 juli aan de ondernemingsraad, of aan het CPBW of, bij ontstentenis, aan de syndicale afvaardiging, de tabellen te bezorgen - bijlage - waaruit blijkt dat de maatregelen voor de indienstneming en opleiding van risicogroepen gerealiseerd zijn.

Art. 8. Het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap ziet toe op de uitvoering van voormelde maatregelen voor de indienstneming en opleiding van risicogroepen.

CHAPITRE IV. — *Convention de premier emploi*

Art. 9. En exécution de l'article 3, § 1^{er}, 2° de l'arrêté royal du 30 mars 2000 d'exécution des articles 26, 27, alinéa 1^{er}, 2°, 30, 39, § 1^{er} et § 4, alinéa 2, 40, alinéa 2, 40bis, alinéa 2, 41, 43, alinéa 2 et 47, § 1^{er}, alinéa 5 de la loi du 24 décembre 1999 en vue de la promotion de l'emploi, le calcul exact de l'obligation réelle de conventions de premier emploi à respecter par les employeurs membres de la sous-commission paritaire est le suivant :

C.C.C.S.S.D.	65,27	C.C.C.S.S.D.	65,27
F.E.S.A.D.	33,97	F.E.S.A.D.	33,97
F.S.B.	4,07	F.S.B.	4,07

CHAPITRE V. — *Dispositions finales*

Art. 10. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2017 et cesse de l'être le 31 décembre 2018.

La présente convention peut être revue ou dénoncée par l'une des parties signataires moyennant un préavis de trois mois notifié par lettre recommandée à la poste, au président de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

HOOFDSTUK IV. — *Startbaanovereenkomst*

Art. 9. Op grond van artikel 3, § 1, 2° van het koninklijk besluit van 30 maart 2000 tot uitvoering van de artikelen 26, 27, 1ste lid, 2°, 30, 39, § 1 en § 4, 2de lid, 40, 2de lid, 40bis, 2de lid, 41, 43, 2de lid en 47, § 1, 5de lid van de wet van 24 december 1999 ter bevordering van de werkgelegenheid, moeten de werkgevers die lid zijn van het paritair subcomité de volgende exacte berekeningen toepassen voor de reële verplichting inzake startbaanovereenkomsten :

C.C.C.S.S.D.	65,27	C.C.C.S.S.D.	65,27
F.E.S.A.D.	33,97	F.E.S.A.D.	33,97
F.S.B.	4,07	F.S.B.	4,07

HOOFDSTUK V. — *Slotbepalingen*

Art. 10. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2017 en houdt op van werking te zijn op 31 december 2018.

Deze overeenkomst kan door één van de ondertekenende partijen worden gewijzigd of opgezegd mits inachtneming van een opzeggingsperiode van drie maanden, betekend bij een ter post aangetekend schrijven aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 12 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone, relative à l'emploi et à la formation des groupes à risque

Catégorie 1 - article 4, § 1^{er}

Formation

Coût salarial

Rémunérations	
Charges patronales	
Total 1	0

Coût d'organisation

Rémunération formateurs internes	
Rémunération formateurs externes	
Déplacements des travailleurs	
Location salles	
Matériel didactique	
Autres (veuillez préciser)	
Total 2	0

Charges totales

Total 1 + 2	0
-------------	---

Emploi

Emplois nets supplémentaires :

- Qualification;
- Temps de travail.

Remarques :

Seuls les coûts relatifs aux travailleurs groupes à risque tels que définis en Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone peuvent être pris en compte.

Les coûts des formations ne peuvent être pris en compte que s'il n'y a pas de subventionnement prévu.

Les emplois doivent être supplémentaires par rapport aux modes de subventionnement.

Catégorie 2 - article 4, § 2
Formation
Coût salarial

Rémunérations	
Charges patronales	
Total 1	0

Coût d'organisation

Rémunération formateurs internes	
Rémunération formateurs externes	
Déplacements des travailleurs	
Location salles	
Matériel didactique	
Autres (veuillez préciser)	
Total 2	0

Charges totales

Total 1 + 2	0
-------------	---

Emploi

Emplois nets supplémentaires :

- Qualification;
- Temps de travail.

Remarques :

Seuls les coûts relatifs aux travailleurs groupes à risque tels que définis en Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone peuvent être pris en compte.

Les coûts des formations ne peuvent être pris en compte que s'il n'y a pas de subventionnement prévu.

Les emplois doivent être supplémentaires par rapport aux modes de subventionnement.

Catégorie 3 - article 4, § 3

Formation
Coût salarial

Rémunérations	
Charges patronales	
Total 1	0

Coût d'organisation

Rémunération formateurs internes	
Rémunération formateurs externes	
Déplacements des travailleurs	
Location salles	
Matériel didactique	
Autres (veuillez préciser)	
Total 2	0

Charges totales

Total 1 + 2	0
-------------	---

Emploi

Emplois nets supplémentaires :

- Qualification;
- Temps de travail.

Remarques :

Seuls les coûts relatifs aux travailleurs groupes à risque tels que définis en Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors de la Communauté française, de la Région wallonne et de la Communauté germanophone peuvent être pris en compte.

Les coûts des formations ne peuvent être pris en compte que s'il n'y a pas de subventionnement prévu.

Les emplois doivent être supplémentaires par rapport aux modes de subventionnement.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap, betreffende de tewerkstelling en de opleiding van de risicogroepen

Categorie 1 - artikel 4, § 1

Opleiding

Loonkosten

Lonen	
Werkgeversbijdragen	
Totaal 1	0

Organisatorische kosten

Loon externe opleiders	
Loon interne opleiders	
Verplaatsingen werknemers	
Huur zalen	
Didactisch materiaal	
Andere (preciseren aub)	
Totaal 2	0

Totale kosten

Totaal 1 + 2	0
--------------	---

Tewerkstelling

Bijkomende netto banen :

- Kwalificatie;

- Arbeidstijd.

Opmerkingen :

Enkel de kosten met betrekking tot de werknemers risicogroepen zoals gedefinieerd in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap mogen in aanmerking worden genomen.

De opleidingskosten mogen uitsluitend in aanmerking worden genomen wanneer er niet in subsidies is voorzien.

De banen moeten bijkomend zijn ten opzichte van subsidiemethodes.

Categorie 2 - artikel 4, § 2

Opleiding

Loonkosten

Lonen	
Werkgeversbijdragen	
Totaal 1	0

Organisatorische kosten

Loon interne opleiders	
Loon externe opleiders	
Verplaatsingen werknemers	
Huur zalen	
Didactisch materiaal	
Andere (preciseren aub)	
Totaal 2	0

Totale kosten

Totaal 1 + 2	0
--------------	---

Tewerkstelling

Bijkomende netto banen :

- Kwalificatie;

- Arbeidstijd.

Opmerkingen :

Enkel de kosten met betrekking tot de werknemers risicogroepen zoals gedefinieerd in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap mogen in aanmerking worden genomen.

De opleidingskosten mogen uitsluitend in aanmerking worden genomen wanneer er niet in subsidies is voorzien.
De banen moeten bijkomend zijn ten opzichte van subsidiemethodes.
Categorie 3 - artikel 4, § 3
Opleiding
Loonkosten

Lonen	
Werkgeversbijdragen	
Totaal 1	0

Organisatorische kosten

Loon interne opleiders	
Loon externe opleiders	
Verplaatsingen werknemers	
Huur zalen	
Didactisch materiaal	
Andere (preciseren aub)	
Totaal 2	0

Totale kosten

Totaal 1 + 2	0
--------------	---

Tewerkstelling

Bijkomende netto banen :

- Kwalificatie;
- Arbeidstijd.

Opmerkingen :

Enkel de kosten met betrekking tot de werknemers risicogroepen zoals gedefinieerd in het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Duitstalige Gemeenschap mogen in aanmerking worden genomen.

De opleidingskosten mogen uitsluitend in aanmerking worden genomen wanneer er niet in subsidies is voorzien.

De banen moeten bijkomend zijn ten opzichte van subsidiemethodes.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C – 2017/30322]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, relative au règlement de solidarité pour les membres du personnel auxquels s'applique la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative à la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, relative au règlement de solidarité pour les membres du personnel auxquels s'applique la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative à la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C – 2017/30322]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, betreffende het solidariteitsreglement voor de personeelsleden op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 van toepassing is, met betrekking tot de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, betreffende het solidariteitsreglement voor de personeelsleden op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 van toepassing is, met betrekking tot de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :
Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—————
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—————
Annexe

Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité

Convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016

Règlement de solidarité pour les membres du personnel auxquels s'applique la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative à la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 (Convention enregistrée le 22 décembre 2016 sous le numéro 136791/CO/326)

CHAPITRE I^{er}. — Champ d'application

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail est d'application aux travailleurs barémisés auxquels s'applique la convention collective de travail du 2 décembre 2004, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, relative à la garantie des droits des travailleurs de la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 et aux entreprises qui les emploient.

CHAPITRE II. — Notions et définitions

Art. 2. Pour l'application de la présente convention collective de travail, on entend par : "travailleur barémisé", le travailleur :

a) engagé avant le 1^{er} janvier 2002 auprès :

- des entreprises, visées à l'article 1^{er}, ressortissant à la compétence de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité avant le 1^{er} janvier 2004;

- des entreprises, visées à l'article 1^{er}, ressortissant à la compétence de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, qui émanent des entreprises citées ci-devant;

- des entreprises, visées à l'article 1^{er}, ressortissant à la compétence de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, qui, sur la base de la convention collective de travail n° 32bis du 7 juin 1985, conclue au sein du Conseil national du travail, concernant le maintien des droits des travailleurs en cas de changement d'employeur du fait d'un transfert conventionnel d'entreprise et réglant les droits des travailleurs repris en cas de reprise de l'actif après faillite ou concordat judiciaire par abandon d'actif, ont repris du personnel;

et qui ne bénéficient pas du régime de pension en rente liquidé sur frais d'exploitation organisé par la convention collective de travail du 2 mars 1989 organisant les dispositions concernant l'octroi des compléments de ressources de retraite, invalidité et de survie dans l'industrie du gaz et de l'électricité (convention enregistrée le 21 mars 1989 sous le numéro 22409/CO/326);

b) engagé entre le 1^{er} juillet 2000 et le 31 décembre 2003 auprès :

- de l'entreprise EDF Luminus;

- d'une entreprise, ressortissant à la compétence de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, qui émane de l'entreprise EDF Luminus;

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Werk,
K. PEETERS

—————
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—————
Bijlage

Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf

Collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016

Solidariteitsreglement voor de personeelsleden op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 van toepassing is, met betrekking tot de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 (Overeenkomst geregistreerd op 22 december 2016 onder het nummer 136791/CO/326)

HOOFDSTUK I. — Toepassingsgebied

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de gebaremiseerde werknemers op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 van toepassing is, gesloten in het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, betreffende de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 en op de ondernemingen die hen tewerkstellen.

HOOFDSTUK II. — Begrippen en definities

Art. 2. Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt verstaan onder "gebaremiseerde werknemer" : de werknemer :

a) aangeworven vóór 1 januari 2002 bij :

- ondernemingen, die vallen onder het toepassingsgebied van artikel 1, ressorterend onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf vóór 1 januari 2004;

- ondernemingen, die vallen onder het toepassingsgebied van artikel 1, ressorterend onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, die voortkomen uit de hiervoor genoemde ondernemingen;

- ondernemingen, die vallen onder het toepassingsgebied van artikel 1, ressorterend onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, die personeel overnemen, op basis van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 32bis van 7 juni 1985, gesloten in de Nationale Arbeidsraad, betreffende de waarborg van rechten van de werknemers in geval van verandering van werkgever wegens een conventionele transfer van de onderneming en die de rechten regelt van de werknemers die overgenomen worden in geval van overname van het actief na faillissement of gerechtelijk concordaat door afstand van het actief,

en die niet van het pensioenstelsel in rente, uitgekeerd op exploitatiekosten, genieten, ingericht door de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 maart 1989 houdende de beschikkingen betreffende de verlening van aanvullende inkomsten voor ouderdom, invaliditeit en overleving in de gas- en elektriciteitsbedrijven (overeenkomst geregistreerd op 21 maart 1989 onder het nummer 22409/CO/326);

b) aangeworven tussen 1 juli 2000 en 31 december 2003 bij :

- de onderneming EDF Luminus;

- een onderneming, ressorterend onder den bevoegdheid van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, en die voortkomt uit de onderneming EDF Luminus;

- d'une entreprise, ressortissant à la compétence de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, qui, sur la base de la convention collective de travail n° 32bis précitée a repris du personnel d'EDF Luminus;

et à qui ne s'applique pas par la convention collective de travail d'entreprise du 29 novembre 2006 un régime de pension spécifique;

c) engagé sous contrat de travail à durée indéterminée au 31 août 2006 dans l'intercommunale Sibelga et transféré au 1^{er} septembre 2006 ou ultérieurement auprès de l'entreprise Brussels Network Operations.

"convention collective de travail du 2 décembre 2004" : la convention collective de travail du 2 décembre 2004, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, relative à la garantie des droits des travailleurs de la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 (convention enregistrée le 4 avril 2005 sous le numéro 74368/CO/326).

CHAPITRE III. — Règlement de solidarité

Art. 3. Règlement de solidarité

Le règlement de solidarité annexé à la présente convention collective de travail modifie le règlement de solidarité annexé à la convention collective de travail du 15 décembre 2005 relative au régime de prestations de solidarité pour les travailleurs barémisés auxquels la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative aux droits des travailleurs de la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 s'applique (convention enregistrée le 17 février 2006 sous le numéro 78725/CO/326), modifié par la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007 relative au régime de prestations de solidarité pour les travailleurs barémisés auxquels la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative aux droits des travailleurs de la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 s'applique (convention enregistrée le 22 janvier 2008 sous numéro 86418/CO/326).

CHAPITRE IV. — Durée de validité

Art. 4. Sauf dispositions contraires, cette convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée et produit ses effets le 1^{er} janvier 2016.

La présente convention collective de travail peut être dénoncée, en tout ou en partie, par l'une des parties, moyennant le respect d'un délai de préavis de 6 mois, par lettre recommandée adressée au président de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

- een onderneming, ressorterend onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, die, op basis van de voormelde collectieve arbeidsovereenkomst nr. 32bis, personeel van EDF Luminus heeft overgenomen,

en op wie een bijzonder pensioenstelsel voorzien in de op ondernemingsvlak afgesloten collectieve arbeidsovereenkomst van 29 november 2006, niet van toepassing is;

c) aangeworven met een contract van onbepaalde duur op 31 augustus 2006 in de intercommunale Sibelga en getransfereerd op 1 september 2006 of later naar de firma Brussels Network Operations.

"collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004" : de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004, gesloten in het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, betreffende de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 (overeenkomst geregistreerd op 4 april 2005 onder het nummer 74368/CO/326).

HOOFDSTUK III. — Solidariteitsreglement

Art. 3. Solidariteitsreglement

Het solidariteitsreglement in bijlage aan de huidige collectieve arbeidsovereenkomst vervangt het solidariteitsreglement in bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 december 2005 betreffende het stelsel van solidariteitsprestaties voor de gebaremiseerde werknemers op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 betreffende de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 van toepassing is (overeenkomst geregistreerd op 17 februari 2006 onder het nummer 78725/CO/326), gewijzigd door de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007 betreffende het stelsel van solidariteitsprestaties voor de gebaremiseerde werknemers op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 betreffende de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 van toepassing is (overeenkomst geregistreerd op 22 januari 2008 onder het nummer 86418/CO/326).

HOOFDSTUK IV. — Geldigheidsduur

Art. 4. Tenzij andersluidende bepalingen, wordt deze collectieve arbeidsovereenkomst gesloten voor onbepaalde duur en heeft ze uitwerking met ingang van 1 januari 2016.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan geheel of gedeeltelijk worden opgezegd, door elk van de partijen, middels een opzeggingstermijn van 6 maanden, per aangetekende brief gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie du gaz et de l'électricité, relative au règlement de solidarité pour les membres du personnel auxquels s'applique la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative à la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001

Règlement de solidarité

En exécution de la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016 relative au régime de prestations de solidarité pour les travailleurs barémisés auxquels la convention collective de travail du 2 décembre 2004 relative aux droits des travailleurs de la branche d'activité électricité et gaz en service au 31 décembre 2001 s'applique

(Texte coordonné au 1^{er} janvier 2015)

CHAPITRE I^{er}. — Généralités

Article 1^{er}. Objet du règlement

Le présent règlement a pour objet d'instaurer, en exécution de l'article 8 de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007, un régime de prestations de solidarité en faveur des participants qui répondent aux conditions d'affiliation déterminées à l'article 3, de déterminer les droits et obligations de l'organisateur, des entreprises et des participants en la matière et de régler par ailleurs leurs relations avec l'organisme de pension et la personne morale chargée de l'exécution de l'engagement de solidarité.

Le présent règlement définit les conditions et les modalités de calcul des prestations de solidarité, compte tenu des dispositions légales et réglementaires en vigueur.

La gestion financière et administrative ainsi que la couverture des risques de ce régime de prestations de solidarité sont confiées à l'O.F.P. ELGABEL.

Art. 2. Définitions

Au sens du présent règlement, on entend par :

- "l'organisateur" : l'association sans but lucratif ayant pour dénomination le "Fonds pour allocations complémentaires";
- "l'organisme de pension" : les organismes désignés par le "Fonds pour allocations complémentaires" à l'article 5 de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007;
- "l'O.F.P. ELGABEL" : l'institution de prévoyance chargée de l'exécution de l'engagement de solidarité;
- "la s.a. CONTASSUR" : l'entreprise d'assurances agréée sous le n° 952 pour pratiquer les opérations d'assurance vie, ayant son siège social à 1000 Bruxelles, Boulevard Simon Bolivar n° 34;
- "les entreprises" : toute entreprise occupant des travailleurs barémisés relevant du champ d'application de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007;
- "les participants" : les membres du personnel des entreprises, relevant du champ d'application de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007 et répondant aux conditions d'affiliation de l'article 3;
- "l'orphelin" : tout enfant dont la filiation par rapport au participant est établie conformément aux dispositions légales en vigueur et qui est bénéficiaire d'allocations familiales ou d'allocations de handicapé au moment du décès du participant;
- "le fonds de solidarité" : la réserve collective constituée auprès de l'O.F.P. ELGABEL et gérée séparément par celui-ci de ses autres activités;
- "le règlement de pension" : le règlement qui instaure, en exécution de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007, l'ensemble du régime de pension complémentaire social en faveur des participants et qui détermine les droits et obligations de l'organisme de pension, des entreprises et des participants en la matière;
- "l'engagement de solidarité" : le régime sectoriel de prestations de solidarité instauré par l'organisateur au profit des participants ou de leurs ayants droit.

Art. 3. Conditions d'affiliation

Participent obligatoirement au présent règlement les travailleurs qui relèvent du champ d'application de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007.

CHAPITRE II. — *L'engagement de solidarité*

Art. 4. Prestations de solidarité

Conformément à l'article 8 de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007, les prestations de solidarité suivantes sont prévues :

4.1. Le financement patronal de la constitution de la pension complémentaire retraite et décès, tel que prévu dans le règlement de pension, pendant les périodes indemnisées d'incapacité de travail pour cause de maladie, invalidité, repos d'accouchement ainsi que les périodes couvertes par une incapacité de travail temporaire en raison d'un accident du travail ou d'une maladie professionnelle.

Il sera tenu compte des périodes d'incapacité survenues à partir du 1^{er} juillet 2005.

4.2. La compensation d'une perte de revenus en cas de décès pendant la carrière professionnelle sous forme d'une rente temporaire annuelle d'orphelin.

Cette rente est déterminée comme suit :

$$RTO = 5 \text{ p.c.} \cdot T \cdot \text{tpm}$$

où

- T est la rémunération annuelle de référence :

La rémunération de référence (T) est communiquée par les entreprises et correspond :

- jusqu'au 30 avril 2009, à la rémunération annuelle brute du mois de janvier qui précède le mois du (premier) paiement des prestations assurées;
- à partir du 1^{er} mai 2009, à la rémunération annuelle brute du mois qui précède de deux mois la date du (premier) paiement des prestations assurées.

$$T = (X \cdot \text{to} + \text{Pr} + \text{Pr}') \cdot k$$

formule dans laquelle :

a) X est le coefficient multiplicateur annuel du traitement mensuel.

Ce coefficient est égal à 15,0733 au 1^{er} janvier 2007 et tient compte :

- des 12 mois de rémunération d'activité;
- de la prime de fin d'année : 13^{ème} et 14^{ème} mois;
- des doubles pécules de vacances, légal et extra-légal.

b) to est égal :

- jusqu'au 30 avril 2009, à l'addition :
- du traitement mensuel du mois de janvier qui précède le mois du (premier) paiement des prestations assurées;
- et du forfait d'index;
- à partir du 1^{er} mai 2009, à l'addition :
- du traitement mensuel du mois qui précède de deux mois la date du (premier) paiement des prestations assurées;
- et du forfait d'index,

pris à leur valeur correspondant à l'indice 100 (base 2013) de l'index santé.

to s'entend tous autres sursalaires, primes et avantages exclus.

c) Pr est égal à l'addition des primes statutaires dites d'hiver et de vacances, prises à leur valeur correspondant à l'indice 100 (base 2013) de l'index santé.

d) Pr' est la valeur, à l'indice 100 (base 2013) de l'index santé, du double pécule de vacances légal calculé sur la moyenne mensuelle de Pr.

e) k est le coefficient multiplicateur d'indexation applicable aux rémunérations des travailleurs du secteur gaz et électricité :

- du mois de janvier qui précède le mois du (premier) paiement des prestations assurées jusqu'au 30 avril 2009;
- du mois qui précède de deux mois la date du (premier) paiement des prestations assurées à partir du 1^{er} mai 2009.

Jusqu'au 30 avril 2009, cette rémunération de référence (T) est considérée comme inchangée en cours d'année et est majorée d'1 p.c. au moment de la prise de cours des prestations.

Ces rémunérations de référence (T) sont exprimées sur la base d'une activité à temps plein.

- tpm est le coefficient de temps partiel moyen

Le coefficient de temps partiel moyen (tpm) est calculé sur la base du (ou des) régime(s) d'occupation au cours des périodes de service réellement prestées ou assimilées durant la carrière du participant dans le secteur gaz et électricité.

En cas d'occupation à temps partiel avant le départ anticipé, pour la valorisation de la période de départ anticipé assimilée, c'est le ratio de travail moyen de la carrière précédant le départ anticipé qui sera d'application pour la période du départ anticipé.

tpm se calcule comme suit :

$$\text{tpm} = \frac{\text{somme en mois calendriers et jours/30 de toutes les périodes admissibles}^{(1)} \text{ pondérées par leurs ratios de travail effectifs (tpa) ou par leurs ratios de travail moyen}^{(2)}}{\text{somme en mois calendriers et jours/30 de ces mêmes périodes admissibles}^{(3)} \text{ au ratio de travail} = 1}$$

Art. 5. Modalités de liquidation des prestations

5.1. Les prestations visées à l'article 4.1. relatives au financement de la constitution de la pension complémentaire :

après communication du nombre de jours d'inactivité par les entreprises, l'organisme de pension procède au calcul du montant à verser en vue du financement de la pension complémentaire pour l'exercice écoulé et le communique à l'O.F.P. ELGABEL qui effectue la régularisation au plus tard en janvier de chaque année. Exceptionnellement, la première régularisation aura toutefois lieu fin janvier 2007 pour les 18 mois écoulés jusqu'au 31 décembre 2006.

5.2. Les prestations visées à l'article 4.2. relatives à la compensation d'une perte de revenus en cas de décès pendant la carrière professionnelle :

L'O.F.P. ELGABEL souscrit un contrat d'assurance temporaire décès d'une durée d'un an auprès de la s.a. CONTASSUR qui assure le versement des rentes temporaires d'orphelin en cas de décès du participant, sur la base des primes payées et moyennant la remise des documents suivants :

- un extrait de l'acte de décès du participant, mentionnant sa date de naissance et son état civil;
- un certificat médical indiquant la cause du décès;
- lorsque les bénéficiaires n'ont pas été désignés nommément, un acte de notoriété établissant les droits des bénéficiaires;
- un certificat de vie des bénéficiaires;
- une copie recto-verso de la carte d'identité et une copie de la carte SIS des bénéficiaires.

A partir de l'âge de 18 ans, la preuve que l'orphelin bénéficie des allocations familiales ou d'une allocation de handicapé doit être apportée.

Les rentes d'orphelin sont payables mensuellement, par douzième, par enfant pour autant que des allocations familiales ou des allocations de handicapé soient perçues.

Les rentes d'orphelin sont indexées au 1^{er} avril de chaque année à partir de l'année qui suit le décès, suivant l'évolution de la moyenne quadrimestrielle de l'index santé. Les primes pour cette assurance temporaire décès sont puisées par l'O.F.P. ELGABEL dans le fonds de solidarité et transmises à la SA CONTASSUR mensuellement à terme échu.

CHAPITRE III. — Financement des prestations de solidarité

Art. 6. Cotisation de solidarité

Les entreprises versent, pour l'ensemble des prestations assurées et pour l'ensemble des participants, 7,04 p.c. des contributions patronales au régime de pension complémentaire sectoriel social à l'O.F.P. ELGABEL pour le financement de l'engagement de solidarité. Celui-ci verse ces montants dans le fonds de solidarité.

Tous les 3 ans et pour la première fois au 1^{er} janvier 2009, le pourcentage de 7,04 p.c. des contributions patronales au régime de pension complémentaire sectoriel social est réévalué et, le cas échéant, revu sur la base des statistiques et de l'avis de l'actuaire désigné prévu à l'article 5 de l'arrêté royal du 14 novembre 2003 fixant les règles concernant le financement et la gestion de l'engagement de solidarité.

Si à la clôture d'un exercice les avoirs du fonds de solidarité diminués de ses dettes et des provisions à constituer pour sinistres en cours excédaient une fois et demi le montant de la cotisation de solidarité prévue pour l'exercice suivant, le niveau de la cotisation sera réajusté indépendamment du fait que l'échéance trisannuelle dont question à l'alinéa précédent soit atteinte ou non, et cet excédent sera affecté par priorité au financement de cette nouvelle cotisation. Ce réajustement ne peut avoir pour effet de diminuer le coût de l'engagement de solidarité en dessous de 4,40 p.c. des versements effectués dans le cadre du régime de pension complémentaire sectoriel social, conformément à l'article 2 de l'arrêté royal du 14 novembre 2003 fixant les prestations de solidarité liées aux régimes de pension complémentaires sociaux.

Les frais pour l'exécution des prestations de solidarité sont directement pris en charge par les entreprises.

CHAPITRE IV. — Fonds de solidarité

Art. 7. Objet et propriété

Un fonds de solidarité est créé au sein de l'O.F.P. ELGABEL. Il a pour objet l'attribution des prestations de solidarité prévues à l'article 4.1. du présent règlement et le financement des primes du contrat d'assurance qui garantit le paiement des prestations de solidarité prévues à l'article 4.2. du présent règlement.

Le fonds de solidarité appartient à l'ensemble des participants.

Si une entreprise ou un participant devait cesser de ressortir au champ d'application de la convention collective de travail des 8 février et 8 novembre 2007, ils n'ont aucun droit acquis sur les avoirs du fonds de solidarité.

Art. 8. Financement

Le fonds de solidarité est alimenté par :

- les cotisations prévues à l'article 6;
- les versements des entreprises destinés à compléter les avoirs du fonds de solidarité;
- les revenus financiers résultant de la gestion du fonds de solidarité;
- l'éventuelle ristourne relative au contrat d'assurance décès.

Au cas où les actifs du fonds de solidarité ne couvrent pas les provisions et les dettes du fonds, l'O.F.P. ELGABEL communiquera à la Commission bancaire, financière et des assurances un plan de redressement pour remédier à cette situation conformément à l'arrêté royal du 14 novembre 2003 fixant les règles en matière de financement et de gestion d'un engagement de solidarité.

Si ces mesures s'avèrent insuffisantes, le fonds de solidarité sera liquidé.

Au cas où le fonds de solidarité devrait être liquidé, pour quelque raison que ce soit, il le sera de la manière suivante : les avoirs du fonds seront utilisés en priorité pour la couverture des sinistres en cours à charge du fonds de solidarité. Si les avoirs devaient être insuffisants, ils seront répartis entre les bénéficiaires de ces prestations en cours, au prorata des réserves théoriquement nécessaires pour chacun d'eux. Ces avoirs ainsi déterminés seront alors transférés à l'organisme de pension auquel est affilié chaque bénéficiaire de ces prestations en cours, qui exécutera ces prestations en fonction des avoirs transférés. Si les avoirs excédaient les provisions nécessaires à la couverture des sinistres en cours, cet excédent sera reversé à l'organisme de pension de chaque entreprise au prorata des contributions patronales payées pour chacun des participants qui leur incombent.

CHAPITRE V. — *Dispositions diverses*

Art. 9. Communication et traitement des données

Les entreprises remettent de leur propre initiative à l'O.F.P. ELGABEL les listes des bénéficiaires tenues à jour et comprenant tous les renseignements nécessaires pour permettre à cette dernière l'exécution de ses engagements.

En outre, l'O.F.P. ELGABEL peut à tout moment exiger des bénéficiaires des prestations les pièces officielles nécessaires pour établir leurs droits.

L'organisateur, l'organisme de pension et l'O.F.P. ELGABEL traitent ces données et documents conformément à la législation relative à la protection de la vie privée. Ils ne pourront traiter les données à caractère personnel que dans le cadre de l'exécution du présent règlement et du paiement des prestations de solidarité.

Chaque participant peut demander la communication des données le concernant et, le cas échéant, leur rectification, par le biais d'une demande écrite à l'O.F.P. ELGABEL accompagnée d'une copie de la carte d'identité.

Art. 10. Information aux participants

Le règlement ainsi que les avenants éventuels sont mis à disposition des participants par les entreprises, le cas échéant par voie électronique.

L'O.F.P. ELGABEL établit annuellement un rapport concernant la gestion de l'engagement de solidarité et le met à disposition de l'organisateur et des entreprises, qui le communiquent sur simple demande aux participants.

Art. 11. Défaut de paiement des cotisations - Résiliation du règlement

11.1. En cas de cessation du paiement des cotisations d'une des entreprises à l'O.F.P. ELGABEL, conformément à l'article 6 du présent règlement, l'entreprise concernée est mise en demeure par lettre recommandée rappelant la date d'échéance et les conséquences du non paiement, au plus tôt 30 jours à dater de l'échéance.

Si l'entreprise n'a pas régularisé sa situation dans les 3 mois qui suivent l'interruption des versements, chaque participant de cette entreprise est, à l'expiration de ce délai, averti par simple lettre de la cessation du paiement des cotisations et des conséquences de celle-ci.

Indépendamment des sinistres en cours; qui continueront d'être honorés, les participants de cette entreprise continueront à bénéficier des prestations de solidarité prévues par le présent règlement tant que l'entreprise et le participant ressortissent au champ d'application de la convention collective des 8 février et 8 novembre 2007.

11.2. En cas de non-paiement des primes par l'O.F.P. ELGABEL à la SA CONTASSUR, conformément à l'article 5.2. du présent règlement, l'O.F.P. est mis en demeure par lettre recommandée rappelant la date d'échéance et les conséquences du non-paiement, au plus tôt 30 jours à dater de l'échéance.

En cas de non-paiement des primes dans les 30 jours de l'envoi de cette lettre recommandée, le contrat d'assurance peut être résilié de plein droit par la SA CONTASSUR, auquel cas la prestation de solidarité visée à l'article 4.2. sera entièrement à charge de l'O.F.P. ELGABEL.

Annexe n° 1 au règlement de solidarité

Mesure temporaire

En application de l'alinéa 3 de l'article 6

Par la présente, il est acté, qu'avec effet au 1^{er} janvier 2010, et en application de l'alinéa 3 de l'article 6, le pourcentage de 7,04 p.c. des contributions patronales au régime de pension complémentaire sectoriel social visé à l'alinéa 1^{er} de ce même article 6 est porté à 4,40 p.c. du total des cotisations personnelles et patronales cumulées versées au régime de pension complémentaire sectoriel social à l'O.F.P. ELGABEL pour le financement de l'engagement de solidarité.

Cette diminution ne portera ses effets qu'aussi longtemps que le fonds de solidarité disposera des avoirs nécessaires pour le respect des engagements visés par le présent règlement.

Avenant n° 1 au règlement de solidarité

En application de l'alinéa 2 de l'article 6

Par la présente, il est acté, qu'avec effet au 1^{er} janvier 2012, les alinéas 1^{er} et 2 de l'article 6 du présent règlement sont modifiés comme suit :

"Les entreprises versent, pour l'ensemble des prestations assurées et pour l'ensemble des participants, 8,80 p.c. du total des cotisations personnelles et patronales cumulées au régime de pension complémentaire sectoriel social à l'O.F.P. ELGABEL pour le financement de l'engagement de solidarité. Celui-ci verse ces montants dans le fonds de solidarité.

Tous les 3 ans et pour la première fois au 1^{er} janvier 2015, le pourcentage de 8,80 p.c. précité est réévalué et, le cas échéant, revu sur la base des statistiques et de l'avis de l'actuaire désigné prévu à l'article 5 de l'arrêté royal du 14 novembre 2003 fixant les règles concernant le financement et la gestion de l'engagement de solidarité."

Annexe n° 2 au règlement de solidarité

Mesure temporaire

En application de l'alinéa 3 de l'article 6

Par la présente, il est acté, qu'avec effet au 1^{er} janvier 2015, et en application de l'alinéa 3 de l'article 6, le pourcentage de 8,80 p.c. du total des cotisations personnelles et patronales cumulées au régime de pension complémentaire sectoriel social visé à l'alinéa 1^{er} de ce même article 6 est porté à 4,40 p.c. du total des cotisations personnelles et patronales cumulées versées au régime de pension complémentaire sectoriel social à l'O.F.P. ELGABEL pour le financement de l'engagement de solidarité.

Cette diminution ne portera ses effets qu'aussi longtemps que le fonds de solidarité disposera des avoirs nécessaires pour le respect des engagements visés par le présent règlement.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Notes

⁽¹⁾ C'est-à-dire les étapes de carrière, contrats de travail et suspensions, dont le ratio de travail est supérieur à 0 (que ces périodes soient situées avant ou après le 20^{ème} anniversaire et qu'elles soient prises en compte dans leur intégralité ou non) ainsi que les périodes de départ anticipé sous forme de crédit-temps de fin de carrière assimilées.

⁽²⁾ Pour les périodes de crédit-temps assimilées, on utilise le ratio de travail moyen de la carrière précédant le début de la suspension. Il en est de même pour les périodes de mise en disponibilité dans le cadre de l'ancien régime de départ anticipé.

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het gas- en elektriciteitsbedrijf, betreffende het solidariteitsreglement voor de personeelsleden op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 van toepassing is, met betrekking tot de waarborg van rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001

Solidariteitsreglement

In uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016 betreffende het stelsel van solidariteitsprestaties voor de gebaremiseerde werknemers op wie de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 december 2004 betreffende de rechten van de werknemers van de bedrijfstak elektriciteit en gas in dienst op 31 december 2001 van toepassing is.

(Geconsolideerde tekst op 1 januari 2015)

HOOFDSTUK I. — *Algemeenheden*

Article 1^{er}. Onderwerp van het reglement

Het huidig reglement heeft als doel, in uitvoering van artikel 8 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007, een stelsel van solidariteitsprestaties in te voeren ten gunste van de deelnemers die voldoen aan de aansluitingsvoorwaarden zoals bepaald in artikel 3, de daaruit voortvloeiende rechten en plichten van de inrichter, de ondernemingen en de deelnemers vast te leggen en hun relaties met de pensioeninstelling en de rechtspersoon belast met de uitvoering van de solidariteitstoezegging te regelen.

Dit reglement bevat de voorwaarden en de berekeningsmodaliteiten van de solidariteitsprestaties, rekening houdend met de van kracht zijnde wettelijke en reglementaire bepalingen.

Het financieel en administratief beheer evenals de risicodekking van het stelsel van solidariteitsprestaties worden toevertrouwd aan het O.F.P. ELGABEL.

Art. 2. Definities

In het huidig reglement wordt verstaan onder :

- "de inrichter" : de vereniging zonder winstoogmerk met als benaming het "Fonds voor aanvullende vergoedingen";
- "de pensioeninstelling" : de instellingen aangeduid door het "Fonds voor aanvullende vergoedingen" in artikel 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007;
- "het O.F.P. ELGABEL" : de voorzorginstelling die belast is met de uitvoering van de solidariteitstoezegging;
- "de NV CONTASSUR" : de verzekeringsmaatschappij toegelaten onder nr. 952 ter uitoefening van de levensverzekeringsverrichtingen, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Troonplein 1;
- "de ondernemingen" : elke onderneming die gebaremiseerde werknemers in dienst heeft, die onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007 vallen;
- "de deelnemers" : de personeelsleden van de ondernemingen die onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007 vallen en die aan de aansluitingsvoorwaarden van artikel 3 voldoen;
- "de wees" : elk kind van wie de afstamming ten aanzien van de deelnemer vaststaat overeenkomstig de van kracht zijnde wettelijke bepalingen en dat begunstigde is van kinderbijslag of toeslag voor gehandicapten op het moment van overlijden van de deelnemer;
- "het solidariteitsfonds" : de collectieve reserve die wordt samengesteld bij het O.F.P. ELGABEL en door het O.F.P. volledig afzonderlijk van zijn andere activiteiten wordt beheerd;
- "het pensioenreglement" : het reglement dat, in uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007, het geheel van het sociaal aanvullend pensioenstelsel ten behoeve van de deelnemers invoert en de rechten en plichten van de pensioeninstelling, de ondernemingen en de deelnemers bepaalt;
- "de solidariteitstoezegging" : het sectoraal stelsel van solidariteitsprestaties, ingevoerd door de inrichter ten voordele van de deelnemers of hun rechthebbenden.

Art. 3. Aansluitingsvoorwaarden

Zijn verplicht aangesloten bij dit reglement, de werknemers die onder het toepassingsgebied vallen van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007.

HOOFDSTUK II. — *De solidariteitstoezegging*

Art. 4. Solidariteitsprestaties

Overeenkomstig artikel 8 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007 zijn de volgende solidariteitsprestaties voorzien :

4.1. De patronale financiering van de opbouw van het aanvullend rust- en overlevingspensioen, zoals voorzien in het pensioenreglement, tijdens de vergoede periodes van arbeidsongeschiktheid wegens ziekte, invaliditeit of bevallingsrust evenals de periodes die worden gedekt door een tijdelijke arbeidsongeschiktheid ten gevolge van een arbeidsongeval of beroepsziekte.

Er wordt rekening gehouden met de voorgekomen periodes van ongeschiktheid vanaf 1 juli 2005.

4.2. De vergoeding van het inkomstenverlies bij overlijden tijdens de beroepsloopbaan onder de vorm van een tijdelijke jaarlijkse wezenrente, die als volgt wordt bepaald :

$$RTO = 5 \text{ pct.} \cdot T \cdot \text{tpm}$$

waarin

- T is de jaarlijkse refertebezoldiging :

De refertebezoldiging (T) wordt meegedeeld door de ondernemingen en stemt overeen met :

- tot 30 april 2009, de jaarlijkse brutobezoldiging van de maand januari die voorafgaat aan de maand waarin de (eerste) betaling van de verzekerde prestaties werd verricht;

- vanaf 1 mei 2009, de jaarlijkse brutobezoldiging van de maand die twee maanden voorafgaat aan de datum van de (eerste) betaling van de verzekerde prestaties.

$$T = (X \cdot \text{to} + \text{Pr} + \text{Pr}') \cdot k$$

formule waarin :

a) X is de vermenigvuldigingscoëfficiënt van het maandelijks inkomen.

Deze coëfficiënt is gelijk aan 15,0733 op 1 januari 2007 en houdt rekening met :

- 12 maanden beroepsinkomsten;

- de eindejaarspremie : 13de en 14de maand;

- dubbel vakantiegeld, wettelijk en bovenwettelijk;

b) to gelijk is aan :

- tot 30 april 2009, de som van :

- de maandwedde van de maand januari die voorafgaat aan de maand waarin de (eerste) betaling van de verzekerde prestaties werd verricht;

- en van de indexforfait;
- vanaf 1 mei 2009, de som van :
 - de maandwedde van de maand die twee maanden voorafgaat aan de datum van de (eerste) betaling van de verzekerde prestaties;

- en van de indexforfait,

genomen aan de waarde die overeenstemt met index 100 (basis 2013) van de gezondheidsindex.

to is exclusief salaristoeslagen, premies en andere voordelen;

c) Pr gelijk is aan de optelling van de statutaire zogenaamde winter- en vakantiepremies, genomen aan de waarde die overeenstemt met index 100 (basis 2013) van de gezondheidsindex;

d) Pr' de waarde is, aan index 100 (basis 2013) van de gezondheidsindex, van het dubbel wettelijk vakantiegeld berekend op het maandelijks gemiddelde van Pr;

e) k de vermenigvuldigingscoëfficiënt is voor indexering van de bezoldigingen van de werknemers uit de sector gas en elektriciteit :

- van de maand januari die voorafgaat aan de maand waarin de (eerste) betaling van de verzekerde prestaties werd verricht tot 30 april 2009;

- van de maand die twee maanden voorafgaat aan de datum van de (eerste) betaling van de verzekerde prestaties vanaf 1 mei 2009.

Tot 30 april 2009 wordt die refertebezoldiging (T) in de loop van het jaar als onveranderd beschouwd. Op het ogenblik van de aanvang van de uitkering van de prestaties wordt deze bezoldiging verhoogd met 1 pct..

Deze refertebezoldigingen (T) worden uitgedrukt op basis van een voltijdse activiteit.

- Tpm is de coëfficiënt van gemiddelde deeltijdse prestatie

De coëfficiënt van gemiddelde deeltijdse prestatie (tpm) wordt berekend op basis van het (of de) tewerkstellingsregime(s) tijdens de werkelijk gepresteerde of geassimileerde periodes van dienst tijdens de loopbaan van de deelnemer in de gas en elektriciteitssector.

Voor de valorisatie van de gelijkgestelde periode van tijdskrediet in geval van deeltijdse tewerkstelling vóór het vervroegd vertrek, is het de gemiddelde tewerkstellingsratio van de loopbaan die voorafgaat aan het vervroegd vertrek die van toepassing zal zijn voor de periode van vervroegd vertrek.

tpm wordt berekend als volgt :

$$\text{tpm} = \frac{\text{som in kalendermaanden en -dagen/30 van alle toegelaten periodes}^{(1)} \text{ gewogen aan hun effectieve tewerkstellingsratio's (tpa) of aan hun gemiddelde tewerkstellingsratio's}^{(2)}}{\text{som in kalendermaanden en -dagen/30 van dezelfde toegelaten periodes}^{(1)} \text{ aan tewerkstellingsratio} = 1}$$

Art. 5. Modaliteiten van uitkering van de prestaties

5.1. De prestaties bedoeld in artikel 4.1. betreffende de financiering van de opbouw van het aanvullend pensioen :

Na kennisgeving van het aantal dagen van inactiviteit door de ondernemingen, gaat de pensioeninstelling over tot de berekening van het te storten bedrag met het oog op de financiering van het aanvullend pensioen voor het afgelopen boekjaar en deelt dit mee aan het O.F.P. ELGABEL dat ten laatste eind januari van elk jaar een regularisatie uitvoert. Uitzonderlijk zal de eerste regularisatie echter plaatsvinden op het einde van januari 2007 voor de 18 afgelopen maanden tot 31 december 2006.

5.2. De prestaties bedoeld in artikel 4.2. betreffende de vergoeding van inkomstenverlies bij overlijden tijdens de beroepsloopbaan :

Het O.F.P. ELGABEL onderschrijft een tijdelijke overlijdensverzekering van één jaar bij de n.v. CONTASSUR die de storting van de tijdelijke wezenrenten in geval van overlijden van de deelnemer verzekert, op basis van de betaalde premies en na overhandiging van de volgende documenten :

- een uittreksel uit de overlijdensakte van de deelnemer met vermelding van zijn geboortedatum en zijn burgerlijke staat;

- een medisch getuigschrift dat de oorzaak van het overlijden vermeldt;

- indien de begunstigden niet met naam werden aangeduid, een akte van bekendheid tot staving van de rechten van de begunstigden;

- een levensbewijs van de begunstigden;

- een recto-verso kopie van de identiteitskaart en van de SIS-kaart van de begunstigden.

Vanaf de leeftijd van 18 jaar moet een bewijs voorgelegd worden dat de wees nog steeds recht heeft op kinderbijslag of bijslag voor gehandicapten.

De wezenrenten zijn maandelijks per twaalfden betaalbaar, per kind, voor zover het kind recht heeft op kinderbijslag of op toeslag voor gehandicapten.

De wezenrenten worden, vanaf het jaar dat op het overlijden volgt, jaarlijks op 1 april geïndexeerd volgens het viermaandelijks gemiddelde van de gezondheidsindex.

De premies voor de tijdelijke overlijdensverzekering worden door het O.F.P. ELGABEL uit het solidariteitsfonds gehaald en maandelijks achteraf aan de n.v. CONTASSUR overgemaakt.

HOOFDSTUK III. — *Financiering van de solidariteitsprestaties*

Art. 6. Solidariteitsbijdrage

De ondernemingen storten, voor het geheel van de verzekerde prestaties en voor het geheel van de deelnemers, 7,04 pct. van de werkgeversbijdragen aan het sociaal sectoraal aanvullend pensioenstelsel aan het O.F.P. ELGABEL voor de financiering van de solidariteitstoezegging. Het O.F.P. draagt deze bedragen over aan het solidariteitsfonds.

Om de drie jaar en voor de eerste keer op 1 januari 2009 wordt het percentage van 7,04 pct. van de werkgeversbijdragen aan het aanvullend sectoraal sociaal pensioenplan geherwaardeerd en, in voorkomend geval, herzien op basis van de statistieken en het advies van de aangewezen actuaris zoals voorzien in artikel 5 van het koninklijk besluit van 14 november 2003 tot vaststelling van de regels inzake de financiering en het beheer van de solidariteitstoezegging.

Indien bij de afsluiting van het boekjaar de tegoeden van het solidariteitsfonds verminderd met de schulden en de op te bouwen provisies voor schadegevallen anderhalve keer het bedrag van de solidariteitsbijdrage voorzien voor het volgend boekjaar zou overschrijden, wordt het niveau van de bijdrage aangepast ongeacht het feit of de driejaarlijkse vervaldatum waarvan sprake in de vorige alinea al dan niet bereikt is, en dit overschot zal bij voorrang gebruikt worden voor de financiering van deze nieuwe bijdrage. Deze aanpassing mag niet als gevolg hebben dat de kost van de solidariteitstoezegging vermindert tot onder de 4,40 pct. van de gedane stortingen in het kader van het aanvullend sectoraal sociaal pensioenstelsel, overeenkomstig artikel 2 van het koninklijk besluit van 14 november 2003 tot vaststelling van de solidariteitsprestaties verbonden aan de sociale aanvullende pensioenstelsels.

De kosten voor de uitvoering van de solidariteitsprestaties worden rechtstreeks ten laste genomen door de ondernemingen.

HOOFDSTUK IV. — *Solidariteitsfonds*

Art. 7. Voorwerp en eigendom

Een solidariteitsfonds wordt opgericht in de schoot van het O.F.P. ELGABEL. Het heeft tot doel de toekenning van de solidariteitsprestaties voorzien in artikel 4.1. van onderhavig reglement en de financiering van de premies van de verzekeringsovereenkomst die de betaling waarborgt van de solidariteitsprestaties voorzien in artikel 4.2. van onderhavig reglement.

Het solidariteitsfonds komt toe aan de totaliteit van de deelnemers.

Indien een onderneming of een deelnemer niet langer onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007 valt, hebben zij geen enkel verworven recht op het vermogen van het solidariteitsfonds.

Art. 8. Financiering

Het solidariteitsfonds wordt gefinancierd door :

- de bijdragen voorzien in artikel 6;
- de stortingen van de ondernemingen die bestemd zijn om de activa van het solidariteitsfonds aan te vullen;
- de financiële inkomsten die voortkomen uit het beheer van het solidariteitsfonds;
- de eventuele *ristorno* met betrekking tot de overlijdensverzekering.

In het geval waarin de activa van het solidariteitsfonds de voorzieningen en de schulden van het fonds niet dekken, zal het O.F.P. ELGABEL aan de Commissie voor het bank-, financie- en assurantiewezen een herstelplan meedelen om de situatie te verhelpen, overeenkomstig het koninklijk besluit van 14 november 2003 tot vaststelling van de regels inzake de financiering en het beheer van de solidariteitstoezegging.

Indien deze maatregelen onvoldoende blijken te zijn, zal het solidariteitsfonds vereffend worden.

Indien het solidariteitsfonds vereffend zou moeten worden, om gelijk welke reden, zal dit als volgt gebeuren : de tegoeden van het fonds zullen bij voorrang gebruikt worden om de lopende schadegevallen te dekken. Indien deze tegoeden onvoldoende zouden zijn, dan zullen deze verdeeld worden onder de begunstigden van deze lopende prestaties, naar rata van de reserves die theoretisch nodig zijn voor elk onder hen. Deze tegoeden die aldus werden vastgelegd zullen dan worden overgedragen aan de pensioeninstelling bij wie elke begunstigde van deze lopende prestaties is aangesloten en die deze prestaties zal uitvoeren op basis van de overgedragen tegoeden. Indien deze tegoeden hoger liggen dan de provisies die nodig zijn om de lopende schadegevallen te dekken, zal het overschot verdeeld worden onder de pensioeninstellingen van de ondernemingen naar verhouding van de betaalde werkgeversbijdragen voor elk van de deelnemers die bij hen aangesloten zijn.

HOOFDSTUK V. — *Diverse bepalingen*

Art. 9. Kennisgeving en behandeling van de gegevens

De ondernemingen bezorgen op eigen initiatief aan het O.F.P. ELGABEL de geactualiseerde lijsten van de begunstigden, die de nodige informatie bevatten om de uitvoering van de verbintenissen door deze laatste toe te laten.

Bovendien kan het O.F.P. ELGABEL op elk moment de nodige officiële stukken van de begunstigden van de prestaties opeisen om hun rechten te bepalen.

De inrichter, de pensioeninstelling en het O.F.P. ELGABEL behandelen deze gegevens en deze documenten overeenkomstig de wetgeving met betrekking tot de bescherming van het privéleven. Zij mogen de persoonsgegevens slechts gebruiken in het kader van de uitvoering van het onderhavig reglement en voor de betaling van de solidariteitsprestaties.

Elke deelnemer kan zijn gegevens opvragen en desgevallend een rechtzetting aanvragen, dit door middel van een schriftelijk verzoek aan het O.F.P. ELGABEL, vergezeld van een kopie van de identiteitskaart.

Art. 10. Informatie aan de deelnemers

Zowel het reglement als de eventuele bijvoegsels worden ter beschikking gesteld van de deelnemers door de ondernemingen, desgevallend via elektronische weg.

Het O.F.P. ELGABEL stelt jaarlijks een rapport op betreffende het beheer van de solidariteitstoezegging en stelt het ter beschikking van de inrichter en de ondernemingen, die het op eenvoudig verzoek aan de deelnemers bezorgen.

Art. 11. Niet-betaling van de bijdragen - Opzegging van het reglement

11.1. In geval van stopzetting van de betaling van de bijdragen van één onderneming aan het O.F.P. ELGABEL, overeenkomstig artikel 6 van het onderhavig reglement, wordt de betrokken onderneming in gebreke gesteld per aangetekende brief die naar de vervaldatum en de gevolgen van niet-betaling verwijst, ten vroegste 30 dagen na de vervaldatum.

Indien de onderneming haar situatie niet heeft geregulariseerd binnen de 3 maanden die volgen op de onderbreking van de stortingen, wordt elke deelnemer van die onderneming, bij het verstrijken van de termijn, door middel van een eenvoudige brief op de hoogte gesteld van de stopzetting van de betaling van de bijdragen en de gevolgen ervan.

Los van de lopende schadegevallen, die verder betaald zullen worden, zullen de deelnemers van deze onderneming de solidariteitsprestaties blijven genieten zoals voorzien in het huidige reglement zolang de onderneming en de deelnemer onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 februari en 8 november 2007 vallen.

11.2. In geval van niet-betaling van de premies door het O.F.P. ELGABEL aan de NV CONTASSUR, overeenkomstig artikel 5.2. van onderhavig reglement, wordt het O.F.P. ten vroegste 30 dagen na de vervaldatum in gebreke gesteld per aangetekende brief waarin het wordt herinnerd aan de vervaldag en aan de gevolgen van niet-betaling.

In geval van niet-betaling van de premies binnen de 30 dagen na het verzenden van de aangetekende brief, kan de verzekeringsovereenkomst van rechtswege worden opgezegd door de NV CONTASSUR, in welk geval de solidariteitsprestatie bedoeld in artikel 4.2. volledig ten laste van het O.F.P. ELGABEL wordt gelegd.

Bijlage nr. 1 aan het solidariteitsreglement

Tijdelijke maatregel

Overeenkomstig alinea 3 van artikel 6

Met deze bijlage wordt bepaald dat, vanaf 1 januari 2010, en overeenkomstig alinea 3 van artikel 6, het percentage van 7,04 pct. van de patronale bijdragen aan het sociaal sectoraal aanvullend pensioenstelsel aangehaald in alinea 1 van hetzelfde artikel 6 gewijzigd wordt naar 4,40 pct. van de totale gecumuleerde persoonlijke en patronale bijdragen gestort in het sociaal sectoraal aanvullend pensioenstelsel in het O.F.P. ELGABEL voor de financiering van de solidariteitsverbintenis.

Deze vermindering zal slechts uitwerking hebben zolang het solidariteitsfonds over de nodige tegoeden beschikt voor de naleving van de verbintenissen aangehaald in dit reglement.

Bijvoegsel nr. 1 aan het solidariteitsreglement

Overeenkomstig alinea 2 van artikel 6

Met dit bijvoegsel wordt bepaald dat, vanaf 1 januari 2012, alinea's 1 en 2 van artikel 6 van dit reglement gewijzigd worden als volgt :

"De ondernemingen storten, voor het geheel van de verzekerde prestaties en voor het geheel van de deelnemers, 8,80 pct. van de totale gecumuleerde persoonlijke en patronale bijdragen in het sociaal sectoraal aanvullend pensioenstelsel in het O.F.P. ELGABEL voor de financiering van de solidariteitsverbintenis. Het O.F.P. stort deze bedragen in het solidariteitsfonds.

Om de drie jaar, en voor de eerste keer op 1 januari 2015, wordt het voornoemde percentage van 8,80 pct. gehervardeerd en eventueel herzien op basis van de statistieken en het advies van de aangewezen actuaris zoals voorzien in artikel 5 van het koninklijk besluit van 14 november 2003 dat de regels vastlegt voor de financiering en het beheer van de solidariteitsverbintenis."

Bijlage nr. 2 aan het solidariteitsreglement

Tijdelijke maatregel

Overeenkomstig alinea 3 van artikel 6

Met deze bijlage wordt bepaald dat, vanaf 1 januari 2015, en overeenkomstig alinea 3 van artikel 6, het percentage van 8,80 pct. van de totale gecumuleerde persoonlijke en patronale bijdragen aan het sociaal sectoraal aanvullend pensioenstelsel aangehaald in alinea 1 van hetzelfde artikel 6 gewijzigd wordt naar 4,40 pct. van de totale gecumuleerde persoonlijke en patronale bijdragen gestort in het sociaal sectoraal aanvullend pensioenstelsel in het O.F.P. ELGABEL voor de financiering van de solidariteitsverbintenis.

Deze vermindering zal slechts uitwerking hebben zolang het solidariteitsfonds over de nodige tegoeden beschikt voor de naleving van de verbintenissen aangehaald in dit reglement.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Notes

⁽¹⁾ Dit wil zeggen de loopbaanstappen, arbeidscontracten en schorsingen, waarvan de tewerkstellingsratio hoger is dan 0 (ongeacht of deze periodes vóór of na de 20ste verjaardag vallen en of zij al dan niet volledig in aanmerking worden genomen) evenals de gelijkgestelde periodes van vervoegd vertrek in de vorm van tijdskrediet eindeloopbaan.

⁽²⁾ Voor de gelijkgestelde periodes van tijdskrediet wordt de ratio gebruikt van de gemiddelde tewerkstelling van de periode voorafgaand aan het begin van de schorsing. Dit geldt eveneens voor de periodes van in ter beschikkingstelling in het kader van het oude stelsel van vervoegd vertrek.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/30324]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le nettoyage, modifiant la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour le nettoyage;
Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour le nettoyage, modifiant la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—————
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—————
Annexe

Commission paritaire pour le nettoyage

Convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016

Modification de la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail (Convention enregistrée le 9 janvier 2017 sous le numéro 136871/CO/121)

Article 1^{er}. L'article 28 de la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail, rendue obligatoire par arrêté royal du 28 avril 2010, publiée dans le *Moniteur belge* du 23 juillet 2010 et modifiée par les conventions collectives de travail du 30 juin 2011 (105861/CO/121) et du 28 janvier 2014 (120636/CO/121) est remplacé par les dispositions suivantes :

"Sous-traitance

Règles d'organisation

Art. 28.1. Les employeurs s'engagent à mettre tout en oeuvre afin d'éviter le recours à la sous-traitance en conformité avec la convention de partenariat du 27 janvier 2003; dès lors priorité sera donnée aux engagements en interne et à l'extension des horaires des travailleurs à temps partiel.

Art. 28.2. Les employeurs s'engagent à ne faire appel de manière temporaire à la sous-traitance qu'en cas de :

- problèmes qui surgissent à l'exécution de certaines fonctions;
- s'il ne peut être satisfait à la commande au moyen du propre personnel;
- capacité de production interne insuffisante temporaire;
- absence ou insuffisance de la spécialisation nécessaire au sein de l'entreprise.

En aucun cas des raisons financières ne sont retenues pour faire appel à la sous-traitance.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/30324]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de schoonmaak, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de schoonmaak;
Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de schoonmaak, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—————
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—————
Bijlage

Paritair Comité voor de schoonmaak

Collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie (Overeenkomst geregistreerd op 9 januari 2017 onder het nummer 136871/CO/121)

Artikel 1. Artikel 28 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 28 april 2010, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 23 juli 2010 en gewijzigd bij collectieve arbeidsovereenkomsten van 30 juni 2011 (105861/CO/121) en van 28 januari 2014 (120636/CO/121) wordt vervangen door volgende bepalingen :

"Onderaanneming

Organisatieregels

Art. 28.1. Overeenkomstig de samenwerkingsovereenkomst van 27 januari 2003, verbinden de werkgevers zich ertoe alles in het werk te stellen om het beroep doen op onderaanneming te vermijden; bijgevolg zal prioriteit worden verleend aan interne aanwervingen en aan de uitbreiding van de uurroosters van deeltijdse werknemers.

Art. 28.2. De werkgevers verbinden zich ertoe slechts tijdelijk beroep te doen op onderaanneming in geval van :

- problemen die zich voordoen bij de invulling van bepaalde functies;
- indien aan de invulling van de behoefte niet voldaan kan worden met eigen personeel;
- tijdelijke onvoldoende interne capaciteit;
- niet of onvoldoende nodige specialisatie aanwezig in de onderneming.

In geen geval worden financiële redenen weerhouden om een beroep op onderaanneming te doen.

En aucun cas, des ouvriers mis en chômage ne peuvent être remplacés par des sous-traitants.

En cas de chômage pour des raisons économiques, les employeurs ne peuvent recourir à la sous-traitance pour la même personne, pour le même poste de travail, sur un même chantier.

Art. 28.3. Les employeurs s'engagent, pour des travaux de nettoyage correspondant au champ de compétence de la Commission paritaire pour le nettoyage, à ne faire appel qu'à des sous-traitants ressortissant à la Commission paritaire pour le nettoyage.

Tant que le champ de compétence de la Commission paritaire pour le nettoyage n'a pas été explicitement étendu aux entreprises d'insertion (avis n° 1.731 du Conseil national du travail), la sous-traitance vers une entreprise appartenant à la Commission paritaire pour les entreprises de travail adapté et les ateliers sociaux ne sera pas considérée comme sous-traitance pour l'application de ce paragraphe.

Sous-traitance vers l'économie sociale

Art. 28.4. Si dans l'appel d'offre de marché public, le cahier des charges exige de faire appel à l'économie sociale, l'employeur avertit au préalable du pourcentage exigé, à l'occasion de la réunion du conseil d'entreprise, ou à défaut de la délégation syndicale, ou à défaut au secrétaire syndical compétent.

Pour éviter la sous-traitance abusive vers l'économie sociale, l'employeur permettra le contrôle du nombre de travailleurs, arrondi à l'unité supérieure, en fonction du cahier des charges et le pourcentage de la sous-traitance (lot ou chantier).

A cette fin, l'employeur informera le FSEND par un document standard (déclaration sur honneur) et permettra d'analyser l'évolution de ce phénomène.

Un exemple type de ce document est annexé à la présente convention collective de travail.

Le FSEND fera trimestriellement un rapportage écrit aux partenaires sociaux du secteur.

Ces rapports trimestriels feront l'objet d'une analyse annuelle au sein de la commission paritaire.

A l'occasion de chaque réunion mensuelle du conseil d'entreprise, ou à défaut la délégation syndicale, l'employeur fournit des informations relatives aux noms des nouveaux chantiers et au nombre de travailleurs qui sont mis au travail via l'économie sociale.

Rapportage

Art. 28.5. La décision de recourir à la sous-traitance relevant exclusivement de l'entreprise, est toutefois communiquée au conseil d'entreprise, ou à défaut à la délégation syndicale, ou à défaut au secrétaire régional syndical compétent.

A cette fin, l'employeur établit mensuellement un rapport écrit relatif à l'appel à la sous-traitance reprenant les données suivantes :

- nom et adresse du sous-traitant;
- numéro d'entreprise du sous-traitant;
- numéro d'ONSS du sous-traitant, avec mention du préfixe;
- nom et adresse du chantier sur lequel il y a ou il y a eu de la sous-traitance;
- justification de la décision de recourir à la sous-traitance;
- nature des travaux exécutés en sous-traitance.

Un exemple type de ce rapport écrit est annexé à la présente convention collective de travail.

Une copie de ces rapports mensuels est adressée par l'employeur au "Fonds social pour les entreprises de nettoyage".

Le FSEND enverra trimestriellement une lettre aux entreprises n'ayant pas rentré un rapport afin de confirmer le constat du fait qu'il n'y a pas eu de recours à la sous-traitance.

In geen geval mogen in werkloosheid geplaatste arbeiders vervangen worden door onderaannemers.

In geval van economische werkloosheid, mogen de werkgevers geen beroep doen op onderaanneming voor dezelfde persoon, voor dezelfde arbeidspost, op dezelfde werf.

Art. 28.3. De werkgevers verbinden zich ertoe, voor schoonmaakwerkzaamheden die beantwoorden aan het toepassingsgebied van het Paritair Comité voor de schoonmaak, uitsluitend beroeps te doen op onderaannemers die behoren tot het Paritair Comité voor de schoonmaak.

Zolang het bevoegdheidsgebied van het Paritair Comité voor de schoonmaak niet expliciet is uitgebreid tot de invoegbedrijven (advies nr. 1.731 van de Nationale Arbeidsraad), wordt de onderaanneming naar een bedrijf behorend tot het Paritair Comité voor de beschutte werkplaatsen, de sociale werkplaatsen en de maatwerkbedrijven niet beschouwd als onderaanneming voor de toepassing van deze paragraaf.

Onderaanneming naar de sociale economie

Art. 28.4. Indien bij de prijsaanvraag voor een publieke aanbesteding oplegt beroep te doen op de sociale economie, verwittigt de werkgever voorafgaandelijk, ter gelegenheid van de vergadering van de ondernemingsraad of, bij ontstentenis, de syndicale delegatie of, bij ontstentenis, de bevoegde vakbondssecretaris, omtrent het geëiste percentage.

Om overmatige onderaanneming naar de sociale economie te vermijden, zal de werkgever de controle van het aantal werknemers, afgerond naar de hogere eenheid, in functie van het lastenboek en het percentage van de onderaanneming (lot of werf) toestaan.

Daartoe zal de werkgever, het SFSOO informeren met een standaard-document (verklaring op eer) en zo toelaten het fenomeen te analyseren.

Een typevoorbeeld van dit document is gevoegd in bijlage aan deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Het SFSOO zal driemaandelijks een schriftelijke rapportage verrichten aan de sociale partners van de sector.

Deze driemaandelijkse rapportages zullen de basis zijn voor een jaarlijkse analyse in de schoot van het paritair comité.

Ter gelegenheid van elke maandelijks vergadering van de ondernemingsraad of, bij ontstentenis, de syndicale afvaardiging, verstrekt de werkgever informatie betreffende de namen van de nieuwe werven en van het aantal werknemers tewerkgesteld via de sociale economie.

Rapportage

Art. 28.5. Alhoewel de beslissing om beroep te doen op onderaanneming uitsluitend toekomt aan de onderneming, wordt zij evenwel meegedeeld aan de ondernemingsraad of, bij ontstentenis, aan de syndicale delegatie of, bij ontstentenis, aan de bevoegde regionale vakbondssecretaris.

Daartoe stelt de werkgever maandelijks een schriftelijk verslag op betreffende de onderaanneming dat volgende gegevens bevat :

- naam en adres van de onderaanneming;
- ondernemingsnummer van de onderaannemer;
- RSZ-nummer van de onderaannemer, met opgave van het voorzetsel;
- naam en adres van de werf waarvoor beroep wordt of werd gedaan op onderaanneming;
- rechtvaardiging van de beslissing om beroep te doen op onderaanneming;
- aard van de in onderaanneming uitgevoerde werken.

Een typevoorbeeld van dit schriftelijk verslag is gevoegd in bijlage aan deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Een kopie van deze maandelijks verslagen wordt door de werkgever aan het "Sociaal Fonds voor de schoonmaak- en ontsmettingsbedrijven" verzonden.

Het SFSOO zal trimestrieel een brief versturen aan de ondernemingen die geen verslag instuurden met het oog op de vaststelling van het feit dat er geen beroep werd gedaan op onderaanneming.

Dispositions générales

Art. 28.6. Les partenaires sociaux attirent l'attention sur la législation relative à la responsabilité solidaire pour dettes sociales et fiscales en cas de sous-traitance et sur la législation relative au bien-être au travail.

Art. 28.7. Les entreprises de nettoyage qui font appel à la sous-traitance, s'engagent à prévoir dans les contrats qui les lient aux sous-traitants, que les preuves des déclarations DIMONA ou LIMOSA des travailleurs peuvent être demandées à tout moment.

Art. 28.8. En cas de litige, la partie la plus diligente soumettre le problème à la commission paritaire.”.

Art. 2. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2017 et a la même durée de validité, les mêmes modalités et délais de dénonciation que la convention qu'elle modifie.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Algemene bepalingen

Art. 28.6. De sociale partners vestigen de aandacht op de wetgeving betreffende de hoofdelijke aansprakelijkheid voor sociale en fiscale schulden in geval van onderaanneming en op de wetgeving betreffende het welzijn op het werk.

Art. 28.7. De schoonmaakbedrijven die beroep doen op onderaannemers, verplichten zich ertoe in hun kaderovereenkomst te voorzien dat de bewijzen van de DIMONA- of LIMOSA-aangifte van de werknemers op elk moment kunnen opgevraagd worden.

Art. 28.8. In geval van geschil, zal de meest gereede partij het probleem voorleggen aan het paritair comité.”.

Art. 2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2017 en heeft dezelfde geldigheidsduur, dezelfde opzeggingsmodaliteiten en -termijnen als de arbeidsovereenkomst welke zij wijzigt.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe 1^{re} à la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le nettoyage, modifiant la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail

Rapport trimestriel relatif à l'utilisation de l'économie sociale

Nom de l'entreprise :

Adresse :

N° BCE :

Données du trimestre/.../20...

Nom et adresse lot/chantier	Durée du contrat commercial	P.c. travailleurs CP 327	Nombre travailleurs CP 327	P.c. travailleurs Article 60/61	Nombre travailleurs Article 60/61
..... ..... .....	.../.../20... au .../.../20...	.....	.....	.....	.....
..... ..... .....	.../.../20... au .../.../20...	.....	.....	.....	.....
..... ..... .....	.../.../20... au .../.../20...	.....	.....	.....	.....

Date

Signature

Nom du signataire

A renvoyer au FSEND, avenue des Nerviens 117, bte 48bis, à 1040 Bruxelles.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe 2 à la convention collective de travail du 1^{er} décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour le nettoyage, modifiant la convention collective de travail du 11 juin 2009 concernant la durée du travail, les heures supplémentaires et l'organisation du travail

Rapport mensuel relatif à l'appel à la sous-traitance du mois de :

Entreprise :

Raisons de justification :

Nature des travaux exécutés en sous-traitance :

Adresse :

A. Problèmes qui surgissent à l'exécution de certaines fonctions

1. Lavage de vitres
2. Nettoyage de tapis

N° ONSS : /

B. Il ne peut être satisfait à la commande au moyen du propre personnel

3. Elévateur
4. Nettoyage qui comporte des travaux de réglage

N° BCE : . .

C. Capacité de production interne insuffisante temporaire

5. Arrosage et entretien de plantes

D. Absence ou insuffisance de la spécialisation nécessaire au sein de l'entreprise

6. Enlèvement de déchets

7. Rénovation de parquets

8. Cristallisation

9. Enlèvement de graffitis

10. Nettoyage d'ordinateurs

11. Autres : (à spécifier)

Données relatives aux sous-traitants

Nom et adresse du sous-traitant	N° BCE	N° ONSS + préfixe	Nom et adresse du chantier	Justification A/B/C/D	Nature des travaux 1/2/3/4/.../11
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Bijlage 1 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de schoonmaak, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie

Trimestriël verslag betreffende het gebruik van sociale economie

Naam van de onderneming :

Adres :

Nr. KBO :

Gegevens van trimester/...20.

Naam en adres lot/werf	Looptijd commercieel contract	Pct. werknemers PC 327	Aantal werknemers PC 327	Pct. werknemers Artikel 60/61	Aantal werknemers Artikel 60/61
.....	.../.../20... tot .../.../20...	.....	.....	.....	.....
.....	.../.../20... tot .../.../20...	.....	.....	.....	.....
.....	.../.../20... tot .../.../20...	.....	.....	.....	.....

Datum

Handtekening

Naam van de ondertekenaar

Te verzenden aan SFSOO, Nervierslaan 117, bus 48bis, te 1040 Brussel.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage 2 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de schoonmaak, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2009 betreffende de arbeidsduur, de overuren en de arbeidsorganisatie
 Verslag betreffende het beroep op onderaanneming voor de maand :

Onderneming :	Rechtvaardigheidsgrond :	Aard van de in onderaanneming uitgevoerd werkzaamheden :
Adres :	A. Problemen die zich voordoen bij de invulling van bepaalde functies	1. Ruitenwasser
Nr. RSZ : <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	B. Indien aan de invulling van de behoefte niet voldaan kan worden met eigen personeel	2. Tapijtreiniging
Nr. KBO : <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	C. Tijdelijke onvoldoende interne capaciteit	3. Hoogtewerker
	D. Niet of onvoldoende nodige specialisatie aanwezig in de onderneming	4. Schoonmaak die herstellingsarbeid omvat
		5. Gieten en verzorgen van planten
		6. Ophalen van afval
		7. Vernieuwing van parket
		8. Kristallisatie
		9. Verwijderen graffiti
		10. Schoonmaak van computers
		11. Andere : (te specificeren)

Gegevens betreffende de onderaannemers

Naam en adres van de onderaannemer	Nr. KBO	Nr. RSZ + voorzetsel	Naam en adres van de werf	Reden A/B/C/D	Aard van de werken 1/2/3/4/.../11
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
.....	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> / <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C - 2017/30321]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement, concernant le petit chômage (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 12 décembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement, concernant le petit chômage.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C - 2017/30321]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten, betreffende het kort verzuim (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten, betreffende het kort verzuim.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

**Commission paritaire pour l'intermédiation
en services bancaires et d'investissement**

Convention collective de travail du 12 décembre 2016

Petit chômage

(Convention enregistrée le 9 janvier 2017
sous le numéro 136883/CO/341)

Article 1^{er}. Champ d'application et portée de la convention

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises relevant de la compétence de la Commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement.

Elle remplace la convention collective de travail du 14 décembre 2015 concernant le petit chômage, enregistrée sous le numéro 131306/CO/341.

Art. 2. Le travailleur a le droit de s'absenter, avec maintien de sa rémunération normale, à l'occasion des événements familiaux et en vue de l'accomplissement des obligations civiques ou des missions civiles énumérées ci-après, pour une durée fixée comme suit :

1) Mariage du travailleur : trois jours à choisir par le travailleur dans la semaine où se situe l'événement ou dans la semaine suivante;

2) Mariage d'un enfant du travailleur ou de son conjoint, d'un frère, d'une soeur, d'un beau-frère, d'une belle-soeur, du père, de la mère, du beau-père, du second mari de la mère, de la belle-mère, de la seconde femme du père, d'un petit-enfant du travailleur : le jour du mariage;

3) Ordination ou entrée au couvent d'un enfant du travailleur ou de son conjoint, d'un frère, d'une soeur, d'un beau-frère, d'une belle-soeur du travailleur : le jour de la cérémonie;

4) La naissance d'un enfant du travailleur si la filiation de cet enfant est établie à l'égard de son père : trois jours à choisir par l'employé dans les 4 mois à dater du jour de l'accouchement².

A défaut de travailleur pour lequel la filiation à l'égard de l'enfant est établie, les règles prévues à l'article 30, § 2, alinéas 2 et 3 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail sont d'application;

5) Décès du conjoint, d'un enfant du travailleur ou de son conjoint, du père, de la mère, du beau-père, du second mari de la mère, de la belle-mère ou de la seconde femme du père du travailleur : trois jours à choisir par le travailleur dans la période de 12 jours commençant le jour du décès;

6) Décès d'un frère, d'une soeur, d'un beau-frère, d'une belle-soeur, du grand-père, de la grand-mère, d'un petit-enfant, d'un gendre ou d'une bru habitant chez le travailleur : deux jours à choisir par le travailleur dans le période de 12 jours commençant le jour du décès;

7) Décès d'un frère, d'une soeur, d'un beau-frère, d'une belle-soeur, du grand-père, de la grand-mère, d'un petit-enfant, d'un gendre ou d'une bru habitant pas chez le travailleur : le jour des funérailles;

8) Communion solennelle d'un enfant du travailleur ou de son conjoint : le jour de la cérémonie ou le jour habituel d'activité qui précède ou suit immédiatement l'événement lorsque celui-ci coïncide avec un dimanche, un jour férié ou un jour habituel d'inactivité;

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

**Paritair Comité voor de bemiddeling
in bank- en beleggingsdiensten**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 12 december 2016

Kort verzuim

(Overeenkomst geregistreerd op 9 januari 2017
onder het nummer 136883/CO/341)

Artikel 1. Toepassingsgebied en draagwijdte van de overeenkomst

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers van de ondernemingen die tot de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten behoren.

Zij vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 14 december 2015 betreffende het kort verzuim, geregistreerd onder het nummer 131306/CO/341.

Art. 2. De werknemer heeft het recht, met behoud van zijn normaal loon, ter gelegenheid van familiegebeurtenissen en voor de vervulling van de staatsburgerlijke verplichtingen of van de burgerlijke opdrachten welke hierna zijn opgesomd, van het werk afwezig te blijven voor een als volgt bepaalde duur :

1) Huwelijk van de werknemer : drie dagen door de werknemer te kiezen tijdens de week waarin de gebeurtenis plaatsgrijpt of tijdens de daarop volgende week;

2) Huwelijk van een kind van de werknemer of van zijn echtgeno(o)t(e), van een broer, zuster, schoonbroer, schoonzuster, van de vader, moeder, schoonvader, stiefvader, schoonmoeder, stiefmoeder, van een kleinkind van de werknemer : de dag van het huwelijk;

3) Priesterwijding of intrede in het klooster van een kind van de werknemer of van zijn echtgeno(o)t(e), van een broer, zuster, schoonbroer of schoonzuster van de werknemer : de dag van de plechtigheid;

4) De geboorte van een kind van de werknemer zo de afstamming van dit kind langs vaderszijde vaststaat : drie dagen door de werknemer te kiezen binnen de vier maanden te rekenen vanaf de dag van de bevalling².

Bij gebrek aan werknemer voor wie de afstamming van vaderszijde erkend is, zijn de regels voorzien in artikel 30, § 2, alinea's 2 en 3 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten van toepassing;

5) Overlijden van de echtgeno(o)t(e), van een kind van de werknemer of van zijn echtgeno(o)t(e), van de vader, moeder, schoonvader, stiefvader, schoonmoeder of stiefmoeder van de werknemer : drie dagen door de werknemer te kiezen tijdens een periode van 12 dagen die begint met de dag van het overlijden;

6) Overlijden van een broer, zuster, schoonbroer, schoonzuster, van de grootvader, de grootmoeder, van een kleinkind, schoonzoon of schoondochter die bij de werknemer inwoont : twee dagen door de werknemer te kiezen tijdens een periode van 12 dagen die begint met de dag van het overlijden;

7) Overlijden van een broer, zuster, schoonbroer, schoonzuster, van de grootvader, de grootmoeder, van een kleinkind, schoonzoon of schoondochter die niet bij de werknemer inwoont : de dag van de begrafenis;

8) Plechtige communie van een kind van de werknemer of van zijn echtgeno(o)t(e) : de dag van de plechtigheid of de gewone activiteitsdag die de gebeurtenis onmiddellijk voorafgaat of volgt wanneer deze samenvalt met een zondag, een feestdag of een gewone inactiviteitsdag;

9) Participation d'un enfant du travailleur ou de son conjoint à la fête de la "jeunesse laïque" là où elle est organisée : le jour de la fête ou le jour habituel d'activité qui précède ou suit immédiatement l'événement lorsque celui-ci coïncide avec un dimanche, un jour férié ou un jour habituel d'inactivité;

10) Séjour du travailleur milicien dans un centre de recrutement et de sélection ou dans un hôpital militaire à la suite de son passage dans un centre de recrutement et de sélection : le temps nécessaire avec un maximum de trois jours;

11) Séjour du travailleur objecteur de conscience au Service de santé administratif ou dans un des établissements hospitaliers désignés par le Roi, conformément à la législation portant le statut des objecteurs de conscience : le temps nécessaire avec un maximum de trois jours;

12) Participation à une réunion d'un conseil de famille convoqué par le juge de paix : le temps nécessaire avec un maximum d'un jour;

13) Participation à un jury, convocation comme témoin devant les tribunaux ou comparution personnelle ordonnée par la juridiction du travail : le temps nécessaire avec un maximum de cinq jours;

14) Exercice des fonctions d'assesseur d'un bureau principal, ou d'un bureau unique de vote, lors des élections législatives, provinciales et communales : le temps nécessaire;

15) Exercice des fonctions d'assesseur d'un des bureaux principaux lors de l'élection du Parlement européen : le temps nécessaire avec un maximum de cinq jours;

16) Exercice des fonctions d'assesseur d'un bureau principal de dépouillement, lors des élections législatives, provinciales et communales : le temps nécessaire avec un maximum de cinq jours;

17) L'accueil d'un enfant dans la famille du travailleur dans le cadre d'une adoption : trois jours à choisir par le travailleur dans le mois qui suit l'inscription de l'enfant dans le registre de la population de sa commune de résidence comme faisant partie de son ménage.

Art. 3. § 1^{er}. Pour l'application de l'article 2, n° 2, 3, 5, 8 et 9, l'enfant adoptif ou naturel reconnu est assimilé à l'enfant légitime ou légitimé.

§ 2. Pour l'application de l'article 2, n° 2, 3, 5, 8 et 9, le partenaire avec qui le travailleur cohabite est assimilé à l'époux (épouse). La cohabitation doit être prouvée à l'aide d'un certificat de domiciliation officiel.

§ 3. Pour l'application de l'article 2, n° 6 et 7, le beau-frère, la belle-soeur, le grand-père et la grand-mère du conjoint du travailleur sont assimilés au beau-frère, à la belle-soeur, au grand-père et à la grand-mère du travailleur.

Art. 4. Durée de validité

La présente convention collective de travail entre en vigueur à partir du 14 décembre 2015.

Elle est conclue pour une durée indéterminée et peut être dénoncée par l'une des parties moyennant un préavis de 12 mois, signifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

² Inséré par la loi du 15 septembre 2001 (*Moniteur belge* du 15 septembre 2001) : 10 jours au choix du travailleur dans le 4 mois à compter à partie de l'accouchement dans les 3 premiers jours sont à charge de l'employeur (loi relative aux contrats de travail, article 30, § 2).

9) Deelneming van een kind van de werknemer of van zijn echtgeno(o)t(e) aan het feest van de "vrijzinnige jeugd" daar waar dit feest plaats heeft : de dag van het feest of de gewone activiteitsdag die de gebeurtenis onmiddellijk voorafgaat of volgt wanneer deze samenvalt met een zondag, een feestdag of een gewone inactiviteitsdag;

10) Verblijf van de dienstplichtige werknemer in een recruiters- en selectiecentrum of in een militair hospitaal ten gevolge van zijn verblijf in een recruiters- en selectiecentrum : de nodige tijd met een maximum van drie dagen;

11) Verblijf van de werknemer, gewetensbezwaarde op de Administratieve Gezondheidsdienst of in één van de verplegingsinrichtingen, die overeenkomstig de wetgeving houdende het statuut van de gewetensbezwaarden door de Koning zijn aangewezen : de nodige tijd met een maximum van drie dagen;

12) Bijwonen van een bijeenkomst van een familieraad, bijeengeroepen door de vrederechter : de nodige tijd met een maximum van één dag;

13) Deelneming aan een jury, oproeping als getuige voor de rechtbank of persoonlijke verschijning op aanmaning van de arbeidsrechtbank : de nodige tijd met een maximum vijf dagen;

14) Uitoefening van het ambt van bijzitter in een hoofdstembureau of enig stembureau bij de parlements-, provincieraads- en gemeenteraadsverkiezingen : de nodige tijd;

15) Uitoefening van het ambt van bijzitter in één van de hoofdbureaus bij de verkiezing van het Europese Parlement : de nodige tijd met een maximum van vijf dagen;

16) Uitoefening van het ambt van bijzitter in een hoofdbureau voor stemopneming bij de parlements-, provincieraads- en gemeenteraadsverkiezingen : de nodige tijd met een maximum van vijf dagen;

17) Het onthaal van een kind in het gezin van de werknemer in het kader van een adoptie : drie dagen naar keuze van de werknemer in de maand volgend op de inschrijving in het bevolkingsregister van de gemeente waar de werknemer zijn verblijfplaats heeft, als deel uitmakend van zijn gezin.

Art. 3. § 1. Voor de toepassing van artikel 2, nrs. 2, 3, 5, 8 en 9, wordt het aangenomen of natuurlijk erkend kind gelijkgesteld met het wettig of gewettigd kind.

§ 2. Voor de toepassing van artikel 2, nrs. 2, 3, 5, 8 en 9, wordt de partner met wie de werknemer samenwoont gelijkgesteld met de echtgeno(o)t(e). Het samenwonen dient bewezen te worden aan de hand van de officiële domiciliëring.

§ 3. Voor de toepassing van artikel 2, nrs. 6 en 7, worden de schoonbroer, de schoonzuster, de grootvader en de grootmoeder van de echtgeno(o)t(e) van de werknemer gelijkgesteld met de schoonbroer, de schoonzuster, de grootvader en de grootmoeder van de werknemer.

Art. 4. Geldigheidsduur

Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor onbepaalde duur met ingang van 14 december 2015.

Deze overeenkomst kan worden opgezegd met inachtnaam van een opzegtermijn van 12 maanden, door een ter post aangetekend schrijven, gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

² Ingevoegd door de wet van 15 september 2001 (*Belgisch Staatsblad* van 15 september 2001) : 10 dagen naar keuze door de werknemer binnen de 4 maanden vanaf de dag van de bevalling, waarvan de eerste 3 dagen ten laste van de werkgever (arbeidsovereenkomst, artikel 30, § 2).

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/12541]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 16 novembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, instaurant le régime de pension sectoriel social (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 16 novembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, instaurant le régime de pension sectoriel social.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—
Annexe

Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon

Convention collective de travail du 16 novembre 2016

Instauration du régime de pension sectoriel social
(Convention enregistrée le 5 décembre 2016
sous le numéro 136303/CO/102.03)

1. Objet

1.1. La présente convention collective de travail a pour unique objet l'instauration, à partir du 1^{er} janvier 2017, d'un régime de pension sectoriel social pour les travailleurs occupés dans le secteur des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon.

1.2. La présente convention collective de travail est conclue en exécution de la convention collective de travail sectorielle "Conditions de travail" du 15 décembre 2015 (enregistrée sous le numéro 131990/CO/102.03) et de l'article 10 de la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2^{ème} éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* du 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

2. Force obligatoire

Les parties demandent la force obligatoire.

3. Notions et définitions

3.1. Pour l'application de la présente convention collective de travail et de ses annexes, on entend par :

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/12541]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—
Vertaling

Bijlage

Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant

Collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016

Invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel
(Overeenkomst geregistreerd op 5 december 2016
onder het nummer 136303/CO/102.03)

1. Onderwerp

1.1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft als enige doelstelling de invoering, vanaf 1 januari 2017, van een sociaal sectoraal pensioenstelsel voor de werknemers tewerkgesteld in de sector van de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant.

1.2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten ter uitvoering van de sectorale collectieve arbeidsovereenkomst "Arbeidsvoorwaarden" van 15 december 2015 (geregistreerd onder het nummer 131990/CO/102.03) en van artikel 10 van de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2de ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

2. Algemeenverbindendverklaring

De partijen vragen de algemeenverbindendverklaring.

3. Begrippen en definities

3.1. Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst en van de bijlagen ervan, wordt verstaan onder :

3.1.1. "Affilié" :

3.1.1.1. l'"affilié actif" : le travailleur pour lequel l'organisateur a instauré un régime de pension, et qui satisfait aux conditions d'affiliation des règlements de pension ou de solidarité;

3.1.1.2. le "dormant" : l'ancien membre du personnel qui bénéficie toujours de droits actuels ou différés conformément au règlement de pension.

3.1.2. La "date d'affiliation" : date à laquelle l'affilié est affilié au plan de pension sectoriel. L'affiliation a lieu dès l'entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} juillet 2016). Les travailleurs qui sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés.

3.1.3. "Actuaire (désigné)" : la (les) personne(s) désignée(s) par l'organisme de pension et disposant des connaissances légales actuarielles.

3.1.4. "FSMA" : Autorité des services et marchés financiers.

3.1.5. "BCE" : Banque-Carrefour des Entreprises.

3.1.6. "BNB" : Banque nationale de Belgique.

3.1.7. "Salaire de référence" : le salaire brut d'un trimestre tel que désigné dans la DmfA par les codes 01, 03, 04 et 07, tels qu'en vigueur au moment de la signature de la présente convention collective de travail.

Les salaires bruts pour les ouvriers sont calculés à 108 p.c. et les salaires bruts pour les employés à 100 p.c..

3.1.8. "ONSS" : Office national de sécurité sociale.

3.1.9. Engagement du type "contributions définies" : l'engagement de payer des contributions préalablement déterminées; les régimes "cash balance", ou la prestation est déterminée par référence à un montant d'épargne forfaitaire capitalisé à un rendement théorique, sont assimilés aux engagements de type "contributions définies".

3.1.10. Engagement du type "prestations définies" : l'engagement de verser une prestation déterminée, en rente ou en capital.

3.1.11. "Prestation acquise" : la prestation à laquelle l'affilié peut prétendre conformément au règlement de pension s'il laisse, lors de sa désaffiliation, sa réserve acquise auprès de l'organisme de pension.

3.1.12. "Réserve acquise" : la réserve à laquelle l'affilié a droit à un certain moment conformément au règlement de pension.

3.1.13. "LPC" : la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2^{ème} éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

3.1.14. "Travailleurs" : les travailleurs masculins et féminins qui répondent à la condition spécifiée à l'article 3.1.2., désignés dans le code DmfA par le code travailleur X, Y ou Z et occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon.

3.2. Les notions citées ci-dessus et les autres qui sont reprises dans la présente convention collective de travail et ses annexes doivent être entendues dans leur signification telle que précisée par la LPC.

4. Champ d'application

La présente convention collective de travail est applicable aux employeurs et leurs travailleurs qui ressortissent à la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon.

5. Objectif

L'objectif du régime de pension sectoriel social est de garantir, en dehors de l'obligation légale en matière de pensions et en plus de celle-ci :

- aux affiliés eux-mêmes, un capital pouvant être converti en une rente viagère de pension, s'il est en vie à l'échéance;

- aux bénéficiaires, un capital pouvant être converti en une rente viagère de survie;

- aux affiliés eux-mêmes, ou aux bénéficiaires, certaines prestations de solidarité complémentaires.

Le régime de pension sectoriel social, constitué d'un engagement de pension et d'un engagement de solidarité, est instauré à partir du 1^{er} juillet 2016.

3.1.1. "Aangeslotene" :

3.1.1.1. de "actieve aangeslotene" : de werknemer voor dewelke de inrichter een pensioenstelsel heeft ingevoerd, en die voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van de pensioen- of solidariteitsreglementen;

3.1.1.2. de "slapende" : het gewezen personeelslid dat nog steeds actuele of uitgestelde rechten geniet overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.2. De "aansluitingsdatum" : datum waarop de aangeslotene wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan. De aansluiting vindt plaats vanaf de indienstreding (en ten vroegste op 1 juli 2016). De werknemers die reeds gepensioneerd zijn worden niet aangesloten.

3.1.3. "(Aangestelde) actuaaris" : de perso(o)n(en) aangesteld door de pensioeninstelling en die beschikken over de wettelijke actuariële kennis.

3.1.4. "FSMA" : Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten.

3.1.5. "KBO" : Kruispuntbank van Ondernemingen.

3.1.6. "NBB" : Nationale Bank van België.

3.1.7. "Referentieloon" : het brutoloon van een trimester zoals aangegeven in de DmfA door de codes 01, 03, 04 en 07, zoals van kracht op het ogenblik van de ondertekening van deze collectieve arbeids-overeenkomst.

De brutolonen voor de arbeiders worden berekend aan 108 pct. en de brutolonen voor de bedienden aan 100 pct..

3.1.8. "RSZ" : Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

3.1.9. Verbintenis van het type "bepaalde bijdragen" : de verbintenis om vooraf bepaalde bijdragen te betalen; de stelsels "cash balance", of de prestatie wordt bepaald met verwijzing naar een gekapitaliseerd forfaitair spaarbedrag aan een theoretisch rendement, worden gelijkgesteld met de verbintenissen van het type "bepaalde bijdragen".

3.1.10. Verbintenis van het type "bepaalde prestaties" : de verbintenis om een bepaalde prestatie te storten, in rente of in kapitaal.

3.1.11. "Verworven prestatie" : de prestatie waarop de aangeslotene aanspraak kan maken overeenkomstig het pensioenreglement als hij, bij zijn uitstreding, zijn verworven reserve bij de pensioeninstelling laat.

3.1.12. "Verworven reserve" : de reserve waarop de aangeslotene recht heeft op een bepaald ogenblik overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.13. "WAP" : de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2^{de} ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

3.1.14. "Werknemers" : de mannelijke en vrouwelijke werknemers die beantwoorden aan de voorwaarde bepaald in artikel 3.1.2., aangeduid in de DmfA-code met de werknemerscode X, Y of Z en tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant.

3.2. De hierboven aangehaalde begrippen en de andere die opgenomen zijn in deze collectieve arbeidsovereenkomst en in de bijlagen ervan moeten worden begrepen in hun betekenis zoals bepaald in de WAP.

4. Toepassingsgebied

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is toepasbaar op de werkgevers en hun werknemers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant.

5. Doelstelling

De doelstelling van het sociaal sectoraal pensioenstelsel is het waarborgen, buiten de wettelijke verplichting inzake pensioenen en bovenop deze laatste :

- aan de aangeslotenen zelf, van een kapitaal dat kan worden omgezet in een pensioenlijfrente, als hij in leven is op de pensioenleeftijd;

- aan de gerechtigden, een kapitaal dat kan worden omgezet in een overlevingslijfrente;

- aan de aangeslotenen zelf, of aan de gerechtigden, bepaalde aanvullende solidariteitsprestaties.

Het sociaal sectoraal pensioenstelsel, samengesteld uit een pensioentoezegging en een solidariteitstoezegging, wordt ingevoerd vanaf 1 juli 2016.

6. Opting-out

La possibilité telle que prévue à l'article 9 de la LPC, par laquelle les employeurs auraient la possibilité d'organiser eux-mêmes l'exécution du régime de pension dans un régime de pension au niveau de l'entreprise ("opting-out"), n'est pas retenue.

7. Organisateur

L'organisateur du régime de pension sectoriel social est le fonds de sécurité d'existence dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.03", institué par la convention collective de travail sectorielle du 17 juin 2016 relative à l'instauration du fonds sectoriel pour le deuxième pilier pour les travailleurs des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon (enregistrée sous le numéro 134325/CO/102.03).

8. Engagement de pension

8.1. Les règles et modalités relatives à l'exécution de l'engagement de pension ainsi qu'aux droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de pension, les employeurs qui tombent dans le champ d'application de la présente convention collective de travail, des affiliés et de leurs ayants droit sont fixées dans le règlement de pension, qui est annexé à la présente convention collective de travail.

8.2. La gestion de l'engagement de pension englobe les aspects suivants : gestion administrative, financière, comptable et actuarielle. L'organisateur confie cette gestion à un organisme de pension, qui sera désigné par convention collective de travail.

9. Engagement de solidarité

9.1. Les règles et modalités relatives à l'exécution de l'engagement de solidarité ainsi que des droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de solidarité, les employeurs qui tombent dans le champ d'application de la présente convention collective de travail, des affiliés et de leur(s) ayant(s) droit sont fixées dans le règlement de solidarité, qui est annexé à la présente convention collective de travail.

9.2. La gestion de l'engagement de solidarité englobe les aspects suivants : gestion administrative, financière, comptable et actuarielle. Elle est assurée par le fonds de sécurité d'existence dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.03" précité, immatriculé à la BCE sous le numéro 0659.979.981.

10. Cotisations, modalités de perception et modalités de paiement

10.1. Les cotisations pour le financement du régime de pension sectoriel social sont fixées dans le règlement financier qui est annexé à la présente convention collective de travail.

10.2. Les cotisations seront perçues par le fonds de sécurité d'existence "Fonds 2ème pilier SCP 102.03".

10.3. La cotisation de sécurité sociale sur l'allocation de pension, de 8,86 p.c. à la date d'instauration du régime de pension sectoriel social, sera déclarée et payée par le même fonds de sécurité d'existence.

10.4. L'organisateur versera les cotisations ainsi perçues, le cas échéant amputées des frais de gestion ou autres dus, aux organismes de pension et de solidarité dans les délais prévus dans la convention passée entre l'organisateur et les organismes de pension et de solidarité.

11. Entrée en vigueur, durée et modalités de dénonciation de la convention collective de travail

11.1. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} juillet 2016 et est conclue pour une durée indéterminée.

11.2. Chaque partie peut mettre fin à la présente convention collective de travail moyennant le respect de l'article 10 de la LPC et moyennant un délai de préavis de six mois signifié par lettre recommandée, adressée au président de la Sous-commission paritaire du secteur des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon.

11.3. La nullité ou l'absence de force contraignante d'une des dispositions de la présente convention ne met pas en péril la validité ou la force contraignante des autres dispositions.

6. Opting-out

De mogelijkheid zoals bepaald in artikel 9 van de WAP, waardoor de werkgevers de mogelijkheid zouden hebben om zelf de uitvoering te organiseren van het pensioenstelsel in een pensioenstelsel op het niveau van de onderneming ("opting-out"), wordt niet in aanmerking genomen.

7. Inrichter

De inrichter van het sociaal sectoraal pensioenstelsel is het fonds voor bestaanszekerheid genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.03", opgericht door de sectorale collectieve arbeidsovereenkomst van 17 juni 2016 betreffende de invoering van het sectoraal fonds voor de tweede pijler voor de werknemers van de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en van de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant (geregistreerd onder het nummer 134325/CO/102.03).

8. Pensioentoezegging

8.1. De regels en modaliteiten betreffende de uitvoering van de pensioentoezegging alsook de rechten en plichten van de inrichter, van de pensioeninstelling, de werkgevers die vallen onder het toepassingsgebied van deze collectieve arbeidsovereenkomst, van de aangesloten en hun rechthebbenden worden vastgesteld in het pensioenreglement, dat als bijlage bij deze collectieve arbeidsovereenkomst is gevoegd.

8.2. Het beheer van de pensioentoezegging omvat de volgende aspecten : administratief, financieel, boekhoudkundig en actuariel beheer. De inrichter vertrouwt dit beheer toe aan een pensioeninstelling, die zal worden aangewezen bij collectieve arbeidsovereenkomst.

9. Solidariteitstoezegging

9.1. De regels en modaliteiten betreffende de uitvoering van de solidariteitstoezegging alsook de rechten en plichten van de inrichter, van de solidariteitsinstelling, van de werkgevers die vallen onder het toepassingsgebied van deze collectieve arbeidsovereenkomst, van de aangesloten en van hun rechthebbenden worden vastgesteld in het solidariteitsreglement, dat als bijlage bij deze collectieve arbeidsovereenkomst is gevoegd.

9.2. Het beheer van de solidariteitstoezegging omvat de volgende aspecten : administratief, financieel, boekhoudkundig en actuariel beheer. Het wordt uitgevoerd door het voornoemde fonds voor bestaanszekerheid genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.03", ingeschreven in de KBO onder het nummer 0659.979.981.

10. Bijdragen, inningsmodaliteiten en betalingsmodaliteiten

10.1. De bijdragen voor de financiering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel worden vastgesteld in het financieel reglement dat als bijlage bij deze collectieve arbeidsovereenkomst is gevoegd.

10.2. De bijdragen zullen worden geïnd door het fonds voor bestaanszekerheid "Fonds 2de pijler PSC 102.03".

10.3. De sociale zekerheidsbijdrage op de pensioentoeleage, van 8,86 pct. op de datum van invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel, zal worden aangegeven en betaald door hetzelfde fonds voor bestaanszekerheid.

10.4. De inrichter stort de aldus geïnde bijdragen, desgevallend verminderd met de verschuldigde beheerskosten of andere kosten, aan de pensioen- en solidariteitsinstellingen binnen de termijnen bepaald in de overeenkomst gesloten tussen de inrichter en de pensioen- en solidariteitsinstellingen.

11. Inwerkingtreding, duur en opzegging van de collectieve arbeidsovereenkomst

11.1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 juli 2016 en wordt gesloten voor onbepaalde duur.

11.2. Elke partij kan een einde maken aan deze collectieve arbeidsovereenkomst met naleving van artikel 10 van de WAP en met een opzeggingstermijn van zes maanden betekend per aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant.

11.3. De nietigheid of het ontbreken van bindende kracht van één van de bepalingen van deze overeenkomst brengt de geldigheid of de bindende kracht van de andere bepalingen niet in gevaar.

12. Annexes

Les annexes suivantes font intégralement partie de la présente convention collective de travail :

- 12.1. Règlement de pension.
- 12.2. Règlement de solidarité.
- 12.3. Règlement financier.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe 1^{re} à la convention collective de travail du 16 novembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, instaurant le régime de pension sectoriel social

Règlement de pension pour les travailleurs relevant de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon

1. Objet

L'engagement de pension a pour objectif de constituer un capital qui sera versé à l'affilié ou à son (ses) ayant(s) droit dans le cas où l'affilié décède avant l'échéance. Sur demande de l'affilié ou de(s) ayant(s) droit, le capital peut être converti en une rente viagère.

Le présent règlement de pension détermine les droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de pension, des employeurs, des affiliés et de leur(s) ayant(s) droit, ainsi que les conditions sous lesquelles ces droits peuvent être exercés. Le règlement de pension doit être lu en lien avec le règlement de solidarité et le règlement financier.

2. Effet dans le temps

Le présent règlement de pension entre en vigueur au 1^{er} juillet 2016.

3. Notions et définitions

3.1. Pour l'application du présent règlement, on entend par :

3.1.1. "Affilié" :

3.1.1.1. "l'affilié actif" : le travailleur pour lequel l'organisateur a instauré un régime de pension, et qui satisfait aux conditions d'affiliation des règlements de pension ou de solidarité;

3.1.1.2. le "dormant" : l'ancien membre du personnel qui bénéficie toujours de droits actuels ou différés conformément au règlement de pension.

3.1.2. La "date d'affiliation" : date à laquelle l'affilié est affilié au plan de pension sectoriel. L'affiliation a lieu dès l'entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} juillet 2016). Les travailleurs qui sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés.

3.1.3. "Actuaire (désigné)" : la (les) personne(s) désignée(s) par l'organisme de pension et disposant des connaissances légales actuarielles.

3.1.4. "FSMA" : Autorité des services et marchés financiers.

3.1.5. "BCE" : Banque-Carrefour des Entreprises.

3.1.6. "BNB" : Banque nationale de Belgique.

3.1.7. "Salaires de référence" : le salaire brut d'un trimestre tel que désigné dans la DmfA par les codes 01, 03, 04 et 07, tels qu'en vigueur au moment de la signature de la présente convention collective de travail.

Les salaires bruts pour les ouvriers sont calculés à 108 p.c. et les salaires bruts pour les employés à 100 p.c..

3.1.8. "ONSS" : Office national de sécurité sociale.

3.1.9. Engagement du type "contributions définies" : l'engagement de payer des contributions préalablement déterminées; les régimes "cash balance", où la prestation est déterminée par référence à un montant d'épargne forfaitaire capitalisé à un rendement théorique, sont assimilés aux engagements de type "contributions définies".

3.1.10. Engagement du type "prestations définies" : l'engagement de verser une prestation déterminée, en rente ou en capital.

3.1.11. "Prestation acquise" : la prestation à laquelle l'affilié peut prétendre conformément au règlement de pension s'il laisse, lors de sa désaffiliation, sa réserve acquise auprès de l'organisme de pension.

12. Bijlagen

De volgende bijlagen maken noodzakelijk deel uit van deze collectieve arbeidsovereenkomst :

- 12.1. Pensioenreglement.
- 12.2. Solidariteitsreglement.
- 12.3. Financieel reglement.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage 1 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

Pensioenreglement voor de werknemers van Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant

1. Onderwerp

De pensioentoezegging heeft als doelstelling om een kapitaal te vormen dat aan de aangeslotene of aan zijn rechthebbende(n) zal worden gestort in het geval waarin de aangeslotene overlijdt vóór de pensioenleeftijd. Op verzoek van de aangeslotene of van de rechthebbende kan het kapitaal worden omgezet in een lijfrente.

Dit pensioenreglement bepaalt de rechten en verplichtingen van de inrichter, de pensioeninstelling, de werkgevers, de aangeslotenen en hun rechthebbenden, en de voorwaarden waaronder deze rechten uitgeoefend kunnen worden. Het pensioenreglement moet worden gelezen in verband met het solidariteitsreglement en het financieel reglement.

2. Werking in de tijd

Dit pensioenreglement treedt in werking op 1 juli 2016.

3. Begrippen en definities

3.1. Voor de toepassing van dit reglement moet worden verstaan onder :

3.1.1. "Aangeslotene" :

3.1.1.1. de "actieve aangeslotene" : de werknemer voor wie de inrichter een pensioenstelsel heeft ingevoerd, en dat voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van de pensioen- of solidariteitsreglementen;

3.1.1.2. de "slapende" : het gewezen personeelslid dat nog steeds actuele of uitgestelde rechten geniet overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.2. De "aansluitingsdatum" : datum waarop de aangeslotene wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan. De aansluiting vindt plaats vanaf de indienstreding (en ten vroegste op 1 juli 2016). De werknemers die reeds met pensioen zijn worden niet aangesloten.

3.1.3. "(Aangestelde) actuaire" : de perso(o)n(en) aangesteld door de pensioeninstelling en die beschikken over de wettelijke actuariële kennis.

3.1.4. "FSMA" : Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten.

3.1.5. "KBO" : Kruispuntbank van Ondernemingen.

3.1.6. "NBB" : Nationale Bank van België.

3.1.7. "Referentieloon" : het brutoloon van een trimester zoals aangegeven in de DmfA door de codes 01, 03, 04 en 07, zoals van kracht op het ogenblik van de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

De brutolonen voor de arbeiders worden berekend aan 108 pct. en de brutolonen voor de bedienden aan 100 pct..

3.1.8. "RSZ" : Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

3.1.9. Verbintenis van het type "bepaalde bijdragen" : de verbintenis om vooraf bepaalde bijdragen te betalen; de stelsels "cash balance", of de prestatie wordt bepaald met verwijzing naar een gekapitaliseerd forfaitair spaarbedrag aan een theoretisch rendement, worden gelijkgesteld met de verbintenissen van het type "bepaalde bijdragen".

3.1.10. Verbintenis van het type "bepaalde prestaties" : de verbintenis om een bepaalde prestatie te storten, in rente of in kapitaal.

3.1.11. "Verworven prestatie" : de prestatie waarop de aangeslotene aanspraak kan maken overeenkomstig het pensioenreglement als hij, bij zijn uittreding, zijn verworven reserve bij de pensioeninstelling laat.

3.1.12. "Réserve acquise" : la réserve à laquelle l'affilié a droit à un certain moment conformément au règlement de pension.

3.1.13. "LPC" : la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2ème éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

3.1.14. "Travailleurs" : les travailleurs masculins et féminins qui répondent à la condition que spécifiée à l'article 3.1.2., et occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon.

3.2. Les notions citées ci-dessus et les autres qui sont reprises dans le présent règlement et ses annexes doivent être entendues dans leur signification telle que précisée par la LPC.

4. Affiliation

L'affiliation est obligatoire pour tous les travailleurs qui sont occupés avec un contrat de travail auprès d'un employeur ressortissant au champ d'application de la convention collective de travail 17 juin 2016 relative à l'instauration du régime de pension sectoriel social pour les travailleurs du secteur des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, le cas échéant, des conventions collectives de travail modifiant la convention collective de travail susmentionnée.

L'affiliation a lieu à la date à laquelle le travailleur satisfait aux conditions d'affiliation et au plus tôt au 1^{er} juillet 2016.

5. Droits acquis de l'affilié sur les réserves

Les réserves qui sont constituées sur les comptes individuels sont immédiatement acquises par l'affilié.

Un affilié ayant obtenu la liquidation de ses montants assurés et qui devient ensuite à nouveau affilié est considéré comme un nouvel affilié.

Un affilié ayant choisi de transférer ses réserves acquises vers un autre organisme de pension et qui devient ensuite à nouveau affilié, est également considéré comme un nouvel affilié.

Le rachat des droits acquis avant l'échéance, l'anticipation, les avances sur les contrats et en nantissement ne sont pas autorisés. Si l'affilié ou son (ses) ayant(s) droit n'a (n'ont) pas droit aux réserves constituées sur les comptes individuels, ces sommes seront versées dans le fonds de financement.

L'affilié constitue des droits de pension aussi longtemps qu'il est en service.

Les membres du personnel qui au moment de leur entrée en service sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés à l'engagement de pension.

6. L'organisme de pension et sa désignation

La gestion de l'engagement de pension est confiée à un organisme de pension. La désignation de l'organisme de pension a lieu par convention collective de travail.

7. La prime de pension et son utilisation

7.1. Le montant de la prime de pension

Les primes en cas de retraite et de décès prématuré avant l'échéance sont financées par des primes de pension annuelles qui sont versées à l'organisme de pension par l'employeur en faveur de l'affilié.

Le fonds de sécurité d'existence dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.03" est chargé de la perception de ces allocations de pension.

Les règles et modalités en matière de financement du régime de pension sectoriel social sont fixées dans un règlement financier. Ce règlement financier est annexé à une convention collective de travail.

7.2. L'utilisation de la prime de pension

Après déduction de tous les frais et charges fiscales et parafiscales applicables, la prime de pension est versée, pour chaque affilié, sur un compte individuel de pension pour une assurance d'un "capital différé avec remboursement de la réserve en cas de décès" (CDARR).

3.1.12. "Verworven reserve" : de reserve waarop de aangeslotene recht heeft op een bepaald ogenblik overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.13. "WAP" : de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2de ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

3.1.14. "Werknemers" : de mannelijke en vrouwelijke werknemers die beantwoorden aan de voorwaarde zoals bepaald in artikel 3.1.2., en tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant.

3.2. De hierboven aangehaalde begrippen en de andere die opgenomen zijn in dit reglement moeten worden verstaan in hun betekenis zoals bepaald in de WAP.

4. Aansluiting

De aansluiting is verplicht voor alle werknemers die tewerkgesteld zijn met een arbeidsovereenkomst bij een werkgever die ressorteert onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 juni 2016 betreffende de invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel voor de werknemers van de sector van de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en van de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, desgevallend, van de collectieve arbeidsovereenkomsten tot wijziging van de bovenvermelde collectieve arbeidsovereenkomst.

De aansluiting vindt plaats op de datum waarop de werknemer voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden en ten vroegste op 1 juli 2016.

5. Verworven rechten van de aangeslotene op de reserves

De reserves die opgebouwd zijn op de individuele rekeningen, zijn verworven door de aangeslotene.

Een aangeslotene die de vereffening heeft verkregen van zijn verzekerde bedragen en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal worden beschouwd als een nieuwe aangeslotene.

Een aangeslotene die heeft gekozen om zijn verworven reserves over te hevelen naar een andere pensioeninstelling en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal eveneens als een nieuwe aangeslotene worden beschouwd.

De afkoop van de verworven rechten vóór de pensioenleeftijd, de vervroegde betaling, de voorschotten op de overeenkomsten en op onderpand zijn niet toegestaan. Als de aangeslotene of zijn rechthebbende(n) geen recht heeft op de samengestelde reserves op de individuele rekeningen, worden deze bedragen in het financieringsfonds gestort.

De aangeslotene bouwt pensioenrechten op zo lang hij in dienst is.

De personeelsleden die op het ogenblik van hun indiensttreding reeds gepensioneerd zijn, worden niet aangesloten bij de pensioentoezegging.

6. De pensioeninstelling en de aanstelling ervan

Het beheer van de pensioentoezegging wordt toevertrouwd aan een pensioeninstelling. De aanstelling van de pensioeninstelling vindt plaats bij collectieve arbeidsovereenkomst.

7. De pensioenpremie en het gebruik ervan

7.1. Het bedrag van de pensioenpremie

De premies in geval van pensionering en vroegtijdig overlijden vóór de pensioenleeftijd worden gefinancierd door jaarlijkse pensioenpremie's die worden gestort aan de pensioeninstelling door de werkgever ten gunste van de aangeslotene.

Het fonds voor bestaanszekerheid genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.03" wordt belast met de inning van deze pensioentoelegingen.

De regels en modaliteiten inzake financiering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel worden vastgesteld in een financieel reglement. Dit financieel reglement wordt als bijlage bij een collectieve arbeidsovereenkomst gevoegd.

7.2. Het gebruik van de pensioenpremie

Na aftrek van alle onkosten en toepasbare fiscale en parafiscale lasten, wordt de pensioenpremie, voor elke aangeslotene, gestort op een individuele pensioenrekening voor een verzekering van een "uitgesteld kapitaal met terugbetaling van de reserve in geval van overlijden" (UKMTR).

Le rendement est octroyé :

- partir du premier jour où la prime de pension est versée sur le compte individuel de l'affilié;
- jusqu'au jour où se produit le paiement de la pension complémentaire.

7.3. Le rendement

Le compte pension reçoit un rendement par l'organisme de pension tel que défini dans la convention de gestion.

En cas de :

- sortie de l'affilié;
- liquidation pour cause de décès ou de pension;
- arrêt du régime de pension;
- transfert collectif des réserves vers un autre organisme de pension,

les réserves sont complétées, si nécessaire, afin d'atteindre le rendement exigé en exécution de l'article 24 de la LPC.

Le financement de ce montant est à charge du fonds de financement ou de l'organisateur si les moyens du fonds de financement s'avéraient insuffisants.

7.4. Participation bénéficiaire

L'organisme de pension peut procéder à l'octroi d'une participation bénéficiaire. Cette participation bénéficiaire sera versée sur le compte individuel de pension pour ce qui concerne la réserve présente sur le compte individuel, et dans le fonds de financement pour ce qui concerne les sommes qui y sont présentes.

7.5. Tarifs

Les tarifs appliqués sont ceux déposés par l'organisme de pension auprès de l'autorité de contrôle.

En cas de modification des tarifs, toute nouvelle prime et toute conversion en rentes seront calculées à l'aide du nouveau tarif.

7.6. Paiement

Après réception de toutes les données nécessaires, l'organisme de pension paiera les montants prévus le plus rapidement possible.

8. Liquidation à l'échéance

L'échéance, à laquelle le montant constitué sur le compte individuel de pension devient exigible et peut être converti en rente, est fixée au premier jour du mois qui suit le 65^{ème} anniversaire de l'affilié.

Si l'affilié actif est au service d'un employeur après l'échéance normale de 65 ans, la prime de pension reste due tant qu'il reste en service, et une nouvelle échéance est fixée en prolongeant à chaque fois d'un an l'échéance antérieure.

Au moment où il prendra sa pension légale, l'affilié obtiendra la liquidation de son compte pension.

9. Liquidation en cas de décès avant l'échéance

Lorsqu'un affilié décède, son (ses) ayant(s) droit ont droit aux sommes constituées sur le compte individuel de pension au moment du décès.

10. L'affilié quitte le secteur avant l'échéance

10.1. Sortie

En cas de rupture du contrat de travail, ne faisant pas suite à un départ à la retraite ou à un décès, et pour autant que le participant n'ait pas conclu de nouveau contrat de travail avec un employeur qui relève également du champ d'application de la convention collective de travail du 15 décembre 2015, les dispositions suivantes sont d'application :

- Dans un délai d'un an, le "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.03", ou le travailleur avant le "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.03" informe l'organisme d'assurance par écrit de la sortie;

- L'organisme d'assurance communique, au plus tard dans les trente jours suivant cet avis les données suivantes au "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.03" :

- le montant des réserves acquises, complété des répartitions des résultats de l'organisme préalablement attribuées;
- le montant des prestations acquises;
- les différentes possibilités de choix conformément à l'article 32, § 1^{er} de la LPC.
- Le "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.03" en informe immédiatement le participant par écrit;

Het rendement wordt toegekend :

- vanaf de eerste dag waarop de pensioenpremie wordt gestort op de individuele rekening van de aangeslotene;
- tot de dag waarop de betaling van het aanvullend pensioen gebeurt.

7.3. Het rendement

De pensioenrekening krijgt een rendement per pensioeninstelling zoals bepaald in de beheersovereenkomst.

In geval van :

- uittreding van de aangeslotene;
- vereffening wegens overlijden of pensionering;
- stopzetting van het pensioenstelsel;
- collectieve overheveling van de reserves naar een andere pensioeninstelling,

worden de reserves, indien noodzakelijk, aangevuld teneinde het vereiste rendement te bereiken ter uitvoering van artikel 24 van de WAP.

De financiering van dit bedrag is ten laste van het financieringsfonds of van de inrichter als de middelen van het financieringsfonds ontoereikend zouden blijken.

7.4. Winstdeelname

De pensioeninstelling kan een winstdeelname toekennen. Deze winstdeelname zal worden gestort op de individuele pensioenrekening voor wat de reserve betreft die op de individuele rekening staat, en in het financieringsfonds voor wat de bedragen betreft die zich daar bevinden.

7.5. Tarieven

De toegepaste tarieven zijn die welke neergelegd werden door de pensioeninstelling bij de controle-autoriteit.

In geval van wijziging van de tarieven, worden elke nieuwe premie en elke omzetting in rentes berekend aan de hand van het nieuwe tarief.

7.6. Betaling

Na ontvangst van alle noodzakelijke gegevens zal de pensioeninstelling de voorziene bedragen zo vlug mogelijk betalen.

8. Vereffening op de pensioenleeftijd

De pensioenleeftijd waarop het opgebouwde bedrag op de individuele pensioenrekening opeisbaar wordt en kan worden omgezet in rente, wordt vastgesteld op de eerste dag van de maand die volgt op de 65^{ste} verjaardag van de aangeslotene.

Als de actieve aangeslotene ten dienste is van een werkgever na de normale pensioenleeftijd van 65 jaar, blijft de pensioenpremie verschuldigd zo lang hij in dienst blijft, en een nieuwe pensioenleeftijd wordt vastgesteld door telkens de vorige pensioenleeftijd te verlengen met één jaar.

Op het ogenblik waarop hij zijn wettelijk pensioen zal nemen, verkrijgt de aangeslotene de vereffening van zijn pensioenrekening.

9. Vereffening in geval van overlijden vóór de pensioenleeftijd

Wanneer een aangeslotene overlijdt, hebben (heeft) zijn rechthebbende(n) recht op de opgebouwde bedragen op de individuele pensioenrekening op het ogenblik van het overlijden.

10. De aangeslotene verlaat de sector vóór de pensioenleeftijd

10.1. Uittreding

In geval van verbreking van de arbeidsovereenkomst, die niet het gevolg is van een pensionering of van een overlijden, en voor zover de deelnemer geen nieuwe arbeidsovereenkomst heeft gesloten met een werkgever die eveneens valt onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 december 2015, zijn de volgende bepalingen van toepassing :

- Binnen een termijn van één jaar, brengt het "Fonds 2^{de} pijler PSC 102.03", of de werknemer voor het "Fonds 2^{de} pijler PSC 102.03" de verzekeringsinstelling schriftelijk op de hoogte van de uittreding;

- De verzekeringsinstelling deelt, uiterlijk binnen dertig dagen na dit bericht de volgende gegevens mede aan het "Fonds 2^{de} pijler PSC 102.03" :

- het bedrag van de verworven reserves, aangevuld met de verdelingen van de resultaten van de instelling die vooraf werden toegekend;
- het bedrag van de verworven prestaties;
- de verschillende keuzemogelijkheden overeenkomstig artikel 32, § 1 van de WAP;
- Het "Fonds 2^{de} pijler PSC 102.03" brengt de deelnemer er schriftelijk van op de hoogte;

- Le participant informe le "Fonds 2ème pilier SCP 102.03" de son choix dans les trente jours suivant la notification mentionnée au point ci-dessus. A défaut, il est réputé avoir choisi de rester affilié au régime de pension complémentaire sectoriel, avec maintien des options prévues dans l'article 32, § 3, alinéa 3 de la LPC et ses arrêtés;

- Les modalités du transfert sont déterminées conformément à l'article 32, § 4 de la LPC et ses arrêtés d'exécution;

- Si le participant informe lui-même l'organisme d'assurance, avant l'avis du "Fonds 2ème pilier SCP 102.03" mentionné ci-dessus et communique qu'il reste affilié au régime de pension complémentaire sectoriel, la procédure mentionnée ci-dessous n'est pas d'application.

10.2. Options

Lorsqu'il est mis fin au contrat de travail de l'affilié pour une autre raison que le décès ou le fait d'atteindre l'échéance, l'affilié dispose des options suivantes :

a. soit laisser les réserves acquises sans modification de la promesse de pension auprès de l'organisme de pension et recevoir un capital à l'échéance ou en cas de décès;

b. soit transférer les réserves acquises auprès de l'organisme de pension du nouvel employeur avec lequel il conclut un contrat de travail, s'il est affilié à l'engagement de pension de ce nouvel employeur;

c. soit transférer les réserves acquises auprès d'un autre organisme de pension qui répartit entre les affiliés la totalité de ses bénéfices proportionnellement aux réserves, et qui limite les coûts par suite des règles fixées par l'arrêté royal du 14 novembre 2003 concernant l'octroi d'avantages extra-légaux aux travailleurs et aux dirigeants d'entreprise.

Si l'affilié n'opère pas de choix explicite dans les trente jours à compter de la notification par l'organisme de pension des options mentionnées ci-dessus, il est supposé avoir opté pour le maintien de ses réserves auprès de l'organisme de pension sans modification de l'engagement de pension (point a. ci-dessus).

Jusqu'à l'échéance, l'affilié dispose toujours d'une couverture décès égale aux réserves acquises.

11. Le mode de liquidation

L'affilié ou les bénéficiaires peuvent demander au secteur le paiement des prestations sous forme de capital ou sous forme de rente. En cas de paiement au profit d'un enfant mineur, le choix est exercé par le parent survivant ou, à défaut, par le tuteur.

Les modalités de calcul de la rente sont fixées par la législation et réglementation applicables aux pensions complémentaires. Lorsque le montant annuel de la rente est dès le départ inférieur ou égal à 500 EUR, la prestation est payée en capital. Le montant minimum de 500 EUR est indexé suivant les dispositions de la législation et réglementation applicables aux pensions complémentaires (indice-pivot - base 1996 = 100 - au 1^{er} janvier 2004 = 111,64).

En cas de décès de l'affilié, l'employeur informe les bénéficiaires du droit à la transformation en rente dans les deux semaines après qu'il ait eu connaissance du décès.

12. Bénéficiaire

12.1. Le bénéficiaire de la liquidation à l'échéance

Si l'affilié est en vie à l'échéance, le capital est versé à l'affilié lui-même.

Si les avantages en cas de vie ne sont pas réclamés par l'affilié dans les 30 ans à compter du fait d'avoir atteint l'échéance, ces avantages seront versés dans le fonds de financement.

12.2. Le bénéficiaire de la liquidation en cas de décès

Si l'affilié décède avant l'échéance, la liquidation prévue en cas de décès est versée à (aux) l'ayant(s) droit sur la base de l'ordre de préférence suivant :

- l'époux(se) de l'affilié pour autant qu'il ne soit pas judiciairement séparé de corps et de biens ou séparé de fait, ou qu'il ne se trouve pas en instance de séparation de corps et de biens ou de divorce. Les époux sont considérés être séparés de fait lorsqu'il ressort des registres de la population qu'ils ont une adresse différente;

- De deelnemer brengt het "Fonds 2de pijler PSC 102.03" op de hoogte van zijn keuze binnen dertig dagen na de betekening vermeld in het voorgaande punt. Bij gebreke daarvan wordt hij geacht te hebben gekozen om aangesloten te blijven bij het sectoraal aanvullende pensioenstelsel, met behoud van de opties waarin voorzien is in artikel 32, § 3, 3de lid van de WAP en de besluiten ervan;

- De modaliteiten van de overdracht worden bepaald overeenkomstig artikel 32, § 4 van de WAP en de uitvoeringsbesluiten ervan;

- Als de deelnemer zelf de verzekeringsinstelling op de hoogte brengt vóór het hierboven vermelde bericht van het "Fonds 2de pijler PSC 102.03" en mededeelt dat hij aangesloten blijft bij het sectoraal aanvullend pensioenstelsel, is de hieronder vermelde procedure niet van toepassing.

10.2. Opties

Wanneer een einde gemaakt wordt aan de arbeidsovereenkomst van de aangeslotene om een andere reden dan het overlijden of het feit dat de einddatum wordt bereikt, beschikt de aangeslotene over de volgende opties :

a. ofwel de verworven reserves zonder wijziging van de pensioenbelofte bij de pensioeninstelling laten en een kapitaal ontvangen op de pensioenleeftijd of in geval van overlijden;

b. ofwel de verworven reserve overdragen naar de pensioeninstelling van de nieuwe werkgever waarmee hij een arbeidsovereenkomst sloot, indien hij aan de pensioentoezegging van die nieuwe werkgever aangesloten wordt;

c. ofwel de verworven reserves overdragen naar een andere pensioeninstelling die de totaliteit van haar winsten verdeelt in verhouding tot de reserves, en die de kosten beperkt ingevolge de regels vastgesteld bij koninklijk besluit van 14 november 2003 betreffende de toekenning van bovenwettelijke voordelen aan de werknemers en aan de ondernemingshoofden.

Als de aangeslotene geen expliciete keuze maakt binnen dertig dagen te tellen van de betekening van de hierboven vermelde opties door de pensioeninstelling, wordt hij verondersteld gekozen te hebben voor het behoud van zijn reserves bij de pensioeninstelling zonder wijziging van de pensioentoezegging (punt a. hierboven).

Tot aan de pensioenleeftijd beschikt de aangeslotene steeds over een overlijdensdekking gelijk aan de verworven reserves.

11. De manier van uitkeren

De aangeslotene of de gerechtigden kunnen aan de sector de betaling vragen van de prestaties in de vorm van kapitaal of in de vorm van rente. In geval van betaling ten gunste van een minderjarig kind, wordt de keuze uitgeoefend door de overlevende ouder of, bij ontstentenis, door de voogd.

De berekeningsmodaliteiten van de rente worden vastgesteld door de wetgeving en reglementering die toepasbaar zijn op de aanvullende pensioenen. Wanneer het jaarlijks bedrag van de rente vanaf het begin lager is of gelijk aan 500 EUR, wordt de prestatie betaald in kapitaal. Het minimumbedrag van 500 EUR wordt geïndexeerd volgens de bepalingen van de wetgeving en reglementering die toepasbaar zijn op de aanvullende pensioenen (spilindex - basis 1996 = 100 - op 1 januari 2004 = 111,64).

In geval van overlijden van de aangeslotene, brengt de werkgever de rechthebbenden op de hoogte van het recht op de omzetting in rente binnen twee weken nadat hij kennis genomen heeft van het overlijden.

12. Begunstigde

12.1. De begunstigde van de uitkering op de pensioenleeftijd

Indien de aangeslotene in leven is op de pensioenleeftijd, wordt het kapitaal uitgekeerd aan de aangeslotene zelf.

Indien de voordelen in geval van leven niet worden opgeëist door de aangeslotene binnen 30 jaar na het bereiken van de pensioenleeftijd, worden deze voordelen in het financieringsfonds gestort.

12.2. De begunstigde van de uitkering bij overlijden

Als de aangeslotene overlijdt vóór de pensioenleeftijd, wordt de uitkering waarin voorzien is in geval van overlijden gestort aan de rechthebbende(n) op basis van de volgende volgorde van voorkeur :

- de echtgeno(o)t(e) van de aangeslotene voor zover hij/zij niet juridisch gescheiden is van tafel en bed of feitelijk gescheiden, of op het punt staat om te scheiden van tafel en bed of om te scheiden. De echtgenoten worden beschouwd als feitelijk gescheiden wanneer uit de bevolkingsregisters blijkt dat zij een verschillend adres hebben;

- à défaut, la personne qui cohabite légalement avec l'affilié au sens des articles 1475 à 1479 du Code civil, excepté si celle-ci est parente de l'affilié ou s'il a officiellement été mis fin à la cohabitation légale ou si une telle procédure est en cours;

- à défaut, les enfants de l'affilié dont la filiation est avérée ou ses enfants adoptifs ou, en remplacement, leurs descendants pour la partie qui serait revenue au bénéficiaire dont ils prennent la place;

- à défaut, les parents de l'affilié, chacun pour la moitié. En cas de décès de l'un d'eux, le capital revient au survivant;

- à défaut, le fonds de financement.

S'il y a plusieurs ayants droit, le capital prévu est réparti entre eux à parts égales. Si l'affilié et l'ayant droit décèdent sans que l'ordre des décès puisse être déterminé, le capital décès est versé aux remplaçants du (des) ayant(s) droit.

Si le décès de l'affilié résulte d'un acte délibéré imputable à ou incité par un (des) ayant(s) droit, celui-ci est automatiquement supprimé comme ayant droit.

Si les avantages en cas de décès ne sont pas réclamés par l'(les) ayant(s) droit dans les 3 ans du décès de l'affilié, ces avantages sont versés dans le fonds de financement.

12.3. Désignation du bénéficiaire

Dans le respect des dispositions légales et sans que la responsabilité de l'organisateur ou de l'organisme de pension puisse être engagée pour une éventuelle contestation, l'affilié peut toujours, soit déroger à l'ordre de préférence tel que prévu au point "12.2. Le bénéficiaire de la liquidation en cas de décès", soit procéder à la désignation d'un ou de plusieurs autre(s) bénéficiaire(s).

L'affilié faisant usage de la possibilité conférée par l'alinéa précédent communiquera son nouveau choix à l'organisme de pension en utilisant le document mis à disposition par celui-ci. A défaut de répartition des prestations, celles-ci seront réparties en parts égales.

L'acceptation écrite du bénéfice par la personne concernée rend cette désignation irrévocable sans l'accord de cette dernière. S'il n'y a pas d'acceptation écrite du bénéfice, la désignation du bénéficiaire peut être librement révoquée. Toute révocation doit avoir lieu selon la même procédure que celle décrite ci-dessus.

13. Obligations de l'organisateur

L'organisateur s'engage, envers tous les employeurs et affiliés, à faire tout ce qui est nécessaire pour la bonne exécution du présent régime de pension. Il transférera aussi vite que possible les primes de pension perçues auprès de l'employeur à l'organisme de pension.

De plus, il transmettra toutes les données nécessaires à la gestion du régime de pension. A cet effet, l'organisateur fait usage des données personnelles telles qu'elles lui sont communiquées du réseau de la sécurité sociale par la Banque-Carrefour de la Sécurité Sociale, ainsi que des modifications des données précitées qui se produisent pendant la durée de l'affiliation. L'organisme de pension traite ces données de manière confidentielle. Elles peuvent uniquement être utilisées pour la gestion du régime de pension sectoriel social, à l'exclusion de tout autre objectif, commercial ou non. Toute personne dont les données personnelles sont conservées a le droit de les consulter et d'en demander la rectification. Elle doit pour ce faire s'adresser par écrit à l'organisme de pension ou à l'organisateur, et ajouter une copie de sa carte d'identité.

14. Obligations de l'affilié et de l'ayant droit

Sur simple demande, l'affilié ou l'ayant droit transmettra toutes les informations et pièces justificatives manquantes devant permettre à l'organisme de pension d'exécuter ses obligations à l'égard de l'affilié ou de ses ayants droit. Tant que l'affilié ne transmet pas ces informations ou pièces justificatives, l'organisateur et l'organisme de pension ne pourront pas exécuter leurs obligations envers l'affilié en ce qui concerne la pension complémentaire décrite dans le présent règlement. Dans ce cas, il ne peut être question d'aucune forme d'indemnité ou d'intérêt de retard pour un éventuel paiement tardif des droits.

- bij ontstentenis, de persoon die wettelijk samenwoont met de aangeslotene in de zin van de artikelen 1475 tot 1479 van het Burgerlijk Wetboek, uitgezonderd als deze een verwante is van de aangeslotene of als officieel een einde werd gesteld aan het wettelijke samenwonen of als een dergelijke procedure aan de gang is;

- bij ontstentenis, de kinderen van de aangeslotene van wie de afstamming is gebleken of zijn adoptiekinderen of, ter vervanging, hun afstammelingen voor het gedeelte dat zou toegekomen zijn aan de begunstigde van wie zij de plaats innemen;

- bij ontstentenis, de ouders van de aangeslotene, ieder voor de helft. Bij overlijden van één van hen komt het kapitaal toe aan de langstlevende;

- bij ontstentenis, het financieringsfonds.

Als er verscheidene rechthebbenden zijn, wordt het kapitaal waarin voorzien is in gelijke delen onder hen verdeeld. Als de aangeslotene en de rechthebbende overlijden zonder dat de volgorde van de overlijdens kan worden bepaald, wordt het overlijdenskapitaal gestort aan de vervangers van de rechthebbende(n).

Als het overlijden van de aangeslotene het resultaat is van een opzettelijke handeling die kan worden toegeschreven aan of waartoe werd aangespoord door één (van de) rechthebbende(n), wordt deze automatisch geschrapt als rechthebbende.

Indien de voordelen bij overlijden niet binnen 3 jaar na het overlijden van de aangeslotene door de rechthebbende(n) worden opgevraagd, worden deze voordelen in het financieringsfonds gestort.

12.3. Aanstelling van de begunstigde

Met naleving van de wettelijke bepalingen en zonder dat de verantwoordelijkheid van de inrichter of van de pensioeninstelling kan worden opgenomen voor een eventuele betwisting, kan de aangeslotene altijd, ofwel afwijken van de volgorde van voorkeur zoals bepaald in punt "12.2. De begunstigde van de uitkering in geval van overlijden", ofwel één of meerdere andere begunstigde(n) aanstellen.

De aangeslotene die gebruik maakt van de mogelijkheid toegekend door het vorige lid zal zijn nieuwe keuze mededelen aan de pensioeninstelling door gebruik te maken van het document dat wordt ter beschikking gesteld door deze laatste. Bij gebreke van verdeling van de prestaties worden deze verdeeld in gelijke delen.

De schriftelijke aanvaarding van de begunstiging door de betrokken persoon maakt deze aanstelling onherroepelijk zonder het akkoord van deze laatste. Hij zal zo vlug mogelijk de aanvaarding van de begunstiging is, kan de aanstelling van de begunstigde vrij worden herroepen. Elke herroeping moet plaatsvinden volgens dezelfde procedure als deze welke hierboven is beschreven.

13. Verplichtingen van de inrichter

De inrichter verbindt zich ertoe, tegenover alle werkgevers en aangeslotenen, om al het nodige te doen voor de goede uitvoering van dit pensioenstelsel. Hij zal zo vlug mogelijk de geïnde pensioenpremies bij de werkgever overhevelen naar de pensioeninstelling.

Bovendien geeft hij alle gegevens die noodzakelijk zijn voor het beheer van het pensioenstelsel door. Hiertoe maakt de inrichter gebruik van de persoonlijke gegevens, zoals zij aan hem worden medegedeeld, van het netwerk van de sociale zekerheid door de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid, alsook van de wijzigingen van de voornoemde gegevens die zich voordoen tijdens de duur van de aansluiting. De pensioeninstelling behandelt deze gegevens op een vertrouwelijke manier. Ze mogen uitsluitend gebruikt worden voor het beheer van het sociale sectorale pensioenstelsel, met uitsluiting van elk ander al dan niet commercieel oogmerk. Elke persoon van wie de persoonlijke gegevens worden bewaard heeft het recht om ze te raadplegen en er de rechtzetting van de vragen. Zij moet zich hiervoor schriftelijk richten aan de pensioeninstelling of aan de inrichter, en een kopie van zijn/haar identiteitskaart toevoegen.

14. Verplichtingen van de aangeslotene en van de rechthebbende

Op eenvoudig verzoek, geeft de aangeslotene of de rechthebbende alle informatie en ontbrekende bewijsstukken door die het voor de pensioeninstelling mogelijk maken om haar verplichtingen uit te voeren ten opzichte van de aangeslotene of van zijn rechthebbenden. Zolang de aangeslotene deze informatie of bewijsstukken niet doorgeeft, kunnen de inrichter en de pensioeninstelling hun verplichtingen niet uitvoeren tegenover de aangeslotene wat betreft het aanvullende pensioen beschreven in dit reglement. In dit geval kan er van geen enkele vorm van uitkering of nalatigheidsintrest sprake zijn voor een eventuele laattijdige betaling van de rechten.

Si l'affilié ou l'(les) ayant(s) droit ne se manifestent pas spontanément et dans un délai raisonnable, l'organisateur et l'organisme de pension s'acquitteront de toutes leurs obligations légales de recherche de l'affilié et du (des) ayant(s) droit. Ni l'organisme de pension ni l'organisateur ne peuvent être tenus pour responsables si ces recherches demeurent sans résultat.

L'affilié et l'ayant droit restent responsables des informations qu'ils transmettent. La responsabilité de l'organisateur et de l'organisme de pension ne peut être engagée par rapport aux conséquences d'une information tardive ou fautive.

15. Conséquences du non-paiement des primes de pension

L'organisateur transmettra à l'organisme de pension les primes de pension dues. Au plus tard dans les 3 mois suivant la date à laquelle il est informé d'un retard de paiement, l'organisme de pension avertira chaque affilié au moyen d'une lettre envoyée à son adresse personnelle.

16. Dispositions fiscales

16.1. Généralités

L'information reprise au présent article est dispensée à titre strictement indicatif et sous réserve d'éventuelles modifications ou interprétation dans la législation ou la réglementation fiscale.

16.2. Législation fiscale applicable

Lorsque l'affilié et l'ayant droit sont domiciliés et/ou ont leur lieu de travail en Belgique, et que l'employeur est établi en Belgique, la législation fiscale belge est d'application tant aux cotisations de pension qu'aux allocations.

Si ce n'est pas le cas, les charges fiscales et/ou sociales pourraient être dues sur la base d'une législation étrangère, en exécution des conventions internationales en vigueur en la matière.

16.3. Statut fiscal de la prime de pension

Sur la base de la législation fiscale belge en vigueur à la date de la prise d'effet du présent règlement de pension, les cotisations des employeurs constituent en principe des frais professionnels déductibles à l'impôt des sociétés, et ne donnent pas lieu à perception supplémentaire à l'impôt des personnes morales, ni à un avantage immédiatement imposable pour l'affilié. Sauf dispositions légales contraires, le montant, exprimé en rente annuelle,

- des allocations prévues à l'occasion de la retraite en exécution du présent règlement de pension, de la pension légale et

- d'autres allocations complémentaires de pension auxquelles l'affilié a droit, ne peut cependant dépasser 80 p.c. du dernier salaire annuel brut normal, en tenant compte de la durée normale d'une activité professionnelle, d'une transmissibilité de la rente en faveur du conjoint survivant de 80 p.c., et d'une indexation de la rente.

La durée normale d'une activité professionnelle est fixée à 40 ans. Le dernier salaire annuel brut normal est le salaire annuel brut qui, au vu des salaires précédents de l'affilié, peut être considéré comme normal et qui lui est payé ou octroyé au cours de la dernière année précédant sa retraite et pendant laquelle il a effectué une activité professionnelle normale.

Si un employeur prévoyait pour un affilié encore d'autres avantages complémentaires de pension que ceux résultant du présent règlement de pension, un éventuel dépassement de la limite fiscale autorisée sera imputé sur le financement de ces autres avantages de pension.

16.4. Taxation des prestations garanties

La taxation des prestations garanties est à charge du bénéficiaire. Le paiement de la participation bénéficiaire est exonéré d'impôt pour les personnes physiques pour autant qu'il soit versé en même temps que les capitaux ou rentes qui résultent du présent règlement. Les prestations versées seront imposées conformément aux dispositions légales applicables au moment du paiement.

Chaque impôt ou taxe, actuel ou futur, applicable au présent règlement ou dû suite à l'exécution de celui-ci, est dû conformément aux dispositions de la législation qui l'introduit.

En cas de décès de l'affilié, les montants perçus par les bénéficiaires font l'objet d'une déclaration auprès de l'Administration de la T.V.A., de l'Enregistrement et des Domaines, de sorte que les éventuels droits de succession puissent être prélevés dessus.

Als de aangeslotene of de rechthebbende(n) niet spontaan van zich laten horen binnen een redelijke termijn, zullen de inrichter en de pensioeninstelling al hun wettelijke verplichtingen vervullen voor het zoeken naar de aangeslotene en de rechthebbende(n). Noch de pensioeninstelling noch de inrichter kunnen verantwoordelijk worden gesteld als deze zoektocht zonder resultaat blijft.

De aangeslotene en de rechthebbende blijven verantwoordelijk voor de informatie die zij doorgeven, de verantwoordelijkheid van de inrichter en van de pensioeninstelling kan niet worden opgenomen voor de gevolgen van een laattijdige of foutieve informatie.

15. Gevolgen van het niet-betalen van de pensioenpremies

De inrichter zal aan de pensioeninstelling de verschuldigde pensioenpremies overmaken. Uiterlijk binnen 3 maanden na de datum waarop zij wordt op de hoogte gebracht van een betalingsachterstand, verwittigt de pensioeninstelling elke aangeslotene door middel van een brief verzonden naar zijn persoonlijk adres.

16. Fiscale bepalingen

16.1. Algemeenheden

De informatie opgenomen in dit artikel wordt louter ter indicatie verstrekt en onder voorbehoud van eventuele wijzigingen of interpretatie in de wetgeving of de fiscale reglementering.

16.2. Toepasbare fiscale wetgeving

Wanneer de aangeslotene en de rechthebbende gedomicilieerd zijn en/of hun arbeidsplaats in België hebben, en als de werkgever gevestigd is in België, is de Belgische fiscale wetgeving van toepassing zowel op de pensioenbijdragen als op de uitkeringen.

Is dit niet het geval, dan zouden fiscale en/of sociale lasten kunnen verschuldigd zijn op basis van een buitenlandse wetgeving, ter uitvoering van de internationale verdragen die in dat verband gelden.

16.3. Fiscaal statuut van de pensioenpremie

Op basis van de Belgische fiscale wetgeving die van kracht is op de datum van inwerkingtreding van dit pensioenreglement, vormen de bijdragen van de werkgevers in principe beroepsonkosten die aftrekbaar zijn van de vennootschapsbelasting, en geven geen aanleiding tot bijkomende inning bij de rechtspersonenbelasting, noch tot een onmiddellijk belastbaar voordeel voor de aangeslotene. Behalve tegenstrijdige wettelijke bepalingen, mag het bedrag, uitgedrukt in jaarlijkse rente,

- van de uitkeringen waarin voorzien is ter gelegenheid van de pensionering ter uitvoering van dit pensioenreglement, van het wettelijke pensioen en

- van andere aanvullende pensioenuitkeringen waarop de aangeslotene recht heeft echter niet meer bedragen dan 80 pct. van het laatste normale bruto jaarloon rekening houdend met de normale duur van een beroepsactiviteit, van een overdraagbaarheid van de rente ten gunste van de overlevende echtgenoot van 80 pct., en van een indexering van de rente.

De normale duurtijd van de beroepsactiviteit is op 40 jaar vastgesteld. Het laatste normale bruto jaarloon is het bruto jaarloon dat, gelet op de vorige lonen van de aangeslotene, kan worden beschouwd als normaal en dat hem wordt betaald of toegekend in de loop van het laatste jaar vóór zijn pensionering en tijdens hetwelk hij een normale beroepsactiviteit heeft uitgeoefend.

Als een werkgever voor een aangeslotene nog in andere aanvullende pensioenvoordelen voorzorg dan die welke voortvloeien uit dit pensioenreglement, zal een eventuele overschrijding van de toegestane fiscale beperking worden afgetrokken van de financiering van deze andere pensioenvoordelen.

16.4. Taxatie van de gewaarborgde prestaties

De taxatie van de gewaarborgde prestaties is ten laste van de gerechtigde. De betaling van de winstdeelname is vrijgesteld van belasting voor de natuurlijke personen voor zover deze wordt gestort tegelijk met de kapitalen of rentes die voortvloeien uit dit reglement. De gestorte prestaties worden belast overeenkomstig de toepasbare wettelijke bepalingen op het ogenblik van de betaling.

Elke, huidige of toekomstige, belasting of taks, toepasbaar op dit reglement of verschuldigd ingevolge de uitvoering ervan, is verschuldigd overeenkomstig de bepalingen van de wetgeving die hem invoert.

In geval van overlijden van de aangeslotene, moeten de bedragen geïnd door de rechthebbenden worden aangegeven aan de Administratie van de btw, Registratie en Domeinen, zodat de eventuele successie-rechten ervan kunnen worden afgehouden.

17. Comité de surveillance

Si l'organisme de pension n'est pas administré de manière paritaire, un comité de surveillance est constitué, composé pour moitié de membres représentant les travailleurs auxquels est fait le présent engagement de pension, désignés conformément aux dispositions de la LPC.

Ce comité de surveillance veille à la bonne exécution de l'engagement de pension par l'organisme de pension et est chaque année mis en possession du rapport de gestion avant que l'organisme de pension mette celui-ci à disposition de l'organisateur.

Dans le cas où les cotisations sont versées dans un fonds séparé de l'organisme de pension, le comité de surveillance décide annuellement quel pourcentage des bénéfices réalisés dans le fonds séparé sera octroyé aux affiliés en tant que participation bénéficiaire.

18. Réserves provenant d'un emploi précédent

Si un affilié, lors de son affiliation, souhaite transférer ses réserves acquises relatives à un emploi précédent, pour autant que ces réserves tombent dans le champ d'application de la LPC, auprès de l'actuel régime de pension sectoriel social, il en informera l'organisateur et l'organisme de pension et transférera ses réserves à cette dernière. L'organisme de pension gèrera ces réserves conformément aux dispositions de la LPC.

19. Information

19.1. Le règlement de pension

Sur simple demande de leur part, l'organisateur met le texte du règlement de pension à disposition des affiliés.

19.2. Information annuelle

Chaque année, l'organisme de pension informe chaque affilié non sorti au moyen d'une fiche de pension sur papier ou par voie électronique :

- des réserves et prestations acquises,
- de la prestation attendue en cas de vie,
- de la prestation décès,
- du montant des réserves acquises de l'année écoulée,
- du niveau actuel de financement.

Aperçu historique

Sur simple demande de l'affilié, l'organisme de pension communique un aperçu historique des données précitées relatives à l'affiliation auprès de l'organisme de pension.

Information concernant les montants en rente

Pour tous les affiliés à partir de 45 ans, l'organisme de pension communique au moins tous les 5 ans le montant du capital escompté à l'échéance normale en cas de retraite et, si le capital peut être converti en rente conformément aux dispositions du présent règlement de pension, la rente escomptée à l'échéance normale. Cette communication ne vaut pas notification d'un droit à une pension complémentaire.

19.3. Rapport de gestion

Chaque année, l'organisme de pension élabore un rapport sur la gestion de l'engagement de pension. Il reprend entre autres les informations suivantes :

- le mode de financement de l'engagement de pension et les modifications structurelles dans ce financement;
- la stratégie d'investissement à long et court terme et la mesure dans laquelle elle tient compte des aspects sociaux, éthiques et environnementaux;
- le rendement des investissements;
- la structure des coûts;
- la répartition des bénéfices.

Sur simple demande de leur part, l'organisateur met le texte du rapport de gestion à disposition des affiliés.

19.4. Déclaration en matière de principes d'investissements

L'organisme de pension élabore une déclaration écrite avec les principes de sa politique d'investissement. Il revoit cette déclaration au moins tous les trois ans et immédiatement après toute modification importante de la politique d'investissement. Cette déclaration contient les méthodes de pondération appliquées pour les risques d'investissement, les procédures de gestion des risques et la dispersion stratégique des actifs à la lumière de la nature et de la durée des obligations de pension.

La déclaration en matière de principes d'investissements est mise à disposition de l'organisateur qui la communique aux affiliés sur simple demande.

17. Toezichtsc comité

Als de pensioeninstelling niet op een paritaire manier wordt beheerd, wordt een toezichtsc comité gevormd, voor de helft samengesteld uit leden die de werknemers vertegenwoordigen voor wie deze pensioentoezegging wordt gedaan, aangesteld overeenkomstig de bepalingen van de WAP.

Dit toezichtsc comité ziet toe op de goede uitvoering van de pensioentoezegging door de pensioeninstelling en wordt elk jaar in bezit gesteld van het beheerrapport voordat de pensioeninstelling dit ter beschikking van de inrichter stelt.

In het geval waarin de bijdragen worden gestort in een apart fonds van de pensioeninstelling, beslist het toezichtsc comité jaarlijks welk percentage van de gerealiseerde winsten in het aparte fonds zal worden toegekend aan de aangeslotenen als winstdeelname.

18. Reserves die voortkomen uit een vorige tewerkstelling

Als een aangeslotene, tijdens zijn aansluiting, zijn verworven reserves betreffende een vorige tewerkstelling wenst over te dragen, voor zover deze reserves in het toepassingsgebied vallen van de WAP, bij het huidige sociaal sectoraal pensioenstelsel, brengt hij de inrichter en de pensioeninstelling ervan op de hoogte en zal hij zijn reserves aan deze laatste overdragen. De pensioeninstelling zal deze reserves beheren overeenkomstig de bepalingen van de WAP.

19. Informatie

19.1. Het pensioenreglement

Op eenvoudig verzoek van hen, stelt de inrichter de tekst van het pensioenreglement ter beschikking van de aangeslotenen.

19.2. Jaarlijkse informatie

Elk jaar informeert de pensioeninstelling elke niet uitgetreden aangeslotene door middel van een pensioenfiche op papier of langs elektronische weg :

- over de verworven reserves en prestaties;
- over de verwachte prestatie in geval van leven;
- over de prestatie overlijden;
- over het bedrag van de verworven reserves van het afgelopen jaar;
- over het huidige financieringsniveau.

Historisch overzicht

Op eenvoudig verzoek van de aangeslotene, deelt de pensioeninstelling een historisch overzicht mede van de voornoemde gegevens betreffende de aansluiting bij de pensioeninstelling.

Informatie betreffende de bedragen in rente

Voor alle aangeslotenen vanaf 45 jaar, deelt de pensioeninstelling ten minste om de 5 jaar het bedrag mede van het verwachte kapitaal op de normale pensioenleeftijd in geval van pensionering en, als het kapitaal kan worden omgezet in rente, overeenkomstig de bepalingen van dit pensioenreglement, de verwachte rente op de normale pensioenleeftijd. Deze mededeling geldt niet als betekening van een recht op een aanvullend pensioen.

19.3. Beheersverslag

De pensioeninstelling stelt elk jaar een verslag op over het beheer van de pensioentoezegging. Hierin wordt onder andere de volgende informatie vermeld :

- de wijze van financiering van de pensioentoezegging en de structurele wijzigingen in die financiering;
- de investeringsstrategie op lange en korte termijn en de mate waarin zij rekening houdt met de sociale, ethische en milieuaspecten;
- het rendement van de investeringen;
- de kostenstructuur;
- de verdeling van de winsten.

Op eenvoudig verzoek van hen, stelt de inrichter de tekst van het beheerrapport ter beschikking van de aangeslotenen.

19.4. Verklaring inzake investeringsprincipes

De pensioeninstelling werkt een schriftelijke verklaring uit met de principes van haar investeringsbeleid. Zij herziert deze verklaring ten minste om de drie jaar en onmiddellijk na elke belangrijke wijziging van het investeringsbeleid. Deze verklaring omvat de wegingsmethodes die worden toegepast voor de investeringsrisico's, de procedures inzake risicobeheersing en de strategische versnippering van de activa in het licht van de aard en van de duur van de pensioenverplichtingen.

De verklaring inzake investeringsprincipes wordt ter beschikking gesteld van de inrichter die ze op eenvoudig verzoek mededeelt aan de aangeslotenen.

19.5. Comptes annuels et rapport annuel de l'organisme de pension

L'organisme de pension tient les comptes annuels et le rapport annuel de l'organisme de pension, et aussi le cas échéant ceux qui correspondent au régime de pension concerné, à disposition de l'organisateur, qui les communique aux affiliés sur simple demande.

20. Fonds de financement

Le fonds de financement est géré par l'organisme de pension et un rendement tel que défini dans la convention de gestion.

Le fonds est financé par :

- les primes de pension qui sont transmises à l'organisme de pension par l'ONSS via l'organisateur;
- les réserves auxquelles l'affilié ne peut pas prétendre;
- les capitaux décès dont le fonds de financement est l'ayant droit;

- les intérêts et la participation bénéficiaire alloués.

Le fonds est débité pour :

- les versements annuels alloués aux polices individuelles "capital différé avec remboursement de la réserve en cas de décès";

- les suppléments nécessaires pour atteindre le rendement requis dont question à l'article 24 de la LPC;

- tout autre montant décidé par l'organisateur, pour autant qu'il soit consacré à une augmentation des avantages des affiliés;

- les frais de gestion de l'organisme de pension.

Chaque année, l'organisme de pension fournit un rapport sur la gestion du fonds de financement à l'organisateur, reprenant tous les mouvements financiers, leur date valeur et leur motif. Dans les possibilités légales, l'organisateur décide de la destination du fonds de financement.

Le fonds est destiné aux affiliés et/ou leurs ayants droit et ses avoirs ne peuvent jamais, même partiellement, être reversés à l'organisateur. Le fonds de financement ne peut jamais afficher de solde négatif. Toute opération qui porterait le solde du fonds à un montant négatif est reportée jusqu'à ce que les moyens financiers du fonds permettent de la réaliser. Si l'organisme de pension constate l'impossibilité de réaliser une opération, il en informe immédiatement l'organisateur, qui doit prendre les mesures adaptées.

21. Modification du présent règlement

Le présent règlement de pension peut être modifié ou il peut y être mis fin par une convention collective de travail conclue au sein de la commission paritaire compétente. Une modification ou la fin du règlement de pension ne peut en aucun cas conduire à une diminution des réserves acquises.

En cas de suppression du régime de pension, si les réserves disponibles auprès de l'organisme de pension, y compris le solde du fonds de financement, dépassent la somme de toutes les réserves acquises, les affiliés acquièrent une part du surplus en réserves disponibles en proportion de leurs réserves acquises. Les mêmes règles sont appliquées en cas de disparition de l'organisateur.

En cas de suppression du règlement de pension, les contrats des affiliés actifs seront convertis en contrats du type "capital différé avec remboursement des réserves en cas de décès" mais sans poursuite du paiement des cotisations pour les affiliés.

22. Dispositions finales

Le présent règlement de pension est complété d'un contrat de gestion conclu entre l'organisateur et l'organisme de pension contenant les obligations des parties impliquées, les procédures administratives et les règles tarifaires. En cas de contradiction, les dispositions du présent règlement de pension priment.

23. Litiges et droit applicable

Le droit belge est applicable au présent règlement. Les éventuels conflits entre parties à ce sujet relèvent de la compétence des tribunaux belges.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

19.5. Jaarrekeningen en jaarrapport van de pensioeninstelling

De pensioeninstelling houdt de jaarrekeningen en het jaarrapport van de pensioeninstelling, en ook desgevallend die welke overeenstemmen met het betrokken pensioenstelsel, ter beschikking van de inrichter, die deze op eenvoudig verzoek mededeelt aan de aangeslotenen.

20. Financieringsfonds

Het financieringsfonds wordt beheerd door de pensioeninstelling en een rendement zoals bepaald in de beheersovereenkomst.

Het fonds wordt gefinancierd door :

- de pensioenpremies die worden overgedragen naar de pensioeninstelling door de RSZ via de inrichter;

- de reserves waarop de aangeslotene geen aanspraak kan maken;

- de kapitalen overlijden waarvan het financieringsfonds de recht-hebbende is;

- de uitgekeerde intresten en winstdeling.

Het fonds wordt gedebiteerd voor :

- de jaarlijkse stortingen uitgekeerd aan de individuele polissen "uitgesteld kapitaal met terugbetaling van de reserve in geval van overlijden";

- de noodzakelijke toeslagen om het rendement te bereiken waarvan sprake in artikel 24 van de WAP;

- elk ander bedrag waarover wordt beslist door de inrichter, voor zover het wordt besteed aan een verhoging van de voordelen van de aangeslotenen;

- de beheerskosten van de pensioeninstelling.

Elk jaar verstrekt de pensioeninstelling een rapport over het beheer van het financieringsfonds aan de inrichter, waarin alle financiële bewegingen zijn opgenomen, hun waardedatum en hun motief. Binnen de wettelijke mogelijkheden beslist de inrichter over de bestemming van het financieringsfonds.

Het fonds is bestemd voor de aangeslotenen en/of hun rechtheb-benden en de activa ervan kunnen nooit, zelfs gedeeltelijk, worden teruggestort naar de inrichter. Het financieringsfonds mag nooit een negatief saldo vertonen. Elke verrichting die het saldo van het fonds op een negatief bedrag zou brengen, wordt uitgesteld totdat de financiële middelen van het fonds het mogelijk maken om deze uit te voeren. Als de pensioeninstelling vaststelt dat het onmogelijk is om een verrichting uit te voeren, brengt zij de inrichter hiervan onmiddellijk op de hoogte, die de aangepaste maatregelen moet nemen.

21. Wijziging van dit reglement

Dit pensioenreglement kan worden gewijzigd of er kan een einde aan worden gemaakt door een collectieve arbeidsovereenkomst gesloten in het bevoegd paritair comité. Een wijziging of het einde van het pensioenreglement kan in geen enkel geval leiden tot een vermindering van de verworven reserves.

In geval van afschaffing van het pensioenstelsel, als de beschikbare reserves bij de pensioeninstelling, met inbegrip van het saldo van het financieringsfonds, meer bedragen dan de som van alle verworven reserves, verwerven de aangeslotenen een aandeel van het overschot van beschikbare reserves in verhouding tot hun verworven reserves. Dezelfde regels worden toegepast in geval van verdwijning van de inrichter.

In geval van afschaffing van het pensioenreglement worden de overeenkomsten van de actieve aangeslotenen omgezet in overeenkomsten van het type "uitgesteld kapitaal met terugbetaling van de reserves in geval van overlijden" maar zonder voortzetting van de betaling van de bijdragen voor de aangeslotenen.

22. Slotbepalingen

Dit pensioenreglement wordt aangevuld met een beheersovereenkomst gesloten tussen de inrichter en de pensioeninstelling die de verplichtingen van de betrokken partijen omvat, de administratieve procedures en de tariefregels. In geval van betwisting primeren de bepalingen van dit pensioenreglement.

23. Geschillen en toepasselijk recht

Het Belgische recht is van toepassing op dit pensioenreglement. De eventuele geschillen onder partijen hierover vallen onder de bevoegdheid van de Belgische rechtbanken.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe 2 à la convention collective de travail du 16 novembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, instaurant le régime de pension sectoriel social

Règlement de solidarité pour les travailleurs occupés en Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon

1. Objet

L'engagement de solidarité a pour objectif d'octroyer aux affiliés ou à leurs ayants droit des prestations de solidarité complémentaires. Le présent règlement de solidarité fixe les droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de solidarité, des employeurs, des affiliés et de leur(s) ayant(s) droit, et les conditions auxquelles ces droits peuvent être exercés.

Le règlement de solidarité doit être lu en lien avec le règlement de pension et le règlement financier.

2. Effet dans le temps

Le présent règlement de solidarité entre en vigueur le 1^{er} juillet 2016.

3. Notions et définitions

3.1. Pour l'application du présent règlement, on entend par :

3.1.1. "Affilié" :

3.1.1.1. "l'affilié actif" : le travailleur pour lequel l'organisateur a instauré un régime de pension, et qui satisfait aux conditions d'affiliation des règlements de pension ou de solidarité;

3.1.1.2. le "dormant" : l'ancien membre du personnel qui bénéficie toujours de droits actuels ou différés conformément au règlement de pension.

3.1.2. La "date d'affiliation" : date à laquelle l'affilié est affilié au plan de pension sectoriel. L'affiliation a lieu dès l'entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} juillet 2016). Les travailleurs qui sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés.

3.1.3. "Actuaire (désigné)" : la (les) personne(s) désignée(s) par l'organisme de pension et disposant des connaissances légales actuelles.

3.1.4. "FSMA" : Autorité des services et marchés financiers.

3.1.5. "BCE" : Banque-Carrefour des Entreprises.

3.1.6. "BNB" : Banque nationale de Belgique.

3.1.7. " Salaire de référence " : le salaire brut d'un trimestre tel que désigné dans la DmfA par les codes 01, 03, 04 et 07, tels qu'en vigueur au moment de la signature de la présente convention collective de travail. Les salaires bruts pour les ouvriers sont calculés à 108 p.c. et les salaires bruts pour les employés à 100 p.c..

3.1.8. "ONSS" : Office national de sécurité sociale.

3.1.9. Engagement du type "contributions définies" : l'engagement de payer des contributions préalablement déterminées; les régimes "cash balance", où la prestation est déterminée par référence à un montant d'épargne forfaitaire capitalisé à un rendement théorique, sont assimilés aux engagements de type "contributions définies".

3.1.10. Engagement du type "prestations définies" : l'engagement de verser une prestation déterminée, en rente ou en capital.

3.1.11. "Prestation acquise" : la prestation à laquelle l'affilié peut prétendre conformément au règlement de pension s'il laisse, lors de sa désaffiliation, sa réserve acquise auprès de l'organisme de pension.

3.1.12. "Réserve acquise" : la réserve à laquelle l'affilié a droit à un certain moment conformément au règlement de pension.

3.1.13. "LPC" : la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* 15 mai 2003, 2^{ème} éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

3.1.14. "Travailleurs" : les travailleurs masculins et féminins qui répondent à la condition que spécifiée à l'article 3.1.2., et occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon.

3.2. Les notions citées ci-dessus et les autres qui sont reprises dans le présent règlement doivent être entendues dans leur signification telle que précisée par la LPC.

Bijlage 2 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

Solidariteitsreglement voor de werknemers tewerkgesteld in Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant

1. Onderwerp

De solidariteitstoezegging heeft als doelstelling om aan de aangeslotenen of aan hun rechthebbenden aanvullende solidariteitsprestaties toe te kennen. Dit solidariteitsreglement stelt de rechten en plichten vast van de inrichter, van de solidariteitsinstelling, van de werkgevers, van de aangeslotenen en van hun rechthebbende(n), en de voorwaarden volgens dewelke deze rechten kunnen worden uitgeoefend.

Het solidariteitsreglement moet worden gelezen in verband met het pensioenreglement en het financieel reglement.

2. Werking in de tijd

Dit solidariteitsreglement treedt in werking op 1 juli 2016.

3. Begrippen en definities

3.1. Voor de toepassing van dit reglement wordt verstaan onder :

3.1.1. "Aangeslotene" :

3.1.1.1. de "actieve aangeslotene" : de werknemer voor wie de inrichter een pensioenstelsel heeft ingevoerd, en dat voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van de pensioen- of solidariteitsreglementen;

3.1.1.2. de "slapende" : het gewezen personeelslid dat nog steeds actuele of uitgestelde rechten geniet overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.2. De "aansluitingsdatum" : datum waarop de aangeslotene wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan. De aansluiting vindt plaats vanaf de indiensttreding (en ten vroegste op 1 juli 2016). De werknemers die reeds met pensioen zijn worden niet aangesloten.

3.1.3. "Aangewezen actuaaris" : de perso(o)n(en) aangesteld door de pensioeninstelling en die beschikken over de wettelijke actuariële kennis.

3.1.4. "FSMA" : Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten.

3.1.5. "KBO" : Kruispuntbank van Ondernemingen.

3.1.6. "NBB" : Nationale Bank van België.

3.1.7. "Referentieloon" : het brutoloon van een trimester zoals aangegeven in de DmfA door de codes 01, 03, 04 en 07, zoals van kracht op het ogenblik van de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst. De brutolonen voor de arbeiders worden berekend aan 108 pct. en de brutolonen voor de bedienden aan 100 pct..

3.1.8. "RSZ" : Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

3.1.9. Verbintenis van het type "bepaalde bijdragen" : de verbintenis om vooraf bepaalde bijdragen te betalen; de stelsels "cash balance", of de prestatie wordt bepaald met verwijzing naar een gekapitaliseerd forfaitair spaarbedrag aan een theoretisch rendement, worden gelijkgesteld met de verbintenissen van het type "bepaalde bijdragen".

3.1.10. Verbintenis van het type "bepaalde prestaties" : de verbintenis om een bepaalde prestatie te storten, in rente of in kapitaal.

3.1.11. "Verworven prestatie" : de prestatie waarop de aangeslotene aanspraak kan maken overeenkomstig het pensioenreglement als hij, bij zijn uittreding, zijn verworven reserve bij de pensioeninstelling laat.

3.1.12. "Verworven reserve" : de reserve waarop de aangeslotene recht heeft op een bepaald ogenblik overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.13. "WAP" : de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2^{de} ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

3.1.14. "Werknemers" : de mannelijke en vrouwelijke werknemers die beantwoorden aan de voorwaarde zoals bepaald in artikel 3.1.2., en tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant.

3.2. De hierboven aangehaalde begrippen en de andere die opgenomen zijn in dit reglement moeten worden verstaan in hun betekenis zoals bepaald in de WAP.

4. Affiliation

Pour pouvoir prétendre aux prestations de solidarité, le travailleur doit être occupé dans les liens d'un contrat de travail auprès d'un employeur tombant dans le champ d'application du régime de pension sectoriel social de l'organisateur.

La "date d'affiliation" : date à laquelle le travailleur est affilié au plan de pension sectoriel, soit la date de son entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} juillet 2016).

Les réserves qui sont constituées sur les comptes individuels sont acquises par le travailleur dès son affiliation.

Un affilié ayant obtenu la liquidation de ses montants assurés dans le cadre de son engagement de pension et qui devient ensuite à nouveau affilié est considéré comme un nouvel affilié.

Un affilié ayant choisi de transférer ses réserves acquises dans le cadre de son engagement de pension vers un autre organisme de pension et qui devient ensuite à nouveau affilié, est également considéré comme un nouvel affilié.

5. L'organisme de solidarité et sa désignation

La gestion de l'engagement de solidarité est confiée à un organisme de solidarité. La désignation de l'organisme de solidarité a lieu par convention collective de travail.

6. Les prestations de solidarité

Toutes les sommes, avantages et allocations qui découlent du présent règlement de solidarité constituent des montants bruts, sur lesquels toutes les retenues, prélèvements, cotisations et impôts dus par la loi doivent être déduits. Toutes ces retenues, prélèvements, cotisations et impôts sont à charge des affiliés ou de leur(s) ayant(s) droit.

Les prestations de solidarité suivantes sont fixées :

6.1. Allocation en cas de perte de revenus consécutive au décès de l'affilié au cours de sa carrière professionnelle

En cas de décès de l'affilié au cours de sa carrière professionnelle, un montant forfaitaire de 750,00 EUR bruts sera octroyé au(x) bénéficiaire(s), en compensation de la perte de revenus. Ce capital est proratisé en fonction du pourcentage de temps de travail de l'affilié pour les travailleurs à temps partiel. Cette garantie ne sera plus valable dès que le travailleur ne remplira plus les conditions d'affiliation au présent régime de pension sectoriel.

Ce montant unique est ajouté à l'allocation octroyée en cas de décès en vertu du régime de pension sectoriel social, et est versé au(x) bénéficiaire(s) selon les modalités du règlement de pension du régime de pension sectoriel social. Cette prestation est acquittée de la même manière que prévu dans le règlement de pension.

6.2. Financement de la constitution de la pension complémentaire en cas de perte de revenus consécutive à une incapacité de travail

Cette prestation de solidarité prévoit l'exonération intégrale ou partielle du paiement des primes du volet pension en cas d'invalidité économique de l'affilié, en fonction du degré d'invalidité économique. Cette couverture couvre les cas d'invalidité économique suite à une maladie, un accouchement, un accident de la vie privée ou un accident de travail. La prime pour la garantie exonération de prime est recalculée à chaque échéance en fonction du montant des primes à exonérer. Le délai de carence est de 30 jours.

Le niveau d'intervention d'AG Employee Benefits est déterminé en fonction du degré d'incapacité de l'affilié.

- Si le niveau d'incapacité est de 67 p.c. et plus : la prestation assurée sera versée dans son intégralité;

- Si le niveau d'incapacité est compris entre 25 p.c. et 67 p.c. : la prestation assurée sera versée à concurrence du degré d'incapacité;

- Si le niveau d'incapacité est inférieur à 25 p.c. : aucune prestation ne sera versée.

Pour les travailleurs à temps partiel, il est également tenu compte de ses horaires de travail.

En cas de modification de la santé de l'affilié entraînant une modification du degré d'incapacité, l'intervention d'AG Employee Benefits sera adaptée en conséquence.

Cela concerne l'incapacité de travail, telle que couverte par les codes 50, 51, 60 et 61 de la DmfA-LPC :

4. Aansluiting

Om aanspraak te kunnen maken op de solidariteitsprestaties moet de werknemer tewerkgesteld zijn in het kader van een arbeidsovereenkomst bij een werkgever die onder het toepassingsgebied valt van het sociaal sectoraal pensioenstelsel van de inrichter.

De "aansluitingsdatum" : datum waarop de werknemer wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan, ofwel de datum van zijn indiensttreding (en ten vroegste 1 juli 2016).

De reserves die opgebouwd zijn op de individuele rekeningen, zijn verworven door de werknemer vanaf zijn aansluiting.

Een aangeslotene die de vereffening van zijn verzekerde bedragen heeft verkregen in het kader van zijn pensioentoezegging en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal worden beschouwd als een nieuwe aangeslotene.

Een aangeslotene die heeft gekozen om zijn verworven reserves over te hevelen naar een andere pensioeninstelling en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal eveneens als een nieuwe aangeslotene worden beschouwd.

5. De solidariteitsinstelling en de aanstelling ervan

Het beheer van de solidariteitstoezegging wordt toevertrouwd aan een solidariteitsinstelling. De aanstelling van de solidariteitsinstelling gebeurt bij collectieve arbeidsovereenkomst.

6. Solidariteitsprestaties

Alle bedragen, voordelen en uitkeringen die voortvloeien uit dit solidariteitsreglement vormen brutobedragen, waarvan alle bij wet verschuldigde afhoudingen, heffingen en belastingen moeten worden afgehouden. Al deze afhoudingen, heffingen, bijdragen en belastingen zijn ten laste van de aangeslotenen of van hun rechthebbende(n).

Er worden volgende solidariteitsprestaties vastgesteld :

6.1. Uitkering in geval van inkomensverlies na het overlijden van de aangeslotene in de loop van zijn beroepsloopbaan

In geval van overlijden van de aangeslotene in de loop van zijn beroepsloopbaan, zal een forfaitair bedrag van 750,00 EUR bruto worden toegekend aan de rechthebbende(n), ter compensatie van het inkomensverlies. Dit kapitaal wordt naar rato berekend in functie van het percentage arbeidstijd van de aangeslotene voor de deeltijdse werknemers. Deze waarborg zal niet meer geldig zijn zodra de werknemer niet meer voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van dit sectoraal pensioenstelsel.

Dit enig bedrag wordt toegevoegd aan de uitkering toegekend in geval van overlijden krachtens het sociaal sectoraal pensioenstelsel, en gestort aan de rechthebbende(n) volgens de modaliteiten van het pensioenreglement van het sociaal sectoraal pensioenstelsel. Deze prestatie wordt op dezelfde manier vereffend als bepaald in het pensioenreglement.

6.2. Financiering van de opbouw van het aanvullende pensioen in geval van inkomensverlies na arbeidsongeschiktheid

Deze solidariteitsprestatie voorziet in de volledige of gedeeltelijke vrijstelling van de betaling van de premies van het pensioengedeelte in geval van economische invaliditeit van de aangeslotene, in functie van de graad van economische invaliditeit. Deze dekking dekt de gevallen van economische invaliditeit ingevolge een ziekte, een bevalling, een ongeval in het privéleven of een arbeidsongeval, de premie voor de waarborg premievrijstelling wordt opnieuw berekend bij elke vervalldag in functie van het bedrag van de vrij te stellen premies. De wachttijd bedraagt 30 dagen.

Het niveau van tegemoetkoming van AG Employee Benefits wordt bepaald in functie van de graad van ongeschiktheid van de aangeslotene :

- Als het niveau van ongeschiktheid 67 pct. en meer bedraagt : de verzekerde prestatie zal integraal worden gestort;

- Als het niveau van ongeschiktheid tussen 25 pct. en 67 pct. bedraagt : de verzekerde prestatie zal worden gestort ten belope van de graad van ongeschiktheid;

- Als het niveau van ongeschiktheid lager is dan 25 pct. : geen enkele prestatie zal worden gestort.

Voor de deeltijdse werknemers wordt eveneens rekening gehouden met hun arbeidstijdregeling.

In geval van verandering in de gezondheidstoestand van de aangeslotene die een wijziging van de graad van ongeschiktheid teweegbrengt, zal de tegemoetkoming van AG Employee Benefits dienovereenkomstig worden aangepast.

Dit gaat over de arbeidsongeschiktheid, zoals gedekt door de codes 50, 51, 60 en 61 van de DmfA-WAP :

- Code 50 : maladie (maladie ou accident de droit commun et congé prophylactique);
- Code 51 : congé de maternité;
- Code 60 : accident du travail;
- Code 61 : maladie professionnelle.

Cette prestation est acquittée sans que l'affilié doive introduire de demande à cet effet et est ajoutée aussi vite que possible sur le compte de pension de l'affilié.

6.3. Financement de la constitution de la pension complémentaire en cas de chômage temporaire

Cette prestation de solidarité prévoit l'exonération du paiement des primes du volet pension en cas de chômage temporaire. Il n'est tenu compte que des périodes de chômage temporaire qui commencent au plus tôt le 1^{er} juillet 2016.

Cela concerne le chômage temporaire correspondant au code 71 de la DmfA-LPC.

7. Financement des prestations de solidarité

Les prestations de solidarité sont financées par une cotisation de solidarité équivalant à au moins 4,4 p.c. de la prime de pension due en exécution du régime de pension sectoriel de l'organisateur. Cette cotisation de solidarité est perçue en même temps que la prime de pension et transmise à l'organisme de solidarité par l'organisateur.

Les règles et modalités en matière de financement du régime de pension sectoriel social sont fixées dans un règlement financier. Ce règlement financier est annexé à une convention collective de travail.

8. Conséquences du non-paiement de la cotisation de solidarité

Au plus tard dans les 3 mois suivant la date où il est informé d'un retard de paiement, l'organisme de solidarité avertira chaque affilié au moyen d'un courrier envoyé à son adresse personnelle.

9. Gestion des prestations de solidarité

L'organisateur s'engage envers tous les employeurs et affiliés à faire tout ce qui est nécessaire pour la bonne exécution du présent régime de solidarité. Il transmettra aussi rapidement que possible les primes de pension perçues auprès de l'employeur à l'organisme de solidarité. De plus, il transmettra toutes les données nécessaires à la gestion du régime de solidarité.

A cette fin, l'organisateur utilise les données personnelles telles que communiquées du réseau de la sécurité sociale par la Banque-Carrefour de la Sécurité Sociale à l'organisateur, ainsi que les modifications se produisant dans les données précitées pendant la durée de l'affiliation.

L'organisateur est mandaté pour transmettre à l'organisme de solidarité toutes les informations et pièces justificatives nécessaires à la bonne exécution du présent règlement. Sur simple demande, l'affilié transmettra toutes les informations et pièces justificatives manquantes nécessaires pour que l'organisme de solidarité puisse remplir ses obligations envers l'affilié ou ses ayants droit. Si l'affilié ne transmet pas ces informations ou pièces justificatives, l'organisateur et l'organisme de solidarité seront alors déliés de leurs obligations envers l'affilié, en rapport avec l'avantage décrit dans le présent règlement. Le fonds de solidarité par lequel les prestations de solidarité sont financées est un système de réserve collective géré conformément aux objectifs et dispositions définis dans le présent règlement.

Le fonds de solidarité appartient à l'ensemble des affiliés.

Si, pour l'une ou l'autre raison, un employeur ou un travailleur cesse de faire partie du champ d'application du présent règlement de solidarité, il ne peut d'aucune manière prétendre aux avoirs du fonds de solidarité. Le fonds de solidarité et les prestations de solidarité sont gérés conformément aux dispositions de la législation en vigueur en la matière. Pour ce faire, l'organisme de solidarité gèrera les comptes du fonds de solidarité séparément des autres activités. Les revenus des comptes du fonds de solidarité peuvent se composer :

- des cotisations de solidarité en exécution du présent règlement de solidarité;
- d'éventuelles autres sommes versées par l'organisateur;
- des rendements financiers du (des) compte(s) du fonds de solidarité.

- Code 50 : ziekte (ziekte of ongeval van gemeen recht en profylactisch verlof);
- Code 51 : zwangerschapsverlof;
- Code 60 : arbeidsongeval;
- Code 61 : beroepsziekte.

Deze prestatie wordt vereffend zonder dat de aangeslotene hiervoor een aanvraag moet indienen en wordt zo vlug mogelijk toegevoegd op de pensioenrekening van de aangeslotene.

6.3. Financiering van de opbouw van het aanvullend pensioen in geval van tijdelijke werkloosheid

Deze solidariteitsprestatie voorziet in de vrijstelling van de betaling van de premies van het gedeelte pensioen in geval van tijdelijke werkloosheid. Er wordt enkel rekening gehouden met de periodes van tijdelijke werkloosheid die ten vroegste aanvangen op 1 juli 2016.

Dit gaat over de tijdelijke werkloosheid die overeenstemt met de code 71 van de DmfA-WAP.

7. Financiering van de solidariteitsprestaties

De solidariteitsprestaties worden gefinancierd door een solidariteitsbijdrage die gelijkwaardig is aan ten minste 4,4 pct. van de pensioenpremie verschuldigd ter uitvoering van het sectoraal pensioenstelsel van de inrichter. Deze solidariteitsbijdrage wordt tegelijkertijd geïnd terwijl de pensioenpremie wordt overgedragen aan de solidariteitsinstelling door de inrichter.

De regels en modaliteiten inzake financiering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel worden vastgesteld in een financieel reglement. Dit financieel reglement wordt als bijlage bij een collectieve arbeidsovereenkomst gevoegd.

8. Gevolgen van de niet-betaling van de solidariteitsbijdrage

Uiterlijk binnen 3 maanden na de datum waarop zij wordt op de hoogte gebracht van een betalingsachterstand, verwittigt de pensioeninstelling elke aangeslotene door middel van een brief verzonden naar zijn persoonlijk adres.

9. Beheer van de solidariteitsprestaties

De inrichter verbindt zich ertoe, tegenover alle werkgevers en aangeslotenen, om al het nodige te doen voor de goede uitvoering van dit pensioenstelsel. Hij zal zo vlug mogelijk de pensioenpremies die werden geïnd bij de werkgever overdragen naar de solidariteitsinstelling. Bovendien zal hij alle gegevens die noodzakelijk zijn voor het beheer van het solidariteitsstelsel doorgeven.

Hiervoor gebruikt de inrichter de persoonlijke gegevens van het netwerk van de sociale zekerheid zoals medegedeeld door de Kruispuntbank voor Sociale Zekerheid aan de inrichter, alsook de wijzigingen die zich voordoen in de voornoemde gegevens tijdens de duur van de aansluiting.

De inrichter is gemachtigd om aan de solidariteitsinstelling alle informatie en bewijsstukken door te geven die noodzakelijk zijn voor de goede uitvoering van dit reglement. Op eenvoudig verzoek zal de aangeslotene alle informatie en ontbrekende bewijsstukken doorgeven die noodzakelijk zijn opdat de solidariteitsinstelling haar verplichtingen zou kunnen vervullen tegenover de aangeslotene of zijn rechthebbers. Als de aangeslotene deze informatie of bewijsstukken niet doorgeeft, zullen de inrichter en de solidariteitsinstelling worden ontslagen van hun verplichtingen tegenover de aangeslotene, in verband met het voordeel beschreven in dit reglement. Het solidariteitsfonds waarmee de solidariteitsprestaties worden gefinancierd is een collectief reservesysteem dat wordt beheerd overeenkomstig de doelstellingen en bepalingen gedefinieerd in dit reglement.

Het solidariteitsfonds behoort toe aan het geheel van de aangeslotenen.

Als, om de ene of de andere reden, een werkgever of een werknemer geen deel meer uitmaakt van het toepassingsgebied van dit solidariteitsreglement, kan hij op geen enkel manier aanspraak maken op de tegoeden van het solidariteitsfonds. Het solidariteitsfonds en de solidariteitsprestaties worden beheerd overeenkomstig de bepalingen van de wetgeving die ter zake van kracht is. Hiervoor zal de solidariteitsinstelling de rekeningen van het solidariteitsfonds apart van de andere activiteiten beheren. De inkomsten van de rekeningen van het solidariteitsfonds kunnen bestaan uit :

- de solidariteitsbijdragen ter uitvoering van dit solidariteitsreglement;
- eventuele andere bedragen gestort door de inrichter;
- financiële rendementen van de rekening(en) van het solidariteitsfonds.

Les dépenses des comptes du fonds de solidarité peuvent se composer :

- des allocations des prestations de solidarité déterminées dans le présent règlement;
- du financement des primes destinées à l'assurance que l'organisme de solidarité conclurait pour les prestations de solidarité déterminées dans le présent règlement;
- des coûts de gestion de l'engagement de solidarité.

A la fin de chaque année comptable, l'organisme de solidarité dresse un compte de résultat ainsi qu'un bilan de l'actif et du passif du fonds de solidarité et envoie ces pièces à la FSMA dans le mois suivant leur approbation.

10. Modification

Les prestations de solidarité, telles que décrites dans le présent règlement, peuvent à tout moment être adaptées aux moyens disponibles en vue du maintien de l'équilibre financier conformément aux dispositions légales. Pour ce faire, l'organisateur prendra l'initiative d'adapter le présent règlement.

Une modification du règlement de solidarité est fixée dans une convention collective de travail, comme prévu par la réglementation en vigueur en la matière. L'engagement de solidarité ne donne pas lieu à la constitution de droits acquis ni en cas de sortie, ni en cas de modification ou de suppression du règlement de solidarité.

Une modification de l'organisme de solidarité et l'éventuel transfert de réserves qui y est lié sont soumis aux conditions telles que prévues dans la LPC. Le cas échéant, l'organisateur informe les affiliés ainsi que la FSMA de la modification de l'organisme de solidarité.

11. Conséquences en cas de fin

En cas d'arrêt du régime de pension sectoriel, les réserves du volet solidarité seront réparties entre les affiliés au prorata de leurs réserves acquises dans le régime de pension et utilisées comme une cotisation sur le compte individuel de pension, après déduction des provisions pour les prestations de solidarité en cours et pour les frais à prévoir en rapport avec la suppression du régime de solidarité.

Si le présent règlement de solidarité n'est plus applicable à un organisateur ou un employeur, celui-ci ne peut d'aucune manière prétendre à une partie des avoirs se trouvant sur les comptes du fonds de solidarité.

12. Information

12.1. Le règlement de solidarité

Sur simple demande des affiliés, l'organisateur met le texte du règlement de solidarité à leur disposition.

12.2. Le rapport de gestion

Chaque année, l'organisme de solidarité dresse un rapport sur la gestion de l'engagement de solidarité. Sur simple demande des affiliés, l'organisateur met le texte du rapport de gestion à leur disposition.

13. Application de la loi relative à la protection de la vie privée

L'organisateur transmet un certain nombre de données personnelles à l'organisme de solidarité afin de gérer le régime de solidarité. L'organisme de solidarité s'engage à traiter ces données de manière confidentielle. Elles peuvent exclusivement être utilisées pour la gestion du régime de solidarité, à l'exclusion de tout autre objectif, commercial ou non.

Toute personne dont les données personnelles sont conservées, a le droit de les consulter et d'en demander rectification. Dans ce cas, elle doit s'adresser par écrit à l'organisateur ou à l'organisme de solidarité, et joindre une copie de sa carte d'identité.

14. Litiges et droit applicable

Le droit belge est applicable au présent règlement de solidarité. Les éventuels différends entre parties à ce sujet relèvent de la compétence des tribunaux belges.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

De uitgaven van de rekeningen van het solidariteitsfonds kunnen bestaan uit :

- uitkeringen van de solidariteitsprestaties bepaald in dit reglement;
- de financiering van de premies bestemd voor de verzekering die de solidariteitsinstelling zou afsluiten voor de solidariteitsprestaties bepaald in dit reglement;
- beheerskosten van de solidariteitstoezegging.

Op het einde van elk boekhoudkundig jaar, maakt de solidariteitsinstelling een resultatenrekening op alsook een balans van de activa en de passiva van het solidariteitsfonds en verzendt deze documenten aan de FSMA binnen een maand na de goedkeuring ervan.

10. Wijziging

De solidariteitsprestaties, zoals beschreven in dit reglement, kunnen te allen tijde worden aangepast aan de beschikbare middelen met het oog op het behoud van het financieel evenwicht overeenkomstig de wettelijke bepalingen. Hiervoor zal de inrichter het initiatief nemen om dit reglement aan te passen.

Een wijziging van het solidariteitsreglement wordt vastgesteld in een collectieve arbeidsovereenkomst, zoals bepaald door de reglementering die ter zake van kracht is. De solidariteitstoezegging geeft geen aanleiding tot het opbouwen van verworven rechten, noch in geval van uittrekking, noch in geval van wijziging of van afschaffing van het solidariteitsreglement.

Een wijziging van de solidariteitsinstelling en de eventuele overdracht van reserves die eraan verbonden zijn, zijn onderworpen aan de voorwaarden zoals bepaald in de WAP. Desgevallend informeert de inrichter de aangeslotenen alsook de FSMA over de wijziging van de solidariteitsinstelling.

11. Gevolgen in geval van beëindiging

In geval van stopzetting van het sectoraal pensioenstelsel worden de reserves van het gedeelte solidariteit verdeeld onder de aangeslotenen naar rato van hun verworven reserves in het pensioenstelsel en gebruikt als een bijdrage op de individuele pensioenrekening, na aftrek van de provisies voor de lopende solidariteitsprestaties en voor de te voorzien onkosten in verband met de afschaffing van het solidariteitsstelsel.

Als dit solidariteitsreglement niet meer toepasbaar is op een inrichter of een werkgever, kan deze op geen enkele manier aanspraak maken op een gedeelte van de tegoeden die zich bevinden op de rekeningen van het solidariteitsfonds.

12. Informatie

12.1. Het solidariteitsreglement

Op eenvoudig verzoek van de aangeslotenen, stelt de inrichter de tekst van het solidariteitsreglement ter beschikking van hen.

12.2. Het beheerrapport

Elk jaar maakt de solidariteitsinstelling een rapport op over het beheer van de solidariteitstoezegging. Op eenvoudig verzoek van de aangeslotenen, stelt de inrichter de tekst van het solidariteitsreglement ter beschikking van hen.

13. Toepassing van de wet tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer

De inrichter geeft een aantal persoonlijke gegevens door aan de solidariteitsinstelling om het solidariteitsstelsel te beheren. De solidariteitsinstelling verbindt zich ertoe om deze gegevens op een vertrouwelijke manier te behandelen. Zij kunnen uitsluitend worden gebruikt voor het beheer van het solidariteitsstelsel, met uitsluiting van elke andere, al dan niet commerciële, doelstelling.

Elke persoon van wie de persoonlijke gegevens worden bewaard, heeft het recht om ze te raadplegen en om een rechtzetting ervan te vragen. In dit geval moet hij/zij zich schriftelijk richten tot de inrichter of tot de solidariteitsinstelling, en een kopie van zijn/haar identiteitskaart toevoegen.

14. Geschillen en toepasselijk recht

Het Belgische recht is van toepassing op dit pensioenreglement. De eventuele geschillen onder partijen hierover vallen onder de bevoegdheid van de Belgische rechtbanken.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe 3 à la convention collective de travail du 16 novembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon, instaurant le régime de pension sectoriel social

Règlement financier

1. Objet

Le présent règlement financier fixe les règles et modalités de financement du régime de pension sectoriel social. Le règlement financier doit être lu en lien avec le règlement de pension et le règlement de solidarité.

2. Effet dans le temps

Le présent règlement financier entre en vigueur le 1^{er} juillet 2016.

3. Cotisations

Les cotisations pour le financement du volet retraite du régime de pension sectoriel social s'élèvent par équivalent temps plein à :

- 150 EUR (hors frais et taxes) pour l'année 2016 (période du 1^{er} juillet 2016 au 31 décembre 2016);

- 100 EUR (hors frais et taxes) sur base annuelle pour l'année 2017 et suivantes.

Les cotisations pour le financement du volet solidarité du régime de pension sectoriel social s'élèvent, par équivalent temps plein, à :

- 8,7 EUR (hors frais et taxes) pour l'année 2016 (période du 1^{er} juillet 2016 au 31 décembre 2016);

- 12,9 EUR (hors frais et taxes) sur base annuelle pour l'année 2017 et suivantes.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Bijlage 3 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

Financieel reglement

1. Onderwerp

Dit financieel reglement stelt de financieringsregels en -modaliteiten vast van het sociaal sectoraal pensioenstelsel. Het financieel reglement moet worden gelezen in verband met het pensioenreglement en het solidariteitsreglement.

2. Werking in de tijd

Dit financieel reglement treedt in werking op 1 juli 2016.

3. Bijdragen

De bijdragen voor de financiering van het pensioengedeelte van het sociaal sectoraal pensioenstelsel bedragen per voltijds equivalent :

- 150 EUR (buiten onkosten en taksen) voor het jaar 2016 (periode van 1 juli 2016 tot 31 december 2016);

- 100 EUR (buiten onkosten en taksen) op jaarbasis voor het jaar 2017 en volgende.

De bijdragen voor de financiering van het solidariteitsgedeelte van het sociaal sectoraal pensioenstelsel bedragen per voltijds equivalent :

- 8,7 EUR (buiten onkosten en taksen) voor het jaar 2016 (periode van 1 juli 2016 tot 31 december 2016);

- 12,9 EUR (buiten onkosten en taksen) op jaarbasis voor het jaar 2017 en volgende.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C - 2017/12085]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 18 janvier 2017, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie chimique, relative au remplacement de l'annexe de la convention collective de travail du 27 mai 2009 relative au transport des ouvriers (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire de l'industrie chimique;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 18 janvier 2017, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie chimique, relative au remplacement de l'annexe de la convention collective de travail du 27 mai 2009 relative au transport des ouvriers.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C - 2017/12085]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 18 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid, betreffende de vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 mei 2009 betreffende het vervoer van de arbeiders (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 18 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid, betreffende de vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 mei 2009 betreffende het vervoer van de arbeiders.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Annexe

Commission paritaire de l'industrie chimique*Convention collective de travail du 18 janvier 2017*

Remplacement de l'annexe de la convention collective de travail du 27 mai 2009 relative au transport des ouvriers (Convention enregistrée le 21 février 2017 sous le numéro 138110/CO/116)

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers des entreprises ressortissant à la Commission paritaire de l'industrie chimique.

Par "ouvriers" on entend : les ouvriers et les ouvrières.

Art. 2. Le tableau en annexe remplace celui en annexe de la convention collective de travail du 27 mai 2009 (numéro d'enregistrement 94405/CO/116), conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie chimique, relative au transport des ouvriers.

Art. 3. Tant que la SNCB ne publie pas de tarifs pour une carte hebdomadaire, le tableau de la SNCB sera complété d'une colonne "tarifs carte hebdomadaire" et d'une colonne "intervention carte hebdomadaire", qui sont obtenues de la manière suivante :

"Tarifs carte hebdomadaire"

Les tarifs de la carte hebdomadaire de 2016 obtenus sur la base de la convention collective de travail du 17 février 2016 (132743/CO/116), sont augmentés par distance(s) du pourcentage de la hausse de prix pour la/les même(s) distance(s) de la carte mensuelle de 2017.

Le pourcentage de la hausse de prix de la carte mensuelle est, à son tour, obtenu en comparant les tarifs de la carte mensuelle de 2016 par distance(s) avec les tarifs de la carte mensuelle de 2017 par distance(s) (pourcentage à 2 décimales sur la base d'un arrondi mathématique).

"Intervention carte hebdomadaire"

Les interventions de l'employeur dans les prix de la carte hebdomadaire sont basées sur 60 p.c. en moyenne.

Art. 4. Tant que la SNCB publie des tarifs pour des cartes mensuelles, des cartes trimestrielles et des cartes annuelles limitées à 150 km, le tableau de la SNCB sera complété des tarifs à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus et des interventions de l'employeur correspondantes, qui sont obtenus de la manière suivante :

"Prix à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus pour la carte mensuelle, trimestrielle et annuelle"

Les tarifs de la carte mensuelle, carte trimestrielle et carte annuelle limités à 150 km sont complétés en augmentant les tarifs des cartes susmentionnées de 2016 à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus du pourcentage de la hausse moyenne de prix considéré sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte concernée de 2017.

Le pourcentage de la hausse moyenne de prix de la carte susmentionnée est, à son tour, obtenu en comparant les tarifs considérés sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte mensuelle, trimestrielle et annuelle de 2016 (limitées à 150 km) avec les tarifs considérés sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte mensuelle, trimestrielle et annuelle de l'année 2017 (pourcentage à 2 décimales sur la base d'un arrondi mathématique).

"Intervention carte mensuelle, carte trimestrielle, carte annuelle"

Les interventions de l'employeur dans les prix de la carte mensuelle, de la carte trimestrielle et de la carte annuelle sont basées sur 60 p.c. en moyenne.

"Prix à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus pour la carte hebdomadaire"

Les tarifs de la carte hebdomadaire, obtenus en application de l'article 3, sont complétés de 151 km jusqu'à 200 km inclus de la manière suivante :

Les tarifs partir de 151 km jusqu'à 200 km de 2016 sont augmentés du pourcentage de la hausse moyenne de prix considéré sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte mensuelle de 2017, tel qu'obtenu en application de cet article.

Art. 5. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée. Elle entre en vigueur le 1^{er} février 2017 et prend fin le 31 janvier 2018.

Bijlage

Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid*Collectieve arbeidsovereenkomst van 18 januari 2017*

Vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 mei 2009 betreffende het vervoer van de arbeiders (Overeenkomst geregistreerd op 21 februari 2017 onder het nummer 138110/CO/116)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de arbeiders van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid.

Met "arbeiders" wordt verstaan : de arbeiders en de arbeidsters.

Art. 2. De tabel in bijlage van deze collectieve arbeidsovereenkomst vervangt de tabel in bijlage van de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 mei 2009 (registratienummer 94405/CO/116), gesloten in het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid, betreffende het vervoer van de arbeiders.

Art. 3. Zolang de NMBS geen tarieven voor een weekkaart bekendmaakt, zal de tabel van de NMBS worden aangevuld met een kolom "tarieven weekkaart" en "tussenkost weekkaart", die op de volgende manier worden bekomen :

"Tarieven weekkaart"

De tarieven van de weekkaart van 2016 verkregen op basis van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 februari 2016 (132743/CO/116) worden per afstand(en) verhoogd met het percentage van de prijsstijging voor dezelfde afstand(en) van de maandkaart van 2017.

Het percentage van de prijsstijging van de maandkaart wordt op zijn beurt verkregen door de tarieven van de maandkaart van 2016 per afstand(en) te vergelijken met de tarieven van de maandkaart van 2017 per afstand(en) (percentage met 2 decimalen op basis van wiskundige afronding).

"Tussenkost weekkaart"

De tussenkosten van de werkgever in de prijzen van de weekkaart zijn gebaseerd op het gemiddelde van 60 pct.

Art. 4. Zolang de NMBS tarieven van maandkaarten, 3 maandkaarten en jaarkaarten beperkt tot 150 km bekendmaakt, zal de tabel van de NMBS aangevuld worden met tarieven vanaf 151 km tot en met 200 km en de daar bijhorende tussenkosten van de werkgever, die op de volgende manier worden bekomen :

"Prijzen vanaf 151 km tot en met 200 km voor de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart"

De tarieven van de maandkaarten, 3 maandkaarten en jaarkaarten beperkt tot 150 km worden aangevuld door de tarieven van de voornoemde kaarten vanaf 151 km tot en met 200 km van 2016 te verhogen met het percentage van de gemiddelde prijsstijging bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de respectievelijke kaart van 2017.

Het percentage van de gemiddelde prijsstijging van het tarief van de respectievelijke kaart wordt op zijn beurt verkregen door de tarieven bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart van 2016 (beperkt tot 150 km) te vergelijken met de tarieven bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart van 2017 (percentage met 2 decimalen op basis van wiskundige afronding).

"Tussenkost maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart"

De tussenkosten van de werkgever in de prijzen van de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart zijn gebaseerd op het gemiddelde van 60 pct.

"Prijzen vanaf 151 km tot en met 200 km voor de weekkaart"

De tarieven van de weekkaart, bekomen door toepassing van artikel 3, worden vanaf 151 km tot en met 200 km aangevuld op de volgende manier :

De tarieven vanaf 151 km tot 200 km van 2016 worden verhoogd met het percentage van de gemiddelde prijsstijging bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de maandkaart van 2017, zoals verkregen in toepassing van dit artikel.

Art. 5. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor een bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 februari 2017 en eindigt op 31 januari 2018.

Elle sera déposée au Greffe de la Direction générale Relations collectives de travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale et la force obligatoire par arrêté royal est demandée.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Deze collectieve arbeidsovereenkomst zal worden neergelegd ter Griffie van de Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg en de algemeen verbindende kracht bij koninklijk besluit wordt gevraagd.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 18 janvier 2017, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie chimique, relative au remplacement de l'annexe de la convention collective de travail du 27 mai 2009 relative au transport des ouvriers

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 18 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid, betreffende de vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 27 mei 2009 betreffende het vervoer van de arbeiders

Afsrand/ Distance	2de klasse/ 2ème classe							
	1 week/ 1 semaine		1 maand/ 1 mois		3 maanden/ 3 mois		12 maanden/ 12 mois	
	2017		2017		2017		2017	
	Prijs/ Prix	Tussenkost/ Intervention	Prijs/ Prix	Tussenkost/ Intervention	Prijs/ Prix	Tussenkost/ Intervention	Prijs/ Prix	Tussenkost/ Intervention
1-3	10,61	5,95	35,00	19,60	98,00	54,90	349,00	195,45
4	11,51	6,45	38,00	21,30	106,00	59,35	379,00	212,25
5	12,30	6,90	41,00	22,95	115,00	64,40	410,00	229,60
6	13,10	7,35	43,50	24,35	122,00	68,30	436,00	244,15
7	13,95	7,80	46,50	26,05	130,00	72,80	463,00	259,30
8	14,75	8,25	49,00	27,45	137,00	76,70	489,00	273,85
9	15,30	8,55	51,00	28,55	144,00	80,65	515,00	288,40
10	16,10	9,00	54,00	30,25	152,00	85,10	541,00	302,95
11	17,10	9,65	57,00	32,15	159,00	89,70	567,00	319,80
12	17,60	9,90	59,00	33,30	166,00	93,60	594,00	335,00
13	18,60	10,55	62,00	35,20	174,00	98,85	620,00	352,15
14	19,40	11,00	65,00	36,90	181,00	102,80	646,00	366,95
15	20,10	11,40	67,00	38,05	188,00	106,80	672,00	381,70
16	20,90	11,90	70,00	39,90	196,00	111,70	698,00	397,85
17	21,60	12,30	72,00	41,05	203,00	115,70	725,00	413,25
18	22,40	12,75	75,00	42,75	210,00	119,70	751,00	428,05
19	23,40	13,40	78,00	44,60	218,00	124,70	777,00	444,45
20	23,90	13,65	80,00	45,75	225,00	128,70	803,00	459,30
21	24,90	14,25	83,00	47,50	232,00	132,70	830,00	474,75
22	25,70	14,75	86,00	49,35	240,00	137,75	856,00	491,35
23	26,19	15,10	88,00	50,70	247,00	142,25	882,00	508,05
24	27,20	15,65	91,00	52,40	254,00	146,30	908,00	523,00
25	27,69	15,95	93,00	53,55	262,00	150,90	934,00	538,00
26	28,70	16,60	96,00	55,50	269,00	155,50	961,00	555,45
27	29,49	17,05	99,00	57,20	276,00	159,55	987,00	570,50
28	30,20	17,45	101,00	58,40	284,00	164,15	1013,00	585,50

Afsrand/ Distance	2de klasse/ 2ème classe							
	1 week/ 1 semaine		1 maand/ 1 mois		3 maanden/ 3 mois		12 maanden/ 12 mois	
	2017		2017		2017		2017	
29	30,99	17,90	104,00	60,10	291,00	168,20	1039,00	600,55
30	32,00	18,50	107,00	61,85	298,00	172,25	1066,00	616,15
31-33	32,99	19,20	111,00	64,60	310,00	180,40	1108,00	644,85
34-36	35,00	20,65	117,00	69,05	328,00	193,50	1173,00	692,05
37-39	37,31	22,25	124,00	73,90	346,00	206,20	1237,00	737,25
40-42	38,79	23,30	130,00	78,15	364,00	218,75	1301,00	781,90
43-45	41,10	25,00	137,00	83,30	382,00	232,25	1366,00	830,55
46-48	43,11	26,40	143,00	87,50	400,00	244,80	1430,00	875,15
49-51	44,80	27,65	149,00	91,95	418,00	257,90	1494,00	921,80
52-54	46,10	28,60	154,00	95,50	431,00	267,20	1540,00	954,80
55-57	47,91	29,70	159,00	98,60	444,00	275,30	1586,00	983,30
58-60	48,59	30,30	163,00	101,70	457,00	285,15	1632,00	1018,35
61-65	50,91	31,75	169,00	105,45	474,00	295,80	1693,00	1056,45
66-70	53,41	33,50	177,00	111,00	495,00	310,35	1769,00	1109,15
71-75	55,71	35,05	185,00	116,35	517,00	325,20	1846,00	1161,15
76-80	57,70	36,35	192,00	120,95	538,00	338,95	1922,00	1210,85
81-85	59,69	37,80	200,00	126,60	560,00	354,50	1999,00	1265,35
86-90	61,68	39,10	207,00	131,25	581,00	368,35	2075,00	1315,55
91-95	65,02	41,40	215,00	136,95	602,00	383,45	2151,00	1370,20
96-100	67,32	42,90	223,00	142,05	624,00	397,50	2228,00	1419,25
101-105	69,00	44,10	230,00	146,95	645,00	412,15	2304,00	1472,25
106-110	71,30	45,70	238,00	152,55	667,00	427,55	2380,00	1525,60
111-115	73,59	47,25	246,00	157,95	688,00	441,70	2457,00	1577,40
116-120	75,27	48,55	253,00	163,20	709,00	457,30	2533,00	1633,80
121-125	78,61	50,70	261,00	168,35	731,00	471,50	2610,00	1683,45
126-130	80,91	52,25	269,00	173,75	752,00	485,80	2686,00	1735,15
131-135	82,90	53,70	276,00	178,85	773,00	500,90	2762,00	1789,80
136-140	84,89	55,00	284,00	184,05	795,00	515,15	2839,00	1839,65
141-145	87,18	56,50	292,00	189,20	816,00	528,75	2915,00	1888,90
146-150	90,18	58,55	302,00	196,00	846,00	549,05	3022,00	1961,30
151-155	92,25	59,85	307,14	199,35	857,77	556,70	3068,15	1991,25
156-160	94,34	61,25	314,48	204,10	879,76	570,95	3144,70	2040,90
161-165	96,44	62,60	321,82	208,85	900,71	584,55	3221,25	2090,60
166-170	98,54	63,95	329,15	213,60	922,70	598,85	3297,79	2140,25
171-175	101,68	66,00	337,54	219,05	943,65	612,45	3374,34	2189,95
176-180	103,78	67,35	344,88	223,85	964,60	626,00	3450,89	2239,65
181-185	105,87	68,70	352,21	228,60	986,59	640,30	3526,39	2288,60
186-190	107,97	70,05	360,60	234,05	1007,54	653,90	3602,93	2338,30
191-195	110,07	71,45	367,94	238,80	1029,53	668,15	3674,48	2388,00
196-200	112,16	72,80	375,28	243,55	1050,48	681,75	3756,03	2437,65

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

Le Ministre de l'Emploi,

K. PEETERS

De Minister van Werk,

K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/12084]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 17 janvier 2017, conclue au sein de la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique, remplaçant l'annexe à la convention collective de travail du 12 mai 2009 concernant le transport des employés (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 17 janvier 2017, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique, remplaçant l'annexe à la convention collective de travail du 12 mai 2009 concernant le transport des employés.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique

Convention collective de travail du 17 janvier 2017

Remplacement de l'annexe de la convention collective de travail du 12 mai 2009 concernant le transport des employés (Convention enregistrée le 21 février 2017 sous le numéro 138111/CO/207)

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique et aux employés dont les fonctions sont reprises dans la classification des fonctions fixée par cette commission paritaire.

Art. 2. Le tableau en annexe remplace celui en annexe de la convention collective de travail conclue le 12 mai 2009 (numéro d'enregistrement 93479/CO/207) au sein de la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique, concernant le transport des employés.

Art. 3. Tant que la SNCB ne publie pas de tarifs pour une carte hebdomadaire, le tableau de la SNCB sera complété d'une colonne "tarifs carte hebdomadaire" et d'une colonne "intervention carte hebdomadaire", qui sont obtenues de la manière suivante :

"Tarifs carte hebdomadaire"

Les tarifs de la carte hebdomadaire de 2016 obtenus sur la base de la convention collective de travail du 17 février 2016 (132745/CO/207) sont augmentés par distance(s) du pourcentage de la hausse de prix pour la/les même(s) distance(s) de la carte mensuelle de 2017.

Le pourcentage de la hausse de prix de la carte mensuelle est, à son tour, obtenu en comparant les tarifs de la carte mensuelle de 2016 par distance(s) avec les tarifs de la carte mensuelle de 2017 par distance(s) (pourcentage à 2 décimales sur la base d'un arrondi mathématique).

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2017/12084]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, tot vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 mei 2009 betreffende het vervoer van de bedienden (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 17 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, tot vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 mei 2009 betreffende het vervoer van de bedienden.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid

Collectieve arbeidsovereenkomst van 17 januari 2017

Vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 mei 2009 betreffende het vervoer van de bedienden (Overeenkomst geregistreerd op 21 februari 2017 onder het nummer 138111/CO/207)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid en op de bedienden waarvan de functies opgenomen zijn in de classificatie der functies opgesteld door dit paritair comité.

Art. 2. De tabel in bijlage van deze collectieve arbeidsovereenkomst vervangt de tabel in bijlage van de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 mei 2009 (registratienummer 93479/CO/207), gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, betreffende het vervoer van de bedienden.

Art. 3. Zolang de NMBS geen tarieven voor een weekkaart bekendmaakt, zal de tabel van de NMBS worden aangevuld met een kolom "tarieven weekkaart" en "tussenkost weekkaart", die op de volgende manier worden bekomen :

"Tarieven weekkaart"

De tarieven van de weekkaart van 2016 verkregen op basis van de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 februari 2016 (132745/CO/207) worden per afstand(en) verhoogd met het percentage van de prijsstijging voor dezelfde afstand(en) van de maandkaart van 2017.

Het percentage van de prijsstijging van de maandkaart wordt op zijn beurt verkregen door de tarieven van de maandkaart van 2016 per afstand(en) te vergelijken met de tarieven van de maandkaart van 2017 per afstand(en) (percentage met 2 decimalen op basis van wiskundige afronding).

"Intervention carte hebdomadaire"

Les interventions de l'employeur dans les prix de la carte hebdomadaire sont basées sur 60 p.c. en moyenne.

Art. 4. Tant que la SNCB publie des tarifs pour des cartes mensuelles, des cartes trimestrielles et des cartes annuelles limitées à 150 km, le tableau de la SNCB sera complété des tarifs à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus et des interventions de l'employeur correspondantes, qui sont obtenus de la manière suivante :

"Prix à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus pour la carte mensuelle, trimestrielle et annuelle"

Les tarifs de la carte mensuelle, carte trimestrielle et carte annuelle limités à 150 km sont complétés en augmentant les tarifs des cartes susmentionnées de 2016 à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus du pourcentage de la hausse moyenne de prix considéré sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte concernée de 2017.

Le pourcentage de la hausse moyenne de prix de la carte susmentionnée est, à son tour, obtenu en comparant les tarifs considérés sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte mensuelle, trimestrielle et annuelle de 2016 (limitées à 150 km) avec les tarifs considérés sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte mensuelle, trimestrielle et annuelle de l'année 2017 (pourcentage à 2 décimales sur la base d'un arrondi mathématique).

"Intervention carte mensuelle, carte trimestrielle, carte annuelle"

Les interventions de l'employeur dans les prix de la carte mensuelle, de la carte trimestrielle et de la carte annuelle sont basées sur 60 p.c. en moyenne.

"Prix à partir de 151 km jusqu'à 200 km inclus pour la carte hebdomadaire"

Les tarifs de la carte hebdomadaire, obtenus en application de l'article 3, sont complétés de 151 km jusqu'à 200 km inclus de la manière suivante :

Les tarifs à partir de 151 km jusqu'à 200 km de 2016 sont augmentés du pourcentage de la hausse moyenne de prix considéré sur toutes les distances jusqu'à 150 km inclus de la carte mensuelle de 2017, tel qu'obtenu en application de cet article.

Art. 5. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée. Elle entre en vigueur le 1^{er} février 2017 et prend fin le 31 janvier 2018.

Elle sera déposée au Greffe de la Direction générale Relations collectives de travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale et la force obligatoire par arrêté royal est demandée.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

"Tussenkomst weekkaart"

De tussenkomsten van de werkgever in de prijzen van de weekkaart zijn gebaseerd op het gemiddelde van 60 pct.

Art. 4. Zolang de NMBS tarieven van maandkaarten, 3 maandkaarten en jaarkaarten beperkt tot 150 km bekendmaakt, zal de tabel van de NMBS aangevuld worden met tarieven vanaf 151 km tot en met 200 km en de daarbij horende tussenkomsten van de werkgever, die op de volgende manier worden bekomen :

"Prijzen vanaf 151 km tot en met 200 km voor de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart"

De tarieven van de maandkaarten, 3 maandkaarten en jaarkaarten beperkt tot 150 km worden aangevuld door de tarieven van de voornoemde kaarten vanaf 151 km tot en met 200 km van 2016 te verhogen met het percentage van de gemiddelde prijsstijging bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de respectievelijke kaart van 2017.

Het percentage van de gemiddelde prijsstijging van het tarief van de respectievelijke kaart wordt op zijn beurt verkregen door de tarieven bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart van 2016 (beperkt tot 150 km) te vergelijken met de tarieven bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart van 2017 (percentage met 2 decimalen op basis van wiskundige afronding).

"Tussenkomst maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart"

De tussenkomsten van de werkgever in de prijzen van de maandkaart, 3 maandkaart en jaarkaart zijn gebaseerd op het gemiddelde van 60 pct.

"Prijzen vanaf 151 km tot en met 200 km voor de weekkaart"

De tarieven van de weekkaart, bekomen door toepassing van artikel 3, worden vanaf 151 km tot en met 200 km aangevuld op de volgende manier :

De tarieven vanaf 151 km tot 200 km van 2016 worden verhoogd met het percentage van de gemiddelde prijsstijging bekeken over alle afstanden tot en met 150 km van de maandkaart van 2017, zoals verkregen in toepassing van dit artikel.

Art. 5. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor een bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 februari 2017 en eindigt op 31 januari 2018.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst zal worden neergelegd ter Griffie van de Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg en de algemeen verbindende kracht bij koninklijk besluit wordt gevraagd.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 17 janvier 2017, conclue au sein de la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique, remplaçant l'annexe à la convention collective de travail du 12 mai 2009 concernant le transport des employés

2ème classe								
1 semaine			1 mois		3 mois		12 mois	
2017			2017		2017		2017	
Distance	Prix	Intervention	Prix	Intervention	Prix	Intervention	Prix	Intervention
1-3	10,61	5,95	35,00	19,60	98,00	54,90	349,00	195,45
4	11,51	6,45	38,00	21,30	106,00	59,35	379,00	212,25
5	12,30	6,90	41,00	22,95	115,00	64,40	410,00	229,60
6	13,10	7,35	43,50	24,35	122,00	68,30	436,00	244,15
7	13,95	7,80	46,50	26,05	130,00	72,80	463,00	259,30
8	14,75	8,25	49,00	27,45	137,00	76,70	489,00	273,85
9	15,30	8,55	51,00	28,55	144,00	80,65	515,00	288,40

2ème classe								
1 semaine			1 mois		3 mois		12 mois	
2017			2017		2017		2017	
Distance	Prix	Intervention	Prix	Intervention	Prix	Intervention	Prix	Intervention
10	16,10	9,00	54,00	30,25	152,00	85,10	541,00	302,95
11	17,10	9,65	57,00	32,15	159,00	89,70	567,00	319,80
12	17,60	9,90	59,00	33,30	166,00	93,60	594,00	335,00
13	18,60	10,55	62,00	35,20	174,00	98,85	620,00	352,15
14	19,40	11,00	65,00	36,90	181,00	102,80	646,00	366,95
15	20,10	11,40	67,00	38,05	188,00	106,80	672,00	381,70
16	20,90	11,90	70,00	39,90	196,00	111,70	698,00	397,85
17	21,60	12,30	72,00	41,05	203,00	115,70	725,00	413,25
18	22,40	12,75	75,00	42,75	210,00	119,70	751,00	428,05
19	23,40	13,40	78,00	44,60	218,00	124,70	777,00	444,45
20	23,90	13,65	80,00	45,75	225,00	128,70	803,00	459,30
21	24,90	14,25	83,00	47,50	232,00	132,70	830,00	474,75
22	25,70	14,75	86,00	49,35	240,00	137,75	856,00	491,35
23	26,19	15,10	88,00	50,70	247,00	142,25	882,00	508,05
24	27,20	15,65	91,00	52,40	254,00	146,30	908,00	523,00
25	27,69	15,95	93,00	53,55	262,00	150,90	934,00	538,00
26	28,70	16,60	96,00	55,50	269,00	155,50	961,00	555,45
27	29,49	17,05	99,00	57,20	276,00	159,55	987,00	570,50
28	30,20	17,45	101,00	58,40	284,00	164,15	1013,00	585,50
29	30,99	17,90	104,00	60,10	291,00	168,20	1039,00	600,55
30	32,00	18,50	107,00	61,85	298,00	172,25	1066,00	616,15
31-33	32,99	19,20	111,00	64,60	310,00	180,40	1108,00	644,85
34-36	35,00	20,65	117,00	69,05	328,00	193,50	1173,00	692,05
37-39	37,31	22,25	124,00	73,90	346,00	206,20	1237,00	737,25
40-42	38,79	23,30	130,00	78,15	364,00	218,75	1301,00	781,90
43-45	41,10	25,00	137,00	83,30	382,00	232,25	1366,00	830,55
46-48	43,11	26,40	143,00	87,50	400,00	244,80	1430,00	875,15
49-51	44,80	27,65	149,00	91,95	418,00	257,90	1494,00	921,80
52-54	46,10	28,60	154,00	95,50	431,00	267,20	1540,00	954,80
55-57	47,91	29,70	159,00	98,60	444,00	275,30	1586,00	983,30
58-60	48,59	30,30	163,00	101,70	457,00	285,15	1632,00	1018,35
61-65	50,91	31,75	169,00	105,45	474,00	295,80	1693,00	1056,45
66-70	53,41	33,50	177,00	111,00	495,00	310,35	1769,00	1109,15
71-75	55,71	35,05	185,00	116,35	517,00	325,20	1846,00	1161,15
76-80	57,70	36,35	192,00	120,95	538,00	338,95	1922,00	1210,85
81-85	59,69	37,80	200,00	126,60	560,00	354,50	1999,00	1265,35
86-90	61,68	39,10	207,00	131,25	581,00	368,35	2075,00	1315,55
91-95	65,02	41,40	215,00	136,95	602,00	383,45	2151,00	1370,20
96-100	67,32	42,90	223,00	142,05	624,00	397,50	2228,00	1419,25
101-105	69,00	44,10	230,00	146,95	645,00	412,15	2304,00	1472,25
106-110	71,30	45,70	238,00	152,55	667,00	427,55	2380,00	1525,60
111-115	73,59	47,25	246,00	157,95	688,00	441,70	2457,00	1577,40
116-120	75,27	48,55	253,00	163,20	709,00	457,30	2533,00	1633,80
121-125	78,61	50,70	261,00	168,35	731,00	471,50	2610,00	1683,45
126-130	80,91	52,25	269,00	173,75	752,00	485,80	2686,00	1735,15
131-135	82,90	53,70	276,00	178,85	773,00	500,90	2762,00	1789,80

2ème classe								
1 semaine			1 mois		3 mois		12 mois	
2017			2017		2017		2017	
Distance	Prix	Intervention	Prix	Intervention	Prix	Intervention	Prix	Intervention
136-140	84,89	55,00	284,00	184,05	795,00	515,15	2839,00	1839,65
141-145	87,18	56,50	292,00	189,20	816,00	528,75	2915,00	1888,90
146-150	90,18	58,55	302,00	196,00	846,00	549,05	3022,00	1961,30
151-155	92,25	59,85	307,14	199,35	857,77	556,70	3068,15	1991,25
156-160	94,34	61,25	314,48	204,10	879,76	570,95	3144,70	2040,90
161-165	96,44	62,60	321,82	208,85	900,71	584,55	3221,25	2090,60
166-170	98,54	63,95	329,15	213,60	922,70	598,85	3297,79	2140,25
171-175	101,68	66,00	337,54	219,05	943,65	612,45	3374,34	2189,95
176-180	103,78	67,35	344,88	223,85	964,60	626,00	3450,89	2239,65
181-185	105,87	68,70	352,21	228,60	986,59	640,30	3526,39	2288,60
186-190	107,97	70,05	360,60	234,05	1007,54	653,90	3602,93	2338,30
191-195	110,07	71,45	367,94	238,80	1029,53	668,15	3679,48	2388,00
196-200	112,16	72,80	375,28	243,55	1050,48	681,75	3756,03	2437,65

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 januari 2017, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, tot vervanging van de bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 12 mei 2009 betreffende het vervoer van de bedienden

2de klasse								
1 week			1 maand		3 maanden		12 maanden	
2017			2017		2017		2017	
Afstand	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst
1-3	10,61	5,95	35,00	19,60	98,00	54,90	349,00	195,45
4	11,51	6,45	38,00	21,30	106,00	59,35	379,00	212,25
5	12,30	6,90	41,00	22,95	115,00	64,40	410,00	229,60
6	13,10	7,35	43,50	24,35	122,00	68,30	436,00	244,15
7	13,95	7,80	46,50	26,05	130,00	72,80	463,00	259,30
8	14,75	8,25	49,00	27,45	137,00	76,70	489,00	273,85
9	15,30	8,55	51,00	28,55	144,00	80,65	515,00	288,40
10	16,10	9,00	54,00	30,25	152,00	85,10	541,00	302,95
11	17,10	9,65	57,00	32,15	159,00	89,70	567,00	319,80
12	17,60	9,90	59,00	33,30	166,00	93,60	594,00	335,00
13	18,60	10,55	62,00	35,20	174,00	98,85	620,00	352,15
14	19,40	11,00	65,00	36,90	181,00	102,80	646,00	366,95
15	20,10	11,40	67,00	38,05	188,00	106,80	672,00	381,70
16	20,90	11,90	70,00	39,90	196,00	111,70	698,00	397,85
17	21,60	12,30	72,00	41,05	203,00	115,70	725,00	413,25
18	22,40	12,75	75,00	42,75	210,00	119,70	751,00	428,05
19	23,40	13,40	78,00	44,60	218,00	124,70	777,00	444,45
20	23,90	13,65	80,00	45,75	225,00	128,70	803,00	459,30

2de klasse								
1 week			1 maand		3 maanden		12 maanden	
2017			2017		2017		2017	
Afstand	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst
21	24,90	14,25	83,00	47,50	232,00	132,70	830,00	474,75
22	25,70	14,75	86,00	49,35	240,00	137,75	856,00	491,35
23	26,19	15,10	88,00	50,70	247,00	142,25	882,00	508,05
24	27,20	15,65	91,00	52,40	254,00	146,30	908,00	523,00
25	27,69	15,95	93,00	53,55	262,00	150,90	934,00	538,00
26	28,70	16,60	96,00	55,50	269,00	155,50	961,00	555,45
27	29,49	17,05	99,00	57,20	276,00	159,55	987,00	570,50
28	30,20	17,45	101,00	58,40	284,00	164,15	1013,00	585,50
29	30,99	17,90	104,00	60,10	291,00	168,20	1039,00	600,55
30	32,00	18,50	107,00	61,85	298,00	172,25	1066,00	616,15
31-33	32,99	19,20	111,00	64,60	310,00	180,40	1108,00	644,85
34-36	35,00	20,65	117,00	69,05	328,00	193,50	1173,00	692,05
37-39	37,31	22,25	124,00	73,90	346,00	206,20	1237,00	737,25
40-42	38,79	23,30	130,00	78,15	364,00	218,75	1301,00	781,90
43-45	41,10	25,00	137,00	83,30	382,00	232,25	1366,00	830,55
46-48	43,11	26,40	143,00	87,50	400,00	244,80	1430,00	875,15
49-51	44,80	27,65	149,00	91,95	418,00	257,90	1494,00	921,80
52-54	46,10	28,60	154,00	95,50	431,00	267,20	1540,00	954,80
55-57	47,91	29,70	159,00	98,60	444,00	275,30	1586,00	983,30
58-60	48,59	30,30	163,00	101,70	457,00	285,15	1632,00	1018,35
61-65	50,91	31,75	169,00	105,45	474,00	295,80	1693,00	1056,45
66-70	53,41	33,50	177,00	111,00	495,00	310,35	1769,00	1109,15
71-75	55,71	35,05	185,00	116,35	517,00	325,20	1846,00	1161,15
76-80	57,70	36,35	192,00	120,95	538,00	338,95	1922,00	1210,85
81-85	59,69	37,80	200,00	126,60	560,00	354,50	1999,00	1265,35
86-90	61,68	39,10	207,00	131,25	581,00	368,35	2075,00	1315,55
91-95	65,02	41,40	215,00	136,95	602,00	383,45	2151,00	1370,20
96-100	67,32	42,90	223,00	142,05	624,00	397,50	2228,00	1419,25
101-105	69,00	44,10	230,00	146,95	645,00	412,15	2304,00	1472,25
106-110	71,30	45,70	238,00	152,55	667,00	427,55	2380,00	1525,60
111-115	73,59	47,25	246,00	157,95	688,00	441,70	2457,00	1577,40
116-120	75,27	48,55	253,00	163,20	709,00	457,30	2533,00	1633,80
121-125	78,61	50,70	261,00	168,35	731,00	471,50	2610,00	1683,45
126-130	80,91	52,25	269,00	173,75	752,00	485,80	2686,00	1735,15
131-135	82,90	53,70	276,00	178,85	773,00	500,90	2762,00	1789,80
136-140	84,89	55,00	284,00	184,05	795,00	515,15	2839,00	1839,65
141-145	87,18	56,50	292,00	189,20	816,00	528,75	2915,00	1888,90
146-150	90,18	58,55	302,00	196,00	846,00	549,05	3022,00	1961,30
151-155	92,25	59,85	307,14	199,35	857,77	556,70	3068,15	1991,25
156-160	94,34	61,25	314,48	204,10	879,76	570,95	3144,70	2040,90
161-165	96,44	62,60	321,82	208,85	900,71	584,55	3221,25	2090,60
166-170	98,54	63,95	329,15	213,60	922,70	598,85	3297,79	2140,25
171-175	101,68	66,00	337,54	219,05	943,65	612,45	3374,34	2189,95
176-180	103,78	67,35	344,88	223,85	964,60	626,00	3450,89	2239,65
181-185	105,87	68,70	352,21	228,60	986,59	640,30	3526,39	2288,60

2de klasse								
1 week			1 maand		3 maanden		12 maanden	
2017			2017		2017		2017	
Afstand	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst	Prijs	Tussen- komst
186-190	107,97	70,05	360,60	234,05	1007,54	653,90	3602,93	2338,30
191-195	110,07	71,45	367,94	238,80	1029,53	668,15	3679,48	2388,00
196-200	112,16	72,80	375,28	243,55	1050,48	681,75	3756,03	2437,65

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[C – 2017/12003]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen", portant l'accord social 2015-2016 pour les travailleurs portuaires (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen";

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen", portant l'accord social 2015-2016 pour les travailleurs portuaires.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[C – 2017/12003]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd, houdende het sociaal akkoord 2015-2016 voor de havenarbeiders (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd, houdende het sociaal akkoord 2015-2016 voor de havenarbeiders.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Traduction

Annexe

Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen"*Convention collective de travail du 10 octobre 2016*

Accord social 2015-2016 pour les travailleurs portuaires
(Convention enregistrée le 22 décembre 2016
sous le numéro 136758/CO/301.01)

Champ d'application

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers et aux travailleurs portuaires qu'ils occupent.

Deuxième pilier de pension

Art. 2. Les cotisations destinées au régime de pension sectoriel social et versées au fonds de compensation de sécurité d'existence sont fixées comme suit :

A partir du 1^{er} octobre 2016 :

- 1,65 p.c. sur le salaire brut versé à CEPA par les employeurs pour les tâches prestées est versé sur le compte individuel de chaque travailleur portuaire;

- 1,50 p.c. sur le salaire brut versé à CEPA par les employeurs pour les tâches prestées pour le financement du volet collectif;

- 1,65 p.c. sur toutes les autres rémunérations et indemnités assujetties à l'ONSS et sur le pécule de vacances simple.

En outre, un montant de 100 EUR est versé sur le compte individuel de l'assurance-groupe de chaque travailleur portuaire lié par un contrat de travail au moment du paiement.

N'ont pas droit à cet avantage : les travailleurs portuaires dont la reconnaissance est suspendue au moment du paiement et, ce, durant la totalité de l'année civile 2016, à l'exception des personnes en capacité de travail réduite.

Humanisation du travail

Art. 3. a) Les employeurs s'engagent, pour le 31 mars 2017, à discuter au sein (d'un sous-groupe) de la commission de contact, du maintien des 3 cantines actuelles et de la nécessité éventuelle de la construction d'une nouvelle cantine Linkeroever. On examinera également de quelle manière toucher davantage de travailleurs portuaires avec les moyens actuels. Les employeurs s'engagent aussi à prévoir une possibilité de catering au bureau d'engagement.

b) Les employeurs s'engagent, pour le 31 mars 2017, à discuter au sein (d'un sous-groupe) de la commission de contact, le système de points concernant les vêtements de travail.

Incapacité de travail

Art. 4. a) Compensation perte salariale à la suite d'une maladie ou d'un accident de droit commun :

Pour les périodes d'incapacité de travail à la suite d'une maladie ou d'un accident de droit commun, pour autant que le droit au salaire garanti existe, une indemnité forfaitaire de 27 EUR par jour ouvrable sera octroyée à partir du 31^{ème} jour civil d'incapacité de travail pendant un délai de 12 mois au maximum à compter à partir du début de l'incapacité de travail.

b) Déplacement de et vers le bureau d'embauche :

L'assurance contre les accidents durant le trajet aller-retour entre le lieu de résidence habituel et le bureau d'embauche couvre également les risques d'une incapacité de travail permanente et d'un accident mortel.

Absence temporaire

Art. 5. Durant leur carrière, les travailleurs portuaires ont droit à une absence temporaire à titre unique pour travailler ailleurs pendant une période maximale de 3 ans.

Statut aptitude réduite au travail

Art. 6. En cas d'incapacité de travail suite à une maladie ou un accident de droit commun, les personnes à capacité de travail réduite conservent le droit à l'indemnité de présence.

Passage du rang B au rang A

Bijlage

Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd*Collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016*

Sociaal akkoord 2015-2016 voor de havenarbeiders
(Overeenkomst geregistreerd op 22 december 2016
onder het nummer 136758/CO/301.01)

Toepassingsgebied

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers die ressorteren onder de bevoegdheid van het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen en op de havenarbeiders die zij tewerkstellen.

Tweede pensioenpijler

Art. 2. De bijdragen die bestemd zijn voor het sociaal sectoraal pensioenstelsel en gestort worden aan het compensatiefonds voor bestaanszekerheid worden als volgt vastgesteld :

Vanaf 1 oktober 2016 :

- 1,65 pct. op het door de werkgevers aan CEPA opgegeven brutoloon voor gepresteerde taken wordt gestort op de individuele rekening van elke havenarbeider;

- 1,50 pct. op het door de werkgevers aan CEPA opgegeven brutoloon voor gepresteerde taken voor de financiering van het collectieve luik;

- 1,65 pct. op alle andere lonen en vergoedingen onderhevig aan RSZ en op het enkelvoudig vakantiegeld.

Daarnaast wordt een bedrag van 100 EUR gestort op de individuele rekening van de groepsverzekering van elke havenarbeider die erkend is op het ogenblik van de betaling.

Hebben geen recht op dit voordeel : de havenarbeiders waarvan de erkenning geschorst is op het ogenblik van de betaling en dit reeds gedurende het volledige kalenderjaar 2016, met uitzondering van de verminderd arbeidsgeschikten.

Humanisering van de arbeid

Art. 3. a) De werkgevers engageren zich om tegen 31 maart 2017 in (een subwerkgroep van) de contactcommissie het behoud van de 3 huidige schaftlokalen en de eventuele noodzaak tot de bouw van een nieuw schaftlokaal op Linkeroever te bespreken. Daarbij wordt ook bekeken op welke manier meer havenarbeiders met de huidige inzet van middelen bereikt kunnen worden. De werkgevers engageren zich tevens om bij het aanwervingsbureau een mogelijkheid voor catering te voorzien.

b) De werkgevers engageren zich om tegen 31 maart 2017 in (een subwerkgroep van) de contactcommissie het puntensysteem met betrekking tot de werkkledij te bespreken.

Arbeidsongeschiktheid

Art. 4. a) Bypassing loonverlies ingevolge ziekte of ongeval van gemeen recht :

Voor periodes van arbeidsongeschiktheid ingevolge ziekte of ongeval van gemeen recht en voor zover recht op gewaarborgd loon bestaat, wordt een forfaitaire vergoeding van 27 EUR per werkdag toegekend vanaf de 31^{ste} kalenderdag arbeidsongeschiktheid gedurende een termijn van maximum 12 maanden te rekenen vanaf het begin van de arbeidsongeschiktheid.

b) Verplaatsing van en naar het aanwervingsbureau :

De verzekering tegen ongevallen tijdens het traject heen en terug tussen de normale verblijfplaats en het aanwervingsbureau dekt eveneens de risico's van blijvende ongeschiktheid en dodelijk ongeval.

Tijdelijke afwezigheid

Art. 5. De havenarbeiders hebben het recht om gedurende hun loopbaan één maal tijdelijke afwezigheid toegestaan te krijgen om elders te werken voor de maximumperiode van 3 jaar.

Statuut verminderd arbeidsgeschikten

Art. 6. In geval van arbeidsongeschiktheid wegens ziekte of ongeval van gemeen recht behouden de verminderd arbeidsgeschikten het recht op aanwezigheidsvergoeding.

Overheveling van rang B naar rang A

Art. 7. Les travailleurs portuaires peuvent être transférés du rang B au rang A après une période d'attente d'au moins 18 mois après la date de leur reconnaissance.

Pour ces travailleurs portuaires, la période de référence est de 15 mois.

Prime conjoncturelle de fin d'année

Art. 8. En cas de suspension de la reconnaissance en raison d'une absence temporaire autorisée par la commission administrative, le droit à la prime conjoncturelle de fin d'année reste maintenu pour les tâches prestées au cours de la période de référence.

Art. 9. Les travailleurs portuaires dont la reconnaissance à durée déterminée n'est pas transposée en reconnaissance à durée indéterminée ont droit à la prime de fin d'année sur la base de leurs prestations pendant la période de référence, excepté les travailleurs dont la reconnaissance a été retirée prématurément ou qui ont renoncé à leur reconnaissance.

Assurance hospitalisation

Art. 10. Le système du tiers payant reste maintenu. Les coûts qui y sont liés sont à la charge du fonds de compensation de sécurité d'existence.

Prime d'ancienneté

Art. 11. La prime d'ancienneté demeure octroyée comme suit :

a) Pour 25 ans d'ancienneté, une prime égale au salaire de base du travailleur portuaire travail général x 21;

b) Pour 35 ans d'ancienneté, une prime égale au salaire de base du travailleur portuaire travail général x 42.

Les périodes de reconnaissance en tant que travailleur portuaire du contingent général, du contingent logistique et d'inscription en tant que travailleur logistique disposant d'un certificat de sécurité ou en tant qu'homme de métier sont prises en compte pour l'ancienneté.

Le paiement s'effectue dans le mois suivant celui où l'ancienneté requise est atteinte. La prime est également payée lorsque le travailleur portuaire atteint l'ancienneté requise au cours de l'année où il intègre le régime de capacité de travail réduite.

Pour mémoire

Art. 12. Toutes les conventions collectives de travail en cours relatives aux conditions de travail et de rémunération qui ne sont pas dénoncées, restent pleinement applicables.

Paix sociale

Art. 13. Excepté pour d'éventuelles matières techniques, les organisations signataires et leurs membres ne poseront aucune nouvelle revendication pour la durée d'application de la présente convention collective de travail ni au niveau du secteur, ni au niveau des entreprises et garantiront le maintien de la paix sociale dans le port d'Anvers.

La prime syndicale n'est payée au "front commun syndical" du port d'Anvers que si la paix sociale dans ce port est pleinement respectée par les travailleurs.

Durée de validité

Art. 14. La présente convention collective de travail produit ses effets à compter du 1^{er} juin 2016, sauf disposition contraire. Elle demeure en vigueur jusqu'au 1^{er} avril 2017, sauf disposition contraire.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Art. 7. Havenarbeiders kunnen na een wachtperiode van tenminste 18 maanden na de datum van hun erkenning overgeheveld worden van rang B naar rang A.

Voor deze havenarbeiders is de referentieperiode gelijk aan 15 maanden.

Eindejaarsconjunctuurpremie

Art. 8. Bij schorsing van de erkenning wegens een door de administratieve commissie toegelaten tijdelijke afwezigheid blijft het recht op eindejaarsconjunctuurpremie behouden voor de gepresteerde taken tijdens de referentieperiode.

Art. 9. De havenarbeiders van wie de erkenning voor bepaalde duur niet omgezet wordt in een erkenning voor onbepaalde duur hebben recht op de eindejaarspremie op basis van hun prestaties in de referentieperiode, uitgezonderd de havenarbeiders waarvan de erkenning voortijdig ingetrokken werd of die afstand gedaan hebben van hun erkenning.

Hospitalisatieverzekering

Art. 10. Het "derdebetalersstelsel" blijft behouden. De hieraan verbonden kosten worden ten laste gelegd van het compensatiefonds voor bestaanszekerheid.

Anciënniteitspremie

Art. 11. De anciënniteitspremie blijft toegekend als volgt :

a) Bij 25 jaar anciënniteit, een premie gelijk aan het basisloon havenarbeider algemeen werk x 21;

b) Bij 35 jaar anciënniteit, een premie gelijk aan het basisloon havenarbeider algemeen werk x 42.

De periodes van erkenning als havenarbeider van het algemeen contingent, van het logistiek contingent en van inschrijving als logistieke werknemer met veiligheidscertificaat of als vakman worden voor de anciënniteit in aanmerking genomen.

De uitbetaling gebeurt in de maand na het bereiken van de vereiste anciënniteit. De premie wordt ook uitbetaald indien de havenarbeider de vereiste anciënniteit bereikt in het jaar dat hij toetreedt tot de regeling voor verminderd arbeidsgeschiktheid.

Pro memorie

Art. 12. Alle langlopende collectieve arbeidsovereenkomsten met betrekking tot de loon- en arbeidsvoorwaarden die niet zijn opgezegd, blijven onverkort van toepassing.

Sociale vrede

Art. 13. Uitgezonderd eventuele technische aangelegenheden stellen de ondertekenende organisaties en hun leden tijdens de toepassingsperiode van deze collectieve arbeidsovereenkomst noch op het niveau van de bedrijfstak, noch op het niveau van de ondernemingen nieuwe eisen en waarborgen zij het behoud van de sociale vrede in de haven van Antwerpen.

De syndicale premie wordt slechts aan het "gemeenschappelijk vakbondsfront" van de haven van Antwerpen uitbetaald indien de sociale vrede in die haven volledig door de werknemers wordt nageleefd.

Geldigheidsduur

Art. 14. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 juni 2016, tenzij anders bepaald. Zij treedt buiten werking op 1 april 2017, tenzij anders bepaald.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/12002]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen", relative à l'accord social 2015-2016 pour les gens de métier (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen";

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen", relative à l'accord social 2015-2016 pour les gens de métier.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Traduction

Annexe

**Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers, dénommée
"Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen"**

Convention collective de travail du 10 octobre 2016

Accord social 2015-2016 pour les gens de métier
(Convention enregistrée le 22 décembre 2016
sous le numéro 136760/CO/301.01)

Champ d'application

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire pour le port d'Anvers ainsi qu'aux gens de métier qu'ils occupent.

Deuxième pilier de pension

Art. 2. Les cotisations destinées au régime de pension sectoriel social et versées au fonds de compensation de sécurité d'existence sont fixées comme suit :

A partir du 1^{er} octobre 2016 :

- 1,65 p.c. sur le salaire brut versé à CEPA par les employeurs pour les tâches prestées est versé sur le compte individuel de chaque homme de métier;

- 1,50 p.c. sur le salaire brut versé à CEPA par les employeurs pour les tâches prestées pour le financement du volet collectif;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/12002]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd, betreffende het sociaal akkoord 2015-2016 voor de vaklui (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen, "Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd, betreffende het sociaal akkoord 2015-2016 voor de vaklui.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

**Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen,
"Nationaal Paritair Comité der haven van Antwerpen" genaamd**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016

Sociaal akkoord 2015-2016 voor de vaklui
(Overeenkomst geregistreerd op 22 december 2016
onder het nummer 136760/CO/301.01)

Toepassingsgebied

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers die ressorteren onder de bevoegdheid van het Paritair Subcomité voor de haven van Antwerpen en op de vaklui die zij tewerkstellen.

Tweede pensioenpijler

Art. 2. De bijdragen die bestemd zijn voor het sociaal sectoraal pensioenstelsel en gestort worden aan het compensatiefonds voor bestaanszekerheid worden als volgt vastgesteld :

Vanaf 1 oktober 2016 :

- 1,65 pct. op het door de werkgevers aan CEPA opgegeven brutoloon voor gepresteerde taken wordt gestort op de individuele rekening van elke vakman;

- 1,50 pct. op het door de werkgevers aan CEPA opgegeven brutoloon voor gepresteerde taken voor de financiering van het collectieve luik;

- 1,65 p.c. sur toutes les autres rémunérations et indemnités assujetties à l'ONSS et sur le pécule de vacances simple.

En outre, un montant de 100 EUR est versé sur compte individuel de l'assurance-groupe de chaque homme de métier lié par un contrat de travail au moment du paiement.

N'ont pas droit à cet avantage : les gens de métier dont le contrat de travail est suspendu au moment du paiement et, ce, durant la totalité de l'année civile 2016, à l'exception des personnes en capacité de travail réduite.

Assurance hospitalisation

Art. 3. Le "système du tiers payant" reste maintenu. Les coûts qui y sont liés sont à la charge du fonds de compensation de sécurité d'existence.

Prime d'ancienneté

Art. 4. La prime d'ancienneté demeure octroyée comme suit :

a) Pour 25 ans d'ancienneté, une prime égale au salaire de base du travailleur portuaire travail général x 21;

b) Pour 35 ans d'ancienneté, une prime égale au salaire de base du travailleur portuaire travail général x 42.

Les périodes de reconnaissance en tant que travailleur portuaire du contingent général, du contingent logistique et d'inscription en tant que travailleur logistique disposant d'un certificat de sécurité ou en tant qu'homme de métier sont prises en compte pour l'ancienneté.

Le paiement s'effectue dans le mois suivant celui où l'ancienneté requise est atteinte.

La prime est également payée lorsque l'homme de métier atteint l'ancienneté requise au cours de l'année où il intègre le régime de capacité de travail réduite.

Pour mémoire

Art. 5. Toutes les conventions collectives de travail en cours relatives aux conditions de travail et de rémunération qui ne sont pas dénoncées, restent pleinement applicables.

Paix sociale

Art. 6. Excepté pour d'éventuelles matières techniques, les organisations signataires et leurs membres ne poseront aucune nouvelle revendication pour la durée d'application de la présente convention collective de travail ni au niveau du secteur, ni au niveau des entreprises et garantiront le maintien de la paix sociale dans le port d'Anvers.

La prime syndicale n'est payée au "front commun syndical" du port d'Anvers que si la paix sociale dans ce port est pleinement respectée par les travailleurs.

Durée de validité

Art. 7. La présente convention collective de travail produit ses effets à compter du 1^{er} juin 2016, sauf disposition contraire. Elle demeure en vigueur jusqu'au 1^{er} avril 2017, sauf disposition contraire.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

- 1,65 pct. op alle andere lonen en vergoedingen onderhevig aan RSZ en op het enkelvoudig vakantiegeld.

Daarnaast wordt een bedrag van 100 EUR gestort op de individuele rekening van de groepsverzekering van elke vakman die verbonden is door een arbeidsovereenkomst op het ogenblik van de betaling.

Hebben geen recht op dit voordeel : de vaklui waarvan de arbeidsovereenkomst geschorst is op het ogenblik van de betaling en dit reeds gedurende het volledige kalenderjaar 2016, met uitzondering van de verminderd arbeidsgeschikten.

Hospitalisatieverzekering

Art. 3. Het "derdebetalerssysteem" blijft behouden. De hieraan verbonden kosten worden ten laste gelegd van het compensatiefonds voor bestaanszekerheid.

Anciënniteitspremie

Art. 4. De anciënniteitspremie blijft toegekend als volgt :

a) Bij 25 jaar anciënniteit een premie gelijk aan het basisloon havenarbeider algemeen werk x 21;

b) Bij 35 jaar anciënniteit een premie gelijk aan het basisloon havenarbeider algemeen werk x 42.

De periodes van erkenning als havenarbeider van het algemeen contingent, van het logistiek contingent en van inschrijving als logistieke werknemer met veiligheidscertificaat of als vakman worden voor de anciënniteit in aanmerking genomen.

De uitbetaling gebeurt in de maand na het bereiken van de vereiste anciënniteit.

De premie wordt ook uitbetaald indien de vakman de vereiste anciënniteit bereikt in het jaar dat hij toetreedt tot de regeling voor verminderd arbeidsgeschikten.

Pro memorie

Art. 5. Alle langlopende collectieve arbeidsovereenkomsten met betrekking tot de loon- en arbeidsvoorwaarden die niet zijn opgezegd, blijven onverkort van toepassing.

Sociale vrede

Art. 6. Uitgezonderd eventuele technische aangelegenheden stellen de ondertekenende organisaties en hun leden tijdens de toepassingsperiode van deze collectieve arbeidsovereenkomst noch op het niveau van de bedrijfstak, noch op het niveau van de ondernemingen nieuwe eisen en waarborgen zij het behoud van de sociale vrede in de haven van Antwerpen.

De syndicale premie wordt slechts aan het "gemeenschappelijk vakbondsfront" van de haven van Antwerpen uitbetaald, indien de sociale vrede in die haven volledig door de werknemers wordt nageleefd.

Geldigheidsduur

Art. 7. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 juni 2016, tenzij anders bepaald. Zij treedt buiten werking op 1 april 2017, tenzij anders bepaald.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C - 2017/12052]

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative à l'institution d'un fonds 2ème pilier de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai (en abrégé SCP 102.07) dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" et fixant ses statuts (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C - 2017/12052]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, betreffende de oprichting van een fonds 2de pijler van het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik (afgekort PSC 102.07) genoemd "Fonds 2de pijler PSC 102.07" en de bepaling van de statuten ervan (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 10 octobre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative à l'institution d'un fonds 2^{ème} pilier de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai (en abrégé SCP 102.07) dénommé "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07" et fixant ses statuts.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—————
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—————
Annexe

Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai

Convention collective de travail du 10 octobre 2016

Institution d'un fonds 2^{ème} pilier de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai (en abrégé SCP 102.07) dénommé "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07" et fixation de ses statuts (Convention enregistrée le 7 novembre 2016 sous le numéro 135690/CO/102.07)

Article 1^{er}. Champ d'application

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs occupés dans les entreprises relevant de la compétence de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

Art. 2. Objet

La présente convention collective de travail instaure un fonds "2^{ème} pilier" pour les travailleurs relevant de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, dont les statuts sont repris en annexe.

Art. 3. Entrée en vigueur et durée

La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016 et est conclue pour une durée indéterminée.

Art. 4. Dénonciation de la convention collective de travail

La présente convention collective de travail peut être dénoncée par une des parties moyennant un préavis de six mois notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, betreffende de oprichting van een fonds 2^{de} pijler van het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik (afgekort PSC 102.07) genoemd "Fonds 2^{de} pijler PSC 102.07" en de bepaling van de statuten ervan.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—————
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—————
VERTALING

Bijlage

Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik

Collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016

Oprichting van een fonds 2^{de} pijler van het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik (afgekort PSC 102.07) genoemd "Fonds 2^{de} pijler PSC 102.07" en bepaling van de statuten ervan (Overeenkomst geregistreerd op 7 november 2016 onder het nummer 135690/CO/102.07)

Artikel 1. Toepassingsgebied

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers die actief zijn in de ondernemingen die deel uitmaken van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

Art. 2. Voorwerp

Deze collectieve arbeidsovereenkomst richt een fonds "2^{de} pijler" op voor de werknemers die onder de bevoegdheid vallen van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

Art. 3. Inwerkingtreding en duur

Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2016 en wordt gesloten voor onbepaalde duur.

Art. 4. Opzegging van de collectieve arbeidsovereenkomst

Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan door één van de partijen worden opgezegd mits een opzegtermijn van zes maanden die bij een ter post aangetekend schrijven wordt verstuurd aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

La résiliation de la présente convention collective de travail entraîne automatiquement la dissolution du "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07".

Art. 5. Force obligatoire

Les parties demandent la force obligatoire.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 10 octobre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative à l'institution d'un fonds 2^{ème} pilier de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai dénommé "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07" et fixant ses statuts

Statuts du "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07 de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai" (en abrégé "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07")

CHAPITRE I^{er}. — *Instauration, dénomination, siège social, objectif et durée*

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail (CCT) instaure le "Fonds 2^{ème} pilier de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai", dénommé "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07" conformément aux dispositions de la loi du 7 janvier 1958 concernant les fonds de sécurité d'existence.

Art. 2. Le siège social du "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07" est établi Avenue de Maire 134, 7500 Tournai.

Art. 3. Le "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07" est institué pour remplir le rôle d'organisateur du régime de pension sectoriel tel que déterminé par le protocole d'accord 2015-2016 visant à instaurer un régime de pension sectoriel pour les travailleurs occupés dans les entreprises relevant de la compétence de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

Art. 4. Le rôle d'organisateur du régime de pension sectoriel se limite à :

- l'organisation de la transmission des données nécessaires à la mise en œuvre et au fonctionnement du régime de pension sectoriel;
- la collecte éventuelle des cotisations auprès des employeurs relevant du secteur;
- l'organisation des transferts financiers;
- le contrôle du fonctionnement général et des résultats de l'organisme de pension en charge du régime de pension sectoriel;
- l'information aux affiliés et à leurs employeurs concernant le régime de pension sectoriel;
- la définition des modalités et des procédures nécessaires à l'exécution du rôle d'organisateur;
- les autres tâches qui sont imposées à l'organisateur par la LPC et les arrêtés d'exécution de cette loi.

CHAPITRE II. — *Champ d'application*

Art. 5. Les présents statuts s'appliquent :

1° aux employeurs relevant de la compétence de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai;

2° aux ouvriers et ouvrières occupés par les employeurs visés au 1°.

CHAPITRE III. — *Avantages*

Art. 6. Le régime de pension sectoriel constitue l'avantage octroyé par le "Fonds 2^{ème} pilier SCP 102.07".

Les personnes qui peuvent bénéficier de cet avantage sont les ouvriers et les ouvrières occupés par les employeurs visés au 1° de l'article 5 des présents statuts.

De opzegging van deze collectieve arbeidsovereenkomst brengt automatisch de ontbinding van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" teweeg.

Art. 5. Algemeenverbindendverklaring

De partijen vragen de algemeenverbindendverklaring.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, betreffende de oprichting van een fonds 2de pijler van het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik (afgekort PSC 102.07) genoemd "Fonds 2de pijler PSC 102.07" en de bepaling van de statuten ervan

Statuten van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07 van het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik" (afgekort "Fonds 2de pijler PSC 102.07")

HOOFDSTUK I. — *Instelling, benaming, maatschappelijke zetel, doelstelling en duur*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst (CAO) richt het fonds 2de pijler voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik op, genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.07", overeenkomstig de bepalingen van de wet van 7 januari 1958 betreffende de fondsen voor bestaanszekerheid.

Art. 2. De maatschappelijke zetel van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" is gevestigd te Avenue de Maire 134, 7500 Tournai.

Art. 3. Het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" wordt opgericht om de rol te vervullen van organisator van het sectoraal pensioenstelsel zoals bepaald door het protocolakkoord 2015-2016 tot invoering van een sectoraal pensioenstelsel voor de werknemers tewerkgesteld in de ondernemingen die behoren tot de bevoegdheid van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

Art. 4. De rol van organisator van het sectoraal pensioenstelsel is beperkt tot :

- de organisatie van de overdracht van de gegevens die noodzakelijk zijn voor de tenuitvoerlegging en de werking van het sectoraal pensioenstelsel;
- de eventuele inzameling van de bijdragen bij de werkgevers die tot de sector behoren;
- de organisatie van de financiële overdrachten;
- de controle van de algemene werking en van de resultaten van de pensioeninstelling die instaat voor het sectoraal pensioenstelsel;
- de informatie aan de leden en aan hun werkgevers betreffende het sectoraal pensioenstelsel;
- de bepaling van de modaliteiten en van de procedures die noodzakelijk zijn voor de uitoefening van de rol van organisator;
- de andere taken die worden opgelegd aan de organisator door de WAP en de uitvoeringsbesluiten van deze wet.

HOOFDSTUK II. — *Toepassingsgebied*

Art. 5. Deze statuten zijn van toepassing :

1° op de werkgevers die vallen onder de bevoegdheid van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik;

2° op de werklieden en werksters tewerkgesteld door de werkgevers bedoeld in 1°.

HOOFDSTUK III. — *Voordelen*

Art. 6. Het sectoraal pensioenstelsel vormt het voordeel toegekend door het "Fonds 2de pijler PSC 102.07".

De personen die dit voordeel kunnen genieten zijn de werklieden en de werksters tewerkgesteld door de werkgevers bedoeld in 1° van artikel 5 van deze statuten.

La convention collective de travail précitée mentionne la nature de cet avantage, les modalités d'octroi et de liquidation de celui-ci.

CHAPITRE IV. — *Gestion*

Art. 7. Le "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" est géré par un conseil d'administration composé paritairement de représentants des employeurs et des travailleurs concernés par ce régime de pension sectoriel.

Ce conseil est composé de 10 membres, 5 représentants des employeurs et 5 représentants des travailleurs, désignés parmi les membres de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

Le mandat d'un membre expire en même temps que son mandat de membre de la sous-commission paritaire.

En cas de décès ou de démission d'un administrateur, le conseil d'administration pourvoit à son remplacement dans le respect des règles qui précèdent.

Art. 8. Le conseil d'administration désigne un président et un vice-président, appartenant à des groupes différents. Le mandat est de deux ans renouvelables.

Lorsque le président est empêché, le vice-président exerce ses fonctions.

Art. 9. Le comité de gestion se réunit sur convocation du président.

Le président est tenu de convoquer le comité de gestion chaque fois qu'au moins quatre de ses membres en font la demande.

Les convocations mentionnent le lieu, la date, l'heure et l'ordre du jour.

Les procès-verbaux sont établis par le secrétaire désigné par le comité de gestion et ils sont signés par la personne qui a présidé la séance.

Les décisions sont prises à la majorité simple des voix des membres présents.

Le vote est valable lorsque la moitié des membres représentant les employeurs et la moitié des membres représentant les travailleurs sont présents, si au moins un membre de chaque organisation représentée au comité de gestion y participe et à condition que le point mis au vote ait été mentionné clairement dans l'ordre du jour de la convocation pour la réunion.

Art. 10. Le conseil d'administration est investi des pouvoirs les plus étendus pour la gestion et l'administration du "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" et peut prendre toutes les mesures qui s'avèrent nécessaires à son bon fonctionnement.

Il est représenté dans toutes les actions en justice par le président ou l'administrateur délégué à cet effet.

Le conseil d'administration peut déléguer la totalité ou une partie de ses pouvoirs à un ou plusieurs de ses membres ou même à des tiers.

Art. 11. Les administrateurs ne contractent aucune obligation personnelle relative aux engagements du fonds. Leur responsabilité se limite à l'exécution du mandat qu'ils ont reçu.

CHAPITRE V. — *Transfert financier*

Art. 12. Les cotisations pour le financement du régime sectoriel de pension sont fixées uniquement par conventions collectives de travail conclues au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

Art. 13. Le conseil d'administration prendra décision quant au fait que les cotisations seront perçues et recouvrées par l'Office national de sécurité sociale ou que celles-ci seront perçues directement auprès de chaque employeur qui relève de la présente convention collective de travail. Il en informera d'une part les employeurs, ainsi que l'organisme de pension afin que ceux-ci puissent prendre les dispositions administratives en temps opportun.

Art. 14. Comme le prévoit l'article 7 de la loi du 7 janvier 1958 concernant les fonds de sécurité d'existence, les modes de calcul, de perception et de recouvrement de ces cotisations, et des éventuelles majorations de cotisations, et les intérêts de retard sont les mêmes que ceux applicables en matière de cotisations de sécurité sociale.

De voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst vermeldt de aard van dit voordeel, de toekenningsmodaliteiten en de vereffening ervan.

HOOFDSTUK IV. — *Beheer*

Art. 7. Het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" wordt beheerd door een raad van bestuur die paritair is samengesteld uit vertegenwoordigers van de werkgevers en van de werknemers betrokken bij dit sectoraal pensioenstelsel.

Deze raad is samengesteld uit 10 leden, 5 vertegenwoordigers van de werkgevers en 5 vertegenwoordigers van de werknemers, aangesteld onder de leden van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

Het mandaat van een lid loopt tezelfdertijd ten einde met zijn mandaat van lid van het paritair subcomité.

In geval van overlijden of van ontslag van een beheerder, voorziet de raad van beheer in zijn vervanging met naleving van de voorafgaande regels.

Art. 8. De raad van bestuur stelt een voorzitter en een ondervoorzitter aan, die behoren tot verschillende groepen. Het mandaat kan om de twee jaar worden vernieuwd.

Wanneer de voorzitter verhinderd is, oefent de ondervoorzitter zijn functies uit.

Art. 9. Het beheerscomité komt bijeen na bijeenroeping van de voorzitter.

De voorzitter is verplicht om het beheerscomité bijeen te roepen telkens wanneer ten minste vier van zijn leden erom verzoeken.

Op de convocaties staan de plaats, de datum, het uur en de agenda vermeld.

De notulen worden opgesteld door de secretaris aangesteld door het beheerscomité en zij worden ondertekend door de persoon die de vergadering heeft voorgezeten.

De beslissingen worden genomen bij éénparigheid van stemmen van de aanwezige leden.

De stemming is geldig wanneer de helft van de leden die de werkgevers vertegenwoordigen en de helft van de leden die de werknemers vertegenwoordigen aanwezig zijn, als ten minste één lid van elke organisatie vertegenwoordigd in het directiecomité eraan deelneemt en op voorwaarde dat het punt waarover wordt gestemd duidelijk werd vermeld op de agenda van de oproeping voor de vergadering.

Art. 10. De raad van bestuur heeft de meest uitgebreide bevoegdheden voor het beheer en het bestuur van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" en kan alle maatregelen nemen die noodzakelijk blijken voor de goede werking ervan.

Hij wordt hiertoe vertegenwoordigd in alle rechtshandelingen door de voorzitter of de afgevaardigd bestuurder.

De raad van bestuur kan zijn gehele of gedeeltelijke bevoegdheid overdragen aan één of meerdere van zijn leden of zelfs aan derden.

Art. 11. De bestuurders gaan geen enkele persoonlijke verplichting aan in verband met de verbintenissen van het fonds. Hun verantwoordelijkheid is beperkt tot de uitvoering van het mandaat dat zij hebben gekregen.

HOOFDSTUK V. — *Financiële overdracht*

Art. 12. De bijdragen voor de financiering van het sectoraal pensioenstelsel worden enkel door collectieve arbeidsovereenkomsten gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik vastgesteld.

Art. 13. De raad van bestuur zal een beslissing nemen over het feit dat de bijdragen zullen worden geïnd en ingevorderd door de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid of dat deze rechtstreeks zullen worden geïnd bij elke werkgever die onder deze collectieve arbeidsovereenkomst valt. Hij zal enerzijds de werkgevers ervan op de hoogte brengen, alsook de pensioeninstelling opdat deze te gepasten tijde de administratieve maatregelen zouden kunnen nemen.

Art. 14. Zoals artikel 7 van de wet van 7 januari 1958 betreffende de fondsen voor bestaanszekerheid bepaalt, zijn de berekenings-, innings- en invorderingswijzen van deze bijdragen, en van de eventuele bijdragenverhogingen, en de verwijlrenten dezelfde als die welke toepasbaar zijn inzake sociale zekerheidsbijdragen.

Art. 15. Ces cotisations sont versées à l'organisme de pension en charge du régime sectoriel de pension.

Le conseil d'administration peut mandater l'organisme de pension pour qu'il perçoive ces cotisations soit directement auprès des employeurs, soit directement auprès de l'Office national de sécurité sociale.

Art. 16. L'exercice prend cours le 1^{er} janvier et se clôture le 31 décembre.

Art. 17. Les comptes de l'exercice écoulé sont clôturés le 31 décembre. Le conseil d'administration ainsi que le réviseur ou l'expert-comptable désigné par la commission paritaire en application de l'article 12 de la loi du 7 janvier 1958 concernant les fonds de sécurité d'existence, établissent chacun un rapport annuel écrit concernant l'accomplissement de leur mission pour l'année révolue. Les comptes et les rapports annuels doivent être soumis à la commission paritaire pour approbation au plus tard pour fin avril de chaque année.

CHAPITRE VI. — *Dissolution*

Art. 18. En cas de dissolution du "Fonds 2ème pilier SCP 102.07", la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai désigne les liquidateurs, définit leurs pouvoirs et appointements et précise la destination des avoirs du "Fonds 2ème pilier SCP 102.07".

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Art. 15. Deze bijdragen worden gestort aan de pensioeninstelling die instaat voor het sectoraal pensioenstelsel.

De raad van bestuur kan de pensioeninstelling de machtiging verlenen opdat zij deze bijdragen ofwel rechtstreeks bij de werkgevers, ofwel rechtstreeks bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid zou innen.

Art. 16. Het boekjaar vangt aan op 1 januari en wordt afgesloten op 31 december.

Art. 17. De rekeningen van het afgelopen boekjaar worden afgesloten op 31 december. De raad van bestuur alsook de revisor of de accountant aangesteld door het paritair comité met toepassing van artikel 12 van de wet van 7 januari 1958 betreffende de fondsen voor bestaanszekerheid stellen ieder een schriftelijk jaarverslag op over de vervulling van hun opdracht voor het voorbije jaar. De rekeningen en jaarverslagen moeten elk jaar uiterlijk tegen eind april ter goedkeuring worden voorgelegd aan het paritair comité.

HOOFDSTUK VI. — *Ontbinding*

Art. 18. In geval van ontbinding van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07", stelt het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik de vereffenaars aan, bepaalt het hun bevoegdheden en bezoldigingen en preciseert de bestemming van de tegoeden van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07".

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C - 2017/20388]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative au régime de pension sectoriel social (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative au régime de pension sectoriel social.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C - 2017/20388]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Annexe

Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai*Convention collective de travail du 7 décembre 2016*Régime de pension sectoriel social
(Convention enregistrée le 9 janvier 2017
sous le numéro 136872/CO/102.07)

1. Objet

1.1. La présente convention collective de travail a pour unique objet l'instauration, à partir du 1^{er} janvier 2016, d'un régime de pension sectoriel social pour les travailleurs occupés dans le secteur des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

1.2. La présente convention collective de travail est conclue en exécution de l'article 23 de la convention collective de travail sectorielle "Classification professionnelle et conditions de travail" du 11 mars 2016 (enregistrée sous le numéro 133510/CO/102.07) et de l'article 10 de la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2^{ème} éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* du 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

2. Force obligatoire

Les parties demandent la force obligatoire.

3. Notions et définitions

3.1. Pour l'application de la présente convention collective de travail et de ses annexes, on entend par :

3.1.1. "Affilié" :

3.1.1.1. l'"affilié actif" : le travailleur pour lequel l'organisateur a instauré un régime de pension, et qui satisfait aux conditions d'affiliation des règlements de pension ou de solidarité;

3.1.1.2. le "dormant" : l'ancien membre du personnel qui bénéficie toujours de droits actuels ou différés conformément au règlement de pension.

3.1.2. La date d'affiliation : date à laquelle l'affilié est affilié au plan de pension sectoriel. L'affiliation a lieu dès l'entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} juillet 2016). Les travailleurs qui sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés.

3.1.3. Actuaire (désigné) : la(les) personne(s) désignée(s) par l'organisme de pension et disposant des connaissances légales actuarielles.

3.1.4. FSMA : Autorité des Services et Marchés Financiers.

3.1.5. BCE : Banque-Carrefour des Entreprises.

3.1.6. BNB : Banque Nationale de Belgique.

3.1.7. Salaire de référence : le salaire brut d'un trimestre tel que désigné dans la DmFA par les codes 01, 03, 04 et 07, tels qu'en vigueur au moment de la signature de la présente convention collective de travail.

Les salaires bruts pour les ouvriers sont calculés à 108 p.c. et les salaires bruts pour les employés à 100 p.c..

3.1.8. ONSS : Office national de sécurité sociale.

3.1.9. Engagement du type "contributions définies" : l'engagement de payer des contributions préalablement déterminées; les régimes "cash balance", où la prestation est déterminée par référence à un montant d'épargne forfaitaire capitalisé à un rendement théorique, sont assimilés aux engagements de type "contributions définies".

3.1.10. Engagement du type "prestations définies" : l'engagement de verser une prestation déterminée, en rente ou en capital.

3.1.11. Prestation acquise : la prestation à laquelle l'affilié peut prétendre conformément au règlement de pension s'il laisse, lors de sa désaffiliation, sa réserve acquise auprès de l'organisme de pension.

3.1.12. Réserve acquise : la réserve à laquelle l'affilié a droit à un certain moment conformément au règlement de pension.

3.1.13. LPC : la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2^{ème} éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* du 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

Vertaling

Bijlage

Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik*Collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016*Invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel
(Overeenkomst geregistreerd op 9 januari 2017
onder het nummer 136872/CO/102.07)

1. Onderwerp

1.1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft als enige doelstelling de invoering, met ingang van 1 januari 2016, van een sociaal sectoraal pensioenstelsel voor de werknemers tewerkgesteld in de sector van de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

1.2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten ter uitvoering van de sectorale collectieve arbeidsovereenkomst "Beroepenclassificatie en arbeidsvoorwaarden" van 11 maart 2016 (geregistreerd onder het nummer 133510/CO/102.07) en van artikel 10 van de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2^{de} ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

2. Algemeenverbindendverklaring

De partijen vragen de algemeenverbindendverklaring.

3. Begrippen en definities

3.1. Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst en van de bijlagen ervan, wordt verstaan onder :

3.1.1. "Aangeslotene" :

3.1.1.1. de "actieve aangeslotene" : de werknemer voor wie de inrichter een pensioenstelsel heeft ingevoerd, en dat voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van de pensioen- of solidariteitsreglementen;

3.1.1.2. De "slapende" : het gewezen personeelslid dat nog steeds actuele of uitgestelde rechten geniet overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.2. De "aansluitingsdatum" : datum waarop de aangeslotene wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan. De aansluiting vindt plaats vanaf de indienstreding (en ten vroegste op 1 juli 2016). De werknemers die reeds met pensioen zijn worden niet aangesloten.

3.1.3. "(Aangestelde) actuaaris" : de perso(o)n(en) aangesteld door de pensioeninstelling en die beschikken over de wettelijke actuariële kennis.

3.1.4. "FSMA" : Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten.

3.1.5. "KBO" : Kruispuntbank van Ondernemingen.

3.1.6. "NBB" : Nationale Bank van België.

3.1.7. "Referentieloon" : het brutoloon van een trimester zoals aangegeven in de DmFA door de codes 01, 03, 04 en 07, zoals van kracht op het ogenblik van de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

De brutolonen voor de arbeiders worden berekend aan 108 pct. en de brutolonen voor de bedienden aan 100 pct.

3.1.8. "RSZ" : Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

3.1.9. Verbintenis van het type "bepaalde bijdragen" : de verbintenis om vooraf bepaalde bijdragen te betalen; de stelsels "cash balance", of de prestatie wordt bepaald met verwijzing naar een gekapitaliseerd forfaitair spaarbedrag aan een theoretisch rendement, worden gelijkgesteld met de verbintenissen van het type "bepaalde bijdragen".

3.1.10. Verbintenis van het type "bepaalde prestaties" : de verbintenis om een bepaalde prestatie te storten, in rente of in kapitaal.

3.1.11. "Verworven prestatie" : de prestatie waarop de aangeslotene aanspraak kan maken overeenkomstig het pensioenreglement als hij, bij zijn uitstreding, zijn verworven reserve bij de pensioeninstelling laat.

3.1.12. "Verworven reserve" : de reserve waarop de aangeslotene recht heeft op een bepaald ogenblik overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.13. "WAP" : de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2^{de} ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

3.1.14. Travailleurs : les travailleurs masculins et féminins qui répondent à la condition que spécifiée à l'article 3.1.2., désignés dans le code DmFA par le code travailleur X, Y ou Z et occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

3.2. Les notions citées ci-dessus et les autres qui sont reprises dans la présente convention collective de travail et ses annexes doivent être entendues dans leur signification telle que précisée par la LPC.

4. Champ d'application

La présente convention collective de travail est applicable aux employeurs et leurs travailleurs qui ressortent à la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

5. Objectif

L'objectif du régime de pension sectoriel social est de garantir, en dehors de l'obligation légale en matière de pensions et en plus de celle-ci :

- aux affiliés eux-mêmes, un capital pouvant être converti en une rente viagère de pension, s'il est en vie à l'échéance;
- aux bénéficiaires, un capital pouvant être converti en une rente viagère de survie;
- aux affiliés eux-mêmes, ou aux bénéficiaires, certaines prestations de solidarité complémentaires.

Le régime de pension sectoriel social, constitué d'un engagement de pension et d'un engagement de solidarité, est instauré à partir du 1^{er} janvier 2016.

6. Opting-out

La possibilité telle que prévue à l'article 9 de la L.P.C., par laquelle les employeurs auraient la possibilité d'organiser eux-mêmes l'exécution du régime de pension dans un régime de pension au niveau de l'entreprise ("opting-out"), n'est pas retenue.

7. Organisateur

L'organisateur du régime de pension sectoriel social est le fonds de sécurité d'existence dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.07", institué par la convention collective de travail sectorielle du 10 octobre 2016 relative à l'instauration du fonds sectoriel pour le deuxième pilier pour les travailleurs des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai (enregistrée sous le numéro 135690/CO/102.07).

8. Engagement de pension

8.1. Les règles et modalités relatives à l'exécution de l'engagement de pension ainsi qu'aux droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de pension, des employeurs qui tombent dans le champ d'application de la présente convention collective de travail, des affiliés et de leurs ayants droit sont fixées dans le règlement de pension, qui est annexé à la présente convention collective de travail.

8.2. La gestion de l'engagement de pension englobe les aspects suivants : gestion administrative, financière, comptable et actuarielle. L'organisateur confie cette gestion à un organisme de pension, qui sera désigné par convention collective de travail.

9. Engagement de solidarité

9.1. Les règles et modalités relatives à l'exécution de l'engagement de solidarité ainsi que des droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de solidarité, des employeurs qui tombent dans le champ d'application de la présente convention collective de travail, des affiliés et de leur(s) ayant(s) droit sont fixées dans le règlement de solidarité, qui est annexé à la présente convention collective de travail.

9.2. La gestion de l'engagement de solidarité englobe les aspects suivants : gestion administrative, financière, comptable et actuarielle. Elle est assurée par le fonds de sécurité d'existence dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" précité, immatriculé à la BCE sous le numéro 0664.967.761.

10. Cotisations, modalités de perception et modalités de paiement

10.1. Les cotisations pour le financement du régime de pension sectoriel social sont fixées dans le règlement financier qui est annexé à la présente convention collective de travail.

10.2. Les cotisations seront perçues par le fonds de sécurité d'existence "Fonds 2ème pilier SCP 102.07".

3.1.14. "Werknemers" : de mannelijke en vrouwelijke werknemers die beantwoorden aan de voorwaarde zoals gespecificeerd in artikel 3.1.2., aangeduid in de DmFA-code door de werknemerscode X, Y of Z en tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

3.2. De hierboven aangehaalde begrippen en de andere die opgenomen zijn in deze collectieve arbeidsovereenkomst en in de bijlagen ervan moeten worden begrepen in hun betekenis zoals bepaald in de WAP.

4. Toepassingsgebied

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is toepasbaar op de werkgevers en hun werknemers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

5. Doelstelling

De doelstelling van het sociaal sectoraal pensioenstelsel is het waarborgen, buiten de wettelijke verplichting inzake pensioenen en bovenop deze laatste :

- aan de personen zelf, van een kapitaal dat kan worden omgezet in een pensioenlijfrente, als hij in leven is op de pensioenleeftijd;
- aan de gerechtigden, een kapitaal dat kan worden omgezet in een overlevingslijfrente;
- aan de aangeslotene zelf, of aan de gerechtigden, bepaalde aanvullende solidariteitsprestaties.

Het sociaal sectoraal pensioenstelsel, samengesteld uit een pensioentoezegging en een solidariteitstoezegging, wordt ingevoerd vanaf 1 juli 2016.

6. Opting-out

De mogelijkheid zoals bepaald in artikel 9 van de WAP, waardoor de werkgevers de mogelijkheid zouden hebben om zelf de uitvoering te organiseren van het pensioenstelsel in een pensioenstelsel op het niveau van de onderneming ("opting-out"), wordt niet in aanmerking genomen.

7. Inrichter

De inrichter van het sociaal sectoraal pensioenstelsel is het fonds voor bestaanszekerheid genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.07", opgericht door de sectorale collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016 betreffende de oprichting van het sectoraal fonds voor de tweede pijler voor de werknemers van de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik (geregistreerd onder het nummer 135690/CO/102.07).

8. Pensioentoezegging

8.1. De regels en modaliteiten betreffende de uitvoering van de pensioentoezegging alsook de rechten en plichten van de inrichter, van de pensioeninstelling, de werkgevers die vallen onder het toepassingsgebied van deze collectieve arbeidsovereenkomst, van de aangeslotenen en hun rechthebbenden worden vastgesteld in het pensioenreglement, dat als bijlage bij deze collectieve arbeidsovereenkomst is gevoegd.

8.2. Het beheer van de pensioentoezegging omvat de volgende aspecten : administratief, financieel, boekhoudkundig en actuariel beheer. De inrichter vertrouwt dit beheer toe aan een pensioeninstelling, die zal worden aangewezen bij collectieve arbeidsovereenkomst.

9. Solidariteitstoezegging

9.1. De regels en modaliteiten betreffende de uitvoering van de solidariteitstoezegging alsook de rechten en plichten van de inrichter, van de solidariteitsinstelling, van de werkgevers die vallen onder het toepassingsgebied van deze collectieve arbeidsovereenkomst, van de aangeslotenen en van hun rechthebbenden worden vastgesteld in het solidariteitsreglement, dat als bijlage bij deze arbeidsovereenkomst is gevoegd.

9.2. Het beheer van de solidariteitstoezegging omvat de volgende aspecten : administratief, financieel, boekhoudkundig en actuariel beheer. Het wordt uitgevoerd door het voornoemde fonds voor bestaanszekerheid genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.07", ingeschreven in de KBO onder het nummer 0664.967.761.

10. Bijdragen, inningsmodaliteiten en betalingsmodaliteiten

10.1. De bijdragen voor de financiering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel worden vastgesteld in het financieel reglement dat als bijlage bij deze collectieve arbeidsovereenkomst is gevoegd.

10.2. De bijdragen zullen worden geïnd door het fonds voor bestaanszekerheid "Fonds 2de pijler PSC 102.07".

10.3. La cotisation de sécurité sociale sur l'allocation de pension, de 8,86 p.c. à la date d'instauration du régime de pension sectoriel social, sera déclarée et payée par le même fonds de sécurité d'existence.

10.4. L'organisateur versera les cotisations ainsi perçues, le cas échéant amputées des frais de gestion ou autres dus, aux organismes de pension et de solidarité dans les délais prévus dans la convention passée entre l'organisateur et les organismes de pension et de solidarité.

11. Entrée en vigueur, durée et modalités de dénonciation de la convention collective de travail

11.1. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016 et est conclue pour une durée indéterminée.

11.2. Chaque partie peut mettre fin à la présente convention collective de travail moyennant le respect de l'article 10 de la LPC et moyennant un délai de préavis de six mois signifié par lettre recommandée, adressée au président de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

11.3. La nullité ou l'absence de force contraignante d'une des dispositions de la présente convention ne met pas en péril la validité ou la force contraignante des autres dispositions.

12. Annexes

Les annexes suivantes font intégralement partie de la présente convention collective de travail :

12.1. Règlement de pension.

12.2. Règlement de solidarité.

12.3. Règlement financier.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe 1^{re} à la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative au régime de pension sectoriel social

Règlement de pension pour les travailleurs relevant de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai

1. Objet

L'engagement de pension a pour objectif de constituer un capital qui sera versé à l'affilié ou à son (ses) ayant(s) droit dans le cas où l'affilié décède avant l'échéance. Sur demande de l'affilié ou de(s) ayant(s) droit, le capital peut être converti en une rente viagère.

Le présent règlement de pension détermine les droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de pension, des employeurs, des affiliés et de leur(s) ayant(s) droit, ainsi que les conditions sous lesquelles ces droits peuvent être exercés. Le règlement de pension doit être lu en lien avec le règlement de solidarité et le règlement financier.

2. Effet dans le temps

Le présent règlement de pension entre en vigueur au 1^{er} janvier 2016.

3. Notions et définitions

3.1. Pour l'application du présent règlement, on entend par :

3.1.1. "Affilié" :

3.1.1.1. l'"affilié actif" : le travailleur pour lequel l'organisateur a instauré un régime de pension, et qui satisfait aux conditions d'affiliation des règlements de pension ou de solidarité;

3.1.1.2. le "dormant" : l'ancien membre du personnel qui bénéficie toujours de droits actuels ou différés conformément au règlement de pension.

3.1.2. La date d'affiliation : date à laquelle l'affilié est affilié au plan de pension sectoriel. L'affiliation a lieu dès l'entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} janvier 2016). Les travailleurs qui sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés.

3.1.3. Actuaire (désigné) : la (les) personne(s) désignée(s) par l'organisme de pension et disposant des connaissances légales actuarielles.

10.3. De sociale zekerheidsbijdrage op de pensioentoeelage, van 8,86 pct. op de datum van invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel, zal worden aangegeven en betaald door hetzelfde fonds voor bestaanszekerheid.

10.4. De inrichter stort de aldus geïnde bijdragen, desgevallend verminderd met de verschuldigde beheerskosten of andere kosten, aan de pensioen- en solidariteitsinstellingen binnen de termijnen bepaald in de overeenkomst gesloten tussen de inrichter en de pensioen- en solidariteitsinstellingen.

11. Inwerkingtreding, duur en opzeggingsmodaliteiten van de collectieve arbeidsovereenkomst

11.1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst gaat in op 1 januari 2016 en is van onbepaalde duur.

11.2. Elke partij kan een einde maken aan deze collectieve arbeidsovereenkomst met naleving van artikel 10 van de WAP en met een opzeggingstermijn van zes maanden betekend per aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

11.3. De nietigheid of het ontbreken van bindende kracht van één van de bepalingen van deze overeenkomst brengt de geldigheid of de bindende kracht van de andere bepalingen niet in gevaar.

12. Bijlagen

De volgende bijlagen maken noodzakelijk deel uit van deze collectieve arbeidsovereenkomst :

12.1. Pensioenreglement.

12.2. Solidariteitsreglement.

12.3. Financieel reglement.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage 1 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

Pensioenreglement voor de werknemers van het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik

1. Onderwerp

De pensioentoezegging heeft als doelstelling om een kapitaal te vormen dat aan de aangeslotene of aan zijn rechthebbende(n) zal worden gestort in het geval waarin de aangeslotene overlijdt vóór de pensioenleeftijd. Op verzoek van de aangeslotene of van de rechthebbende kan het kapitaal worden omgezet in een lijfrente.

Dit pensioenreglement bepaalt de rechten en verplichtingen van de inrichter, de pensioeninstelling, de werkgevers, de aangeslotenen en hun rechthebbenden, en de voorwaarden waaronder deze rechten uitgeoefend kunnen worden. Het pensioenreglement moet worden gelezen in verband met het solidariteitsreglement en het financieel reglement.

2. Werking in de tijd

Dit pensioenreglement treedt in werking op 1 januari 2016.

3. Begrippen en definities

3.1. Voor de toepassing van dit reglement moet worden verstaan onder :

3.1.1. "Aangeslotene" :

3.1.1.1. de "actieve aangeslotene" : de werknemer voor wie de inrichter een pensioenstelsel heeft ingevoerd, en dat voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van de pensioen- of solidariteitsreglementen;

3.1.1.2. de "slapende" : het gewezen personeelslid dat nog steeds actuele of uitgestelde rechten geniet overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.2. De "aansluitingsdatum" : datum waarop de aangeslotene wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan. De aansluiting vindt plaats vanaf de indienstreding (en ten vroegste op 1 januari 2016). De werknemers die reeds met pensioen zijn worden niet aangesloten.

3.1.3. "(Aangestelde) actuaire" : de perso(o)n(en) aangesteld door de pensioeninstelling en die beschikken over de wettelijke actuariële kennis.

3.1.4. FSMA : Autorité des Services et Marchés Financiers.

3.1.5. BCE : Banque-Carrefour des Entreprises.

3.1.6. BNB : Banque nationale de Belgique.

3.1.7. Salaire de référence : le salaire brut d'un trimestre tel que désigné dans la DmFA par les codes 01, 03, 04 et 07, tels qu'en vigueur au moment de la signature de la présente convention collective de travail. Les salaires bruts pour les ouvriers sont calculés à 108 p.c. et les salaires bruts pour les employés à 100 p.c..

3.1.8. ONSS : Office national de sécurité sociale.

3.1.9. Engagement du type "contributions définies" : l'engagement de payer des contributions préalablement déterminées; les régimes "cash balance", où la prestation est déterminée par référence à un montant d'épargne forfaitaire capitalisé à un rendement théorique, sont assimilés aux engagements de type "contributions définies".

3.1.10. Engagement du type "prestations définies" : l'engagement de verser une prestation déterminée, en rente ou en capital.

3.1.11. Prestation acquise : la prestation à laquelle l'affilié peut prétendre conformément au règlement de pension s'il laisse, lors de sa désaffiliation, sa réserve acquise auprès de l'organisme de pension.

3.1.12. Réserve acquise : la réserve à laquelle l'affilié a droit à un certain moment conformément au règlement de pension.

3.1.13. LPC : la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2ème éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* du 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

3.1.14. Travailleurs : les travailleurs masculins et féminins qui répondent à la condition spécifiée à l'article 3.1.2., et occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

3.2. Les notions citées ci-dessus et les autres qui sont reprises dans le présent règlement doivent être entendues dans leur signification telle que précisée par la LPC.

4. Affiliation

L'affiliation est obligatoire pour tous les travailleurs qui sont occupés avec un contrat de travail auprès d'un employeur ressortissant au champ d'application de la convention collective de travail du 11 mars 2016 relative à la classification professionnelle et aux conditions de travail des travailleurs occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, le cas échéant, des conventions collectives de travail modifiant la convention collective de travail susmentionnée.

L'affiliation a lieu à la date à laquelle le travailleur satisfait aux conditions d'affiliation et au plus tôt au 1^{er} janvier 2016.

5. Droits acquis de l'affilié sur les réserves

Les réserves qui sont constituées sur les comptes individuels sont immédiatement acquises par l'affilié.

Un affilié ayant obtenu la liquidation de ses montants assurés et qui devient ensuite à nouveau affilié est considéré comme un nouvel affilié.

Un affilié ayant choisi de transférer ses réserves acquises vers un autre organisme de pension et qui devient ensuite à nouveau affilié, est également considéré comme un nouvel affilié.

Le rachat des droits acquis avant l'échéance, l'anticipation, les avances sur les contrats et en nantissement ne sont pas autorisés. Si l'affilié ou son (ses) ayant(s) droit n'a (n'ont) pas droit aux réserves constituées sur les comptes individuels, ces sommes seront versées dans le fonds de financement.

L'affilié constitue des droits de pension aussi longtemps qu'il est en service.

Les membres du personnel qui au moment de leur entrée en service sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés à l'engagement de pension.

6. L'organisme de pension et sa désignation

La gestion de l'engagement de pension est confiée à un organisme de pension. La désignation de l'organisme de pension a lieu par convention collective de travail.

3.1.4. "FSMA" : Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten.

3.1.5. "KBO" : Kruispuntbank van Ondernemingen.

3.1.6. "NBB" : Nationale Bank van België.

3.1.7. "Referentieloon" : het brutoloon van een trimester zoals aangegeven in de DmFA door de codes 01, 03, 04 en 07, zoals van kracht op het ogenblik van de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst. De brutolonen voor de arbeiders worden berekend aan 108 pct. en de brutolonen voor de bedienden aan 100 pct..

3.1.8. "RSZ" : Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

3.1.9. Verbintenis van het type "bepaalde bijdragen" : de verbintenis om vooraf bepaalde bijdragen te betalen; de stelsels "cash balance", of de prestatie wordt bepaald met verwijzing naar een gekapitaliseerd forfaitair spaarbedrag aan een theoretisch rendement, worden gelijkgesteld met de verbintenissen van het type "bepaalde bijdragen".

3.1.10. Verbintenis van het type "bepaalde prestaties" : de verbintenis om een bepaalde prestatie te storten, in rente of in kapitaal.

3.1.11. "Verworven prestatie" : de prestatie waarop de aangeslotene aanspraak kan maken overeenkomstig het pensioenreglement als hij, bij zijn uittreding, zijn verworven reserve bij de pensioeninstelling laat.

3.1.12. "Verworven reserve" : de reserve waarop de aangeslotene recht heeft op een bepaald ogenblik overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.13. "WAP" : de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2de ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

3.1.14. "Werknemers" : de mannelijke en vrouwelijke werknemers die beantwoorden aan de voorwaarde zoals gespecificeerd in artikel 3.1.2., en tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

3.2. De hierboven aangehaalde begrippen en de andere die opgenomen zijn in dit reglement moeten worden verstaan in hun betekenis zoals bepaald in de WAP.

4. Aansluiting

De aansluiting is verplicht voor alle werknemers die tewerkgesteld zijn met een arbeidsovereenkomst bij een werkgever die ressorteert onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 maart 2016 betreffende de beroepenclassificatie en de arbeidsvoorwaarden van de werknemers tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, desgevallend, van de collectieve arbeidsovereenkomsten tot wijziging van de bovenvermelde collectieve arbeidsovereenkomst.

De aansluiting vindt plaats op de datum waarop de werknemer voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden en ten vroegste op 1 januari 2016.

5. Verworven rechten van de aangeslotene op de reserves

De reserves die opgebouwd zijn op de individuele rekeningen, zijn onmiddellijk verworven door de aangeslotene.

Een aangeslotene die de vereffening heeft verkregen van zijn verzekerde bedragen en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal worden beschouwd als een nieuwe aangeslotene.

Een aangeslotene die heeft gekozen om zijn verworven reserves over te hevelen naar een andere pensioeninstelling en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal eveneens als een nieuwe aangeslotene worden beschouwd.

De afkoop van de verworven rechten vóór de pensioenleeftijd, de vervroegde betaling, de voorschotten op de overeenkomsten en op onderpand zijn niet toegestaan. Als de aangeslotene of zijn rechthebbende(n) geen recht heeft op de samengestelde reserves op de individuele rekeningen, worden deze bedragen in het financieringsfonds gestort.

De aangeslotene bouwt pensioenrechten op zo lang hij in dienst is.

De personeelsleden die op het ogenblik van hun indienstelling reeds gepensioneerd zijn, worden niet aangesloten bij de pensioentoezegging.

6. De pensioeninstelling en de aanstelling ervan

Het beheer van de pensioentoezegging wordt toevertrouwd aan een pensioeninstelling. De aanstelling van de solidariteitsinstelling gebeurt bij collectieve arbeidsovereenkomst.

7. La prime de pension et son utilisation

7.1. Le montant de la prime de pension

Les primes en cas de retraite et de décès prématuré avant l'échéance sont financées par des primes de pension annuelles qui sont versées à l'organisme de pension par l'employeur en faveur de l'affilié.

Le fonds de sécurité d'existence dénommé "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" est chargé de la perception de ces allocations de pension.

Les règles et modalités en matière de financement du régime de pension sectoriel social sont fixées dans un règlement financier. Ce règlement financier est annexé à une convention collective de travail.

7.2. L'utilisation de la prime de pension

Après déduction de tous les frais et charges fiscales et parafiscales applicables, la prime de pension est versée, pour chaque affilié, sur un compte individuel de pension pour une assurance d'un "capital différé avec remboursement de la réserve en cas de décès"(CDARR).

Le rendement est octroyé :

- à partir du premier jour où la prime de pension est versée sur le compte individuel de l'affilié;
- jusqu'au jour où se produit le paiement de la pension complémentaire.

7.3. Le rendement

Le compte pension reçoit un rendement par l'organisme de pension tel que défini dans la convention de gestion.

En cas de :

- sortie de l'affilié;
- liquidation pour cause de décès ou de pension;
- arrêt du régime de pension;
- transfert collectif des réserves vers un autre organisme de pension,

les réserves sont complétées, si nécessaire, afin d'atteindre le rendement exigé en exécution de l'article 24 de la LPC.

Le financement de ce montant est à charge du fonds de financement ou de l'organisateur si les moyens du fonds de financement s'averaient insuffisants.

7.4. Participation bénéficiaire

L'organisme de pension peut procéder à l'octroi d'une participation bénéficiaire. Cette participation bénéficiaire sera versée sur le compte individuel de pension pour ce qui concerne la réserve présente sur le compte individuel, et dans le fonds de financement pour ce qui concerne les sommes qui y sont présentes.

7.5. Tarifs

Les tarifs appliqués sont ceux déposés par l'organisme de pension auprès de l'autorité de contrôle.

En cas de modification des tarifs, toute nouvelle prime et toute conversion en rentes seront calculées à l'aide du nouveau tarif.

7.6. Paiement

Après réception de toutes les données nécessaires, l'organisme de pension paiera les montants prévus le plus rapidement possible.

8. Liquidation à l'échéance

L'échéance à laquelle le montant constitué sur le compte individuel de pension devient exigible et peut être converti en rente, est fixée au premier jour du mois qui suit le 65ème anniversaire de l'affilié.

Si l'affilié actif est au service d'un employeur après l'échéance normale de 65 ans, la prime de pension reste due tant qu'il reste en service et une nouvelle échéance est fixée en prolongeant à chaque fois d'un an l'échéance antérieure.

Au moment où il prendra sa pension légale, l'affilié obtiendra la liquidation de son compte pension.

9. Liquidation en cas de décès avant l'échéance

Lorsqu'un affilié décède, son (ses) ayant(s) droit a/ont droit aux sommes constituées sur le compte individuel de pension au moment du décès.

7. De pensioenpremie en het gebruik ervan

7.1. Het bedrag van de pensioenpremie

De premies in geval van pensionering en vroegtijdig overlijden vóór de pensioenleeftijd worden gefinancierd door jaarlijkse pensioenpremies die worden gestort aan de pensioeninstelling door de werkgever ten gunste van de aangeslotene.

Het fonds voor bestaanszekerheid genaamd "Fonds 2de pijler PSC 102.07" wordt belast met de inning van deze pensioentolagen.

De regels en modaliteiten inzake financiering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel worden vastgesteld in een financieel reglement. Dit financieel reglement wordt als bijlage bij een collectieve arbeidsovereenkomst gevoegd.

7.2. Het gebruik van de pensioenpremie

Na aftrek van alle onkosten en toepasbare fiscale en parafiscale lasten, wordt de pensioenpremie, voor elke aangeslotene, gestort op een individuele pensioenrekening voor een verzekering van een "uitgesteld kapitaal met terugbetaling van de reserve in geval van overlijden" (UKMTR).

Het rendement wordt toegekend :

- vanaf de eerste dag waarop de pensioenpremie wordt gestort op de individuele rekening van de aangeslote;
- tot de dag waarop de betaling van het aanvullend pensioen gebeurt.

7.3. Het rendement

De pensioenrekening krijgt een rendement per pensioeninstelling zoals bepaald in de beheersovereenkomst.

In geval van :

- uittreding van de aangesloten;
- vereffening wegens overlijden of pensionering;
- stopzetting van het pensioenstelsel;
- collectieve overheveling van de reserves naar een andere pensioeninstelling,

worden de reserves, indien noodzakelijk, aangevuld teneinde het vereiste rendement te bereiken ter uitvoering van artikel 24 van de WAP.

De financiering van dit bedrag is ten laste van het financieringsfonds of van de inrichter als de middelen van het financieringsfonds ontoereikend zouden blijken.

7.4. Winstdeelname

De pensioeninstelling kan een winstdeelname toekennen. Deze winstdeelname zal worden gestort op de individuele pensioenrekening voor wat de reserve betreft die op de individuele rekening staat, en in het financieringsfonds voor wat de bedragen betreft die zich daar bevinden.

7.5. Tarieven

De toegepaste tarieven zijn die welke neergelegd werden door de pensioeninstelling bij de controle-autoriteit.

In geval van wijziging van de tarieven, worden elke nieuwe premie en elke omzetting in rentes berekend aan de hand van het nieuwe tarief.

7.6. Betaling

Na ontvangst van alle noodzakelijke gegevens zal de pensioeninstelling de voorziene bedragen zo snel mogelijk betalen.

8. Vereffening op de pensioenleeftijd

De pensioenleeftijd waarop het opgebouwde bedrag op de individuele pensioenrekening opeisbaar wordt en kan worden omgezet in rente, wordt vastgesteld op de eerste dag van de maand die volgt op de 65ste verjaardag van de aangeslotene.

Als de actieve aangeslotene ten dienste is van een werkgever na de normale pensioenleeftijd van 65 jaar, blijft de pensioenpremie verschuldigd zo lang hij in dienst blijft, en een nieuwe pensioenleeftijd wordt vastgesteld door telkens de vorige pensioenleeftijd te verlengen met één jaar.

Op het ogenblik waarop hij zijn wettelijk pensioen zal nemen, verkrijgt de aangeslotene de vereffening van zijn pensioenrekening.

9. Vereffening in geval van overlijden vóór de pensioenleeftijd

Wanneer een aangeslotene overlijdt, hebben (heeft) zijn rechthebbende(n) recht op de opgebouwde bedragen op de individuele pensioenrekening op het ogenblik van het overlijden.

10. L'affilié quitte le secteur avant l'échéance

10.1. Sortie

En cas de rupture du contrat de travail, ne faisant pas suite à un départ à la retraite ou à un décès, et pour autant que le participant n'ait pas conclu de nouveau contrat de travail avec un employeur qui relève également du champ d'application de la convention collective de travail du 11 mars 2016, les dispositions suivantes sont d'application :

- Dans un délai d'un an, le "Fonds 2ème pilier SCP 102.07", ou le travailleur avant le "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" informe l'organisme d'assurance par écrit de la sortie;

- L'organisme d'assurance communique, au plus tard dans les trente jours suivant cet avis les données suivantes au "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" :

- le montant des réserves acquises, complété des répartitions des résultats de l'organisme préalablement attribués;

- le montant des prestations acquises;

- les différentes possibilités de choix conformément à l'article 32, § 1^{er} de la LPC;

- Le "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" en informe immédiatement le participant par écrit;

- Le participant informe le "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" de son choix dans les trente jours suivant la notification mentionnée au point ci-dessus. À défaut, il est réputé avoir choisi de rester affilié au régime de pension complémentaire sectoriel, avec maintien des options prévues dans l'article 32, § 3, alinéa 3 de la LPC et ses arrêtés;

- Les modalités du transfert sont déterminées conformément à l'article 32, § 4 de la LPC et ses arrêtés d'exécution;

- Si le participant informe lui-même l'organisme d'assurance, avant l'avis du "Fonds 2ème pilier SCP 102.07" mentionné ci-dessus et communique qu'il reste affilié au régime de pension complémentaire sectoriel, la procédure mentionnée ci-dessous n'est pas d'application.

10.2. Options

Lorsqu'il est mis fin au contrat de travail de l'affilié pour une autre raison que le décès ou le fait d'atteindre l'échéance, l'affilié dispose des options suivantes :

- soit laisser les réserves acquises sans modification de la promesse de pension auprès de l'organisme de pension et recevoir un capital à l'échéance ou en cas de décès;

- soit transférer les réserves acquises auprès de l'organisme de pension du nouvel employeur avec lequel il conclut un contrat de travail, s'il est affilié à l'engagement de pension de ce nouvel employeur;

- soit transférer les réserves acquises auprès d'un autre organisme de pension qui répartit entre les affiliés la totalité de ses bénéfices proportionnellement aux réserves, et qui limite les coûts par suite des règles fixées par l'arrêté royal du 14 novembre 2003 concernant l'octroi d'avantages extra-légaux aux travailleurs et aux dirigeants d'entreprise.

Si l'affilié n'opère pas de choix explicite dans les trente jours à compter de la notification par l'organisme de pension des options mentionnées ci-dessus, il est supposé avoir opté pour le maintien de ses réserves auprès de l'organisme de pension sans modification de l'engagement de pension (point a. ci-dessus).

Jusqu'à l'échéance, l'affilié dispose toujours d'une couverture décès égale aux réserves acquises.

11. Le mode de liquidation

L'affilié ou les bénéficiaires peuvent demander au secteur le paiement des prestations sous forme de capital au sous forme de rente. En cas de paiement au profit d'un enfant mineur, le choix est exercé par le parent survivant ou, à défaut, par le tuteur.

Les modalités de calcul de la rente sont fixées par la législation et réglementation applicables aux pensions complémentaires. Lorsque le montant annuel de la rente est dès le départ inférieur ou égal à 500 EUR, la prestation est payée en capital. Le montant minimum de 500 EUR est indexé suivant les dispositions de la législation et réglementation applicables aux pensions complémentaires (indice-pivot - base 1996 = 100 - au 1^{er} janvier 2004 = 111,64).

10. De aangeslotene verlaat de sector vóór de pensioenleeftijd

10.1. Uittreding

In geval van verbreking van de arbeidsovereenkomst, die niet het gevolg is van een pensionering of van een overlijden, en voor zover de deelnemer geen nieuwe arbeidsovereenkomst heeft gesloten met een werkgever die eveneens valt onder het toepassingsgebied van de collectieve arbeidsovereenkomst van 11 maart 2016, zijn de volgende bepalingen van toepassing :

- Binnen een termijn van één jaar, brengt het "Fonds 2de pijler PSC 102.07", of de werknemer voor het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" de verzekeringsinstelling schriftelijk op de hoogte van de uittreding;

- De verzekeringsinstelling deelt, uiterlijk binnen dertig dagen na dit bericht de volgende gegevens mede aan het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" :

- het bedrag van de verworven reserves, aangevuld met de verdelingen van de resultaten van de instelling die vooraf werden toegekend;

- het bedrag van de verworven prestaties;

- de verschillende keuzemogelijkheden overeenkomstig artikel 32, § 1 van de WAP;

- Het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" brengt de deelnemer er schriftelijk van op de hoogte;

- De deelnemer brengt het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" op de hoogte van zijn keuze binnen dertig dagen na de betekening vermeld in het voorgaande punt. Bij gebreke daarvan wordt hij geacht te hebben gekozen om aangesloten te blijven bij het sectoraal aanvullend pensioenstelsel, met behoud van de opties waarin voorzien is in artikel 32, § 3, 3de lid van de WAP en de besluiten ervan;

- De modaliteiten van de overdracht worden bepaald overeenkomstig artikel 32, § 4 van de WAP en de uitvoeringsbesluiten ervan;

- Als de deelnemer zelf de verzekeringsinstelling op de hoogte brengt vóór het hierboven vermelde bericht van het "Fonds 2de pijler PSC 102.07" en mededeelt dat hij aangesloten blijft bij het sectoraal aanvullend pensioenstelsel, is de hieronder vermelde procedure niet van toepassing.

10.2. Opties

Wanneer een einde gemaakt wordt aan de arbeidsovereenkomst van de aangeslotene om een andere reden dan het overlijden of het feit dat de pensioenleeftijd wordt bereikt, beschikt de aangeslotene over de volgende opties :

- ofwel de verworven reserves zonder wijziging van de pensioenbelofte bij de pensioeninstelling laten en een kapitaal ontvangen op de pensioenleeftijd of in geval van overlijden;

- ofwel de verworven reserve overdragen naar de pensioeninstelling van de nieuwe werkgever waarmee hij een arbeidsovereenkomst sloot, indien hij bij de pensioentoezegging van die nieuwe werkgever aangesloten wordt;

- ofwel de verworven reserves overdragen bij een andere pensioeninstelling die de totaliteit van haar winsten verdeelt onder de aangeslotenen in verhouding tot de reserves, en die de kosten beperkt ingevolge de regels vastgesteld bij koninklijk besluit van 14 november 2003 betreffende de toekenning van buitenwettelijke voordelen aan de werknemers en aan de ondernemingshoofden.

Als de aangeslotene geen expliciete keuze maakt binnen dertig dagen te tellen van de betekening van de hierboven vermelde opties door de pensioeninstelling, wordt hij verondersteld gekozen te hebben voor het behoud van zijn reserves bij de pensioeninstelling zonder wijziging van de pensioentoezegging (punt a. hierboven).

Tot aan de pensioenleeftijd beschikt de aangeslotene steeds over een overlijdensdekking gelijk aan de verworven reserves.

11. De manier van uitkeren

De aangeslotene of de gerechtigden kunnen aan de sector de betaling vragen van de prestaties in de vorm van kapitaal of in de vorm van rente. In geval van betaling ten gunste van een minderjarig kind, wordt de keuze uitgeoefend door de overlevende ouder of, bij ontstentenis, door de voogd.

De berekeningsmodaliteiten van de rente worden vastgesteld door de wetgeving en reglementering die toepasbaar zijn op de aanvullende pensioenen. Wanneer het jaarlijks bedrag van de rente vanaf het begin lager is of gelijk aan 500 EUR, wordt de prestatie betaald in kapitaal. Het minimumbedrag van 500 EUR wordt geïndexeerd volgens de bepalingen van de wetgeving en reglementering die toepasbaar zijn op de aanvullende pensioenen (spilindex - basis 1996 = 100 - op 1 januari 2004 = 111,64).

En cas de décès de l'affilié, l'employeur informe les bénéficiaires du droit à la transformation en rente dans les deux semaines après qu'il ait eu connaissance du décès.

12. Bénéficiaire

12.1. Le bénéficiaire de la liquidation à l'échéance

Si l'affilié est en vie à l'échéance, le capital est versé à l'affilié lui-même.

Si les avantages en cas de vie ne sont pas réclamés par l'affilié dans les 30 ans à compter du fait d'avoir atteint l'échéance, ces avantages seront versés dans le fonds de financement.

12.2. Le bénéficiaire de la liquidation en cas de décès

Si l'affilié décède avant l'échéance, la liquidation prévue en cas de décès est versée à l'(aux) ayant(s) droit sur la base de l'ordre de préférence suivant :

- l'époux(se) de l'affilié pour autant qu'il ne soit pas judiciairement séparé de corps et de biens ou séparé de fait, ou qu'il ne se trouve pas en instance de séparation de corps et de biens ou de divorce. Les époux sont considérés être séparés de fait lorsqu'il ressort des registres de la population qu'ils ont une adresse différente;

- à défaut, la personne qui cohabite légalement avec l'affilié au sens des articles 1475 à 1479 du Code civil, excepté si celle-ci est parente de l'affilié ou s'il a officiellement été mis fin à la cohabitation légale ou si une telle procédure est en cours;

- à défaut, les enfants de l'affilié dont la filiation est avérée ou ses enfants adoptifs ou, en remplacement, leurs descendants pour la partie qui serait revenue au bénéficiaire dont ils prennent la place;

- à défaut, les parents de l'affilié, chacun pour la moitié. En cas de décès de l'un d'eux, le capital revient au survivant;

- à défaut, le fonds de financement.

S'il y a plusieurs ayants droit, le capital prévu est réparti entre eux à parts égales. Si l'affilié et l'ayant droit décèdent sans que l'ordre des décès puisse être déterminé, le capital décès est versé aux remplaçants du (des) ayant(s) droit.

Si le décès de l'affilié résulte d'un acte délibéré imputable à ou incité par un (des) ayant(s) droit, celui-ci est automatiquement supprimé comme ayant droit.

Si les avantages en cas de décès ne sont pas réclamés par l'(les) ayant(s) droit dans les 3 ans du décès de l'affilié, ces avantages sont versés dans le fonds de financement.

12.3. Désignation du bénéficiaire

Dans le respect des dispositions légales et sans que la responsabilité de l'organisateur ou de l'organisme de pension puisse être engagée pour une éventuelle contestation, l'affilié peut toujours, soit déroger à l'ordre de préférence tel que prévu au point 12.2. "Le bénéficiaire de la liquidation en cas de décès", soit procéder à la désignation d'un ou de plusieurs autre(s) bénéficiaire(s).

L'affilié faisant usage de la possibilité conférée par l'alinéa précédent communiquera son nouveau choix à l'organisme de pension en utilisant le document mis à disposition par celui-ci. A défaut de répartition des prestations, celles-ci seront réparties en parts égales.

L'acceptation écrite du bénéfice par la personne concernée rend cette désignation irrévocable sans l'accord de cette dernière. S'il n'y a pas d'acceptation écrite du bénéfice, la désignation du bénéficiaire peut être librement révoquée. Toute révocation doit avoir lieu selon la même procédure que celle décrite ci-dessus.

13. Obligations de l'organisateur

L'organisateur s'engage, envers tous les employeurs et affiliés à faire tout ce qui est nécessaire pour la bonne exécution du présent régime de pension. Il transférera aussi vite que possible les primes de pension perçues auprès de l'employeur à l'organisme de pension.

De plus, il transmettra toutes les données nécessaires à la gestion du régime de pension. A cet effet, l'organisateur fait usage des données personnelles telles qu'elles lui sont communiquées du réseau de la sécurité sociale par la Banque-Carrefour de la sécurité sociale, ainsi que des modifications des données précitées qui se produisent pendant la durée de l'affiliation. L'organisme de pension traite ces données de manière confidentielle. Elles peuvent uniquement être utilisées pour la gestion du régime de pension sectoriel social, à l'exclusion de tout autre

En geval van overlijden van de aangeslotene, brengt de werkgever de rechthebbenden op de hoogte van het recht op de omzetting in rente binnen twee weken nadat hij kennis genomen heeft van het overlijden.

12. Begunstigde

12.1. De begunstigde van de uitkering op de pensioenleeftijd

Indien de aangeslotene in leven is op de pensioenleeftijd, wordt het kapitaal uitgekeerd aan de aangeslotene zelf.

Indien de voordelen in geval van leven niet worden opgeëist door de aangeslotene binnen 30 jaar na het bereiken van de pensioenleeftijd, worden deze voordelen in het financieringsfonds gestort.

12.2. De begunstigde van de uitkering bij overlijden

Als de aangeslotene overlijdt vóór de pensioenleeftijd, wordt de uitkering waarin voorzien is in geval van overlijden gestort aan de rechthebbende(n) op basis van de volgende volgorde van voorkeur :

- de echtgeno(o)t(e) van de aangeslotene voor zover hij/zij niet juridisch gescheiden is van tafel en bed of feitelijk gescheiden, of op het punt staat om te scheiden van tafel en bed of om te scheiden. De echtgenoten worden beschouwd als feitelijk gescheiden wanneer uit de bevolkingsregisters blijkt dat zij een verschillend adres hebben;

- bij ontstentenis, de persoon die wettelijk samenwoont met de aangeslotene in de zin van de artikelen 1475 tot 1479 van het Burgerlijk Wetboek, uitgezonderd als deze een verwante is van de aangeslotene of als officieel een einde werd gesteld aan het wettelijke samenwonen of als een dergelijke procedure aan de gang is;

- bij ontstentenis, de kinderen van de aangeslotene van wie de afstamming is gebleken of zijn adoptiekinderen of, ter vervanging, hun afstammelingen voor het gedeelte dat zou toegekomen zijn aan de begunstigde van wie zij de plaats innemen;

- bij ontstentenis, de ouders van de aangeslotene, ieder voor de helft. Bij overlijden van één van hen komt het kapitaal toe aan de langstlevende;

- bij ontstentenis, het financieringsfonds.

Als er verscheidene rechthebbenden zijn, wordt het kapitaal waarin voorzien is in gelijke delen onder hen verdeeld. Als de aangeslotene en de rechthebbende overlijden zonder dat de volgorde van de overlijdens kan worden bepaald, wordt het overlijdenskapitaal gestort aan de vervangers van de rechthebbende(n).

Als het overlijden van de aangeslotene het resultaat is van een opzettelijke handeling die kan worden toegeschreven aan of waartoe werd aangespoord door één (van de) rechthebbenden, wordt deze automatisch geschrapt als rechthebbende.

Indien de voordelen bij overlijden niet binnen 3 jaar na het overlijden van de aangeslotene door de rechthebbende(n) worden opgevraagd, worden deze voordelen in het financieringsfonds gestort.

12.3. Aanstelling van de begunstigde

Met naleving van de wettelijke bepalingen en zonder dat de verantwoordelijkheid van de inrichter of van de pensioeninstelling kan worden opgenomen voor een eventuele betwisting, kan de aangeslotene altijd, ofwel afwijken van de volgorde van voorkeur zoals bepaald in punt "12.2.. De begunstigde van de uitkering bij overlijden", ofwel één of meerdere andere begunstigde(n) aanstellen.

De aangeslotene die gebruik maakt van de mogelijkheid toegekend door het vorige lid zal zijn nieuwe keuze mededelen aan de pensioeninstelling door gebruik te maken van het document dat wordt ter beschikking gesteld door deze laatste. Bij gebreke van verdeling van de prestaties worden deze verdeeld in gelijke delen.

De schriftelijke aanvaarding van de begunstiging door de betrokken persoon maakt deze aanstelling onherroepelijk zonder het akkoord van deze laatste. Als er geen schriftelijke aanvaarding van de begunstiging is, kan de aanstelling van de begunstigde vrij worden herroepen. Elke herroeping moet plaatsvinden volgens dezelfde procedure als de welke hierboven is beschreven.

13. Verplichtingen van de inrichter

De inrichter verbindt zich ertoe, tegenover alle werkgevers en aangeslotenen, om al het nodige te doen voor de goede uitvoering van dit pensioenstelsel. Hij zal zo vlug mogelijk de geïnde pensioenpremies bij de werkgever overhevelen naar de pensioeninstelling.

Bovendien geeft hij alle gegevens die noodzakelijk zijn voor het beheer van het pensioenstelsel door. Hiertoe maakt de inrichter gebruik van de persoonlijke gegevens, zoals zij aan hem worden medegedeeld, van het netwerk van de sociale zekerheid door de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid, alsook van de wijzigingen van de voornoemde gegevens die zich voordoen tijdens de duur van de aansluiting. De pensioeninstelling behandelt deze gegevens op een vertrouwelijke manier. Ze mogen uitsluitend gebruikt worden voor het beheer van het

objectif commercial ou non. Toute personne dont les données personnelles sont conservées a le droit de les consulter et d'en demander la rectification. Elle doit pour ce faire s'adresser par écrit à l'organisme de pension ou à l'organisateur, et ajouter une copie de sa carte d'identité.

14. Obligations de l'affilié et de l'ayant droit

Sur simple demande, l'affilié ou l'ayant droit transmettra toutes les informations et pièces justificatives manquantes devant permettre à l'organisme de pension d'exécuter ses obligations à l'égard de l'affilié ou de ses ayants droit. Tant que l'affilié ne transmet pas ces informations ou pièces justificatives, l'organisateur et l'organisme de pension ne pourront pas exécuter leurs obligations envers l'affilié en ce qui concerne la pension complémentaire décrite dans le présent règlement. Dans ce cas, il ne peut être question d'aucune forme d'indemnité ou d'intérêt de retard pour un éventuel paiement tardif des droits.

Si l'affilié ou l'(les) ayant(s) droit ne se manifestent pas spontanément et dans un délai raisonnable, l'organisateur et l'organisme de pension s'acquitteront de toutes leurs obligations légales de recherche de l'affilié et du (des) ayant(s) droit. Ni l'organisme de pension ni l'organisateur ne peuvent être tenus pour responsables si ces recherches demeurent sans résultat.

L'affilié et l'ayant droit restent responsables des informations qu'ils transmettent. La responsabilité de l'organisateur et de l'organisme de pension ne peut être engagée par rapport aux conséquences d'une information tardive ou fautive.

15. Conséquences du non-paiement des primes de pension

L'organisateur transmettra à l'organisme de pension les primes de pension dues. Au plus tard dans les 3 mois suivant la date à laquelle il est informé d'un retard de paiement, l'organisme de pension avertira chaque affilié au moyen d'une lettre envoyée à son adresse personnelle.

16. Dispositions fiscales

16.1. Généralités

L'information reprise au présent article est dispensée à titre strictement indicatif et sous réserve d'éventuelles modifications ou interprétation dans la législation ou la réglementation fiscale.

16.2. Législation fiscale applicable

Lorsque l'affilié et l'ayant droit sont domiciliés et/ou ont leur lieu de travail en Belgique, et que l'employeur est établi en Belgique, la législation fiscale belge est d'application tant aux cotisations de pension qu'aux allocations.

Si ce n'est pas le cas, les charges fiscales et/ou sociales pourraient être dues sur la base d'une législation étrangère, en exécution des conventions internationales en vigueur en la matière.

16.3. Statut fiscal de la prime de pension

Sur la base de la législation fiscale belge en vigueur à la date de la prise d'effet du présent règlement de pension, les cotisations des employeurs constituent en principe des frais professionnels déductibles à l'impôt des sociétés, et ne donnent pas lieu à perception supplémentaire à l'impôt des personnes morales, ni à un avantage immédiatement imposable pour l'affilié. Sauf dispositions légales contraires, le montant, exprimé en rente annuelle,

- des allocations prévues à l'occasion de la retraite en exécution du présent règlement de pension, de la pension légale et

- d'autres allocations complémentaires de pension auxquelles l'affilié a droit ne peut cependant dépasser 80 p.c. du dernier salaire annuel brut normal, en tenant compte de la durée normale d'une activité professionnelle, d'une transmissibilité de la rente en faveur du conjoint survivant de 80 p.c. et d'une indexation de la rente.

La durée normale d'une activité professionnelle est fixée à 40 ans. Le dernier salaire annuel brut normal est le salaire annuel brut qui, au vu des salaires précédents de l'affilié, peut être considéré comme normal et qui lui est payé ou octroyé au cours de la dernière année précédant sa retraite et pendant laquelle il a effectué une activité professionnelle normale.

Si un employeur prévoyait pour un affilié encore d'autres avantages complémentaires de pension que ceux résultant du présent règlement de pension, un éventuel dépassement de la limite fiscale autorisée sera imputé sur le financement de ces autres avantages de pension.

sociale sectorale pensioenstelsel, met uitsluiting van elk ander al dan niet commercieel oogmerk. Elke persoon van wie de persoonlijke gegevens worden bewaard, heeft het recht om ze te raadplegen en er de rechtzetting van te vragen. Zij moet zich hiervoor schriftelijk richten aan de pensioeninstelling of aan de inrichter, en een kopie van zijn/haar identiteitskaart toevoegen.

14. Verplichtingen van de aangeslotene en van de rechthebbende

Op eenvoudig verzoek, geeft de aangeslotene of de rechthebbende alle informatie en ontbrekende bewijsstukken door die het voor de pensioeninstelling mogelijk maken om haar verplichtingen uit te voeren ten opzichte van de aangeslotene of van zijn rechthebbenden. Zolang de aangeslotene deze informatie of bewijsstukken niet doorgeeft, kunnen de inrichter en de pensioeninstelling hun verplichtingen niet uitvoeren tegenover de aangeslotene wat betreft het aanvullende pensioen beschreven in dit reglement. In dit geval kan er van geen enkele vorm van uitkering of nalatigheidsintrest sprake zijn voor een eventuele laattijdige betaling van de rechten.

Als de aangeslotene of de rechthebbende(n) niet spontaan van zich laten horen binnen een redelijke termijn, zullen de inrichter en de pensioeninstelling al hun wettelijke verplichtingen vervullen voor het zoeken naar de aangeslotene en de rechthebbende(n). Noch de pensioeninstelling noch de inrichter kunnen verantwoordelijk worden gesteld als deze zoektocht zonder resultaat blijft.

De aangeslotene en de rechthebbende blijven verantwoordelijk voor de informatie die zij doorgeven. De verantwoordelijkheid van de inrichter en van de pensioeninstelling kan niet worden aangegaan voor de gevolgen van een laattijdige of foutieve informatie.

15. Gevolgen van het niet-betalen van de pensioenpremies

De inrichter zal aan de pensioeninstelling de verschuldigde pensioenpremies overmaken. Uiterlijk binnen 3 maanden na de datum waarop zij wordt op de hoogte gebracht van een betalingsachterstand, verwittigt de pensioeninstelling elke aangeslotene door middel van een brief verzonden naar zijn persoonlijk adres.

16. Fiscale bepalingen

16.1. Algemeenheden

De informatie opgenomen in dit artikel wordt louter ter indicatie verstrekt en onder voorbehoud van eventuele wijzigingen of interpretatie in de wetgeving of de fiscale reglementering.

16.2. Toepasbare fiscale wetgeving

Wanneer de aangeslotene en de rechthebbende gedomicilieerd zijn en/of hun arbeidsplaats in België hebben, en als de werkgever gevestigd is in België, is de Belgische fiscale wetgeving van toepassing zowel op de pensioenbijdragen als op de uitkeringen.

Is dit niet het geval, dan zouden fiscale en/of sociale lasten kunnen verschuldigd zijn op basis van een buitenlandse wetgeving, ter uitvoering van de internationale verdragen die in dat verband gelden.

16.3. Fiscaal statuut van de pensioenpremie

Op basis van de Belgische fiscale wetgeving die van kracht is op de datum van inwerkingtreding van dit pensioenreglement, vormen de bijdragen van de werkgevers in principe beroepsonkosten die aftrekbaar zijn van de vennootschapsbelasting, en geven geen aanleiding tot bijkomende inning bij de rechtspersonenbelasting, noch tot een onmiddellijk belastbaar voordeel voor de aangeslotene. Behalve tegenstrijdige wettelijke bepalingen, mag het bedrag, uitgedrukt in jaarlijkse rente,

- van de uitkeringen waarin voorzien is ter gelegenheid van de pensionering ter uitvoering van dit pensioenreglement, van het wettelijke pensioen en

- van andere aanvullende pensioenuitkeringen waarop de aangeslotene recht heeft echter niet meer bedragen dan 80 pct. van het laatste normale bruto jaarloon rekening houdend met de normale duur van een beroepsactiviteit, van een overdraagbaarheid van de rente ten gunste van de overlevende echtgenoot van 80 pct., en van een indexering van de rente.

De normale duurtijd van de beroepsactiviteit is op 40 jaar vastgesteld. Het laatste normale bruto jaarloon is het bruto jaarloon dat, gelet op de vorige lonen van de aangeslotene, kan worden beschouwd als normaal en dat hem wordt betaald of toegekend in de loop van het laatste jaar vóór zijn pensionering en tijdens hetwelk hij een normale beroepsactiviteit heeft uitgeoefend.

Als een werkgever voor een aangeslotene nog in andere aanvullende pensioenvoordelen voorzorg dan die welke voortvloeien uit dit pensioenreglement, zal een eventuele overschrijding van de toegestane fiscale beperking worden afgetrokken van de financiering van deze andere pensioenvoordelen.

16.4. Taxation des prestations garanties

La taxation des prestations garanties est à charge du bénéficiaire. Le paiement de la participation bénéficiaire est exonéré d'impôt pour les personnes physiques pour autant qu'il soit versé en même temps que les capitaux ou rentes qui résultent du présent règlement. Les prestations versées seront imposées conformément aux dispositions légales applicables au moment du paiement.

Chaque impôt ou taxe, actuel ou futur, applicable au présent règlement ou dû suite à l'exécution de celui-ci, est dû conformément aux dispositions de la législation qui l'introduit.

En cas de décès de l'affilié, les montants perçus par les bénéficiaires font l'objet d'une déclaration auprès de l'Administration de la T.V.A., de l'Enregistrement et des Domaines, de sorte que les éventuels droits de succession puissent être prélevés dessus.

17. Comité de surveillance

Si l'organisme de pension n'est pas administré de manière paritaire, un comité de surveillance est constitué, composé pour moitié de membres représentant les travailleurs auxquels est fait le présent engagement de pension, désignés conformément aux dispositions de la LPC.

Ce comité de surveillance veille à la bonne exécution de l'engagement de pension par l'organisme de pension et est chaque année mis en possession du rapport de gestion avant que l'organisme de pension mette celui-ci à disposition de l'organisateur.

Dans le cas où les cotisations sont versées dans un fonds séparé de l'organisme de pension, le comité de surveillance décide annuellement quel pourcentage des bénéfices réalisés dans le fonds séparé sera octroyé aux affiliés en tant que participation bénéficiaire.

18. Réserves provenant d'un emploi précédent

Si un affilié, lors de son affiliation, souhaite transférer ses réserves acquises relatives à un emploi précédent, pour autant que ces réserves tombent dans le champ d'application de la LPC, auprès de l'actuel régime de pension sectoriel social, il en informera l'organisateur et l'organisme de pension et transférera ses réserves à cette dernière. L'organisme de pension gèrera ces réserves conformément aux dispositions de la LPC.

19. Information

19.1. Le règlement de pension

Sur simple demande de leur part, l'organisateur met le texte du règlement de pension à disposition des affiliés.

19.2. Information annuelle

Chaque année, l'organisme de pension informe chaque affilié non sorti au moyen d'une fiche de pension sur papier ou par voie électronique :

- des réserves et prestations acquises;
- de la prestation attendue en cas de vie;
- de la prestation décès;
- du montant des réserves acquises de l'année écoulée;
- du niveau actuel de financement.

Aperçu historique

Sur simple demande de l'affilié, l'organisme de pension communique un aperçu historique des données précitées relatives à l'affiliation auprès de l'organisme de pension.

Information concernant les montants en rente

Pour tous les affiliés à partir de 45 ans, l'organisme de pension communique au moins tous les 5 ans le montant du capital escompté à l'échéance normale en cas de retraite et, si le capital peut être converti en rente conformément aux dispositions du présent règlement de pension, la rente escomptée à l'échéance normale. Cette communication ne vaut pas notification d'un droit à une pension complémentaire.

19.3. Rapport de gestion

Chaque année, l'organisme de pension élabore un rapport sur la gestion de l'engagement de pension. Il reprend entre autres les informations suivantes :

- le mode de financement de l'engagement de pension et les modifications structurelles dans ce financement;
- la stratégie d'investissement à long et court terme et la mesure dans laquelle elle tient compte des aspects sociaux, éthiques et environnementaux;
- le rendement des investissements;
- la structure des coûts;
- la répartition des bénéfices.

16.4. Taxatie van de gewaarborgde prestaties

De taxatie van de gewaarborgde prestaties is ten laste van de gerechtigde. De betaling van de winstdeelname is vrijgesteld van belasting voor de natuurlijke personen voor zover deze wordt gestort tegelijk met de kapitalen of rentes die voortvloeien uit dit reglement. De gestorte prestaties worden belast overeenkomstig de toepassbare wettelijke bepalingen op het ogenblik van de betaling.

Elke, huidige of toekomstige, belasting of taks, toepasbaar op dit reglement of verschuldigd ingevolge de uitvoering ervan, is verschuldigd overeenkomstig de bepalingen van de wetgeving die hem invoert.

In geval van overlijden van de aangeslotene, moeten de bedragen geïnd door de rechthebbenden worden aangegeven aan de Administratie van de btw, Registratie en Domeinen, zodat de eventuele successie-rechten ervan kunnen worden afgehouden.

17. Toezichtscomité

Als de pensioeninstelling niet op een paritaire manier wordt beheerd, wordt een toezichtscomité gevormd, voor de helft samengesteld uit leden die de werknemers vertegenwoordigen voor wie deze pensioen-toezegging wordt gedaan, aangesteld overeenkomstig de bepalingen van de WAP.

Dit toezichtscomité ziet toe op de goede uitvoering van de pensioen-toezegging door de pensioeninstelling en wordt elk jaar in bezit gesteld van het beheerrapport voordat de pensioeninstelling dit ter beschikking van de inrichter stelt.

In het geval waarin de bijdragen worden gestort in een apart fonds van de pensioeninstelling, beslist het toezichtscomité jaarlijks welk percentage van de gerealiseerde winsten in het aparte fonds zal worden toegekend aan de aangeslotenen als winstdeelname.

18. Reserves die voortkomen uit een vorige tewerkstelling

Als een aangeslotene, tijdens zijn aansluiting, zijn verworven reserves betreffende een vorige tewerkstelling wenst over te dragen, voor zover deze reserves in het toepassingsgebied vallen van de WAP, bij het huidige sociaal sectoraal pensioenstelsel, brengt hij de inrichter en de pensioeninstelling ervan op de hoogte en zal hij zijn reserves aan deze laatste overdragen. De pensioeninstelling zal deze reserves beheren overeenkomstig de bepalingen van de WAP.

19. Informatie

19.1. Het pensioenreglement

Op eenvoudig verzoek van hen, stelt de inrichter de tekst van het pensioenreglement ter beschikking van de aangeslotenen.

19.2. Jaarlijkse informatie

Elk jaar informeert de pensioeninstelling elke niet uitgetreden aangeslotene door middel van een pensioenfiche op papier of langs elektronische weg :

- over de verworven reserves en prestaties;
- over de verwachte prestatie in geval van leven;
- over de prestatie overlijden;
- over het bedrag van de verworven reserves van het afgelopen jaar;
- over het huidige financieringsniveau.

Historisch overzicht

Op eenvoudig verzoek van de aangeslotene, deelt de pensioeninstelling een historisch overzicht mede van de voornoemde gegevens betreffende de aansluiting bij de pensioeninstelling.

Informatie betreffende de bedragen in rente

Voor alle aangeslotenen vanaf 45 jaar, deelt de pensioeninstelling ten minste om de 5 jaar het bedrag mede van het verwachte kapitaal op de normale pensioenleeftijd in geval van pensionering en, als het kapitaal kan worden omgezet in rente overeenkomstig de bepalingen van dit pensioenreglement, de verwachte rente op de normale pensioenleeftijd. Deze mededeling geldt niet als betekening van een recht op een aanvullend pensioen.

19.3. Beheersverslag

De pensioeninstelling stelt elk jaar een verslag op over het beheer van de pensioentoezegging. Hierin wordt onder andere de volgende informatie vermeld :

- de wijze van financiering van de pensioentoezegging en de structurele wijzigingen in die financiering;
- de investeringsstrategie op lange en korte termijn en de mate waarin zij rekening houdt met de sociale, ethische en milieuaspecten;
- het rendement van de investeringen;
- de kostenstructuur;
- de verdeling van de winsten.

Sur simple demande de leur part, l'organisateur met le texte du rapport de gestion à disposition des affiliés.

19.4. Déclaration en matière de principes d'investissements

L'organisme de pension élabore une déclaration écrite avec les principes de sa politique d'investissement. Il revoit cette déclaration au moins tous les trois ans et immédiatement après toute modification importante de la politique d'investissement. Cette déclaration contient les méthodes de pondération appliquées pour les risques d'investissement, les procédures de gestion des risques et la dispersion stratégique des actifs à la lumière de la nature et de la durée des obligations de pension.

La déclaration en matière de principes d'investissements est mise à disposition de l'organisateur qui la communique aux affiliés sur simple demande.

19.5. Comptes annuels et rapport annuel de l'organisme de pension

L'organisme de pension tient les comptes annuels et le rapport annuel de l'organisme de pension, et aussi le cas échéant ceux qui correspondent au régime de pension concerné, à disposition de l'organisateur, qui les communique aux affiliés sur simple demande.

20. Fonds de financement

Le fonds de financement est géré par l'organisme de pension et a un rendement tel que défini dans la convention de gestion.

Le fonds est financé par :

- les primes de pension qui sont transmises à l'organisme de pension par l'ONSS via l'organisateur;
- les réserves auxquelles l'affilié ne peut pas prétendre;
- les capitaux décès dont le fonds de financement est l'ayant droit;
- les intérêts et la participation bénéficiaire alloués.

Le fonds est débité pour :

- les versements annuels alloués aux polices individuelles "capital différé avec remboursement de la réserve en cas de décès";
- les suppléments nécessaires pour atteindre le rendement requis dont question à l'article 24 de la LPC;
- tout autre montant décidé par l'organisateur, pour autant qu'il soit consacré à une augmentation des avantages des affiliés;
- les frais de gestion de l'organisme de pension.

Chaque année, l'organisme de pension fournit un rapport sur la gestion du fonds de financement à l'organisateur, reprenant tous les mouvements financiers, leur date valeur et leur motif. Dans les possibilités légales, l'organisateur décide de la destination du fonds de financement.

Le fonds est destiné aux affiliés et/ou leurs ayants droit et ses avoirs ne peuvent jamais, même partiellement, être reversés à l'organisateur. Le fonds de financement ne peut jamais afficher de solde négatif. Toute opération qui porterait le solde du fonds à un montant négatif est reportée jusqu'à ce que les moyens financiers du fonds permettent de la réaliser. Si l'organisme de pension constate l'impossibilité de réaliser une opération, il en informe immédiatement l'organisateur, qui doit prendre les mesures adaptées.

21. Modification du présent règlement

Le présent règlement de pension peut être modifié ou il peut y être mis fin par une convention collective de travail conclue au sein de la commission paritaire compétente. Une modification ou la fin du règlement de pension ne peut en aucun cas conduire à une diminution des réserves acquises.

En cas de suppression du régime de pension, si les réserves disponibles auprès de l'organisme de pension, y compris le solde du fonds de financement, dépassent la somme de toutes les réserves acquises, les affiliés acquièrent une part du surplus en réserves disponibles en proportion de leurs réserves acquises. Les mêmes règles sont appliquées en cas de disparition de l'organisateur.

En cas de suppression du règlement de pension, les contrats des affiliés actifs seront convertis en contrats du type "capital différé avec remboursement des réserves en cas de décès" mais sans poursuite du paiement des cotisations pour les affiliés.

Op eenvoudig verzoek van hen, stelt de inrichter de tekst van het beheerrapport ter beschikking van de aangesloten.

19.4. Verklaring inzake investeringsprincipes

De pensioeninstelling werkt een schriftelijke verklaring uit met de principes van haar investeringsbeleid. Zij herziet deze verklaring ten minste om de drie jaar en onmiddellijk na elke belangrijke wijziging van het investeringsbeleid. Deze verklaring omvat de wegingsmethodes die worden toegepast voor de investeringsrisico's, de procedures inzake risicobeheersing en de strategische versnippering van de activa in het licht van de aard en van de duur van de pensioenverplichtingen.

De verklaring inzake investeringsprincipes wordt ter beschikking gesteld van de inrichter, die ze op eenvoudig verzoek mededeelt aan de aangesloten.

19.5. Jaarrekeningen en jaarverslag van de pensioeninstelling

De pensioeninstelling houdt de jaarrekeningen en het jaarverslag van de pensioeninstelling, en ook desgevallend die welke overeenstemmen met het betrokken pensioenstelsel, ter beschikking van de inrichter, die deze op eenvoudig verzoek bekendmaakt aan de aangesloten.

20. Financieringsfonds

Het financieringsfonds wordt beheerd door de pensioeninstelling en een rendement zoals bepaald in de beheersovereenkomst.

Het fonds wordt gefinancierd door :

- de pensioenpremies die worden overgedragen naar de pensioeninstelling door de RSZ via de inrichter;
- de reserves waarop de aangeslotene geen aanspraak kan maken;
- de kapitalen overlijden waarvan het financieringsfonds de recht-hebbende is;
- de uitgekeerde intresten en winstdeling.

Het fonds wordt gedebiteerd voor :

- de jaarlijkse stortingen uitgekeerd aan de individuele polissen "uitgesteld kapitaal met terugbetaling van de reserve in geval van overlijden";
- de noodzakelijke toeslagen om het rendement te bereiken waarvan sprake in artikel 24 van de WAP;
- elk ander bedrag waarover wordt beslist door de inrichter, voor zover het wordt besteed aan een verhoging van de voordelen van de aangesloten;
- de beheerskosten van de pensioeninstelling.

Elk jaar verstrekt de pensioeninstelling een rapport over het beheer van het financieringsfonds aan de inrichter, waarin alle financiële bewegingen zijn opgenomen, hun waardedatum en hun motief. Binnen de wettelijke mogelijkheden beslist de inrichter over de bestemming van het financieringsfonds.

Het fonds is bestemd voor de aangesloten en/of hun rechtheb-benden en de activa ervan kunnen nooit, zelfs gedeeltelijk, worden teruggestort naar de inrichter. Het financieringsfonds mag nooit een negatief saldo vertonen. Elke verrichting die het saldo van het fonds op een negatief bedrag zou brengen, wordt uitgesteld totdat de financiële middelen van het fonds het mogelijk maken om deze uit te voeren. Als de pensioeninstelling vaststelt dat het onmogelijk is om een verrichting uit te voeren, brengt zij de inrichter hiervan onmiddellijk op de hoogte, die de aangepaste maatregelen moet nemen.

21. Wijziging van dit reglement

Dit pensioenreglement kan worden gewijzigd of er kan een einde aan worden gemaakt door een collectieve arbeidsovereenkomst gesloten in het bevoegd paritair comité. Een wijziging of het einde van het pensioenreglement kan in geen enkel geval leiden tot een vermindering van de verworven reserves.

In geval van afschaffing van het pensioenstelsel, als de beschikbare reserves bij de pensioeninstelling, met inbegrip van het saldo van het financieringsfonds, meer bedragen dan de som van alle verworven reserves, verwerven de aangesloten een aandeel van het overschot van beschikbare reserves in verhouding tot hun verworven reserves. Dezelfde regels worden toegepast in geval van verdwijning van de inrichter.

In geval van afschaffing van het pensioenreglement, worden de overeenkomsten van de actieve aangesloten omgezet in overeenkomsten van het type "uitgesteld kapitaal met terugbetaling van de reserves in geval van overlijden" maar zonder voortzetting van de betaling van de bijdragen voor de aangesloten.

22. Dispositions finales

Le présent règlement de pension est complété d'un contrat de gestion conclu entre l'organisateur et l'organisme de pension contenant les obligations des parties impliquées, les procédures administratives et les règles tarifaires. En cas de contradiction, les dispositions du présent règlement de pension priment.

23. Litiges et droit applicable

Le droit belge est applicable au présent règlement. Les éventuels conflits entre parties à ce sujet relèvent de la compétence des tribunaux belges.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe 2 à la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative au régime de pension sectoriel social

Règlement de solidarité pour les travailleurs occupés en Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai

1. Objet

L'engagement de solidarité a pour objectif d'octroyer aux affiliés ou à leurs ayants droit des prestations de solidarité complémentaires. Le présent règlement de solidarité fixe les droits et devoirs de l'organisateur, de l'organisme de solidarité, des employeurs, des affiliés et de leur(s) ayant(s) droit, et les conditions auxquelles ces droits peuvent être exercés.

Le règlement de solidarité doit être lu en lien avec le règlement de pension et le règlement financier.

2. Effet dans le temps

Le présent règlement de solidarité entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016.

3. Notions et définitions

3.1. Pour l'application du présent règlement, on entend par :

3.1.1. "Affilié" :

3.1.1.1. "affilié actif" : le travailleur pour lequel l'organisateur a instauré un régime de pension, et qui satisfait aux conditions d'affiliation des règlements de pension ou de solidarité;

3.1.1.2. le "dormant" : l'ancien membre du personnel qui bénéficie toujours de droits actuels ou différés conformément au règlement de pension.

3.1.2. La date d'affiliation : date à laquelle l'affilié est affilié au plan de pension sectoriel. L'affiliation a lieu dès l'entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} janvier 2016). Les travailleurs qui sont déjà pensionnés ne sont pas affiliés.

3.1.3. Actuaire (désigné) : la (les) personne(s) désignée(s) par l'organisme de pension et disposant des connaissances légales actuarielles.

3.1.4. FSMA : Autorité des Services et Marchés Financiers.

3.1.5. BCE : Banque-Carrefour des Entreprises.

3.1.6. BNB : Banque nationale de Belgique.

3.1.7. Salaire de référence : le salaire brut d'un trimestre tel que désigné dans la DmFA par les codes 01, 03, 04 et 07, tels qu'en vigueur au moment de la signature de la présente convention collective de travail. Les salaires bruts pour les ouvriers sont calculés à 108 p.c. et les salaires bruts pour les employés à 100 p.c..

3.1.8. ONSS : Office national de sécurité sociale.

3.1.9. Engagement du type "contributions définies" : l'engagement de payer des contributions préalablement déterminées; les régimes "cash balance", où la prestation est déterminée par référence à un montant d'épargne forfaitaire capitalisé à un rendement théorique, sont assimilés aux engagements de type "contributions définies".

3.1.10. Engagement du type "prestations définies" : l'engagement de verser une prestation déterminée, en rente ou en capital.

3.1.11. Prestation acquise : la prestation à laquelle l'affilié peut prétendre conformément au règlement de pension s'il laisse, lors de sa désaffiliation, sa réserve acquise auprès de l'organisme de pension.

22. Slotbepalingen

Dit pensioenreglement wordt aangevuld met een beheersovereenkomst gesloten tussen de inrichter en de pensioeninstelling die de verplichtingen van de betrokken partijen omvat, de administratieve procedures en de tariefregels. In geval van betwisting primeren de bepalingen van dit pensioenreglement.

23. Geschillen en toepasselijk recht

Het Belgische recht is van toepassing op dit pensioenreglement. De eventuele geschillen onder partijen hierover vallen onder de bevoegdheid van de Belgische rechtbanken.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage 2 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

Solidariteitsreglement voor de werknemers tewerkgesteld in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik

1. Onderwerp

De solidariteitstoezegging heeft als doelstelling om aan de aangeslotenen of aan hun rechthebbenden aanvullende solidariteitsprestaties toe te kennen. Dit solidariteitsreglement stelt de rechten en plichten vast van de inrichter, van de solidariteitsinstelling, van de werkgevers, van de aangeslotenen en van hun rechthebbende(n), en de voorwaarden volgens dewelke deze rechten kunnen worden uitgeoefend.

Het solidariteitsreglement moet worden gelezen in verband met het pensioenreglement en het financieel reglement.

2. Werking in de tijd

Dit reglement treedt in werking op 1 januari 2016.

3. Begrippen en definities

3.1. Voor de toepassing van dit reglement moet worden verstaan onder :

3.1.1. "Aangeslotene" :

3.1.1.1. de "actieve aangeslotene" : de werknemer voor wie de inrichter een pensioenstelsel heeft ingevoerd, en dat voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van de pensioen- of solidariteitsreglementen;

3.1.1.2. de "slapende" : het gewezen personeelslid dat nog steeds actuele of uitgestelde rechten geniet overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.2. De "aansluitingsdatum" : datum waarop de aangeslotene wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan. De aansluiting vindt plaats vanaf de indienstreding (en ten vroegste op 1 januari 2016). De werknemers die reeds met pensioen zijn worden niet aangesloten.

3.1.3. "(Aangestelde) actuaire" : de perso(o)n(en) aangesteld door de pensioeninstelling en die beschikken over de wettelijke actuariële kennis.

3.1.4. "FSMA" : Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten.

3.1.5. "KBO" : Kruispuntbank van Ondernemingen.

3.1.6. "NBB" : Nationale Bank van België.

3.1.7. "Referentieloon" : het brutoloon van een trimester zoals aangegeven in de DmFA door de codes 01, 03, 04 en 07, zoals van kracht op het ogenblik van de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst. De brutolonen voor de arbeiders worden berekend aan 108 pct. en de brutolonen voor de bedienden aan 100 pct..

3.1.8. "RSZ" : Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

3.1.9. Verbintenis van het type "bepaalde bijdragen" : de verbintenis om vooraf bepaalde bijdragen te betalen; de stelsels "cash balance", of de prestatie wordt bepaald met verwijzing naar een gekapitaliseerd forfaitair spaarbedrag aan een theoretisch rendement, worden gelijkgesteld met de verbintenissen van het type "bepaalde bijdragen".

3.1.10. Verbintenis van het type "bepaalde prestaties" : de verbintenis om een bepaalde prestatie te storten, in rente of in kapitaal.

3.1.11. "Verworven prestatie" : de prestatie waarop de aangeslotene aanspraak kan maken overeenkomstig het pensioenreglement als hij, bij zijn uitstreding, zijn verworven reserve bij de pensioeninstelling laat.

3.1.12. Réserve acquise : la réserve à laquelle l'affilié a droit à un certain moment conformément au règlement de pension.

3.1.13. LPC : la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale (*Moniteur belge* du 15 mai 2003, 2ème éd., p. 26.407, erratum *Moniteur belge* du 26 mai 2003) et ses arrêtés d'exécution.

3.1.14. Travailleurs : les travailleurs masculins et féminins qui répondent à la condition spécifiée à l'article 3.1.2., et occupés par les employeurs ressortissant à la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai.

3.2. Les notions citées ci-dessus et les autres qui sont reprises dans le présent règlement doivent être entendues dans leur signification telle que précisée par la LPC.

4. Affiliation

Pour pouvoir prétendre aux prestations de solidarité, le travailleur doit être occupé dans les liens d'un contrat de travail auprès d'un employeur tombant dans le champ d'application du régime de pension sectoriel social de l'organisateur.

La date d'affiliation : date à laquelle le travailleur est affilié au plan de pension sectoriel, soit la date de son entrée en service (et au plus tôt le 1^{er} janvier 2016).

Les réserves qui sont constituées sur les comptes individuels sont acquises par le travailleur dès son affiliation.

Un affilié ayant obtenu la liquidation de ses montants assurés dans le cadre de son engagement de pension et qui devient ensuite à nouveau affilié est considéré comme un nouvel affilié.

Un affilié ayant choisi de transférer ses réserves acquises dans le cadre de son engagement de pension vers un autre organisme de pension et qui devient ensuite à nouveau affilié, est également considéré comme un nouvel affilié.

5. L'organisme de solidarité et sa désignation

La gestion de l'engagement de solidarité est confiée à un organisme de solidarité. La désignation de l'organisme de solidarité a lieu par convention collective de travail.

6. Les prestations de solidarité

Toutes les sommes, avantages et allocations qui découlent du présent règlement de solidarité constituent des montants bruts, sur lesquels toutes les retenues, prélèvements, cotisations et impôts dus par la loi doivent être déduits. Toutes ces retenues, prélèvements, cotisations et impôts sont à charge des affiliés ou de leur(s) ayant(s) droit.

Les prestations de solidarité suivantes sont fixées :

6.1. Allocation en cas de perte de revenus consécutive au décès de l'affilié au cours de sa carrière professionnelle

En cas de décès de l'affilié au cours de sa carrière professionnelle, un montant forfaitaire de 750,00 EUR bruts sera octroyé au(x) bénéficiaire(s), en compensation de la perte de revenus. Ce capital est proratisé en fonction du pourcentage de temps de travail de l'affilié pour les travailleurs à temps partiel. Cette garantie ne sera plus valable dès que le travailleur ne remplira plus les conditions d'affiliation au présent régime de pension sectoriel.

Ce montant unique est ajouté à l'allocation octroyée en cas de décès en vertu du régime de pension sectoriel social, et est versé au(x) bénéficiaire(s) selon les modalités du règlement de pension du régime de pension sectoriel social. Cette prestation est acquittée de la même manière que prévu dans le règlement de pension.

3.1.12. "Verworven reserve" : de reserve waarop de aangeslotene recht heeft op een bepaald ogenblik overeenkomstig het pensioenreglement.

3.1.13. "WAP" : de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid (*Belgisch Staatsblad* van 15 mei 2003, 2de ed., p. 26.407, erratum *Belgisch Staatsblad* van 26 mei 2003) en de uitvoeringsbesluiten ervan.

3.1.14. "Werknemers" : de mannelijke en vrouwelijke werknemers die beantwoorden aan de voorwaarde zoals gespecificeerd in artikel 3.1.2., en tewerkgesteld door de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik.

3.2. De hierboven aangehaalde begrippen en de andere die opgenomen zijn in dit reglement moeten worden verstaan in hun betekenis zoals bepaald in de WAP.

4. Aansluiting

Om aanspraak te kunnen maken op de solidariteitsprestaties moet de werknemer tewerkgesteld zijn in het kader van een arbeidsovereenkomst bij een werkgever die onder het toepassingsgebied valt van het sociaal sectoraal pensioenstelsel van de inrichter.

De "aansluitingsdatum" : datum waarop de werknemer wordt aangesloten bij het sectoraal pensioenplan, ofwel de datum van zijn indieninstreding (en ten vroegste 1 januari 2016).

De reserves die opgebouwd zijn op de individuele rekeningen, zijn verworven door de werknemer vanaf zijn aansluiting.

Een aangeslotene die de vereffening van zijn verzekerde bedragen heeft verkregen in het kader van zijn pensioentoezegging en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal worden beschouwd als een nieuwe aangeslotene.

Een aangeslotene die heeft gekozen om zijn verworven reserves over te hevelen naar een andere pensioeninstelling en die vervolgens opnieuw aangeslotene wordt, zal eveneens als een nieuwe aangeslotene worden beschouwd.

5. De solidariteitsinstelling en de aanstelling ervan

Het beheer van de solidariteitstoezegging wordt toevertrouwd aan een solidariteitsinstelling. De aanstelling van de solidariteitsinstelling gebeurt bij collectieve arbeidsovereenkomst.

6. Solidariteitsprestaties

Alle bedragen, voordelen en uitkeringen die voortvloeien uit dit solidariteitsreglement vormen brutobedragen, waarvan alle bij wet verschuldigde afhoudingen, heffingen, bijdragen en belastingen moeten worden afgehouden. Al deze afhoudingen, heffingen, bijdragen en belastingen zijn ten laste van de aangeslotenen of van hun rechthebbende(n).

Er worden volgende solidariteitsprestaties vastgesteld :

6.1. Uitkering in geval van inkomensverlies na het overlijden van de aangeslotene in de loop van zijn beroepsloopbaan

In geval van overlijden van de aangeslotene in de loop van zijn beroepsloopbaan, zal een forfaitair bedrag van 750,00 EUR bruto worden toegekend aan de rechthebbende(n), ter compensatie van het inkomensverlies. Dit kapitaal wordt naar rato berekend in functie van het percentage arbeidstijd van de aangeslotene voor de deeltijdse werknemers. Deze waarborg zal niet meer geldig zijn zodra de werknemer niet meer voldoet aan de aansluitingsvoorwaarden van dit sectoraal pensioenstelsel.

Dit enig bedrag wordt toegevoegd aan de uitkering toegekend in geval van overlijden krachtens het sociaal sectoraal pensioenstelsel, en gestort aan de rechthebbende(n) volgens de modaliteiten van het pensioenreglement van het sociaal sectoraal pensioenstelsel. Deze prestatie wordt op dezelfde manier vereffend als bepaald in het pensioenreglement.

6.2. Financement de la constitution de la pension complémentaire en cas de perte de revenus consécutive à une incapacité de travail

Cette prestation de solidarité prévoit l'exonération intégrale ou partielle du paiement des primes du volet pension en cas d'invalidité économique de l'affilié, en fonction du degré d'invalidité économique. Cette couverture couvre les cas d'invalidité économique suite à une maladie, un accouchement, un accident de la vie privée ou un accident de travail. La prime pour la garantie exonération de prime est recalculée à chaque échéance en fonction du montant des primes à exonérer. Le délai de carence est de 30 jours.

Le niveau d'intervention d'AG Employee Benefits est déterminé en fonction du degré d'incapacité de l'affilié.

- Si le niveau d'incapacité est de 67 p.c. et plus : la prestation assurée sera versée dans son intégralité;

- Si le niveau d'incapacité est compris entre 25 p.c. et 67 p.c. : la prestation assurée sera versée à concurrence du degré d'incapacité;

- Si le niveau d'incapacité est inférieur à 25 p.c., aucune prestation ne sera versée.

Pour les travailleurs à temps partiel, il est également tenu compte de ses horaires de travail.

En cas de modification de la santé de l'affilié entraînant une modification du degré d'incapacité, l'intervention d'AG Employee Benefits sera adaptée en conséquence.

Cela concerne l'incapacité de travail, telle que couverte par les codes 50, 51, 60 et 61 de la DmFA-LPC :

- Code 50 : maladie (maladie ou accident de droit commun et congé prophylactique);

- Code 51 : congé de maternité;

- Code 60 : accident du travail;

- Code 61 : maladie professionnelle.

Cette prestation est acquittée sans que l'affilié doive introduire de demande à cet effet et est ajoutée aussi vite que possible sur le compte de pension de l'affilié.

6.3. Financement de la constitution de la pension complémentaire en cas de chômage temporaire

Cette prestation de solidarité prévoit l'exonération du paiement des primes du volet pension en cas de chômage temporaire. Il n'est tenu compte que des périodes de chômage temporaire qui commencent au plus tôt le 1^{er} janvier 2016.

Cela concerne le chômage temporaire correspondant au code 71 de la DmFA-LPC.

7. Financement des prestations de solidarité

Les prestations de solidarité sont financées par une cotisation de solidarité équivalant à au moins 4,4 p.c. de la prime de pension due en exécution du régime de pension sectoriel de l'organisateur. Cette cotisation de solidarité est perçue en même temps que la prime de pension et transmise à l'organisme de solidarité par l'organisateur.

Les règles et modalités en matière de financement du régime de pension sectoriel social sont fixées dans un règlement financier. Ce règlement financier est annexé à une convention collective de travail.

8. Conséquences du non-paiement de la cotisation de solidarité

Au plus tard dans les 3 mois suivant la date où il est informé d'un retard de paiement, l'organisme de solidarité avertira chaque affilié au moyen d'un courrier envoyé à son adresse personnelle.

9. Gestion des prestations de solidarité

L'organisateur s'engage envers tous les employeurs et affiliés à faire tout ce qui est nécessaire pour la bonne exécution du présent régime de solidarité. Il transmettra aussi rapidement que possible les primes de pension perçues auprès de l'employeur à l'organisme de solidarité. De plus, il transmettra toutes les données nécessaires à la gestion du régime de solidarité.

6.2. Financiering van de opbouw van het aanvullende pensioen in geval van inkomensverlies na arbeidsongeschiktheid

Deze solidariteitsprestatie voorziet in de volledige of gedeeltelijke vrijstelling van de betaling van de premies van het pensioengedeelte in geval van economische invaliditeit van de aangeslotene, in functie van de graad van economische invaliditeit. Deze dekking dekt de gevallen van economische invaliditeit ingevolge een ziekte, een bevalling, een ongeval in het privéleven of een arbeidsongeval. De premie voor de waarborg premievrijstelling wordt herberekend bij elke vervaldatum in functie van het bedrag van de vrij te stellen premies. De wachttijd bedraagt 30 dagen.

Het niveau van tegemoetkoming van AG Employee Benefits wordt bepaald in functie van de graad van ongeschiktheid van de aangeslotene :

- Als het niveau van ongeschiktheid 67 pct. en meer bedraagt : de verzekerde prestatie zal integraal worden gestort;

- Als het niveau van ongeschiktheid tussen 25 pct. en 67 pct. bedraagt : de verzekerde prestatie zal worden gestort ten belope van de graad van ongeschiktheid;

- Als het niveau van ongeschiktheid lager is dan 25 pct. : geen enkele prestatie zal worden gestort.

Voor de deeltijdse werknemers wordt eveneens rekening gehouden met hun arbeidstijdregeling.

In geval van verandering in de gezondheidstoestand van de aangeslotene die een wijziging van de graad van ongeschiktheid teweegbrengt, zal de tegemoetkoming van AG Employee Benefits dienovereenkomstig worden aangepast.

Dit gaat over de arbeidsongeschiktheid, zoals gedekt door de codes 50, 51, 60 en 61 van de DmFA-WAP :

- Code 50 : ziekte (ziekte of ongeval van gemeen recht en profylactisch verlof);

- Code 51 : zwangerschapsverlof;

- Code 60 : arbeidsongeval;

- Code 61 : beroepsziekte.

Deze prestatie wordt vereffend zonder dat de aangeslotene hiervoor een aanvraag moet indienen en wordt zo vlug mogelijk toegevoegd op de pensioenrekening van de aangeslotene.

6.3. Financiering van de opbouw van het aanvullend pensioen in geval van tijdelijke werkloosheid

Deze solidariteitsprestatie voorziet in de vrijstelling van de betaling van de premies van het gedeelte pensioen in geval van tijdelijke werkloosheid. Er wordt enkel rekening gehouden met de periodes van tijdelijke werkloosheid die ten vroegste aanvangen op 1 januari 2016.

Dit gaat over de tijdelijke werkloosheid die overeenstemt met de code 71 van de DmFA-WAP.

7. Financiering van de solidariteitsprestaties

De solidariteitsprestaties worden gefinancierd door een solidariteitsbijdrage die gelijkwaardig is aan ten minste 4,4 pct. van de pensioenpremie verschuldigd ter uitvoering van het sectoraal pensioenstelsel van de inrichter. Deze solidariteitsbijdrage wordt tegelijkertijd geïnd terwijl de pensioenpremie wordt overgedragen aan de solidariteitsinstelling door de inrichter.

De regels en modaliteiten inzake financiering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel worden vastgesteld in een financieel reglement. Dit financieel reglement wordt als bijlage bij een collectieve arbeidsovereenkomst gevoegd.

8. Gevolgen van de niet-betaling van de solidariteitsbijdrage

Uiterlijk binnen 3 maanden na de datum waarop zij wordt op de hoogte gebracht van een betalingsachterstand, verwittigt de pensioeninstelling elke aangeslotene door middel van een brief verzonden naar zijn persoonlijk adres.

9. Beheer van de solidariteitsprestaties

De inrichter verbindt zich ertoe, tegenover alle werkgevers en aangeslotenen, om al het nodige te doen voor de goede uitvoering van dit pensioenstelsel. Hij zal zo vlug mogelijk de pensioenpremies die werden geïnd bij de werkgever overdragen naar de solidariteitsinstelling. Bovendien zal hij alle gegevens die noodzakelijk zijn voor het beheer van het solidariteitsstelsel doorgeven.

A cette fin, l'organisateur utilise les données personnelles telles que communiquées du réseau de la sécurité sociale par la Banque-Carrefour de la sécurité sociale à l'organisateur, ainsi que les modifications se produisant dans les données précitées pendant la durée de l'affiliation.

L'organisateur est mandaté pour transmettre à l'organisme de solidarité toutes les informations et pièces justificatives nécessaires à la bonne exécution du présent règlement. Sur simple demande, l'affilié transmettra toutes les informations et pièces justificatives manquantes nécessaires pour que l'organisme de solidarité puisse remplir ses obligations envers l'affilié ou ses ayants droit. Si l'affilié ne transmet pas ces informations ou pièces justificatives, l'organisateur et l'organisme de solidarité seront alors déliés de leurs obligations envers l'affilié, en rapport avec l'avantage décrit dans le présent règlement. Le fonds de solidarité par lequel les prestations de solidarité sont financées est un système de réserve collective géré conformément aux objectifs et dispositions définis dans le présent règlement.

Le fonds de solidarité appartient à l'ensemble des affiliés.

Si, pour l'une ou l'autre raison, un employeur ou un travailleur cesse de faire partie du champ d'application du présent règlement de solidarité, il ne peut d'aucune manière prétendre aux avoirs du fonds de solidarité. Le fonds de solidarité et les prestations de solidarité sont gérés conformément aux dispositions de la législation en vigueur en la matière. Pour ce faire, l'organisme de solidarité gèrera les comptes du fonds de solidarité séparément des autres activités. Les revenus des comptes du fonds de solidarité peuvent se composer :

- des cotisations de solidarité en exécution du présent règlement de solidarité;
- d'éventuelles autres sommes versées par l'organisateur;
- des rendements financiers du (des) compte(s) du fonds de solidarité.

Les dépenses des comptes du fonds de solidarité peuvent se composer :

- des allocations des prestations de solidarité déterminées dans le présent règlement;
- du financement des primes destinées à l'assurance que l'organisme de solidarité conclurait pour les prestations de solidarité déterminées dans le présent règlement;
- des coûts de gestion de l'engagement de solidarité.

A la fin de chaque année comptable, l'organisme de solidarité dresse un compte de résultat ainsi qu'un bilan de l'actif et du passif du fonds de solidarité et envoie ces pièces à la FSMA dans le mois suivant leur approbation.

10. Modification

Les prestations de solidarité, telles que décrites dans le présent règlement, peuvent à tout moment être adaptées aux moyens disponibles en vue du maintien de l'équilibre financier conformément aux dispositions légales. Pour ce faire, l'organisateur prendra l'initiative d'adapter le présent règlement.

Une modification du règlement de solidarité est fixée dans une convention collective de travail, comme prévu par la réglementation en vigueur en la matière. L'engagement de solidarité ne donne pas lieu à la constitution de droits acquis ni en cas de sortie, ni en cas de modification ou de suppression du règlement de solidarité.

Une modification de l'organisme de solidarité et l'éventuel transfert de réserves qui y est lié sont soumis aux conditions telles que prévues dans la LPC. Le cas échéant, l'organisateur informe les affiliés ainsi que la FSMA de la modification de l'organisme de solidarité.

11. Conséquences en cas de fin

En cas d'arrêt du régime de pension sectoriel, les réserves du volet solidarité seront réparties entre les affiliés au prorata de leurs réserves acquises dans le régime de pension et utilisées comme une cotisation sur le compte individuel de pension, après déduction des provisions pour les prestations de solidarité en cours et pour les frais à prévoir en rapport avec la suppression du régime de solidarité.

Si le présent règlement de solidarité n'est plus applicable à un organisateur ou un employeur, celui-ci ne peut d'aucune manière prétendre à une partie des avoirs se trouvant sur les comptes du fonds de solidarité.

Hiervoor gebruikt de inrichter de persoonlijke gegevens van het netwerk van de sociale zekerheid zoals medegegeeld door de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid aan de inrichter, alsook de wijzigingen die zich voordoen in de voornoemde gegevens tijdens de duur van de aansluiting.

De inrichter is gemachtigd om aan de solidariteitsinstelling alle informatie en bewijsstukken door te geven die noodzakelijk zijn voor de goede uitvoering van dit reglement. Op eenvoudig verzoek zal de aangeslotene alle informatie en ontbrekende bewijsstukken doorgeven die noodzakelijk zijn opdat de solidariteitsinstelling haar verplichtingen zou kunnen vervullen tegenover de aangeslotene of zijn rechthebbenden. Als de aangeslotene deze informatie of bewijsstukken niet doorgeeft, zullen de inrichter en de solidariteitsinstelling worden ontslagen van hun verplichtingen tegenover de aangeslotene, in verband met het voordeel beschreven in dit reglement. Het solidariteitsfonds waarmee de solidariteitsprestaties worden gefinancierd is een collectief reservesysteem dat wordt beheerd overeenkomstig de doelstellingen en bepalingen gedefinieerd in dit reglement.

Het solidariteitsfonds behoort toe aan het geheel van de aangeslotenen.

Als, om de ene of de andere reden, een werkgever of een werknemer geen deel meer uitmaakt van het toepassingsgebied van dit solidariteitsreglement, kan hij op geen enkel manier aanspraak maken op de tegoeden van het solidariteitsfonds. Het solidariteitsfonds en de solidariteitsprestaties worden beheerd overeenkomstig de bepalingen van de wetgeving die ter zake van kracht is. Hiervoor zal de solidariteitsinstelling de rekeningen van het solidariteitsfonds apart van de andere activiteiten beheren. De inkomsten van de rekeningen van het solidariteitsfonds kunnen bestaan uit :

- de solidariteitsbijdragen ter uitvoering van dit solidariteitsreglement;
- eventuele andere bedragen gestort door de inrichter;
- financiële rendementen van de rekening(en) van het solidariteitsfonds.

De uitgaven van de rekeningen van het solidariteitsfonds kunnen bestaan uit :

- uitkeringen van de solidariteitsprestaties bepaald in dit reglement;
- de financiering van de premies bestemd voor de verzekering die de solidariteitsinstelling zou afsluiten voor de solidariteitsprestaties bepaald in dit reglement;
- beheerskosten van de solidariteitstoezegging.

Op het einde van elk boekhoudkundig jaar, maakt de solidariteitsinstelling een resultatenrekening op alsook een balans van de activa en de passiva van het solidariteitsfonds en verzendt deze documenten aan de FSMA binnen een maand na de goedkeuring ervan.

10. Wijziging

De solidariteitsprestaties, zoals beschreven in dit reglement, kunnen te allen tijde worden aangepast aan de beschikbare middelen met het oog op het behoud van het financieel evenwicht overeenkomstig de wettelijke bepalingen. Hiervoor zal de inrichter het initiatief nemen om dit reglement aan te passen.

Een wijziging van het solidariteitsreglement wordt vastgesteld in een collectieve arbeidsovereenkomst, zoals bepaald door de reglementering die ter zake van kracht is. De solidariteitstoezegging geeft geen aanleiding tot het opbouwen van verworven rechten, noch in geval van uittrekking, noch in geval van wijziging of van afschaffing van het solidariteitsreglement.

Een wijziging van de solidariteitsinstelling en de eventuele overdracht van reserves die eraan verbonden zijn, zijn onderworpen aan de voorwaarden zoals bepaald in de WAP. Desgevallend informeert de inrichter de aangeslotenen alsook de FSMA over de wijziging van de solidariteitsinstelling.

11. Gevolgen in geval van beëindiging

In geval van stopzetting van het sectoraal pensioenstelsel, worden de reserves van het solidariteitsgedeelte verdeeld onder de aangeslotenen naar rato van hun verworven reserves in het pensioenstelsel en gebruikt als een bijdrage op de individuele pensioenrekening, na aftrek van de provisies voor de lopende solidariteitsprestaties en voor de te voorziene onkosten in verband met de afschaffing van het solidariteitsstelsel.

Als dit solidariteitsreglement niet meer toepasbaar is op een inrichter of een werkgever, kan deze op geen enkele manier aanspraak maken op een gedeelte van de tegoeden die zich bevinden op de rekeningen van het solidariteitsfonds.

12. Information

12.1. Le règlement de solidarité

Sur simple demande des affiliés, l'organisateur met le texte du règlement de solidarité à leur disposition.

12.2. Le rapport de gestion

Chaque année, l'organisme de solidarité dresse un rapport sur la gestion de l'engagement de solidarité. Sur simple demande des affiliés, l'organisateur met le texte du rapport de gestion à leur disposition.

13. Application de la loi relative à la protection de la vie privée

L'organisateur transmet un certain nombre de données personnelles à l'organisme de solidarité afin de gérer le régime de solidarité. L'organisme de solidarité s'engage à traiter ces données de manière confidentielle. Elles peuvent exclusivement être utilisées pour la gestion du régime de solidarité, à l'exclusion de tout autre objectif, commercial ou non.

Toute personne dont les données personnelles sont conservées, a le droit de les consulter et d'en demander rectification. Dans ce cas, elle doit s'adresser par écrit à l'organisateur ou à l'organisme de solidarité, et joindre une copie de sa carte d'identité.

14. Litiges et droit applicable

Le droit belge est applicable au présent règlement de solidarité. Les éventuels différends entre parties à ce sujet relèvent de la compétence des tribunaux belges.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe 3 à la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai, relative au régime de pension sectoriel social

Règlement financier

1. Objet

Le présent règlement financier fixe les règles et modalités de financement du régime de pension sectoriel social. Le règlement financier doit être lu en lien avec le règlement de pension et le règlement de solidarité.

2. Effet dans le temps

Le présent règlement financier entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016.

3. Cotisations

Les cotisations annuelles pour le financement du volet retraite du régime de pension sectoriel social s'élèvent par équivalent temps plein à :

- 200 EUR (hors frais et taxes) pour l'année 2016;
- 100 EUR (hors frais et taxes) pour l'année 2017 et suivantes.

Les cotisations annuelles pour le financement du volet solidarité du régime de pension sectoriel social s'élèvent, par équivalent temps plein, à :

- 20,03 EUR (hors frais et taxes) pour l'année 2016;
- 11,83 EUR (hors frais et taxes) pour l'année 2017 et suivantes.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

12. Informatie

12.1. Het solidariteitsreglement

Op eenvoudig verzoek van de aangeslotenen, stelt de inrichter de tekst van het solidariteitsreglement ter beschikking van hen.

12.2. Het beheerrapport

Elk jaar maakt de solidariteitsinstelling een rapport op over het beheer van de solidariteitstoezegging. Op eenvoudig verzoek van de aangeslotenen, stelt de inrichter de tekst van het solidariteitsreglement ter beschikking van hen.

13. Toepassing van de wet tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer

De inrichter geeft een aantal persoonlijke gegevens door aan de solidariteitsinstelling om het solidariteitsstelsel te beheren. De solidariteitsinstelling verbindt zich ertoe om deze gegevens op een vertrouwelijke manier te behandelen. Zij kunnen uitsluitend worden gebruikt voor het beheer van het solidariteitsstelsel, met uitsluiting van elke andere, al dan niet commerciële, doelstelling.

Elke persoon van wie de persoonlijke gegevens worden bewaard, heeft het recht om ze te raadplegen en om een rechtzetting ervan te vragen. In dit geval moet hij/zij zich schriftelijk richten tot de inrichter of tot de solidariteitsinstelling, en een kopie van zijn/haar identiteitskaart toevoegen.

14. Geschillen en toepasselijk recht

Het Belgische recht is van toepassing op dit pensioenreglement. De eventuele geschillen onder partijen hierover vallen onder de bevoegdheid van de Belgische rechtbanken.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage 3 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik, tot invoering van het sociaal sectoraal pensioenstelsel

Financieel reglement

1. Onderwerp

Dit financieel reglement stelt de financieringsregels en -modaliteiten vast van het sociaal sectoraal pensioenstelsel. Het financieel reglement moet worden gelezen in verband met het pensioenreglement en het solidariteitsreglement.

2. Werking in de tijd

Dit financieel reglement treedt in werking op 1 januari 2016.

3. Bijdragen

De jaarlijkse bijdragen voor de financiering van het pensioengedeelte van het sociaal sectoraal pensioenstelsel bedragen, per voltijds equivalent :

- 200 EUR (buiten onkosten en taksen) voor het jaar 2016;
- 100 EUR (buiten onkosten en taksen) voor het jaar 2017 en volgende.

De bijdragen voor de financiering van het solidariteitsgedeelte van het sociaal sectoraal pensioenstelsel bedragen, per voltijds equivalent :

- 20,03 EUR (buiten onkosten en taksen) voor het jaar 2016;
- 11,83 EUR (buiten onkosten en taksen) voor het jaar 2017 en volgende.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/10816]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 22 avril 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative aux frais de déplacement (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 22 avril 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative aux frais de déplacement.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :
Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté

Convention collective de travail du 22 avril 2016

Frais de déplacement (Convention enregistrée le 25 juillet 2016 sous le numéro 134062/CO/314)

Préambule

- La disparition de la carte train hebdomadaire de la SNCB a amené les partenaires sociaux du secteur à modifier pour une durée indéterminée l'engagement relatif à l'intervention patronale dans les frais de transport souscrits dans le chapitre IV de la convention collective de travail du 8 juin 2011 (n° 105369/CO/314) portant des mesures pour les rémunérations, la formation et les conditions de travail, complétée par la convention collective de travail du 18 novembre 2015 relative aux frais de déplacement (n° 131951/CO/314);

- Les partenaires sociaux du secteur ont également entendu saisir l'occasion de regrouper les dispositions en matière de frais de déplacement en une seule convention collective de travail.

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté et aux travailleurs qu'ils occupent.

On entend par "travailleurs" : les ouvriers, les ouvrières, les employés et les employées.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/10816]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 22 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de verplaatsingskosten (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 22 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de verplaatsingskosten.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Werk,
K. PEETERS

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen

Collectieve arbeidsovereenkomst van 22 april 2016

Verplaatsingskosten (Overeenkomst geregistreerd op 25 juli 2016 onder het nummer 134062/CO/314)

Voorwoord

- De afschaffing van de weektreinkaart van de NMBS heeft de sociale partners van de sector ertoe aangezet voor onbepaalde duur het stelsel te wijzigen inzake de werkgeverstussenkomst in de vervoerskosten dat bepaald is in hoofdstuk IV van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 juni 2011 (nr. 105369/CO/314) houdende maatregelen inzake lonen, opleiding en arbeidsvoorwaarden, aangevuld door de collectieve arbeidsovereenkomst van 18 november 2015 inzake verplaatsingskosten (nr. 131951/CO/314);

- De sociale partners van de sector hebben ook van deze gelegenheid gebruik gemaakt om de bepalingen inzake verplaatsingskosten in één collectieve arbeidsovereenkomst te groeperen.

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers van de ondernemingen die onder het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen ressorteren en op de werknemers die zij tewerkstellen.

Onder "werknemers" wordt verstaan : de arbeiders, de arbeidsters en de bedienden.

Art. 2. § 1^{er}. L'intervention patronale dans les frais de déplacement entre le domicile et le lieu de travail se fait suivant les modalités exposées dans les paragraphes suivants :

§ 2. Déplacements en transports en commun publics par chemin de fer

Pour les travailleurs qui n'utilisent que les transports en commun publics par chemins de fer, l'employeur rembourse 100 p.c. du prix réel de l'abonnement (2^{ème} classe) ou de la carte train (2^{ème} classe) achetés par le travailleur.

§ 3. Déplacements en transports en commun publics autres que le chemin de fer

Pour les travailleurs qui n'utilisent que les transports en communs publics autres que le chemin de fer (STIB, TEC et De Lijn), l'employeur rembourse 100 p.c. du prix effectivement payé par le travailleur.

§ 4. Déplacements avec moyen de transport privé (voiture)

Pour les travailleurs qui utilisent un moyen de transport privé, l'employeur paie une indemnité journalière uniquement pour les jours de présence dans l'entreprise sur la base du tableau annexé à la présente convention collective de travail reprenant les montants de l'intervention journalière.

Ce tableau est mis à jour chaque année au 1^{er} février, par les partenaires sociaux de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, en partant de la grille des montants forfaitaires de la carte train de la Société nationale des chemins de fer belges (SNCB), 2^{ème} classe.

Le calcul du tableau reprenant les montants de l'indemnité journalière se fait selon les deux étapes reprises ci-dessous :

Etape 1 : Calcul des "tarifs carte hebdomadaire" :

- Les tarifs de la carte hebdomadaire de la SNCB de l'année précédente (ici ceux de 2014 car ceux de 2015 n'ont pas été indexés) sont augmentés par distance(s) du pourcentage de la hausse de prix pour la/les même(s) distance(s) de la carte mensuelle de l'année en cours (pour la présente annexe, 2016);

- Le pourcentage de la hausse de prix de la carte mensuelle est, à son tour, obtenu en comparant les tarifs de la carte mensuelle de l'année précédente (ici ceux de 2014 car ceux de 2015 n'ont pas été indexés) par distance(s) avec les tarifs de la carte mensuelle de l'année en cours (pour la présente annexe, 2016) par distance(s) (pourcentage à 2 décimales sur la base d'un arrondi mathématique).

Etape 2 : Les "tarifs carte hebdomadaire" ainsi obtenus sont divisés par 5 pour obtenir "les tarifs journaliers".

§ 5. Déplacements en vélo

Pour les travailleurs qui effectuent les trajets en vélo, l'employeur paie une indemnité vélo égale à 0,15 EUR par kilomètre.

§ 6. Ces remboursements sont calculés sur la base de la distance réelle entre le domicile et le lieu de travail. La direction de l'entreprise peut procéder aux vérifications qu'elle estime nécessaires pour justifier son intervention et peut obtenir du travailleur tous les documents qui sont utiles à cette fin.

§ 7. Sans préjudice des dispositions prévues aux paragraphes précédents, les situations plus favorables qui existaient déjà dans certaines entreprises auparavant sont maintenues dans leur forme actuelle pour les travailleurs concernés.

Art. 3. § 1^{er}. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée. Elle produit ses effets à partir du 1^{er} février 2016, à l'exception de l'article 2, § 5 qui entre en vigueur le 1^{er} janvier 2013.

§ 2. Elle remplace la convention collective de travail du 1^{er} septembre 2009, n° 95889/CO/314, complétée par le chapitre 4 de la convention collective de travail du 8 juin 2011 n° 105369/CO/314 ainsi que par la convention collective de travail du 18 novembre 2015 n° 131951/CO/314, à la date son entrée en vigueur.

Art. 2. § 1. De werkgeverstussenkomst in de onkosten voor het woon-werkverkeer gebeurt op basis van de modaliteiten die bepaald zijn in de volgende paragrafen :

§ 2. Verplaatsingen met gemeenschappelijk openbaar vervoer per spoor

Voor de werknemers die uitsluitend gebruik maken van het treinvervoer, betaalt de werkgever 100 pct. terug van de werkelijke prijs van het abonnement (2de klas) of de treinkaart (2de klas) die door de werknemer wordt aangeschaft.

§ 3. Verplaatsingen met gemeenschappelijk openbaar vervoer, andere dan per spoor

Voor werknemers die enkel openbaar vervoer, andere dan de trein gebruiken (MIVB, TEC en De Lijn), betaalt de werkgever 100 pct. terug van de werkelijk betaalde prijs door de werknemer.

§ 4. Verplaatsingen met privévoertuig (wagen)

Werknemers die gebruik maken van privévervoer ontvangen van de werkgever per werkdag een dagvergoeding voor de dagen dat ze aanwezig zijn in de onderneming op basis van de tabel als bijlage bij deze collectieve arbeidsovereenkomst met de bedragen van de dagvergoeding.

Deze tabel wordt op 1 februari van elk jaar aangepast door de sociale partners van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen op basis van de tabel met de forfaitaire bedragen van de treinkaart 2de klas van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen (NMBS).

De berekening van de tabel met de bedragen van de dagvergoeding gebeurt in twee stappen, zoals hieronder aangegeven :

Stap 1 : Berekening van de "tarieven weekkaart" :

- De tarieven van de weekkaart van de NMBS van het voorgaande jaar (in dit geval van 2014 omdat die van 2015 niet geïndexeerd werden) worden per afstand(en) verhoogd met het percentage van de prijsstijging voor dezelfde afstand(en) van de maandkaart van het lopende jaar (huidige bijlage, 2016);

- Het percentage van de prijsstijging van de maandkaart wordt op zijn beurt verkregen door de tarieven van de maandkaart van het voorgaande jaar (in dit geval van 2014 omdat die van 2015 niet geïndexeerd werden) per afstand(en) te vergelijken met de tarieven van de maandkaart van het lopende jaar (huidige bijlage, 2016) per afstand(en) (percentage met 2 decimalen op basis van wiskundige afronding).

Stap 2 : "Tarieven van de weekkaart" die men zo bekomt worden gedeeld door 5 om zo "dagtarieven" te bekomen.

§ 5. Verplaatsing met de fiets

Voor werknemers die trajecten afleggen met de fiets, betaalt de werkgever een fietsvergoeding gelijk aan 0,15 EUR per kilometer.

§ 6. Deze terugbetalingen worden berekend op basis van de werkelijke afstand tussen de woonplaats en de werkplaats. De directie van de onderneming mag overgaan tot de verificaties die zij noodzakelijk acht om haar tegemoetkoming te rechtvaardigen en mag van de werknemer alle documenten bekomen die hiervoor nuttig zijn.

§ 7. Onverminderd de bij vorige paragrafen voorziene bepalingen blijven gunstigere toestanden die voordien reeds bestonden in bepaalde ondernemingen in hun huidige vorm behouden voor de betrokken werknemers.

Art. 3. § 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt afgesloten voor onbepaalde duur. Zij wordt van kracht vanaf 1 februari 2016, behalve artikel 2, § 5 dat in werking treedt op 1 januari 2013.

§ 2. Ze vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 1 september 2009, nr. 95889/CO/314, aangevuld door hoofdstuk 4 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 8 juni 2011, nr. 105369/CO/314, en door de collectieve arbeidsovereenkomst van 18 november 2015, nr. 131951/CO/314, vanaf de datum van haar inwerkingtreding.

Art. 4. La convention collective de travail peut être revue de commun accord entre les parties et dénoncée par l'une d'entre elles moyennant un préavis de 6 mois adressé par lettre recommandée au président de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté n° 314. Le délai de 6 mois prend cours à partir de la date à laquelle la lettre recommandée est envoyée au président, le cachet de la poste faisant foi. L'organisation qui prend l'initiative d'une dénonciation en mentionne les raisons et formule simultanément des propositions d'amendement.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 22 avril 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative aux frais de déplacement

Art. 4. De collectieve arbeidsovereenkomst kan in onderlinge overeenstemming tussen de partijen worden herzien en kan door één van de partijen opgezegd worden, mits een opzegtermijn van 6 maanden betekend bij aangetekend schrijven, gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen nr. 314. De termijn van 6 maanden begint te lopen vanaf de datum waarop de aangetekende brief aan de voorzitter wordt toegezonden. De poststempel geldt als bewijs. De organisatie die het initiatief tot opzegging neemt, vermeldt de redenen voor de opzegging en dient gelijktijdig amendementsvoorstellen in.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 22 april 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de verplaatsingskosten

Werkgeverstussenkomst in de verplaatsingskosten met privévoertuig (februari 2016)

Intervention patronale dans les frais de déplacement privés (février 2016)

Km	Dagvergoeding	Km	Dagvergoeding	Km	Dagvergoeding
Afstand/ Distance	Intervention journalière	Afstand/ Distance	Intervention journalière	Afstand/ Distance	Intervention journalière
1-3	2,03	22	4,96	61-65	9,88
4	2,21	23	5,06	66-70	10,32
5	2,37	24	5,26	71-75	10,78
6	2,53	25	5,36	76-80	11,18
7	2,67	26	5,56	81-85	11,52
8	2,86	27	5,66	86-90	11,98
9	3,00	28	5,86	91-95	12,58
10	3,10	29	6,02	96-100	12,98
11	3,30	30	6,16	101-105	13,38
12	3,40	31-33	6,36	106-110	13,78
13	3,60	34-36	6,76	111-115	14,24
14	3,70	37-39	7,22	116-120	14,58
15	3,90	40-42	7,52	121-125	15,18
16	4,06	43-45	7,92	126-130	15,64
17	4,20	46-48	8,32	131-135	16,04
18	4,36	49-51	8,72	136-140	16,44
19	4,50	52-54	8,92	141-145	16,84
20	4,66	55-57	9,22	146-150	17,44
21	4,80	58-60	9,42	-	-

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/30323]

30 AOÛT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative à la classification professionnelle (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative à la classification professionnelle.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—
Annexe

Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen

Convention collective de travail du 7 décembre 2016

Classification professionnelle (Convention
enregistrée le 9 janvier 2017 sous le numéro 136869/CO/314)

Préambule

Considérant que les parties signataires entendent exécuter les nouvelles dispositions concernant le passage à la catégorie 3 dans le sous-secteur de la coiffure, comme déterminé dans le protocole d'accord du 4 juin 2015 complété par le protocole d'accord du 7 décembre 2016;

Considérant par ailleurs que les parties signataires entendent continuer à regrouper la classification professionnelle des fonctions de tous les soussecteurs de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté - CP 314 en une seule convention collective de travail;

Les parties signataires conviennent de remplacer intégralement la convention collective de travail du 19 juin 2014 n° 123397, étant entendu que seul le contenu de la catégorie 3 sous-secteur coiffure est modifié, les autres catégories de fonctions restant inchangées de même que la classification de fonctions dans les deux autres sous-secteurs (soins de beauté et fitness).

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/30323]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de beroepenclassificatie (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de beroepenclassificatie.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—
Bijlage

Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen

Collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016

Beroepenclassificatie (Overeenkomst geregistreerd
op 9 januari 2017 onder het nummer 136869/CO/314)

Voorwoord

Overwegende dat de ondertekenende partijen de nieuwe bepalingen aangaande de overstap naar categorie 3 in de subsector kappers willen uitvoeren zoals bepaald in het protocolakkoord van 4 juni 2015, aangevuld door het protocolakkoord van 7 december 2016;

Overwegende dat de ondertekenende partijen daarenboven de beroepenclassificatie van de functies van alle subsectoren van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen - PC 314 in één enkele collectieve arbeidsovereenkomst willen blijven verzamelen;

De ondertekenende partijen komen overeen de collectieve arbeidsovereenkomst van 19 juni 2014, nr. 123397, te vervangen, wetende dat enkel de inhoud van de categorie 3 subsector kappers gewijzigd wordt en dat de andere functiecategoriën alsook de beroepenclassificatie in de twee andere subsectoren (schoonheidszorgen en fitness) ongewijzigd blijven.

CHAPITRE I^{er}. — *Champ d'application*

Article 1^{er}. § 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises relevant de la compétence de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté.

§ 2. On entend par "travailleurs" : les ouvriers, les ouvrières, les employés et les employées.

CHAPITRE II. — *Description des spécialités ou sous-secteurs*

Art. 2. La classification professionnelle des fonctions reprend les fonctions qui sont d'application dans les trois spécialités ou sous-secteurs suivants :

- Spécialité ou sous-secteur coiffure : traitement des cheveux et du cuir chevelu (par exemple salon de coiffure pour enfants, salon de coiffure pour dames, salon de coiffure pour hommes, perruquier);

- Spécialité ou sous-secteur soins de beauté : centre de beauté où le client subit les traitements de manière passive (par exemple institut de beauté, centre d'amincissement, centre de traitement des ongles, centre de bronzage);

- Spécialité ou sous-secteur fitness : centre de fitness où le client participe aux traitements de manière active (par exemple centre de fitness, sauna, culturisme).

Art. 3. La répartition des fonctions dans les catégories ci-après pour chaque sous-secteur se réfère aux barèmes salariaux prévus dans les conventions collectives de travail du secteur.

CHAPITRE III. — *Classification des fonctions dans le sous-secteur coiffure*

Art. 4. Catégorie 1 - Emploi-tremplin :

Le travailleur embauché sans diplôme et sans expérience ayant moins de 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

Art. 5. Catégorie 2 - Tâches effectuées sous guidance ou surveillance :

Le travailleur qui remplit l'une des conditions suivantes :

- avoir un diplôme ou un certificat partiel;

- ne pas avoir de diplôme reconnu ou de certificat partiel, mais avoir 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

Art. 6. § 1^{er}. Catégorie 3 - Tâches exercées de manière autonome (coiffeur à part entière) :

Tâches effectuées en toute autonomie dans le cadre d'un acte professionnel.

Les éventuels problèmes d'application seront soumis à la commission paritaire.

§ 2. Au plus tard après 5 ans d'ancienneté dans le secteur, la coiffeuse ou le coiffeur obtient la catégorie 3.

Une dérogation pour le maintien dans la catégorie 2 n'est possible que si deux conditions sont remplies en même temps :

- l'employeur peut prouver qu'il a proposé chaque année au moins 16 heures de formation conformément à la convention collective de travail du 4 juin 2007 portant des mesures pour la promotion de l'emploi, la détermination des classifications et les conditions de rémunération y liées (n° 83845/CO/314);

- le comité de médiation institué au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, sollicité par l'employeur, a autorisé la dérogation.

Le travailleur pourra éventuellement prouver sa compétence via la validation des compétences.

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. § 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers van de ondernemingen die behoren tot de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen.

§ 2. Onder "werknemers" wordt verstaan : de arbeiders, de arbeiders en de bedienden.

HOOFDSTUK II. — *Omschrijving van de vakgebieden of subsectoren*

Art. 2. De beroepenclassificatie van de functies omvat de functies die van toepassing zijn in de drie volgende vakgebieden of subsectoren :

- Vakgebied of subsector kappersbedrijf : haarverzorging, hoofdhuidverzorging (bijvoorbeeld kinderkapsalon, dameskapsalon, herenkapsalon, pruikenmaker);

- Vakgebied of subsector schoonheidszorgen : schoonheidscentrum waarbij de klant passief de handeling ondergaat (bijvoorbeeld schoonheidsinstituut, afslankcentrum, nagelcentrum, zonnebankcentrum);

- Vakgebied of subsector fitness : fitnesscentrum waarbij de klant actief de handelingen uitvoert (bijvoorbeeld fitnesscentrum, sauna, bodybuilding).

Art. 3. De indeling van de functies voor de categorieën hieronder voor elke subsector verwijst naar de loonschalen zoals voorzien in de bestaande collectieve arbeidsovereenkomsten.

HOOFDSTUK III. — *Functieclassificatie in de subsector kappers*

Art. 4. Categorie 1 - Ingroeibaan :

De werknemer die zonder diploma en zonder ervaring is tewerkgesteld en geen 6 maand anciënniteit heeft in de sector.

Art. 5. Categorie 2 - Taken uitgevoerd onder begeleiding of toezicht :

De werknemer die aan één van de volgende voorwaarden voldoet :

- de werknemer met een erkend diploma of deelcertificaat;

- de werknemer zonder erkend diploma of deelcertificaat en 6 maand anciënniteit in de sector.

Art. 6. § 1. Categorie 3 - Autonoom uitgevoerde taken (volwaardige kapper) :

Taken uitgevoerd in volle autonomie in het kader van een professionele handeling.

Eventuele toepassingsproblemen zullen worden voorgelegd aan het paritair comité.

§ 2. Ten laatste na 5 jaar dienstanciënniteit in de sector, gaat de kapster of de kapper over naar categorie 3.

Een afwijking met behoud in categorie 2 is slechts mogelijk indien aan twee voorwaarden gelijktijdig voldaan wordt :

- de werkgever kan bewijzen dat hij jaarlijks minstens 16 uren opleiding heeft aangeboden overeenkomstig de collectieve arbeidsovereenkomst van 4 juni 2007 houdende maatregelen ter bevordering van de werkgelegenheid, de bepaling van de classificatie en de eraan verbonden loon- en arbeidsvoorwaarden (nr. 83845/CO/314);

- het bemiddelingscomité dat werd opgericht binnen het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, aangezocht door de werkgever, heeft de afwijking toegestaan.

De werknemer kan zijn competenties eventueel bewijzen via het ervaringsbewijs.

§ 3. Le coiffeur/la coiffeuse peut obtenir le passage anticipé à la catégorie 3 moyennant une évaluation écrite positive, respectivement à l'initiative de l'employeur lorsqu'il/elle atteint 3 ans d'ancienneté dans l'entreprise, ou respectivement à la demande expresse du coiffeur/de la coiffeuse lorsqu'il/elle atteint 3 ans d'ancienneté dans le secteur, suivant la procédure et les modalités fixées ci-après :

1) Lorsque le coiffeur/la coiffeuse atteint 3 ans d'ancienneté dans l'entreprise, l'employeur est tenu de procéder à l'évaluation au plus tard dans le mois qui suit le mois au cours duquel les 3 ans d'ancienneté dans l'entreprise sont atteints.

A défaut pour l'employeur de procéder à l'évaluation dans le délai fixé, le coiffeur/la coiffeuse obtient la catégorie 3 à partir du premier jour du mois qui suit la date anniversaire des 3 ans d'ancienneté dans l'entreprise, sauf si l'employeur et le coiffeur/la coiffeuse ont convenu expressément dans une déclaration commune datée et signée par les deux parties qu'ils ne souhaitent pas qu'il soit procédé à l'évaluation;

2) Lorsque le coiffeur/la coiffeuse atteint 3 ans d'ancienneté dans le secteur, il/elle peut demander une évaluation écrite à son employeur par courrier recommandé.

A la demande de l'employeur, le travailleur délivre la preuve de l'ancienneté acquise dans le secteur au moyen de tout élément utile (par exemple : attestation d'emploi).

L'employeur est tenu de procéder à l'évaluation au plus tard dans le mois qui suit le mois d'envoi du courrier recommandé.

A défaut pour l'employeur de procéder à l'évaluation dans le délai fixé, le coiffeur/la coiffeuse obtient la catégorie 3 à partir du premier jour du mois qui suit le mois d'envoi du courrier recommandé;

3) Mesure transitoire :

En dérogation aux délais mentionnés sous les numéros 1) et 2) ci-dessus, les évaluations doivent avoir lieu au plus tard le 31 mars 2017, pour le coiffeur/la coiffeuse dont la date anniversaire des 3 ans d'ancienneté dans l'entreprise ou dans le secteur tombe dans les deux mois à partir de l'entrée en vigueur de la présente convention collective de travail;

4) Prolongation du délai d'évaluation en cas de suspension du contrat :

Le délai dans lequel l'évaluation doit intervenir en application des § 1^{er} et § 2, est prolongé de la durée des périodes éventuelles de suspension du contrat pour des raisons prévues dans la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail (par exemple incapacité de travail, vacances annuelles, congé de maternité, écartement prophylactique,...) qui se produiraient pendant ce délai;

5) Modalités de l'évaluation et entrée en vigueur de la catégorie 3 si l'évaluation est positive :

L'employeur procède à l'évaluation sur la base de la grille d'évaluation déterminée paritairement et qui est jointe en annexe à la présente convention collective de travail. Pour déterminer si le coiffeur/la coiffeuse atteint les tâches en toute autonomie, il est tenu compte des tâches qui lui sont réellement attribuées dans son travail compte tenu de l'organisation du travail dans le salon de coiffure où il/elle est occupé.

Le résultat de l'évaluation fait l'objet d'un écrit daté et signé par l'employeur qui est remis au travailleur.

Le passage à la catégorie 3 a lieu le 1^{er} jour du mois qui suit l'évaluation positive;

§ 3. De kapper/kapster kan de vervroegde overstap naar de categorie 3 bekomen, mits een positieve schriftelijke evaluatie, respectievelijk op initiatief van de werkgever, wanneer hij/zij 3 jaar anciënniteit behaalt in de onderneming of respectievelijk op uitdrukkelijke vraag van de kapper/kapster, wanneer hij/zij 3 jaar anciënniteit behaalt in de sector volgens de procedure en de voorwaarden die hierna worden bepaald :

1) Wanneer de kapper/kapster 3 jaar anciënniteit behaalt in de onderneming, moet de werkgever overgaan tot de evaluatie uiterlijk tijdens de maand die volgt op de maand tijdens dewelke de 3 jaar anciënniteit in de onderneming zijn behaald.

Wanneer de werkgever de evaluatie niet uitvoert binnen de gestelde termijn, verkrijgt de kapper/kapster de categorie 3 vanaf de eerste dag van de maand die volgt op de dag waarop de 3 jaar anciënniteit in de onderneming wordt behaald, behalve als de werkgever en de kapper/kapster uitdrukkelijk in een gedateerde en door beide partijen ondertekende verklaring overeenkomen dat ze niet wensen dat de evaluatie plaatsheeft;

2) Wanneer de kapper/kapster 3 jaar anciënniteit behaalt in de sector, kan hij/zij zijn/haar werkgever om een schriftelijke evaluatie vragen via een aangetekend schrijven.

Op vraag van de werkgever levert de werknemer het bewijs van de in de sector verworven anciënniteit door middel van elk nuttig element (bijvoorbeeld attest van tewerkstelling).

De werkgever moet overgaan tot de evaluatie uiterlijk in de maand die volgt op de maand van de verzending van het aangetekend schrijven.

Wanneer de werkgever de evaluatie niet uitvoert binnen de gestelde termijn, verkrijgt de kapper/kapster de categorie 3 vanaf de eerste dag van de maand die volgt op de maand van de verzending van het aangetekend schrijven;

3) Overgangsmaatregel :

In afwijking op de onder de nummers 1) en 2) bovenvermelde termijnen dienen de evaluaties uiterlijk op 31 maart 2017 te gebeuren voor de kapper/kapster wiens verjaarsdatum van de 3 jaar anciënniteit in de onderneming of in de sector binnen de twee maanden vanaf de inwerkingtreding van onderhavige collectieve arbeidsovereenkomst valt;

4) Verlenging van de evaluatietermijn in geval van opschorting van de overeenkomst :

De termijn waarbinnen de evaluatie moet plaatshebben met toepassing van § 1 en § 2, wordt verlengd met de duur van de eventuele periodes waarin de overeenkomst wordt opgeschort om redenen die zijn bepaald in de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten (bijvoorbeeld arbeidsongeschiktheid, jaarlijkse vakantie, moederschapsverlof, profylactisch verlof,...) die zich tijdens deze periode zouden voordoen;

5) Modaliteiten van de evaluatie en inwerkingtreding van de categorie 3, als de evaluatie positief is :

De werkgever gaat over tot de evaluatie op basis van het evaluatie-rooster dat paritair wordt bepaald en dat in bijlage van onderhavige collectieve arbeidsovereenkomst wordt gevoegd. Om te bepalen of de kapper/kapster zijn/haar werk in volle autonomie kan uitvoeren, wordt rekening gehouden met de taken die hem/haar daadwerkelijk worden toegekend tijdens zijn/haar werk, rekening houdend met de organisatie van het werk in het kapsalon waar hij/zij werkt.

Het resultaat van de evaluatie moet schriftelijk worden vastgelegd en ondertekend worden door de werkgever, waarna het wordt overhandigd aan de werknemer.

De overstap naar de categorie 3 heeft plaats op de 1ste dag van de maand die volgt op de positieve evaluatie;

6) Evaluation négative :

Si l'évaluation est négative, le coiffeur/la coiffeuse a la possibilité d'introduire ses remarques et commentaires dans la rubrique réservée à cet effet dans le formulaire d'évaluation.

Si nonobstant ces remarques et commentaires, l'employeur maintient son évaluation négative, le travailleur peut demander à l'employeur d'établir un plan de formation et/ou d'accompagnement comportant au moins 16 heures complémentaires de formation en vue de combler les lacunes détectées lors de l'évaluation. Il peut aussi, de commun accord entre l'employeur et le travailleur, être recouru à la réalisation d'une nouvelle évaluation par un organisme externe reconnu par le secteur.

Les conflits individuels concernant l'application des présentes dispositions peuvent être soumis au comité de médiation institué au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté suivant la procédure établie dans le règlement d'ordre intérieur.

Art. 7. Catégorie 4 - Fonctions de direction opérationnelles :

Fonctions de direction sur le lieu de travail.

Art. 8. Catégorie 5 - Fonctions de direction fonctionnelles :

Fonctions de direction avec droit de décision.

CHAPITRE IV. — *Classification des fonctions dans le sous-secteur soins de beauté*

Art. 9. Catégorie 1 - Emploi-tremplin :

Le travailleur embauché sans diplôme et sans expérience ayant moins de 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

Art. 10. Catégorie 2 - Tâches effectuées sous guidance ou surveillance :

Le travailleur qui remplit l'une des conditions suivantes :

- avoir un diplôme reconnu ou un certificat partiel;

- ne pas avoir de diplôme reconnu ou de certificat partiel, mais avoir 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

À partir du 1^{er} janvier 2013, il est convenu que le travailleur ne restera que maximum 2 ans dans cette fonction.

Art. 11. Catégorie 3 - Tâches exercées de manière autonome :

Tâches effectuées en toute autonomie dans le cadre d'un acte professionnel.

Les éventuels problèmes d'application seront soumis à la commission paritaire.

A partir du 1^{er} janvier 2013, chaque travailleur bénéficie de la catégorie 3 après une ancienneté sectorielle de 2 ans au maximum.

Art. 12. Catégorie 4 - Fonctions de direction opérationnelles :

Fonctions de direction sur le lieu de travail.

Art. 13. Catégorie 5 - Fonctions de direction fonctionnelles :

Fonctions de direction avec droit de décision.

CHAPITRE V. — *Classification des fonctions dans le sous-secteur fitness*

Art. 14. Catégorie 1 - Initiateur fitness ou initiateur fitness de groupe :

Sans diplôme et sans expérience et moins de 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

Exemple : instructeur fitness ou instructeur fitness de groupe (qui s'acquitte également d'autres fonctions liées à l'entreprise ne requérant pas un niveau élevé de formation) qui travaille uniquement avec des programmes et des concepts préprogrammés et dispose de moins de 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

6) Negatieve evaluatie :

Als de evaluatie negatief is, heeft de kapster/kapper de mogelijkheid zijn/haar opmerkingen en commentaar in te vullen in de daartoe bestemde rubriek op het evaluatieformulier.

Indien de werkgever ondanks deze opmerkingen en het commentaar toch bij de negatieve evaluatie blijft, kan de werknemer de werkgever verzoeken een opleidings- of begeleidingsplan op te stellen dat ten minste 16 bijkomende uren opleiding bevat om de lacunes op te vullen die tijdens de evaluatie aan het licht kwamen. Er kan in gemeenschappelijk overleg tussen de werkgever en de werknemer ook een nieuwe evaluatie worden uitgevoerd door een extern orgaan dat door de sector wordt erkend.

De individuele conflicten over de toepassing van onderhavige bepalingen kunnen aan het bemiddelingscomité, opgericht binnen het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, worden voorgelegd volgens de procedure vastgelegd in het huishoudelijk reglement.

Art. 7. Categorie 4 - Operationeel leidinggevende functies :

Leidinggevende functies op de werkvloer.

Art. 8. Categorie 5 - Functioneel leidinggevende functies :

Leidinggevende functies met beslissingsrecht.

HOOFDSTUK IV. — *Functieclassificatie in de subsector schoonheidszorgen*

Art. 9. Categorie 1 - Ingroeibaan :

De werknemer die zonder diploma en zonder ervaring is tewerkgesteld en geen 6 maand anciënniteit heeft in de sector.

Art. 10. Categorie 2 - Taken uitgevoerd onder begeleiding of toezicht :

De werknemer die aan één van de volgende voorwaarden voldoet :

- de werknemer met een erkend diploma of deelcertificaat;

- de werknemer zonder erkend diploma of deelcertificaat en 6 maand anciënniteit in de sector.

Er wordt overeengekomen dat vanaf 1 januari 2013 de werknemer slechts maximaal 2 jaar in deze functie blijft.

Art. 11. Categorie 3 - Autonoom uitgevoerde taken :

Taken uitgevoerd in volle autonomie in het kader van een professionele handeling.

Eventuele toepassingsproblemen zullen worden voorgelegd aan het paritair comité.

Vanaf 1 januari 2013 verwerft de werknemer na maximum 2 jaar sectoranciënniteit de categorie 3.

Art. 12. Categorie 4 - Operationeel leidinggevende functies :

Leidinggevende functies op de werkvloer.

Art. 13. Categorie 5 - Functioneel leidinggevende functies :

Leidinggevende functies met beslissingsrecht.

HOOFDSTUK V. — *Functieclassificatie in de subsector fitness*

Art. 14. Categorie 1 - Fitness initiator of groepsfitness initiator :

Zonder diploma en zonder ervaring en minder dan 6 maand anciënniteit in de sector.

Voorbeeld : fitness instructor of groepsfitness instructor (die ook andere bedrijfsgerelateerde taken uitvoert welke geen hoger opleidingsniveau vragen) welke enkel werkt met voorgeprogrammeerde programma's of concepten, en met minder dan 6 maand anciënniteit in de sector.

Art. 15. Catégorie 2 - Initiateur fitness ou initiateur fitness de groupe :

Le travailleur qui répond à l'une des conditions suivantes :

- travailleur disposant d'un diplôme reconnu ou d'un certificat partiel;

- travailleur ne disposant pas d'un diplôme reconnu ou d'un certificat partiel mais ayant 6 mois d'ancienneté dans le secteur.

Exemple : instructeur fitness ou instructeur fitness de groupe (qui s'acquitte également d'autres fonctions liées à l'entreprise ne requérant pas un niveau élevé de formation) qui travaille uniquement avec des programmes et des concepts préprogrammés. Le travailleur n'élabore pas de programmes ou de leçons de sa propre initiative.

Art. 16. Catégorie 3 - Instructeur fitness ou instructeur fitness de groupe :

Tâches exécutées en pleine autonomie dans le cadre de la pratique professionnelle.

Exemple : instructeur fitness ou instructeur fitness de groupe (qui s'acquitte également d'autres fonctions liées à l'entreprise). Le travailleur prend l'initiative d'offrir un programme d'exercices à l'intérieur de l'offre établie par le club.

Art. 17. Catégorie 4 - Personal trainer :

Tâches exécutées en pleine autonomie dans le cadre de la pratique professionnelle, y compris dans une relation de personne à personne.

Exemple : personal trainer qui travaille également dans le cadre d'une relation de personne à personne avec le client, développant ainsi des programmes conçus pour répondre spécifiquement aux besoins et nécessités du client (et qui s'acquitte également d'autres fonctions liées à l'entreprise).

Art. 18. Catégorie 5 - Personal trainer et instructeur spécialisés :

Tâches exécutées en pleine autonomie dans le cadre de la pratique professionnelle, y compris dans une relation de personne à personne orientée vers des groupes à risque particuliers.

Exemple : personal trainer ou instructeur ayant une qualification particulière et travaillant le plus souvent sur rendez-vous, également avec des groupes à risque particuliers.

Art. 19. Catégorie 6 - Fonctions de direction opérationnelles :

Fonctions de direction sur le terrain.

Art. 20. Catégorie 7 - Fonctions de direction fonctionnelles :

Fonctions de direction avec un droit de décision stratégique (affaires administratives, financières/politique-RH). Notamment managers de clusters.

CHAPITRE VI. — Dispositions finales

Art. 21. § 1^{er}. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 7 décembre 2016 et est conclue pour une durée indéterminée. Elle peut être dénoncée par chacune des parties signataires moyennant un préavis de six mois, adressé par lettre recommandée à la poste au président de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté.

§ 2. Elle remplace à la date de son entrée en vigueur la convention collective de travail du 19 juin 2014 (n° 123397/CO/314) relative à la classification professionnelle.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Art. 15. Categorie 2 - Fitness initiator of groepsfitness initiator :

De werknemer die aan één van de volgende voorwaarden voldoet :

- werknemer met een erkend diploma of deelcertificaat;

- werknemer zonder erkend diploma of deelcertificaat en 6 maand anciënniteit in de sector.

Voorbeeld : fitness instructor of groepsfitness instructor (die ook andere bedrijfsgerelateerde taken uitvoert welke geen hoger opleidingsniveau vragen) welke enkel werkt met voorgeprogrammeerde programma's of concepten. De werknemer maakt geen programma's of lessen op eigen initiatief.

Art. 16. Categorie 3 - Fitness instructor of groepsfitness instructor :

Taken uitgevoerd in volle autonomie in het kader van professionele handeling.

Voorbeeld : fitness instructor of groepsfitness instructor (die ook andere bedrijfsgerelateerde taken uitvoert). De werknemer neemt wel initiatief om een oefenprogramma aan te reiken binnen het vastgestelde clubaanbod.

Art. 17. Categorie 4 - Personal trainer :

Taken uitgevoerd in volle autonomie in het kader van professionele handeling ook in een één tot één relatie.

Voorbeeld : personal trainer die ook werkt in een één tot één relatie met de klant, waarbij programma's worden uitgewerkt die een specifiek antwoord geven aan de behoefte en noden van de klant (en die ook andere bedrijfsgerelateerde taken uitvoert).

Art. 18. Categorie 5 - Gespecialiseerde personal trainer en instructor :

Taken uitgevoerd in volle autonomie in het kader van professionele handeling ook in een één tot één relatie gericht naar bijzondere risicogroepen.

Voorbeeld : personal trainer of instructor met bijzondere kwalificatie welke meestal op afspraak werkt, ook met bijzondere risicogroepen.

Art. 19. Categorie 6 - Operationeel leidinggevende functies :

Leidinggevende functies op de werkvloer.

Art. 20. Categorie 7 - Functioneel leidinggevende functies :

Leidinggevende functies met strategisch beslissingsrecht (administratieve, financiële zaken/HRbeleid). Onder andere cluster managers.

HOOFDSTUK VI. — Slotbepalingen

Art. 21. § 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 7 december 2016 en zij wordt gesloten voor onbepaalde tijd. Zij kan door elk van de ondertekenende partijen worden opgezegd mits een opzeggingstermijn van zes maanden, gegeven bij een ter post aangetekende brief gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen.

§ 2. Zij vervangt vanaf de datum van haar inwerkingtreding de collectieve arbeidsovereenkomst van 19 juni 2014 (nr. 123397/CO/314) betreffende de beroepenclassificatie.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe à la convention collective de travail du 7 décembre 2016, conclue au sein de la Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté, relative à la classification professionnelle

Classification professionnelle

Rapport d'évaluation Coiffeur (catégorie 3) Compétences			
1. Activités de base			
A. Activités de soutien			
Fixer un rendez-vous avec le client			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- parle avec le client au téléphone	- la procédure pour fixer un rendez-vous		
- estime la durée du traitement souhaité	- savoir noter le rendez-vous dans le carnet de rendez-vous (numérique)		
- fixe un rendez-vous avec le client et le note dans le carnet de rendez-vous	- les règles de politesse en vigueur :		
	- un langage clair et poli		
	- consulter les collègues		
	La capacité de :	OK	NOK
	- planifier et organiser		
	- travailler en équipe (tenant compte du schéma de travail des collègues/employeurs)		
	La connaissance et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
	- TIC (Technologie de l'information et de la communication)		
	- technique de communication (commerciale)		
	- calculer		
	- lire et écrire		
	- règles de politesse et courtoisie		
	- principes d'amabilité vis-à-vis du client		
	- règles d'organisation en vigueur dans le salon de coiffure		
Remarques			

Préparer le poste de travail			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur : - assure l'ordre et la propreté du poste de travail - vérifie et prépare le matériel - prépare le matériel et les produits d'usage spécifiques à l'activité	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
	- assurer l'ordre et la propreté du poste de travail		
	- organiser le travail		
	- préparer le matériel spécifique au traitement (assez de produits, le matériel est sûr et propre,...)		
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
	- matériel		NA
	- produits		
	- mesures de prévention		
	- règles d'hygiène et de désinfection en vigueur		
Remarques			

Accueillir le client et détecter ses attentes			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur : - regarde le client (dans les yeux) quand celui-ci entre dans le salon de coiffure - reçoit le client poliment - s'informe des attentes du client - prend le manteau du client et le met de côté - accompagne et installe le client	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
	- la façon d'accueillir un client (contact visuel d'un certain nombre de secondes, aussi dans le miroir, prendre le manteau/parapluie du client et le mettre de côté,...)		
	- se renseigner sur, écouter et comprendre ses attentes		
	- accompagner le client vers l'endroit propice selon le traitement et/ou l'occupation du salon de coiffure (calculer le temps d'attente, donner des revues, offrir une boisson, etc.)		
	- travailler d'une manière hygiénique et sûre (comment prendre les mesures de sécurité nécessaires pour le client et pour lui-même, utiliser des EPI (équipements de protection individuelle) etc.		
	- calculer la durée d'un traitement		
	- appliquer les règles en vigueur dans le salon de coiffure		

- protège les vêtements du client	La capacité de :	OK	NOK	NA
	- planifier et organiser			
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK	NA
	- règles de politesse et courtoisie			
	- principes d'amabilité vis-à-vis du client			
	- mesures de protection pour personnes et vêtements			
Remarques	- règles de sécurité			

<p>Applicable à : appliquer un shampooing et un soin capillaire, réaliser une coupe, une mise en forme temporaire et de longue durée, une coloration et décoloration, raser et tailler la barbe, les favoris et la moustache, réaliser une coiffure de circonstance, faire une manucure et appliquer du maquillage et appliquer des perruques/cheveux postiches ou des extensions</p>		☺	☹	☹
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK	NA
- s'informe des attentes du client	- se renseigner sur et écouter les attentes du client et les comprendre			
- écoute les souhaits et les dernières expériences du client	- appliquer la technique utilisée dans le salon de coiffure pour déterminer les caractéristiques des cheveux et du cuir chevelu			
- observe le client	- constater des problèmes capillaires et de cuir chevelu et conseiller le client si nécessaire			
- demande si le client a des allergies	- connaître, déterminer et choisir les produits cosmétiques corrects à utiliser pour le traitement (aussi savoir où ils se trouvent)			
- fait une observation des cheveux et du cuir chevelu et détermine leurs caractéristiques	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK	NA
- détermine la technique et les produits à utiliser	- problèmes capillaires et du cuir chevelu (base)			
	- allergies (base)			
	- techniques d'observation			
	- procédure pour le diagnostic des cheveux (du cuir chevelu) et de la peau			
	- types de cheveux, peau et cuir chevelu			
	- produits cosmétiques et leurs effets sur la peau			

- suit les instructions pour l'utilisation du matériel et des produits	- processus chimiques en fonction du traitement et leurs effets sur les cheveux et le cuir chevelu		
Remarques	- stock		

Conseiller le client			
Applicable à : appliquer un shampooing et un soin capillaire, réaliser une coupe, une mise en forme temporaire et de longue durée, une coloration et décoloration, raser et tailler la barbe, les favoris et la moustache, réaliser une coiffure de circonstance, faire une manucure et appliquer du maquillage et appliquer des perruques/cheveux postiches ou des extensions			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- suit les évolutions/tendances dans le secteur	- conseiller un shampooing et un soin		
- tient compte de la morphologie, des souhaits et des besoins du client	- la technique spécifique à mettre en œuvre lors du traitement		
- conseille le bon traitement en concertation avec le client	- déterminer, conseiller et proposer le traitement correct en consultation avec le client (style, allergie,...) tenant compte de la morphologie, des souhaits et des besoins du client		
- fait une proposition (coupe, style, longueur, forme, couleur)	- les tendances dans le secteur, les appliquer sur demande du client et la manière de lui donner des informations (livres avec photos, cartes des couleurs, tablettes, gsm,...)		
- montre des exemples si le client le demande (magazines de coiffure, médias et carte des couleurs)	- proposer, conseiller et vendre des produits et accessoires en fonction du traitement et selon les règles en vigueur		
	- les techniques de communication (terminer la conversation après accord du client)		
	- le système tarifaire, les règles sur les réductions, promotions,...		
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
	- techniques utilisées dans le salon de coiffure (pour le shampooing, soin, la coupe, etc.) et l'offre des produits y afférente		
	- tendances de la mode		
	- techniques d'observation, de conseil et de vente		
	- la morphologie du visage		

- propose des produits et accessoires en fonction du traitement, les conseille et les vend	- techniques de communication (commerciale)		
	- le système tarifaire (règles sur les réductions, promotions temporaires)		
	- calculer		
Remarques			

Réaliser des shampooings et des soins capillaires spécifiques			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- brosse et démêle la chevelure	- réaliser un shampooing selon le traitement qui suit		
- réalise chaque étape de la méthode de travail selon le traitement qui suit	- réaliser un soin capillaire (aussi en cas de perruques, postiches ou extensions)		
- effectue un soin capillaire et de la peau et masse éventuellement le cuir chevelu	- la technique de massage du cuir chevelu appliquée dans le salon de coiffure (ou la technique de massage)		
	- émulsionner et rincer soigneusement les cheveux		
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
	- techniques pour brosser et démêler		
	- techniques de lavage et de soin dans le salon de coiffure		
	- produits de lavage et de soin dans le salon de coiffure		
	- techniques de massage (du cuir chevelu)		
Remarques			

Assurer le suivi du client			
Applicable à : appliquer un shampooing et un soin capillaire, réaliser une coupe, une mise en forme temporaire et de longue durée, une coloration et décoloration, raser et tailler la barbe, les favoris et la moustache, réaliser une coiffure de circonstance, faire une manucure et appliquer du maquillage et appliquer des perruques/cheveux postiches ou des extensions			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- tient une fiche du client	- la technique utilisée dans le salon de coiffure pour assurer le suivi du client		

et la complète après chaque traitement - oriente le client vers l'étape suivante et assure le suivi - s'y prendre bien avec de différents types de clients en tenant compte de leur personnalité - agir en toutes circonstances d'une manière efficace et qualitative - varier les actions en fonction des circonstances - intervenir à temps et réagir de manière appropriée en cas de problèmes constatés concernant la qualité, sécurité et santé - tenir une fiche du client et la compléter après chaque traitement La capacité de : - planifier et organiser La connaissance et la capacité d'appliquer : - techniques de communication	(fiche, ordinateur,...)			
	- orienter le client vers l'étape suivante et assurer le suivi			
	- s'y prendre bien avec de différents types de clients en tenant compte de leur personnalité			
	- agir en toutes circonstances d'une manière efficace et qualitative			
	- varier les actions en fonction des circonstances			
	- intervenir à temps et réagir de manière appropriée en cas de problèmes constatés concernant la qualité, sécurité et santé			
	- tenir une fiche du client et la compléter après chaque traitement	OK	NOK	NA
	La capacité de : - planifier et organiser			
	La connaissance et la capacité d'appliquer : - techniques de communication	OK	NOK	NA
	Remarques			

Montrer la coiffure au client		☺	⊗	⊖
Compétences	Description des compétences/activités			
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK	NA
- montre la coiffure à l'aide d'un miroir de poche	- la façon de montrer la coiffure au client et de demander au client s'il est content du résultat			
- demande si le client est content du résultat	- traiter les remarques (moins positives) du client et y réagir d'une manière professionnelle			
- retouche la coiffure si nécessaire	- analyser, retoucher et améliorer le résultat si nécessaire			
	- traiter de manière appropriée une remarque d'un client sur la qualité			
	- prendre une décision après avoir fait appel au responsable ou un collègue pour obtenir du conseil			
	La capacité de :	OK	NOK	NA
	- travailler en équipe			
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK	NA
	- coiffures (dames, hommes, enfants)			

	- techniques spécifiques pour le métier - techniques de communication			
Remarques				

Prendre congé du client				
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK	NA
- demande si le client est content	- le paiement des traitements effectués (fiche du client, par écrit ou numérique)			
- conseille le client en fonction de son rendez-vous suivant	- l'utilisation de la caisse, du système d'enregistrement, de l'ordinateur et de la calculatrice			
- fixe éventuellement un nouveau rendez-vous	- les tarifs et les modalités de paiement			
- accompagne le client à l'accueil pour payer la note	- l'importance de prendre congé d'une manière professionnelle et adopter une attitude appropriée (accompagner le client à la porte d'entrée, prendre congé avec un sourire,...)			
- résume le traitement et/ou produits utilisés et établit la note pour le client	- appliquer les règles en vigueur dans le salon de coiffure	OK	NOK	NA
- donne le manteau au client	La connaissance de et la capacité d'appliquer :			
- accompagne le client à la porte	- techniques de communication			
- prend poliment congé du client	- calculer, lire et écrire			
	- tarifs et moyens de paiement			
	- règles d'organisation			
	- règles de politesse et de courtoisie			
	- l'utilisation de la caisse (base)			
Remarques				

Ranger et nettoyer le poste de travail			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur : - respecte les règles, d'hygiène, de sécurité et d'ergonomie - range et nettoie le poste de travail utilisé après chaque traitement - nettoie et désinfecte, si nécessaire, le matériel utilisé - trie les déchets selon les règles	Le travailleur possède les compétences requises suivantes : - nettoyer et ranger les différents postes de travail (bac de lavage, coiffeuse, enlever les cheveux,...) après chaque traitement - traiter les produits d'une manière écologique et économique - travailler d'une manière hygiénique, ergonomique et sûre (les mesures de sécurité nécessaires pour lui-même, la bonne position pour nettoyer, etc.) - trier les déchets selon les règles - la procédure de maintien (du matériel utilisé et des meubles) et contrôle de la propreté (ne pas mélanger le matériel nettoyé et le matériel utilisés,...) La connaissance de et la capacité d'appliquer : - matériel - ergonomie - réglementation sur l'environnement (entre autres triage) - règles d'hygiène et de désinfection - procédure de nettoyage et de désinfection - produits de nettoyage et de désinfection - règles de sécurité	OK	NOK NA
Remarques			

Participer à l'organisation du salon			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur : - respecte les règles en vigueur dans le salon - effectue des tâches selon le fonctionnement du salon	Le travailleur possède les compétences requises suivantes : - échanger de l'information et travailler avec des collègues d'une manière constructive - effectuer plusieurs traitements dans le respect des normes du salon de coiffure La capacité de : - travailler en équipe	OK	NOK NA

- travaille en équipe - assure le bon déroulement des services	La connaissance de et la capacité d'appliquer :			OK	NOK	NA
	- règles d'organisation - le code déontologique du secteur (le code de conduite utilisé dans le salon de coiffure)					
Remarques						

B. Activités clés						
Réaliser des coupes de base et combinées						
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹	☹	☹	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK	NOK	NA	NA
- choisit le technique et le matériel nécessaires pour la coupe	- tenir compte des zones de dégradés et de volumes, des axes, des angles de coupe, des longueurs des mèches et de l'implantation des cheveux					
- tient compte des zones de dégradés et de volumes, des axes, des angles de coupe et des longueurs des mèches	- choisir la technique nécessaire pour effectuer la tâche (couper en dégradé, effiler, ciseaux à couper, tondeuse,...)					
- réalise et personnalise la coiffure selon les souhaits du client	- personnaliser la coiffure selon les souhaits du client et tenir compte de la forme du visage					
- fait les séparations	- adopter une bonne position (mouvements autour du client, utilisation de la selle du coiffeur,...)					
- réalise et personnalise la coiffure selon les souhaits du client	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK	NOK	NA	NA
- analyse et perfectionne le résultat si nécessaire	- coiffures (dames, hommes et enfants)					
	- techniques de coupe					
	- morphologie du visage					
	- tendances de la mode					
	- ergonomie					
	- techniques de communication					
Remarques						

Réaliser des mises en forme temporaire (mise en plis, brushing, sécher)			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- choisit la technique et le matériel nécessaire pour la mise en forme (mise en plis, brushing, sécher)	- techniques d'une mise en forme temporaire (mise en plis, brushing, sécher)		
- applique le cas échéant un produit fixant	- utilisation économe des produits corrects (produit fixant, laque, spray,...)		
- sculpte la coiffure ou donne du volume aux cheveux (boucles, brushing,...)	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
- finit la coiffure	- tendances de la mode (suivre les évolutions/tendances du secteur)		
- applique le cas échéant un soin post opératoire	- techniques de séchage, brushing et finition		
- analyse et perfectionne le résultat si nécessaire	- produits de fixation et finition spécifiques		
Remarques			
Réaliser des mises en forme de longue durée (friser, défriser)			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- pose le bon diagnostic pour la mise en forme	- poser le bon diagnostic pour la mise en forme		
- applique le cas échéant un soin préopératoire	- vérifier la réaction des cheveux et respecter le temps de pose		
- choisit la technique et le matériel nécessaire pour la mise en forme	- enrayer les cheveux en fonction du résultat souhaité et la technique choisie		
	- les processus chimiques en fonction du traitement		
	- réaliser chaque étape de la méthode de travail selon le traitement qui suit		
	- donner des explications sur le traitement et les produits utilisés si nécessaire		

(friser, défriser) - applique un produit - vérifie la réaction des cheveux et respecte le temps de pose - réalise la neutralisation des cheveux selon les instructions du produit utilisé - applique le cas échéant un soin post opératoire - analyse et perfectionne le résultat si nécessaire	- respecter l'état actuel des cheveux (appliquer le traitement correct en fonction ou tenant compte de cet état) La connaissance de et la capacité d'appliquer : - techniques de mise en forme permanente (friser, défriser) - tendances de la mode - règles d'hygiène et de sécurité et réglementation sur l'environnement - processus chimiques et leurs effets sur les cheveux - techniques de communication	OK	NOK	NA
Remarques				

Réaliser des colorations des cheveux (complètes ou de mèches)				
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK	NA
- pose le bon diagnostic pour la coloration	- poser le bon diagnostic pour la coloration			
- choisit la technique et le matériel nécessaire pour la coloration	- calculer et réaliser la bonne formulation et réaliser le mélange et le traitement (repousse, longueurs, pointes, mèches)			
- calcule et réalise la bonne formulation	- appliquer les produits nécessaires selon l'analyse des cheveux et de la peau et le traitement (repousse, longueurs, pointes, mèches)			
- réalise le mélange	- déterminer le temps de pose selon les instructions et vérifier le temps de pause du temps de pose de la coloration			
- applique les produits nécessaires selon l'analyse des cheveux et de la peau et le traitement (repousse, longueurs, pointes, mèches)	- réaliser la neutralisation des cheveux selon les instructions du produit			
	- donner des explications sur le traitement et les produits utilisés si nécessaire			
	- respecter l'état actuel des cheveux (appliquer le traitement correct en fonction ou tenant compte de cet état)			
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK	NA
	- techniques de conseil			
	- techniques de coloration et d'émulsion			
	- règles d'hygiène et de sécurité et réglementation sur l'environnement			

<ul style="list-style-type: none"> - détermine le temps de pose et respecte les instructions - vérifie le temps de pause de la coloration - émulsionne (faire mousser le produit avec un peu d'eau de sorte que le produit se détache des cheveux et du cuir chevelu) et rince les cheveux - applique un soin post-opératoire - analyse et perfectionne le résultat si nécessaire - tient compte de la consommation des produits en fonction du rendement du salon de coiffure 	<ul style="list-style-type: none"> - processus chimiques et leurs effets sur les cheveux - tendances de la mode et les dernières nouvelles techniques 		
Remarques			

Réaliser des décolorations des cheveux (complètement ou de mèches)			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur : <ul style="list-style-type: none"> - pose le bon diagnostic pour la décoloration - choisit la technique et le matériel nécessaire pour la décoloration 	Le travailleur possède les compétences requises suivantes : <ul style="list-style-type: none"> - poser le bon diagnostic pour la décoloration - calculer et réaliser la bonne formulation et préparer le produit - appliquer les produits nécessaires selon l'analyse des cheveux et de la peau et le traitement (repousse, longueurs, pointes, mèches) - déterminer le temps de pose, respecter les instructions et vérifier le temps 	OK	NOK
			NA

<ul style="list-style-type: none"> - calcule et réalise la bonne formulation - réalise le mélange - applique les produits nécessaires selon l'analyse des cheveux et de la peau et le traitement (repousse, longueurs, pointes, mèches) - détermine le temps de pose et respecte les instructions - vérifie le temps de pause de la décoloration - rince les cheveux - applique un soin post-opératoire - analyse et perfectionne le résultat si nécessaire - tient compte de la consommation des produits en fonction du rendement du salon de coiffure 	<ul style="list-style-type: none"> - de pause du temps de pose de la décoloration - réaliser la neutralisation des cheveux selon les instructions du produit - respecter l'état actuel des cheveux (appliquer le traitement correct en fonction ou tenant compte de cet état) 	OK	NOK	NA
<p>La connaissance de et la capacité d'appliquer :</p> <ul style="list-style-type: none"> - techniques de conseil - théorie de la formation des couleurs - techniques de coloration et d'émulsion - règles d'hygiène et de sécurité et réglementation sur l'environnement - processus chimiques et leurs effets sur les cheveux - tendances de la mode et les dernières nouvelles techniques 				
Remarques				

Raser et/ou tailler la barbe, les favoris et la moustache				
Compétences	Description des compétences/activités			
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	☺	☹	☹
		OK	NOK	NA

- effectue si nécessaire un soin préopératoire	- techniques de savonnage, rasage et taille		
- savonne si nécessaire la peau	- donner du conseil		
- choisit la technique et le matériel nécessaire pour effectuer la tâche	- donner des explications sur le traitement et les produits utilisés si nécessaire		
- applique la technique de rasage et/ou de taille correcte	- adopter une bonne position lors de l'exécution du traitement		
- rince la peau si nécessaire	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK NA
- effectue si nécessaire un soin post-opératoire	- types et caractéristiques de la peau		
	- tendances de la mode		
	- techniques de taille et de rasage		
	- techniques de savonnage et massage		
	- produits cosmétiques et leurs effets sur la peau		
	- règles d'hygiène et de désinfection		
	- la morphologie du visage		
	- ergonomie		
	- techniques de communication		
Remarques			

Réaliser une coiffure de circonstance			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK NA
- choisit la technique et le matériel nécessaire pour la coiffure de circonstance	- réaliser une coiffure de circonstance selon le souhait/les attentes du client		
- utilise éventuellement des accessoires pour créer la coiffure souhaitée	- techniques pour poser des postiches ou des extensions		
- réalise des chignons ou des tressages	- choisir la technique et le matériel nécessaires pour la coiffure de circonstance		
	- retoucher et améliorer le résultat si nécessaire		
	- utiliser des accessoires		
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK NA
	- techniques de crépage		
	- techniques de chignon et de tressage		
	- techniques de finition		

- utilise les bons produits pour atteindre le résultat souhaité - finit la coiffure - analyse et perfectionne le résultat si nécessaire Remarques	- matériel pour donner du volume (cheveux postiches, couronne,...)		
	- types de postiches (synthétique, cheveux naturels, mélange)		
	- tendances de la mode		

2. Activités spécifiques			
Appliquer du maquillage et/ou faire une manucure			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur : - nettoie la peau en fonction du traitement qui suit - choisit la technique et le matériel nécessaire pour effectuer la tâche - applique les produits selon le traitement choisi - applique la technique de massage - effectue le traitement selon le souhait du client Remarques	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
	- effectuer chaque étape du traitement selon le souhait du client		
	- nettoyer la peau en fonction du traitement qui suit		
	- appliquer la technique correcte		
	- appliquer la technique de massage		
	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
	- manucure et maquillage (base)		NA
	- massage du visage et des mains		
	- épiler		
	- procédure pour le diagnostic de la peau		
- produits cosmétiques et leurs effets sur la peau			

Poser des perruques, postiches ou extensions			
Compétences	Description des compétences/activités	☺	☹
Le coiffeur :	Le travailleur possède les compétences requises suivantes :	OK	NOK
- soigne et entretient la perruque, les postiches ou les extensions des cheveux (coupe, couleur,...)	- techniques pour soigner, entretenir et poser des perruques, postiches ou extensions		
- pose la perruque, les postiches ou les extensions	- techniques pour colorer, traiter et sculpter des perruques, postiches ou extensions		
Remarques	La connaissance de et la capacité d'appliquer :	OK	NOK
	- types de postiches (synthétique, cheveux naturels, mélange)		
	- techniques de soin et d'entretien		
	- tendances de la mode		
Signature employeur + date		Signature travailleur + date	
Observations éventuelles			

Vu pour être annexé à l'arrêté du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Bijlage aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2016, gesloten in het Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen, betreffende de beroepclassificatie

Beroepclassificatie

Evaluatierapport Kapper (categorie 3) Competenties			
1. Basisactiviteiten			
A. Ondersteunende activiteiten			
Een afspraak vastleggen met de klant			
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹
De kapper : - staat de klant te woord aan de telefoon of aan de receptie - schat de tijdsduur van de gewenste behande- ling in - maakt een afspraak met de klant en legt deze vast in de agenda - gebruikt informatie- en communicatietechno- logie (computer, re- kenmachine)	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK
	- de procedure voor het vastleggen van een afspraak		
	- het inplannen van de afspraak in de (digitale) agenda rekening houdend met de tijdsduur van een behandeling		
	- de geldende regels omtrent de omgangsvormen :		
	- een duidelijk en beleefd taalgebruik		
	- afspreken met collega's		
	Het kunnen van :	OK	NOK
	- plannen en organiseren		
	- in team werken (rekening houden met het werkschema van collega's)/werkgever		
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK
	- ICT (informatie en communicatietechnologie)		
	- (commerciële) communicatietechnieken		
	- rekenen		
- lezen en schrijven			
- beleefdheids- en hoffelijkheidsregels			

	- principes van klantvriendelijkheid - organisatieregels van het kapsalon				
Opmerkingen					

De werkpost voorbereiden					
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NOK	NVT
- zorgt voor de orde en netheid van de werkpost	- het zorgen voor de orde en de netheid van de werkpost				
- controleert en zet het materiaal klaar	- het organiseren van het werk				
- bereidt het te gebruiken materiaal en producten eigen aan de activiteit voor	- het voorbereiden van het materiaal volgens de behandeling (er is genoeg product, het materiaal is veilig en proper,...)				
Opmerkingen	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NOK	NVT
	- materiaal				
	- producten				
	- preventiemaatregelen				
	- geldende regels inzake hygiëne en ontsmetting				

De klant verwelkomen en de verwachtingen opsporen					
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NOK	NVT
- maakt (oog)contact met de klant bij het binnentreden van het kapsalon	- de manier waarop een klant wordt ontvangen (aantal seconden voor oogcontact, ook via de spiegel, mantel/paraplu overnemen en opbergen,...)				
	- het vragen, luisteren naar en begrijpen van zijn verwachtingen				
	- het begeleiden van de klant naar de juiste plaats volgens de behandeling				

<p>- ontvangt de klant beleeft</p> <p>- informeert zich over de verwachtingen van de klant</p> <p>- neemt de jas van de klant aan en hangt deze weg</p> <p>- begeleidt en installeert de klant</p> <p>- beschermt de kledij van de klant</p>	<p>en/of de bezetting in het kapsalon (wachtijd inschatten, tijdschriften geven, drankje voorstellen, enz.)</p> <p>- het hygiënisch en veilig werken (hoe hij voor zichzelf en voor de klant de nodige veiligheidsmaatregelen moet nemen, PBM's (persoonlijke beschermingsmiddelen) gebruiken, enz.</p> <p>- het inschatten van de tijdsduur van een behandeling</p> <p>- het toepassen van de hiervoor geldende regels van het kapsalon</p> <p>Het kunnen van :</p> <p>- plannen en organiseren</p> <p>Het kennen en kunnen toepassen van :</p> <p>- beleefdheids- en hoffelijkheidsregels</p> <p>- principes van klantvriendelijkheid</p> <p>- beschermingsmaatregelen voor personen en kledij</p> <p>- veiligheidsregels</p>	OK	NOK	NVT
Opmerkingen				
<p>Van toepassing bij : shampoo en haarverzorging toepassen, een snit uitvoeren, tijdelijke en blijvende vormgeving, kleuring en ont-kleuring, scheren en knippen van baard, bakkebaard en snor, een gelegenheidskapsel uitvoeren, manicule en make-up uitvoeren en pruiken/haarstukken of haarverlenging aanbrengen</p>				
<p>Competenties</p>	Beschrijving competenties/activiteiten			
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :			
- informeert zich over de verwachtingen van de klant	- het vragen en luisteren naar de verwachtingen van de klant en ze begrijpen			
- luistert naar de wens en de eerdere ervaringen van de klant	- het hanteren van de techniek die in het kapsalon wordt gebruikt om haar- en hoofdhaarmerken vast te stellen			
- observeert de klant	- het vaststellen van haar- en hoofdhaarproblemen en de klant raadgeven indien nodig			
- gaat na of er allergieën zijn	- het kennen, bepalen en kiezen van de juiste cosmeticaproducten die zullen gebruikt worden voor de behandeling (ook weten waar deze opgesteld staan)			
Het kennen en kunnen toepassen van :				
OK				
NOK				
NVT				

- observeert het haar en de hoofdhuid en stelt de kenmerken ervan vast	- haar- en hoofdhuidproblemen (basis)			
- bepaalt de te gebruiken techniek en producten	- allergieën (basis)			
- past gebruiksaanwijzingen van het materiaal en de producten toe	- observatietechnieken			
Opmerkingen	- procedure voor haar- en (hoofd)huiddiagnose			
	- haar-, huid- en hoofdhuidtypes			
	- cosmeticaproducten en hun effecten op de huid			
	- chemische processen in functie van de behandeling, hun effecten op het haar en de hoofdhuid			
	- voorraad			

De klant adviseren				
Van toepassing bij : shampoo en haarverzorging toepassen, een snit uitvoeren, tijdelijke en blijvende vormgeving, kleuring en ont-kleuring, scheren en knippen van baard, bakkebaard en snor, een gelegenheidskapsel uitvoeren, manieure en make-up uitvoeren en pruiken/haargestukken of haarverlenging aanbrengen				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	⊕
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- volgt de evoluties/trends in het vakgebied op	- het adviseren van een shampoo en verzorgingsproduct			
- houdt rekening met de morfologie, de wensen en de noden van de klant	- de vereiste techniek in de uitvoering van de behandeling			
- raadt de juiste behandeling aan in overleg met de klant	- het bepalen, aanraden en voorstellen van de juiste behandeling in overleg met de klant (stijl, allergie,...) rekening houdend met de morfologie, wensen en noden van de klant			
- doet een voorstel (snit, stijl, lengte, vorm, kleur)	- de trends in het vakgebied, het toepassen ervan op de klant en de manier waarop hij wordt ingelicht (fotoboeken, kleurkaarten, tablet, gsm,...)			
	- het voorstellen, adviseren en verkopen van producten en accessoires in functie van de behandeling en volgens de geldende regels			
	- de communicatietechnieken (het gesprek wordt afgerond met het akkoord van de klant)			
	- het tarievenstelsel, de regels omtrent kortingen, promoties,...			
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT

- toont voorbeelden in-dien gewenst (kapsel-boeken, media en kleu-renkaart)	- de technieken die in het kapsalon worden gehanteerd (voor shampoo, ver-zorging, knippen, enz.) en het bijhorende productengamma			
- stelt in functie van de behandeling producten en accessoires voor, adviseert en verkoopt ze	- modetrends			
	- observatie-, advies- en verkooptechnieken			
	- de morfologie van het gezicht			
	- (commerciële) communicatietechnieken			
	- het tarievenstelsel (regels omtrent kortingen, tijdelijke promoties)			
	- rekenen			
Opmerkingen				

Shampoos en specifieke haarverzorging toepassen				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- borstelt en ontwart het haar	- het toepassen van een shampoo volgens de verdere behandeling			
- voert elke stap van de werkwijze uit volgens de verdere behandeling	- het verzorgen van het haar (ook van pruik, haarstuk of haarverlenging)			
- brengt de gewenste haar- en huidverzorging aan en masseert eventueel de hoofdhuid	- de techniek van hoofdhuidmassages die toegepast wordt in het kapsalon (of de massagetechniek)			
	- het emulgeren en grondig spoelen van het haar			
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- borstel- en ontwarttechnieken			
	- was- en verzorgingstechnieken van het kapsalon			
	- was- en verzorgingsproducten van het kapsalon			
	- (hoofdhuid)massagetechnieken			
Opmerkingen				

De klant opvolgen		😊	😐	☹️
Van toepassing bij : shampoo en haarverzorging toepassen, een snit uitvoeren, tijdelijke en blijvende vormgeving, kleuring en ont-kleuring, scheren en knippen van baard, bakkebaard en snor, een gelegenheidskapsel uitvoeren, manicure en make-up uitvoeren en pruiken/haargestukken of haarverfenging aanbrengen				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	😊	😐	☹️
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- houdt de klantenfiche bij en vult de gegevens van elke behandeling in	- de manier waarop in het kapsalon de klant wordt opgevolgd (fiche, computer,...)			
- begeleidt de klant naar de volgende stap en garandeert de opvolging	- het begeleiden van de klant naar een volgende stap en het garanderen van de opvolging			
- randeert de opvolging van de klant	- het omgaan met verschillende types klanten met aandacht voor hun persoonlijkheid			
- verstrekt uitleg over de behandeling en de gebruikte producten indien gewenst	- efficiënt en kwaliteitsvol handelen in alle omstandigheden			
	- het variëren van handelen in functie van de omstandigheden			
	- het tijdig kunnen ingrijpen bij en gepast reageren op een vastgesteld probleem met betrekking tot de kwaliteit, veiligheid en gezondheid			
	- het bijhouden van de klantenfiche en invullen van de gegevens van elke behandeling			
	Het kunnen van :	OK	NOK	NVT
	- plannen en organiseren			
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- communicatietechnieken			
Opmerkingen				

Het kapsel aan de klant tonen		😊	😐	☹️
Het kapsel aan de klant tonen				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	😊	😐	☹️
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- toont het kapsel met behulp van een hand-spiegel	- de manier waarop het kapsel aan de klant wordt getoond en naar de tevredenheid van de klant wordt geïnformeerd			
	- het omgaan met en professioneel reageren op de (minder positieve) opmer-			

- informeert naar de tevredenheid van de klant - werkt het kapsel bij indien nodig	kingen van de klant - het analyseren, bijwerken en verbeteren van het resultaat indien nodig - het gepast ingrijpen op de reactie van de klant met betrekking tot de kwaliteit - het nemen van een beslissing wanneer er beroep moet gedaan worden op de leidinggevende of collega in geval er nood is aan raadgeving Het kunnen van : - in team werken Het kennen en kunnen toepassen van : - kapsels (dames, heren, kinderen) - vakgerichte technieken - communicatietechnieken	OK OK	NOK NOK	NVT NVT
Opmerkingen				

Competenties	Afscheid nemen van de klant			
	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	⊖
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- gaat na of de klant tevreden is	- de uitbetaling van de uitgevoerde behandelingen (klantenfiche, schriftelijk of digitaal)			
- geeft de klant advies in functie van het volgende bezoek	- de bediening van het kassa-, registratiesysteem, computer en rekenmachine - de tarieven en de betalingsmodaliteiten			
- legt eventueel een nieuwe afspraak vast	- het belang van een professioneel afscheid en het aannemen van een gepaste houding (begeleiden naar de voordeur, met een glimlach afscheid nemen,...)			
- begeleidt de klant naar het onthaal voor de afrekening	- het toepassen van de hiervoor geldende regels van het kapsalon Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
- overloopt en rekent de behandeling en/of producten af met de klant	- communicatietechnieken - rekenen, lezen en schrijven - tarieven en van betaalmiddelen - organisatieregels - beleefdheids- en hoffelijkheidsregels			

<ul style="list-style-type: none"> - geeft de jas aan de klant - begeleidt de klant naar de voordeur - neemt beleefd afscheid van de klant 	- kassabediening (basis)			
Opmerkingen				

De werkpost opruimen en deze schoonmaken				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- houdt zich aan de richtlijnen voor hygiëne, veiligheid en ergonomie	- het reinigen en opruimen van de verschillende werkposten (wasunit, kaptafel, haren wegnemen,...) na elke behandeling			
- ruimt de gebruikte werkpost op na elke behandeling en reinigt deze	- het ecologisch en economisch omgaan met producten			
- reinigt het gebruikte materiaal en ontsmet indien nodig	- het hygiënisch, ergonomisch en veilig werken (hoe hij voor zichzelf de nodige veiligheidsmaatregelen moet nemen, welke houding hij aanneemt bij het schoonmaken, enz.)			
- sorteert afval volgens de richtlijnen	- het sorteren van afval volgens de richtlijnen			
	- de procedure van het onderhoud (van gebruikt materiaal en meubels) en controle op netheid (gereinigd en gebruikt materiaal gescheiden houden,...)			
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- materiaal			
	- ergonomie			
	- milieureglementering (onder anderen sorteren)			
	- hygiëne- en ontsmettingsregels			
	- schoonmaak- en ontsmettingsprocedure			

	- schoonmaak- en ontsmettingsproducten - veiligheidsreglementering			
Opmerkingen				

Deelnemen aan de organisatie van het kapsalon				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- houdt zich aan de geldende regels van het kapsalon	- het uitwisselen van informatie en werken met collega's op een constructieve manier			
- voert opdrachten uit volgens de werking van het kapsalon	- het uitvoeren van meerdere behandelingen binnen de normen van het kapsalon			
- werkt samen in team	Het kunnen van :	OK	NOK	NVT
- zorgt voor het vlotte verloop van de diensten	- in team werken			
Opmerkingen	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- organisatieregels			
	- de sectorale deontologische code (de gedragscode die in het kapsalon wordt gehanteerd)			

B. Kernactiviteiten				
Basis- en gecombineerde snitten uitvoeren				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- stemt de techniek en het materiaal af op de snit	- het rekening houden met de gradatie- en volumezones, de assen, de projectiehoeken, de lengtes van de lokken en de implanting van het haar			
	- de afstemming van de techniek op de opdracht (opknippen, uitdunnen,			

<ul style="list-style-type: none"> - houdt rekening met de gradatie- en volumezones, de assen, de projectiehoeken en de lengtes van de lokken - maakt verdelingen - realiseert en verper-soonlijkt het kapsel volgens de wensen van de klant - analyseert en verbetert het resultaat indien nodig 	<ul style="list-style-type: none"> knipschaar, tondeuse,...) - de verpersoonlijking van het kapsel volgens de wensen van de klant en re-kening houdend met de gelaatsvorm - het aannemen van een goede houding (rond de klant bewegen, gebruik ma-ken van kappersfiets,...) <p>Het kennen en kunnen toepassen van :</p> <ul style="list-style-type: none"> - kapsels (dames, heren en kinderen) - kniptechnieken - morfologie van het gelaat - modetrends - ergonomie - communicatietechnieken 	<p>OK</p>	<p>NOK</p>	<p>NVT</p>
<p>Opmerkingen</p>				

<p>Competenties</p> <p>De kapper :</p> <ul style="list-style-type: none"> - stemt de techniek en het materiaal af op de omvorming (watergolf, brushen, föhnen,...) - brengt een fixerend product aan indien nodig - geeft het haar vorm of volume (krullen, brushen,...) 	<p>Het haar tijdelijk omvormen (watergolf, brushen, föhnen,...)</p> <p>Beschrijving competenties/activiteiten</p> <p>De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :</p> <ul style="list-style-type: none"> - technieken voor tijdelijke omvorming (watergolf, brushen, föhnen,...) - het gebruik van en zuinig omgaan met de juiste producten (fixerend pro-duct, haarlak, spray,...) <p>Het kennen en kunnen toepassen van :</p> <ul style="list-style-type: none"> - modetrends (het opvolgen van de evoluties/trends in het vakgebied) - droog-, brush- en afwerkingstechnieken - specifieke verstevigings- en afwerkingsproducten 			
	<p>☺</p>	<p>☹</p>	<p>☹</p>	<p>☺</p>
	<p>OK</p>	<p>NOK</p>	<p>NOK</p>	<p>NVT</p>

<ul style="list-style-type: none"> - werkt het kapsel af - voert indien nodig een naverzorging uit - analyseert en verbetert het resultaat indien nodig 				
Opmerkingen				

Het haar blijvend omvormen (krullen, ontkrullen)				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- stelt de juiste omvormingsdiagnose	- het stellen van de juiste omvormingsdiagnose			
- voert indien nodig een voorverzorging uit	- het controleren van de omvorming van het haar en het respecteren van de pauzetijd			
- stemt de techniek en het materiaal af op de omvorming (krullen, ontkrullen)	- het inrollen van de haren volgens het gewenste resultaat en de gekozen techniek			
- brengt een product aan	- de chemische processen in functie van de behandeling			
- controleert de omvorming van het haar en respecteert de pauzetijd	- het uitvoeren van elke stap van de werkwijze volgens de verdere behandeling			
- neutraliseert het haar volgens de richtlijnen van het gebruikte product	- het verstrekken van uitleg van de behandeling en de gebruikte producten indien nodig			
	- het respecteren van de huidige staat van de haren (in functie daarvan of rekening houdend hiermee de juiste behandeling toepassen)			
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- technieken voor blijvende omvorming (krullen, ontkrullen)			
	- modetrends			
	- hygiëne, veiligheidsregels en milieureglementering			

<ul style="list-style-type: none"> - voert indien nodig een naverzorging uit - analyseert en verbetert het resultaat indien nodig 	<ul style="list-style-type: none"> - chemische processen en hun effecten op het haar - communicatietechnieken 		
Opmerkingen			

Het haar kleuren (volledig of haarlokken)			
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK
- stelt de juiste kleurdiagnose	- het stellen van de juiste kleurdiagnose		NVT
- stemt de techniek en het materiaal af op de kleuring	- het berekenen en toepassen van de juiste formule en het bereiden van het kleurmengsel		
- berekent en past de juiste formule toe	- het aanbrengen van de vereiste producten volgens de haar- en huidanalyse en de behandeling (uitgroei, lengtes, punten, haarlokken)		
- bereidt het kleurmengsel	- het bepalen van de inwerktijd, het handelen volgens de instructies en het opvolgen van de pauzetijd van de inwerktijd van de kleuring		
- brengt de vereiste producten aan volgens de haar- en huidanalyse	- het neutraliseren van het haar volgens de richtlijnen van het product		
- bepaalt de inwerktijd en houdt zich aan de instructies	- het versterken van uitleg van de behandeling en de gebruikte producten indien nodig		
	- het respecteren van de huidige staat van de haren (in functie daarvan of rekening houdend hiermee de juiste behandeling toepassen)		
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK
	- adviestechnieken		NVT
	- kleuring- en emulsietechnieken		
	- hygiëne, veiligheidsregels en milieureglementering		
	- chemische processen en hun effecten op het haar		
	- modetrends en de laatste nieuwe technieken		

<ul style="list-style-type: none"> - volgt de pauzetijd van de kleuring op - emulgeert (het product met een beetje water opschuimen zodat het loskomt van haar en hoofdhuid) en spoelt het haar - voert een naverzorging uit - analyseert en verbetert het resultaat indien nodig - houdt rekening met het verbruik van producten in functie van het rendement van het kapsalon 				
Opmerkingen				

Het haar ontkleuren (volledig of haarlokken)				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	☺
De kapper : - stelt de juiste kleurdiagnose - stemt de techniek en het materiaal af op de ontkleuring - berekent en past de juiste formule toe	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in : - het stellen van de juiste kleurdiagnose - het berekenen en toepassen van de juiste formule en het bereiden van het product - het aanbrengen van de vereiste producten volgens de haar- en huidanalyse en de behandeling (uitgroei, lengtes, punten, haarlokken) - het bepalen van de inwerktijd, het handelen volgens de instructies en het opvolgen van de pauzetijd van de inwerktijd van de ontkleuring	OK	NOK	NVT

<ul style="list-style-type: none"> - bereidt het mengsel - brengt de vereiste producten aan volgens de haar- en huidanalyse en de behandeling (uitgroeï, lengtes, punten, haarlokken) - bepaalt de inwerktijd en houdt zich aan de instructies - volgt de pauzetijd van de ontkleuring op - spoelt het haar - voert een naverzorging uit - analyseert en verbetert het resultaat indien nodig - houdt rekening met het gebruik van producten in functie van het rendement van het kapsalon 	<ul style="list-style-type: none"> - het neutraliseren van het haar volgens de richtlijnen van het product - het respecteren van de huidige staat van de haren (in functie daarvan of re-kening houdend hiermee de juiste behandeling toepassen) Het kennen en kunnen toepassen van : <ul style="list-style-type: none"> - advies technieken - kleurenleer - kleuring- en emulsietechnieken - hygiëne, veiligheidsregels en milieureglementering - chemische processen en hun effecten op het haar - modetrends en de laatste nieuwe technieken 	OK	NOK	NVT
Opmerkingen				

Baard, bakkebaard en snor scheren en/of knippen				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	⊖
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- voert indien nodig een voorverzorging uit	- de technieken voor inzeppen, scheren en knippen - het geven van advies			

<ul style="list-style-type: none"> - zeept de huid indien nodig in - stemt de techniek en het materiaal af op de opdracht - past de juiste scheer- en/of kniptechniek toe - spoelt de huid indien nodig - voert indien nodig een verzorging uit 	<ul style="list-style-type: none"> - het verstrekken van uitleg van de behandeling en de gebruikte producten indien nodig - het aannemen van de juiste houding bij het uitvoeren van de behandeling <p>Het kennen en kunnen toepassen van :</p> <ul style="list-style-type: none"> - huidtypes en -kenmerken - modetrends - knip- en scheertechnieken - technieken voor inzepen en massage - cosmeticaproducten en hun effecten op de huid - hygiëne- en ontsmettingsregels - de morfologie van het gelaat - ergonomie - communicatietechniek 	OK	NOK	NVT
Opmerkingen				

Een gelegenheidskapsel uitvoeren				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	⊕
<p>De kapper :</p> <ul style="list-style-type: none"> - stemt de techniek en het materiaal af op het gelegenheidskapsel - gebruikt eventueel accessoires om het gewenste kapsel te realiseren - realiseert opsteekcapsels of vlechten - gebruikt de juiste producten om het gewenste resultaat te bekomen 	<p>Beschikbaar over de vereiste competentie in :</p> <ul style="list-style-type: none"> - het uitvoeren van een gelegenheidskapsel volgens de wens/verwachtingen van de klant - de technieken om haarstukken of haarverlengingen te plaatsen - het afstemmen van de techniek en het materiaal op het gelegenheidskapsel - het bijwerken en verbeteren van het resultaat indien nodig - het gebruiken van accessoires <p>Het kennen en kunnen toepassen van :</p> <ul style="list-style-type: none"> - opkamtechnieken - opsteek- en vlechtechnieken - afwerkingstechnieken - volumematerialen (haarstukken, worst, kroon,...) - de types haarstukken (synthetisch, natuurhaar, gemengd) 	OK	NOK	NVT

- werkt het kapsel af - analyseert en verbetert het resultaat indien nodig	- modetrends			
Opmerkingen				

2. Specifieke activiteiten				
Een make-up en/of manicule uitvoeren				
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	☺	☹	⊕
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- reinigt de huid in functie van de verdere behandeling	- het uitvoeren van elke stap van de behandeling volgens de wens van de klant			
- stemt de techniek en het materiaal af op de opdracht	- het reinigen van de huid in functie van de verdere behandeling			
- brengt producten aan volgens de gekozen behandeling	- het toepassen van de juiste techniek			
- past de massagetechniek toe	- het toepassen van de massagetechniek			
- voert de behandeling uit volgens de wens van de klant	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- manicule en make-up (basis)			
	- gelaats- en handmassage			
	- epileren			
	- procedure voor huiddiagnose			
	- cosmetica producten en hun effecten op de huid			
Opmerkingen				

Pruiken, haarstukken of haarverlengingen aanbrenge		☺	☹	☹
Competenties	Beschrijving competenties/activiteiten	OK	NOK	NVT
De kapper :	De werknemer beschikt over de vereiste competentie in :	OK	NOK	NVT
- verzorgt en onderhoudt de pruik, het haarstuk of de haarverlenging (smit, kleur,...)	- de technieken om pruiken, haarstukken of haarverlengingen te verzorgen, onderhouden en plaatsen			
- plaatst de pruik, het haarstuk of de haarverlenging	- de technieken om pruiken, haarstukken of haarverlengingen te kleuren, behandelen en vormgeven			
	Het kennen en kunnen toepassen van :	OK	NOK	NVT
	- types haarstukken (synthetisch, natuurhaar, gemengd)			
	- verzorgings- en onderhoudstechnieken			
	- modetrends			
Opmerkingen				
Handtekening werkgever + datum		Handtekening werknemer + datum		
Eventuele opmerkingen				

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2017/10822]

30 AOUT 2017. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 23 mai 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail, relative aux salaires (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 23 mai 2016, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail, relative aux salaires.

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 août 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—
Annexe

Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail

Convention collective de travail du 23 mai 2016

Salaires
(Convention enregistrée le 25 juillet 2016
sous le numéro 134060/CO/311)

CHAPITRE I^{er}. — *Champ d'application*

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail.

CHAPITRE II. — *Barèmes*

Section 1^{re}. — Salaires mensuels minimums des employés

A. Progression dans le barème

Art. 2. La progression du barème de rémunérations minimums est annuelle et égale. Elle s'étale sur une période de 20 ans pour le personnel rémunéré au fixe et de 10 ans pour le personnel intéressé au chiffre d'affaires, en fonction de l'ancienneté dans l'entreprise.

La progression du barème de rémunérations se répartit comme suit :

1. pour les employés embauchés sans expérience professionnelle : 100 p.c. en fonction de l'ancienneté dans l'entreprise;
2. pour les employés embauchés avec expérience professionnelle : 50 p.c. en fonction de l'expérience acquise avant l'entrée dans l'entreprise et 50 p.c. en fonction de l'ancienneté dans l'entreprise.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2017/10822]

30 AUGUSTUS 2017. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 23 mei 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de grote kleinhandelzaken, betreffende de lonen (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de grote kleinhandelzaken;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 23 mei 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de grote kleinhandelzaken, betreffende de lonen.

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 augustus 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—
Bijlage

Paritair Comité voor de grote kleinhandelzaken

Collectieve arbeidsovereenkomst van 23 mei 2016

Lonen
(Overeenkomst geregistreerd op 25 juli 2016
onder het nummer 134060/CO/311)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de grote kleinhandelzaken.

HOOFDSTUK II. — *Loonschalen*

Afdeling 1. — Minimummaandlonen van de bedienden

A. Opklimming in de loonschaal

Art. 2. De opklimming in de minimumloonschaal geschiedt jaarlijks en gelijkmatig. Zij wordt gespreid over een periode van 20 jaar voor het personeel met een vast loon en over 10 jaar voor het personeel betrokken in de omzet, in functie van de anciënniteit in de onderneming.

De opklimming in de loonschaal wordt verdeeld als volgt :

1. voor de bedienden aangeworven zonder beroepservaring : 100 pct. in functie van de anciënniteit in de onderneming;
2. voor de bedienden aangeworven met beroepservaring : 50 pct. in functie van de verworven ervaring vóór de indiensttreding bij de onderneming en 50 pct. in functie van de anciënniteit in de onderneming.

Art. 3. Les augmentations qui résultent de la progression du barème définie à l'article 2 sont payées au choix de l'employeur :

- ou bien le premier mois qui suit celui de la date d'entrée en fonction de l'employé;

- ou bien le premier mois du trimestre civil qui suit celui de la date d'entrée en fonction de l'employé;

- ou bien le 1^{er} janvier de chaque année pour le personnel dont l'anniversaire de l'entrée en fonction se situe entre le 1^{er} octobre et le 31 mars;

- ou bien le 1^{er} juillet de chaque année pour le personnel dont l'anniversaire de l'entrée en fonction se situe entre le 1^{er} avril et le 30 septembre.

Art. 4. § 1^{er}. A partir du 1^{er} juillet 2015, l'âge de départ sectoriel de 21 ans est supprimé.

Cela signifie concrètement :

- Pour les travailleurs engagés à partir du 1^{er} juillet 2015 :

- que la carrière professionnelle de 20 ans prend cours à partir du moment de l'engagement;

- que le barème de départ ("tranche d'ancienneté 0") est payé à 100 p.c. à partir du moment de l'engagement;

- Pour les travailleurs déjà en service au 30 juin 2015 qui au 30 juin 2015 n'ont pas encore atteint l'âge de départ de 21 ans :

- que la carrière professionnelle de 20 ans prend cours à partir du 1^{er} juillet 2015;

- que le barème de départ ("tranche d'ancienneté 0") est payé à 100 p.c. à partir du 1^{er} juillet 2015;

- que les travailleurs déjà en service au 30 juin 2015 qui ont déjà atteint l'âge de départ de 21 ans continuent à évoluer dans les tranches d'ancienneté annuelles comme auparavant.

§ 2. La suppression porte uniquement sur la suppression de l'âge de départ sectoriel. Les âges de départ au niveau de l'entreprise sont maintenus à condition que les barèmes d'entreprise sont au moins équivalents aux nouveaux barèmes sectoriels.

Art. 5. § 1^{er}. A partir du 1^{er} juillet 2015, les barèmes sectoriels des jeunes de 16 ans à 20 ans sont supprimés.

§ 2. La suppression porte uniquement sur la suppression des barèmes des jeunes sectoriels. Les barèmes d'entreprise pour les -21 ans sont maintenus à condition d'être au moins équivalents aux nouveaux barèmes sectoriels.

§ 3. La suppression des barèmes sectoriels des jeunes ne s'applique pas aux travailleurs sous statut étudiant (les travailleurs liés par un contrat d'occupation d'étudiants tel que défini au titre VII de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail). Un barème spécifique reste d'application pour les étudiants sur la base de la dégressivité suivante :

- 21 ans et plus : - 0 EUR;

- 20 ans : - 12,39 EUR;

- 19 ans : - 24,79 EUR;

- 18 ans : - 37,18 EUR;

- 17 ans : - 99,16 EUR;

- 16 ans : - 123,95 EUR.

Ces montants forfaitaires ne sont pas rattachés à l'indice santé.

Ces montants forfaitaires doivent être déduits du barème de départ (0 an d'ancienneté) de la catégorie concernée.

Art. 6. Les rémunérations mensuelles minimums des employés sont fixées au 1^{er} juillet 2015, en regard de l'indice 98,72, pivot de la tranche de stabilisation 96,78 - 98,72 - 100,69 (base 2013), comme défini dans l'annexe 1^{re} de cette convention collective de travail.

Art. 3. De verhogingen welke voortspruiten uit de in artikel 2 bepaalde opklimming in de loonschaal, worden betaald naar keuze van de werkgever :

- hetzij de eerste maand volgend op deze waarin de bediende in dienst is getreden;

- hetzij de eerste maand van het kalenderkwartaal volgend op dat waarin de bediende in dienst is getreden;

- hetzij op 1 januari van elk jaar voor het personeel waarvan de verjaardag van de indiensttreding tussen 1 oktober en 31 maart valt;

- hetzij op 1 juli van elk jaar voor het personeel waarvan de verjaardag van de indiensttreding tussen 1 april en 30 september valt.

Art. 4. § 1. Vanaf 1 juli 2015 wordt de sectorale aanvangsleeftijd van 21 jaar afgeschaft.

Dit betekent concreet :

- Voor de vanaf 1 juli 2015 aangeworven werknemers :

- dat de beroepsloopbaan van 20 jaar begint te lopen vanaf het moment van de aanwerving;

- dat het aanvangsbarema aan 100 pct. ("anciënniteitstrap 0") wordt uitbetaald vanaf het moment van de aanwerving;

- Voor de al op 30 juni 2015 in dienst zijnde werknemers die op 30 juni 2015 nog niet de aanvangsleeftijd van 21 jaar hebben bereikt :

- dat de beroepsloopbaan van 20 jaar begint te lopen vanaf 1 juli 2015;

- dat het aanvangsbarema aan 100 pct. ("anciënniteitstrap 0") wordt uitbetaald vanaf 1 juli 2015;

- dat de al op 30 juni 2015 in dienst zijnde werknemers die de aanvangsleeftijd van 21 jaar al op 30 juni 2015 hebben bereikt, blijven verder evolueren in de jaarlijkse anciënniteitstrappen zoals voorheen.

§ 2. De afschaffing slaat enkel op de sectorale aanvangsleeftijd. Aanvangsleeftijden op bedrijfsniveau blijven behouden op voorwaarde dat de bedrijfsbarema's minstens even hoog zijn als de nieuwe sectorale barema's.

Art. 5. § 1. Vanaf 1 juli 2015 worden de sectorale jongerenbarema's van 16 tot en met 20 jaar afgeschaft.

§ 2. De afschaffing slaat enkel op de sectorale jongerenbarema's. Bedrijfsbarema's voor -21-jarigen blijven behouden op voorwaarde dat zij minstens even hoog zijn als de nieuwe sectorale barema's.

§ 3. De afschaffing van de sectorale jongerenbarema's geldt niet voor werknemers onder studentenstatuut (de werknemers verbonden met een arbeidsovereenkomst voor tewerkstelling van studenten, zoals bepaald in titel VII van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten). Voor de studenten blijft een apart studentenbarema van toepassing op basis van de volgende degressiviteit :

- 21 jaar en ouder : - 0 EUR;

- 20 jaar : - 12,39 EUR;

- 19 jaar : - 24,79 EUR;

- 18 jaar : - 37,18 EUR;

- 17 jaar : - 99,16 EUR;

- 16 jaar : - 123,95 EUR.

Deze forfaitaire bedragen worden niet gekoppeld aan de gezondheidsindex.

Deze forfaitaire bedragen moeten worden afgetrokken van het aanvangsloon (0 jaar anciënniteit) van de desbetreffende functiecategorie.

Art. 6. De maandelijkse minimumlonen van de bedienden worden vastgesteld op 1 juli 2015, ten overstaan van index 98,72, spil van de stabilisatieschijf 96,78 - 98,72 - 100,69 (basis 2013), zoals bepaald in bijlage 1 van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

B. Notion de l'expérience professionnelle à l'embauche

Art. 7. L'expérience professionnelle acquise préalablement à l'embauche dont question à l'article 2, deuxième alinéa, 2. est déterminée comme suit :

- pour le personnel administratif, en fonction de l'expérience acquise ailleurs en tant qu'employé dans un service administratif;
- pour le personnel technique, en fonction de l'expérience acquise ailleurs en tant qu'employé dans un service technique;
- pour le personnel de vente, en fonction de l'expérience acquise ailleurs dans une fonction de vente comparable.

C. Vendeurs travaillant dans un petit magasin

Art. 8. Les vendeurs travaillant seuls dans un petit magasin soit de deuxième catégorie, soit de troisième catégorie, dont la rémunération est totalement ou partiellement variable, bénéficient de la rémunération mensuelle minimum de leur catégorie.

L'équivalent en argent des avantages en nature est incorporé dans le montant de la rémunération mensuelle minimum fixée ci-dessus.

Pour cette catégorie de vendeurs, la rémunération mensuelle minimum n'est plus liée à la progression du barème de rémunérations de leur catégorie.

D. Employés dont la rémunération est totalement ou partiellement variable

Art. 9. Pour les employés dont la rémunération est totalement ou partiellement variable, l'employeur ajoute le complément si la rémunération mensuelle minimum n'est pas atteinte.

L'ensemble des compléments est récupérable sur la moyenne annuelle des rémunérations variables.

Chaque entreprise détermine le découpage adapté à son cas et fixe les modalités de récupération des compléments éventuellement accordés.

E. Gérants

Art. 10. Les gérants qui travaillent seuls bénéficient, au minimum, du barème de rémunérations de la troisième catégorie, tel qu'il se trouve défini à l'article 6.

Suivant leur classification, les autres gérants bénéficient au minimum soit du barème de rémunérations de la quatrième catégorie, soit de celui de la cinquième catégorie tels qu'ils se trouvent définis à l'article 6.

F. Passage d'une catégorie à une autre

Art. 11. La promotion dans une catégorie supérieure entraîne l'octroi immédiat de la rémunération afférente à cette catégorie.

Art. 12. § 1^{er}. En cas de passage d'une catégorie professionnelle à une autre, l'ancienneté est maintenue.

§ 2. À partir du 1^{er} janvier 2016, le travailleur maintient, en cas de passage dans une autre catégorie professionnelle pour une fonction dans la vente, l'expérience préalable qu'il a acquise au moment du passage sur la base de l'expérience préalable qui lui avait été octroyée à l'embauche pour une fonction dans la vente au sens de l'article 7 de la présente convention collective de travail.

Commentaire concernant l'article 12 :

1. Prise en compte de l'ancienneté en cas de promotion à une nouvelle catégorie professionnelle

L'ancienneté est prise en compte dans son intégralité en cas de passage à une nouvelle catégorie professionnelle.

2. Prise en compte de l'expérience préalable en cas de promotion à une nouvelle catégorie professionnelle

L'article 12, § 2 équivaut à un minimum sectoriel. Les barèmes propres aux entreprises continueront de suivre leur propre système de classement, à condition toutefois que ceux-ci satisfassent aux barèmes sectoriels minimaux et tiennent compte de l'expérience préalable comme indiqué ci-dessus.

L'article 12, § 2 est d'application aux travailleurs qui passent à une autre catégorie professionnelle à partir du 1^{er} janvier 2016 et pour lesquels au moment du passage, de l'expérience préalable est prise en compte pour le calcul du salaire. Avant cette date, il n'y avait pas d'accord sectoriel sur la prise en compte ou non de l'expérience préalable en cas de passage à une autre catégorie. Cette nouvelle règle ne vaut donc pas comme référence pour les discussions individuelles dans les entreprises qui portent sur la période avant le 1^{er} janvier 2016.

B. Begrip beroepservaring bij de aanwerving

Art. 7. De vóór de aanwerving verworven beroepservaring, waarvan sprake in artikel 2, tweede lid, 2. wordt als volgt bepaald :

- voor het administratief personeel, in functie van de elders verworven ervaring als bediende in een administratieve dienst;
- voor het technisch personeel in functie van de elders verworven ervaring als bediende in een technische dienst;
- voor het verkooppersoneel in functie van de elders verworven ervaring in de vergelijkbare verkoopfunctie.

C. Verkopers die alleen werken in een kleine winkel

Art. 8. De verkopers die alleen werken in een kleine winkel, hetzij van de tweede categorie, hetzij van de derde categorie, waarvan het loon geheel of gedeeltelijk veranderlijk is, genieten de waarborg van het minimummaandloon van hun categorie.

De tegenwaarde in geld van de voordelen in natura maakt deel uit van het hierboven vastgesteld minimummaandloon.

Voor deze categorie van verkopers is het minimummaandloon niet meer gebonden aan de opklimming in de loonschaal van hun categorie.

D. Bedienden waarvan het loon volledig of gedeeltelijk veranderlijk is

Art. 9. Voor de bedienden waarvan het loon volledig of gedeeltelijk veranderlijk is, vult de werkgever het bedrag aan wanneer het minimummaandloon niet wordt bereikt.

Het geheel van de aanvullingen is verhaalbaar op het jaarlijks gemiddelde van de veranderlijke lonen.

Elke onderneming bepaalt de splitsing, aangepast aan haar eigen stelsel en stelt de verhaalmodaliteiten van de eventueel toegekende aanvullingen vast.

E. Filiaalhouders

Art. 10. De filiaalhouders die alleen werken genieten ten minste de loonschaal van de derde categorie, zoals deze wordt vastgesteld in artikel 6.

Volgens hun classificatie genieten de andere filiaalhouders ten minste hetzij de loonschaal van de vierde categorie, hetzij deze van de vijfde categorie, zoals deze worden vastgesteld in artikel 6.

F. Overgang van één categorie naar een andere

Art. 11. De bevordering in een hogere categorie heeft de onmiddellijke toekenning tot gevolg van het loon van de nieuwe categorie.

Art. 12. § 1. Bij overgang naar een andere beroepscategorie behoudt de werknemer zijn anciënniteit.

§ 2. Vanaf 1 januari 2016 behoudt de werknemer bij overgang naar een andere beroepscategorie voor een functie in de verkoop, de vóórrerfing die hij op het moment van de overgang heeft op basis van de voorafgaandelijke ervaring die hem bij de aanwerving voor een functie in de verkoop in de zin van artikel 7 van deze collectieve arbeidsovereenkomst werd toegekend.

Commentaar bij artikel 12 :

1. Overname van anciënniteit bij promotie naar een nieuwe beroepscategorie

De anciënniteit wordt integraal meegenomen bij overstap naar een nieuwe beroepscategorie.

2. Overname van vóórrerfing bij promotie naar een nieuwe beroepscategorie

Artikel 12, § 2 geldt als een sectoraal minimum. Bedrijfsbarema's blijven hun eigen inschalingssysteem volgen, op voorwaarde evenwel dat ze aan de minimale sectorbarema's voldoen, met inachtnaam van de hierboven aangegeven vóórrerfing.

Artikel 12, § 2 is van toepassing op werknemers die vanaf 1 januari 2016 naar een andere beroepscategorie overgaan en voor wie op het moment van de overgang vóórrerfing in aanmerking werd genomen om hun loon te bepalen. Vóór deze datum bestond er geen sectorale afspraak over het al dan niet behouden van vóórrerfing bij overgang van categorie. Deze nieuwe regel geldt dan ook niet als referentie voor individuele discussies binnen ondernemingen die betrekking hebben op de periode vóór 1 januari 2016.

Section 2. — Salaires horaires minimums des ouvriers

Art. 13. § 1^{er}. A partir du 1^{er} juillet 2015, les barèmes sectoriels des jeunes de 16 ans à 20 ans sont supprimés.

§ 2. La suppression porte uniquement sur la suppression des barèmes des jeunes sectoriels. Les barèmes d'entreprise pour les -21 ans sont maintenus à condition d'être au moins équivalents aux nouveaux barèmes sectoriels.

§ 3. La suppression des barèmes sectoriels des jeunes ne s'applique pas aux travailleurs sous statut étudiant (les travailleurs liés par un contrat d'occupation d'étudiants tel que défini au titre VII de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail). Un barème spécifique reste d'application pour les étudiants sur la base de la dégressivité suivante :

- 21 ans et plus : - 0 EUR;
- 20 ans : - 0,0793 EUR;
- 19 ans : - 0,1587 EUR;
- 18 ans : - 0,2380 EUR;
- 17 ans : - 0,6358 EUR;
- 16 ans : - 0,7945 EUR.

Ces montants forfaitaires ne sont pas rattachés à l'indice santé.

Ces montants forfaitaires doivent être déduits du barème de départ (0 an d'ancienneté) de la catégorie concernée.

Art. 14. Les rémunérations mensuelles minimums des ouvriers sont fixées au 1^{er} juillet 2015, en regard de l'indice 98,72, pivot de la tranche de stabilisation 96,78 - 98,72 - 100,69 (base 2013) comme défini dans l'annexe 2 de cette convention collective de travail.

Art. 15. En cas de chômage partiel des ouvriers, l'employeur paiera une allocation complémentaire à celle de l'ONem de 3 EUR par jour pendant les cinquante premiers jours.

Section 3. — Dispositions communes

Art. 16. Pour l'application des barèmes salariaux, on tient compte de l'ancienneté acquise dans l'exercice de contrats de travail successifs à durée déterminée et de contrats de remplacement auprès du même employeur.

Art. 17. Les montants des salaires mensuels et de leurs augmentations, fixés par cette convention, sont appliqués aux travailleurs à temps partiel au prorata de leurs prestations.

CHAPITRE III. — Dispositions finales

Art. 18. La convention collective de travail du 21 septembre 2015 relative aux salaires, enregistrée sous le numéro 130040/CO/311, est abrogée au 1^{er} janvier 2016.

Art. 19. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016 et est conclue à durée indéterminée.

Elle peut être dénoncée par chacune des parties signataires par lettre recommandée à la poste adressée au président de la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail, qui sort ses effets trois mois après sa réception.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Afdeling 2. — Minimumuurlonen van de arbeiders

Art. 13. § 1. Vanaf 1 juli 2015 worden de sectorale jongerenbarema's van 16 tot en met 20 jaar afgeschaft.

§ 2. De afschaffing slaat enkel op de sectorale jongerenbarema's. Bedrijfsbarema's voor -21-jarigen blijven behouden op voorwaarde dat zij minstens even hoog zijn als de nieuwe sectorale barema's.

§ 3. De afschaffing van de sectorale jongerenbarema's geldt niet voor werknemers onder studentenstatuut (de werknemers verbonden met een arbeidsovereenkomst voor tewerkstelling van studenten, zoals bepaald in titel VII van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten). Voor de studenten blijft een apart studentenbarema van toepassing op basis van de volgende degressiviteit :

- 21 jaar en ouder : - 0 EUR;
- 20 jaar : - 0,0793 EUR;
- 19 jaar : - 0,1587 EUR;
- 18 jaar : - 0,2380 EUR;
- 17 jaar : - 0,6358 EUR;
- 16 jaar : - 0,7945 EUR.

Deze forfaitaire bedragen worden niet gekoppeld aan de gezondheidsindex.

Deze forfaitaire bedragen moeten worden afgetrokken van het aanvangsloon (0 jaar anciënniteit) van de desbetreffende functiecategorie.

Art. 14. De maandelijkse minimumlonen van de arbeiders worden vastgesteld op 1 juli 2015, ten overstaan van index 98,72, spil van de stabilisatieschijf 96,78 - 98,72 - 100,69 (basis 2013), zoals bepaald in bijlage 2 van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Art. 15. In geval van gedeeltelijke werkloosheid van de arbeiders zal de werkgever gedurende de eerste vijftig dagen een bijkomende uitkering betalen bovenop die van de RVA ten bedrage van 3 EUR per dag.

Afdeling 3. — Gemeenschappelijke bepalingen

Art. 16. Voor de toepassing van de loonschalen wordt rekening gehouden met de anciënniteit, verworven in de uitoefening van opeenvolgende arbeidsovereenkomsten voor bepaalde duur en van vervangingscontracten bij dezelfde werkgever.

Art. 17. De bedragen van de maandelijkse lonen en hun verhogingen, vastgesteld door deze overeenkomst, worden voor de deeltijdse werknemers toegepast in evenredigheid met hun prestaties.

HOOFDSTUK III. — Slotbepalingen

Art. 18. De collectieve arbeidsovereenkomst van 21 september 2015 betreffende de lonen, geregistreerd onder het nummer 130040/CO/311, wordt opgeheven op 1 januari 2016.

Art. 19. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2016. Zij is gesloten voor onbepaalde tijd.

Zij kan door elk van de ondertekenende partijen opgezegd worden mits een opzeggingstermijn van drie maanden gegeven bij een ter post aangetekende brief gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de grote kleinhandelzaken.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Ervaring		Studentenbarema's/Barèmes des étudiants																			
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
0	2045,54	2081,88	2118,15	2154,48	2190,93	2227,23	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00	2583,88	2618,81	2653,75	2688,75	2723,53	2758,11
1	2063,58	2100,01	2136,48	2172,76	2209,13	2245,42	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53	2566,39	2601,45	2636,32	2671,24	2706,11	2741,21	
2	2081,88	2118,15	2154,48	2190,93	2227,23	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00	2583,88	2618,81	2653,75	2688,75	2723,53		
3	2100,01	2136,48	2172,76	2209,13	2245,42	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53	2566,39	2601,45	2636,32	2671,24	2706,11			
4	2118,15	2154,48	2190,93	2227,23	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00	2583,88	2618,81	2653,75	2688,75				
5	2136,48	2172,76	2209,13	2245,42	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53	2566,39	2601,45	2636,32	2671,24					
6	2154,48	2190,93	2227,23	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00	2583,88	2618,81	2653,75						
7	2172,76	2209,13	2245,42	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53	2566,39	2601,45	2636,32							
8	2190,93	2227,23	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00	2583,88	2618,81								
9	2209,13	2245,42	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53	2566,39	2601,45									
10	2227,23	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00	2583,88										
11	2245,42	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53	2566,39											
12	2263,62	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25	2549,00												
13	2281,73	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67	2531,53													
14	2299,80	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98	2514,25														
15	2318,06	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20	2496,67															
16	2336,10	2372,18	2407,75	2443,40	2478,98																
17	2354,32	2389,89	2425,50	2461,20																	
18	2372,18	2407,75	2443,40																		
19	2389,89	2425,50																			
20	2407,75																				

Categorie V / Catégorie V

Ancienniteit / Ancienneté

Studentenbarema's/Barèmes des étudiants	
20 jaar/ans	- 12,39 2033,15
19 jaar/ans	- 24,79 2020,75
18 jaar ans	- 37,18 2008,36
17 jaar/ans	- 99,16 1946,38
16 jaar/ans	- 123,95 1921,59

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

Annexe 2 à la convention collective de travail du 23 mai 2016, conclue au sein de la Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail, relative aux salaires	Bijlage 2 aan de collectieve arbeidsovereenkomst van 23 mei 2016, gesloten in het Paritair Comité voor de grote kleinhandelszaken, betreffende de lonen
---	---

Loonschalen van de werklieden/Barème des ouvriers					
Categorie I/ Catégorie I	Categorie II/ Catégorie II	Categorie III/ Catégorie III	Categorie IV/ Catégorie IV	Categorie V/ Catégorie V	Categorie VI/ Catégorie VI
11,0925	11,2940	11,7375	12,4400	13,5325	14,2460

Studentenbarema's/ Barèmes des étudiants		Categorie I/ Catégorie I	Categorie II/ Catégorie II	Categorie III/ Catégorie III	Categorie IV/ Catégorie IV	Categorie V/ Catégorie V	Categorie VI/ Catégorie VI
20 jaar/ans	- 0,0793	11,0130	11,2145	11,6580	12,3605	13,4530	14,1665
19 jaar/ans	- 0,1587	10,9340	11,1355	11,5790	12,2815	13,3740	14,0875
18 jaar/ans	- 0,2380	10,8545	11,0560	11,4995	12,2020	13,2945	14,0080
17 jaar/ans	- 0,6358	10,4565	10,6580	11,1015	11,8040	12,8965	13,6100
16 jaar/ans	- 0,7945	10,2980	10,4995	10,9430	11,6455	12,7380	13,4515

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 août 2017.

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 30 augustus 2017.

De Minister van Werk,
K. PEETERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2017/204320]

5 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 25 avril 1974 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, l'article 41;

Vu l'arrêté royal du 5 février 1974 instituant certaines commissions paritaires et fixant leur dénomination et leur compétence, modifié par les arrêtés royaux des 4 octobre 1982, 4 juin 1999, 7 mai 2007 et 13 mai 2017;

Vu l'arrêté royal du 25 avril 1974 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 25 avril 1974 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires, modifié par l'arrêté royal du 2 octobre 1997, les modifications suivantes sont apportées :

a) le 1. est remplacé par ce qui suit :

"1. La Commission paritaire de l'industrie textile est composée de dix-huit membres effectifs et de dix-huit membres suppléants."

b) le 3. est remplacé par ce qui suit :

"3. La Commission paritaire pour employés de l'industrie textile est composée de quatorze membres effectifs et de quatorze membres suppléants."

Art. 2. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 5 septembre 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

—
Note

(1) Références au *Moniteur belge* :
Loi du 5 décembre 1968,
Moniteur belge du 15 janvier 1969.
Arrêté royal du 5 février 1974,
Moniteur belge du 9 avril 1974.
Arrêté royal du 25 avril 1974,
Moniteur belge du 1^{er} août 1974.
Arrêté royal du 4 octobre 1982,
Moniteur belge du 16 octobre 1982.
Arrêté royal du 2 octobre 1997,
Moniteur belge du 22 octobre 1997.
Arrêté royal du 4 juin 1999,
Moniteur belge du 22 septembre 1999.
Arrêté royal du 7 mai 2007,
Moniteur belge du 31 mai 2007.
Arrêté royal du 13 mai 2017,
Moniteur belge du 8 juin 2017.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2017/204320]

5 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 april 1974 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, artikel 41;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 februari 1974 tot oprichting van sommige paritaire comités en tot vaststelling van hun benaming en hun bevoegdheid, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 4 oktober 1982, 4 juni 1999, 7 mei 2007 en 13 mei 2017;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 april 1974 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 25 april 1974 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 2 oktober 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de bepaling onder 1. wordt vervangen als volgt :

"1. Het Paritair Comité voor de textielnijverheid bestaat uit achttien gewone en achttien plaatsvervangende leden."

b) de bepaling onder 3. wordt vervangen als volgt :

"3. Het Paritair Comité voor de bedienden van de textielnijverheid bestaat uit veertien gewone en veertien plaatsvervangende leden."

Art. 2. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 5 september 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

—
Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 5 december 1968,
Belgisch Staatsblad van 15 januari 1969.
Koninklijk besluit van 5 februari 1974,
Belgisch Staatsblad van 9 april 1974.
Koninklijk besluit van 25 april 1974,
Belgisch Staatsblad van 1 augustus 1974.
Koninklijk besluit van 4 oktober 1982,
Belgisch Staatsblad van 16 oktober 1982.
Koninklijk besluit van 2 oktober 1997,
Belgisch Staatsblad van 22 oktober 1997.
Koninklijk besluit van 4 juni 1999,
Belgisch Staatsblad van 22 september 1999.
Koninklijk besluit van 7 mei 2007,
Belgisch Staatsblad van 31 mei 2007.
Koninklijk besluit van 13 mei 2017,
Belgisch Staatsblad van 8 juni 2017.

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C - 2017/13406]

19 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal modifiant l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, article 35, § 1^{er}, modifié par les lois du 20 décembre 1995, 22 février 1998, 24 décembre 1999, 10 août 2001, 22 août 2002, 5 août 2003, 22 décembre 2003, 9 juillet 2004, 27 avril 2005 et 27 décembre 2007 et § 2, 2^o, modifié par la loi du 20 décembre 1995 et par l'arrêté royal du 25 avril 1997 confirmé par la loi du 12 décembre 1997;

Vu l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités;

Vu la proposition du Conseil technique de la kinésithérapie, faite le 12 mai 2017;

Vu l'avis du Service d'évaluation et de contrôle médicaux donné le 12 mai 2017;

Vu l'avis de la Commission de conventions kinésithérapeutes – organismes assureurs donné le 23 mai 2017;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire du 14 juin 2017;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, donné le 19 juin 2017;

Vu l'avis de l'inspecteur des finances, donné le 14 juillet 2017;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 20 juillet 2017;

La demande d'avis introduite le 25 juillet 2017 a été rayée du rôle le 8 septembre 2017 conformément à l'article 84, § 4, alinéa 2 des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'article 7 de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, remplacé par l'arrêté royal du 18 décembre 2002 et modifié par les arrêtés royaux des 25 avril 2004, 17 février 2005, 23 novembre 2005, 24 mai 2006, 1^{er} juillet 2006, 26 novembre 2006, 7 juin 2007, 20 octobre 2008, 26 avril 2009, 29 avril 2009, 29 août 2009, 22 juillet 2010, 5 avril 2011, 22 mars 2012, 19 septembre 2013, 21 février 2014, 03 septembre 2015 et 17 octobre 2016 est apportée la modification suivante :

1^o Le § 1, 3^o, IV. est remplacé par ce qui suit :

« IV. Prestations effectuées aux bénéficiaires hospitalisés.

561540	Séance individuelle de kinésithérapie dans laquelle l'apport personnel du kinésithérapeute par bénéficiaire atteint une durée globale moyenne de 15 minutes : 2e séance de la journée conformément aux dispositions du § 12	M 12	561540	Individuele kinesitherapie-zitting waarbij de persoonlijke betrokkenheid van de kinesitherapeut per rechthebbende een globale gemiddelde duur van 15 minuten heeft; 2e zitting van de dag overeenkomstig de bepalingen van § 12	M 12
564701	Séance individuelle de kinésithérapie dans laquelle l'apport personnel du kinésithérapeute par bénéficiaire atteint une durée globale moyenne de 30 minutes : 2e séance de la journée conformément aux dispositions du § 12	M 24	564701	Individuele kinesitherapie-zitting waarbij de persoonlijke betrokkenheid van de kinesitherapeut per rechthebbende een globale gemiddelde duur van 30 minuten heeft; 2e zitting van de dag overeenkomstig de bepalingen van § 12	M 24

2^o Le § 11, 1^{er} alinéa est remplacé par ce qui suit :

« Le kinésithérapeute est tenu d'attester au moyen des prestations du § 1^{er}, 2^o, chaque prestation qu'il dispense aux patients qui bénéficient d'un taux réduit des interventions personnelles sur base de l'article 7,

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2017/13406]

19 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot wijziging van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, artikel 35, § 1, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995, 22 februari 1998, 24 december 1999, 10 augustus 2001, 22 augustus 2002, 5 augustus 2003, 22 december 2003, 9 juli 2004, 27 april 2005 en 27 december 2007 en § 2, 2^o, gewijzigd bij de wet van 20 december 1995 en bij het koninklijk besluit van 25 april 1997 bekrachtigd bij de wet van 12 december 1997;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen;

Gelet op het voorstel van de Technische raad voor kinesithérapie, gedaan op 12 mei 2017;

Gelet op het advies van de Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle gegeven op 12 mei 2017;

Gelet op het advies van de Overeenkomstencommissie kinesithérapeuten – verzekeringsinstellingen gegeven op 23 mei 2017;

Gelet op het advies van de Commissie voor begrotingscontrole van 14 juni 2017;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gegeven op 19 juni 2017;

Gelet op het advies van de inspecteur van financiën, gegeven op 14 juli 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 20 juli 2017;

De aanvraag van advies ingediend op 25 juli 2017 werd op 8 september 2017 van de rol afgevoerd overeenkomstig artikel 84, § 4, tweede lid van de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 7 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, vervangen bij het koninklijk besluit van 18 december 2002 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 25 april 2004, 17 februari 2005, 23 november 2005, 24 mei 2006, 1 juli 2006, 26 november 2006, 7 juni 2007, 20 oktober 2008, 26 april 2009, 29 april 2009, 29 augustus 2009, 22 juli 2010, 5 april 2011, 22 maart 2012, 19 september 2013, 21 februari 2014, 3 september 2015 en 17 oktober 2016 wordt de volgende wijziging aangebracht :

1^o § 1, 3^o, IV. wordt vervangen als volgt :

“IV. Verstrekkingen verricht aan in een ziekenhuis opgenomen rechthebbenden.

2^o § 11, eerste lid wordt vervangen als volgt :

“De kinesitherapeut moet elke verstrekking die hij verleent aan patiënten die genieten van een verminderd tarief van het persoonlijk aandeel op basis van artikel 7, § 3, tweede lid, 3^o, van het koninklijk

§ 3, alinéa 2, 3°, de l'arrêté royal du 23 mars 1982 portant fixation de l'intervention personnelle des bénéficiaires ou de l'intervention de l'assurance soins de santé dans les honoraires pour certaines prestations. Cette obligation ne s'applique pas lorsque le bénéficiaire se trouve dans la situation prévue aux §§ 12, 13, 14bis, 14ter, 14quater ou 14quinquies. »

3° Le § 12, 1°, 2° alinéa est remplacé par ce qui suit :

« Pour les bénéficiaires mentionnés ci-dessus sous a), une deuxième séance journalière peut être attestée pendant toute la durée du séjour dans les fonctions ou les services concernés. La prestation 564701 ne peut être attestée que pour les bénéficiaires mentionnés sous a). Elle n'est pas cumulable avec la prestation 561540. Pour les bénéficiaires mentionnés ci-dessus sous b), pendant les 30 jours qui suivent le jour où une des prestations mentionnées sous b) a été attestée, une deuxième prestation journalière peut être attestée au maximum 14 fois. »

4° Le § 12, 2° est remplacé par ce qui suit :

« 2° Pour les bénéficiaires se trouvant dans une des situations décrites à l'alinéa précédent, une deuxième séance journalière peut être attestée si le kinésithérapeute dispose d'une prescription médicale qui justifie clairement cette deuxième séance.

Dans le cas de la prestation 564701, cette prescription médicale doit mentionner la nécessité d'effectuer cette deuxième séance pendant une durée globale moyenne de 30 minutes. Le cas échéant, le kinésithérapeute est tenu de présenter une copie de cette prescription au médecin-conseil, dans le cadre d'un contrôle à posteriori. Cette prescription reprendra obligatoirement :

- les codes nomenclature et la valeur relative du traitement de réanimation reçu ou de l'intervention chirurgicale pratiquée;
- la date de l'intervention ou la date d'entrée dans le service de soins intensifs ou néonatal;
- la fréquence souhaitée par semaine et par jour. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier octobre 2017.

Art. 3. Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 septembre 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
M. DE BLOCK

besluit van 23 maart 1982 tot vaststelling van het persoonlijk aandeel van de rechthebbenden of van de tegemoetkoming van de verzekering voor geneeskundige verzorging in het honorarium voor bepaalde verstrekkingen, aanrekenen aan de hand van de in § 1, 2° bedoelde verstrekkingen. Deze verplichting geldt niet indien de rechthebbende zich in de in §§ 12, 13, 14bis, 14ter, 14quater of 14quinquies vastgestelde situatie bevindt."

3° § 12, 1°, tweede lid wordt vervangen als volgt :

"Voor de rechthebbenden, hierboven vermeld in a), mag een tweede zitting op dezelfde dag worden aangerekend tijdens de hele duur van het verblijf in die functies of diensten. De verstrekking 564701 mag enkel aangerekend worden voor de rechthebbenden vermeld in a). Ze is niet cumuleerbaar met de verstrekking 561540. Voor de rechthebbenden hierboven vermeld in b), mag maximum 14 keer een tweede zitting op dezelfde dag worden aangerekend gedurende de dertig dagen die volgen op de dag waarop één van de verstrekkingen vermeld in b) is aangerekend."

4° § 12, 2° wordt vervangen als volgt :

"2° Voor de rechthebbenden die zich in een van de situaties omschreven in het voorgaand lid bevinden, kan een tweede zitting op dezelfde dag worden aangerekend indien de kinesitherapeut beschikt over een medisch voorschrift dat deze tweede zitting duidelijk rechtvaardigt.

In het geval van de verstrekking 564701 moet dit medisch voorschrift de noodzaak vermelden om een tweede zitting uit te voeren gedurende een globale gemiddelde duur van 30 minuten. In voorkomend geval is de kinesitherapeut ertoe gehouden een kopie van dit voorschrift voor te leggen aan de adviserend geneesheer in het kader van een controle a posteriori. Dit voorschrift moet het volgende vermelden :

- de nomenclatuurcodenummers en de betreffende waarde van de ontvangen reanimatiebehandeling of van de uitgevoerde heilkundige ingreep;
- de datum van de ingreep of de datum van de opname in de dienst intensieve verzorging of voor pasgeborenen;
- de gewenste frequentie per week en per dag."

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 oktober 2017.

Art. 3. De minister bevoegd voor de Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 september 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C - 2017/31274]

19 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 15 janvier 2014 relatif à l'intervention majorée de l'assurance visée à l'article 37, § 19, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, l'article 37, § 19, alinéa 5, inséré par l'arrêté royal du 16 avril 1997, confirmé par la loi du 12 décembre 1997, remplacé par la loi du 29 mars 2012 et modifié par la loi du 7 février 2014;

Vu l'arrêté royal du 15 janvier 2014 relatif à l'intervention majorée de l'assurance visée à l'article 37, § 19, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire, donné le 16 novembre 2016;

Vu la proposition du groupe de travail assurabilité, donné le 17 novembre 2016;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé, donné le 21 novembre 2016;

Vu l'avis de l'inspecteur des Finances, donné le 3 mars 2017;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 5 mai 2017;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2017/31274]

19 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 15 januari 2014 betreffende de verhoogde verzekeringstegemoetkoming, bedoeld in artikel 37, § 19, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, artikel 37, § 19, vijfde lid, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 16 april 1997, bekrachtigd bij de wet van 12 december 1997, vervangen bij de wet van 29 maart 2012 en gewijzigd bij de wet van 7 februari 2014;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 januari 2014 betreffende de verhoogde verzekeringstegemoetkoming, bedoeld in artikel 37, § 19, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994;

Gelet op het advies van de Commissie voor Begrotingscontrole, gegeven op 16 november 2016;

Gelet op het voorstel van de werkgroep verzekeraarbaarheid, gegeven op 17 november 2016;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging, gegeven op 21 november 2016;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 3 maart 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, d.d. 5 mei 2017;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative;

Vu l'avis 61.898/2/V du Conseil d'Etat, donné le 29 août 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales, et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 14, § 2, de l'arrêté royal du 15 janvier 2014 relatif à l'intervention majorée de l'assurance visée à l'article 37, § 19, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, les mots « le dernier jour du second trimestre » sont chaque fois remplacés par les mots « le dernier jour du trimestre ».

Art. 2. Dans l'article 35, alinéa 1^{er}, du même arrêté, les mots « dernier jour du second trimestre » sont remplacés par les mots « dernier jour du trimestre ».

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le lendemain de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 septembre 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
M. DE BLOCK

Gelet op de impactanalyse van de regelgeving, uitgevoerd overeenkomstig artikels 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op het advies 61.898/2/V van de Raad van State, gegeven op 29 augustus 2017, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken, en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 14, § 2, van het koninklijk besluit van 15 januari 2014 betreffende de verhoogde verzekeringstegemoetkoming, bedoeld in artikel 37, § 19, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, worden de woorden "de laatste dag van het tweede kwartaal" telkens vervangen door de woorden "de laatste dag van het kwartaal".

Art. 2. In artikel 35, eerste lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden "de laatste dag van het tweede trimester" vervangen door de woorden "de laatste dag van het trimester".

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag volgend op de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 4. De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 september 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

**SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE**

[2017/204879]

**24 SEPTEMBRE 2017. — Arrêté royal portant dissolution
de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale**

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juillet 2016 portant affectation de nouvelles missions de perception et intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale à l'Office national de sécurité sociale et réglant certaines matières relatives à FAMIFED et au Service fédéral des Pensions, l'article 46;

Vu la loi du 12 mai 2014 portant création de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale;

Vu l'arrêté royal du 16 août 2016 portant le transfert de certains membres du personnel de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale vers l'Agence fédérale pour les allocations familiales;

Vu l'arrêté royal du 20 janvier 2017 transférant les biens, droits et obligations légales et contractuelles de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale à l'Office national de sécurité sociale, à FAMIFED et au Service fédéral des Pensions;

Vu l'arrêté royal du 2 février 2017 portant le transfert de membres du personnel de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale vers l'Office national de Sécurité sociale, l'Agence fédérale pour les allocations familiales et le Service fédéral des Pensions;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 28 avril 2017;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 16 mai 2017;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID**

[2017/204879]

**24 SEPTEMBER 2017. — Koninklijk besluit tot ontbinding
van de Dienst voor de bijzondere socialezekerheidsstelsels**

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 10 juli 2016 tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de Dienst voor de Bijzondere Socialezekerheidsstelsels in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid alsmede tot regeling van diverse aangelegenheden met betrekking tot FAMIFED en de Federale Pensioendienst, artikel 46;

Gelet op de wet van 12 mei 2014 tot oprichting van de Dienst voor de bijzondere socialezekerheidsstelsels;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 augustus 2016 besluit houdende de overdracht van enkele personeelsleden van de Dienst voor de Bijzondere Socialezekerheidsstelsels aan het Federaal agentschap voor de kinderbijslag;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 januari 2017 tot overheveling van de goederen, de wettelijke en contractuele rechten en verplichtingen betreffende de Dienst voor de Bijzondere Socialezekerheidsstelsels naar de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, FAMIFED en de Federale Pensioendienst;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 februari 2017 houdende de overdracht van enkele personeelsleden van de Dienst voor de Bijzondere Socialezekerheidsstelsels aan de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, het Federaal agentschap voor de kinderbijslag en de Federale Pensioendienst;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 28 april 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 16 mei 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion du Service Fédéral des Pensions, donné le 22 mai 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion de FAMIFED, donné le 6 juin 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national de sécurité sociale, donné le 30 juin 2017;

Vu la demande d'avis dans un délai de 30 jours adressée au Conseil d'État le 1^{er} août 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi, du Ministre de l'Intérieur, de la Ministre des Affaires sociales et du Ministre des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. En exécution de l'article 46 de la loi du 10 juillet 2016 portant affectation de nouvelles missions de perception et d'intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale à l'Office national de sécurité sociale et réglant certaines matières relatives à FAMIFED et au Service fédéral des Pensions, l'Office des régimes particuliers de sécurité sociale est dissous.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions, le ministre qui a les Affaires Intérieures dans ses attributions, le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions et le ministre qui a les Pensions dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 24 septembre 2017.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

La Ministre des Affaires sociales,
M. DE BLOCK

Le Ministre des Pensions,
D. BACQUELAINE

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C – 2017/20632]

17 OCTOBRE 2016. — Arrêté royal modifiant l'article 7 de l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités. — Corrigendum 2

Au *Moniteur belge* du 7 décembre 2016, page 80355, le 9^o est remplacé par ce qui suit :

« 9^o Le § 14, 2^o, 4^{ème} alinéa est remplacé par ce qui suit :

“Les prestations 639656, 639671, 639693, 639715, 639730, 639833, 639752, 639774 et 639785 peuvent être attestées pour les situations pathologiques visées au § 14, 5^o, B, f). En cas d'attestation durant la même année civile de prestations 563614, 563710, 563813, 563916, 564012, 564093, 564174, 564631, 639656, 639671, 639693, 639715, 639730, 639833, 639752, 639774 et 639785 le nombre total de ces prestations ne peut dépasser 60 séances par année civile.” »

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Federale Pensioendienst, gegeven op 22 mei 2017;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van FAMIFED, gegeven op 6 juni 2017;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, gegeven op 30 juni 2017;

Gelet op de adviesaanvraag binnen 30 dagen die op 1 augustus 2017 bij de Raad van State is ingediend, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het advies niet is meegedeeld binnen die termijn;

Gelet op artikel 84, § 4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Werk, de Minister van Binnenlandse Zaken, de Minister van Sociale Zaken en de Minister van Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In uitvoering van artikel 46 van de wet van 10 juli 2016 tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de Dienst voor de Bijzondere Socialezekerheidsstelsels in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid alsmede tot regeling van diverse aangelegenheden met betrekking tot FAMIFED en de Federale Pensioendienst, wordt de dienst voor bijzondere sociale zekerheidsstelsels ontbonden.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. De minister bevoegd voor Werk, de minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken, de minister bevoegd voor Sociale Zaken en de minister bevoegd voor Pensioenen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 24 september 2017.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

De Minister van Sociale Zaken,
M. DE BLOCK

De Minister van Pensioenen,
D. BACQUELAINE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2017/20632]

17 OKTOBER 2016. — Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 7 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen. — Corrigendum 2

In het *Belgisch Staatsblad* van 7 december 2016, pagina 80355, wordt de 9^o vervangen als volgt :

« 9^o § 14, 2^o, vierde lid wordt vervangen als volgt :

“De verstrekkingen 639656, 639671, 639693, 639715, 639730, 639833, 639752, 639774 en 639785 mogen worden geattesteerd voor de pathologische situaties bedoeld in § 14, 5^o, B, f). Indien de verstrekkingen 563614, 563710, 563813, 563916, 564012, 564093, 564174, 564631, 639656, 639671, 639693, 639715, 639730, 639833, 639752, 639774 en 639785 in hetzelfde kalenderjaar worden geattesteerd, mag het gezamenlijk totaal van die verstrekkingen niet 60 zittingen per kalenderjaar overschrijven.” »

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2017/13292]

30 AOUT 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 septembre 2016 fixant la condition peu aisée des candidats à une allocation d'études ainsi que les critères servant à déterminer les montants des allocations d'études

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret réglant, pour la Communauté française, les allocations d'études, coordonné le 7 novembre 1983, ses articles 1^{er}, § 5, 4, 7 et 8, tels que modifiés par le décret du 8 mai 2003;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 septembre 2016 fixant la condition peu aisée des candidats à une allocation d'études ainsi que les critères servant à déterminer les montants des allocations d'études;

Vu l'avis du Conseil supérieur des allocations d'études donné le 19 juin 2017;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 30 mars 2017;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 31 mars 2017;

Vu l'avis de l'Académie de recherche et d'enseignement supérieur, donné le 27 juin 2017 ;

Vu la concertation avec les organisations représentatives des étudiants reconnues au niveau communautaire du 8 juin 2017 organisée conformément à l'article 33 du décret du 21 septembre 2012 relatif à la participation et la représentation étudiante dans l'enseignement supérieur;

Vu le « test genre » du 24 août 2017 établi en application de l'article 4, alinéa 2, 1^o, du décret du 7 janvier 2016 relatif à l'intégration de la dimension de genre dans l'ensemble des politiques de la Communauté française;

Vu l'avis n^o 61.876/2/V du Conseil d'Etat, donné le 23 août 2017 en application de l'article 84, § 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées du 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Enseignement supérieur;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 septembre 2016 fixant la condition peu aisée des candidats à une allocation d'études ainsi que les critères servant à déterminer les montants des allocations d'études les modifications suivantes sont apportées :

1^o au § 1^{er} les modifications suivantes sont apportées :

a) à l'alinéa 3, les mots « des personnes qui poursuivent des études supérieures de plein exercice. » sont remplacés par les mots « du candidat à l'allocation d'études, des revenus des frères et sœurs ou assimilés du candidat, des pairs-aidants et des revenus des colocataires et/ou propriétaires d'immeuble donnés en location au candidat. Par assimilés aux frères et sœurs du candidat, on entend les demi-frères et demi-sœurs ainsi que les enfants du cohabitant légal ou de fait du parent du candidat qui figurent sur sa composition de ménage.

Lorsque le candidat dispose du statut de chef de ménage ou de cohabitant, ses revenus propres sont pris en compte. » ;

b) à l'alinéa 4, le 2^o est remplacé par ce qui suit : « 2^o les allocations et les revenus de remplacement perçus par les membres repris sur la composition de ménage »;

c) à l'alinéa 4, le 3^o est abrogé;

d) à l'alinéa 4, le 4^o est modifié en 3^o;

e) le § 1^{er} est complété par les alinéas suivants rédigés comme suit : « Lorsque, pour le calcul du montant de l'allocation tel que prévu aux articles 2 et 4 du présent arrêté, en application de l'alinéa précédent, le nombre de personnes à charge correspond à un nombre avec décimale, il est arrondi à l'unité supérieure.

Lorsque les revenus imposables distinctement sont constitués en tout ou en partie d'une indemnité de licenciement qui a été perçue sans que le membre concerné n'ait repris d'activités professionnelles à la suite de ce licenciement et jusqu'à la date de la demande, il n'est pas tenu compte du montant de l'indemnité perçue dans le cadre de la globalisation des ressources visées à l'alinéa 1^{er}. »;

2^o le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

« § 2. Par dérogation au § 1^{er}, alinéa 3, lorsque le candidat déclare sur l'honneur pouvoir seul à son entretien, c'est-à-dire au moyen de ses seules propres ressources, l'ensemble de ses ressources est limité à ses revenus propres, s'il a disposé ou dispose de revenus professionnels et/ou de remplacement pendant l'année civile précédant l'année de la demande ainsi que pendant l'année civile même de la demande.

Il faut entendre par revenus professionnels et/ou de remplacement le montant des revenus professionnels, après déduction des dépenses ou charges professionnelles, des pertes professionnelles, des dépenses et abattements visés par le Code des impôts sur les revenus.

La moyenne des revenus ainsi perçus ne peut être inférieure à la moyenne des minima imposables prévus à l'impôt des personnes physiques, relatifs aux deux années de référence. Si le minimum imposable de la dernière année de référence n'est pas déterminé au moment du traitement du dossier, le minimum imposable de l'année civile précédant l'année de la demande est seul pris en considération.

Si le montant des ressources de l'étudiant pourvoyant seul à son entretien est compris entre les montants renseignés à l'article 4, § 3, et la moitié de ce montant, il lui est accordé une allocation telle que prévue par l'article 4, § 3.

Lorsque l'ensemble des ressources du candidat qui pourvoit seul à son entretien est inférieur à la moitié des montants fixés à l'article 4, § 3, le candidat est informé par l'administration que son dossier est transféré à la Commission d'examen visée à l'article 4*bis*. L'administration l'invite à solliciter des aides sociales auprès de son établissement d'enseignement ou des services publics adéquats et à vérifier les revenus déclarés lors de sa demande d'allocation d'études. » ;

3° l'article 1^{er} est complété par les paragraphes 3 et 4 rédigés comme suit :

« § 3. L'époux(se) ou le (la) cohabitant(e) légal(e) ou de fait peut être considéré(e) comme la personne pourvoyant à l'entretien du candidat, pour autant que le mariage ait été contracté ou que la cohabitation légale ait été déclarée avant le 1^{er} novembre de l'année scolaire ou académique envisagée.

L'ensemble des ressources de référence peut être limité à ses revenus propres, s'il (elle) a disposé ou dispose de revenus professionnels et/ou de remplacement pendant l'année civile précédant l'année de la demande ainsi que pendant l'année civile même de la demande.

La moyenne des revenus ainsi perçus ne peut être inférieure à la moyenne des minima imposables prévus à l'impôt des personnes physiques, relatifs aux deux années de référence. Si le minimum imposable de la dernière année de référence n'est pas déterminé au moment du traitement du dossier, le minimum imposable de l'année civile précédant l'année de la demande est seul pris en considération.

§ 4. Toute allocation d'études indûment payée donnera lieu à recouvrement conformément aux articles 10 à 13 du décret coordonné le 7 novembre 1983. ».

Art. 2. A l'article 4 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au § 3, 1^{er} tiret, les mots « pour l'année de référence des revenus pris en compte » sont insérés entre les mots « le montant minimum imposable prévu à l'impôt des personnes physiques » et les mots « , lorsque le candidat pourvoit seul à son entretien » ;

2° le § 4 est remplacé par ce qui suit :

« § 4. Lorsque l'ensemble des ressources est inférieur à la moitié des montants fixés au § 3, le candidat est informé par l'administration que son dossier est transféré à la Commission d'examen visée à l'article 4*bis*. L'administration l'invite à solliciter des aides sociales auprès de son établissement d'enseignement ou des services publics adéquats et à vérifier les revenus déclarés lors de sa demande d'allocation d'études. ».

Art. 3. Il est inséré un article 4*bis* rédigé comme suit :

« Article 4*bis*. Il est créé au sein de la Direction des Allocations et Prêts d'Etudes une Commission d'examen chargée du suivi des candidats visés au dernier alinéa de l'article 1^{er}, § 2, ou de l'article 4, § 4, ci-après dénommée Commission. Cette Commission, dont les membres sont désignés par le Gouvernement, est composée de deux membres de la Direction des Allocations et Prêts d'Etudes, deux membres de la Commission de la Vie étudiante, Démocratisation et Affaires sociales de l'ARES et de deux représentants des organisations représentatives des étudiants au niveau communautaire. Chaque membre dispose d'un suppléant. La Commission ne délibère valablement qu'en présence de la moitié de ses membres au moins. La commission peut inviter des experts en vue de l'assister dans ses travaux. La Commission arrête son règlement d'ordre intérieur et le soumet pour approbation au Gouvernement. Le secrétariat de cette Commission est assuré par la Direction des Allocations et Prêts d'Etudes dans le respect des prescrits légaux.

Préalablement à l'examen du droit à l'allocation, lorsque l'étudiant dispose de revenus inférieurs à la moitié des montants fixés à l'article 4, § 3, l'administration transfère le dossier du candidat à la Commission.

Dans un délai de nonante jours à dater de l'information du transfert du dossier du candidat, la Commission assure un examen approfondi et vérifie avec le candidat qu'il ne peut promériter ou mentionner d'autres revenus ou allocations tels que visés à l'article 1^{er}.

Au terme de ce délai, si l'ensemble des ressources reste inférieur à la moitié des montants fixés à l'article 4, § 3, la Commission émet un avis conforme relatif à la demande d'allocation d'études du candidat. Cet avis peut être positif ou négatif. Le dossier complet du candidat est transmis par la Commission à l'administration pour exécution. Si la Commission ne rend pas d'avis conforme dans ce délai, l'avis est réputé positif.

Le candidat est informé par l'administration de l'avis de la Commission. ».

Art. 4. A l'article 7 du même arrêté, les mots « Pour le calcul des allocations d'études supérieures » sont remplacés par les mots « Pour le calcul des montants plafonds fixés à l'article 2 et le calcul des montants planchers fixés à l'article 4 § 3 en vue de l'application du calcul des allocations d'études supérieures tel que prévu à l'article 4 ».

Art. 5. A l'article 8 du même arrêté, les mots « de l'article 9 » sont remplacés par les mots « de l'article 1^{er}, § 2 ».

Art. 6. L'article 9 du même arrêté est abrogé.

Art. 7. A l'article 10 du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

l'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« Si l'un des éléments suivants se produit entre le début de l'année civile qui précède l'année scolaire ou académique envisagée et le 1^{er} mars de cette année scolaire ou académique, par dérogation aux dispositions de l'article 8 et pour autant que ces situations concernent un membre de la composition de ménage du candidat telle que visée à l'article 1^{er}, § 1^{er}, alinéa 2, dont les revenus sont pris en compte, il peut être tenu compte, dans l'intérêt du candidat et en vue de lui accorder une allocation forfaitaire visée à l'article 11, des éléments suivants :

1°) Lorsque le revenu est modifié par suite de la séparation de corps ou du divorce - à condition que ce dernier ne soit pas précédé d'une séparation fiscale - de la (ou des) personne(s) qui a (ont) la charge de l'entretien du candidat ou y pourvoit(en)t ou de son (sa) cohabitant(e), et dès lors que ces situations sont officialisées par un acte juridique;

2°) Lorsque le revenu est modifié par suite de séparation de fait avec résidences séparées ou de cessation de cohabitation légale de la (ou des) personne(s) qui a (ont) la charge de l'entretien du candidat ou y pourvoit(en)t;

3°) Lorsque le revenu est modifié par suite du décès de la (ou des) personne(s) qui a (ont) la charge de l'entretien du candidat ou y pourvoit(en)t;

4°) Lorsque le revenu est modifié par suite de la mise à la pension ou de la prépension de la (ou des) personne(s) qui a (ont) la charge de l'entretien du candidat ou y pourvoit(en)t;

5°) Lorsque le revenu est modifié à la suite de la perte de l'emploi principal exercé pendant au moins une année civile au 1^{er} janvier qui précède l'année scolaire ou académique envisagée sans qu'aucune indemnité soit allouée ou de la cessation de toute activité lucrative y compris la faillite;

6°) Lorsque le revenu est modifié à la suite d'une période de chômage ou de maladie pendant laquelle une indemnité de chômage ou une indemnité accordée par l'assurance maladie a été octroyée ou encore lorsque le revenu est modifié pour les agents des services publics suite à une mise en disponibilité soit pour cause de maladie, soit pour convenance personnelle précédant la pension de retraite, l'ensemble des ressources de l'année civile même de la demande servira de référence pour la fixation de l'allocation ;

7°) Lorsque l'un des membres de la composition de ménage dont les ressources sont prises en compte fait l'objet d'une médiation de dettes ou d'un règlement collectifs de dette ;

8°) Lorsque le revenu est modifié à la suite d'une vente ou d'un héritage d'un bien immobilier tels que visés à l'article 5, dès lors que cette situation s'est produite l'année avant l'année civile de référence pour les revenus pris en compte »;

b) un alinéa, rédigé comme suit, est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2 :

« Lorsque la composition de ménage prise en compte à la date du 1^{er} juillet de l'année scolaire ou académique a été modifiée entre cette date et la demande d'allocations d'études, il peut également en être tenu compte en vue de l'octroi d'une allocation forfaitaire visée à l'article 11. » ;

c) l'alinéa 3, devenant l'alinéa 4, est remplacé par les mots : « Toutefois, en cas de maladie ou de chômage, il ne peut être tenu compte de cette disposition qu'à la condition qu'un membre de la composition de ménage du candidat telle que visée à l'article 1^{er}, § 1^{er}, alinéa 2 dont les revenus sont pris en compte connaisse une période de chômage ou de maladie de 40 jours consécutifs ou de 90 jours »;

d) l'alinéa 4 devenu 5 est abrogé ;

e) l'article 10 est complété par les alinéas suivants rédigés comme suit :

« Pour toutes les situations visées par le présent article, l'administration analyse la demande sur base des revenus mentionnés pour les années de référence visées à l'article 8 ainsi que sur base des revenus modifiés à la suite de la situation visée. Elle prend en compte la situation la plus favorable au candidat.

Sauf en cas de décès, de divorce ou de séparation, aucune allocation forfaitaire telle que visée au présent article n'est octroyée lorsque l'ensemble des ressources du ménage pour l'année civile visée à l'article 8 du présent arrêté sont supérieurs à 150 p.c. du plafond admissible fixé à l'article 2. ».

Art. 8. A l'article 11, les modifications suivantes sont apportées :

1° au § 2, à l'alinéa 2 du même arrêté, les mots « En outre, lorsque le revenu est constitué du revenu d'intégration sociale, au taux isolé ou chef de ménage ou aide sociale équivalente au revenu d'intégration sociale accordé par un centre public d'aide sociale au plus tard au 15 octobre de l'année scolaire ou académique envisagée, il est attribué un montant forfaitaire » sont remplacés par les mots « En outre, lorsque l'étudiant déclare pourvoir seul à son entretien et que son revenu est constitué du seul revenu d'intégration sociale, au taux isolé ou chef de ménage ou taux cohabitant ou aide sociale équivalente au revenu d'intégration sociale accordé par un centre public d'aide sociale au plus tard au 15 octobre de l'année scolaire ou académique envisagée ou lorsque l'ensemble des ressources du ménage est constitué du seul revenu d'intégration sociale, au taux isolé ou chef de ménage ou aide sociale équivalente au revenu d'intégration sociale accordé par un centre public d'aide sociale au plus tard au 15 octobre de l'année scolaire ou académique envisagée, il est attribué un montant forfaitaire » ;

2° le § 2 est complété par un alinéa 2 rédigé comme suit : « Si le candidat dispose du statut de chef de ménage et d'une obligation d'activités professionnelles ponctuelles par le CPAS dans le cadre d'un contrat d'insertion, les revenus issus de cette activité ne sont pas pris en compte. » ;

3° le § 3 est abrogé.

Art. 9. Le présent arrêté produit ses effets au 1^{er} juillet 2016.

Art. 10. Le Ministre ayant les allocations d'études dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté. Bruxelles, le 30 août 2017.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et des Médias,
J.-Cl. MARCOURT

—————
VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2017/13292]

30 AUGUSTUS 2017. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 september 2016 tot vaststelling van de minvermogensgrens van de kandidaten voor een studietoelage en van de criteria voor de bepaling van de bedragen van de studietoelagen

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet tot regeling, voor de Franse Gemeenschap, van de toekenning van de studietoelagen, gecoördineerd op 7 november 1983, inzonderheid op de artikelen 1, § 5, 4, 7 en 8, zoals gewijzigd bij het decreet van 8 mei 2003;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 september 2016 tot vaststelling van de minvermogensgrens van de kandidaten voor een studietoelage en van de criteria voor de bepaling van de bedragen van de studietoelagen;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor studietoelagen, gegeven op 19 juni 2017;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 30 maart 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 31 maart 2017;

Gelet op het advies van de “Academie voor Onderzoek en Hoger Onderwijs”, gegeven op 27 juni 2017;

Gelet op het overleg met de representatieve studentenverenigingen erkend op gemeenschapsniveau van 8 juni 2017 georganiseerd overeenkomstig artikel 33 van het decreet van 21 september 2012 betreffende de deelneming en de vertegenwoordiging van studenten in het hoger onderwijs;

Gelet op de “gendertest” van 24 augustus 2017 uitgevoerd overeenkomstig artikel 4, tweede lid, 1°, van het decreet van 7 januari 2016 houdende integratie van de genderdimensie in het geheel van de beleidslijnen van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het advies nr. 61.876/2/V van de Raad van State, gegeven op 23 augustus 2017 met toepassing van artikel 84, § 1, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Hoger Onderwijs;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 september 2016 tot vaststelling van de minvermogenheid van de kandidaten voor een studietoelage en van de criteria voor de bepaling van de bedragen van de studietoelagen, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

in het derde lid worden de woorden “van personen die studies in het hoger onderwijs met volledig leerplan volgen.” vervangen door de woorden “van de kandidaat voor een studietoelage, de inkomsten van de broers en zussen of daarmee gelijkgestelden van de kandidaat, van peer helpers en de inkomsten van de medehuurlers en/eigenaars van onroerende goederen die verhuurd worden aan de kandidaat. Onder gelijkgestelden van de broers en zussen van de kandidaat wordt verstaan de halfbroers en halfzussen alsook de kinderen van de wettelijke of feitelijke samenwonend(e) van de bloedverwant(e) van de kandidaat die op het attest van gezinssamenstelling opgenomen worden.

Wanneer de kandidaat over het statuut van gezinshoofd of van samenwonend(e) beschikt, worden zijn eigen inkomsten in aanmerking genomen.”;

in het vierde lid, wordt het punt 2° vervangen als volgt: “2° de toelagen en de vervangingsinkomsten ontvangen door de leden opgenomen op het attest van gezinssamenstelling”;

in het vierde lid wordt 3° opgeheven;

in het vierde lid wordt 4° in 3° gewijzigd;

e) § 1 wordt aangevuld als volgt: “Wanneer, voor de berekening van het bedrag van de toelage, zoals voorzien in de artikelen 2 en 4 van dit besluit, overeenkomstig het vorige lid, het aantal personen ten laste met het aantal met decimaal overeenstemt, wordt het afgerond naar de hogere eenheid.

Wanneer de afzonderlijk belastbare inkomsten samengesteld zijn uit een geheel of een gedeelte van de ontslagvergoeding die geïnd wordt zonder dat het betrokken lid beroepsactiviteiten hervat heeft ten gevolge van dat ontslag en tot de datum van de aanvraag, wordt geen rekening gehouden met het bedrag van de vergoeding die ontvangen wordt in het kader van de globalisatie van de inkomsten bedoeld in het eerste lid.”;

2° § 2 wordt vervangen als volgt:

“§ 2. In afwijking van § 1, derde lid, wanneer de kandidaat op zijn/haar erewoord verklaart dat hij/zij alleen voor zijn/haar onderhoud instaat, dit wil zeggen met zijn/haar eigen middelen, wordt het geheel van zijn/haar inkomsten beperkt tot zijn/haar eigen inkomsten, indien de kandidaat over beroepsinkomsten en/of vervangingsinkomsten beschikt heeft of beschikt tijdens het kalenderjaar voorafgaand aan het jaar van de aanvraag alsook tijdens het kalenderjaar van dezelfde aanvraag.

Onder beroepsinkomsten en/of vervangingsinkomsten wordt verstaan het bedrag van de beroepsinkomsten, na aftrek van de beroepsuitgaven of -lasten, de beroepsverliezen, de uitgaven en aftrekken bedoeld in het Wetboek van de inkomstenbelastingen.

Het gemiddelde van de aldus ontvangen inkomsten mag niet lager zijn dan het gemiddelde van de belastbare minima, bepaald bij de personenbelasting, met betrekking tot de twee referentiejaar. Indien het belastbare minimum van het laatste referentiejaar niet bepaald wordt bij de behandeling van het dossier, wordt enkel het belastbare minimum van het kalenderjaar voorafgaand aan het jaar van de aanvraag in aanmerking genomen.

Indien het bedrag van de inkomsten van de student die alleen voor zijn onderhoud instaat, tussen de bedragen vermeld in artikel 4, § 3 en de helft van dat bedrag schommelt, wordt hem/haar een toelage toegekend, zoals voorzien in artikel 4, § 3.

Indien het geheel van de inkomsten van de kandidaat die alleen voor zijn/haar onderhoud instaat, lager ligt dan de helft van de bedragen bepaald in artikel 4, § 3, wordt de kandidaat ingelicht door de administratie dat zijn/haar dossier naar de onderzoekscommissie bedoeld in artikel 4bis overgebracht wordt. De administratie verzoekt hem om sociale hulp te vragen bij zijn onderwijsinstelling of bij de geschikte overheidsdiensten en om de inkomsten na te kijken die bij zijn/haar aanvraag om studietoelagen verklaard worden.”;

3° artikel 1 wordt aangevuld met de §§ 3 en 4, luidend als volgt:

“§ 3. De echtgenoot/echtgenote of de wettelijke of feitelijke samenwonend(e) kan beschouwd worden als de persoon die voor het onderhoud van de kandidaat instaat voor zover het huwelijk of de wettelijke samenwoning vóór 1 november van het in aanmerking genomen school- of academiejaar werd aangegeven.

Het geheel van de referentie-inkomsten kan tot zijn/haar eigen beperkt worden indien hij/zij over bedrijfsinkomsten en/of vervangingsinkomsten beschikt heeft of beschikt tijdens het kalenderjaar voorafgaand aan het jaar van de aanvraag, alsook tijdens het kalenderjaar van de aanvraag.

Het gemiddelde van de aldus ontvangen inkomsten mag niet lager zijn dan het gemiddelde van de belastbare minima, bepaald bij de personenbelasting, met betrekking tot de twee referentie jaren. Indien het belastbare minimum van het laatste referentiejaar niet bepaald wordt bij de behandeling van het dossier wordt enkel het belastbare minimum van het kalenderjaar voorafgaand aan het jaar van de aanvraag in aanmerking genomen.

§ 4. Elke studietoelage die ten onrechte betaald wordt, zal aanleiding geven tot een terugvordering overeenkomstig de artikelen 10 tot 13 van het gecoördineerde decreet van 7 november 1983.

Art. 2. In artikel 4 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 3, eerste streepje, worden de woorden “voor het referentiejaar van de in aanmerking genomen inkomsten” ingevoegd tussen de woorden “het belastbaar minimumbedrag bepaald bij de personenbelasting” en de woorden “, indien de kandidaat alleen voor zijn/haar onderhoud instaat”;

2° § 4 wordt vervangen als volgt:

“§ 4. Indien het geheel van de inkomsten lager ligt dan de helft van de bedragen bepaald in § 3, wordt de kandidaat ingelicht door de administratie dat zijn/haar dossier naar de onderzoekscommissie bedoeld in artikel 4bis overgebracht wordt. De administratie verzoekt hem om sociale hulp te vragen bij zijn onderwijsinstelling of bij de geschikte overheidsdiensten en om de inkomsten na te kijken die bij zijn aanvraag om studietoelagen verklaard worden.”.

Art. 3. “Artikel 4bis. Er wordt binnen de Directie Studietoelagen en -leningen een Onderzoekscommissie opgericht, die belast is met de opvolging van de kandidaten bedoeld in het laatste lid van artikel 1, § 2 of van artikel 4, § 4, hierna de Commissie genoemd. Deze Commissie, waarvan de leden aangesteld worden door de Regering, is samengesteld uit twee leden van de Directie Studietoelagen en -leningen, twee leden van de Commissie voor studentenleven, democratisering en sociale zaken van de Academie voor Onderzoek en Hoger Onderwijs en twee vertegenwoordigers van de representatieve studentenverenigingen op gemeenschapsniveau. Elk lid heeft een plaatsvervanger. De Commissie beslist en beraadslaagt slechts geldig als ten minste de helft van haar leden aanwezig is. De Commissie kan deskundigen uitnodigen om haar bij te staan in haar werkzaamheden. De Commissie stelt haar huishoudelijk reglement vast en legt het ter goedkeuring van de Regering voor. Het secretariaat van deze Commissie wordt waargenomen door de Directie Studietoelagen en -leningen met inachtneming van de wettelijke voorschriften.

Alvorens het recht op de toelage te onderzoeken, wanneer de student over inkomsten beschikt die lager zijn dan de helft van de bedragen bedoeld bij artikel 4, § 3, zendt het bestuur het dossier van de kandidaat aan de Commissie.

Binnen een termijn van negentig dagen vanaf het berichten van de overzending van het dossier van de kandidaat, zorgt de Commissie voor een diepgaand onderzoek en gaat ze met de kandidaat na of hij niet over andere inkomsten of toelagen geniet, of of hij andere inkomsten of toelagen zoals bedoeld bij artikel 1 kan vermelden.

Op het einde van deze termijn, indien het geheel van zijn inkomsten lager blijft dan de helft van de bedragen bedoeld bij artikel 4, § 3, brengt de Commissie een eensluidend advies betreffende de aanvraag om studietoelage van de kandidaat. Dit advies kan ofwel positief ofwel negatief zijn. Het volledige dossier van de kandidaat wordt door de Commissie aan het bestuur om uitvoering overgezonden. Indien de Commissie geen eensluidend advies binnen deze termijn uitbrengt, wordt het advies als positief geacht.

De kandidaat wordt van het advies van de Commissie door het bestuur op de hoogte gesteld.

Art. 4. In artikel 7 van hetzelfde besluit, worden de woorden “Voor de berekening van de studietoelagen voor het hoger onderwijs” vervangen door de woorden “Voor de berekening van de maximumbedragen bedoeld bij artikel 2 en de berekening van de minimumbedragen bedoeld bij artikel 4 § 3 met als doel de toepassing van de berekening van de studietoelagen voor het hoger onderwijs zoals bedoeld bij artikel 4”.

Art. 5. In artikel 8 van hetzelfde besluit, worden de woorden “van artikel 9” vervangen door de woorden “van artikel 1, § 2”.

Art. 6. Artikel 9 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 7. In artikel 10 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) het eerste lid wordt vervangen door hetgeen volgt:

“Indien één van de volgende elementen zich voordoet tussen het begin van het burgerlijk jaar dat voorafgaat aan het in aanmerking genomen schooljaar of academiejaar en de eerste maart van dat schooljaar of academiejaar, in afwijking van de bepalingen van artikel 8 van dit besluit en voor zover deze toestanden betrekking hebben op een lid van de samenstelling van het gezin zoals bedoeld bij artikel 1, § 1, tweede lid, kan, in het belang van de kandidaat en met het oog op de toekenning van een forfaitaire toelage bedoeld bij artikel 11, rekening worden gehouden met de volgende elementen:

1° wanneer het inkomen verminderd wordt als gevolg van een scheiding van tafel en bed of van een echtscheiding - op voorwaarde dat deze echtscheiding niet voorafgegaan werd door een fiscale scheiding - van de persoon (personen) die met het onderhoud van de kandidaat is (zijn) belast of erin voorziet (voorzien) of van zijn samenwonend(e), en deze toestanden bijgevolg officieel bekend gemaakt worden in een juridische akte;

2° wanneer het inkomen verminderd wordt als gevolg van een feitelijke scheiding met aparte verblijfplaatsen of een onderbreking van wettelijke samenwoning van de persoon (personen) die met het onderhoud van de kandidaat is (zijn) belast of erin voorziet (voorzien);

3° wanneer het inkomen verminderd wordt als gevolg van het overlijden van de persoon (personen) die met het onderhoud van de kandidaat belast is (zijn) of erin voorziet (voorzien);

4° wanneer het inkomen verminderd wordt als gevolg van de oppensioenstelling of de brugpensionering van de persoon (personen) die met het onderhoud van de kandidaat belast is (zijn) of erin voorziet (voorzien);

5° wanneer het inkomen verminderd wordt als gevolg van het verlies van de hoofdbetrekking uitgeoefend tijdens ten minste één kalenderjaar op 1 januari voorafgaand aan het in aanmerking genomen school- of academiejaar zonder dat geen enkele uitkering toegekend werd of ingevolge het ophouden van elke winstgevende activiteit met inbegrip van het faillissement;

6° wanneer het inkomen verminderd wordt ingevolge een periode van werkloosheid of van ziekte tijdens welke een werkloosheidsuitkering of een door de ziekteverzekering verleende uitkering werd toegekend of wanneer het inkomen verminderd wordt voor de ambtenaren van de overheidsdiensten ingevolge een terbeschikkingstelling ofwel wegens ziekte ofwel wegens persoonlijke aangelegenheden voorafgaand aan de pensionering, dient het inkomen van het kalenderjaar van de aanvraag als referentie voor de definitieve vaststelling van de toelage;

7° wanneer één van de leden van de samenstelling van het gezin waarvan het inkomen in aanmerking wordt genomen het voorwerp uitmaakt van een schuldbemiddeling of een collectieve schuldenregeling;

8° wanneer het inkomen gewijzigd wordt ten gevolge van een verkoop of de erfenis van een onroerend goed zoals bedoeld bij artikel 5, indien deze toestand tijdens het jaar voorafgaand aan het burgerlijk referentiejaar voor het in aanmerking genomen inkomen, zich heeft voorgedaan”;

b) tussen lid één en twee wordt een lid ingevoegd, luidend als volgt :

“Wanneer de samenstelling van het gezin die in aanmerking werd genomen op 1 juli van het schooljaar of academiejaar gewijzigd werd tussen deze datum en de aanvraag om studietoelagen, kan er tevens mee rekening gehouden worden voor de toekenning van een forfaitaire toelage bedoeld bij artikel 11.”;

c) het derde lid, dat het vierde lid wordt, wordt door de volgende woorden vervangen:

“In geval van ziekte of werkloosheid kan echter met die bepaling alleen rekening gehouden worden wanneer één lid van de samenstelling van het gezin van de kandidaat zoals bedoeld bij artikel 1, § 1, tweede lid waarvan het inkomen in aanmerking wordt genomen, een periode ziekte of werkloosheid 40 opeenvolgende dagen of 90 dagen kent”;

d) artikel 4, dat artikel 5 is geworden, wordt opgeheven;

e) artikel 10 wordt met de volgende leden aangevuld:

“Voor alle toestanden bedoeld bij dit artikel, onderzoekt het bestuur de aanvraag op basis van het inkomen vermeld voor de referentiejaar bedoeld bij artikel 8 alsook op basis van het inkomen gewijzigd als gevolg van de bedoelde toestand. Het bestuur neemt de gunstigste toestand voor de kandidaat in aanmerking.

Behoudens geval van overlijden, echtscheiding of scheiding, wordt geen forfaitaire toelage zoals bedoeld bij dit besluit toegekend wanneer het geheel van de inkomsten van het gezin voor het burgerlijk jaar bedoeld bij artikel 8 van dit besluit hoger is dan 150% van het maximumbedrag dat toelaatbaar wordt verklaard zoals bepaald bij artikel 2.”

Art. 8. In artikel 11 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° bij § 2, in het tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden “Wanneer het inkomen uit een leefloon bestaat, tegen het tarief van alleenstaande of gezinshoofd of sociale hulp gelijk aan het leefloon toegekend door een openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn uiterlijk op 15 oktober van het in aanmerking genomen school- of academiejaar, wordt een forfaitair bedrag toegekend” vervangen door de woorden “Daarenboven, wanneer de student verklaart zelf voor zijn eigen onderhoud te kunnen zorgen en dat zijn inkomen uit een leefloon bestaat, tegen het tarief van alleenstaande of gezinshoofd of samenwonend(e) of sociale hulp gelijk aan het leefloon toegekend door een openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn uiterlijk op 15 oktober van het in aanmerking genomen school- of academiejaar of wanneer het geheel van de inkomsten van het gezin uit een leefloon bestaat, tegen het tarief van alleenstaande of gezinshoofd of samenwonend(e) of sociale hulp gelijk aan het leefloon toegekend door een openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn uiterlijk op 15 oktober van het in aanmerking genomen school- of academiejaar, wordt een forfaitair bedrag toegekend”;

2° § 2 wordt met een tweede lid aangevuld, luidend als volgt: “Als de kandidaat over het statuut van gezinshoofd beschikt en een verplichting heeft van eenmalige beroepsactiviteiten vanwege het OCMW in het kader van een inschakelingovereenkomst, wordt dit inkomen niet in acht genomen.”;

3° § 3 wordt opgeheven.

Art. 9. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2016.

Art. 10. De Minister bevoegd voor studietoelagen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 augustus 2017.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van Hoger Onderwijs, Onderzoek en Media,
J.-Cl. MARCOURT

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204927]

7 SEPTEMBRE 2017. — Décret portant assentiment à l'Accord entre le Royaume de Belgique et le Monténégro sur l'exercice d'activités à but lucratif par certains membres de la famille du personnel de missions diplomatiques et de postes consulaires, signé à Bruxelles le 9 juin 2010 (1)

Le Parlement wallon a adopté et Nous, Gouvernement wallon, sanctionnons ce qui suit :

Article unique. L'Accord entre le Royaume de Belgique et le Monténégro sur l'exercice d'activités à but lucratif par certains membres de la famille du personnel de missions diplomatiques et de postes consulaires, signé à Bruxelles le 9 juin 2010, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Namur, le 7 septembre 2017.

Le Ministre-Président,
W. BORSUS

La Ministre de l'Action sociale, de la Santé, de l'Égalité des chances, de la Fonction publique
et de la Simplification administrative,
A. GREOLI

Le Ministre de l'Économie, de l'Industrie, de la Recherche, de l'Innovation, du Numérique,
de l'Emploi et de la Formation,
P.-Y. JEHOLET

Le Ministre de l'Environnement, de la Transition écologique, de l'Aménagement du Territoire,
des Travaux publics, de la Mobilité, des Transports, du Bien-être animal et des Zonings,
C. DI ANTONIO

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Énergie, du Climat et des Aéroports,
J.-L. CRUCKE

Le Ministre de l'Agriculture, de la Nature, de la Forêt, de la Ruralité, du Tourisme, du Patrimoine
et délégué à la Grande Région,
R. COLLIN

La Ministre des Pouvoirs locaux, du Logement et des Infrastructures sportives,
V. DE BUE

—————
Note

(1) Session 2016-2017.

Documents du Parlement wallon, 831 (2016-2017) N^{os} 1 à 3.

Compte rendu intégral, séance plénière du 6 septembre 2017.

Discussion.

Vote.

—————
ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2017/204927]

7. SEPTEMBER 2017 — Dekret zur Zustimmung zu dem Abkommen zwischen dem Königreich Belgien und Montenegro über die Ausübung von Tätigkeiten mit Gewinnerzielungsabsicht durch bestimmte Familienmitglieder des Personals der diplomatischen Vertretungen oder konsularischen Dienststellen, geschehen zu Brüssel am 9. Juni 2010 (1)

Das Wallonische Parlament hat Folgendes angenommen, und Wir, Wallonische Regierung, sanktionieren es:

Einzigster Artikel - Das in Brüssel am 9. Juni 2010 unterzeichnete Abkommen zwischen dem Königreich Belgien und Montenegro über die Ausübung von Tätigkeiten mit Gewinnerzielungsabsicht durch bestimmte Familienmitglieder des Personals der diplomatischen Vertretungen oder konsularischen Dienststellen wird völlig und uneingeschränkt wirksam.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht wird.
Namur, den 7. September 2017

Der Ministerpräsident
W. BORSUS

Die Ministerin für soziale Maßnahmen, Gesundheit, Chancengleichheit, den öffentlichen Dienst
und die administrative Vereinfachung
A. GREOLI

Der Minister für Wirtschaft, Industrie, Forschung, Innovation, digitale Technologien, Beschäftigung und Ausbildung
P.-Y. JEHOLET

Der Minister für Umwelt, den ökologischen Wandel, Raumordnung, öffentliche Arbeiten, Mobilität,
Transportwesen, Tierschutz, und Gewerbegebiete
C. DI ANTONIO

Der Minister für Haushalt, Finanzen, Energie, Klima und Flughäfen
J.-L. CRUCKE

Der Minister für Landwirtschaft, Natur, Forstwesen, ländliche Angelegenheiten, Tourismus, Denkmalschutz,
und Vertreter bei der Großregion
R. COLLIN

Die Ministerin für lokale Behörden, Wohnungswesen und Sportinfrastrukturen
V. DE BUE

—————
Fußnote

(1) Sitzungsperiode 2016-2017
Dokumente des Wallonischen Parlaments 831 (2016-2017) Nrn. 1 bis 3.
Ausführliches Sitzungsprotokoll, Plenarsitzung vom 6. September 2017.
Diskussion.
Abstimmung.

—————
VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2017/204927]

7 SEPTEMBER 2017. — Decreet houdende instemming met de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en Montenegro inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door bepaalde gezinsleden van het diplomatiek en consulaire personeel, gedaan te Brussel op 9 juni 2010 (1)

Het Waalse Parlement heeft aangenomen en Wij, Waalse Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Enig artikel. De Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en Montenegro inzake het verrichten van betaalde werkzaamheden door bepaalde gezinsleden van het diplomatiek en consulaire personeel, gedaan te Brussel op 9 juni 2010, zal volkomen gevolg hebben.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.
Namen, 7 september 2017.

De Minister-President,
W. BORSUS

De Minister van Sociale Actie, Gezondheid, Gelijke Kansen, Ambtenarenzaken en Administratieve vereenvoudiging,
A. GREOLI

De Minister van Economie, Industrie, Onderzoek, Innovatie, Digitale Technologieën, Tewerkstelling en Vorming,
P.-Y. JEHOLET

De Minister van Leefmilieu, Ecologische Overgang, Ruimtelijke Ordening, Openbare Werken, Mobiliteit, Vervoer,
Dierenwelzijn en Industriezones,
C. DI ANTONIO

De Minister van Begroting, Financiën, Energie, Klimaat en Luchthavens,
J.-L. CRUCKE

De Minister van Landbouw, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme, Erfgoed
en afgevaardigd bij de Grote Regio,
R. COLLIN

De Minister van de Plaatselijke Besturen, Huisvesting en Sportinfrastructuur,
V. DE BUE

—————
Nota

(1) Zitting 2016-2017.
Stukken van het Waalse Parlement 831 (2016-2017) Nrs. 1 tot 3.
Volledig verslag, plenaire vergadering van 6 september 2017.
Bespreking.
Stemming.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204929]

7 SEPTEMBRE 2017. — Décret portant assentiment à la Décision des représentants des Gouvernements des Etats membres réunis au sein du Conseil du 28 avril 2004 concernant les privilèges et immunités accordés à ATHENA (1)

Le Parlement wallon a adopté et Nous, Gouvernement wallon, sanctionnons ce qui suit :

Article unique. La Décision des représentants des Gouvernements des Etats membres réunis au sein du Conseil du 28 avril 2004 concernant les privilèges et immunités accordés à ATHENA, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Namur, le 7 septembre 2017.

Le Ministre-Président,
W. BORSUS

La Ministre de l'Action sociale, de la Santé, de l'Egalité des chances,
de la Fonction publique et de la Simplification administrative,
A. GREOLI

Le Ministre de l'Economie, de l'Industrie, de la Recherche, de l'Innovation, du Numérique,
de l'Emploi et de la Formation,
P.-Y. JEHOLET

Le Ministre de l'Environnement, de la Transition écologique, de l'Aménagement du Territoire,
des Travaux publics, de la Mobilité, des Transports, du Bien-être animal et des Zonings,
C. DI ANTONIO

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Energie, du Climat et des Aéroports,
J.-L. CRUCKE

Le Ministre de l'Agriculture, de la Nature, de la Forêt, de la Ruralité, du Tourisme, du Patrimoine
et délégué à la Grande Région,
R. COLLIN

La Ministre des Pouvoirs locaux, du Logement et des Infrastructures sportives,
V. DE BUE

—————
Note

(1) *Session 2016-2017.*

Documents du Parlement wallon, 831 (2016-2017), n^{os} 1 à 3.

Compte rendu intégral, séance plénière du 6 septembre 2017.

Discussion.

Vote.

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2017/204929]

7. SEPTEMBER 2017 — Dekret zur Zustimmung zum Beschluss der im Rat der Europäischen Union vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten vom 28. April 2004 betreffend die Vorrechte und Immunitäten von ATHENA (1)

Das Wallonische Parlament hat Folgendes angenommen und wir, Wallonische Regierung, sanktionieren es:

Einzigster Artikel - Der Beschluss der im Rat der Europäischen Union vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten vom 28. April 2004 betreffend die Vorrechte und Immunitäten von ATHENA wird völlig und uneingeschränkt wirksam.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Namur, den 7. September 2017

Der Ministerpräsident
W. BORSUS

Die Ministerin für soziale Maßnahmen, Gesundheit, Chancengleichheit,
den öffentlichen Dienst und die administrative Vereinfachung
A. GREOLI

Der Minister für Wirtschaft, Industrie, Forschung, Innovation, digitale Technologien,
Beschäftigung und Ausbildung
P.-Y. JEHOLET

Der Minister für Umwelt, den ökologischen Wandel, Raumordnung, öffentliche Arbeiten, Mobilität, Transportwesen,
Tierschutz, und Gewerbegebiete
C. DI ANTONIO

Der Minister für Haushalt, Finanzen, Energie, Klima und Flughäfen
J.-L. CRUCKE

Der Minister für Landwirtschaft, Natur, Forstwesen, ländliche Angelegenheiten, Tourismus, Denkmalschutz,
und Vertreter bei der Großregion
R. COLLIN

Die Ministerin für lokale Behörden, Wohnungswesen und Sportinfrastrukturen
V. DE BUE

—
Fußnote

(1) *Sitzungsperiode 2016-2017*
Dokumente des Wallonischen Parlaments 831 (2016-2017) Nrn. 1 bis 3.
Ausführliches Sitzungsprotokoll, Plenarsitzung vom 6. September 2017.
Diskussion.
Abstimmung.

—
VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2017/204929]

7 SEPTEMBER 2017. — Decreet houdende instemming met het Besluit van de Vertegenwoordigers van de Regeringen der lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, van 28 april 2004, betreffende voorrechten en immuniteiten die aan ATHENA worden verleend (1)

Het Waalse Parlement heeft aangenomen en Wij, Waalse Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Enig artikel. Het Besluit van de Vertegenwoordigers van de Regeringen der Lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, van 28 april 2004, betreffende voorrechten en immuniteiten die aan ATHENA worden verleend, zal volkomen gevolg hebben.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Namen, 7 september 2017.

De Minister-President,
W. BORSUS

De Minister van Sociale Actie, Gezondheid, Gelijke Kansen,
Ambtenarenzaken en Administratieve vereenvoudiging,
A. GREOLI

De Minister van Economie, Industrie, Onderzoek, Innovatie, Digitale Technologieën,
Tewerkstelling en Vorming,
P-Y. JEHOLET

De Minister van Leefmilieu, Ecologische Overgang, Ruimtelijke Ordening, Openbare Werken,
Mobiliteit, Vervoer, Dierenwelzijn en Industriezones,
C. DI ANTONIO

De Minister van Begroting, Financiën, Energie, Klimaat en Luchthavens,
J.-L. CRUCKE

De Minister van Landbouw, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme,
Erfgoed en afgevaardigd bij de Grote Regio,
R. COLLIN

De Minister van de Plaatselijke Besturen, Huisvesting en Sportinfrastructuren,
V. DE BUE

—
Nota

(1) *Zitting 2016-2017.*
Stukken van het Waalse Parlement, 831 (2016-2017), nrs. 1 tot 3.
Volledig verslag, plenaire vergadering van 6 september 2017.
Bespreking.
Stemming.

—
SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204932]

7 SEPTEMBRE 2017. — Décret portant assentiment à l'Accord multilatéral entre autorités compétentes concernant l'échange automatique de renseignements relatifs aux comptes financiers, signé à Berlin le 29 octobre 2014 (1)

Le Parlement wallon a adopté et Nous, Gouvernement wallon, sanctionnons ce qui suit:

Article unique. L'Accord multilatéral entre autorités compétentes concernant l'échange automatique de renseignements relatifs aux comptes financiers, signé à Berlin le 29 octobre 2014, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Namur, le 7 septembre 2017.

Le Ministre-Président,
W. BORSUS

La Ministre de l'Action sociale, de la Santé, de l'Égalité des chances, de la Fonction publique
et de la Simplification administrative,
A. GREOLI

Le Ministre de l'Economie, de l'Industrie, de la Recherche, de l'Innovation, du Numérique,
de l'Emploi et de la Formation,
P.-Y. JEHOLET

Le Ministre de l'Environnement, de la Transition écologique, de l'Aménagement du Territoire,
des Travaux publics, de la Mobilité, des Transports, du Bien-être animal et des Zonings,
C. DI ANTONIO

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Energie, du Climat et des Aéroports,
J.-L. CRUCKE

Le Ministre de l'Agriculture, de la Nature, de la Forêt, de la Ruralité, du Tourisme, du Patrimoine
et délégué à la Grande Région,
R. COLLIN

La Ministre des Pouvoirs locaux, du Logement et des Infrastructures sportives,
V. DE BUE

Note

(1) *Session 2016-2017.*

Documents du Parlement wallon, 833 (2016-2017), n^{os} 1 à 3.

Compte rendu intégral, séance plénière du 6 septembre 2017.

Discussion.

Vote.

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2017/204932]

7. SEPTEMBER 2017 — Dekret zur Zustimmung zum am 29. Oktober 2014 in Berlin unterzeichneten multilateralen Abkommen zwischen zuständigen Behörden über den automatischen Informationsaustausch über Finanzkonten (1)

Das Wallonische Parlament hat Folgendes angenommen und wir, Wallonische Regierung, sanktionieren es:

Einziger Artikel - Das am 29. Oktober 2014 in Berlin unterzeichnete multilaterale Abkommen zwischen zuständigen Behörden über den automatischen Informationsaustausch über Finanzkonten wird völlig und uneingeschränkt wirksam.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Namur, den 7. September 2017

Der Ministerpräsident
W. BORSUS

Die Ministerin für soziale Maßnahmen, Gesundheit, Chancengleichheit,
den öffentlichen Dienst und die administrative Vereinfachung
A. GREOLI

Der Minister für Wirtschaft, Industrie, Forschung, Innovation, digitale Technologien,
Beschäftigung und Ausbildung
P.-Y. JEHOLET

Der Minister für Umwelt, den ökologischen Wandel, Raumordnung, öffentliche Arbeiten, Mobilität,
Transportwesen, Tierschutz, und Gewerbegebiete
C. DI ANTONIO

Der Minister für Haushalt, Finanzen, Energie, Klima und Flughäfen
J.-L. CRUCKE

Der Minister für Landwirtschaft, Natur, Forstwesen, ländliche Angelegenheiten, Tourismus, Denkmalschutz,
und Vertreter bei der Großregion
R. COLLIN

Die Ministerin für lokale Behörden, Wohnungswesen und Sportinfrastrukturen
V. DE BUE

Fußnote

(1) *Sitzungsperiode 2016-2017*

Dokumente des Wallonischen Parlaments, 833 (2016-2017) Nrn. 1 bis 3.

Ausführliches Sitzungsprotokoll, Plenarsitzung vom 6. September 2017.

Diskussion.

Abstimmung.

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2017/204932]

7 SEPTEMBER 2017. — Decreet houdende instemming met het Multilateraal Akkoord tussen bevoegde autoriteiten betreffende de automatische uitwisseling van inlichtingen inzake financiële rekeningen, ondertekend te Berlijn op 29 oktober 2014 (1)

Het Waalse Parlement heeft aangenomen en Wij, Waalse Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Enig artikel. Het Multilateraal Akkoord tussen bevoegde autoriteiten betreffende de automatische uitwisseling van inlichtingen inzake financiële rekeningen, ondertekend te Berlijn op 29 oktober 2014, zal volkomen gevolg hebben. Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.
Namen, 7 september 2017.

De Minister-President,
W. BORSUS

De Minister van Sociale Actie, Gezondheid, Gelijke Kansen, Ambtenarenzaken
en Administratieve vereenvoudiging,

A. GREOLI

De Minister van Economie, Industrie, Onderzoek, Innovatie, Digitale Technologieën,
Tewerkstelling en Vorming,

P.-Y. JEHOLET

De Minister van Leefmilieu, Ecologische Overgang, Ruimtelijke Ordening, Openbare Werken,
Mobiliteit, Vervoer, Dierenwelzijn en Industriezones,

C. DI ANTONIO

De Minister van Begroting, Financiën, Energie, Klimaat en Luchthavens,

J.-L. CRUCKE

De Minister van Landbouw, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden, Toerisme, Erfgoed
en afgevaardigd bij de Grote Regio,

R. COLLIN

De Minister van de Plaatselijke Besturen, Huisvesting en Sportinfrastructuren,

V. DE BUE

—
Nota

(1) *Zitting 2016-2017.*

Stukken van het Waalse Parlement, 833 (2016-2017), nrs. 1 tot 3.

Volledig verslag, plenaire vergadering van 6 september 2017.

Bespreking.

Stemming.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C - 2017/13377]

20 JUILLET 2017. — Arrêté du Gouvernement wallon portant exécution du décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital, les articles 3, alinéa 3, 6, 12, 13, alinéas 2 et 3, 14, 15, dernier alinéa, 16, alinéa 3, 18, 22, 27 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 25 janvier 2017 et le 15 mai 2017 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 26 janvier 2017 et le 31 mai 2017 ;

Vu le rapport du 26 janvier 2017 établi conformément à l'article 3, 2°, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales ;

Vu l'avis de la Commission wallonne de la Santé, donné le 28 mars 2017 ;

Vu l'avis n° 61.665/4 du Conseil d'Etat, donné le 5 juillet 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition du Ministre de la Santé et de l'Action sociale ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté règle, en application de l'article 138 de la Constitution, des matières visées à l'article 128, § 1^{er}, de celle-ci.

CHAPITRE 1^{er}. — Définitions

Art. 2. Pour l'application du présent arrêté, l'on entend par :

1° le décret du 9 mars 2017 : le décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital ;

2° le Code : le Code wallon de l'Action sociale et de la Santé, partie décrétable ;

3° la loi AMI : la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 ;

4° la loi sur les hôpitaux : la loi sur les hôpitaux telle que visée à l'article 2, 1°, du décret du 9 mars 2017 ;

5° l'arrêté royal du 25 avril 2002 : l'arrêté royal du 25 avril 2002 relatif à la fixation et à la liquidation du budget des moyens financiers des hôpitaux ;

6° la convention INAMI : la convention conclue entre les organismes assureurs et les établissements hospitaliers, conformément à l'article 42 de la loi relative à l'assurance soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994 ;

7° l'hôpital : l'hôpital tel que visé à l'article 2, 2°, du décret du 9 mars 2017 ;

8° le site hospitalier : toute infrastructure dans laquelle au minimum soixante pour cent des activités sont des activités pour lesquelles une intervention est prévue dans le cadre du budget des moyens financiers des hôpitaux au sens de l'arrêté royal du 25 avril 2002 et des prestations de jour inscrites dans la convention INAMI ;

9° l'Agence : l'Agence wallonne de la santé telle que visée à l'article 2, 3°, du décret du 9 mars 2017 ;

10° le prix d'hébergement : le prix d'hébergement tel que visé à l'article 2, 4°, du décret du 9 mars 2017 ;

11° le juste prix : le juste prix tel que visé à l'article 2, 5°, du décret du 9 mars 2017 ;

12° la section : la section relative aux bâtiments, aux places de parking ou à l'aménagement des abords, telle que visée à l'article 6, § 2, 1°, 2° et 3°, du décret du 9 mars 2017 ;

13° le nombre de lits retenus : le nombre de lits théorique visant le calcul du juste prix et du diviseur portant sur le prix d'hébergement ;

14° la journée réalisée : la journée effective de présence du patient dans l'hôpital, et pour laquelle l'hôpital porte en compte au patient ou à l'organisme assureur une intervention sur la base de l'arrêté royal du 25 avril 2002 ou des prestations de jour inscrite dans la convention INAMI ;

15° le Ministre : le Ministre de la Santé.

CHAPITRE II. — *Juste prix à la construction*

Section 1^{re}. — Calcul du juste prix

Art. 3. Le juste prix à la construction est calculé tous les ans pour le 1^{er} juillet par le Ministre, de façon globale et par section.

Art. 4. Le juste prix à la construction correspond à la somme des sections suivantes :

1° la section relative aux bâtiments, qui résulte de l'addition de chacune des lignes de la colonne E du tableau figurant en annexe 1, dont le résultat est obtenu par la multiplication, sur chaque ligne, des colonnes A, B et D, étant entendu que :

a) la colonne A comprend le nombre de lits, de places, de salles, de postes, de bunkers, d'accouchements, de services médico-techniques, de programmes de soins, d'installations d'hydrothérapie, de centres de curiethérapie, d'infrastructures sportives et d'activités thérapeutiques, dans les limites définies à l'article 5 *b*) la colonne B comprend la superficie correspondante en mètres carrés, qui est attribuée pour chaque lit, place, salle, poste, bunker, tranche de cent accouchements, service médico-technique, programme de soins, installation d'hydrothérapie, centre de curiethérapie, infrastructure sportive et activité thérapeutique, visés en colonne A ;

c) la colonne D comprend le prix fixé par mètre carré pour chaque lit, place, poste, bunker, salle, tranche de cent accouchements, service médico-technique, programme de soins, installation d'hydrothérapie, centre de curiethérapie, infrastructure sportive et activité thérapeutique, visés en colonne A ;

2° la section relative aux places de parking, qui résulte de l'addition des lignes de la colonne E du tableau figurant en annexe 2, dont le résultat est obtenu par la multiplication, sur chaque ligne, des colonnes A, B et D, étant entendu que :

a) la colonne A comprend le nombre de places de parking par type, dans les limites fixées à l'article 6 ;

b) la colonne B comprend la superficie correspondante en mètres carrés, qui est attribuée pour chaque type de places de parking, visé en colonne A ;

c) la colonne D comprend le prix fixé par mètre carré pour chaque place de parking, visé en colonne A ;

3° la section relative aux aménagements des abords, qui résulte de l'addition des lignes de la colonne E du tableau figurant en annexe 3, dont le résultat est obtenu par la multiplication, sur chaque ligne, des colonnes A, B et D, étant entendu que :

a) la colonne A comprend le type d'abords considéré ;

b) la colonne B comprend la superficie correspondante, qui est attribuée à chaque type d'abords considérés, visés en colonne A, dans les limites définies à l'article 7 ;

c) la colonne D comprend le prix fixé par mètre carré pour chaque type d'abord considéré, visé en colonne A.

Section 2. — Eléments pour le calcul de la section « bâtiment »

Art. 5. § 1^{er}. Pour les calculs visés à l'article 4, l'établissement du nombre de lits, de places, de salles, de postes, de bunkers, d'accouchements, de services médico-techniques, de programmes de soins, d'installations d'hydrothérapie, de centres de curiethérapie, d'infrastructures sportives et d'activités thérapeutiques de l'hôpital visés à la colonne A du tableau figurant à l'annexe 1, s'effectue par hôpital, sur la base des dernières données connues de l'Agence, tenant compte des éléments suivants :

1° pour ce qui concerne le nombre de lits en hôpital général, hormis les lits de gériatrie (index G) et de réadaptation fonctionnelle (index Sp), les lits reconnus dans le cadre de la fonction soins intensifs, les lits de néonatalogie intensive (index NIC), les lits de maternité intensive (index MIC) et les lits « grands brûlés », le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

2° pour ce qui concerne le nombre de places en hospitalisation de jour en hôpital général dans le cadre de la fonction hospitalisation non chirurgicale de jour, le nombre effectif de places dont l'hôpital dispose, et qu'il renseigne dans le cadre du cadastre visé à l'article 22, § 2 ;

3° pour ce qui concerne le nombre de places en hospitalisation chirurgicale de jour en hôpital général dans le cadre de la fonction hospitalisation chirurgicale de jour, le nombre effectif de places dont l'hôpital dispose, et qu'il renseigne dans le cadre du cadastre visé à l'article 22, § 2 ;

4° pour ce qui concerne le nombre de lits en hôpital psychiatrique, le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

5° pour ce qui concerne le nombre de salles du bloc opératoire, qui comprennent également la salle de stérilisation et la salle de réveil, que ce soit pour l'hospitalisation classique ou l'hospitalisation de jour, il est retenu une salle d'opération par trente lits et places reprises aux 1°, 3°, 6°, 7°, et 19°, à l'exception des lits consacrés aux patients psychiatriques ;

6° pour ce qui concerne le nombre de lits reconnus dans la fonction de soins intensifs et les lits « grands brûlés », le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

7° pour ce qui concerne le nombre de lits au sein d'un service pour la néonatalogie intensive (Index NIC) et la maternité intensive (MIC), le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

8° pour ce qui concerne le bloc d'accouchement, en ce compris la fonction de soins néonataux locaux N*, une salle par tranche de 100 accouchements calculés sur la base du nombre d'accouchements facturés dans le cadre de la nomenclature des soins de santé prise en application de la loi AMI ;

9° pour ce qui concerne l'unité de soins néonataux (unité N*), une unité par tranche de 100 accouchements calculés sur la base du nombre d'accouchements facturés dans le cadre de la nomenclature des soins de santé prise en application de la loi AMI ;

10° pour le nombre de bunkers au sein d'un service de radiothérapie, le nombre correspondant au nombre d'appareils calculé conformément à l'article 24 ;

11° pour ce qui concerne le nombre de postes d'un centre de traitement de l'insuffisance rénale chronique à l'hôpital, un poste par tranche de quatre cent cinquante forfaits de dialyse facturés de la loi AMI, sur la base de la moyenne des trois dernières années ;

12° pour ce qui concerne le nombre de salles de cathétérisme cardiaque, le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

13° pour ce qui concerne le nombre de services médico-techniques comprenant un pet-scan, le nombre d'appareillages constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

14° pour ce qui concerne le nombre de services médico-techniques comprenant une IRM, le nombre d'appareillages constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

15° pour ce qui concerne le nombre de programmes de soins complets relatif à la procréation médicalement assistée, le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

16° pour ce qui concerne les installations d'hydrothérapie, une installation par tranche complète de cinquante lits Sp locomoteur, neurologique, cardio-pulmonaire et chronique constatés dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux, dans les limites de deux installations d'hydrothérapie par hôpital ;

17° pour ce qui concerne les centres de curithérapie, une installation par hôpital disposant d'un service de radiothérapie, comprenant au moins un bunker calculé conformément 10° ;

18° pour ce qui concerne les infrastructures sportives et d'activités thérapeutiques en hôpital psychiatrique, le nombre de lits d'hospitalisation complète et de jour en hôpital psychiatrique constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

19° pour ce qui concerne le nombre de lits de gériatrie (index G), le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux ;

20° pour ce qui concerne le nombre de lits de réadaptation fonctionnelle (index Sp), le nombre constaté dans le cadre des agréments délivrés par la Région en vertu de la loi sur les hôpitaux.

Le Ministre précise par arrêté ministériel les prestations et forfaits pris en considération pour le calcul des points 8°, 9° et 11°.

§ 2. L'hôpital peut déroger séparément au nombre de lits agréés visés au paragraphe 1^{er}, 1°, 4°, 6°, 7°, 19° et 20°, moyennant la communication d'un nombre de lits retenus dans le cadre du cadastre visé à l'article 22, § 2, 2°.

En cas d'application du premier alinéa, le nombre de lits retenus est pris en considération pour le calcul du nombre de salle du bloc opératoire, d'installation d'hydrothérapie et d'infrastructures sportives et d'activités thérapeutiques visés au paragraphe 1^{er}, 5°, 16° et 18°.

§ 3. Pour l'application du paragraphe 2, le nombre de lits retenus communiqué par l'hôpital respecte les conditions suivantes :

1° il ne peut pas être supérieur au nombre de lits agréés visé au paragraphe 1^{er}, 1°, 4°, 6°, 7°, 19° et 20°, considérés séparément ;

2° il ne peut pas être inférieur à la moyenne du nombre de lits occupés, obtenu en divisant la moyenne du nombre de journées réalisées les trois dernières années, par les taux suivants, considérés séparément :

a) $80\% \times 6/7 \times 365$ pour les journées portant sur les lits de pédiatrie (index *E*) et de maternité (index *M*) ;

b) $80\% \times 365$ pour les journées portant sur les lits de soins intensifs (fonction *I*, index *NIC* et index *MIC*) et grands brûlés ;

c) $90\% \times 365$ pour les journées portant sur des lits de gériatrie (index *G*) et de revalidation (index *Sp*) ;

d) $85\% \times 365$ pour les journées en lits psychiatriques de jour et de nuit ;

e) $85\% \times 259$ pour les journées en lits psychiatriques de jour ou de nuit ;

f) $90\% \times 6/7 \times 365$ pour les journées dans les autres types de lits d'hospitalisation complète.

Lorsque le résultat du calcul visé au 2° est supérieur au calcul visé au 1°, le 1° est d'application.

§ 4. Malgré l'application du paragraphe 2, le nombre de places d'hospitalisation de jour considéré au paragraphe 1^{er}, 2° et 3°, ne peut jamais dépasser trente pour cent du nombre total de lits agréés de l'hôpital.

Pour le calcul du nombre de salles du bloc opératoire visé à l'article 5, § 1^{er}, 5°, le nombre de places d'hospitalisation de jour pris en compte ne peut pas être supérieur à deux tiers du nombre de places d'hospitalisation de jour visé à l'alinéa précédent.

§ 5. En cas d'exploitation de services ou d'appareillages comptabilisés une fois dans la programmation dans le cadre d'une association d'hôpitaux au sens de l'arrêté royal du 25 avril 1997 précisant la description d'une association d'hôpitaux et des normes particulières qu'elle doit respecter, les mètres carrés tels que visés à l'annexe 1, portant sur l'exploitation en commun, sont répartis entre ces hôpitaux moyennant un accord entre eux.

Section 3. — Eléments pour le calcul de la section « parking »

Art. 6. Le nombre de places de parking figurant à l'annexe 2 est limité à deux places de parking par lit, place et poste repris à l'article 5, § 1^{er}, 1°, 2°, 3°, 4°, 6°, 7°, 11°, 19° et 20°.

En ce qui concerne les hôpitaux généraux, pour l'application de l'alinéa 1^{er}, deux tiers des places de parkings sont considérées comme étant en plein air et un tiers couvertes.

Par dérogation à l'alinéa 2, pour les hôpitaux généraux et psychiatriques, il peut être retenu pour le calcul, sur demande de l'institution, et moyennant accord de la Région, des places de parking souterrain. Ces places s'inscrivent dans le cadre de la reconstruction d'un hôpital. Elles sont justifiées par les prescriptions urbanistiques, et sont prises en considération par site. Le cas échéant, pour les hôpitaux généraux, le solde du nombre de places de parking calculé conformément à l'alinéa 1^{er} est réparti, après déduction des places de parking souterrain arrêtées en application du présent alinéa, entre les places de parking en plein air et couvertes conformément à l'alinéa 2.

En ce qui concerne les hôpitaux psychiatriques, pour l'application de l'alinéa 1^{er}, l'ensemble des places de parking est considérée comme des places en plein air.

Section 4. — Eléments pour le calcul de la section « abords »

Art. 7. Pour ce qui concerne l'aménagement des abords figurant à l'annexe 3, le nombre de mètres carrés retenu est limité à la moitié de la surface globale de construction, calculé en vertu de l'article 9, § 1^{er}, 1°.

Les abords d'un hôpital général et d'un hôpital psychiatrique sont par défaut considérés au 1° du tableau figurant à l'annexe 3.

Par dérogation à l'alinéa 2, dans le cadre de la reconstruction d'un hôpital général sur un terrain industriel nécessitant une réhabilitation, il peut être retenu sur demande de l'institution et moyennant accord de la Région, par site, le montant et le métrage considéré au 2° du tableau figurant à l'annexe 3. Dans ce cas, le calcul du juste prix s'effectue déduction faite des éventuelles interventions à fonds perdus accordées par la Région ou tout autre pouvoir subsidiant pour le même objet.

Le montant accordé en application de l'alinéa 3 peut être valorisé seulement une seule fois par hôpital dans le prix d'hébergement.

Section 5. — Indexation

Art. 8. Les montants inscrits en colonnes D des tableaux figurant aux annexes 1, 2 et 3 sont indexés annuellement, au 30 juin sur la base de la formule suivante :

$$P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{S_t}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{M_t}{M_{2016}} \right)$$

Où $P_{\tau,t}$ = montant τ repris en colonnes C des tableaux figurant aux annexes I, II et III du présent arrêté en année t , indexé selon la formule ci-dessus reprise ;

$P_{\tau,2016}$ = montant τ repris en colonnes C des tableaux figurant aux annexes I, II et III du présent arrêté en année 2016 ;

S_t = indice du coût de la main-d'œuvre au premier trimestre de l'année t , tel que calculé par le SPF Economie ;

S_{2016} = indice du coût de la main-d'œuvre au premier trimestre de l'année 2016, tel que calculé par le SPF Economie ;

M_t = indice des prix à la production dans la construction au premier trimestre de l'année t , tel que calculé par le SPF Economie ;

M_{2016} = indice des prix à la production dans la construction au premier trimestre de l'année 2016, tel que calculé par le SPF Economie ;

Et où pour $2016 \leq i < t$, quel que soit l'année i ,

si $S_t < \text{Max}(S_i)$, alors $P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{\text{Max}(S_i)}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{M_t}{M_{2016}} \right)$;

si $M_t < \text{Max}(M_i)$, alors $P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{S_t}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{\text{Max}(M_i)}{M_{2016}} \right)$;

si $S_t < \text{Max}(S_i)$ et $M_t < \text{Max}(M_i)$, alors $P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{\text{Max}(S_i)}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{\text{Max}(M_i)}{M_{2016}} \right)$.

Où : S_i = indice du coût de la main-d'œuvre au premier trimestre de l'année i , tel que calculé par le SPF Economie ;

M_i = indice des prix à la production dans la construction au premier trimestre de l'année i , tel que calculé par le SPF Economie ;

CHAPITRE III. — *Calcul du nombre de mètres carrés maximum admissible dans le cadre des plans de construction, prix au mètre carré et plafond global de construction*

Art. 9. § 1^{er}. Le nombre de mètres carrés maximum admissible dans le cadre des plans de construction est calculé par hôpital par section.

1° le nombre de mètres carrés maximum de la première section relative aux bâtiments résulte de l'addition de chacune des lignes de la colonne C du tableau figurant à l'annexe 1, dont le résultat est obtenu par la multiplication, sur chaque ligne, des colonnes A et B, étant entendu que :

a) la colonne A comprend le nombre de lits, places, postes, bunkers, salles, de postes, tranche de cent accouchements, de service médico-techniques, de programmes de soins, d'installation d'hydrothérapie, de centre de curithérapie, d'infrastructure sportive et d'activités thérapeutiques de l'hôpital, dans les limites définies à l'article 5 ;

b) la colonne B comprend la superficie correspondante en mètres carrés, qui est attribuée pour chaque lit, place, poste, bunker, salle, tranche de cent accouchements, de service médico-techniques, de programmes de soins, d'installation d'hydrothérapie, de centre de curithérapie, d'infrastructure sportive et d'activités thérapeutiques de l'hôpital, visés en colonne A ;

2° le nombre de mètres carrés maximum de la deuxième section relative aux places de parking est obtenu en multipliant le nombre de places de parking, calculé conformément à l'article 6, par le nombre de mètres carrés de la colonne B du tableau figurant à l'annexe 2 ;

3° le nombre de mètres carrés maximum de la troisième section relative aux aménagements des abords correspond à la moitié du nombre de mètres carrés de la première section, calculé conformément au 1°.

§ 2. Le prix moyen au mètre carré est calculé par section en divisant le juste prix de l'hôpital calculé par section conformément à l'article 4, 1°, 2° et 3°, dans les limites visées aux articles 5 à 7 et tenant compte de l'indexation prévue à l'article 8, respectivement par le nombre de mètres carrés calculé conformément à l'article 9, § 1^{er}, 1°, 2° et 3°.

CHAPITRE IV. — *Calcul du prix d'hébergement*

Art. 10. § 1^{er}. Chaque année, pour le 1^{er} juillet, le Ministre fixe le prix d'hébergement de chaque hôpital, calculé en application des articles 7 à 11 du décret du 9 mars 2017.

Au minimum 30 jours avant la fixation du prix d'hébergement par le Ministre, l'Agence transmet à chaque hôpital individuellement le détail du calcul de son prix. Chaque hôpital dispose de 30 jours pour transmettre à l'Agence ses éventuelles observations.

Le cas échéant, les observations sont transmises au groupe de travail visé à l'article 28.

§ 2. En vue de fixer le prix d'hébergement, il est procédé à la somme des opérations suivantes :

1° la première opération correspond au calcul de la partie prix à la construction visé à l'article 4, 1° et 5°, du décret du 9 mars 2017 :

$$C_t = \sum_{j=1}^3 \sum_i^t \left[(p_{i,j} \times q_{i,j}) \times (1 + TVA_{i,j}) \times (1 + 0,15) \times \frac{25 \times \varepsilon_t}{1 - (1 + \varepsilon_t)^{-25}} \right] \times \theta$$

Où j correspond aux sections de construction, allant de 1 à 3 ;

i correspond à l'indice d'année, allant jusque t , t étant l'année en cours et de calcul du prix à la construction ;

$p_{i,j}$ = le prix moyen à la construction au mètre carré pour la section j , tel que défini à l'article 9, §2, l'année i ;

$q_{i,j}$ = le nombre de mètres carrés admis l'année i en suite des calendriers de construction successifs dans la section j ;

$TVA_{i,j}$ = le taux de TVA l'année i , applicable à la section j ;

ε_t = le taux d'intérêt de référence à 25 ans pour les hôpitaux l'année t , du 1^{er} juillet de l'année $t-1$ au 30 juin de l'année t ;

θ = les pourcentages définis à l'article 7, § 1^{er}, du décret du 9 mars 2017 pour les hôpitaux généraux et à l'article 7, § 2, du décret du 9 mars 2017 pour les hôpitaux psychiatriques ;

Et où si $\sum_i^t q_{i,j}$ dépasse le nombre de mètres carrés autorisés pour la section j (\bar{q}_j) tel que calculé à l'article 9, § 1^{er}, 1°, les mètres carrés et prix valorisables sont considérés en fonction des plus récents acceptés dans le cadre des calendriers de construction successifs ;

2° la deuxième opération correspond au calcul de la partie prix du matériel et des équipements visé à l'article 4, 3° et 5°, du décret du 9 mars 2017 :

$$E_t = \sum_i^t \left[(p_{i,1} \times q_{i,1}) \times (1 + TVA_{i,1}) \times (1 + 0,05) \times \frac{10 \times \delta_t}{1 - (1 + \delta_t)^{-10}} \right] \times \rho$$

Où i correspond à l'indice d'année, allant jusque t , t étant l'année en cours et de calcul du prix à la construction ;

$p_{i,1}$ = le prix moyen à la construction au mètre carré tel que défini à l'article 9, § 2, pour la section visée à l'article 4, 1°, l'année i ;

$q_{i,1}$ = le nombre de mètres carrés admis l'année i en suite des calendriers de construction successifs dans la section visée à l'article 4, 1° ;

$TVA_{i,1}$ = le taux de TVA l'année i , applicable à la section visée à l'article 4, 1°, du décret du 9 mars 2017 ;

δ_t = le taux d'intérêt de référence à 10 ans pour les hôpitaux l'année t , du 1^{er} juillet de l'année $t-1$ au 30 juin de l'année t ;

ρ = les pourcentages définis à l'article 9, § 1^{er}, du décret pour les hôpitaux généraux et à l'article 9, § 2 du décret du 9 mars 2017 pour les hôpitaux psychiatriques ;

Et où si $\sum_i^t q_{i,1}$ dépasse le nombre de mètres carrés autorisés pour la section 1 (\bar{q}_1) tel que calculé à l'article 9, § 1^{er}, 1°, les mètres carrés et prix valorisables sont considérés en fonction des plus récents acceptés dans le cadre des calendriers de construction successifs ;

3° la troisième opération correspond au calcul de la partie prix des remplacements visée à l'article 4, 2° et 5°, du décret du 9 mars 2017 :

$$R_t = \left[(p_{t,1} \times \bar{q}_1) \times (1 + TVA_{t,j}) \times (1 + 0,15) \times \frac{20 \times \gamma_t}{1 - (1 + \gamma_t)^{-20}} \right] \times \sigma_t$$

Où t correspond à l'année en cours et de calcul du prix des remplacements ;

$p_{t,1}$ = le prix moyen à la construction au mètre carré tel que défini à l'article 9, § 2, pour la section visée à l'article 4, 1°, l'année t ;

$\bar{q}_{t,1}$ = le nombre de mètres carrés maximal pour l'hôpital dans la section visée à l'article 4, 1° ;

$TVA_{t,j}$ = le taux de TVA l'année t , applicable à la section j ;

γ_t = le taux d'intérêt de référence à 20 ans pour les hôpitaux l'année t , du 1^{er} juillet de l'année $t-1$ au 30 juin de l'année t ;

σ_t = les pourcentages définis à l'article 8 du décret du 9 mars 2017 ;

4° la quatrième opération correspond au calcul de la partie prix des entretiens visée à l'article 4, 4° et 5°, du décret du 9 mars 2017 :

$$T_t = \sum_{j=1}^3 \left[(p_{t,j} \times \bar{q}_j) \times (1 + TVA_{t,j}) \times (1 + 0,15) \times \frac{10 \times \delta_t}{1 - (1 + \delta_t)^{-10}} \right] \times \omega_t$$

Où j correspond aux sections de construction, allant de 1 à 3 ;

t correspond à l'année en cours et de calcul du prix des remplacements ;

$p_{t,j}$ = le prix moyen à la construction au mètre carré tel que défini à l'article 9, §2 pour la section j , l'année t ;

$\bar{q}_{t,j}$ = le nombre de mètres carrés maximal pour l'hôpital dans la section j ;

$TVA_{t,j}$ = le taux de TVA l'année t , applicable à la section j ;

δ_t = le taux d'intérêt de référence à 10 ans pour les hôpitaux l'année t , du 1^{er} juillet de l'année $t-1$ au 30 juin de l'année t ;

ω_t = les pourcentages définis à l'article 10 du décret du 9 mars 2017 ;

5° la cinquième opération correspond aux montants forfaitaires relatifs au matériel médical, au matériel non médical et au matériel roulant retenus conformément à l'article 16 du décret du 9 mars 2017 ;

6° la sixième opération correspond, le cas échéant, aux indemnités octroyées aux hôpitaux, tels que visées à l'article 17 du décret du 9 mars 2017, dont le montant est déduit du résultat du calcul obtenu en vertu du présent paragraphe, opérations 1° à 4°.

Si le résultat du calcul visé à l'alinéa précédent est négatif, le solde du résultat est à chaque fois reporté à l'année suivante et déduit du résultat du calcul obtenu en vertu du présent paragraphe, opérations 1° à 4°.

§ 3. Les taux d'intérêt de référence visés au paragraphe 1^{er}, 1° à 4°, sont fixés par le Ministre et le Ministre du Budget sur la base du taux d'intérêt moyen du marché.

Le taux d'intérêt moyen du marché est déterminé sur la base de la moyenne des taux d'intérêt fixes pratiqués par les quatre principales institutions bancaires actives dans le secteur des hôpitaux, y compris la marge bancaire.

§ 4. Le nombre de mètres carrés total considéré dans le cadre du calcul du prix d'hébergement, pour les opérations visées au paragraphe 2, 1° et 2°, ne peut jamais dépasser, par hôpital et par section, le nombre maximum défini à l'article 9.

§ 5. L'hôpital qui a introduit dans les plans successifs de construction un nombre de mètres carrés par section correspondant aux maximums tels que définis à l'article 9, ne peut introduire de nouvelle demande dans les plans de construction visés aux articles 13 à 17 que par la désaffectation par section de mètres carrés pris en compte dans le cadre du calcul visé au paragraphe 2, 1°.

En cas d'application de l'alinéa 1^{er}, l'Agence procède à la désaffectation des mètres carrés les plus anciens par section pris en considération pour le calcul visé au paragraphe 2, 1°.

CHAPITRE V. — Capacité de facturation et liquidation

Art. 11. § 1^{er}. En vertu de l'article 13 du décret du 9 mars 2017, le prix d'hébergement annuel tel que calculé en application de l'article 10 est divisé pour obtenir un prix facturable à la journée réalisée. Le diviseur correspond à la somme des éléments suivants, calculé sur la base du dernier exercice connu de l'Agence :

1° le nombre de lits d'hospitalisation complète agréé tel que visé à l'article 5, § 1^{er}, 1°, 4°, 6°, 7°, 19° et 20°, ou le nombre de lits retenus s'il est fait application de l'article 5, § 2, multiplié, par index de lits, par les taux suivants, qui traduisent l'occupation des lits :

- a) 80 % x 6/7 x 365 pour les journées portant sur les lits de pédiatrie (index E) et de maternité (index M) ;
- b) 80% x 365 pour les journées portant sur les lits de soins intensifs (fonction I, index NIC et index MIC) et grands brûlés ;
- c) 90 % x 365 pour les journées portant sur des lits de gériatrie (index G) et de revalidation (index Sp) ;
- d) 85 % x 365 pour les journées en lits psychiatriques de jour et de nuit ;
- e) 90 % x 6/7 x 365 pour les journées dans les autres types de lits d'hospitalisation complète ;

2° le nombre de lits d'hospitalisation de jour ou de nuit agréé en service et hôpital psychiatrique compris à l'article 5, § 1^{er}, 4°, multiplié par le taux suivant, qui traduit l'occupation des lits :

85 % x 259 pour les journées en lits psychiatriques de jour ou de nuit ;

3° le nombre de journées réalisées en hospitalisation non médicale et médicale de jour en hôpital général, en moyenne sur les trois dernières années.

Le Ministre précise par arrêté ministériel les journées réalisées prises en considération pour le calcul du 3°.

§ 2. Le diviseur est adapté chaque année au 1^{er} juillet par le Ministre.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la partie du diviseur visée au paragraphe 1^{er}, 1° et 2°, est figée pour une durée de dix ans si le nombre de mètres carrés autorisé à la facturation dans les plans successifs de construction atteint sur six années consécutives plus de 80 pour cent du plafond des mètres carrés admissibles à la facturation, tel que visés à l'article 9.

Le résultat du diviseur est arrondi à l'unité inférieure.

Art. 12. § 1^{er}. Les hôpitaux facturent le prix d'hébergement à la journée d'hospitalisation.

Le Ministre précise par arrêté ministériel les journées réalisées prises en considération pour la facturation du prix d'hébergement.

§ 2. Pour les patients qui relèvent d'un organisme assureur, les hôpitaux sont autorisés à facturer le prix d'hébergement aux patients, par l'intermédiaire des organismes assureurs visés à l'article 1, 3°, du Code.

§ 3. Pour les patients qui ne relèvent pas d'un organisme assureur, pour lesquels aucune intervention ne peut être facturée sur la base du paragraphe 2, le prix d'hébergement est porté à charge du patient.

Les interventions encourues par les CPAS pour couvrir en tout ou en partie le prix d'hébergement peuvent être récupérés directement auprès de l'Agence par les CPAS ou tout autre organisme mandaté par le Gouvernement à cet effet.

§ 4. Les modalités de facturation aux patients et de liquidation du prix d'hébergement par les organismes assureurs sont subordonnées à la conclusion, au plus tard deux ans après l'entrée en vigueur du présent arrêté, d'une convention entre les hôpitaux et les organismes assureurs, telle que prévue à l'article 13, § 2, du Code. La convention en question est approuvée par le Ministre.

CHAPITRE VI. — Procédure d'adoption des plans de construction

Art. 13. Le plan de construction est approuvé tous les cinq ans par le Gouvernement. Chaque plan comprend, par hôpital et par site hospitalier, les projets retenus pour l'intégration dans le prix d'hébergement et un échéancier de cette intégration.

Le Ministre appelle par arrêté ministériel les hôpitaux à introduire leurs demandes dans le plan de construction, tout en précisant le délai d'introduction des demandes.

Art. 14. § 1^{er}. L'hôpital qui souhaite l'introduction de mètres carrés dans le plan de construction soumet à l'accord du Gouvernement un dossier d'un seul tenant comprenant ses demandes, sous la forme de programmes d'investissement.

Le dossier est transmis par envoi électronique, conformément à l'article 45 du Code.

§ 2. Le dossier comprend :

1° la délibération du gestionnaire de l'hôpital sur le programme ;

2° une déclaration sur l'honneur au terme de laquelle le maître de l'ouvrage atteste que les travaux n'ont pas encore été totalement réalisés ;

3° un mémoire détaillé décrivant la situation de l'hôpital par site hospitalier, notamment les activités développées sur chacun des sites en matière hospitalière ;

4° pour chaque programme d'investissement, une description des travaux envisagés, notamment les activités concernées par les travaux, leur nature, une estimation du coût nécessaires à leur réalisation hors T.V.A. et hors frais, les esquisses sous la forme de plan, le métré concerné et le phasage envisagé pour leur réalisation comprenant une estimation du temps nécessaire en ce qui concerne les demandes d'accords sur projets, la notification d'attribution de marché de chaque lots et phases, le début de réalisation et la fin de réalisation ;

5° un relevé cadastral du lieu d'implantation de l'hôpital, démontrant que l'hôpital possède au minimum un droit réel sur le terrain ;

6° un plan directeur détaillant les objectifs poursuivis par hôpital et partant, par site hospitalier, indiquant les raisons qui justifient l'exécution des travaux faisant l'objet de la demande d'intégration dans le plan de construction et détaillant l'évolution attendue de l'activité de l'hôpital par site hospitalier sur une période de dix ans ;

7° un plan financier détaillant le nombre de mètres carrés que l'hôpital demande à introduire dans le plan par site hospitalier, et la manière dont le maître de l'ouvrage assume sa contribution financière au projet sur le long terme ;

8° les collaborations envisagées avec d'autres hôpitaux qui ont un impact sur les travaux, et, le cas échéant, les programmes d'investissements introduits en commun par plusieurs hôpitaux, les objectifs poursuivis par chaque hôpital concerné, la répartition des tâches et le nombre de mètres carrés mis en commun, réparti par hôpital ;

9° le cas échéant, la façon dont les projets s'inscrivent dans les activités couvertes par l'hôpital et permettent une adéquation de l'offre aux besoins de la population dans la zone de soins de l'hôpital ;

10° la justification que minimum soixante pour cent des activités sur le site hospitaliers concerné par les projets de construction sont des activités couvertes et financées par les interventions prévues dans le cadre de l'arrêté royal du 25 avril 2002.

Le 6° comprend un rapport sur la situation financière de l'hôpital et une évaluation du risque pour l'hôpital à assumer les demandes dont il souhaite l'inscription dans les plans de construction.

Le dossier est accompagné d'un résumé explicatif, rédigé sur la base d'un modèle arrêté par l'Agence.

Art. 15. Dans les quarante jours de la réception du dossier, l'Agence délivre au demandeur soit un accusé de réception confirmant que le dossier est complet, si le dossier est complet, soit un avis l'invitant à compléter, dans les trente jours, son dossier, en précisant les pièces manquantes et en l'invitant, si nécessaire, à préciser, dans un dossier technique plus détaillé, certains éléments listés à l'article 13.

À défaut d'envoi d'un accusé de réception dans les délais fixés, le dossier est réputé complet.

Le cas échéant, dans les trente jours de la réception du dossier technique plus détaillé vis à l'alinéa 1^{er}, l'Agence, délivre au demandeur soit un accusé de réception si ce dossier est complet soit un avis négatif si le dossier est incomplet.

À défaut d'envoi d'un accusé de réception dans les délais fixés, le projet est réputé complet.

Art. 16. Lors de l'examen de toute demande, les critères prioritaires suivants sont pris en compte :

1° la nécessité pour l'hôpital de se conformer aux normes arrêtées en vertu des lois, décrets et arrêtés que l'hôpital est tenu de respecter, en particulier afin d'assurer la sécurité des soins aux patients ;

2° les besoins de la population, eu égard aux perspectives démographiques et à l'évolution sociale de la zone à desservir, compte tenu de la programmation ;

3° les collaborations entre hôpitaux, et les accords juridiquement formalisés entre les hôpitaux en vertu des lois, décrets et arrêtés ;

4° le nombre et de la nature des patients qui s'adressent à l'hôpital concerné ;

5° la capacité de l'hôpital à assurer les travaux dans les délais annoncés ;

6° la capacité de l'hôpital à assumer le coût des travaux.

Art. 17. Le Gouvernement arrête les projets retenus dans le cadre du plan de construction. Le plan de construction comprend au minimum, par hôpital et site hospitalier, le nombre de mètres carrés admissibles pour chaque projet, arrêté par section, et une estimation du phasage de l'impact de chaque projet sur la capacité de facturation de l'hôpital.

CHAPITRE VII. — *Autorisation de facturation*

Art. 18. Le maître de l'ouvrage soumet chaque projet retenu dans le plan de construction à l'accord du Ministre, sous la forme de projets, par lots ou phase.

Sont joints à chaque demande d'accord sur chaque projet :

1° la délibération du demandeur ;

2° un certificat d'urbanisme n° 2 s'il échet ;

3° le programme des travaux envisagés, concrétisé dans un plan directeur, avec les phases détaillées ;

4° le choix de mode de passation de marché avec le cas échéant, l'avis de marché ;

5° le cahier spécial des charges, et, le cas échéant, le métré détaillé et les plans d'exécution ;

6° le rapport du service régional d'incendie lorsqu'il est requis ;

7° un mémoire décrivant les moyens qui sont mis en œuvre pour contribuer au développement durable, particulièrement en ce qui concerne les économies d'énergie, et, en cas de construction sur un nouveau site, pour intégrer l'hôpital dans son environnement social et économique ;

8° un mémoire décrivant les moyens qui sont mis en œuvre afin de permettre une accessibilité optimale à toutes les catégories de personnes handicapées et notamment aux personnes à mobilité réduite.

Le projet et les documents sont adressés à l'Agence par envoi recommandé ou par toute modalité déterminée par le Gouvernement conférant date certaine de l'envoi.

Art. 19. § 1^{er}. Dans les septante jours de la réception du dossier, l'Agence délivre au demandeur soit un accusé de réception confirmant que le dossier est complet, si le dossier est complet, soit un avis l'invitant à compléter, dans les trente jours, son dossier en précisant les pièces manquantes et en l'invitant, si nécessaire, à compléter son projet.

À défaut d'envoi d'un accusé de réception dans les délais fixés, le dossier est réputé complet.

Le cas échéant, dans les quarante jours de la réception du dossier technique plus détaillé visé à l'alinéa 1^{er}, l'Agence, délivre au demandeur soit un accusé de réception si ce dossier est complet soit une nouvelle demande précisant les éléments manquants. Le demandeur dispose de trente jours pour compléter son dossier. Tant que le dossier n'est pas complet, le présent alinéa s'applique.

À défaut d'envoi d'un accusé de réception dans les délais fixés, le projet est réputé complet.

§ 2. Pour autant que le projet soit complet, l'Agence transmet au demandeur et au Ministre ses observations sur le respect de la loi sur les hôpitaux et ses arrêtés d'exécution, sur la conformité du projet avec les projets inscrits dans le cadre du plan de construction et sur la qualité du projet.

Art. 20. Le Ministre vérifie la conformité du projet avec les projets inscrits dans le cadre du plan de construction et marque son accord sur projet dans un délai de nonante jours suivant l'envoi de l'accusé de réception du dossier.

Art. 21. § 1^{er}. L'hôpital notifie au Ministre les projets pour lesquels il souhaite la prise en compte des mètres carrés dans sa capacité de facturation. Il produit à cet effet la notification de la décision d'attribution de marché, une attestation du début des travaux sur chantier et le rapport initial portant sur l'organisation de la coordination de la sécurité sur le chantier.

Après vérification du respect des engagements visées à l'article 22, le Ministre adapte le prix d'hébergement conformément à l'article 10, § 1^{er}, au plus tôt l'année inscrite dans le plan de construction arrêté par le Gouvernement, conformément à l'article 17, et en informe le Ministre du Budget.

§ 2. 5 ans maximum après le début des travaux pour lesquels l'hôpital demande l'activation de sa capacité de facturation, l'hôpital transmet à l'Agence l'attestation de réception provisoire des travaux.

Les travaux qui n'ont pas débuté dans les cinq ans suivant l'inscription du début de la capacité de facturation dans le plan de construction ne sont plus activables à la facturation.

Le prix d'hébergement peut être réduit à due concurrence pour les travaux pour lesquels l'hôpital n'a pas transmis à l'Agence l'attestation de réception définitive des travaux, conformément à l'alinéa 1^{er}.

§ 3. L'Agence organise le contrôle des hôpitaux en ce qui concerne les travaux effectués sur la base du présent dispositif, notamment en termes de respect des procédures de marchés publics.

CHAPITRE VIII. — *Obligations des hôpitaux.*

Art. 22. § 1^{er}. L'hôpital transmet chaque année à l'Agence ses comptes annuels, établis conformément à l'arrêté royal du 14 août 1987 relatif au plan comptable minimum normalisé des hôpitaux.

§ 2. Chaque hôpital inscrit ses investissements dans un cadastre des investissements hospitaliers. Ce cadastre a pour objet de suivre les investissements réalisés par les hôpitaux et de permettre un suivi budgétaire global.

Le Ministre établit le contenu du cadastre des investissements. Le cadastre se compose au minimum de trois volets :

1° un volet relatif aux investissements comptables, établis par centre de frais ;

2° un volet relatif aux caractéristiques de l'hôpital, établi par site hospitalier, reprenant l'ensemble des agréments et des autorisations de fonctionnement, et dans lequel l'hôpital inscrit son nombre de lits retenus ;

3° un volet relatif aux collaborations entre hôpitaux.

§ 3. Conformément à l'article 15, alinéa 1^{er}, 2°, du décret du 9 mars 2017, chaque hôpital s'inscrit dans une démarche d'amélioration continue de la qualité.

Le Ministre est chargé de l'application du présent paragraphe.

§ 4. L'hôpital maintient un ratio d'investissement visant au maintien de la qualité de son infrastructure au moins égal à la formule suivante :

A partir de 2018,

$$\sum_{i=j}^{t-1} \text{Ibruts}_i \geq 0,9 \times \sum_{i=j}^{t-1} (C_i + E_i + R_i + T_i)$$

Où Ibruts_i correspond à l'ensemble des investissements bruts faits par l'hôpital dans le courant de l'année i , à l'exception des investissements hospitaliers inscrits dans un programme d'investissement décidé par le Gouvernement wallon antérieurement au 1^{er} janvier 2018 ou de tout autre subventionnement d'une autorité publique ;

Où j correspond à la première année où l'hôpital active des m² dans les plans de construction ;

Où t correspond à l'année en cours ;

Où C_i , E_i , R_i et T_i correspondent respectivement aux résultats des opérations visées à l'article 10, §2, 1°, 2°, 3° et 4° du présent arrêté.

Et dès que $t \geq j + 25$,

$$\sum_{i=t-25}^{t-1} \text{Ibruts}_i \geq 0,9 \times \sum_{i=t-25}^{t-1} (C_i + E_i + R_i + T_i)$$

Où Ibruts_i correspond à l'ensemble des investissements bruts faits par l'hôpital dans le courant de l'année i , à l'exception des investissements hospitaliers inscrits dans un programme d'investissement décidé par le Gouvernement wallon antérieurement au 1^{er} janvier 2018 ou de tout autre subventionnement d'une autorité publique ;

Où j correspond à la première année où l'hôpital active des m² dans les plans de construction ;

Où t correspond à l'année en cours ;

Où C_i , E_i , R_i et T_i correspondent respectivement aux résultats des opérations visées à l'article 10, §2, 1°, 2°, 3° et 4° du présent arrêté.

§ 5. L'hôpital respecte les conditions fixées dans les mémoires visés respectivement à l'article 18, alinéa 2, 7°, pour ce qui concerne le développement durable et, le cas échéant, l'intégration de l'hôpital dans son environnement au niveau social et économique, et à l'article 18, alinéa 2, 8°, pour ce qui concerne l'accessibilité aux personnes handicapées et à mobilité réduite.

Art. 23. § 1^{er}. L'hôpital qui ne remplit pas les obligations définies à l'article 22 voit son prix d'hébergement diminuer de dix pour cent.

§ 2. L'hôpital qui transmet une fausse déclaration ou qui omet de transmettre des informations dans le cadre du cadastre prévu à l'article 22, §§ 1^{er} et 2, dans le but de remplir les conditions visées à l'article 22, § 4, voit son prix d'hébergement diminuer de vingt pour cent.

CHAPITRE IX. — *Appareillages des services médico-techniques lourds*

Art. 24. § 1^{er}. Pour les tomographes à résonance magnétique (RMN) installés dans les services d'imagerie agréés conformément à l'arrêté royal du 25 octobre 2006 fixant les normes auxquelles un service où un tomographe à résonance magnétique est installé doit répondre pour être agréé, un montant global de 3.800.000 euros est alloué.

Le forfait précité est divisé par le nombre total de machines agréées et multiplié par le nombre de machines agréées de chaque hôpital.

§ 2. Pour l'appareillage installé dans un service de radiothérapie agréé conformément à l'arrêté royal du 5 avril 1991 fixant les normes auxquelles un service de radiothérapie doit répondre pour être agréé comme service médico-technique lourd au sens de l'article 44 de la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, il est attribué un montant global de 1.100.000 euros. Ce montant global est réparti entre les hôpitaux disposant d'un service de radiothérapie, de la façon suivante :

1° pour chaque service de radiothérapie agréé, il est calculé un volume d'activité sur la base d'un nombre de points déduits de la nomenclature des soins de santé, en fonction des données du dernier exercice connu de l'Agence, déterminé comme suit :

$\text{sigma nbre de prestations} \times \text{nbre de points par prestation}$

Etant entendu que les prestations et le nombre de points par prestation sont les suivants :

Prestations de radiothérapie	Points
N° 444113 – 444124	1
N° 444135 – 444146	2
N° 444150 – 444161	2,5
N° 444172 – 444183	3

2° pour chaque hôpital, il est calculé un nombre d'appareillage d'irradiation sur la base du volume d'activité calculé conformément au 1°, déterminé de la façon suivante :

(1) moins de 1.125 points : 1 appareillage d'irradiation,

(2) de 1.125 à 1.874 points : 2 appareillages d'irradiation,

(3) de 1.875 à 2.624 points : 3 appareillages d'irradiation,

(4) de 2.625 à 3.374 points : 4 appareillages d'irradiation,

(5) de 3.375 à 4.124 points : 5 appareillages d'irradiation,

(6) de 4.125 à 4.874 points : 6 appareillages d'irradiation et un appareillage supplémentaire par tranche supplémentaire de 750 points ;

3° l'appareillage d'irradiation est valorisé pour autant qu'il soit en exploitation et qu'il ne soit qu'un accélérateur linéaire ou un appareillage 'gamma knife'.

§ 3. Pour les tomographes à émission de positrons (PET scanner) installés dans les services de médecine nucléaire agréés conformément à l'arrêté royal du 14 décembre 2006 fixant les normes auxquelles un service de médecine nucléaire où est installé un scanner PET doit répondre pour être agréé comme service médico-technique au sens de l'article 58 de la loi coordonnée du 10 juillet 2008 sur les hôpitaux et autres établissements de soins, un montant global de 700.000 euros est alloué.

Le montant global est divisé par le nombre total de machines agréées et multiplié par le nombre de machines agréées de chaque hôpital.

CHAPITRE X. — Dispositions transitoires et finales

Art. 25. § 1^{er}. Par dérogation à l'article 14, § 2, tout hôpital peut demander d'inscrire dans le plan de construction des avant-projets introduits avant le 1^{er} janvier 2018 et approuvés avant cette date conformément aux articles 1929 à 1931 du Code réglementaire wallon de l'Action sociale et de la Santé, moyennant le respect des règles en vigueur à la date de l'approbation.

Les avant-projets visés à l'alinéa précédent font l'objet de la procédure visée aux articles 15 à 17.

§ 2. Pour les équipements et le matériel liés aux travaux de construction financés dans le cadre du calendrier de construction établi par le protocole d'accord conclu dans le cadre de la Conférence ministérielle Santé publique du 19 juin 2006, et qui en constituent le prolongement, l'hôpital peut, dans le cadre des plans de construction visés à l'article 13, demander l'introduction de ces équipements, sur la base de l'article 14, § 2, pour autant que ces équipements n'aient fait l'objet d'aucun subventionnement à la date du 1^{er} juillet 2017

Par dérogation à l'article 14, § 2, le dossier comprend :

1° la délibération du gestionnaire de l'hôpital sur le dossier ;

2° le lien des équipements aux travaux de construction financés dans le cadre du calendrier de construction visé au premier alinéa ;

3° un mémoire détaillant, par lot, les équipements à acquérir, une estimation de l'investissement, hors T.V.A. et hors frais, le phasage d'acquisition, et par site hospitalier, la destination de ces équipements.

Pour autant que le dossier soit retenu dans le cadre du plan de construction conformément à l'article 17, il est procédé au calcul des opérations visées à l'article 10, § 2, 1° et 2°, de sorte que le résultat de l'opération visée à l'article 10, § 2, 2°, corresponde au volume d'investissement retenu pour les équipements visés à l'alinéa 1^{er}.

En application de l'alinéa précédent, le nombre de mètres carrés pris en compte afin de répondre aux conditions de l'article 9, § 4, correspond au volume d'investissement introduit par l'hôpital en vertu de l'alinéa précédent, divisé par le prix moyen au mètre carré pour la section bâtiment, calculé conformément aux articles 4, 1° et 9, § 2.

§ 3. Le Ministre peut, lors de l'adoption du premier plan de construction, déroger aux délais inscrits à l'article 15. Dans ce cas, le Ministre renseigne les délais concernés dans l'arrêté ministériel visé à l'article 13, alinéa 2.

§ 4. Le résultat des calculs visés aux articles 4, 5, §§ 1^{er}, 2, 4 et 5, 6, 7, 9 et 10 sont arrondis à l'unité supérieure.

Art. 26. A l'article 4, alinéa 1^{er}, 2°, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 décembre 2015 abrogeant et modifiant certaines dispositions relatives au subventionnement des investissements hospitaliers, prises en exécution de la loi sur les hôpitaux et autres établissements de soins, coordonnée le 10 juillet 2008, les mots « et de l'article 2, 6°, qui entre en vigueur le 1^{er} janvier 2019. » sont remplacés par les mots « et de l'article 2, 6°, qui entre en vigueur le 1^{er} janvier 2018. ».

Art. 27. En dérogation à l'article 3 et à l'article 10, § 1^{er}, le juste prix et le prix d'hébergement sont fixés pour la première fois au 1^{er} novembre 2017.

Art. 28. L'agence crée en son sein un groupe de travail réunissant des experts hospitaliers, chargés du suivi du présent dispositif.

Art. 29. Les articles 14 et 16 du décret entrent en vigueur le 1^{er} juillet 2018.

Art. 30. Le présent arrêté produit ses effets au 1^{er} juillet 2017.

Art. 31. Le Ministre de la Santé et l'Action sociale est chargé de l'exécution du présent arrêté.
Namur, le 20 juillet 2017.

Le Ministre-Président,
P. MAGNETTE

Le Ministre des Travaux publics, de la Santé, de l'Action sociale et du Patrimoine,
M. PREVOT

Annexe n° 1

	Colonne A (variable)	Colonne B (m ²)	Colonne C (m ² total admissibles) = A x B	Colonne D (€)	Colonne E (juste prix) = A x B x D
1°	Nombre de lits en hôpital général, hormis les lits G, les lits Sp, les lits reconnus dans le cadre de la fonction soins intensifs, lits NIC, MIC et les lits grands brûlés	98,50		1 866,58	
2°	Nombre de places en hospitalisation de jour en hôpital général dans le cadre de la fonction hospitalisation médicale de jour	98,50		1 866,58	
3°	Nombre de places en hospitalisation chirurgicale de jour en hôpital général	98,50		1 866,58	
4°	Nombre de lits d'hospitalisation en hôpital psychiatrique	87,50		1 804,47	
5°	Nombre de salles du bloc opératoire (qui comprennent également la salle de stérilisation et la salle d'éveil), que ce soit pour l'hospitalisation classique ou l'hospitalisation de jour	350,00		2 310,08	
6°	Nombre de lits reconnus dans la fonction de soins intensifs, et lits grands brûlés	128,50		1 960,82	
7°	Nombre de lits au sein d'un service pour la néonatalogie intensive (Index NIC) et pour la maternité intensive (Index MIC)	128,50		2 355,98	
8°	Nombre de tranches de 100 accouchements (pour le bloc d'accouchement, en ce compris la fonction de soins néonataux locaux N*)	125,00		2 355,98	
9°	Nombre de tranches de 100 accouchements pour l'unité de soins néonataux (unité N*)	50,00		2 355,98	
10°	Nombre de bunkers au sein d'un service de radiothérapie	500,00		2 677,25	
11°	Nombre de postes d'un centre de traitement de l'insuffisance rénale chronique à l'hôpital (par 450 forfaits de dialyse)	40,00		2 355,98	
12°	Nombre de salles de cathétérisme cardiaque	350,00		2 310,08	
13°	Nombre d'appareillages pet-scan dans un service médicotechnique comprenant un Pet-scan	180,00		2 677,25	
14°	Nombre d'appareillages IRMN dans un services médicotechniques comprenant une IRM	190,00		3 134,00	
15°	Nombre de programmes de soins complet (B) relatif à la PMA (procréation médicalement assistée)	600,00		2 621,00	
16°	Nombre d'installations d'hydrothérapie	541,00		3 677,12	
17°	Nombre de centres de curiethérapie	475,00		2 951,40	

18°	Nombre de lits d'hospitalisation complète et partielle en hôpital psychiatrique (pour les infrastructures sportives et d'activités thérapeutiques)	4,00		1 500,00	
19°	Nombre de lits de gériatrie (index G)	105,50		1 866,58	
20°	Nombre de lits de réadaptation fonctionnelle (index Sp)	105,50		1 866,58	
Somme Section bâtiment					

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 juillet 2017 portant exécution du décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital

Namur, le 20 juillet 2017.

Le Ministre-Président,
P. MAGNETTE

Le Ministre des Travaux publics, de la Santé, de l'Action sociale et du Patrimoine,
M. PREVOT

Annexe n° 2

	Colonne A (variable)	Colonne B (m ²)	Colonne C (m ² total admissibles) = A x B	Colonne D (€)	Colonne E (juste prix) = A x B x D
1°	Nombre de places de parking en plein air	30		140,00	
2°	Nombre de places de parking couvertes retenu dans les hôpitaux généraux	30		350,00	
3°	Nombre de places de parking sous-terrain imposé par des prescriptions urbanistiques	30		500,00	
Somme Section Parking					

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 juillet 2017 portant exécution du décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital

Namur, le 20 juillet 2017.

Le Ministre-Président,
P. MAGNETTE

Le Ministre des Travaux publics, de la Santé, de l'Action sociale et du Patrimoine,
M. PREVOT

Annexe n° 3

	Colonne A (variable)	Colonne B (m ²)	Colonne C (m ² total admissibles) = A x B	Colonne D (€)	Colonne E (juste prix) = A x B x D
1°	Abords d'un hôpital général ou psychiatrique	Voir l'article 7		140,00	
2°	Abords d'un hôpital général construit sur un terrain industriel	Voir l'article 7		250,00	
Somme Section abords					

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 juillet 2017 portant exécution du décret du 9 mars 2017 relatif au prix d'hébergement et au financement de certains appareillages des services médico-techniques lourds en hôpital

Namur, le 20 juillet 2017.

Le Ministre-Président,
P. MAGNETTE

Le Ministre des Travaux publics, de la Santé, de l'Action sociale et du Patrimoine,
M. PREVOT

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2017/13377]

20 JULI 2017. — Besluit van de Waalse Regering tot uitvoering van het decreet van 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen, inzonderheid op de artikelen 3, lid 3, 6, 12, 13, leden 2 en 3, 14, 15, laatste lid, 16, lid 3, 18, 22, 27;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 25 januari 2017 en 15 mei 2017;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 26 januari 2017 en 31 mei 2017;

Gelet op het rapport van 26 april 2017, opgesteld overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het advies van de "Commission wallonne de la santé"(Waalse gezondheidscommissie), gegeven op 28 maart 2017;

Gelet op het advies 61.665/4 van de Raad van State, gegeven op 5 juli 2017, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Actie en Gezondheid;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit regelt overeenkomstig artikel 138 van de Grondwet aangelegenheden bedoeld in artikel 128, § 1, ervan.

HOOFDSTUK I. — *Begripsomschrijvingen*

Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° decreet van 9 maart 2017 : 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen;

2° Wetboek : het Waalse Wetboek van Sociale Actie en Gezondheid, decreetgevend deel;

3° ZIV-wet : de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen gecoördineerd op 14 juli 1994;

4° ziekenhuiswet : de wet betreffende de ziekenhuizen zoals bedoeld in artikel 2, 1°, van het decreet van 9 maart 2017;

5° koninklijk besluit van 25 april 2002 : het koninklijk besluit van 25 april 2002 betreffende de vaststelling en de vereffening van het budget van financiële middelen van de ziekenhuizen;

6° RIZIV-overeenkomst : de overeenkomst gesloten tussen de verzekeringsinstellingen en de verplegingsinrichtingen, gesloten overeenkomstig artikel 42 van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994;

7° ziekenhuis : het ziekenhuis zoals bedoeld in artikel 2, 2°, van het decreet van 9 maart 2017;

8° ziekenhuiscampus : iedere infrastructuur waarin minstens zestig percent van de activiteiten, activiteiten zijn waarvoor een tussenkomst voorzien is in het kader van het budget van financiële middelen van de ziekenhuizen in de zin van het koninklijk besluit van 25 april 2002 en van de dagprestaties opgenomen in de RIZIV-overeenkomst;

9° Agentschap : het Waals Agentschap voor Gezondheid zoals bedoeld in artikel 2, 3°, van het decreet van 9 maart 2017;

10° verblijfkosten : de verblijfkosten zoals bedoeld in artikel 2, 4°, van het decreet van 9 maart 2017;

11° de juiste prijs : de juiste prijs zoals bedoeld in artikel 2, 5°, van het decreet van 9 maart 2017;

12° afdeling : de afdeling betreffende de gebouwen, de parkeerplaatsen of het inrichten van de omgeving zoals bedoeld in artikel 6, § 2, 1°, 2° en 3°, van het decreet van 9 maart 2017;

13° aantal in aanmerking genomen bedden : het theoretisch aantal bedden waarbij de berekening van de juiste prijs en van de deler met betrekking tot de verblijfkosten beoogd wordt;

14° gerealiseerde verpleegdag : de daadwerkelijke dag van aanwezigheid van de patiënt in het ziekenhuis waarvoor het ziekenhuis de patiënt of de verzekeringsinstelling een tussenkomst aanreket op grond van het koninklijk besluit van 25 april 2002 of van de dagprestaties opgenomen in de RIZIV-overeenkomst;

15° de Minister : de Minister van Gezondheid.

HOOFDSTUK II. — *Juiste bouwprijs**Afdeling 1. — Berekening van de juiste prijs*

Art. 3. De juiste bouwprijs wordt jaarlijks tegen 1 juli globaal en per afdeling berekend door de Minister.

Art. 4. De juiste bouwprijs is gelijk aan de som van volgende afdelingen :

1° de afdeling gebouwen, die voortvloeit uit de optelling van iedere lijn van kolom E in de tabel opgenomen in bijlage 1, waarvan het resultaat verkregen wordt door de vermenigvuldiging, op elke lijn, van de kolommen A, B en D, met dien verstande dat :

a) kolom A het volgende omvat : aantal bedden, plaatsen, zalen, posten, bunkers, bevallingen, medisch-technische diensten, zorgprogramma's, hydrotherapeutische installaties, centra voor curietherapie, sportinfrastructuren en therapeutische activiteiten, binnen de perken omschreven in artikel 5;

b) kolom B het volgende omvat : de overeenstemmende oppervlakte in vierkante meter, toegewezen voor elk bed, elke plaats, elke zaal, elke post, elke bunker, elke schijf van honderd bevallingen, elke medisch-technische dienst, elk zorgprogramma , elke hydrotherapeutische installatie, elk centrum voor curietherapie, elke sportinfrastructuur en elke therapeutische activiteit bedoeld in kolom A;

b) kolom D het volgende omvat : de prijs vastgesteld per vierkante meter, voor elk bed, elke plaats, elke post, elke bunker, elke zaal, elke schijf van honderd bevallingen, elke medisch-technische dienst, elk zorgprogramma, elke hydrotherapeutische installatie, elk centrum voor curietherapie, elke sportinfrastructuur en elke therapeutische activiteit bedoeld in kolom A;

2° de afdeling parkeerplaatsen, die voortvloeit uit de optelling van de lijnen van kolom E in de tabel opgenomen in bijlage 2, waarvan het resultaat verkregen wordt door de vermenigvuldiging, op elke lijn, van de kolommen A, B en D, met dien verstande dat :

a) kolom A het aantal parkeerplaatsen per type omvat, binnen de perken vastgesteld in artikel 6;

b) kolom B de overeenstemmende oppervlakte in vierkante meter omvat, toegewezen voor elk type parkeerplaats bedoeld in kolom A;

c) kolom D de prijs omvat, bepaald per vierkante meter voor elke parkeerplaats bedoeld in kolom A;

3° de afdeling inrichting van de omgeving, die voortvloeit uit de optelling van de lijnen van kolom E in de tabel opgenomen in bijlage 3, waarvan het resultaat verkregen wordt door de vermenigvuldiging, op elke lijn, van de kolommen A, B en D, met dien verstande dat :

a) kolom A het in aanmerking genomen type omgeving omvat;

b) kolom B de overeenstemmende oppervlakte in vierkante meter omvat, toegewezen voor elk type in aanmerking genomen omgeving, bedoeld in kolom A, binnen de perken bedoeld in artikel 7;

c) kolom D de prijs omvat, bepaald per vierkante meter voor elke type omgeving bedoeld in kolom A.

Afdeling 2. — Elementen voor de berekening van de afdeling "gebouw"

Art. 5. § 1. Voor de berekeningen bedoeld in artikel 4 wordt de vaststelling van het aantal bedden, plaatsen, zalen, posten, bunkers, bevallingen, medisch-technische diensten, zorgprogramma's, hydrotherapeutische installaties, centra voor curietherapie, sportinfrastructuren en therapeutische activiteiten van het ziekenhuis bedoeld in kolom A van de tabel opgenomen in bijlage 1, per ziekenhuis uitgevoerd op grond van de laatst bij het Agentschap gekende gegevens, rekening houdende met volgende elementen :

1° voor wat betreft het aantal bedden in algemene ziekenhuizen, onder uitsluiting van geriatische bedden (index G) en functionele redaptatiebedden (index Sp), de bedden erkend in het kader van de functie intensive care, de bedden in de intensieve neonatologie (index NIC), de bedden in intensieve kraamkliniek (index MIC) en de bedden in brandwondencentra, het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

2° voor wat betreft het aantal plaatsen in dagopnames in algemene ziekenhuizen in het kader van de functie niet-chirurgische dagopnames, het daadwerkelijk aantal plaatsen waarover het ziekenhuis beschikt en dat het in het kader van het kadaster bedoeld in artikel 22, § 2, meldt;

3° voor wat betreft het aantal plaatsen in chirurgische dagopnames in algemene ziekenhuizen in het kader van de functie chirurgische dagopnames, het daadwerkelijk aantal plaatsen waarover het ziekenhuis beschikt en dat het in het kader van het kadaster bedoeld in artikel 22, § 2, meldt;

4° voor wat betreft het aantal bedden in psychiatrische ziekenhuizen, het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

5° voor wat betreft het aantal zalen in het operatiekwartier, waaronder inbegrepen de sterilisatiekamer en de ontwaakkamer, ongeacht of het om een klassieke dan wel een dagopname gaat, er wordt één operatiekamer per dertig bedden en plaatsen waarvan sprake onder 1°, 3°, 6°, 7° en 19° in aanmerking genomen, uitgezonderd de bedden voor psychiatrische patiënten;

6° voor wat betreft het aantal bedden erkend in de functie intensive care en de bedden in brandwondencentra, het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

7° voor wat betreft het aantal bedden in een dienst voor intensieve neonatologie (Index NIC) en de intensieve kraamkliniek (MIC), het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

8° voor wat betreft het bevallingskwartier, met inbegrip van de lokale neonatale zorgen N*, één zaal per schijf van 100 bevallingen berekend op basis van het aantal bevallingen, gefactureerd in het kader van de nomenclatuur van de gezondheidszorgen genomen overeenkomstig de ZIV-wet;

9° voor wat betreft de eenheid neonatale zorgen (eenheid N*) een eenheid per schijf van 100 bevallingen berekend op basis van het aantal bevallingen, gefactureerd in het kader van de nomenclatuur van de gezondheidszorgen genomen overeenkomstig de ZIV-wet;

10° voor het aantal bunkers in een radiotherapiedienst, het aantal dat overeenstemt met het aantal apparaten berekend overeenkomstig artikel 24;

11° voor wat betreft het aantal posten van een centrum voor de behandeling van chronische nierinsufficiëntie in ziekenhuizen, één post per schijf van vierhonderd vijftig gefactureerde dialyseforfaits van de ZIV-wet, op basis van het gemiddelde van de laatste drie jaar;

12° voor wat betreft het aantal zalen voor cardiale catheterisatie, het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

13° voor wat betreft het aantal medisch-technische diensten met pet-scan, het aantal apparaten vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

14° voor wat betreft het aantal medisch-technische diensten met MRI, het aantal apparaten vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

15° voor wat betreft het aantal volledige zorgprogramma's voor medisch ondersteunde voortplanting, het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

16° voor wat betreft het aantal installaties voor hydrotherapie, één installatie per volledige schijf van vijftig bedden locomotorische, neurologische, cardio-pulmonaire en chronische Sp vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet, binnen de perken van twee installaties voor hydrotherapie per ziekenhuis;

17° voor wat betreft de centra voor curithérapie, één installatie per ziekenhuis dat beschikt over een dienst voor radiotherapie dat minstens over één bunker beschikt berekend overeenkomstig 10°;

18° voor wat betreft de sportinfrastructuren en therapeutische activiteiten in een psychiatrisch ziekenhuis, het aantal bedden voor volledige en dagopnames in een psychiatrisch ziekenhuis, vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

19° voor wat betreft het aantal bedden in de geriatrie (index G), het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet;

20° voor wat betreft het aantal bedden voor functionele readaptatie (index Sp), het aantal vastgesteld in het kader van de erkenningen verstrekt door het Gewest krachtens de ziekenhuiswet.

De prestaties en forfaits, in aanmerking genomen voor de berekening van de punten 8°, 9° en 11°, worden bij ministerieel besluit door de Minister nader bepaald.

§ 2. Het ziekenhuis kan afzonderlijk afwijken van het aantal erkende bedden bedoeld in paragraaf 1, 1°, 4°, 6°, 7°, 19° en 20°, mits mededeling van een aantal bedden in aanmerking genomen in het kader van het kadaaster bedoeld in artikel 22, § 2, 2°.

Bij toepassing van het eerste lid wordt het aantal in aanmerking genomen bedden meegeteld voor de berekening van het aantal zalen van het operatiekwartier, voor de hydrotherapeutische installatie en voor sportinfrastructuren en therapeutische activiteiten bedoeld in paragraaf 1, 5°, 16° en 18°.

§ 3. Voor de toepassing van paragraaf 2 neemt het aantal in aanmerking genomen bedden, medegedeeld door het ziekenhuis, volgende voorwaarden in acht :

1° het mag niet hoger zijn dan het aantal erkende bedden bedoeld in paragraaf 1, 1°, 4°, 6°, 7°, 19° en 20° afzonderlijk in overweging genomen;

2° het mag niet lager zijn dan het gemiddeld aantal bezette bedden, verkregen door deling van het gemiddelde aantal gerealiseerde verpleegdagen de laatste drie jaar door volgende afzonderlijk overwogen percentages :

- a) $80\% \times 6/7 \times 365$ voor de verpleegdagen voor de bedden in de pediatrie (index E) en de kraamkliniek (index M);
- b) $80\% \times 365$ voor de verpleegdagen voor de bedden in intensive care (functie I, index NIC en index MIC) en in een brandwondencentrum;
- c) $90\% \times 365$ voor de verpleegdagen voor de bedden in de geriatrie (index G) en revalidatie (index Sp);
- d) $85\% \times 365$ voor de verpleegdagen in bedden psychiatrie dag- en nachtopname;
- e) $85\% \times 259$ voor de verpleegdagen in bedden psychiatrie dag- en nachtopname;
- f) $90\% \times 6/7 \times 365$ voor de verpleegdagen in de andere types bedden bij volledige ziekenhuisopname.

Wanneer het resultaat van de berekening bedoeld onder 2° hoger is dan de berekening bedoeld onder 1°, is 1° van toepassing.

§ 4. Ondanks de toepassing van paragraaf 2 mag het aantal plaatsen in een dagopname, in overweging genomen in paragraaf 1, 2° en 3°, dertig percent van het totaal aantal erkende bedden van het ziekenhuis niet overschrijden.

Voor de berekening van het aantal zalen in het operatiekwartier bedoeld in artikel 5, (1, 5°, mag het aantal in rekening gebrachte plaatsen in de dagopname niet hoger zijn dan twee derde van het aantal plaatsen in de dagopname bedoeld in vorig lid.

§ 5. Bij uitbating van diensten of apparatuur die één keer verrekend worden in de programmering in het kader van een associatie van ziekenhuizen in de zin van het koninklijk besluit van 25 april 1997 houdende nadere omschrijving van de associatie van ziekenhuizen en van de bijzondere normen waaraan deze moet voldoen, worden de vierkante meters zoals bedoeld in bijlage 1, met betrekking tot de gemeenschappelijke uitbating van de ziekenhuizen, verdeeld in onderlinge overeenstemming.

Afdeling 3. — Elementen voor de berekening van de afdeling "parkeerplaatsen"

Art. 6. Het aantal parkeerplaatsen opgenomen in bijlage 2 wordt beperkt tot twee per bed, plaats en post zoals vermeld in artikel 5, § 1, 1^o, 2^o, 3^o, 4^o, 6^o, 7^o, 11^o, 19^o en 20^o.

Wat de algemene ziekenhuizen betreft, worden, voor de toepassing van lid 1, twee derde van de parkeerplaatsen beschouwd als openluchtparkeerplaatsen, het andere derde als overdekt.

In afwijking van lid 2 kunnen, voor de algemene en psychiatrische ziekenhuizen, voor de berekening, op verzoek van de instelling en mits instemming van het Gewest, ondergrondse parkeerplaatsen in overweging genomen worden. Die plaatsen kaderen in de heropbouw van een ziekenhuis. Ze worden verantwoord door voorschriften inzake stedenbouw en worden per locatie berekend. In voorkomend geval wordt, voor de algemene ziekenhuizen, het saldo van het aantal parkeerplaatsen berekend overeenkomstig lid 1, na aftrek van de ondergrondse parkeerplaatsen, vastgelegd overeenkomstig dit lid, verdeeld onder de parkeerplaatsen in de open lucht en de overdekte parkeerplaatsen overeenkomstig lid 2.

Wat betreft de psychiatrische ziekenhuizen worden, voor de toepassing van lid 1, alle parkeerplaatsen als openluchtparkeerplaatsen beschouwd.

Afdeling 4. — Elementen voor de berekening van de afdeling "omgeving"

Art. 7. Voor wat betreft de aanleg van de omgeving, opgenomen in bijlage 3, wordt het aantal in aanmerking genomen vierkante meters beperkt tot de helft van de globale bouwooppervlakte, berekend krachtens artikel 9, § 1, 1^o.

De omgeving van een algemeen ziekenhuis en van een psychiatrisch ziekenhuis worden standaard ondergebracht bij 1^o van de tabel opgenomen in bijlage 3.

In afwijking van lid 2, kan, in het kader van de heropbouw van een algemeen ziekenhuis op een te saneren industrieterrein, op aanvraag van de instelling en mits instemming van het Gewest, rekening gehouden worden met het bedrag en de afmetingen opgenomen onder 2^o van de tabel opgenomen in bijlage 3. In dat geval wordt de juiste prijs berekend na aftrek van de eventuele tegemoetkomingen om niet, verleend door het Gewest of elke andere subsidiërende overheid voor hetzelfde item.

Het bedrag, toegekend overeenkomstig lid 3, kan slechts één keer door het ziekenhuis in de verblijfkosten verrekend worden.

Afdeling 5. — Indexering

Art. 8. De bedragen opgenomen in kolom D van de tabellen opgenomen in bijlagen 1, 2 en 3 worden jaarlijks op 30 juni geïndexeerd op basis van volgende formule :

$$P_{\tau} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{S_{\tau}}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{M_{\tau}}{M_{2016}} \right)$$

Waarbij $P_{\tau,t}$ = bedrag τ opgenomen in kolommen C van de tabellen in I, II en III van dit besluit voor jaar t , geïndexeerd volgens formule als onderstaand ;

$P_{\tau,2016}$ = bedrag τ opgenomen in kolommen C van de tabellen in I, II en III van dit besluit geldend voor het jaar 2016 ;

= arbeidskostenindex in het eerste kwartaal van jaar t zoals berekend door FOD Economie ;

S_{2016} = arbeidskostenindex in het eerste kwartaal van het jaar 2016 zoals berekend door FOD Economie ;

$M_{\tau}M_{\tau}$ index van de productieprijsen in de bouwsector in het eerste kwartaal van het jaar t , zoals berekend door de FOD Economie ;

M_{2016} = index van de productieprijsen in de bouwsector in het eerste kwartaal van het jaar 2016, zoals berekend door de FOD Economie ;

En waarbij voor $2016 \leq i < t$, ongeacht het jaar i ,

als $S_{\tau} < \text{Max}(S_i)$, dan $P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{\text{Max}(S_i)}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{M_{\tau}}{M_{2016}} \right)$;

als $M_{\tau} < \text{Max}(M_i)$, dan $P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{S_{\tau}}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{\text{Max}(M_i)}{M_{2016}} \right)$;

als $S_{\tau} < \text{Max}(S_i)$ en $M_{\tau} < \text{Max}(M_i)$, dan $P_{\tau,t} = P_{\tau,2016} \times \left(0,5 \times \frac{\text{Max}(S_i)}{S_{2016}} + 0,5 \times \frac{\text{Max}(M_i)}{M_{2016}} \right)$.

Waarbij S_i = arbeidskostenindex in het eerste kwartaal van jaar t zoals berekend door FOD Economie.

M_i = index van de productieprijsen in de bouwsector in het eerste kwartaal van het jaar i , zoals berekend door de FOD Economie.

HOOFDSTUK III. — *Berekening van het aantal vierkante meter die maximaal toelaatbaar zijn in het kader van bouwplannen, prijs per vierkante meter en globaal bouwplafond*

Art. 9. § 1. Het aantal vierkante meter die maximaal toelaatbaar zijn in het kader van bouwplannen wordt per ziekenhuis per afdeling berekend :

1° het maximumaantal vierkante meter van de eerste afdeling gebouwen, die voortvloeit uit de optelling van iedere lijn van kolom C in de tabel opgenomen in bijlage 1, waarvan het resultaat verkregen wordt door de vermenigvuldiging, op elke lijn, van de kolommen A en B, met dien verstande dat :

a) kolom A het volgende omvat : aantal bedden, plaatsen, posten, bunkers, zalen, schijf van honderd bevallingen, medisch-technische diensten, zorgprogramma's, hydrotherapeutische installaties, centra voor curietherapie, sportinfrastructuren en therapeutische activiteiten, binnen de perken omschreven in artikel 5;

b) kolom B het volgende omvat : de overeenstemmende oppervlakte in vierkante meter, toegewezen voor elk bed, elke plaats, elke zaal, elke post, elke bunker, elke schijf van honderd bevallingen, elke medisch-technische dienst, elke hydrotherapeutische installatie, elk centrum voor curietherapie, elke sportinfrastructuur en elke therapeutische activiteit van het ziekenhuis bedoeld in kolom A;

2° het maximumaantal vierkante meter van de tweede afdeling parkeerplaatsen wordt verkregen door vermenigvuldiging van het aantal parkeerplaatsen, berekend overeenkomstig artikel 6, door het aantal vierkante meter van kolom B van de tabel opgenomen in bijlage 2;

3° het maximumaantal vierkante meter van de derde afdeling aanleg van de omgeving is gelijk aan de helft van het aantal vierkante meter van de eerste afdeling, berekend overeenkomstig 1°.

§ 2. De gemiddelde prijs per vierkante meter wordt per afdeling berekend door de juiste ziekenhuisprijs, berekend per afdeling overeenkomstig artikel 4, 1°, 2° en 3°, binnen de perken bedoeld in de artikelen 5 tot 7 en rekening houdend met de indexering bedoeld in artikel 8, respectievelijk door het aantal vierkante meter berekend overeenkomstig artikel 9, § 1, 1°, 2° en 3°.

HOOFDSTUK IV. — *Berekening van de verblijfskost*

Art. 10. § 1. Jaarlijks legt de Minister tegen 1 juli de verblijfskostprijs van elk ziekenhuis vast, berekend overeenkomstig de artikelen 7 tot 11 van het decreet van 9 maart 2017.

Minstens 30 dagen voor het vastleggen van de verblijfskostprijs door de Minister, wordt de gedetailleerde berekening van de verblijfskost door het Agentschap aan ieder ziekenhuis individueel overgemaakt. Elk ziekenhuis heeft 30 dagen om zijn eventuele bemerkingen aan het Agentschap mede te delen.

In voorkomend geval worden de bemerkingen aan de werkgroep bedoeld in artikel 28 overgemaakt.

§ 2. Met het oog op het vastleggen van de verblijfskostprijs worden volgende bewerkingen bij elkaar opgeteld :

1° de eerste bewerking is de berekening van het deel van de bouwpijs bedoeld in artikel 4, 1° en 5°, van het decreet van 9 maart 2017 :

= de gemiddelde bouwprijs per vierkante meter voor de afdeling j, zoals omschreven in artikel 9, § 2, van het jaar i ;

ε_t = de referentierentevoet op 25 jaar voor de ziekenhuizen in het jaar t, van 1 juli van het jaar t-1 tot 30 juni van het jaar t ;

θ = de percentages bepaald in artikel 7, § 1, van het decreet van 9 maart 2017 voor de algemene ziekenhuizen en in artikel 7, § 2, van het decreet van 9 maart 2017 voor de psychiatrische ziekenhuizen ;

$\sum_i^t q_i$ het aantal vierkante meter toegelaten voor de afdeling j (\bar{q}_j) zoals berekend in artikel 9, § 1, 1°, overschrijdt, de tegeldemakende vierkante meters en prijzen beschouwd worden in functie van de meest recente, aanvaard in het kader van de opeenvolgende bouwkalenders;

$E_t = .1 \times q_{i,1}$ = het aantal vierkante meter toegelaten in het jaar i ten gevolge van de opeenvolgende bouwkalenders in de afdeling bedoeld in artikel 4, 1° ;

$TVA_{t,1}$ = het BTW-tarief van het jaar i, van toepassing op de afdeling bedoeld in artikel 4, 1°, van het decreet van 9 maart 2017 ;

En waar als $\sum_i^t q_i$ het aantal vierkante meter toegelaten voor afdeling 1 (\bar{q}_1) overschrijdt zoals berekend in artikel 9, § 1, 1°, de tegeldemakende vierkante meters en prijs beschouwd worden in functie van de meest recente, aanvaard in het kader van de opeenvolgende bouwkalenders;

$$R_t = \left[(p_{t,1} \times \bar{q}_1) \times (1 + TVA_{t,j}) \times (1 + 0,15) \times \frac{20 \times \gamma_t}{1 - (1 + \gamma_t)^{-20}} \right] \times \sigma_t$$

Waar t gelijk is aan het lopende jaar en aan het jaar van de berekening van de prijs van de vervangingen ;

$p_{t,1}$ = de gemiddelde bouwprijs per vierkante meter zoals bepaald in artikel 9, § 2, voor de afdeling bedoeld in artikel 4, 1°, van het jaar t ;

$\bar{q}_{t,1}$ = het maximaal aantal vierkante meter voor het ziekenhuis in de afdeling bedoeld in artikel 4, 1° ;

$TVA_{t,j}$ = het BTW-percentage van het jaar t, van toepassing op afdeling j ;

γ_t = de referentierentevoet op 20 jaar voor de ziekenhuizen van het jaar t, van 1 juli van het jaar t-1 tot 30 juni van het jaar t ;

σ_t = de percentages bepaald in artikel 8 van het decreet van 9 maart 2017 ;

4° de vierde bewerking geldt voor de berekening van het deel onderhoudskostprijs bedoeld in artikel 4, 4° et 5°, van het decreet van 9 maart 2017 :

$$T_t = \sum_{j=1}^3 \left[(p_{t,j} \times \bar{q}_j) \times (1 + TVA_{t,j}) \times (1 + 0,15) \times \frac{10 \times \delta_t}{1 - (1 + \delta_t)^{-10}} \right] \times \omega_t$$

Waarbij j gelijk is aan de afdelingen bouw van 1 tot 3 ;

t gelijk is aan het lopende jaar en het jaar van de berekening van de prijs van de vervangingen;

$p_{t,j}$ = de gemiddelde bouwprijs per vierkante meter zoals bepaald in artikel 9, § 2, voor afdeling j, jaar t ;

$\bar{q}_{t,j}$ = het maximaal aantal vierkante meter voor het ziekenhuis in afdeling j ;

$TVA_{t,j}$ = het BTW-percentage van het jaar t, van toepassing op afdeling j ;

δ_t = de referentierentevoet op 10 jaar voor de ziekenhuizen in het jaar t, van juli van het jaar t-1 tot 30 juni van het jaar t ;

ω_t = de percentages bepaald in artikel 10 van het decreet van 9 maart 2017 ;

5° de vijfde bewerking geldt voor de forfaitaire bedragen voor het medisch materieel, het niet-medisch materieel en het rollend materieel in aanmerking genomen overeenkomstig artikel 16 van het decreet van 9 maart 2017;

6° de zesde bewerking geldt, in voorkomend geval, voor de vergoedingen toegekend aan de ziekenhuizen, zoals bedoeld in artikel 17 van het decreet van 9 maart 2017, waarvan het bedrag afgetrokken wordt van het resultaat van de berekening verkregen krachtens deze paragraaf, bewerkingen 1° tot 4°.

Als het resultaat van de berekening bedoeld in vorig lid negatief is, wordt het saldo van het resultaat telkenmale naar het volgende jaar overgedragen en afgetrokken van het resultaat van de berekening verkregen krachtens deze paragraaf, bewerkingen 1° tot 4°.

§ 3. De referentierentevoeten bedoeld in paragraaf 1, 1° tot 4°, worden door de Minister en de Minister van Begroting vastgesteld op basis van de gemiddelde marktrentevoet.

De gemiddelde marktrentevoet wordt bepaald op basis van het gemiddelde van de vaste rentevoeten die gebruikt worden door de vier voornaamste bankinstellingen die in de ziekenhuissector actief zijn, met inbegrip van de bankmarge.

§ 4. Het totaal aantal vierkante meter, overwogen in het kader van de berekening van de verblijfskost, voor de bewerkingen bedoeld in paragraaf 2, 1° en 2°, mag per ziekenhuis en per afdeling het maximumaantal omschreven in artikel 9 nooit overschrijden.

§ 5. Het ziekenhuis dat in de opeenvolgende bouwplannen een aantal vierkante meter heeft opgenomen, gelijk aan de maxima zoals omschreven in artikel 9, mag enkel dan een nieuwe aanvraag in de bouwplannen bedoeld in de artikelen 13 tot 17 opnemen als per afdeling vierkante meters, meegeteld in de berekening bedoeld in paragraaf 2, 1°, buiten gebruik worden gesteld.

Bij toepassing van lid 1 worden door het Agentschap de oudste vierkante meters per afdeling, meegeteld voor de berekening bedoeld in paragraaf 2, 1°, buiten gebruik gesteld.

HOOFDSTUK V. — *Afdeling 4.* — Facturerings- en vereffeningcapaciteit

Art. 11. § 1. Krachtens artikel 13 van het decreet van 9 maart 2017 worden de verblijfskosten zoals berekend overeenkomstig artikel 10 gedeeld om een factureerbare prijs voor een verpleegdag te bereiken. De deler is gelijk aan de som van volgende elementen, berekend op basis van het laatste bij het Agentschap gekende werkjaar :

1° het erkend aantal bedden in volledige ziekenhuisopname zoals bedoeld in artikel 5, § 1, 4°, 6°, 7°, 19° en 20°, of het aantal in aanmerking genomen bedden als toepassing wordt gemaakt van artikel 5, § 2, vermenigvuldigd, per beddenindex, met volgende percentages die de vertaling zijn van de bezetting van de bedden :

a) $80\% \times 6/7 \times 365$ voor de verpleegdagen voor de bedden in de pediatrie (index E) en de kraamkliniek (index M);

a) $80\% \times 365$ voor de verpleegdagen voor de bedden in intensive care (functie I, index NIC en index MIC) en in een brandwondencentrum;

c) $90\% \times 365$ voor de verpleegdagen voor de bedden in de geriatrie (index G) en revalidatie (index Sp);

d) $85\% \times 365$ voor de verpleegdagen in bedden psychiatrie dag- en nachtopname;

e) $90\% \times 6/7 \times 365$ voor de verpleegdagen in de andere types bedden bij volledige ziekenhuisopname;

2° het aantal bedden in dag- en nachtopname erkend als dienst en psychiatrisch ziekenhuis vervat in artikel 5, § 1, 4°, vermenigvuldigd met volgende percentage dat een vertaling is van de bezetting van de bedden :

$85\% \times 259$ voor de verpleegdagen in bedden psychiatrie dag- en nachtopname;

3° het aantal gerealiseerde verpleegdagen in niet-medische en medische dagopname in een algemeen ziekenhuis, gemiddeld over de laatste drie jaar.

De gerealiseerde verpleegdagen, in aanmerking genomen voor de berekening van 3°, worden bij ministerieel besluit door de Minister nader bepaald.

§ 2. De deler wordt jaarlijks op 1 juli door de Minister aangepast.

In afwijking van lid 1 ligt het deel van de deler bedoeld in paragraaf 1, 1° en 2°, vast voor een duur van zes jaar als het toegelaten aantal vierkante meter bij de facturatie in de opeenvolgende bouwplannen over zes opeenvolgende jaren meer dan 80% van het plafond van de bij de facturatie toelaatbare vierkante meters bereikt zoals bedoeld in artikel 9.

Het resultaat van de deler wordt naar de lagere eenheid afgerond.

Art. 12. § 1. De ziekenhuizen factureren de verblijfskosten per dag van ziekenhuisopname.

De gerealiseerde verpleegdagen, in aanmerking genomen voor de facturering van de verblijfskosten, worden bij ministerieel besluit door de Minister nader bepaald.

§ 2. Voor de patiënten die onder een verzekeringsinstelling vallen mogen de ziekenhuizen de verblijfskosten aan de patiënten factureren via de verzekeringsinstellingen bedoeld in artikel 1, 3°, van het Wetboek.

§ 3. Voor de patiënten die niet onder een verzekeringsinstelling vallen, voor wie geen enkele tussenkomst gefactureerd kan worden op basis van paragraaf 2, worden de verblijfskosten de patiënt aangerekend.

De tussenkomsten die de OCMW's opgelegd worden om de verblijfskosten geheel of gedeeltelijk te dekken worden rechtstreeks bij het Agentschap verhaald door de OCMW's of iedere andere instelling die de Regering te dien einde gemandateerd heeft.

§ 4. De nadere regels voor de facturering aan de patiënten en voor de vereffening van de verblijfskosten door de verzekeringsinstellingen worden ondergeschikt gemaakt aan het sluiten, uiterlijk twee jaar na inwerkingtreding van dit besluit, van een overeenkomst tussen de ziekenhuizen en de verzekeringsinstellingen zoals voorzien in artikel 13, § 2, van het Wetboek. De overeenkomst waarvan sprake wordt door de Minister goedgekeurd.

HOOFDSTUK VI. — *Procedure voor de aanneming van de bouwplannen*

Art. 13. Het bouwplan wordt om de vijf jaar door de Regering goedgekeurd. Elk plan omvat per ziekenhuis en per ziekenhuiscampus de projecten die in aanmerking komen om opgenomen te worden in de verblijfskosten, en een tijdspad voor die opname.

Bij ministerieel besluit roept de Minister de ziekenhuizen op om hun aanvragen in het bouwplan op te nemen, waarbij de termijn voor de indiening van de aanvragen nader wordt bepaald.

Art. 14. § 1. Het ziekenhuis dat vierkante meters wil laten opnemen in het bouwplan legt de Regering een dossier uit één stuk ter instemming voor, waarin al zijn aanvragen onder de vorm van investeringsprogramma's opgenomen zijn.

Het dossier wordt elektronisch ingediend overeenkomstig artikel 45 van het Wetboek.

§ 2. Het dossier bevat :

- 1° de beraadslaging van de beheerder van het ziekenhuis over het programma;
- 2° een verklaring op erewoord luidens welke de bouwheer bevestigt dat de werken nog niet volledig zijn uitgevoerd;
- 3° een omstandige memorie waarin de toestand van het ziekenhuis per campus wordt omschreven, met name de activiteiten die op elke campus in ziekenhuismaterialies worden ontwikkeld;
- 4° voor elk investeringsprogramma, een omschrijving van de overwogen werken, met name de activiteiten waarvoor werken worden uitgevoerd, de aard ervan, een kostenraming van de uitvoering ervan btw en kosten niet meegerekenden, de planschetsen, de betrokken opmetingsstaat en de overwogen fasering voor de uitvoering ervan, die een geraamde spreiding in de tijd omvat wat betreft de vragen tot instemming met de projecten, de kennisgeving voor de gunning van de opdracht voor elke kavel en elke fase, aanvangs- en einddatum van de uitvoering van de werken;
- 5° een kadastrale staat van de vestigingsplaats van het ziekenhuis, waaruit blijkt dat het ziekenhuis minstens een zakelijk recht op de grond bezit;
- 6° een leidend plan waarin de nagestreefde doelstellingen per ziekenhuis en per campus omstandig worden omschreven, met opgave van de redenen voor de uitvoering van de werken waarvoor om een opname in het bouwplan verzocht wordt en met gedetailleerde omschrijving van de verwachte evolutie van de activiteit van het ziekenhuis per campus over een periode van tien jaar;
- 7° een financieel plan met omstandige omschrijving van het aantal vierkante meter dat het ziekenhuis in het plan per campus wil laten opnemen, en de wijze waarop de bouwheer zijn financiële bijdrage aan het langetermijnproject draagt;
- 8° de overwogen samenwerkingen met andere ziekenhuizen die een impact hebben op de werken en in voorkomend geval de investeringsprogramma's die gezamenlijk door meerdere ziekenhuizen worden ingediend, de doelstellingen nagestreefd door elk betrokken ziekenhuis, de taakverdeling en het aantal gemeenschappelijke vierkante meters, omgedeeld per ziekenhuis;
- 9° in voorkomend geval, de wijze waarop de projecten in de activiteiten vallend onder het ziekenhuis kaderen en een aanpassing van het aanbod aan de behoeften van de bevolking in het dienstverleningsgebied van het ziekenhuis mogelijk maken;
- 10° de verantwoording van het feit dat minstens zestig percent van de activiteiten op de ziekenhuiscampus betrokken bij de bouwprojecten activiteiten zijn, vallend onder en gefinancierd door de tussenkomsten voorzien in het kader van het koninklijk besluit van 25 april 2002.

In 6° is een verslag over de financiële toestand van het ziekenhuis inbegrepen, evenals een risico-evaluatie voor de aanvragen die het ziekenhuis wil laten opnemen in de bouwplannen.

Het dossier wordt aangevuld met een duidende samenvatting, opgesteld volgens het model vastgelegd door het Agentschap.

Art. 15. Binnen de veertig dagen na ontvangst van het dossier bezorgt het Agentschap de aanvrager hetzij een bericht van ontvangst ter bevestiging dat het dossier volledig is, als het dossier volledig is, hetzij een bericht waarbij hij erom verzocht wordt het binnen de dertig dagen te vervolledigen en hij op de ontbrekende stukken wordt gewezen, met het verzoek tot nauwkeuriger opgave, in een uitvoeriger technisch dossier, van bepaalde elementen opgelijst in artikel 13.

Als geen bericht van ontvangst binnen de vastgelegde termijnen wordt toegestuurd, wordt het dossier geacht volledig te zijn.

In voorkomend geval bezorgt het Agentschap de aanvrager binnen dertig dagen na ontvangst van het uitvoeriger technisch dossier bedoeld in lid 1 hetzij een bericht van ontvangst als dat dossier volledig is, hetzij een negatief bericht als het dossier onvolledig is.

Als geen bericht van ontvangst binnen de vastgelegde termijnen wordt toegestuurd, wordt het project geacht volledig te zijn.

Art. 16. Bij de behandeling van elke aanvraag worden volgende prioritaire criteria in overweging genomen :

- 1° de noodzaak voor het ziekenhuis om zich in overeenstemming te brengen met de normen bepaald krachtens de wetten, decreten en besluiten die het ziekenhuis moet naleven, in het bijzonder om de veiligheid van de zorgen aan de patiënten te garanderen;
- 2° de behoeften van de bevolking, met betrekking tot de demografische perspectieven en de sociale evolutie van het dienstverleningsgebied, rekening houdend met de programmering;
- 3° de samenwerkingen tussen ziekenhuizen, en de krachtens de wetten, decreten en besluiten juridisch geformaliseerde akkoorden tussen de ziekenhuizen;
- 4° het aantal en de categorieën patiënten die het betrokken ziekenhuis bezoeken;
- 5° de capaciteit van het ziekenhuis om de werken binnen de aangekondigde termijnen af te kunnen werken;
- 6° de capaciteit van het ziekenhuis om de kostprijs van de werken te dragen.

Art. 17. De Regering legt de in het kader van het bouwplan in aanmerking genomen projecten vast. Het bouwplan bevat minstens per ziekenhuis en per campus het aantal voor elk project toelaatbare vierkante meter, vastgelegd per afdeling, evenals een inschatting van de fasering van de impact van elk project op de factureringcapaciteit van het ziekenhuis.

HOOFDSTUK VII. — *Machtiging tot facturering*

Art. 18. De bouwheer legt elk in het bouwplan in aanmerking genomen project ter instemming aan de Minister voor, in de vorm van projecten, per kavel of per fase.

Bij elke aanvraag tot instemming over elk project worden gevoegd :

- 1° de beraadslaging van de aanvrager;
- 2° een stedenbouwkundig certificaat nr. 2 in voorkomend geval;
- 3° het programma van de overwogen werken, concreet opgesteld in een leidend plan, met de uitvoerig omschreven fases;
- 4° de keuze van de wijze van gunning van de opdracht met in voorkomend geval, het bericht van de opdracht;
- 5° het bijzondere bestek en, in voorkomend geval, de omstandige opmetingsstaat en de uitvoeringsplannen;
- 6° het rapport van de regionale brandweerdienst indien vereist;
- 7° een memorie met een beschrijving van de middelen die aangewend zullen worden om bij te dragen tot de duurzame ontwikkeling, meer bepaald wat betreft energiebesparingen en bij de bouw op een nieuwe campus, om het ziekenhuis op te laten gaan in zijn sociaal en economisch milieu;
- 8° een memorie met een beschrijving van de middelen die aangewend zullen worden om een optimale toegankelijkheid te bieden aan alle categorieën van gehandicapte personen en, o.a., aan personen met beperkte beweeglijkheid.

Het project en de stukken worden bij aangetekend schrijven of op elke, door de Regering gemachtigde, wijze waarbij een vaststaande datum aan de zending wordt verleend aan het Agentschap gericht.

Art. 19. § 1. Binnen de zeventig dagen na ontvangst van het dossier bezorgt het Agentschap de aanvrager hetzij een bericht van ontvangst ter bevestiging dat het dossier volledig is, als het dossier volledig is, hetzij een bericht waarbij hij erom verzocht wordt het binnen de dertig dagen te vervolledigen en hij indien nodig verzocht wordt zijn project verder aan te vullen.

Als geen bericht van ontvangst binnen de vastgelegde termijnen wordt toegestuurd, wordt het dossier geacht volledig te zijn.

In voorkomend geval bezorgt het Agentschap de aanvrager binnen veertig dagen na ontvangst van het uitvoeriger technisch dossier bedoeld in lid 1 hetzij een bericht van ontvangst als dat dossier volledig is, hetzij een nieuw verzoek waarbij de ontbrekende stukken nauwkeurig worden opgegeven. De aanvrager beschikt over dertig dagen om zijn dossier te vervolledigen. Zolang het dossier onvolledig blijft, is dit lid van toepassing.

Als geen bericht van ontvangst binnen de vastgelegde termijnen wordt toegestuurd, wordt het project geacht volledig te zijn.

§ 2. Voor zover het project volledig is, deelt het Agentschap zijn bemerkingsen aan de aanvrager en aan de Minister mee inzake inachtneming van de ziekenhuiswet en uitvoeringsbesluiten, inzake overeenstemming van het project met de projecten opgenomen in het bouwplan en inzake de kwaliteit van het project.

Art. 20. De Minister gaat na of het project in overeenstemming is met de projecten opgenomen in het kader van het bouwplan en verleent zijn instemming met het project binnen een termijn van negentig dagen volgend op het verzenden van het bericht van ontvangst van het dossier.

Art. 21. § 1. Het ziekenhuis stelt de Minister in kennis van de projecten waarvoor het wenst dat vierkante meters in zijn factureringcapaciteit worden opgenomen. Ten dien einde legt het de kennisgeving van de beslissing tot toewijzing van de opdracht voor, evenals een attest van aanvatting van de werken ter plaatse en het initieel rapport betreffende de organisatie van de veiligheidscoördinatie op de werf.

Nadat is nagegaan of de verbintenissen bedoeld in artikel 22 zijn nageleefd, past de Minister de verblijfskosten ten vroegste het jaar opgenomen in het overeenkomstig artikel 17 door de Regering vastgelegde bouwplan aan overeenkomstig artikel 10, § 1, en licht er de Minister van Begroting over in.

§ 2. Maximum vijf jaar na aanvang van de werken waarvoor het ziekenhuis de activering van zijn factureringcapaciteit heeft aangevraagd, wordt de voorlopige oplevering van de werken door het ziekenhuis aan het Agentschap overgemaakt.

De werken die niet zijn aangevat binnen de vijf jaar volgend op de opnemings van de aanvang van de factureringcapaciteit in het bouwplan zijn niet meer voor de facturering activeerbaar.

De verblijfskosten kunnen dienovereenkomstig verminderd worden voor de werken waarvoor het ziekenhuis geen attest van definitieve oplevering van de werken overeenkomstig lid 1 aan het Agentschap heeft overgemaakt.

§ 3. Het Agentschap organiseert de controle van de ziekenhuizen wat betreft de werken uitgevoerd op basis van deze regeling, met name inzake naleving van de procedures voor overheidsopdrachten.

HOOFDSTUK VIII. — *Verplichtingen van de ziekenhuizen.*

Art. 22. § 1. Het ziekenhuis maakt jaarlijks zijn jaarrekeningen, vastgesteld overeenkomstig het koninklijk besluit van 14 augustus 1987 tot bepaling van de minimumindeling van het algemeen rekeningstelsel voor de ziekenhuizen, aan het Agentschap over.

§ 2. Elk ziekenhuis noteert zijn investeringen in een kadaster van de ziekenhuisinvesteringen. Met dat kadaster wordt gestreefd naar de opvolging van ziekenhuisinvesteringen en van een globaal begrotingsoverzicht.

De Minister stelt de inhoud van het kadaster van de investeringen vast.

Drie onderdelen, minstens, vormen het kadaster :

1° een onderdeel boekhoudkundige investeringen, opgesteld per kostencentrum;

2° een onderdeel ziekenhuiskenmerken, opgesteld per ziekenhuiscampus, waarin alle erkenningen en functioneringsmachtigingen worden opgelijst, en waarin het ziekenhuis het aantal in aanmerking genomen bedden noteert;

3° een onderdeel samenwerkingen tussen ziekenhuizen.

§ 3. Overeenkomstig artikel 15, lid 1, 2°, van het decreet van 9 maart 2017 neemt elk ziekenhuis de constante kwaliteitsverbeteringsmethode aan.

De Minister is belast met de uitvoering van deze paragraaf.

§ 4. Het ziekenhuis handhaaft een investeringsratio met het oog op de handhaving van de kwaliteit van zijn infrastructuur, die minstens gelijk is aan volgende formule :

Vanaf 2018,

$$\sum_{i=j}^{t-1} \text{Ibruts}_i \geq 0,9 \times \sum_{i=j}^{t-1} (C_i + E_i + R_i + T_i)$$

Waarbij Ibruts_i overeenstemt met alle bruto-investeringen die het ziekenhuis deed in de loop van het jaar i , uitgezonderd de ziekenhuisinvesteringen opgenomen in een investeringsprogramma besloten door de Waalse Regering voor 1 januari 2018 of elke andere overheidssubsidiëring; Waarbij j overeenstemt met het eerste jaar waarin het ziekenhuis de vierkante meter in de bouwplannen activeert ;

Waarbij t gelijkstaat met het lopende jaar;

Waarbij C_i , E_i , R_i et T_i respectievelijk overeenstemmen met de resultaten van de bewerkingen bedoeld in artikel 10, §2, 1°, 2°, 3° en 4° van dit besluit.

En zodra $t \geq j + 25$,

$$\sum_{i=t-25}^{t-1} \text{Ibruts}_i \geq 0,9 \times \sum_{i=t-25}^{t-1} (C_i + E_i + R_i + T_i)$$

Waarbij Ibruts_i overeenstemt met alle bruto-investeringen die het ziekenhuis deed in de loop van het jaar i , uitgezonderd de ziekenhuisinvesteringen opgenomen in een investeringsprogramma besloten door de Waalse Regering voor 1 januari 2018 of elke andere overheidssubsidiëring; Waarbij j overeenstemt met het eerste jaar waarin het ziekenhuis de vierkante meter in de bouwplannen activeert ;

Waarbij t gelijkstaat met het lopende jaar;

Waarbij C_i , E_i , R_i et T_i respectievelijk overeenstemmen met de resultaten van de bewerkingen bedoeld in artikel 10, §2, 1°, 2°, 3° en 4° van dit besluit.

§ 5. Het ziekenhuis leeft de voorwaarden na, vastgesteld in de memories bedoeld in, respectievelijk, artikel 18, lid 2, 7°, voor wat betreft de duurzame ontwikkeling en, in voorkomend geval, de integratie van het ziekenhuis in zijn sociaal en economisch milieu, en artikel 18, lid 2, 8°, voor wat betreft de toegankelijkheid voor gehandicapte en beperkte mobiele personen.

Art. 23. § 1. Het ziekenhuis dat de verplichtingen van artikel 22 niet nakomt wordt een vermindering van de verblijfskosten met tien percent opgelegd.

§ 2. Het ziekenhuis dat een valse aangifte indient of nalaat, informatie over te maken in het kader van het kadaster bedoeld in artikel 22, §§ 1 en 2, met als doel aan de voorwaarden bedoeld in artikel 22, § 4, te voldoen, wordt een vermindering van de verblijfskosten met twintig percent opgelegd.

HOOFDSTUK IX. — *Apparaten van de zware medisch-technische diensten*

Art. 24. § 1. Voor de magnetische resonantietomografen opgesteld in diensten medische beeldvorming, erkend overeenkomstig het koninklijk besluit van 25 oktober 2006 houdende vaststelling van de normen waaraan een dienst waarin een magnetische resonantie tomograaf wordt opgesteld, moet voldoen om te worden erkend, wordt een globaal bedrag van 3.800.000 euro toegekend.

Bovenvermeld forfait wordt gedeeld door het aantal erkende machines en vermenigvuldigd met het aantal erkende machines van elk ziekenhuis.

§ 2. Voor de apparatuur opgesteld in diensten radiotherapie, erkend overeenkomstig het koninklijk besluit van 5 april 1991 houdende vaststelling van de normen waaraan een dienst radiotherapie moet voldoen om te worden erkend als medisch-technische dienst zoals bedoeld in artikel 44 van de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, wordt een globaal bedrag van 1.100.000 euro toegekend. Dat globaal bedrag wordt onderverdeeld tussen de ziekenhuizen die over een dienst radiotherapie beschikken, op volgende wijze :

1° voor elke erkende dienst radiotherapie, wordt een activiteitenvolume berekend op grond van een aantal punten afgeleid van de nomenclatuur van de gezondheidszorgen, in functie van de gegevens van het laatste werkjaar, gekend bij het Agentschap, bepaald als volgt :

sigma aantal prestaties x aantal punten per prestatie

Met dien verstande dat de prestaties en het aantal punten per prestatie de volgende zijn :

Prestaties radiotherapie	Punten
Nr. 444113 – 444124	1
Nr. 444135 – 444146	2
Nr. 444150 – 444161	2,5
Nr. 444172 – 444183	3

2° voor elk ziekenhuis wordt een aantal bestralingsapparaten berekend op grond van het activiteitsvolume berekend overeenkomstig 1°, bepaald op volgende wijze :

(1) minder dan 1.125 punten : 1 bestralingsapparaat,

(2) van 1.125 tot 1.874 punten : 2 bestralingsapparaten,

(3) van 1.875 tot 2.624 punten : 3 bestralingsapparaten,

(4) van 2.625 tot 3.374 punten : 4 bestralingsapparaten,

(5) van 3.375 tot 4.124 punten : 5 bestralingsapparaten,

(6) van 4.125 tot 4.874 punten : 6 bestralingsapparaten en een bijkomend apparaat per bijkomende schijf van 750 punten;

3° het bestralingsapparaat wordt gevaloriseerd voor zover het in bedrijf is en het niet een lineaire versneller of een 'gamma knife' apparaat is.

§ 3. Voor de positron emission tomografen (PET scans) opgesteld in diensten nucleaire geneeskunde, erkend overeenkomstig het koninklijk besluit van 14 december 2006 houdende vaststelling van de normen waaraan een dienst nucleaire geneeskunde waarin een PET-scanner wordt opgesteld moet voldoen om te worden erkend als medisch-technische dienst zoals bedoeld in artikel 58 van de gecoördineerde wet van 10 juli 2008 op de ziekenhuizen en andere verzorgingsinstellingen, wordt een globaal bedrag van 700.000 euro toegekend.

Bovenvermeld bedrag wordt gedeeld door het aantal erkende machines en vermenigvuldigd met het aantal erkende machines van elk ziekenhuis.

HOOFDSTUK X. — *Overgangs- en slotbepalingen*

Art. 25. § 1. In afwijking van artikel 14, § 2, mag elk ziekenhuis verzoeken om de opname, in het bouwplan, van de voorprojecten ingediend voor 1 januari 2018 en voor die datum goedgekeurd overeenkomstig de artikelen 1929 tot 1931 van het Waals Wetboek van Sociale Actie en Gezondheid, reglementair deel, mits inachtneming van de op datum van goedkeuring geldende regels.

De voorprojecten bedoeld in vorig lid zijn opgenomen in de procedure bedoeld in de artikelen 15 tot 17.

§ 2. Voor de uitrustingen en het materieel verbonden aan de bouwwerken, gefinancierd in het kader van de bouwkalender opgesteld bij het protocol-akkoord gesloten in het kader van de Ministeriële Conferentie Volksgezondheid van 19 juni 2006, en die er de verlenging van vormen, mag het ziekenhuis, in het kader van de bouwplannen bedoeld in artikel 13, de indiening van die uitrustingen vragen op grond van artikel 14, § 2, voor zover die uitrustingen op 1 juli 2017 nog geen enkele subsidiëring hadden gekregen.

In afwijking van artikel 14, § 2, omvat het dossier :

1° de beraadslaging van de beheerder van het ziekenhuis over het dossier;

2° het verband van de uitrustingen met de bouwwerken, gefinancierd in het kader van de bouwkalender bedoeld in het eerste lid;

3° een memorie waarin per kavel de te verwerven uitrustingen, een raming van de investering, btw en kosten niet meegerekend, de fasering van de verwerving en per ziekenhuiscampus de bestemming van die uitrustingen gedetailleerd opgenomen worden.

Voor zover het dossier in aanmerking wordt genomen in het kader van het bouwplan overeenkomstig artikel 17, worden de bewerkingen bedoeld in artikel 10, § 2, 1° en 2°, zo berekend dat het resultaat van de bewerking bedoeld in artikel 10, § 2, 2°, overeenstemt met het investeringsvolume in aanmerking genomen voor de uitrustingen bedoeld in lid 1.

Overeenkomstig vorig lid beantwoordt het aantal vierkante meter dat in overweging wordt genomen om te voldoen aan de voorwaarden van artikel 9, § 4, aan het investeringsvolume ingediend door het ziekenhuis overeenkomstig vorig lid, gedeeld door de gemiddelde prijs de vierkante meter voor de afdeling gebouwen, berekend overeenkomstig de artikelen 4, 1°, en 9, § 2.

§ 3. De Minister kan bij de aanneming van het eerste bouwplan afwijken van de termijnen opgenomen in artikel 15. In dat geval geeft de Minister de betrokken termijnen in het ministerieel besluit bedoeld in artikel 13, lid 2, duidelijk aan.

§ 4. Het resultaat van de berekeningen bedoeld in de artikelen 4, 5, §§ 1, 2, 4 et 5, 6, 7, 9 en 10 naar de hogere eenheid afgerond.

Art. 26. In artikel 4, lid 1, 2°, van het besluit van de Waalse Regering van 17 december 2015 tot opheffing en wijziging van sommige bepalingen betreffende de subsidiëring van de ziekenhuisinvesteringen, genomen ter uitvoering van de gecoördineerde wet van 10 juli 2008 worden de woorden "en artikel 2, 6°, dat in werking treedt op 1 januari 2019" vervangen door de woorden "en artikel 2, 6°, dat in werking treedt op 1 januari 2018".

Art. 27. In afwijking van artikel 3 en van artikel 10, § 1, worden de juiste prijs en de verblijfskosten voor de eerste keer vastgesteld op 1 november 2017.

Art. 28. Het Agentschap richt in eigen kring een werkgroep op dat de ziekenhuisexperten verenigt, die belast worden met de opvolging van huidige regeling.

Art. 29. De artikelen 14 tot 16 van het decreet treden in werking op 1 juli 2018.

Art. 30. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2017.

Art. 31. De Minister van Gezondheid en Sociale Actie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 20 juli 2017.

De Minister-President,

P. MAGNETTE

De Minister van Openbare Werken, Gezondheid, Sociale Actie en Erfgoed,

M. PREVOT

Bijlage nr. 1

	Kolom A (variabel)	Kolom B (m²)	Kolom C (totaal toelaatbare m²) = A x B	Kolom D (€)	Kolom E (juiste prijs) = A x B x D
1°	Aantal bedden in een algemeen ziekenhuis, behoudens G bedden, Sp bedden, bedden erkend in het kader van de functie intensive care, NIC, MIC bedden en bedden brandwondencentra	98,50		1 866,58	
2°	Aantal plaatsen in dagopname algemeen ziekenhuis in het kader van de medische dagopnames	98,50		1 866,58	
3°	Aantal plaatsen in chirurgische hospitalisatie als dagopname in een algemeen ziekenhuis	98,50		1 866,58	
4°	Aantal opnamebedden in een psychiatrisch ziekenhuis	87,50		1 804,47	
5°	Aantal zalen operatiekwartier (w.o. ook sterilisatie- en ontwaakkamer), ongeacht klassieke opname of dagopname	350,00		2 310,08	
6°	Aantal bedden erkend in de functie intensive care en bedden brandwondencentra	128,50		1 960,82	
7°	Aantal bedden in een dienst voor intensieve neonatologie (NIC Index) en voor intensieve kraamklinieken (MIC Index)	128,50		2 355,98	
8°	Aantal schijven van 100 bevallingen (voor bevallingskwartier met inbegrip van lokale neonatale zorgen N*)	125,00		2 355,98	
9°	Aantal schijven van 100 bevallingen voor de eenheid neonatale zorgen (eenheid N*)	50,00		2 355,98	

10°	Aantal radiotherapiebunkers in een dienst	500,00		2 677,25	
11°	Aantal posten van een behandelingscentrum voor de chronische nierinsufficiëntie in een ziekenhuis (per 450 dialyseforfaits)	40,00		2 355,98	
12°	Aantal zalen cardiale catheterisatie	350,00		2 310,08	
13°	Aantal pet scans apparaten in een medisch-technische dienst met pet scan	180,00		2 677,25	
14°	Aantal apparaten medische beeldvorming in een medisch-technische dienst met medische beeldvorming	190,00		3 134,00	
15°	Aantal programma's volledige zorgen (B) betreffende de medisch begeleide voortplanting	600,00		2 621,00	
16°	Aantal hydrotherapie-installaties;	541,00		3 677,12	
17°	Aantal curietherapiecentra	475,00		2 951,40	
18°	Aantal bedden voor volledige en gedeeltelijke opname in een psychiatrisch ziekenhuis (voor sportinfrastructuren en therapeutische activiteiten)	4,00		1 500,00	
19°	Aantal bedden geriatrie (G index)	105,50		1 866,58	
20°	Aantal bedden functionele redaptatie (Sp index)	105,50		1 866,58	
Som Afdeling gebouwen					

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Waalse Regering van 13 juli 2017 tot uitvoering van het decreet van 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen

Namen, 20 juli 2017.

De Minister-President,
P. MAGNETTE

De Minister van Openbare Werken, Gezondheid, Sociale Actie en Erfgoed,
M. PREVOT

Bijlage nr. 2

	Kolom A (variabel)	Kolom B (m2)	Kolom C (totaal toelaatbare m2) = A x B	Kolom D (€)	Kolom E (juiste prijs) = A x B x D
1°	Aantal parkeerplaatsen openlucht	30		140,00	
2°	Aantal overdekte parkeerplaatsen, in aanmerking genomen in algemene ziekenhuizen	30		350,00	
3°	Aantal parkeerplaatsen ondergronds, opgelegd wegens stedenbouwkundige voorschriften	30		500,00	
Som Afdeling Parkeerplaatsen					

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Waalse Regering van 13 juli 2017 tot uitvoering van het decreet van 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen

Namen, 20 juli 2017.

De Minister-President,
P. MAGNETTE

De Minister van Openbare Werken, Gezondheid, Sociale Actie en Erfgoed,
M. PREVOT

Bijlage nr. 3

	Kolom A (variabel)	Kolom B (m2)	Kolom C (totaal toelaatbare m2) = A x B	Kolom D (€)	Kolom E (juiste prijs) = A x B x D
1°	Omgeving algemeen of psychiatrisch zieken-huis	Zie art. 7		140,00	
2°	Omgeving algemeen of ziekenhuis gebouwd op industrieterrein	Zie art. 7		250,00	
Som Afdeling Omgeving					

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Waalse Regering van 13 juli 2017 tot uitvoering van het decreet van 9 maart 2017 betreffende de verblijfkosten en de financiering van sommige apparaten van de zware medisch-technische diensten in ziekenhuizen

Namen, 20 juli 2017.

De Minister-President,
P. MAGNETTE

De Minister van Openbare Werken, Gezondheid, Sociale Actie en Erfgoed,
M. PREVOT

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204889]

20 JUILLET 2017. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 12 octobre 2009 relatif à la désignation des plans d'eau ainsi que des lieux d'embarquement et de débarquement des embarcations de loisirs sur les tronçons navigables de l'Ourthe, de l'Amblève, de la Lesse, de l'Eau d'Heure et de la Semois

Le Ministre de la Nature et de la Ruralité,

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 mars 2009 réglementant la circulation sur et dans les cours d'eau, les articles 5 et 7;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 juillet 2014 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, l'article 19;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 janvier 2017 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement, les articles 9, 11 et 12;

Vu l'arrêté ministériel du 12 octobre 2009 relatif à la désignation des plans d'eau ainsi que des lieux d'embarquement et de débarquement des embarcations de loisirs sur les tronçons navigables de l'Ourthe, de l'Amblève, de la Lesse, de l'Eau d'Heure et de la Semois, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 19 juillet 2015;

Vu l'avis du collège des bourgmestre et échevins de la commune concernée;

Vu l'accord du Ministre des Travaux publics, gestionnaire de l'Ourthe navigable;

Considérant que l'activité prévue ne risque pas de créer des perturbations potentielles sur l'écosystème rivière ou de porter atteinte à la conservation de la nature,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'annexe 1^{er} de l'arrêté ministériel du 12 octobre 2009, la ligne relative au Juliéna telle qu'insérée par l'arrêté ministériel du 19 juillet 2015 est remplacée et la note infrapaginale qui s'y rapporte est insérée sous le tableau, de la manière suivante :

Juliéna ^[1]	PE	Durbuy (Barvaux)	Au parc de Juliéna, en amont du pont de Barvaux	A 1100 mètres en amont du pont de Barvaux et jusqu'à celui-ci	Sans objet
------------------------	----	------------------	---	---	------------

Art. 2. L'arrêté ministériel du 19 juillet 2015 modifiant l'arrêté ministériel du 12 octobre 2009 relatif à la désignation des plans d'eau ainsi que des lieux d'embarquement et de débarquement des embarcations de loisirs sur les tronçons navigables de l'Ourthe, de l'Ambliève, de la Lesse, de l'Eau d'Heure et de la Semois, est abrogé.

Namur, le 20 juillet 2017.

R. COLLIN

—
Note

[1] Par dérogation à l'article 2, § 1^{er}, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 mars 2009 réglementant la circulation sur et dans les cours d'eau, seules les familles qui disposent de leurs propres embarcations et les loueurs d'embarcations dont le permis d'environnement prévoit la circulation sur ce tronçon de l'Ourthe peuvent accéder au plan d'eau.

Par dérogation à l'article 2, § 2, du même arrêté, seules les embarcations suivantes sont autorisées à circuler sur le plan d'eau :

- kayaks et canoë,
- bateaux gonflables
- pédalos.

Le plan d'eau est considéré comme tel si et seulement si le barrage mobile de Barvaux est relevé et la circulation des embarcations sur le tronçon Maboge-Barvaux est fermé pour cause de débits bas.

—
ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2017/204889]

20. JULI 2017 — Ministerieller Erlass zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 12. Oktober 2009 über die Bezeichnung der Wasserflächen sowie der Ein- und Ausschiffungsorte der Freizeitboote auf den schiffbaren Abschnitten der Ourthe, der Amel, der Lesse, der Eau d'Heure und der Semois

Der Minister für Natur und ländliche Angelegenheiten

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 19. März 2009 zur Regelung des Verkehrs auf und in den Wasserläufen, Artikel 5 und 7;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 24. Juli 2014 zur Regelung der Arbeitsweise der Regierung, Artikel 19;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 26. Januar 2017 zur Festlegung der Verteilung der Zuständigkeiten unter die Minister und zur Regelung der Unterzeichnung der Urkunden der Regierung, Artikel 9, 11 und 12;

Aufgrund des Ministeriellen Erlasses vom 12. Oktober 2009 über die Bezeichnung der Wasserflächen sowie der Ein- und Ausschiffungsorte der Freizeitboote auf den schiffbaren Abschnitten der Ourthe, der Amel, der Lesse, der Eau d'Heure und der Semois, in seiner durch den Ministeriellen Erlass vom 19. Juli 2015 abgeänderten Fassung;

Aufgrund der Stellungnahme des Bürgermeister- und Schöffenkollegiums der betroffenen Gemeinden;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers für öffentliche Arbeiten, in seiner Eigenschaft als Verwalter der schiffbaren Ourthe;

In der Erwägung, dass durch die vorgesehene Aktivität keine potentiellen Beeinträchtigungen des Ökosystems des Flusses oder der Naturerhaltung entstehen sollten,

Beschließt:

Artikel 1 - In Anhang 1 des Ministeriellen Erlasses vom 12. Oktober 2009 wird die Zeile in Bezug auf den Juliéas, so wie sie durch den Ministeriellen Erlass vom 19. Juli 2015 eingefügt wurde, durch Folgendes ersetzt, und wird die sich darauf beziehende Fußnote wie folgt in die Tabelle eingefügt:

Juliéas ^[1]	PE	Durbuy (Barvaux)	Am Park von Juliéas, stromaufwärts der Brücke von Barvaux	1100 Meter vor der Brücke von Barvaux, bis diese Brücke	Nicht anwendbar
------------------------	----	------------------	---	---	-----------------

Art. 2 - Der Ministerielle Erlass vom 19. Juli 2015 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 12. Oktober 2009 über die Bezeichnung der Wasserflächen sowie der Ein- und Ausschiffungsorte der Freizeitboote auf den schiffbaren Abschnitten der Ourthe, der Amel, der Lesse, der Eau d'Heure und der Semois, wird aufgehoben.

Namur, den 20. Juli 2017

R. COLLIN

—
Fußnote

[1] In Abweichung von Artikel 2 § 1 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 19. März 2009 zur Regelung des Verkehrs auf und in den Wasserläufen, sind nur die Familien, die über ihr eigenes Wasserfahrzeug verfügen, und die Bootsvermieter, deren Umweltgenehmigung den Verkehr auf diesem Abschnitt der Ourthe vorsieht, ermächtigt, an die Wasserfläche zu gelangen.

Abweichend von Artikel 2 § 2 dieses Erlasses dürfen nur folgende Boote auf der Wasserfläche fahren:

- Kajaks und Kanus,
- Schlauchboote,
- Tretboote.

Die Wasserfläche gilt nur dann als solche, wenn das bewegliche Wehr von Barvaux gehoben ist und der Verkehr von Wasserfahrzeugen auf dem Abschnitt Maboge-Barvaux wegen niedrigen Durchflusses geschlossen ist.

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2017/204889]

20 JULI 2017. — Ministerieel besluit houdende wijziging van het ministerieel besluit van 12 oktober 2009 tot bepaling van de watervlakken alsook van de plaatsen waar recreatievaartuigen geladen en afgeladen mogen worden op de bevaarbare stukken van de Ourthe, de Amblève, de Lesse, de Eau d'Heure en de Semois

De Minister van Natuur en Landelijke aangelegenheden,

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 19 maart 2009 tot regeling van het verkeer op en in de waterlopen, de artikelen 5 en 7;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 24 juli 2014 tot regeling van de werking van de Regering, artikel 19;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 26 januari 2017 tot vastlegging van de verdeling van de ministeriële bevoegdheden en tot regeling van de ondertekening van haar akten, de artikelen 9, 11 en 12;

Gelet op het ministerieel besluit van 12 oktober 2009 tot bepaling van de watervlakken alsook van de plaatsen waar recreatievaartuigen geladen en afgeladen mogen worden op de bevaarbare stukken van de Ourthe, de Amblève, de Lesse, de Eau d'Heure en de Semois, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 19 juli 2015;

Gelet op het advies van het college van burgemeester en schepenen van de betrokken gemeente;

Gelet op de instemming van de Minister van Openbare werken, beheerder van de bevaarbare Ourthe;

Overwegende dat de geplande activiteit geen mogelijke verstoringen voor het ecosysteem van de rivier noch voor het natuurbehoud inhoudt,

Besluit :

Artikel 1. In bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 12 oktober 2009, wordt de zin met betrekking tot Juliénas, zoals ingevoegd bij het ministerieel besluit van 19 juli 2015 vervangen en wordt de desbetreffende voetnoot onder de tabel als volgt ingevoegd :

Juliénas ^[1]	PE	Durbuy (Barvaux)	In het park Juliénas, stroomopwaarts van de brug van Barvaux	Op 1.100 stroomopwaarts van de brug van Barvaux en tot bedoelde brug	Niet van toepassing
-------------------------	----	------------------	--	--	---------------------

Art. 2. Het ministerieel besluit van 19 juli 2015 houdende wijziging van het ministerieel besluit van 12 oktober 2009 tot bepaling van de watervlakken alsook van de plaatsen waar recreatievaartuigen geladen en afgeladen mogen worden op de bevaarbare stukken van de Ourthe, de Amblève, de Lesse, de Eau d'Heure en de Semois wordt opgeheven.

Namen, 20 juli 2017.

R. COLLIN

Nota

[1] In afwijking van artikel 2, § 1, van het besluit van de Waalse Regering van 19 maart 2009 tot regeling van het verkeer op en in de waterlopen, hebben enkel de gezinnen, die over hun eigen vaartuigen beschikken, en de verhuurders van vaartuigen, wier milieuvergunning in het verkeer op dit gedeelte van de Ourthe voorziet, toegang tot dit watervlak.

In afwijking van artikel 2, § 2, van hetzelfde besluit, mogen enkel de volgende vaartuigen op het watervlak varen :

- kajakken en kano's;
- opblaasbare boten;
- waterfietsen.

Het watervlak wordt enkel als zodanig beschouwd als de verplaatsbare stuwdam van Barvaux wordt verhoogd en als het varen van de vaartuigen op het gedeelte Maboge-Barvaux wegens lage debieten wordt gesloten.

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C - 2017/13024]

Forces armées. — Distinctions honorifiques Ordres nationaux. — Dispositions retirées

Par arrêté royal n° 1820 du 18 juin 2017 :

Sont nommés Commandeur de l'Ordre de Léopold II à la date du 8 avril 2017 :

FORCE TERRESTRE

lieutenants-colonels de réserve : De Clercq M., Priëls E., Van Caulaert F., Vandendriessche R.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C - 2017/13024]

Krijgsmacht. — Eervolle onderscheidingen Nationale Orden. — Ingetrokken bepalingen

Bij koninklijk besluit nr. 1820 van 18 juni 2017 :

Worden benoemd tot Commandeur in de Orde van Leopold II op datum van 8 april 2017 :

LANDMACHT

reserveluitenant-kolonels : De Clercq M., Priëls E., Van Caulaert F., Vandendriessche R.

FORCE AERIENNE

lieutenant-colonel d'aviation Deschuyteneer P.

SERVICE MEDICAL

lieutenant-colonel breveté d'état-major Van Liefferinge M.
médecin lieutenant-colonel de réserve Van Strydonck P.

Sont promus Officier de l'Ordre de Léopold II à la date du 8 avril 2017 :

FORCE TERRESTRE

capitaine-commandant Allaert P.

FORCE AERIENNE

capitaines aviateurs : Anciaux M., Beckers K., D'Hondt W., Hanssen G., Matton K., Remacle J.

MARINE

lieutenant de vaisseau de première classe Gondry D.

Sont nommés Chevalier de l'Ordre de Léopold II à la date du 15 novembre 2016 :

FORCE TERRESTRE

adjudant Somme E.

FORCE AERIENNE

premier sergent-chef de réserve Albrecht D.

Sont nommés Chevalier de l'Ordre de Léopold II à la date du 8 avril 2017 :

FORCE TERRESTRE

adjudant-major Sevestre O.

adjudants-chefs : De Clercq C., Deschoemacker I., Van Geert G., Van Poppel S.; Van Rossem A., Verbeek S., Verbouw J.

adjudants : Acquistapace F., Ancion R., Baeken P., Bardiaux V., Bastogne S., Baudrez P., Brans D., Buyle D., Cannella D., Casteleyn G., Chavet R., Cordier V., Cornesse V., Custers J., De Cloet K., De Maet K., De Paepe B., De Rijcke J., De Saint-Georges S., Deloyer O., Demolie M., Denis F., Ferrazzo T., Ghysens E., Gondry P., Habaru E., Herrenbrandt A., Hody J., Kouff J-F., Labruyere E., Lagneaux L., Lambot P., Lemaire F., Machurot D., Malisse D., Manchel S., Massillon A., Meuris B., Papadopoulos C., Paulet S., Paye B., Sarolea G., Semet F., Suchanek P., Tahrour A., Thoelen P., Timmermans P., Titelbach A., Valckenaere S., Valverde J-C., Van Dooren J-P., Van Kerckhoven R., Van Oyen L., Vandenbroucke B., Vanhoudt Y., Versweyveld P., Wittemans J.

premiers sergents-majors : Bertezolo J., Franck F., Gommeren G., Gryson F., Lambrecht A.

premiers sergents-chefs : Debloudts M., Guerens A., Jaros J-P., Maes D., Oremans J-M., Regnier J-Y., Tesse R., Verkissen E.

premier sergent Van Steenkiste M.

premier caporal-chef Rolly J.

FORCE AERIENNE

lieutenant aviateur Van Nieuland J.

sous-lieutenant aviateur Grégoire L.

adjudants-chefs : Driesen R., Janssen J-M., Pourbaix M.

adjudant du personnel navigant Seger J.

adjudants : Brouillard D., Burm E., Capelleman C., De Wael P., Delanoeye G., Deschuytter F., Ducoeur V., Gilbert V., Jaenen P., Lafontaine V., Laureys P., Liénard M., Oben H., Ponsart K., Rainchon R., Royemans P., Stassens J., Switten S., Tomasi J., Van Eyck E., Vanstechelman F., Vecchiato V., Vogeeler R., Waelburgs J.

premier sergent-major du personnel navigant Dehaemers S.

premier sergent-major Dubois R.

premiers sergents-chefs : Minten B., Montant J.

MARINE

maîtres principaux : Dechêne M., Tonneau B.

premiers maîtres-chefs : Elst J., François T., Hindryckx K., Pauwels G., Vandenbrouck F.

maître-chef Van Houtte F.

LUCHTMACHT

luitenant-kolonel van het vliegwezen Deschuyteneer P.

MEDISCHE DIENST

luitenant-kolonel stafbrevethouder Van Liefferinge M.
genesheer-reserveluitenant-kolonel Van Strydonck P.

Worden bevorderd tot Officier in de Orde van Leopold II op datum van 8 april 2017 :

LANDMACHT

kapitein-commandant Allaert P.

LUCHTMACHT

kapiteins vliegers : Anciaux M., Beckers K., D'Hondt W., Hanssen G., Matton K., Remacle J.

MARINE

luitenant-ter-zee eerste klasse Gondry D.

Worden benoemd tot Ridder in de Orde van Leopold II op datum van 15 november 2016 :

LANDMACHT

adjudant Somme E.

LUCHTMACHT

reserve eerste sergeant-chef Albrecht D.

Worden benoemd tot Ridder in de Orde van Leopold II op datum van 8 april 2017 :

LANDMACHT

adjudant-majoor Sevestre O.

adjudant-chefs : De Clercq C., Deschoemacker I., Van Geert G., Van Poppel S.; Van Rossem A., Verbeek S., Verbouw J.

adjudanten : Acquistapace F., Ancion R., Baeken P., Bardiaux V., Bastogne S., Baudrez P., Brans D., Buyle D., Cannella D., Casteleyn G., Chavet R., Cordier V., Cornesse V., Custers J., De Cloet K., De Maet K., De Paepe B., De Rijcke J., De Saint-Georges S., Deloyer O., Demolie M., Denis F., Ferrazzo T., Ghysens E., Gondry P., Habaru E., Herrenbrandt A., Hody J., Kouff J-F., Labruyere E., Lagneaux L., Lambot P., Lemaire F., Machurot D., Malisse D., Manchel S., Massillon A., Meuris B., Papadopoulos C., Paulet S., Paye B., Sarolea G., Semet F., Suchanek P., Tahrour A., Thoelen P., Timmermans P., Titelbach A., Valckenaere S., Valverde J-C., Van Dooren J-P., Van Kerckhoven R., Van Oyen L., Vandenbroucke B., Vanhoudt Y., Versweyveld P., Wittemans J.

eerste sergeant-majors : Bertezolo J., Franck F., Gommeren G., Gryson F., Lambrecht A.

eerste sergeanten-chef : Debloudts M., Guerens A., Jaros J-P., Maes D., Oremans J-M., Regnier J-Y., Tesse R., Verkissen E.

eerste sergeant Van Steenkiste M.

eerste korporaal-chef Rolly J.

LUCHTMACHT

luitenant vlieger Van Nieuland J.

onderluitenant vlieger Grégoire L.

adjudant-chefs : Driesen R., Janssen J-M., Pourbaix M.

adjudant van het varend personeel Segers J.

adjudanten : Brouillard D., Burm E., Capelleman C., De Wael P., Delanoeye G., Deschuytter F., Ducoeur V., Gilbert V., Jaenen P., Lafontaine V., Laureys P., Liénard M., Oben H., Ponsart K., Rainchon R., Royemans P., Stassens J., Switten S., Tomasi J., Van Eyck E., Vanstechelman F., Vecchiato V., Vogeeler R., Waelburgs J.

eerste sergeant-majoor van het varend personeel Dehaemers S.

eerste sergeant-majoor Dubois R.

eerste sergeanten-chef : Minten B., Montant J.

MARINE

oppermeesters : Dechêne M., Tonneau B.

eerste meesters-chef : Elst J., François T., Hindryckx K., Pauwels G., Vandenbrouck F.

meester-chef Van Houtte F.

SERVICE MEDICAL

adjudant-chef Vroonen E.

adjudants : Beauson V., Degeeter R., Fournil L., Tubé P., Van Eynde J.

premiers sergents-majors : Bonesire A., Grandio Quijada A.

premier sergent-chef Genevrois F.

MUSICIENS MILITAIRES

adjudant-chef chef de pupitre De Smet P.

adjudants musiciens : Descamps T., Leveugle M., Peeters P., Van Nieuwenborgh B.

La Médaille d'Or de l'Ordre de Léopold II est décernée aux militaires suivants à la date du 21 juillet 2016 :

FORCE TERRESTRE

sergents : Constant C., Deckx J., Fontaine R.

La Médaille d'Or de l'Ordre de Léopold II est décernée aux militaires suivants à la date du 15 novembre 2016 :

FORCE TERRESTRE

premier caporal-chef Cottens M.

SERVICE MEDICAL

adjudant Waroquier F.

sergents : Eyckens A., Topbak R.

La Médaille d'Or de l'Ordre de Léopold II est décernée aux militaires suivants à la date du 8 avril 2017 :

FORCE TERRESTRE

adjudants : Bonbled A-C., Chevalier J-L., Daneels T., Gardien C., Nicolay F., Walha-Okindo M-N.

premiers sergents-majors : De Clercq S., Evens J., Kacmar S., Laermans R., Louon Y., Mouillard P.

premier sergent-major de réserve Smets H.

premiers sergents : Bruys E., Caestecker F., Carpent P., Castermans C., De Cock F., De Vuyst L., Georges C., Topbak M., Van Hasselt F., Willems G.

premiers caporaux-chefs : Adam S., Aerts G., Aerts M., Beckers J., Boeykens M., Branders H., Buisseret E., Ceresa J., Claes B., Collart M., Coomans H., Dams B., Daoust P., De Bruyne J., De Bruyne M., De Dobbelaere M., De Rudder W., De Ruyver A., Delvenne D., Dewit M., Dewolf P., Doyen F., Férauche J., Fontaine D., Franssens P., Geenen R., Gerson D., Ghysel N., Goffin L., Heeren F., Houters J., Kaisin D., Lamote S., Lauvaux D., Leus R., Limbourg M., Lupant F., Luyckfasseel T., Marchetti F., Marescaux X., Nicolas Y., Ollevier P., Peeters P., Pil G., Pirard S., Pirson H., Poli M., Raden A., Rassin F., Raymackers J., Roelstraete P., Roemers R., Saintes H., Sainthuille E., Sarlette S., Savary R., Schuerwegen K., Severan Y., Sinnaeve D., Snyers M., Stessens D., Stroobant F., Tamburrini P., Van den Brande F., Van Ransbeeck C., Vandevyver, D., Vaneecke G., Veronnez P., Wallays D.

caporaux-chefs : Cremers W., Vanwelsenaere P., Verstappen C.

FORCE AERIENNE

adjudants : Grommen S., Vandekerckhof J.

premier sergent Berkmans D.

premiers caporaux-chefs : Blois D., De Fevere D., Desmet D., Eloy J., Feron N., Gretry F., Herpoel F., Houben R., Louis A., Noiret V., Urbanczyk Y., Van Bossele C., Van Rysseghem T., Vandenbossche D., Versprille S.

caporal-chef Vervaet K.

MARINE

premier maître-chef De Block D.

premiers quartiers-maîtres-chefs : Desmit R., Primo C., Vanhoucke M.

SERVICE MEDICAL

premiers caporaux-chefs : Caudron J-P., Rossi F., Willems C.

caporaux-chefs : Castiau B., Harte J-M.

La Médaille d'Argent de l'Ordre de Léopold II est décernée au militaire suivant à la date du 15 novembre 2013 :

MEDISCHE DIENST

adjudant-chef Vroonen E.

adjudanten : Beauson V., Degeeter R., Fournil L., Tubé P., Van Eynde J.

eerste sergeant-majors : Bonesire A., Grandio Quijada A.

eerste sergeant-chef Genevrois F.

MILITAIRE MUZIKANTEN

adjudant-chef lessenaaraanvoerder De Smet P.

adjudanten muzikanten : Descamps T., Leveugle M., Peeters P., Van Nieuwenborgh B.

De Gouden Medaille in de Orde van Leopold II wordt verleend aan de volgende militairen op datum van 21 juli 2016 :

LANDMACHT

sergeanten : Constant C., Deckx J., Fontaine R.

De Gouden Medaille in de Orde van Leopold II wordt verleend aan de volgende militairen op datum van 15 november 2016 :

LANDMACHT

eerste korporaals-chef Cottens M.

MEDISCHE DIENST

adjudant Waroquier F.

sergeanten : Eyckens A., Topbak R.

De Gouden Medaille in de Orde van Leopold II wordt verleend aan de volgende militairen op datum van 8 april 2017 :

LANDMACHT

adjudanten : Bonbled A-C., Chevalier J-L., Daneels T., Gardien C., Nicolay F., Walha-Okindo M-N.

eerste sergeant-majors : De Clercq S., Evens J., Kacmar S., Laermans R., Louon Y., Mouillard P.

reserve eerste sergeant-majoor Smets H.

eerste sergeanten : Bruys E., Caestecker F., Carpent P., Castermans C., De Cock F., De Vuyst L., Georges C., Topbak M., Van Hasselt F., Willems G.

eerste korporaals-chef : Adam S., Aerts G., Aerts M., Beckers J., Boeykens M., Branders H., Buisseret E., Ceresa J., Claes B., Collart M., Coomans H., Dams B., Daoust P., De Bruyne J., De Bruyne M., De Dobbelaere M., De Rudder W., De Ruyver A., Delvenne D., Dewit M., Dewolf P., Doyen F., Férauche J., Fontaine D., Franssens P., Geenen R., Gerson D., Ghysel N., Goffin L., Heeren F., Houters J., Kaisin D., Lamote S., Lauvaux D., Leus R., Limbourg M., Lupant F., Luyckfasseel T., Marchetti F., Marescaux X., Nicolas Y., Ollevier P., Peeters P., Pil G., Pirard S., Pirson H., Poli M., Raden A., Rassin F., Raymackers J., Roelstraete P., Roemers R., Saintes H., Sainthuille E., Sarlette S., Savary R., Schuerwegen K., Severan Y., Sinnaeve D., Snyers M., Stessens D., Stroobant F., Tamburrini P., Van den Brande F., Van Ransbeeck C., Vandevyver, D., Vaneecke G., Veronnez P., Wallays D.

korporaals-chef : Cremers W., Vanwelsenaere P., Verstappen C.

LUCHTMACHT

adjudanten : Grommen S., Vandekerckhof J.

eerste sergeant Berkmans D.

eerste korporaals-chef : Blois D., De Fevere D., Desmet D., Eloy J., Feron N., Gretry F., Herpoel F., Houben R., Louis A., Noiret V., Urbanczyk Y., Van Bossele C., Van Rysseghem T., Vandenbossche D., Versprille S.

korporaals-chef Vervaet K.

MARINE

eerste meester-chef De Block D.

eerste kwartiermeesters-chef : Desmit R., Primo C., Vanhoucke M.

MEDISCHE DIENST

eerste korporaals-chef : Caudron J-P., Rossi F., Willems C.

korporaals-chef : Castiau B., Harte J-M.

De Zilveren Medaille in de Orde van Leopold II wordt verleend aan de volgende militair op datum van 15 november 2013 :

FORCE TERRESTRE

Caporal Rorive F.

La Médaille d'Argent de l'Ordre de Léopold II est décernée aux militaires suivants à la date du 8 avril 2017 :

caporaux-chefs : Aerts K., Amarir L., Beguin C., Bolen S., Brose T., Cléris L., De Ridder A., Denis J.-M., Gobbe P., Grüter B., Hoppen A., Jossart O., Krings M., Lepage J., Leppens L., Lissoir F., Lodewyckx E., Maniet F., Mertens J., Michiels S., Oyen J., Péters R., Rombout D., Rossi F., Smet D., Sohier J., Tonolli S., Vandenhende G., Verhulst B.

FORCE AERIENNE

caporal-chef Férauche L.

MARINE

quartiers- maîtres-chefs : Félix F., Grebeude L., Parison C.

Ils prennent rang dans l'Ordre aux dates susmentionnées comme titulaires de cette nouvelle distinction.

Les dispositions de l'arrêté royal n° 33 du 9 septembre 2013, octroyant la Médaille d'Or de l'Ordre de Léopold II au coporal Verheyden F., sont retirées.

LANDMAGHT

Korporaal Rorive F.

De Zilveren Medaille in de Orde van Leopold II wordt verleend aan de volgende militairen op datum van 8 april 2017 :

korporaals-chef : Aerts K., Amarir L., Beguin C., Bolen S., Brose T., Cléris L., De Ridder A., Denis J.-M., Gobbe P., Grüter B., Hoppen A., Jossart O., Krings M., Lepage J., Leppens L., Lissoir F., Lodewyckx E., Maniet F., Mertens J., Michiels S., Oyen J., Péters R., Rombout D., Rossi F., Smet D., Sohier J., Tonolli S., Vandenhende G., Verhulst B.

LUCHTMAGHT

korporaal-chef Férauche L.

MARINE

kwartiermeesters-chef : Félix F., Grebeude L., Parison C.

Ze nemen op bovenvermelde data hun rang in de Orde in als houders van deze nieuwe onderscheiding.

De bepalingen van het koninklijk besluit nr. 33 van 9 september 2013, houdende toekenning van de Gouden Medaille in de Orde van Leopold II aan korporaal Verheyden F., worden ingetrokken.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C - 2017/13030]

**Forces armées. — Distinctions honorifiques
Octroi de la Décoration militaire**

Par arrêté royal N° 1822 du 18 juin 2017:

La Décoration militaire de 1ère classe pour ancienneté de service est décernée au militaire suivant à la date du 8 avril 2016 :

MARINE

quartier-maître Vandenberghe P.

La Décoration militaire de 1ère classe pour ancienneté de service est décernée aux militaires suivants à la date du 15 novembre 2016 :

FORCE TERRESTRE

caporal Coenart F.

MUSICIENS MILITAIRES

adjudant musicien Gendebien M.

La Décoration militaire de 1ère classe pour ancienneté de service est décernée aux militaires suivants à la date du 8 avril 2017 :

FORCE TERRESTRE

premiers sergents-majors: Bonte B., Boons J., Declercq P., François S., Leloup Q., Leys J., Mairlot P., Meheus D., Terryn K., Van Renterghem B.

premier sergent-chef Delhaes O.

premiers sergents : De Swert S., Defrère V., Dhooghe I., Frère G., Kulbaka J., Meersman M.

sergents: De Wulf D., Heirman J., Louis G., Rombaut P.

caporaux-chefs: Bertrand M., Buzin R., De Groof T., Declerck T., Dicarolo M., Gepts T., Greeven F., Houdart C., Hubrecht C., Janssens D., Jospin V., Martin T., Meura J., Peetersem D., Rorive F., Sojka G., Thyse L., Van dan Bosh N., Van Overloop C., Van Waes B.

caporaux: Beeckaert J., Botte N., Charlier J., De Greef S., De Troch G., Debruyne Z., Di Dio S., Gedik Ö., Glineur E., Godart O., Hambuckers M., Hautecler P., Heyer T., Julet M., Klein J., Lecocq E., Lefèvre M., Maas I., Maka B., Menti N., Poos N., Proost B., Van den Brande J., Van Mieghem J., Van Wichelen P., Vanmessem G., Wrzoskiewicz J.

FORCE AÉRIENNE

premiers sergents-majors: Buts O., Joris M., Splittgerber J.

sergent Brendonck S.

caporaux-chefs : Boury A., De Riemaeker F., Delforge J., Dumont C., Engelbosch J., Gerards S., Ghesquière N., Goris J., Jansen G., König L., Motuelle E., Mullenders X., Sasa K., Storms K., Vermont F.

caporaux: Baes T., Binard A., Boukhalfa N., Castronovo S., Cokinakis V., Delhaye F., Ficherouille J., Francois M., Hirsoux P., Hoyois M., Ivens M., Lambrechts S., Longe V., Lorand F., Mariën T., Miles I., Nassri T., Ortega Ortega G., Orzechowski A., Ridido C., Stessens B., Theunis D., Vanbeveren R., Vreven D.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C - 2017/13030]

**Krijgsmacht. — Eervolle onderscheidingen
Toekenning van het Militair Ereteken**

Bij koninklijk besluit nr. 1822 van 18 juni 2017:

Het Militair Ereteken van 1ste klasse voor dienstanciënniteit wordt verleend aan de volgende militair op datum van 8 april 2016:

MARINE

kwartiermeester Vandenberghe P.

Het Militair Ereteken van 1ste klasse voor dienstanciënniteit wordt verleend aan de volgende militairen op datum van 15 november 2016:

LANDMAGHT

korporaal Coenart F.

MILITAIRE MUZIKANTEN

adjudant muzikant Gendebien M.

Het Militair Ereteken van 1ste klasse voor dienstanciënniteit wordt verleend aan de volgende militairen op datum van 8 april 2017:

LANDMAGHT

eerste sergeant-majors: Bonte B., Boons J., Declercq P., François S., Leloup Q., Leys J., Mairlot P., Meheus D., Terryn K., Van Renterghem B.

eerste sergeant-chef Delhaes O.

eerste sergeanten: De Swert S., Defrère V., Dhooghe I., Frère G., Kulbaka J., Meersman M.

sergeanten: De Wulf D., Heirman J., Louis G., Rombaut P.

korporaals-chef: Bertrand M., Buzin R., De Groof T., Declerck T., Dicarolo M., Gepts T., Greeven F., Houdart C., Hubrecht C., Janssens D., Jospin V., Martin T., Meura J., Peetersem D., Rorive F., Sojka G., Thyse L., Van dan Bosh N., Van Overloop C., Van Waes B.

korporaals: Beeckaert J., Botte N., Charlier J., De Greef S., De Troch G., Debruyne Z., Di Dio S., Gedik Ö., Glineur E., Godart O., Hambuckers M., Hautecler P., Heyer T., Julet M., Klein J., Lecocq E., Lefèvre M., Maas I., Maka B., Menti N., Poos N., Proost B., Van den Brande J., Van Mieghem J., Van Wichelen P., Vanmessem G., Wrzoskiewicz J.

LUCHTMAGHT

eerste sergeant-majors: Buts O., Joris M., Splittgerber J.

sergeant Brendonck S.

korporaals-chef: Boury A., De Riemaeker F., Delforge J., Dumont C., Engelbosch J., Gerards S., Ghesquière N., Goris J., Jansen G., König L., Motuelle E., Mullenders X., Sasa K., Storms K., Vermont F.

korporaals: Baes T., Binard A., Boukhalfa N., Castronovo S., Cokinakis V., Delhaye F., Ficherouille J., Francois M., Hirsoux P., Hoyois M., Ivens M., Lambrechts S., Longe V., Lorand F., Mariën T., Miles I., Nassri T., Ortega Ortega G., Orzechowski A., Ridido C., Stessens B., Theunis D., Vanbeveren R., Vreven D.

MARINE

premiers maîtres: Bogaert L., Simoens C.
 maître Roelants R.
 quartier-maître-chef Desmet D.
 quartier-maître Duym S.

SERVICE MÉDICAL

caporaux-chefs: François F., Orzech L.
 caporaux : Beckx J., Delrée M., Mabilie J., Mabusa Luchini F.,
 Vandenbenden M.

MUSICIENS MILITAIRES

adjudants musiciens: Noël K., Tambour M.

La Décoration militaire de 2^{ème} classe pour ancienneté de service est
 décernée au militaire suivant à la date du 15 novembre 2015 :

FORCE TERRESTRE

caporal Mellaerts Y.

La Décoration militaire de 2^{ème} classe pour ancienneté de service est
 décernée aux militaires suivants à la date du 8 avril 2017 :

premiers sergents: Claeys M., De Bie K., D'haveloose T., Goormans
 G., Janssens N., Meiremans M., Torfs B., Van Goethem A., Van Heugen
 J., Vanden Boer T., Wathelet D.

sergents: Bogaert J., Brouwers K., Cooremans M., De Vos S., Grasso S.,
 Mpsa-Bompu P., Vandenbosch T.

caporaux : Aerts F., Aussems J., Bertels T., Braga Tavares S.,
 Braspenning T., Caessens T., Chirishungu R., De Bleser P., De Pauw R.,
 Delem G., Delsaut W., Desquay S., Detaille B., Dormal D., Faes J., Fluder
 M., Forthomme T., Fosséprez C., Fossion T., François A., François CL.,
 Franssen S., Goven D., Grauwels A., Grauwels D., Guelton G., Hannes
 D., Hautenaue J., Heylen M., Huygh S., Lambert N., Lefebvre J., Lhoist
 R., Maniet D., Marhder K., Marrant B., Mathot L., Mieszalski J., Molino
 N., Mossay A., Muermans T., Nauwelaerts D., Pauwels J., Renders G.,
 Sauveur Y., Segers D., Soysuren C., Tsvetkov M., Van Kooten K.,
 Vanchaze T., Vanderclausen L., Verdoodt P., Verhamme V., Vivace A.,
 Wijnhoven H., Wouters D.

FORCE AÉRIENNE

premiers sergents: Bossuyt H., Dryvers J., Gaytant N., Genar M.,
 Levrie J., Papazouglakis G., Thoelen N.

sergents: Goemans M., Peetermans T.

caporaux: Cocquyt N., Hannot J., Janssen R., Schraepen J., Thewis D.

MARINE

maître Van Eenooghe S.
 quartiers-maîtres: Eygenraam L., Ferrara C.

SERVICE MÉDICAL

premier sergent-chef de réserve Vaeyens R.
 sergent Kinzonzi M.
 caporaux: Boeckx J., Deleuze J., Wellens G.

MUSICIENS MILITAIRES

premier sergent-major musicien Dumoulin J.
 en témoignage de reconnaissance des services rendus au pays.

MARINE

eerste meesters: Bogaert L., Simoens C.
 meester Roelants R.
 kwartiermeester-chef Desmet D.
 kwartiermeester Duym S.

MEDISCHE DIENST

korporaals-chef: François F., Orzech L.
 korporaals: Beckx J., Delrée M., Mabilie J., Mabusa Luchini F.,
 Vandenbenden M.

MILITAIRE MUZIKANTEN

adjudanten muzikanten: Noël K., Tambour M.

Het Militair Ereteken van 2de klasse voor dienstancienniteit wordt
 verleend aan de volgende militair op datum van 15 november 2015:

LANDMACHT

korporaal Mellaerts Y.

Het Militair Ereteken van 2de klasse voor dienstancienniteit wordt
 verleend aan de volgende militairen op datum van 8 april 2017:

eerste sergeanten: Claeys M., De Bie K., D'haveloose T., Goormans G.,
 Janssens N., Meiremans M., Torfs B., Van Goethem A., Van Heugen J.,
 Vanden Boer T., Wathelet D.

sergeanten: Bogaert J., Brouwers K., Cooremans M., De Vos S., Grasso
 S., Mpsa-Bompu P., Vandenbosch T.

korporaals: Aerts F., Aussems J., Bertels T., Braga Tavares S.,
 Braspenning T., Caessens T., Chirishungu R., De Bleser P., De Pauw R.,
 Delem G., Delsaut W., Desquay S., Detaille B., Dormal D., Faes J., Fluder
 M., Forthomme T., Fosséprez C., Fossion T., François A., François CL.,
 Franssen S., Goven D., Grauwels A., Grauwels D., Guelton G., Hannes
 D., Hautenaue J., Heylen M., Huygh S., Lambert N., Lefebvre J., Lhoist
 R., Maniet D., Marhder K., Marrant B., Mathot L., Mieszalski J., Molino
 N., Mossay A., Muermans T., Nauwelaerts D., Pauwels J., Renders G.,
 Sauveur Y., Segers D., Soysuren C., Tsvetkov M., Van Kooten K.,
 Vanchaze T., Vanderclausen L., Verdoodt P., Verhamme V., Vivace A.,
 Wijnhoven H., Wouters D.

LUCHTMACHT

eerste sergeanten: Bossuyt H., Dryvers J., Gaytant N., Genar M.,
 Levrie J., Papazouglakis G., Thoelen N.

sergeanten: Goemans M., Peetermans T.

korporaals: Cocquyt N., Hannot J., Janssen R., Schraepen J., Thewis
 D.

MARINE

meester Van Eenooghe S.
 kwartiermeesters: Eygenraam L., Ferrara C.

MEDISCHE DIENST

reserve eerste sergent-chef Vaeyens R.
 Sergeant Kinzonzi M.
 korporaals: Boeckx J., Deleuze J., Wellens G.

MILITAIRE MUZIKANTEN

eerste sergent-majoor muzikant Dumoulin J.
 als blijk van erkentelijkheid voor de diensten aan het land bewezen.

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Omgeving

[2017/204871]

24 AUGUSTUS 2017. — Erkennung van Tracimat vzw als sloopbeheerorganisatie

Bij besluit van de Vlaamse minister van Omgeving, Natuur en Landbouw van 24 augustus 2017 wordt het volgende bepaald:

Artikel 1. Tracimat vzw, Lombardstraat 34-42, 1000 Brussel, wordt erkend als sloopbeheerorganisatie overeenkomstig artikel 4.3.6 van het VLAREMA.

Art. 2. De in artikel 1 bedoelde erkenning is onderworpen aan de volgende voorwaarden:

1° jaarlijks, voor 31 maart, maakt Tracimat vzw een overzichtsrapport op van de materiaalstromen van het voorgaande jaar. Dit rapport bevat minstens een overzicht van de verschillende materiaalstromen van de in dat jaar afgesloten projecten. De inhoud van het overzichtsrapport en de wijze van rapportering worden nader bepaald door de OVAM na overleg met de sloopbeheerorganisaties;

2° uiterlijk vijf jaar na onderhavige erkenning wordt in opdracht van Tracimat vzw door een onafhankelijk extern bureau een audit van de werking van Tracimat vzw uitgevoerd. De audit evalueert de door Tracimat vzw gehanteerde procedures en toetst die aan de procedures zoals bepaald in het ministerieel besluit van 3 februari 2017 tot bepaling van de voorwaarden voor een traceerbaarheidssysteem houdende de uitvoering van artikel 4.3.5, § 3, van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 februari 2012 tot vaststelling van het Vlaams reglement betreffende het duurzaam beheer van materiaalstromen en afvalstoffen en het ministerieel besluit van 3 februari 2017 tot bepaling van de procedure voor opmaak van een sloopopvolgingsplan en controleverslag houdende de uitvoering van artikel 4.3.5, § 3, van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 februari 2012 tot vaststelling van het Vlaams reglement betreffende het duurzaam beheer van materiaalstromen en afvalstoffen.

VLAAMSE OVERHEID

Omgeving

[C – 2017/13279]

24 AUGUSTUS 2017. — Ministerieel besluit tot wijziging van de bijlage bij het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten

DE VLAAMSE MINISTER VAN OMGEVING, NATUUR EN LANDBOUW,

Gelet op het decreet van 23 december 2011 betreffende het duurzaam beheer van materiaalstromen en afvalstoffen, artikel 39, § 2 en § 3;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 17 februari 2012 tot vaststelling van het Vlaams reglement betreffende het duurzaam beheer van materiaalstromen en afvalstoffen, artikel 2.3.2.2;

Gelet op het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten, vervangen bij het ministerieel besluit van 9 april 2015,

Besluit :

Enig artikel. De bijlage bij het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten wordt vervangen door de bijlage die bij dit besluit is gevoegd.

Brussel, 24 augustus 2017.

De Vlaamse minister van Omgeving, Natuur en Landbouw,
J. SCHAUVLIEGE

Bijlage bij het ministerieel besluit van 24 augustus 2017 tot wijziging van de bijlage bij het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten

Bijlage bij het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten

Bijlage Eenheidsreglement gerecycleerde granulaten

Inhoudsopgave

Artikel 1	TOEPASSINGSGBIED	5
Artikel 2	DEFINITIES	6
Artikel 3	CERTIFICATIE-INSTELLING	7
Art. 3.1	Mandaat	7
Art. 3.2	Informatieplicht	8
Art. 3.3	Beheer van het eenheidsreglement.....	9
Art. 3.3.1.....		9
Art. 3.3.2.....		9
Art. 3.3.3.....		9
Art. 3.3.4.....		9
Art. 3.3.5.....		10
Artikel 4	DRAAGWIJDTE VAN HET CERTIFICAAT	10
Art. 4.1.....		10
Art. 4.2.....		10
Art. 4.3.....		10
Art. 4.4.....		10
Art. 4.5.....		10
Artikel 5	CONTROLELABORATORIA	11
Art. 5.1	Erkenning van de controlelaboratoria.....	11
Artikel 6	VERGUNNINGEN	11
Art. 6.1.....		11
Artikel 7	ZELFCONTROLE	11
Art. 7.1	Algemene bepalingen.....	11
Art. 7.2	Productie-installaties	12
Art. 7.2.1.....		12
Art. 7.3	Monsternemingsapparatuur en laboratorium voor zelfcontrole	13
Art. 7.3.1.....		13
Art. 7.3.2.....		13
Art. 7.3.3.....		13
Art. 7.3.4.....		14
Art. 7.3.5.....		14
Art. 7.4	Controlepersoneel	14
Art. 7.4.1.....		14
Art. 7.4.2.....		14
Art. 7.4.3.....		15
Art. 7.4.4.....		15
Art. 7.5	Technisch dossier.....	15

Art. 7.5.1.....	15
Art. 7.5.2.....	15
Art. 7.5.3.....	15
Art. 7.5.4.....	16
Art. 7.6 Controleschema's.....	16
Art. 7.6.1 Controle aanvoer puin	16
Art. 7.6.1.1 Acceptatiecriteria.....	16
Art. 7.6.1.2 Acceptatieprocedure op een vaste locatie	20
Art. 7.6.1.3 Acceptatieprocedure van een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerf	22
Art. 7.6.2 Controle van de fabricage en afvalstoffen	24
Art. 7.6.3 Controle van de gerecycleerde granulaten.....	25
Art. 7.6.3.A Controle van de fysische verontreiniging	25
Art. 7.6.3.B Toetsing van de gebruiksmogelijkheden van asfalt als bouwstof	27
Art. 7.6.3.C Controle op de aanwezigheid van asbest	28
Art. 7.6.3.D Controle van de chemische verontreiniging	30
Art. 7.6.3.E Controle per productiebatch.....	32
Art. 7.6.4 Voorraadbeheer.....	33
Art. 7.6.4.1	33
Art. 7.6.4.2	33
Art. 7.6.5 Afvoer van de gerecycleerde granulaten.....	33
Art. 7.6.5.1 Opmaak en inhoud van de afleveringsbons door een vaste locatie	34
Art. 7.6.5.2 Opmaak en inhoud van de afleveringsbons bij afvoer vanaf een bouw- of sloopwerf	34
Art. 7.6.6 Registraties	36
Artikel 8 PRODUCTIDENTIFICATIE EN GEBRUIK VAN HET CERTIFICATIELOGO	36
Art. 8.1 Productidentificatie	36
Artikel 9 EXTERNE CONTROLE	36
Art. 9.1 Algemene bepalingen.....	36
Art. 9.1.1	36
Art. 9.2 Controlebezoeken	37
Art. 9.2.1	37
Art. 9.2.2	37
Art. 9.2.3	38
Art. 9.2.4	39
Art. 9.3 Controleproeven.....	40
Art. 9.3.1	40
Art. 9.3.2	40
Art. 9.3.2.A Controle van de fysische verontreiniging	40
Art. 9.3.2.B Toetsing van de gebruiksmogelijkheden van asfalt als bouwstof	42
Art. 9.3.2.C Controle op de aanwezigheid van asbest	43
Art. 9.3.2.D Controle van de chemische verontreiniging	46
Art. 9.3.2.E Controle per productiebatch.....	46
Art. 9.3.3	46
Art. 9.3.4	47
Art. 9.3.5	47
Art. 9.3.6	47

Art. 9.3.7.....	47
Art. 9.4 Verslaggeving.....	47
Art. 9.4.1.....	47
Art. 9.4.2.....	48
Art. 9.4.3.....	48
Artikel 10 SANCTIES	48
Art. 10.1.....	48
Art. 10.2.....	48
Art. 10.3.....	48
Art. 10.5.....	49
Artikel 11 BEROEP	49
Art. 11.1 Gehoor	49
Art. 11.1.1.....	49
Art. 11.1.2.....	49
Art. 11.1.3.....	49
Art. 11.2 Beroep.....	49
Art. 11.2.1.....	50
Art. 11.2.2.....	50
Art. 11.2.3.....	50
BIJLAGE 1: Proefmethode PAK-gehalte in asfalt	51
BIJLAGE 2: Interne controle op de verontreiniging met asbest.....	54
20 kg-methode	54
80 l-methode	54
BIJLAGE 3: Richtlijnen voor puin van containerparken.....	57
1. Doel.....	57
2. Toepassingsgebied.....	57
3. Algemene principes.....	57
4. Duidelijke interne regels voor het containerpark	58
5. Goede afspraken met de puinbreker	58
6. Goede afspraken met de burger	59
7. Bijlagen – Wettelijk kader	60
7.1 Uitvoeringsplan Milieuverantwoord Beheer Huishoudelijke Afalstoffen	60
7.2 Vlaams reglement over het duurzaam beheer van materiaalkringlopen en afvalstoffen.....	60
7.3 Beheersysteem milieukwaliteit voor gerecycleerde granulaten	60
7.4 Eenheidsreglement gerecycleerde granulaten	60
BIJLAGE 4: Kwaliteitsborgingsysteem voor puin van sorteerinrichtingen voor bouw- en sloopafval.....	63
1. Doel.....	63
2. Toepassingsgebied.....	63
3. Definities	64
4. Algemene principes.....	64
5. Zelfcontrole	65
5.1 Algemene bepalingen.....	65
5.2 Productie-installaties	65

5.3	Controleschema's.....	66
5.3.1	Acceptatiecriteria.....	66
5.3.2	Controle van de uitgesorteerde puinfractie.....	66
5.3.2.1	Controle op asbestverdachte of vezelhoudende materialen.....	66
5.3.2.2	Controle op fysische restverontreiniging	66
5.3.2.3	Controle op chemische verontreiniging	67
5.3.2.4	Non-conformiteiten	67
6.	Externe controle	68
6.1	Algemene bepalingen.....	68
6.2	Controlebezoeken	68
6.3	Controleschema's.....	68
6.3.1	Controle op asbestverdachte of vezelhoudende materialen.....	68
6.3.2	Controle op fysische restverontreiniging	68
6.3.3	Controle op chemische verontreiniging	69
6.3.4	Non-conformiteiten	69
7.	Bijlagen	69

Artikel 1 TOEPASSINGSGBIED

Dit reglement is van toepassing voor de certificatie van gerecycleerde granulaten die geproduceerd zijn:

- op een vaste locatie,
- door een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerf.
Op de bouw- of sloopwerf mag in geen geval puin aangevoerd worden van een andere locatie dan van de betreffende werf. Het terrein moet, behalve aan de toegang, vanaf het moment waarop gestart wordt met het lossen van het puin tot na het breken, ontoegankelijk worden gemaakt voor rollend materieel. De gerecycleerde granulaten moeten ter plaatse gebruikt worden of worden afgevoerd onder de verantwoordelijkheid van de certificaathouder van de mobiele installatie en onder certificaat van die laatste.

Gerecycleerde granulaten geproduceerd overeenkomstig het eenheidsreglement mogen in of als bouwstof worden gebruikt. Volgende toepassingen zijn toegelaten:

- toepassingen waarvoor een geharmoniseerd Europees kader bestaat;
- toepassingen gebaseerd op de standaardbestekken van het Vlaamse gewest;
- mengcentrale voor hydraulisch gebonden mengsels;
- toepassingen als bouwstof in een “werk” gebaseerd op het ministerieel besluit van 9 mei 2008 houdende vaststelling van de lijst van bouwkundig bodemgebruik van uitgegraven bodem (niet-limitatieve lijst).

Voorliggend eenheidsreglement certificeert de milieuhygiënische kwaliteit van de gerecycleerde granulaten.

De bouwtechnische eisen maken geen onderdeel uit van de certificering onder het eenheidsreglement. Wel moet er om in aanmerking te kunnen komen voor certificatie onder het eenheidsreglement tevens voldaan zijn aan de bouwtechnische eisen van volgende documenten, al naargelang de toepassing:

- de geharmoniseerde Europese normen zoals NBN EN 13242, NBN EN 12620, ...;
- de standaardbestekken gepubliceerd door het Vlaams Gewest (SB 250 voor de Wegenbouw, SB 230 voor de Waterbouwkundige werken, ...);
- technische voorschriften gepubliceerd door het OCW, WTCB, ...;
- andere technische voorschriften.

Voor gerecycleerde granulaten waarvoor een geharmoniseerde EN-norm van toepassing is, wordt het certificaat pas uitgereikt nadat de producent voldaan heeft aan alle reglementaire bepalingen van de CE-markering niveau 2+.

De gerecycleerde granulaten moeten gecertificeerd worden door een certificatie-instelling volgens de regels nader bepaald in voorliggend eenheidsreglement. Het certificaat wordt afgeleverd per vergunde vaste locatie en per mobiele installatie.

Het eenheidsreglement is van toepassing vanaf de inwerkingtreding van het ministerieel besluit houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement

gerecycleerde granulaten overeenkomstig het VLAREMA na publicatie bij uittreksel in het Belgisch Staatsblad.

Artikel 2 DEFINITIES

Onderstaande lijst is een aanvullende lijst van definities van toepassing op het eenheidsreglement die nog niet in andere wetgeving (bijv. VLAREMA, VLAREM, Decreet algemene bepalingen inzake milieubeleid, ...) of in het FPC-handboek voor de bouwtechnische keuring zijn gegeven, tenzij onder dit eenheidsreglement er een andere invulling aan wordt gegeven.

- aanleveringsbon: weegbon die bij de aanlevering wordt opgesteld onder voorbehoud van verdere verwerking;
- certificaathouder: producent van gerecycleerde granulaten die hiervoor gecertificeerd is overeenkomstig het eenheidsreglement door een certificatie-instelling;
- Certificatiereglement [product]: document dat de procedure- en beleidsregels van het [product]certificatiesysteem vastlegt;
- het FPC-handboek is een systeem van productcontrole overeenkomstig EN 16236 dat er voor moet zorgen dat de op de markt gebrachte producten de opgegeven prestatiekenmerken vertonen.
Het FPC-handboek geeft de methodiek die ervoor zorgt (en bewijst) dat het productieverloop onder controle is. Het omvat een permanente interne controle van de productie, uitgeoefend door de fabrikant van het product, procedures om te garanderen dat het product presteert naar de opgegeven waarden die in het initiële typeonderzoek zijn aangetoond. Het FPC-systeem dient te bestaan uit schriftelijke vastgestelde procedures (een werkhandboek) en regelmatige inspecties en proeven en/of beoordelingen, en dient de resultaten daarvan te gebruiken voor de beoordeling van inkomende grondstoffen of onderdelen, uitrusting, het productieproces en het product. Het FPC-systeem moet een voldoende niveau van vertrouwen geven en handhaven om te garanderen dat het product voldoet aan de eisen van deze Europese norm;
- keurmeester: bevoegde afgevaardigde van de certificatie-instelling belast met de controletaken voor de externe controle;
- leverancier (EN 45011/3.1): de partij tot wiens bevoegdheid het behoort te bewerkstelligen dat het product beantwoordt aan de eisen waarop de certificatie gebaseerd is;
- milieuvergunningstoestand: overzicht van de juridische situatie t.o.v. de milieuvergunningreglementering. In deze context wordt hieronder verstaan: de milieuvergunning klasse 1 en klasse 2 en de melding;
- opschorting autonome levering: periode waarin de certificaathouder de betreffende producten/soorten niet meer mag leveren zonder voorafgaande toelating van de certificatie-instelling;

- partij puin: een hoeveelheid puin die als een afgesloten geheel beschouwd moet worden. De certificaathouder definieert in zijn technisch dossier de wijze waarop een partij wordt samengesteld;
- product: in dit reglement slaat de term "product" op een gerecycleerd granulaat, gerecycleerde brokken of freesasfalt onderscheiden naar soort en kaliber en die aan de vereiste voorwaarden van dit eenheidsreglement voldoet;
- productiedag: dag waarop er, door 1 bewerkingsinstallatie, minstens enige productie is geweest;
- productieperiode: periode, van maximaal 28 opeenvolgende kalenderdagen, waarin er minstens enige productie is geweest;
- proefmonster: hoeveelheid nodig voor de uitvoering van een proef;
- register van verwerkte afvalstoffen: het register dat de verwerker bijhoudt overeenkomstig artikel 7.2.1.4 van het VLAREMA;
- soort: groep van zaken die zich door gemeenschappelijke kenmerken onderscheiden. Meer specifiek wordt in dit reglement door de term soort een onderscheid gemaakt tussen brekerzeefzand, zeefzand asfalt, betongranulaten, metselwerkgranulaten, menggranulaten, asfaltgranulaten (al dan niet PAK-houdend), sorteerzeefzand en sorteerzeefgranulaat;
- sorteerinrichting voor bouw- en sloopafval: is een vergunde inrichting voor het uitsorteren van afvalstoffen via een aparte installatie (vb. sorteerlijn) waarvan de inerte puinfractie na uitsortering wordt afgevoerd naar een vergunde puinbreker. De sortering is een aparte activiteit en vindt plaats voorafgaand aan het eventuele breekproces;
- vaste locatie: geografische plaats waar puin wordt aangevoerd, die door een fysieke afscheiding ontoegankelijk wordt gemaakt en waar alle toegangswegen kunnen worden afgesloten met een poort. In dit reglement betreft het locaties met puinverwerkingsinstallatie;

Artikel 3 CERTIFICATIE-INSTELLING

Art. 3.1 Mandaat

De certificatie-instelling moet voldoen aan de volgende voorwaarden:

- 1 De certificatie-instelling is voldoende representatief voor de verschillende sectoren die betrokken zijn bij het gebruik van gerecycleerde granulaten. De certificatie-instelling wordt geacht hieraan te voldoen als haar structuur of haar aandeelhouderschap bestaat uit één of meer organisaties, die voldoende representatief zijn binnen de sector die bij het gebruik van gerecycleerde granulaten in het Vlaamse Gewest betrokken is.
- 2 De werking en de structuur van de certificatie-instelling zijn in overeenstemming met de norm NBN EN ISO/IEC 17065 en de certificatie-instelling is daartoe geaccrediteerd door BELAC of door een ander lid van de European Accreditation (EA). De accreditatie heeft betrekking op de uit te voeren activiteiten.

- 3 Er kan aangetoond worden dat er volledig wordt voldaan aan dit eenheidsreglement, door minstens drie producenten op te volgen gedurende één jaar. Gedurende die periode worden de producenten opgevolgd door een reeds aanvaarde certificatie-instelling.

De certificatie-instelling is ertoe gemachtigd om op te treden om het merk tegen elk misbruik door de certificaathouders te beschermen, en onrechtmatige verwijzingen naar de specificatie waarvoor de certificatie van toepassing is, tegen te gaan.

Art. 3.2 Informatieplicht

De certificatie-instelling stelt jaarlijks een overzichtstabel op van de gerecycleerde granulaten. Daarbij wordt een onderscheid gemaakt tussen de gerecycleerde granulaten die geproduceerd zijn op een vaste locatie, en de gerecycleerde granulaten van een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerf. Er moet een verdere onderverdeling gemaakt worden per soort geproduceerd granulaat. Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie wordt een bijkomende onderverdeling gemaakt in productie afkomstig van puin met een hoogmilieurisico-profiel en puin met een laagmilieurisico-profiel. Aan de certificatie-instelling kan ook gevraagd worden om specifieke informatie te verstrekken aan de OVAM of aan de toezichthouder.

De certificatie-instelling houdt per soort een overzicht bij en geeft daarbij aan welke gerecycleerde granulaten door de bedrijven worden aangeboden. Ieder jaar, vóór 15 maart, bezorgen de certificatie-instellingen een dergelijk overzicht van het afgelopen jaar aan de OVAM. Die lijst wordt tevens digitaal ter beschikking gesteld via de website van de certificatie-instelling.

Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie wordt er bij de geaccepteerde puinstromen, zowel van de vaste locaties als van bouw- en sloopwerven, een onderscheid gemaakt in puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) en puin met een laagmilieurisico-profiel (LMRP).

De certificatie-instelling stelt van de geaccepteerde puinstromen jaarlijks een overzichtstabel op.

Deze info moet op vraag van OVAM ook kunnen voorgelegd worden voor een welbepaalde producent en productie-eenheid.

Art. 3.3 Beheer van het eenheidsreglement

Art. 3.3.1

De certificatie van de gerecycleerde granulaten moet overeenkomstig het eenheidsreglement gebeuren.

Art. 3.3.2

Een certificatie-instelling kan een aanvraag indienen om in aanmerking te komen voor het certificeren van gerecycleerde granulaten overeenkomstig het eenheidsreglement. De aanvraag moet met een aangetekende brief verstuurd worden naar de OVAM. In de aanvraag moet ook het reglement bijgevoegd worden op basis waarvan de keuring en de certificatie zal gebeuren en waarvoor een accreditatie werd bekomen.

De OVAM doet een uitspraak en betekent die uiterlijk 90 kalenderdagen na de ontvangstdatum. De termijn wordt geschorst vanaf de verzending van de aanvraag tot aanvullingen door de OVAM. De aanvullingen worden opnieuw met aangetekende brief naar de OVAM gestuurd. De termijn begint opnieuw te lopen vanaf de datum dat de aanvullingen zijn ontvangen.

De OVAM betekent de beslissing aan de aanvrager.

Art. 3.3.3

De OVAM zorgt voor een overzicht van de certificatie-instellingen met een verwijzing of een link naar hun respectieve websites.

Wanneer de certificatie-instelling niet meer voldoet aan de voorwaarden vermeld in artikel 3.1 en artikel 3.2, wordt de certificatie-instelling verwijderd uit het overzicht van de certificatie-instellingen. Om terug in aanmerking te komen voor het certificeren van gerecycleerde granulaten, moet de certificatie-instelling een nieuwe aanvraag indienen overeenkomstig artikel 3.3.2.

Art. 3.3.4

In het geval een gecertificeerde mobiele installatie wordt ingezet op een gecertificeerde vaste locatie, is de gecertificeerde vaste locatie verantwoordelijk voor de naleving van dit reglement en de afvoer van de gerecycleerde granulaten.

Art. 3.3.5

De OVAM richt een overlegstructuur op waarbij de verschillende betrokken partijen vertegenwoordigd zijn, namelijk:

- de OVAM;
- de certificatie-instellingen;
- de representatieve beroepsverenigingen voor de sector.

Deze overlegstructuur adviseert de OVAM bij de opvolging van het eenheidsreglement.

Artikel 4 DRAAGWIJDTE VAN HET CERTIFICAAT**Art. 4.1**

Ieder certificaat wordt verleend per product en productie-eenheid.

Art. 4.2

Door het verlenen van het certificaat verklaart de certificatie-instelling dat de conformiteit van het gecertificeerde gerecycleerd granulaat regelmatig wordt nagegaan. Dit gebeurt op basis van de periodieke controle van de zelfcontrole van de certificaathouder, overeenkomstig de bepalingen van dit reglement.

Art. 4.3

Door het verlenen van het certificaat erkent de certificatie-instelling dat er voldoende mate van vertrouwen bestaat dat de certificaathouder in staat is om op basis van zijn zelfcontrole de conformiteit van zijn product te waarborgen.

Art. 4.4

Door het aanbrengen van het certificatielogo volgens de bepalingen van artikel 8 waarborgt de certificaathouder dat het gerecycleerd granulaat overeenkomstig is en verbindt hij er zich toe alle maatregelen te treffen opdat dit doorlopend het geval zou zijn.

Art. 4.5

Het aanbrengen van het certificatielogo ontslaat de certificaathouder niet van zijn verantwoordelijkheden en vervangt deze niet door die van de certificatie-instelling of enige ander bij de certificatie betrokken instantie.

Artikel 5 CONTROLELABORATORIA

Art. 5.1 Erkenning van de controlelaboratoria

De milieuhygiënische analyses inclusief de bepaling van asbest (in het kader van dit reglement) moeten uitgevoerd worden door een laboratorium erkend door de OVAM. Voor de PAK-spraytest, de bepaling van de fysische verontreiniging (vlottende, niet-vlottende, glas) en asbestverdacht materiaal, uitgevoerd in het kader van de zelfcontrole (zie artikel 7.6.3), is geen door OVAM erkend laboratorium vereist.

Artikel 6 VERGUNNINGEN

Art. 6.1

De producent zorgt ervoor dat hij op elk moment de geldende milieuwetgeving respecteert.

Indien de certificatie-instelling twijfels heeft omtrent de milieuvergunningstoestand, moet de producent de nodige bewijzen leveren dat de productielocatie beschikt over de vereiste milieuvergunning voor het produceren van gerecycleerde granulaten. Indien blijkt dat er inderdaad geen geldige milieuvergunning aanwezig is wanneer dit vereist is, neemt de certificatie-instelling volgende maatregelen ten aanzien van de certificaathouder:

- de productie werd nog niet aangevat: de certificaathouder wordt er van verwittigd dat indien hij de productie aanvat zonder geldige milieuvergunning, de geproduceerde granulaten niet voldoen aan het eenheidsreglement en dus niet op markt mogen gebracht worden met certificaat.
- de productie werd reeds aangevat: de certificaathouder wordt er van verwittigd dat de geproduceerde granulaten niet voldoen aan het reglement. De volledige productie moet afgevoerd worden naar een vergunde inrichting onderworpen aan het eenheidsreglement waar de gerecycleerde granulaten behandeld moeten worden in een bewerkingsinstallatie zoals vermeld in artikel 7.2.1'.

Tevens licht de certificatie-instelling de toezichhoudende overheid in over de onregelmatigheid.

Artikel 7 ZELFCONTROLE

Art. 7.1 Algemene bepalingen

Om de continuïteit van de conformiteit van zijn product te waarborgen, is de producent ertoe gehouden op het bouw- en slooppuin, op de productie en op het afgewerkte product dat het voorwerp uitmaakt van de productcertificatie, een

zelfcontrole uit te voeren volgens welbepaalde controleschema's. De resultaten van die controles worden genoteerd in werkboeken en bijgehouden in controleregisters waarvan er papieren exemplaren beschikbaar zijn.

Art. 7.2 Productie-installaties

Art. 7.2.1

De aanvrager/certificaathouder beschikt over een geschikte installatie om het aangevoerde puin te bewerken tot gerecycleerde granulaten die aan de voorwaarden van het VLAREMA voldoen. Al het puin moet bij de certificaathouder in de bewerkingsinstallatie worden behandeld.

Een bewerkingsinstallatie omvat de volgende basiselementen:

- 1 een geijkte weeginstallatie (tenzij anders vermeld in de milieuvergunning). Bij afvoer vanaf een bouw- of sloopwerf moet de weeginstallatie permanent aanwezig zijn tot alle gerecycleerde granulaten afgevoerd zijn;
- 2 een voorafzeving (niet vereist bij freesasfalt);
- 3 een breekinstallatie (indien van toepassing);
- 4 een zeefinstallatie;
- 5 een webgebaseerd informatiesysteem dat moet gekoppeld zijn met een GPS-volgsysteem dat autonoom en draadloos informatie doorstuurt naar een centrale server die door Vito wordt beheerd. Deze informatie dient toe te laten de positie van de installatie correct te bepalen, het al dan niet actief zijn van de installatie, de productieperiode (datum en tijdstip) na te gaan, de goede werking van het webgebaseerd informatiesysteem te valideren en frauduleuze handelingen met het systeem te detecteren. Het al dan niet actief zijn van de installatie moet op een onafhankelijke manier geregistreerd worden, zonder enige elektronische interactie met de installatie zelf. Bijkomende informatie kan via SMS berichten doorgestuurd worden en wordt vanuit het GPS-volgsysteem geüpload naar de centrale server. Eindgebruikers (de overheid, de certificatie-instelling en de producent) hebben uitsluitend leesrechten op de centrale server waarmee ze status informatie kunnen opvragen.

De gegevens moeten bijgehouden en opgelijst worden in een centrale databank die online beschikbaar is voor de certificatie-instelling en de toezichthouder.

Naargelang de aard van het aanvaarde puin worden de basiselementen van een bewerkingsinstallatie uitgebreid met de volgende voorzieningen:

- voor puin dat staal bevat: een magneetafscheider;
- voor puin met onzuiverheden: de nodige inrichtingen (vb windzifter, afzuiginstallatie, waterbak, ...) om de afvalstoffen af te scheiden en op te slaan.

Bij een mobiele installatie moet, van zodra het certificaat toegekend is, het logo of de naam van de certificatie-instelling, gevolgd door het nummer van het certificaat, lees- en zichtbaar worden aangebracht op de installatie.

Tenzij anders bepaald in de milieuvergunning moet per werf een naambord, lees- en zichtbaar vanaf de openbare weg, worden geplaatst. Minstens de volgende gegevens moeten worden vermeld:

- de naam, het adres en de contactgegevens (telefoon, fax, e-mail) van de exploitant van de installatie;
- het logo van de certificatie-instelling of de naam van de certificatie-instelling, gevolgd door het identificatienummer van het certificaat van de productie-eenheid. Als de productie-inrichting zich nog in de toelatingsperiode bevindt, kan na de toestemming van de certificatie-instelling worden vermeld: “In de toelatingsperiode gevolgd door het nummer van de producent”;
- naam en contactgegevens van de toezichhoudende overheid;
- de GPS-coördinaten.

Het naambord wordt geplaatst bij het begin van de breek- en of zeefactiviteiten en wordt verwijderd nadat alle gerecycleerde granulaten zijn verwerkt en afgevoerd.

Art. 7.3 Monsternemingsapparatuur en laboratorium voor zelfcontrole

Art. 7.3.1

Voor iedere vaste locatie en voor iedere bouw- of sloopwerf waar gerecycleerde granulaten worden geproduceerd, moeten altijd de volgende instrumenten voor de monsterneming ter beschikking worden gesteld van de certificatie-instelling:

- een wiellader of kraan met machinist en personeel om de monsterneming uit te voeren,
- spleetverdelers van de toepasselijke afmetingen voor de controle van de gerecycleerde granulaten, of bij voorkeur één spleetverdeler met regelbare openingen.

Art. 7.3.2

De controleproeven waarvoor geen door de OVAM erkend laboratorium vereist is, kunnen worden uitgevoerd in een intern laboratorium dat beschikt over voldoende mogelijkheden (stofafzuiging, trillingsvrij ...) en ruimte.

Art. 7.3.3

Ieder apparaat moet gekalibreerd of geijkt zijn volgens de geldende normering en moet worden voorzien van een unieke identificatie.

Art. 7.3.4

Voor een deel of het geheel van de proeven voor zelfcontrole mag de certificaathouder een beroep doen op een extern laboratorium dat voldoet aan de eisen van artikel 7.3.2.

Art. 7.3.5

De producent beschikt over een stofvrij lokaal voor de administratieve verwerking van de resultaten van de controles en de proeven. Dat lokaal wordt bij externe controle ter beschikking gesteld van de certificatie-instelling.

Art. 7.4 Controlepersoneel

Wanneer alle vereiste bepalingen en gegevens die in onderstaande artikels worden vermeld, ook in het FPC-handboek zijn opgenomen, wordt verwezen naar dit FPC-handboek.

Art. 7.4.1

De aanvrager/certificaathouder wijst een verantwoordelijke voor de zelfcontrole aan die:

- de nodige beslissingsbevoegdheid bezit in het geheel van de interne organisatie van de productie-eenheid, om de conformiteit van de producten te waarborgen;
- minstens beschikt over een getuigschrift van hoger technisch onderwijs of over passende ervaring;
- zijn taak uitvoert onder het toezicht van de directieverantwoordelijke van de aanvrager/certificaathouder en die niet afhankelijk is van de verantwoordelijke voor de productie, noch van de verantwoordelijke voor de verkoop;
- instaat voor de algemene organisatie, coördinatie en supervisie van de controlewerkzaamheden en voor de eerbiediging van het geheel van de reglementaire bepalingen.

De aanvrager/certificaathouder wijst een vervanger aan die over dezelfde bekwaamheden en bevoegdheden beschikt en die in staat is alle taken waar te nemen tijdens zijn afwezigheid.

Art. 7.4.2

De aanvrager/certificaathouder wijst het hoofd van het laboratorium voor de zelfcontrole en zijn plaatsvervanger aan, die op de hoogte zijn van de proeven voor zelfcontrole en van alle toepasselijke technische bepalingen en vereisten. Het hoofd van het laboratorium kan alle proeven die in de productie-eenheid uitgevoerd worden

zelf interpreteren. Hij geeft de nodige instructies voor de uitvoering van de proeven in het interne of in een extern laboratorium voor zelfcontrole.

Art. 7.4.3

De aanvrager/certificaathouder verleent aan minstens twee personen de machtiging om de bezoekverslagen van de certificatie-instelling te ondertekenen.

Art. 7.4.4

Elke persoon die betrokken is bij de zelfcontrole, beschikt, in verhouding tot de aan hem toevertrouwde taken en verantwoordelijkheden, over een geschikte opleiding, over bekwaamheid en ervaring.

Art. 7.5 Technisch dossier

Wanneer alle vereiste bepalingen en gegevens die in onderstaande artikels worden vermeld, ook in het FPC-handboek zijn opgenomen, wordt verwezen naar dit FPC-handboek.

Art. 7.5.1

De producent stelt een technisch dossier op waarin alle specifieke elementen die vereist zijn in het kader van het eenheidsreglement, in het productiebeheersysteem geïntegreerd worden. Zo moeten alle organisatorische en technische maatregelen die genomen zijn om de conformiteit van zijn product te waarborgen, beschreven worden. Het technisch dossier moet beschikbaar zijn voor de certificatie-instelling en de toezichthouder.

Art. 7.5.2

Het technisch dossier omvat naast een verklaring van de directie die haar kwaliteitsbeheer, doelstellingen en verbintenissen bepaalt, alle controleprocedures met betrekking tot de organisatorische structuren, de controle van de grondstoffen, de procescontroles, de productcontroles, het voorraadbeheer, en een procedure voor het beheer van niet-conforme mengsels.

Art. 7.5.3

Het technisch dossier omvat minstens de gegevens die nodig zijn voor de bouwtechnische keuring overeenkomstig het FPC-handboek.
Bijkomend moeten volgende gegevens vermeld worden:

- het acceptatiereglement van het aangevoerde puin;
- een kopie van de grondstofverklaringen (als dat vereist is volgens het VLAREMA);
- een omschrijving van de wijze waarop een partij wordt samengesteld als een hoeveelheid puin die als een afgesloten geheel beschouwd moet worden (zie artikel 7.6.1.1, 4);
- een omschrijving van de wijze waarop een productiebatch wordt samengesteld (zie artikel 7.6.1.1, 4).

Art. 7.5.4

De certificaathouder draagt er zorg voor dat het technisch dossier voortdurend de werkelijke situatie weergeeft. Alle aanpassingen moeten onmiddellijk aan de certificatie-instelling schriftelijk worden meegedeeld.

Art. 7.6 Controleschema's

De te volgen procedures moeten zowel tijdens de toelatingsperiode tot het behalen van een certificaat als tijdens de certificaatperiode gerespecteerd worden.

Art. 7.6.1 Controle aanvoer puin

Art. 7.6.1.1 Acceptatiecriteria

Het is alleen toegelaten om puin dat niet schadelijk is voor het milieu en de gezondheid en dat na bewerking een milieuhygiënisch en bouwtechnisch verantwoord eindproduct oplevert te aanvaarden. De certificaathouder stelt daartoe een acceptatiereglement op, waarin rekening wordt gehouden met minstens de volgende bepalingen:

1 de aard van het puin en de verontreiniging ervan. Het acceptatiereglement bevat een opsomming van de aard van het aanvaardbare puin en de aanvaardings- of weigeringscriteria waaraan het moet voldoen. De bewerkingsinstallatie moet toelaten het aanvaarde puin te bewerken tot een conform gerecycleerd granulaat.

Puin dat wordt aangevoerd met een verklaring van selectieve sloop (of dat overeenkomstig een sloopinventaris is geproduceerd), wordt vermeld in het verwerkingsregister.

Zolang er voor puin afkomstig van afvalsorteerbedrijven en containerparken geen kwaliteitssysteem of modelbestek is opgemaakt en goedgekeurd, moet dit puin bij aanlevering een bijkomende zintuiglijke controle ondergaan vooraleer het geaccepteerd wordt. In het FPC-handboek van de inrichting wordt opgenomen waaruit deze bijkomende controle bestaat. Deze bijkomende controle laat toe na te gaan wie niet-conform materiaal heeft aangevoerd. De opmerkingen uit deze

bijkomende controle evenals de handelingen die daaruit voortvloeien, worden geregistreerd in overeenstemming met het VLAREMA.

Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie moet er bij de acceptatie een onderscheid gemaakt worden in puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) en puin met een laagmilieurisico-profiel (LMRP).

Volgende afvalstromen kunnen door de certificaathouder als LMRP aanvaard worden:

- puin afkomstig van de inzameling op het containerpark waarvan kan aangetoond worden dat het is ingezameld overeenkomstig de Richtlijnen die ter informatie in bijlage 3 worden gegeven;
- puin van sorteerinrichtingen waarvan kan aangetoond worden dat ze voldoen aan het Kwaliteitsborgingsysteem dat ter informatie in bijlage 4 worden gegeven;
- puin afkomstig van selectief slopen, ontmantelen en renoveren van gebouwen waarvoor de sloopinventaris verplicht is, waarvan kan aangetoond worden dat de sloop overeenkomstig de sloopinventaris is uitgevoerd en dat het puin traceerbaar is door een sloopattest voor LMRP van een erkende sloopbeheerorganisatie;
- puin afkomstig van selectief slopen, renoveren en ontmantelen van gebouwen waarvoor de sloopinventaris niet verplicht is, maar waarvoor een sloopattest voor LMRP van een erkende sloopbeheerorganisatie kan voorgelegd worden;
- puin afkomstig van infrastructuurwerken waarvoor een sloopattest voor LMRP van een erkende sloopbeheerorganisatie kan voorgelegd worden;
- puin van productieafval (betonindustrie, baksteenindustrie, ...) die technisch niet voldoen;
- afgezeefde stenen waarvan kan aangetoond worden dat ze afkomstig zijn van het afzeven van bodem die voldoet aan de waarden voor het gebruik van uitgegraven bodem als bouwkundig bodemgebruik of in vormvast product (VLAREBO-bijlage VI en VII);
- puin van niet-verontreinigde natuursteenbewerking zoals bv kasseistenen, arduinstenen, boordstenen, zerken e.d.;
- puin waarvan kan aangetoond worden dat bij de aanvaarding van het puin per partij minstens één conforme representatieve milieuhygiënische analyse werd uitgevoerd (minimaal één analyse per 1000 m³ op alle parameters waarnaar verwezen wordt in artikel 2.3.2.1 van het VLAREMA).

Puin dat in overeenstemming met de hierboven vermelde voorwaarden niet als LMRP kan aanvaard worden, moet verwerkt worden als puin met HMRP.

Geweigerde vrachten worden eveneens geregistreerd in het weigeringsregister.

2 de volgende materialen moeten als een aparte stroom aanvaard worden en kunnen niet samen met andere materialen verwerkt worden:

- asbesthoudende materialen;
- asbestvrije vezelcementmaterialen;
- spoorwegballast;

- cellenbeton;
- vliegassen en bodemassen van verbrandingsinstallaties;
- gips of met gipsafval verontreinigd sloopafval;
- metaalslakken, non-ferroslakken, keramiek en porselein;
- slakken die afkomstig zijn van afvalverbrandingsinstallaties;
- puin dat visueel of organoleptisch verontreinigd is met asbest, teer, gevaarlijke afvalstoffen;
- alle andere materialen waarvoor er volgens het VLAREMA een grondstofverklaring wordt vereist.

De bovenvermelde materialen of puin waarbij een aanzienlijke hoeveelheid van de bovenvermelde materialen aanwezig is, mogen alleen worden aanvaard als de producent daarvoor specifiek vergund is en, in voorkomend geval, als de gebruikscertificaten of grondstoffenverklaringen aanwezig zijn. Ze moeten steeds afzonderlijk worden opgeslagen en verwerkt en mogen in geen geval worden vermengd met ander bouw- of slooppuin of met gerecycleerde granulaten;

3 asfalt dat bij gebruik van de PAK-spraytest een gele verkleuring vertoont mag alleen worden aanvaard als de certificaathouder hiervoor vergund is. De analyses moeten gebeuren zoals opgelegd in het VLAREMA;

4 puin dat afkomstig is van onderstaande herkomsten, moet per partij (van maximaal 1000 m³) verwerkt worden:

- afgezeefde stenen uit bodem die niet conform VLAREBO-bijlage VI en VII is;
- puin dat afkomstig is van fysico-chemische reiniging van uitgegraven bodem of gelijkaardige afvalstoffen;
- puin dat afkomstig is van een brand;
- puin dat afkomstig is van een gedwongen/verplichte afvoer van afvalstoffen en van bodemsaneringswerken conform het Bodemdecreet.

Deze lijst kan in de toekomst door de OVAM, na advies van de overlegstructuur, worden uitgebreid met andere stromen. Dit puin hoeft niet per partij verwerkt te worden op voorwaarde dat bij de aanvaarding van het puin per partij minstens één conforme representatieve milieuhygiënische analyse wordt bijgevoegd (minimaal één analyse per 1000 m³ op alle parameters waarnaar verwezen wordt in artikel 2.3.2.1 van het VLAREMA);

Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie moet al het puin dat niet als LMRP aanvaard wordt overeenkomstig 1°, als HMRP beschouwd worden en moet dit puin per partij verwerkt worden. Puin dat niet aan de voorwaarden van LMRP voldoet, moet geaccepteerd worden als HMRP. Het geaccepteerde puin wordt ingedeeld in dezelfde stromen als bij LMRP, nl. puin afkomstig van containerparken, sorteerinrichtingen, productieafval, slopen en renoveren van gebouwen, infrastructuurwerken en natuursteenbewerking die niet worden geaccepteerd als LMRP.

Bijkomend worden nog volgende stromen onderscheiden:

- afgezeefde stenen uit bodem die niet in overeenstemming is met de waarden voor het gebruik van uitgegraven bodem als bouwkundig bodemgebruik of in vormvast product (VLAREBO-bijlage VI en VII);
- puin dat afkomstig is van fysico-chemische reiniging van uitgegraven bodem of gelijkaardige afvalstoffen;
- puin dat afkomstig is van een brand;
- puin dat afkomstig is van een gedwongen/verplichte afvoer van afvalstoffen, van bodemsaneringswerken conform het Bodemdecreet en van landfill mining;
- puin afkomstig van andere dan de hierboven vermelde herkomst.

Puin met een HMRP moet afzonderlijk vermeld worden in het register van verwerkte afvalstoffen. Bijkomend wordt voor puin met een HMRP een inventaris bijgehouden, waarbij voor elke partij minimaal volgende gegevens worden vermeld:

- de herkomst;
- de verantwoordelijke van de aanvoer;
- het tonnage.

De locatie van de partijen op het terrein wordt aangegeven op het situatieplan dat wordt aangepast bij elke wijziging.

Het puin dat niet per partij moet verwerkt worden onder de voorwaarde dat bij de aanvaarding van het puin per partij minstens één conforme representatieve monsternamen en milieuhygiënische analyse wordt bijgevoegd (minimaal één analyse per 1000 m³ op alle parameters waarnaar verwezen wordt in artikel 2.3.2.1 van het VLAREMA), moet duidelijk in het register van verwerkte afvalstoffen vermeld worden;

5 de aanwezigheid van grond en glas moet worden beperkt overeenkomstig de richtlijnen van OVAM.

Het acceptatiereglement moet worden ondertekend door de certificaathouder of de gemachtigde werknemer van de certificaathouder.

De certificaathouder draagt er zorg voor dat zijn acceptatiereglement in overeenstemming is met de geldende milieuwetgeving.

Voor de verwerking van puin met een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerk moet er een verklaring zijn van de opdrachtgever dat geen puin van andere locaties is aangevoerd.

De acceptatiecriteria van een vaste installatie moeten op elk moment zichtbaar aan de weegbrug ter inzage liggen voor de klant en moeten bij iedere offerte worden gevoegd. Het acceptatiereglement van een mobiele installatie moet altijd als bijlage bij de aanleveringsbon gevoegd worden. Voor de verwerking van puin met een mobiele installatie op een vaste locatie zijn volgende voorwaarden van toepassing:

- er moet een verklaring beschikbaar zijn dat de vaste locatie volgens voorliggend eenheidsreglement gecertificeerd is;
- de exploitant van de vaste inrichting is verantwoordelijk voor het acceptatiebeleid en de milieuhygiënische kwaliteit.

Art. 7.6.1.2 Acceptatieprocedure op een vaste locatie

Alleen puin dat voldoet aan de acceptatiecriteria (zie artikel 7.6.1.1) mag worden aanvaard. Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie moet er bij de acceptatie een onderscheid gemaakt worden in puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) en puin met een laagmilieurisico-profiel (LMRP). De certificaathouder van een vaste locatie moet daartoe minstens de volgende maatregelen nemen:

1 Controle aan de weeginstallatie

Alle vrachten worden onderworpen aan een eerste visuele controle. Daartoe moet de verantwoordelijke van de weeginstallatie (acceptant) rechtstreeks uitzicht hebben op de lading in de vrachtwagen of moet hij beschikken over een kleurencamera die kan inzoomen.

Iedere vracht asfaltpuin en brokken asfaltpuin wordt getest met de PAK-spraytest.

Het aangevoerde puin mag geen asbesthoudende materialen bevatten. Als het aangevoerde puin toch asbestverdacht materiaal in niet-hechtgebonden vorm bevat, wordt de opdrachtgever van het transport doorverwezen naar een vergunde verwerker voor verdere reiniging of voor verwijdering. Alle gegevens over de geweigerde vracht worden geregistreerd in het weigeringsregister.

Indien na aanvaarding van het puin toch hechtgebonden asbestverdacht materiaal in het aangevoerde puin aanwezig blijkt te zijn, moet dat op deskundige wijze, door daarvoor opgeleid personeel, worden verwijderd. De uitgesorteerde fractie asbestverdacht materiaal moet opgeslagen worden in aangepaste verpakkingen en/of afvalcontainers en overeenkomstig de geldende wetgeving afgevoerd worden naar een daartoe vergunde inrichting.

De afgevoerde asbestverdachte materialen worden opgenomen in het afvalstoffenregister. De afschriften van de stortbonnen worden bewaard.

Iedere vracht aangevoerd puin wordt gewogen en geïdentificeerd door een aanleveringsbon met oplopend volgnummer.

De aanleveringsbon kan een combinatie zijn van een identificatieformulier, een weegbon en soms een CMR. De aanleveringsbon vermeldt minstens alle gegevens van een identificatieformulier voor niet-gevaarlijke afvalstoffen, zoals vermeld in artikel 6.1.1.2, §2 van het VLAREMA. De aanleveringsbon vermeldt minstens de volgende gegevens:

- naam en adres van de certificaathouder;
- datum en uur van aanvoer;

- aard van het puin als vermeld in het acceptatiereglement, en het code-nummer (EURAL-code) volgens de afvalstoffenlijst (VLAREMA, bijlage 2.1),
- herkomst;
- vervoerder/klant;
- nummerplaat van het vervoermiddel;
- hoeveelheid gewogen aangevoerd puin;
- handtekening van de vervoerder en van de certificaathouder of de gemachtigde werknemer van de certificaathouder.

Voor een particulier met een vracht van maximaal 5 ton mogen de gegevens van de aanleveringsbon beperkt worden tot de gegevens vermeldt van een identificatieformulier voor niet-gevaarlijke afvalstoffen, zoals vermeld in artikel 6.1.1.2, §2, van het VLAREMA.

De aanleveringsbonnen worden in tweevoud opgemaakt. Het eerste exemplaar is bestemd voor de vervoerder/klant, het tweede wordt door de certificaathouder bijgehouden.

Deze bonnen mogen ook elektronisch bewaard worden voor zover ze op eenvoudige vraag kunnen afgedrukt worden.

2 Controle bij het lossen

Na het lossen van de vracht op de stockageplaats wordt een tweede visuele controle uitgevoerd. De wielladermachinist staat in contact met de verantwoordelijke van de weeginstallatie en controleert consequent elke vracht als het puin gelost wordt op de daartoe vastgelegde plaats op de voorraad.

De acceptatie gebeurt overeenkomstig artikel 7.6.1.1 en wordt beschreven in het FPC-handboek van de inrichting. Deze controle laat toe na te gaan wie niet-conform materiaal heeft aangevoerd en te bepalen of de vracht moet geweigerd worden. Via een visuele controle wordt nagegaan of de vracht voldoet aan de acceptatiecriteria. De opmerkingen uit deze bijkomende controle evenals de handelingen die daaruit voortvloeien, worden geregistreerd in overeenstemming met artikel 7.2.1.4 van het VLAREMA.

Er moet steeds een personeelslid aanwezig zijn dat voldoende geschoold is om asbest te herkennen.

3 Steekproefsgewijze controles

Tot de invoering van het HMRP en LMRP (één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie) voert de certificaathouder in functie van de herkomst (verdacht/onverdacht), de vertrouwensrelatie met de klant, de aangeleverde hoeveelheden, ... een intensief onderzoek uit: de vracht uitspreiden tot een monolaag en extra visuele controle. Deze handelingen worden geregistreerd in overeenstemming met artikel 7.2.1.4 van het VLAREMA.

4 Opleidingen

De verantwoordelijke voor de zelfcontrole, de laborant en de verantwoordelijke van de weeginstallatie (acceptant) zijn voldoende geschoold om asbest te herkennen. Het personeel op de stockageplaats (machinisten en supervisor) volgt een praktische opleiding. Minstens één keer per jaar moet intern een check-up van de kennis plaatsvinden. Die kan worden gedaan door de verantwoordelijke voor de zelfcontrole.

5 Registraties

Alle aangevoerde vrachten worden geregistreerd in het register van verwerkte afvalstoffen. Geweigerde vrachten moeten in het weigeringsregister vermeld worden met de reden van de weigering. Andere vaststellingen moeten overeenkomstig artikel 7.2.1.4 van het VLAREMA mee in het register van verwerkte afvalstoffen geregistreerd worden.

Art. 7.6.1.3 Acceptatieprocedure van een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerf

Alleen puin dat voldoet aan de acceptatiecriteria (zie artikel 7.6.1.1), mag worden aanvaard. Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie moet er bij de acceptatie een onderscheid gemaakt worden in puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) en puin met een laagmilieurisico-profiel (LMRP). De certificaathouder van een mobiele installatie moet hiertoe minstens de volgende maatregelen nemen:

1. Acceptatie bij aanvang van de breek-/zeefcampagne

Bij aanvang van de breek-/zeefcampagne worden alle voorraden puin onderworpen aan een eerste visuele controle door de verantwoordelijke voor de zelfcontrole, de laborant of de acceptant.

Iedere voorraad asfaltpuin wordt getest met de PAK-spraytest .

Indien na de acceptatie bij aanvang van de breek-/zeefcampagne blijkt dat het puin toch asbestverdacht materiaal in niet-hechtgebonden vorm bevat, wordt de opdracht alsnog geweigerd. De opdrachtgever wordt doorverwezen naar een vergunde verwerker voor verdere reiniging of voor verwijdering. Alle gegevens over de geweigerde voorraad worden geregistreerd in het weigeringsregister.

Indien na de acceptatie bij aanvang van de breek-/zeefcampagne blijkt dat toch hechtgebonden asbestverdacht materiaal in het puin aanwezig is, moet dat op deskundige wijze, door daarvoor opgeleid personeel, worden verwijderd. De verwijdering van het hechtgebonden asbestverdacht materiaal kan enkel gebeuren op voorwaarde dat alle ter zake geldende wetgeving wordt nageleefd (o.a. de arbeidsbescherming, milieuwetgeving, ...). De uitgesorteerde fractie asbestverdacht materiaal moet overeenkomstig de geldende wetgeving opgeslagen worden en afgevoerd worden naar een daartoe vergunde inrichting.

De afgevoerde asbestverdachte materialen worden opgenomen in het afvalstoffenregister. De afschriften van de stortbonnen worden bewaard.

Voor iedere voorraad puin die geaccepteerd is, wordt een overeenkomst opgemaakt, waarop minstens de volgende gegevens vermeld staan:

- naam en adres van de certificaathouder van de mobiele installatie en van de opdrachtgever;
- identificatie van de bouw- of sloopwerf;
- datum van de eerste visuele controle door de certificaathouder van de mobiele installatie;
- aard van het puin als vermeld in het aanvaardingsplan, en het codenummer (EURAL-code) volgens de afvalstoffenlijst (VLAREMA);
- de geschatte hoeveelheid puin die verwerkt zal worden, met vermelding van de hoeveelheid die ter plaatse zal worden gebruikt, en de hoeveelheid (raming) die door de mobiele breker zal worden afgevoerd;
- de vermelding dat alleen puin van de betreffende werf aanwezig is (geen aanvoer toegelaten);
- een opsomming van de te produceren producten (soort en kaliber) en de toepassing ervan;
- de clausule dat de certificaathouder van de mobiele installatie en de certificatie-instelling toegang hebben tot de bouw- of sloopwerf vanaf het opmaken van de overeenkomst tot het tijdstip waarop alle gerecycleerde granulaten verwerkt of afgevoerd zijn;
- de handtekening van de certificaathouder van de mobiele installatie (of van de gemachtigde werknemer van de certificaathouder) en van de opdrachtgever;
- de vermelding of het puin afkomstig is van selectieve sloop (verklaring van selectieve sloop of sloopinventaris moet bijgevoegd worden).

Bij de overeenkomst worden een exemplaar van het acceptatiereglement en, als dat van toepassing is overeenkomstig VLAREM, een kopie van de milieuvergunning gevoegd. Voor de bouw- of sloopwerf worden uittreksels uit het bijzonder bestek (als dat aanwezig is) over de oorsprong en de hoeveelheid puin bijgevoegd.

Het geaccepteerde puin bevat geen onzuiverheden die niet door de bewerkingsinstallatie kunnen worden verwijderd of die de kwaliteit van de te produceren gerecycleerde granulaten nadelig kunnen beïnvloeden.

De overeenkomst wordt in tweevoud opgemaakt. Het eerste exemplaar is bestemd voor de opdrachtgever. Het tweede wordt door de certificaathouder bewaard.

2 Extra steekproefsgewijze controles

Steekproefsgewijs wordt op een aantal plaatsen een gedeelte van de voorraad puin uitgespreid tot een monolaag, en er wordt een intensieve organoleptische controle uitgevoerd. De controle wordt uitgevoerd door de verantwoordelijke voor de zelfcontrole, de laborant of de acceptant.

Deze extra steekproefsgewijze controle mag ook worden uitgevoerd tijdens de

voorafgaande acceptatie.

3 Acceptatie tijdens het breken/zeven

Tijdens het laden van het puin in de bunker van de breker/zeefinstallatie voert de kraanmachinist permanent een visuele controle uit. In geval van twijfel over de aangetroffen verontreinigingen verwittigt hij de verantwoordelijke voor de zelfcontrole, de laborant of de acceptant.

Tijdens het breekproces moet steeds een personeelslid aanwezig zijn dat voldoende geschoold is om asbest te herkennen.

4 Opleidingen

De verantwoordelijke voor de zelfcontrole, de laborant en de acceptant zijn voldoende geschoold om asbest te herkennen. Het personeel op de stockageplaats (machinisten en supervisor) volgt een praktische opleiding. Minstens één keer per jaar moet intern een check-up van de kennis plaatsvinden. Die kan worden gedaan door de verantwoordelijke voor de zelfcontrole.

5 Registraties

Alle aanvaarde opdrachten worden geregistreerd in het register van verwerkte afvalstoffen. Geweigerde opdrachten worden in het weigeringsregister vermeld met de reden van de weigering. Andere vaststellingen moeten overeenkomstig artikel 7.2.1.4, 7°, van het VLAREMA mee in het register van verwerkte afvalstoffen geregistreerd worden.

Art. 7.6.2 Controle van de fabricage en afvalstoffen

De producent legt een controleplan voor waarin de parameters opgesomd worden die een invloed kunnen hebben op de kenmerken van de gerecycleerde granulaten, en die tijdens het bewerkingsproces gecontroleerd worden.

De bewerkingsinstallatie wordt zodanig onderhouden dat de kwaliteit van de gerecycleerde granulaten gewaarborgd wordt. Een afschrift van de onderhouds- en de herstellingsverslagen wordt bijgehouden in het register van het onderhoud.

Al het puin moet bij de certificaathouder behandeld worden in een bewerkingsinstallatie zoals vermeld in artikel 7.2.1. De voorafzeving is verplicht.

Het brekerzeefzand en/of sorteerzeefzand wordt afzonderlijk opgeslagen en met een naamplaat op de opslagplaats aangegeven.

Afvalstoffen die uit de materiaalstroom worden afgescheiden, worden zodanig opgeslagen dat geen vervuiling of verontreiniging van de omgeving plaatsvindt. Dit geldt ook voor de niet-steenachtige en de organische restfracties.

Als het een bouw- of sloopwerk betreft, is de opdrachtgever verantwoordelijk voor de regelmatige afvoer van de afvalstoffen verkregen bij het verwerken van het puin. De hoeveelheid afvalstoffen en de aard ervan wordt geregistreerd in het afvalstoffenregister.

Uitgegraven bodem (afgezeefde grond) moet worden afgevoerd overeenkomstig de bepalingen van het VLAREBO.

Asfalt dat bij gebruik van de PAK-spraytest een gele verkleuring vertoont, moet worden verwerkt overeenkomstig de bepalingen van het VLAREMA.

Bij granulaten die vrijgekomen zijn bij het recycleren van (onder)funderingen en bij freesasfalt is breken niet noodzakelijk en kan een kalibratie door afzeving volstaan om de granulaten in te zetten als secundaire grondstof.

Als het een vaste locatie betreft, is de certificaathouder van de vaste locatie verantwoordelijk voor de naleving van dit reglement en de afvoer van de gerecycleerde granulaten.

Art. 7.6.3 Controle van de gerecycleerde granulaten

De uitgevoerde controles en laboratoriumproeven garanderen dat de gerecycleerde granulaten voldoen aan de geldende milieuhygiënische eisen. Zoals vermeld in artikel 1 moet ook aan de bouwtechnische eisen voldaan worden vooraleer de gerecycleerde granulaten op de markt gebracht kunnen worden.

De producent legt de methode van monsternemingen procedureel vast. De monsterneming gebeurt overeenkomstig de methoden opgenomen in het Compendium voor Monsterneming en Analyse.

De meetgegevens en de proefresultaten worden uiterlijk tien werkdagen na de monsterneming ingeschreven of bewaard in het laboratoriumwerkboek en in het beproevingsregister.

De producent voert op de gerecycleerde granulaten per bewerkingsinstallatie minstens de volgende controles uit, die deel uitmaken van een opgelegd beproevingsplan.

Art. 7.6.3.A Controle van de fysische verontreiniging

parameter:	methode:	frequentie
vlottende en niet-vlottende verontreinigingen en glas op granulaire	CMA of PTV 406	per soort: minstens één per vijf productiedagen <u>vaste locatie</u> - minstens één per productieperiode

materialen ⁽¹⁾ ⁽²⁾		<u>mobiele installatie</u> - minstens één per bouw- of sloopwerf of per vaste locatie
vlottende en niet- vlottende verontreinigingen en glas op sorteer- en brekerzeefzand	CMA of PTV 406	per soort: minstens één per vijf productiedagen <u>vaste locatie</u> - minstens één per productieperiode <u>mobiele installatie</u> - minstens één per bouw- of sloopwerf of per vaste locatie
<p>(1) De proef wordt uitgevoerd op de eerste productiedag van iedere productieperiode (periode van maximaal 28 opeenvolgende kalenderdagen, vakantieperiodes niet meegerekend, waarin er minstens enige productie is geweest). Na aanpassing van de installatie moet altijd onmiddellijk een nieuwe proef op een nieuw monster uitgevoerd worden.</p> <p>(2) - Als de fractie > 4 mm minder is dan 15% van het volledige proefmonster, gebeurt de bepaling van de vlottende en niet-vlottende verontreinigingen en glas via de methode voor sorteer- en brekerzeefzand. - Voor brokken puin wordt op de fractie > 63 mm een identificatieproef uitgevoerd op het volledige proefmonster.</p> <p>De proeven moeten alleen uitgevoerd worden in geval van productie in de betreffende productieperiode.</p>		

Voor eindproducten die geproduceerd zijn met puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP), moeten de controles worden uitgevoerd per productiebatch van maximaal 1000 m³.

CONFORMITEITSCONTROLES

Vlottende en niet-vlottende verontreinigingen

- vlottende verontreiniging:
dwingende waarde 5 cm³/kg droge stof uitgezonderd voor sorteer- en brekerzeefzand geldt streefwaarde 5 cm³/kg droge stof en dwingende waarde 7,5 cm³/kg droge stof;
- niet-vlottende verontreinigingen:
dwingende waarde 1,0% (m/m);
- glas:
dwingende waarde 2,0% (m/m).

Overschrijdingen van de streefwaarde worden vermeld in het beproevingsregister en gerapporteerd aan de certificatie-instelling.

Bij overschrijding van de dwingende waarde wordt onmiddellijk een nieuwe monsterneming uitgevoerd.

Het resultaat van de nieuwe proef is bepalend. Bij overschrijding gaat de producent over tot afkeuring van het betreffende productiedeel. Het productiedeel moet verder op legale wijze behandeld of verwijderd worden. In geen geval mag het betreffende productiedeel nog worden verwerkt samen met ander puin of gerecycleerd granulaat. De producent brengt de certificatie-instelling schriftelijk op de hoogte van de genomen maatregelen.

Art. 7.6.3.B Toetsing van de gebruiksmogelijkheden van asfalt als bouwstof

parameter:	methode:	frequentie
PAK-gehalte bij asfaltgranulaat ⁽¹⁾	PAK-spraytest zie bijlage 1	per product: voor gebroken asfaltpuin en freesasfalt: minstens één per vijf productiedagen <u>vaste locatie</u> - minstens één per productieperiode <u>mobiele installatie</u> - minstens één per bouw- of sloopwerf of per vaste locatie
PAK-gehalte bij brekerzand van asfalt of brekerzeefzand, afkomstig van asfalt ⁽¹⁾	CMA	Zelfde frequentie als de frequentie van de chemische verontreiniging bij zeefzanden (artikel 7.6.3.D)
<p>⁽¹⁾ De proef wordt uitgevoerd op de eerste productiedag van iedere productieperiode (periode van maximaal 28 opeenvolgende kalenderdagen, vakantieperiodes niet meegerekend, waarin er minstens enige productie is geweest). Na aanpassing van de installatie moet altijd onmiddellijk een nieuwe proef op een nieuw monster uitgevoerd worden. De proeven moeten alleen uitgevoerd worden in geval van productie in de betreffende productieperiode.</p>		

De proefmethode voor PAK-gehalte in asfaltgranulaat wordt beschreven in bijlage 1.

CONFORMITEITSCONTROLE

Indien meer dan 5%*m/m* van de stenen op het totale analysemonster aanleiding geeft tot UV-fluorescentie, wordt het analysemonster als mogelijk PAK-houdend beschouwd. Wanneer tussen de 5%*m/m* en 25%*m/m* van de stenen op het totale analysemonster aanleiding geeft tot UV-fluorescentie, moet de proef op een tegenstaal uitgevoerd worden. Wanneer meer dan 25%*m/m* van de stenen aanleiding geeft tot UV-fluorescentie, wordt de partij als PAK-houdend beschouwd.

De tegenproef bestaat uit een chemische analyse op PAK via GC-MS zoals bepaald in het VLAREMA. Asphalt is PAK-houdend wanneer de norm voor een van de polycyclische aromatische koolwaterstoffen, vermeld in bijlage 2.3.2.A van het VLAREMA wordt overschreden.

Art. 7.6.3.C Controle op de aanwezigheid van asbest

parameter	methode	frequentie
aanwezigheid asbestverdacht materiaal	20 kg-methode of de 80 liter-methode (1)	per soort <u>vaste locatie</u> - minstens één per vijf productiedagen - minstens één per productieperiode <u>mobiele installatie</u> - minstens één per vijf productiedagen - minstens één per bouw- of sloopwerf of per vaste locatie (3)
gehalte aan asbestvezels	CMA (2)	Als bij de toetsing bij de interne controle de normwaarde voor asbest wordt overschreden (1) (3)
<p>(1) zie verder in de tekst</p> <p>(2) analyse die wordt uitgevoerd door een door de OVAM erkend laboratorium</p> <p>(3) De producent kan de controles ook per productiebatch uitvoeren. In dat geval legt hij de grootte van een productiebatch vast (maximaal 1000 m³). De verschillende productiebatchen moeten gescheiden worden opgeslagen. Levering van een productiebatch is pas mogelijk na conforme resultaten.</p>		

CONFORMITEITSCONTROLE

Aanwezigheid asbestverdacht materiaal

Om asbest te bepalen in asbestverdachte materialen moet een laboratorium over een veilige arbeidsruimte, gespecialiseerde apparatuur en opgeleid personeel beschikken. Met dat gespecialiseerde materiaal kan het laboratorium bepalen of de vezels van het gevonden asbestverdacht materiaal effectief asbestvezels zijn.

Aangezien een productie-inrichting doorgaans niet beschikt over dat gespecialiseerde materiaal, kan ze alleen een schatting doen over de totale hoeveelheid asbestverdachte materiaal. Voor de toetsing aan de asbestnormwaarde wordt bij de interne controle nagegaan of de hoeveelheid vezels (asbestvezels en andere vezels) lager ligt dan die van de normwaarde voor asbest van 100 mg/kg ds.

De monsterneming moet uitgevoerd worden volgens gebruikelijke monsternemingsprocedures (CMA) om een representatief mengmonster te verkrijgen.

De producent heeft de keuze tussen twee analysemethodes: de 20 kg-methode of de 80 liter-methode.

De analysemethodes worden beschreven in bijlage 2. Wanneer de certificaathouder voor het uitvoeren van deze proef beroep doet op een extern labo, moet dit labo ook werken volgens de beschreven methode.

Als bij de interne controle die uitgevoerd wordt op de wijze, zoals vermeld in de procedure in bijlage 2, de normwaarde voor asbest wordt overschreden, moet het gehalte aan asbest worden bepaald volgens CMA.

De levering van de betreffende voorraad (productie sinds laatste visuele controleproef) wordt opgeschort.

De certificaathouder voert een uitgebreide visuele controle uit op alle andere voorraden puin en gerecycleerde granulaten van dezelfde soort. Daartoe worden onder andere gedeelten van de voorraad met een kraan of wiellader uitgespreid. De certificaathouder neemt ook voor die voorraden de nodige maatregelen om te voorkomen dat er gerecycleerde granulaten met overschrijding van het asbestgehalte worden geleverd.

Bij overschrijding van de toegelaten concentratie kan de certificaathouder overgaan tot een nieuwe monsterneming om het gehalte asbest van de betreffende voorraad te bepalen. Het resultaat van de nieuwe proef is bepalend.

Optioneel: De betreffende voorraad kan eventueel worden opgedeeld in verschillende deelpartijen (met een maximumgrootte van 1000 m³), volgens een vooraf opgemaakt plan met aanduiding van de verschillende deelpartijen. De deelpartijen moeten gescheiden worden opgeslagen. Op iedere deelpartij afzonderlijk moet dan een asbestanalyse worden uitgevoerd.

Voor de partijen of deelpartijen met overschrijding moeten corrigerende maatregelen worden genomen, zoals reiniging (op een wettelijk verantwoorde manier in een daartoe vergunde inrichting) of legaal storten. Het mengen van (deel)partijen is niet toegelaten.

De producent brengt de certificatie-instelling schriftelijk op de hoogte van de genomen maatregelen.

Bij conform resultaat kan de levering worden hervat.

Art. 7.6.3.D Controle van de chemische verontreiniging

De controle gebeurt overeenkomstig artikel 2.3.2.1 van het VLAREMA.

De parameterlijst kan beperkt worden tot:

- zware metalen;
- minerale olie (niet voor asfaltgranulaat en brekerzand van asfalt en brekerzeefzand van asfalt);
- PAK.

In afwijking van artikel 2.3.2.1 van het VLAREMA kan bij de bepaling van de uitloogbaarheid voor zeefzand gebruik gemaakt worden van de methode en normwaarden uit bijlage VII van het VLAREBO.

Het laboratorium dat de analyses uitvoert, bezorgt een exemplaar van ieder verslag rechtstreeks aan de certificatie-instelling en de certificaathouder.

De volgende frequentie van monsterneming en analyse moet gevolgd worden.

- Zeefzand

	Gevolg/frequentie
Basisfrequentie	één per 5.000 ton
drie opeenvolgende conforme resultaten bij een frequentie van één per 5.000 ton	één per 10.000 ton
één niet conform resultaat bij de frequentie van één per 10.000 ton	één per 5.000 ton
drie opeenvolgende conforme resultaten bij een frequentie van één per 10.000 ton	twee per jaar
één niet conform resultaat bij de frequentie van twee per jaar	één per 10.000 ton

- Granulaten (per soort):

	Gevolg/frequentie
Basisfrequentie	één per 15.000 ton
drie opeenvolgende conforme resultaten bij een frequentie van één per 15.000 ton	één per 25.000 ton
één niet conform resultaat bij de frequentie van één per 25.000 ton	één per 15.000 ton
drie opeenvolgende conforme resultaten	twee per jaar

bij een frequentie van één per 25.000 ton één niet conform resultaat bij de frequentie van twee per jaar	één per 25.000 ton
--	--------------------

Voor mobiele installaties wordt eenzelfde frequentie genomen. Voor de bepaling van deze frequentie komt de productie van een mobiele installatie op een vaste locatie niet in aanmerking.

De resultaten van de externe controle moeten mee in rekening gebracht worden voor de bepaling van de frequentie.

- CONFORMITEITSCONTROLE

Bij overschrijding wordt onmiddellijk een nieuwe monsterneming uitgevoerd. De levering van de betreffende voorraad (productie sinds laatste controleproef) wordt opgeschort. De bepaling van de uitloogbaarheid gebeurt overeenkomstig artikel 2.3.2.1 van het VLAREMA.

Het resultaat van de nieuwe proef is bepalend.

Bij bevestiging van overschrijding, na tegenproef, gaat de producent over tot afkeuring (*) van het betreffende productiedeel (productie sinds de laatste controleproef).

Optioneel: Het betreffende productiedeel kan eventueel worden opgedeeld in verschillende productiedeelpartijen (met een maximumgrootte van 1000 m³), volgens een vooraf opgemaakt plan met aanduiding van de verschillende productiedeelpartijen. De productiedeelpartijen moeten gescheiden worden opgeslagen. Op iedere productiedeelpartij afzonderlijk moet dan een analyse worden uitgevoerd.

Voor de productiedelen of productiedeelpartijen met overschrijding moeten corrigerende maatregelen worden genomen, zoals reiniging (op een wettelijk verantwoorde manier in een daartoe vergunde inrichting) of legaal storten. In geen geval mag het betreffende productiedeel nog worden verwerkt samen met ander zand, puin of gerecycleerd granulaat. Het mengen van (deel)partijen is niet toegelaten.

De producent brengt de certificatie-instelling schriftelijk op de hoogte van de genomen maatregelen.

Bij niet conform resultaat wordt het daaropvolgende productiedeel eveneens geblokkeerd tot de analyseresultaten op dat deel gekend zijn. Wanneer de analyseresultaten van dit productiedeel conform zijn, kan de levering (van de conforme productiedelen) worden hervat. De controlefrequentie wordt aangepast (zie tabel).

Art. 7.6.3.E Controle per productiebatch

Voor producten die geproduceerd zijn met puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) (tot één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie: met puin als vermeld in artikel 7.6.1.1.4), moeten alle controles, vermeld in artikel 7.6.3.A, B (indien van toepassing), C en D, worden uitgevoerd per productiebatch. De verkorte parameterlijst, vermeld in artikel 7.6.3.D, geldt niet voor producten die geproduceerd zijn met puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP).

De verwerking per productiebatch gebeurt per stroom, afkomstig van een specifiek proces zoals bijvoorbeeld (niet-limitatief):

- puin afkomstig van de inzameling op het containerpark dat niet overeenkomstig de Richtlijnen (overeenkomstig bijlage 3) worden ingezameld;
- puin van sorteerinrichtingen die niet worden ingezameld overeenkomstig het Kwaliteitsborgingssysteem (bijlage 4);
- puin afkomstig van selectief slopen, ontmantelen en renoveren van gebouwen waarvan niet kan aangetoond worden dat de sloop overeenkomstig de sloopinventaris is uitgevoerd (geen sloopattest voor LMPR van een erkende sloopbeheerorganisatie);
- puin afkomstig van infrastructuurwerken waarvoor geen sloopattest voor LMPR van een erkende sloopbeheerorganisatie kan voorgelegd worden;
- afgezeefde stenen uit bodem die niet voldoet aan de waarden voor het gebruik van uitgegraven bodem als bouwkundig bodemgebruik of in vormvast product (VLAREBO-bijlage VI en VII);
- de vermelde stromen vermeld in artikel 7.6.1.1, 4°.

Puin met verschillende verontreinigingskarakteristieken mag niet met elkaar vermengd worden. De producent definieert in zijn technisch dossier de wijze waarop een productiebatch is samengesteld. Per product moet per partij/productiebatch met een maximum van 1000 m³ minstens één controle (monsterneming en analyse) worden uitgevoerd.

Bij overschrijding wordt onmiddellijk een nieuwe monsterneming uitgevoerd.

Het resultaat van de nieuwe proef is bepalend. Bij overschrijding gaat de producent over tot afkeuring van de betreffende productiebatch. De voorraad wordt dan op legale wijze gestort of wordt verder gereinigd (op een wettelijk verantwoorde manier in een daartoe vergunde inrichting). In geen geval mag het betreffende productiedeel nog worden verwerkt samen met ander puin of gerecycleerd granulaat. De producent brengt de certificatie-instelling schriftelijk op de hoogte van de genomen maatregelen.

Een productiebatch kan pas worden afgevoerd als alle resultaten conform zijn.

Art. 7.6.4 Voorraadbeheer

Art. 7.6.4.1

Het aanvaarde puin wordt per soort opgeslagen en iedere soort wordt op de opslagplaats voorzien van een naamplaat.

Puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) wordt per partij apart opgeslagen.

Art. 7.6.4.2

De gerecycleerde granulaten worden per product gescheiden opgeslagen, benoemd en met een naamplaat op de opslagplaats aangegeven.

Ieder product op voorraad wordt zodanig opgeslagen dat vermenging of verontreiniging wordt vermeden. Als tussen de voorraadhopen onvoldoende ruimte is, moeten de voorraadhopen gescheiden worden door wanden.

Afvalstoffen die uit de materiaalstroom worden afgescheiden, en uitgegraven bodem moeten apart worden opgeslagen en moeten duidelijk geïdentificeerd zijn. Afvalstoffen die uit de materiaalstroom worden afgescheiden, worden zodanig opgeslagen dat geen vervuiling of verontreiniging van de omgeving plaatsvindt. Dit geldt ook voor de niet-steenachtige en de organische restfracties.

De goedgekeurde producten worden duidelijk onderscheiden van de twijfelachtige of de afgekeurde producten opgeslagen.

De certificaathouder maakt een situatieplan op waarop alle opslagplaatsen worden aangegeven.

Art. 7.6.5 Afvoer van de gerecycleerde granulaten

De producent houdt een register bij van de geproduceerde producten overeenkomstig artikel 7.2.2.2 van het VLAREMA.

Geproduceerde producten die niet voldoen (afgekeurde producten) of niet als grondstof op de markt gebracht worden moeten in het register van verwerkte afvalstoffen opgenomen worden. In het register moet eenduidig vermeld worden naar waar deze producten/afvalstoffen worden afgevoerd met een duidelijke vermelding van de verwerkings- of toepassingswijze.

Art. 7.6.5.1 Opmaak en inhoud van de afleveringsbons door een vaste locatie

Bij afvoer wordt per vracht een afleveringsbon met olopend volgnummer, in drievoud, opgemaakt. Het originele exemplaar is bestemd voor de bouwheer. Een duplicaat is bestemd voor de vervoerder/klant. Het derde duplicaat wordt door de certificaathouder bijgehouden. Het originele exemplaar, bestemd voor de bouwheer, moet duidelijk onderscheiden zijn van de duplicaten.

De naleving van dit reglement en de afvoer van gerecycleerde granulaten geproduceerd door een mobiele installatie gebeurt onder verantwoordelijkheid van de certificaathouder van de vaste locatie.

Op de afleveringsbons moeten minstens de volgende gegevens worden vermeld:

- naam en adres van de vaste locatie;
- de benaming en de toepassing van het product en het gebruik van het certificatielogo volgens artikel 8;
- datum en uur van afvoer;
- de hoeveelheid (ton) gerecycleerde granulaten per vracht;
- een nauwkeurige omschrijving van de bestemming;
- de vervoerder/klant;
- de nummerplaat van het vervoermiddel;
- de handtekening van de certificaathouder (of van de gemachtigde werknemer van de certificaathouder) en van de vervoerder. Eventueel kan de materiaalcode zoals vermeld in artikel 7.2.2.1 van het VLAREMA ook al op de afleveringsbon vermeld worden.

Art. 7.6.5.2 Opmaak en inhoud van de afleveringsbons bij afvoer vanaf of gebruik ter plaatse op een bouw- of sloopwerf

Er mag geen afvoer van gerecycleerde granulaten gebeuren door een ander partij dan de certificaathouder van de mobiele installatie. Na het beëindigen van de activiteiten van de certificaathouder van een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerf moet de certificaathouder van de mobiele installatie de evaluatie maken of er nog meer gerecycleerd granulaat op voorraad is dan het gebruik op de werf toelaat. De evaluatie betreffende de hoeveelheid voorraad is gebaseerd op de hoeveelheden vermeld op de aanvaardingsovereenkomst (art. 7.6.1.3) en de afleveringsbonnen (zie hieronder). Wanneer er meer gerecycleerd granulaat op voorraad is dan het gebruik op de werf toelaat, meldt de certificaathouder van de mobiele installatie dit aan de certificatie-instelling

Bij gebruik op de bouw- of sloopwerf moet per product één bon afgeleverd worden voor de hoeveelheid die ter plaatse gebruikt wordt.

Op de afleveringsbons moeten minstens de volgende gegevens worden vermeld:

- naam en adres van de certificaathouder van de mobiele installatie;
- naam en adres van de opdrachtgever;

- adres van de bouw- of sloopwerf;
- data van de productieperiode, met expliciete vermelding van het aantal productiedagen;
- de benaming en de toepassing van het product en het gebruik van het certificatielogo volgens artikel 8;
- de hoeveelheid (in ton) gerecycleerde granulaten;
- volgende vermelding: “De totale hoeveelheid gerecycleerd granulaat moet op de bouwplaats zelf worden gebruikt. Afvoer is niet toegelaten”;
- de naam en handtekening van de certificaathouder van de mobiele installatie (of van de gemachtigde werknemer van de certificaathouder);
- de naam en handtekening van de opdrachtgever (of de gemachtigde van de opdrachtgever).

Bij afvoer van de bouw- of sloopwerf wordt per vracht een afleveringsbon met oplopend volgnummer, in viervoud, opgemaakt.

Het originele exemplaar is bestemd voor de bouwheer van de werf waar de gerecycleerde granulaten toegepast zullen worden.

Een duplicaat is bestemd voor de opdrachtgever, een ander duplicaat voor de vervoerder/klant.

Het derde duplicaat wordt door de certificaathouder van de mobiele installatie bijgehouden.

Het originele exemplaar, bestemd voor de bouwheer, moet duidelijk te onderscheiden zijn van de duplicaten.

Op de afleveringsbons moeten minstens de volgende gegevens worden vermeld:

- naam en adres van de certificaathouder van de mobiele installatie;
- naam en adres van de opdrachtgever;
- adres van de bouw- of sloopwerf;
- data van de productieperiode;
- de benaming en de toepassing van het product en het gebruik van het certificatielogo volgens artikel 8;
- de hoeveelheid (in ton) gerecycleerde granulaten per vracht;
- datum en uur van afvoer;
- een nauwkeurige omschrijving van de bestemming (werf waar de gerecycleerde granulaten zullen worden toegepast);
- de vervoerder/klant;
- de nummerplaat van het vervoermiddel;
- de handtekening van de certificaathouder van de mobiele installatie (of van de gemachtigde werknemer van de certificaathouder) en van de vervoerder/klant.

Alle gegevens van de leveringen worden ingeschreven of bewaard in het afleveringsregister.

De naleving van dit reglement en de afvoer van de gerecycleerde granulaten vanaf de bouw- en sloopwerf gebeurt onder verantwoordelijkheid van de certificaathouder van de mobiele installatie.

Art. 7.6.6 Registraties

Alle acties, behandelingen, monsternemingen en resultaten moeten worden geregistreerd in overeenstemming met dit reglement en met de geldende wetgeving.

Artikel 8 PRODUCTIDENTIFICATIE EN GEBRUIK VAN HET CERTIFICATIELOGO

Art. 8.1 Productidentificatie

Het product zal duidelijk geïdentificeerd worden op de afleveringsbon. De benaming bestaat uit:

- de soort en de korrelmaat;
- de toepassing overeenkomstig de bouwtechnische eigenschappen.

Bijvoorbeeld: Gebroken betonpuin 0/40 mm. Steenslagfundering met continue korrelverdeling type I volgens SB 250.

Bij ieder gecertificeerd product worden de volgende gegevens gegroepeerd vermeld:

- de vermelding "met certificaat volgens het eenheidsreglement";
- de naam van de certificatie-instelling;
- het identificatienummer van het certificaat.

Tijdens de toelatingsperiode kan de producent, na schriftelijke toelating van de certificatie-instelling, de conforme producten leveren. Op de afleveringsbon wordt de vermelding "In toelatingsperiode certificatie" aangebracht.

Artikel 9 EXTERNE CONTROLE

Art. 9.1 Algemene bepalingen

Art. 9.1.1

De externe controle heeft tot doel de geldigheid van de zelfcontrole van de producent na te gaan. De externe controle omvat controlebezoeken aan de productie-eenheid door een keurmeester. Als de externe controle monsternemingen voor controleproeven omvat, wordt de externe controle onaangekondigd uitgevoerd. Controleproeven betreffen enerzijds proeven die intern worden uitgevoerd in het bijzijn van de keurmeester, en anderzijds proeven die uitgevoerd worden in een controlelaboratorium.

Al het puin moet bij de certificaathouder behandeld worden in een bewerkingsinstallatie zoals vermeld in artikel 7.2.1. De certificatie-instelling ziet toe dat al het geaccepteerde puin bij de certificaathouder in de bewerkingsinstallatie

wordt behandeld a.d.h.v. de controle van het fabricatieregister.

Vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie gaat de certificatie-instelling na of de certificaathouder -voor zijn stromen die de certificaathouder aanvaard heeft als laagmilieurisico-profiel (LMRP)- kan aantonen dat voldaan is aan de acceptatiecriteria van artikel 7.6.1.1. Dit betekent o.a. dat:

- de certificatie-instelling nagaat of de certificaathouder puin aanvaardt van containerparken of sorteerinrichtingen en toeziet of de contractuele verbintenis(sen) aanwezig is/zijn.

De certificatie-instelling ziet toe of de contractuele verbintenis(sen) in overeenstemming is/zijn met de acceptatiecriteria van de certificaathouder en met de Richtlijnen voor puin van containerparken, respectievelijk het Kwaliteitssysteem voor puin van sorteerinrichtingen die ter informatie in bijlage 3 en 4 worden gegeven. De certificatie-instelling ziet er op toe dat de certificaathouder voldoet aan de bepalingen die de contractuele verbintenis(sen) aan de producent van gerecycleerde granulaten oplegt.

- de certificatie-instelling nagaat of de certificaathouder voor de betreffende stromen van artikel 7.6.1.1, 1°, de sloopattesten voor LMRP kan voorleggen.

- de certificatie-instelling nagaat of de certificaathouder voor de betreffende stromen van artikel 7.6.1.1, 1°, de representatieve milieuhygiënische analyses kan voorleggen.

Wanneer aan bovenstaande niet is voldaan, moeten de respectievelijke stromen als puin met HMRP geaccepteerd worden.

Art. 9.2 Controlebezoeken

Art. 9.2.1

De controlebezoeken worden onderscheiden in:

- de periodieke controlebezoeken;
- de bijkomende controlebezoeken;
- de bijkomende controlebezoeken op een bouw- en sloopwerf voor de afvoer van een voorraad gerecycleerde granulaten (vanaf wanneer de mobiele installatie niet meer op de bouw- en sloopwerf aanwezig is - indien van toepassing).

Art. 9.2.2

De periodieke controlebezoeken worden uitgevoerd per vaste locatie en per breekinstallatie.

Er is één controlebezoek per 20.000 ton productie met een maximum van acht controlebezoeken per jaar. Er worden minstens twee controlebezoeken per jaar uitgevoerd.

De periodieke controlebezoeken kunnen betrekking hebben op:

- de productie-installaties en de beproevingsuitrustingen;
- de grondstoffen en de producten in de verschillende productiestappen, zoals bepaald in dit reglement;
- de organisatie van de zelfcontrole;
- de uitvoering van metingen en proeven in het kader van de zelfcontrole;
- de werkboeken en de controleregisters;
- de evaluatie van de resultaten van de zelfcontrole en de controleproeven;
- de identificatie en de markering van de producten;
- de voorraad;
- in voorkomend geval, de twijfelachtige productiedelen;
- de bemonstering voor de controleproeven;
- de toepassing van correctieve maatregelen in het geval van niet-conformiteit.

Minstens tweemaal per jaar moeten de volgende controles worden uitgevoerd:

- controle van de werkboeken en de registers;
- controle van het productieproces;
- beoordeling van het voorraadbeheer;
- beoordeling van alle activiteiten en documenten betreffende de aanvaarding van puin;
- beoordeling van alle activiteiten en documenten betreffende de afvoer van de gerecycleerde granulaten;
- de controle van de, in voorkomend geval, twijfelachtige productiedelen;
- de controle van de inventaris van puin met hoogmilieurisico-profiel (HMRP), overeenkomstig artikel 7.6.1.1, 4°;
- de controle van alle klachten die geregistreerd zijn;
- het bezoek aan bouw- of sloopwerven waar geproduceerd wordt of werd (alleen voor mobiele installaties);
- het bijwonen van metingen en proeven van de zelfcontrole.

Als alle vastgelegde controles niet binnen de normale tijd van een bezoek kunnen worden uitgevoerd, zal het bezoek verlengd worden, eventueel zelfs voortgezet worden op de volgende dag.

Art. 9.2.3

De bijkomende controlebezoeken kunnen betrekking hebben op:

- de controles die op het ogenblik van het periodieke controlebezoek niet uitgevoerd konden worden;
- de eventuele controles in het externe laboratorium voor zelfcontrole;
- om het even welke bijkomende controle die door de certificatie-instelling noodzakelijk wordt geacht, bijvoorbeeld in het kader van een ontvangen klacht;

- de bijkomende controles, verricht op verzoek van de leverancier bij het vaststellen van tekortkomingen in de zelfcontrole, die overeenkomstig de bepalingen van dit reglement de interventie van de certificatie-instelling vereisen;
- de bijkomende controles, verricht als gevolg van een sanctie, betekend door de certificatie-instelling (artikel 10);
- de bijkomende controles op verzoek van de leverancier.

Art. 9.2.4

Wanneer er, overeenkomstig artikel 7.6.5.2, bij het beëindigen van de activiteiten van de certificaathouder van een mobiele installatie op een bouw- of sloopwerf nog meer gerecycleerd granulaat op voorraad is dan het gebruik op de werf toelaat, moet de certificatie-inrichting extra controlebezoeken uitvoeren op de bouw- en sloopwerf met een frequentie van één controlebezoek per bouw- en sloopwerf per maand, zolang er voorraad is.

De bezoeken hebben betrekking op:

- de organisatie op de bouw- of sloopwerf;
- het voorraadbeheer: massabalans (% gebruikt op de werf, % afgevoerd, % voorraad); nazicht van de afleveringsbonnen;
- desgevallend het nemen van monsters indien er een vermoeden bestaat omtrent de kwaliteit van de gerecycleerde granulaten. De monsterneming, het transport van het monster naar het laboratorium en de laboratoriumkosten zijn ten laste van de producent (de mobiele breker).

Art. 9.3 Controleproeven

Art. 9.3.1

Controleproeven zijn proeven die door een controlelaboratorium worden uitgevoerd of die door de certificaathouder in zijn laboratorium, in aanwezigheid van de afgevaardigde van de certificatie-instelling, worden uitgevoerd.

De monsternemingen voor de controleproeven worden uitgevoerd in aanwezigheid van de certificaathouder en de certificatie-instelling, volgens de keuze van die laatste, oordeelkundig gespreid over de verschillende producten.

De monsternemingen gebeuren onmiddellijk in tweevoud. In geval van overschrijding wordt de tegenproef in een ander laboratorium uitgevoerd op het tweede monster.

Art. 9.3.2

De onderstaande tabel geeft de minimumfrequenties aan van controleproeven of bij te wonen proeven. Bij twijfelachtige kwaliteit van de producten kan de certificatie-instelling die frequenties verhogen.

Art. 9.3.2.A Controle van de fysische verontreiniging

parameter	methode	frequentie
vlottende en niet- vlottende verontreinigingen en glas ⁽¹⁾	CMA	<u>per soort</u> <u>vaste locatie</u> - één per 40.000 ton met een minimum van één per jaar <u>mobiele installatie</u> - één per 40.000 ton met een minimum van één per jaar
vlottende en niet- vlottende verontreinigingen en glas op sorteer- en brekerzeefzand	CMA	<u>per soort</u> <u>vaste locatie</u> - één per 20.000 ton met een minimum van één per jaar <u>mobiele installatie</u> - één per 20.000 ton met een minimum van één per jaar
<p>(1) - Als de fractie > 4 mm minder is dan 15% van het volledige proefmonster, dan gebeurt de bepaling van de fysische verontreiniging via de proefmethode voor fijnkorrelige gerecycleerde granulaten.</p> <p>- Voor brokken puin wordt op de fractie > 63 mm een identificatieproef uitgevoerd</p>		

op het volledige proefmonster.

De proeven moeten alleen uitgevoerd worden in geval van productie in de betreffende periode.

Voor de bepaling van de frequentie bij mobiele installaties komt de productie van een mobiele installatie op een vaste locatie niet in aanmerking.

Wanneer een mobiele installatie wordt ingezet op een vergunde bouw- en sloopwerf waarbij er gedurende meer dan één jaar productie is van gerecycleerde granulaten, moet voor de voormelde site minimaal een frequentie van één per jaar per soort met minimaal één controle per 40.000 ton met een maximum van acht controles aangehouden worden.

CONFORMITEITSCONTROLE

Vlottende en niet-vlottende verontreinigingen

vlottende verontreiniging:

dwingende waarde 5 cm³/kg droge stof uitgezonderd voor sorteer- en brekerzeefzand geldt streefwaarde 5 cm³/kg droge stof en dwingende waarde 7,5 cm³/kg droge stof;

- niet-vlottende verontreinigingen:
dwingende waarde 1,0% (m/m);
- glas:
dwingende waarde 2,0% (m/m).

Overschrijdingen van de streefwaarde worden vermeld in het beproevingsregister.

Bij overschrijding van de dwingende waarde wordt onmiddellijk een proef uitgevoerd op het tweede monster.

Het resultaat van de nieuwe proef is bepalend. Bij overschrijding gaat de producent over tot afkeuring van het betreffende productiedeel. De voorraad wordt op legale wijze gestort of wordt verder gereinigd (op een wettelijk verantwoorde manier in een daartoe vergunde inrichting). In geen geval mag het betreffende productiedeel nog worden verwerkt samen met ander puin of gerecycleerd granulaat. Na corrigerende acties en bijkomende monsterneming en controle van de certificatie-instelling kan een nieuwe evaluatie worden gemaakt.

De certificatie-instelling houdt een overzicht bij van de overschrijdingen van de streefwaarde en de dwingende waarden van de vlottende en niet-vlottende verontreinigingen.

Art. 9.3.2.B Toetsing van de gebruiksmogelijkheden van asfalt als bouwstof

parameter:	methode:	frequentie
PAK-gehalte bij asfaltgranulaat ⁽¹⁾	PAK-spraytest (zie bijlage 1) en GC-MS	<u>Vaste locatie</u> - PAK-spraytest bij ieder controlebezoek - GC-MS: één keer per jaar <u>mobiele installatie</u> - PAK-spraytest bij ieder controlebezoek - GC-MS: één keer per jaar
PAK-gehalte bij brekerzand van asfalt of brekerzeefzand van asfalt ⁽¹⁾	CMA	Zelfde frequentie als de frequentie van de chemische verontreiniging bij zeefzanden (artikel 9.3.2.D)
<p>⁽¹⁾ De proef wordt uitgevoerd op de eerste productiedag van iedere productieperiode (periode van maximaal 28 opeenvolgende kalenderdagen, vakantieperiodes niet meegerekend, waarin er minstens enige productie is geweest). Na aanpassing van de installatie moet altijd onmiddellijk een nieuwe proef op een nieuw monster uitgevoerd worden.</p> <p>De proeven moeten alleen uitgevoerd worden in geval van productie in de betreffende productieperiode.</p>		

De proefmethode voor PAK-gehalte in asfaltgranulaat wordt beschreven in bijlage 1.

CONFORMITEITSCONTROLE

Indien meer dan 5% m/m van de stenen op het totale analysemonster aanleiding geeft tot UV-fluorescentie, wordt het analysemonster als mogelijk PAK-houdend beschouwd. Wanneer tussen de 5% m/m en 25% m/m van de stenen op het totale analysemonster aanleiding geeft tot UV-fluorescentie, moet de proef op een tegenstaal uitgevoerd worden. Wanneer meer dan 25% m/m van de stenen aanleiding geeft tot UV-fluorescentie, wordt de partij als PAK-houdend beschouwd.

De tegenproef bestaat uit een chemische analyse op PAK via GC-MS zoals bepaald in het VLAREMA. Asfalt is PAK-houdend wanneer de norm voor een van de polycyclische aromatische koolwaterstoffen, vermeld in bijlage 2.3.2.A van het VLAREMA wordt overschreden.

Minstens één keer per jaar (vaste locatie) wordt een chemische analyse op PAK uitgevoerd via GC-MS zoals bepaald in het VLAREMA.

Art. 9.3.2.C Controle op de aanwezigheid van asbest

Bij ieder bezoek maakt de keurder een evaluatie van de controles op het aangevoerde puin - de aanvaardingsprocedure (zie artikel 7.6.1.1) - en de toepassing ervan door de producent. Hij voert bovendien een intensieve visuele controle uit op de voorraden puin en gerecycleerd granulaat. Daarvoor worden op zijn verzoek gedeelten van de voorraad met een kraan of wiellader uitgespreid.

controle	methode	frequentie
gehalte aan asbestvezels ^{(2) (3)} ^{(4) (5)}	CMA ⁽¹⁾	<p><u>Algemeen</u>: één keer per jaar per soort</p> <ul style="list-style-type: none"> - betongranulaat: één keer per jaar - asfaltgranulaat: één keer per jaar ⁽⁶⁾ - menggranulaat: één keer per jaar - metselwerkgranulaat: één keer per jaar - sorteerzeefzand: één keer per jaar - zeefzand: één keer per jaar <p><u>Bijkomend</u>: drie keer per jaar op een soort naar keuze van de keurder. ⁽⁵⁾</p>
<p>(1) Analyse die wordt uitgevoerd door een door de OVAM erkend laboratorium</p> <p>(2) Als de producent de controles per productiebatch uitvoert (zie artikel 7.6.3, B), wordt de monsterneming op een productiebatch uitgevoerd volgens de keuze van de keurder.</p> <p>(3) De proeven die uitgevoerd worden in het kader van de externe controle, mogen in rekening worden gebracht voor de frequentie van de zelfcontrole.</p> <p>(4) De monsternemingen voor de bepaling van het asbestgehalte gebeuren onmiddellijk in tweevoud. In geval van overschrijding wordt de tegenproef in een ander laboratorium uitgevoerd op het tweede monster.</p> <p>(5) De bijkomende controles kunnen alleen voor soorten waarvoor de productie meer is dan 40.000 ton en kunnen worden uitgevoerd per 20.000 ton met een maximum van 3 bijkomende proeven.</p> <p>(6) De controle op asbest is bij asfaltgranulaat is niet vereist wanneer blijkt dat tijdens het laatste jaar bij de zelfcontrole geen asbestverdachte materialen werden gedetecteerd.</p>		

Voor mobiele installaties wordt eenzelfde frequentie genomen. Voor de bepaling van deze frequentie komt de productie van een mobiele installatie op een vaste locatie niet in aanmerking.

Wanneer een mobiele installatie wordt ingezet op een vergunde bouw- en sloopwerf waarbij er gedurende meer dan één jaar productie is van gerecycleerde granulaten, moet voldaan worden aan de frequentie van minstens eenmaal per jaar.

De monsterneming mag uitgevoerd worden op een afgebakende partij van minimum 250 m³. Deze afgebakende partij mag niet geleverd worden tot alle resultaten gekend zijn.

Bij de monsterneming wordt er een eerste screening uitgevoerd. Bij deze screening wordt er nagegaan of de 100 mg/kg ds asbestverdachte vezels wordt overschreden. De berekening van het gehalte aan asbestverdachte vezels gebeurt overeenkomstig

bijlage 2 en op basis van 15% vezels bij asbestverdachte materialen. In geval van overschrijding wordt de voorraad geblokkeerd door de certificatie-inrichting. Op basis van de resultaten van het staal dat aan het extern labo werd overgemaakt voor analyse overeenkomstig het CMA, wordt de voorraad al dan niet vrijgegeven.

Maatregelen bij niet-conform resultaat

Niet-conformiteit asbestgehalte

De berekening van de asbestconcentratie en de evaluatie van het resultaat gebeurt als volgt:

$$C_{\text{hechtgebonden asbest}} + 10 \times C_{\text{niet-hechtgebonden asbest}} \leq 100 \text{ mg/kg ds.}$$

Bij overschrijding van de toegelaten concentratie kan de certificaathouder overgaan tot een tegenproef op het tweede deelmonster. In voorkomend geval is het resultaat van die tegenproef bepalend.

Bij overschrijding wordt de voorraad of de afgebakende partij geblokkeerd en moeten corrigerende maatregelen genomen worden zoals reiniging (op wettelijk verantwoorde manier in een daartoe vergunde inrichting) of legaal storten.

Optioneel: De betreffende voorraad kan eventueel worden opgedeeld in verschillende deelpartijen (met een maximumgrootte van 1000 m³), volgens een vooraf opgemaakt plan met aanduiding van de verschillende deelpartijen. De deelpartijen moeten gescheiden worden opgeslagen. Op iedere deelpartij afzonderlijk moet een asbestanalyse worden uitgevoerd.

Voor de deelpartijen met overschrijding moeten corrigerende maatregelen worden genomen. Het mengen van (deel)partijen is niet toegelaten.

Bij conform resultaat kan de levering worden hervat.

De monsternemingen in het kader van de externe controle gebeuren steekproefsgewijs en ontslaan de producent niet van de uitvoering van de zelfcontrole. Dat houdt onder andere in dat als er bij de zelfcontrole de normwaarde van asbest wordt overschreden, de levering van de betreffende voorraad moet worden opgeschort.

Maatregelen bij niet-conform resultaat, te nemen door de certificatie-instelling

Bij een eerste overschrijding van het asbestgehalte, houdt de producent de certificatie-instelling permanent schriftelijk op de hoogte van de genomen maatregelen.

Opschorten autonome levering:

Als bij twee opeenvolgende controles van een zelfde soort een overschrijding van het asbestgehalte wordt vastgesteld, wordt de producent voor de betreffende soort gesanctioneerd met een opschorting van autonome levering.

Procedure tot normalisatie:

De certificatie-instelling zal per productiebatch (max. 1.000 m³) een controle uitvoeren. Na twee opeenvolgende conforme resultaten kan de autonome levering worden hervat.

Opschorten van het certificaat:

Indien bij drie opeenvolgende controles van een zelfde soort een overschrijding van het gehalte asbest wordt vastgesteld, wordt de producent voor de betreffende soort gesanctioneerd met een opschorting van het certificaat voor zes maanden.

Procedure tot normalisatie:

Na de aangegeven periode moeten minstens vier productiebatchen (maximaal 1.000 m³) aan een externe controle worden onderworpen. Na het bekomen van vier opeenvolgende conforme resultaten, wordt de schorsing opgeheven en kan de autonome levering terug worden hervat.

Gedeeltelijke intrekking van de certificatie:

Indien bij vier opeenvolgende controles van een zelfde soort een overschrijding van het gehalte asbest wordt vastgesteld, wordt de producent voor de betreffende soort gesanctioneerd met een intrekking van het certificaat voor de betreffende soort.

Procedure tot normalisatie:

Dit kan alleen via een nieuwe formele aanvraag voor de betreffende productie. Een nieuwe formele aanvraag kan pas ingediend worden zes maanden na de betekening van de intrekking van de certificatie voor de betreffende soort.

Art. 9.3.2.D Controle van de chemische verontreiniging

Één keer per jaar wordt per soort een monsterneming uitgevoerd in het bijzijn van de certificatie-instelling.

Voor de gerecycleerde granulaten die geproduceerd worden op een bouw- of sloopwerf wordt per mobiele installatie eveneens één keer per jaar per soort een monsterneming uitgevoerd op een bouw- en sloopwerf in het bijzijn van de certificatie-instelling.

De OVAM kan de frequentie nader specificeren.

De monsterneming en de analyse gebeuren overeenkomstig de voorwaarden vermeld in de wetgeving (VLAREMA, CMA). De volledige parameterlijst zoals gegeven in bijlage 2.3.2.A van het VLAREMA moet geanalyseerd worden.

De resultaten van de externe controle moeten mee in rekening gebracht worden voor de bepaling van de frequentie voor de zelfcontrole.

De monsterneming mag uitgevoerd worden op een afgebakende partij van minimum 250 m³. Deze afgebakende partij mag niet geleverd worden tot alle resultaten gekend zijn.

Art. 9.3.2.E Controle per productiebatch

Voor producten die geproduceerd zijn met puin met een hoogmilieurisico-profiel (HMRP) (vanaf één jaar na de erkenning van een sloopbeheerorganisatie: met puin als vermeld in artikel 7.6.1.1.4), moeten alle relevante controles voorzien in artikel 7.6.3.A, B, C en D te worden uitgevoerd per productiebatch.

Per 10.000 ton moeten minstens één monsterneming en één controle worden uitgevoerd in het bijzijn van de certificatie-instelling.

Bij niet-conformiteit wordt de levering van de volledige productiebatch opgeschort. De certificatie-instelling gaat over tot bijkomende monsternemingen en analyses. Als die analyses ook aanleiding geven tot niet-conformiteiten, wordt de voorraad op legale wijze gestort of verder gereinigd (op een wettelijk verantwoorde manier in een daartoe vergunde inrichting). In geen geval mag de betreffende productiebatch nog worden verwerkt samen met ander puin of gerecycleerd granulaat. De producent brengt de certificatie-instelling schriftelijk op de hoogte van de genomen maatregelen.

Een productiebatch kan pas worden afgevoerd als alle resultaten conform zijn.

Art. 9.3.3

De bemonstering en het transport van de monsters voor de controleproeven gebeuren onder toezicht van de certificatie-instelling door de certificaathouder op zijn verantwoordelijkheid en op zijn kosten. Alle kosten van de controleproeven zijn ook ten laste van de certificaathouder.

Art. 9.3.4

De proefmonsters worden door de certificatie-instelling voorzien van een identificatie, alsook van een onuitwisbaar en ontegensprekelijk merkteken.

Art. 9.3.5

Voor elke proefopdracht stelt de certificatie-instelling of haar gemandateerde een beproevingsborderel op dat alle relevante gegevens over de proef en de proefmonsters bevat, dat verwijst naar de overeenkomst tussen de certificatie-instelling en het controlelaboratorium, en dat door de certificaathouder voor akkoord is ondertekend. De certificaathouder kent de proefopdracht voor externe controle toe aan het beproevingslaboratorium met een bestelbon die op eenduidige wijze verwijst naar het beproevingsborderel.

Art. 9.3.6

Het analyseverslag wordt verstuurd naar de certificatie-instelling, die een kopie van het verslag bezorgt aan de certificaathouder. In geen geval worden door het controlelaboratorium de resultaten van de beproevingen meegedeeld aan de certificaathouder of derden, of wordt het verslag naar hen verstuurd.

Art. 9.3.7

Het controlelaboratorium is ertoe gemachtigd de moeilijkheden die zich mogelijk voordoen bij de betaling van een factuur in het kader van deze overeenkomst, te melden aan de certificatie-instelling.

Art. 9.4 Verslaggeving**Art. 9.4.1**

Van ieder controlebezoek wordt ter plaatse door de keurmeester een bezoekverslag opgemaakt, dat de volgende informatie bevat:

- de identificatie van de productie-eenheid (naam en identificatienummer);
- datum en duur van het controlebezoek;
- aard van de uitgevoerde controles en de gedane vaststellingen;
- de opmerkingen over de zelfcontrole,

In voorkomend geval bevat het bezoekverslag ook de volgende gegevens:

- de bemonsteringen voor de controleproeven;

- de resultaten en de interpretatie van de resultaten van de proeven;
- de door de certificaathouder getroffen schikkingen om een gebrek of tekortkoming te verhelpen;
- het aantal bijlagen en de identificatie ervan.

Art. 9.4.2

De certificaathouder of de gemachtigde werknemer van de certificaathouder is gerechtigd om op het bezoekverslag zijn eigen opmerkingen te vermelden. Ieder bezoekverslag wordt ondertekend door de keurmeester enerzijds en de certificaathouder of de gemachtigde werknemer van de certificaathouder anderzijds.

Art. 9.4.3

De certificaathouder ontvangt een kopie van het bezoekverslag.

Artikel 10 SANCTIES

Art. 10.1

De certificatie-instelling is gerechtigd sancties te betekenen en alle nodige maatregelen te nemen bij vaststelling van een inbreuk op of van een tekortkoming op het vlak van:

- de conformiteit van het product;
- de reglementaire bepalingen;
- bijzondere schikkingen die getroffen zijn door de certificatie-instelling in het kader van de certificatie.

Art. 10.2

Een sanctie kan betrekking hebben op een gedeelte of op het geheel van de gecertificeerde productie. Ze kan ertoe leiden dat de zelfcontrole of de externe controle verscherpt wordt, en dat de certificaathouder diverse verplichte maatregelen opgelegd krijgt. De certificaathouder wordt ertoe aangemaand alle nodige correctieve acties te ondernemen om de inbreuk of tekortkoming recht te zetten, en om herhaling van de inbreuk of de tekortkoming te vermijden.

Art. 10.3

De sancties worden vastgesteld in het intern reglement van de certificatie-instelling. Sancties worden genomen volgens de ernst van de inbreuk of de tekortkoming.

Art. 10.4

Voor elke inbreuk of tekortkoming bepaalt de certificatie-instelling, op basis van de reglementaire bepalingen, de vaststellingen van de certificatie-instelling en van de door haar opgebouwde jurisprudentie, de wenselijkheid om een sanctie te betekenen. De certificatie-instelling bepaalt eventueel ook de graad van de sanctie, de duur, de eventuele bijkomende maatregelen die genomen moeten worden, en legt, indien nodig, een boete op.

Art. 10.5

Gedurende de periode waarin een producent gesanctioneerd is, met een beperking van de levering of met bijkomende extra controles, en gedurende de periode van zes maanden daarna, kan een producent geen beroep doen op een andere certificatie-instelling dan de certificatie-instelling die zijn certificaat heeft afgeleverd en die de sanctie heeft uitgesproken.

Artikel 11 BEROEP**Art. 11.1 Gehoor****Art. 11.1.1**

De certificaathouder die het oneens is met een beslissing die genomen is door de certificatie-instelling of met een sanctie die betekend is door de certificatie-instelling, heeft het recht gehoord te worden door de certificatie-instelling.

Art. 11.1.2

De vraag om gehoord te worden wordt schriftelijk ingediend binnen de 10 kalenderdagen na de betekening van de bestreden beslissing van de certificatie-instelling.

Art. 11.1.3

De door de certificatie-instelling genomen beslissingen en de betekende sancties worden door een verzoek om gehoor niet opgeschort.

Art. 11.2 Beroep

Art. 11.2.1

De certificaathouder die het oneens is met een beslissing van de certificatie-instelling over de sanctionele opschorting of de intrekking van zijn certificaat, heeft het recht beroep aan te tekenen tegen die beslissing bij de OVAM.

Art. 11.2.2

Beroep wordt aangetekend met een aangetekende brief binnen tien werkdagen na de betekening van de de bestreden beslissing van de certificatie-instelling of binnen de tien werkdagen na gehoord te zijn geweest door de certificatie-instelling.

Art. 11.2.3

Een sanctionele opschorting of intrekking van het certificaat wordt niet opgeschort als de certificaathouder beroep aantekent. De OVAM bemiddelt en brengt daartoe beide partijen samen. De OVAM neemt, na bemiddeling, een beslissing en stelt beide partijen in kennis binnen een termijn van 10 werkdagen.

BIJLAGE 1: Proefmethode PAK-gehalte in asfalt

Uit het proefmonster worden de stenen > 8 mm afgezeefd.

Voor het aanbrengen van de PAK spraytest moet het analysemonster goed droog zijn. Het monster wordt daarom gedroogd bij een temperatuur van max. 40°C (aan de lucht al dan niet onder geforceerde luchtstroom of in een droogstoof bij max. 40°C). In elk geval moet een afvoer voor de droogdampen voorzien worden. Eventueel aanhechtende deeltjes, zand, etc. kunnen verwijderd worden met een borstel

De stenen > 8 mm uit het analysemonster worden gewogen en daarna in één laag uitspreid over een oppervlak van 0,5 x 0,5 m.

Spuitbus "PAK spraytest" voor gebruik goed schudden (minimaal 30 s)

Het oppervlak met stenen > 8 mm volledig en homogeen besproeien met de spuitbus.

Minimaal 15 min. laten drogen.

Indien alle stenen duidelijk helder wit gekleurd blijven is het monster niet-teerhoudend.

Een geelachtige verkleuring geeft aanleiding tot teerhoudendheid van het onderzochte monster. In dit geval moeten de verkleurde stenen (in een donkere of verduisterde omgeving) bekeken worden met een UV-lamp (bij golflengte van 366nm). UV-belichting op teerhoudende delen en/of lagen in de stenen geeft aanleiding tot UV-fluorescentie, wat een beter onderscheidend vermogen heeft (zie foto).

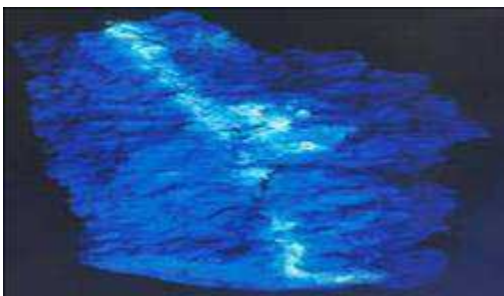
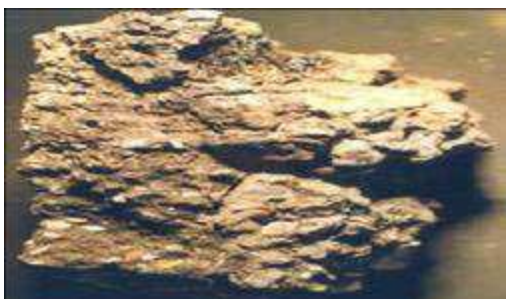
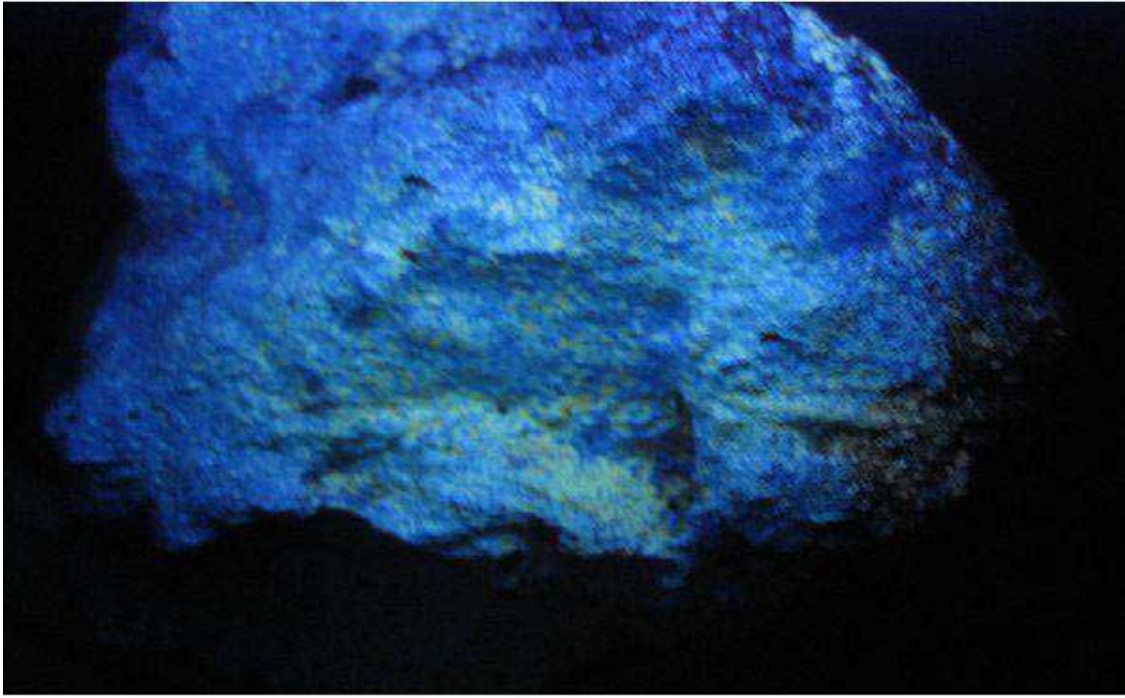


Foto linksboven: asfaltpuin met teerhoudende hechtlaag
Foto rechtsboven: na toepassing met de PAK spraytest
Foto linksonder: na toepassing PAK spraytest en bekeken met UV-lamp

Positieve test onder uv-licht:



Positieve test onder daglicht:



BIJLAGE 2: Interne controle op de verontreiniging met asbest

Voor het onderscheid tussen hechtgebonden en niet-hechtgebonden vezels wordt verwezen naar de materiaalindeling van de CMA-bijlage.

De monsterneming is gebaseerd op de principes van NBN EN 932-1 en van de CMA.

20 kg-methode

Het verkregen monster wordt gedroogd in een geventileerde oven op een temperatuur van 105 °C (40 °C voor asfaltgranulaten).

Het gewicht van het droge veldmonster wordt bepaald.

Het gedroogde monster wordt gezeefd in de zeven van 16 mm, 8 mm en 4 mm. Van elke verkregen fractie worden de asbestverdachte materialen geselecteerd (fractie 16+, (8-16) en (4-8)). Het gewicht asbestverdachte materialen wordt per fractie bepaald en opgedeeld in hechtgebonden en niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal.

De totale hoeveelheid vezels op het monster wordt als volgt bepaald:

Neem het totale drooggewicht van alle hechtgebonden asbestverdachte materialen. Dat gewicht wordt vermenigvuldigd met 0,15. (De concentratie van de vezels wordt gelegd op 15%,)

Deel dat gewicht door het drooggewicht van het totale oorspronkelijke veldmonster. U verkrijgt dan de concentratie hechtgebonden (vezels in) verdacht materiaal C_H .

Neem het totale drooggewicht van alle niet-hechtgebonden asbestverdachte materialen.

Deel dat gewicht door het totale drooggewicht van de afgezeefde fractie groter dan 4 mm.

U verkrijgt dan de concentratie niet-hechtgebonden (vezels in) verdacht materiaal C_{NH} .

De totale concentratie aan vezels wordt als volgt bepaald:

$$C_T = C_H + 10 \times C_{NH}$$

80 l-methode

Zeef het 80 l-monster in een zeef van 16 mm. U verkrijgt een fractie die groter is dan 16 mm (grove fractie) en een fractie die kleiner is dan 16 mm (fijne fractie).

Bepaling asbestverdacht materiaal grove fractie

Selecteer de hechtgebonden en de niet-hechtgebonden asbestverdachte materialen uit de fractie die groter is dan 16 mm.

Droog de hechtgebonden en de niet-hechtgebonden asbestverdachte materialen in een goed geventileerde oven op 105 °C. Noteer het gewicht van de gedroogde hechtgebonden en niet-hechtgebonden asbestverdachte materialen ($M_{\text{NHAV}16}$ en $M_{\text{HAV}16}$).

$M_{\text{NHAV}16}$: massa niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal dat gevonden is in de zeef van 16 mm, uitgedrukt in kg;

$M_{\text{HAV}16}$: massa hechtgebonden asbestverdacht materiaal dat gevonden is in de zeef van 16 mm, uitgedrukt in kg;

Bepaling asbestverdacht materiaal fijne fractie

Als het materiaal dat kleiner is dan 16 mm, meer dan 20 liter bedraagt, wordt het fijne materiaal met behulp van een spleetverdeler gereduceerd tot ongeveer 10 liter. In dat geval moet u de verkregen massa's asbestverdacht materiaal vermenigvuldigen met 2 om de werkelijke fracties asbestverdacht materiaal in het veldmonster te berekenen voor de fractie die kleiner is dan 16 mm. In alle andere gevallen wordt de totale hoeveelheid materiaal dat kleiner is dan 16 mm, onderzocht op asbestverdacht materiaal.

Het verkregen monster fijne fractie wordt gewogen (nat gewicht fijne fractie M_{nf}) en daarna in een goed geventileerde oven gedroogd bij een temperatuur van 105 °C (40 °C voor asfaltgranulaten). Het drooggewicht wordt bepaald (drooggewicht fijne fractie M_{dff}).

Het monster wordt gezeefd in de zeven van 8 en 4 mm. Van de verkregen fracties ((8-16) en (4-8)) worden de hechtgebonden en de niet-hechtgebonden asbestverdachte materialen en de gewichten als dusdanig bepaald: $M_{\text{NHAV}8}$ en $M_{\text{NHAV}4}$, $M_{\text{HAV}8}$ en $M_{\text{HAV}4}$.

$M_{\text{NHAV}8}$: massa niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal dat gevonden is in de zeef van 8 mm, in kg;

$M_{\text{HAV}4}$: massa hechtgebonden asbestverdacht materiaal dat gevonden is in de zeef van 4 mm, in kg;

$M_{\text{NHAV}8}$: massa niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal dat gevonden is in de zeef van 8 mm, in kg;

$M_{\text{HAV}4}$: massa hechtgebonden asbestverdacht materiaal dat gevonden is in de zeef van 4 mm, in kg;

Bepaling concentratie vezels

Het drooggewicht van het oorspronkelijke monster wordt als volgt bepaald:

waarin:

$$M_{loc} = (V \times n_s) \times \left(\frac{M_{dff}}{M_{nff}} \right)$$

V: het volume van het totale oorspronkelijke mengmonster op locatie, in liter;

n_s : de dichtheid van het puinmateriaal, in kg/dm³;

M_{dff} : de massa van het gedroogde analysemonster fijne fractie (< 16 mm), in kg;

M_{nff} : de massa van het veldvochtige analysemonster fijne fractie (< 16 mm), in kg;

M_{loc} : het drooggewicht van het totale monster, genomen te velde, in kg.

De concentratie mogelijk asbest op het totale staal wordt als volgt bepaald:

$$C_T = 0,15 * [M_{HAV16}/M_{loc} + (M_{HAV8} + M_{HAV4})/M_{dff}] + 10 \times (M_{NHAV16}/M_{loc} + (M_{NHAV8} + M_{NHAV4})/M_{dff})$$

Opmerking: de waarde van 15% asbestvezels werd overgenomen uit de tabel uit de CMA/2/II/A.17. Dit percentage is een inschatting.

BIJLAGE 3: Richtlijnen voor puin van containerparken

1. Doel

Puin van een containerpark dat voldoet aan de voorwaarden van deze richtlijnen, kan of mag door de puinbreker als laagmilieurisico-profiel (LMRP) geaccepteerd worden. De puinbreker blijft wel verantwoordelijk voor de afvalstoffen die hij aanvaardt.

2. Toepassingsgebied

Deze richtlijnen gelden voor de containerparken die puin als LMRP willen aanbieden bij een vaste breekinstallatie voor het bekomen van gerecycleerde granulaten volgens het eenheidsreglement. Puin dat volgens de hieronder vermelde richtlijnen wordt ingezameld, kan rechtstreeks afgevoerd worden naar de puinbreker. Daar kan het verder verwerkt worden als puin met een laagmilieurisico-profiel.

Wanneer niet aan de richtlijnen is voldaan, kan het puin bij de puinbreker enkel als hoogmilieurisico-profiel (HMRP) aanvaard worden. Een andere mogelijkheid is dat het puin wordt afgevoerd naar een daartoe vergunde inrichting (i.c. sorteerinrichting).

Voorliggende richtlijnen geven invulling aan artikel 5.1.4 van het beheersysteem gerecycleerde granulaten. Dit artikel vermeldt dat 'wanneer de inzamelaar (= opdrachtgevend bestuur) kan aantonen dat de inzameling gebeurt volgens het Uitvoeringsplan en de afzet gebeurt volgens de kwaliteitseisen uit het modelbestek voor de inzameling van bouw- en sloopafval op het containerpark (= de richtlijnen voor puin van containerparken)' het puin als laagmilieurisico-profiel bij de puinbreker kan aanvaard worden.

3. Algemene principes

Het opdrachtgevend bestuur neemt de nodige maatregelen om het steenpuin op het containerpark zo zuiver mogelijk in te zamelen. Daarbij moeten volgende zaken in acht genomen worden:

- duidelijke interne regels voor het containerpark;
- goede afspraken met de puinbreker;
- goede afspraken met de burger.

Deze afspraken worden vastgelegd in een contract tussen de puinbreker en de gemeente/intergemeentelijke vereniging.

In deze contractuele verbintenis worden minstens de afspraken tussen containerpark en puinbreker opgenomen zoals gespecificeerd in deze richtlijn. Deze contractuele verbintenis moet ter inzage liggen bij de puinbreker (voor de certificatie-instelling en de toezichthoudende overheid). Bij de puinbreker worden de specificaties opgenomen in het werkplan en maken deze deel uit van het acceptatiebeleid. In de

contractuele verbintenis wordt duidelijk bepaald waar en door wie de externe controle op asbestverdachte materialen zal gebeuren.

4. Duidelijke interne regels voor het containerpark

- de containerparkwachters hebben voldoende kennis over de verschillende fracties bouw- en sloopafval die op het containerpark door de burgers kunnen aangeboden worden zoals zuiver steenpuin, asbestcement, cellenbeton, gips, grond met stenen en niet-recycleerbaar bouw- en sloopafval. Zij krijgen hiervoor de nodige opleiding en ondersteuning;
- de containerparkwachters kennen de regels die ze moeten volgen bij de acceptatie van asbestcementhoudende bouw- en sloopafvalstoffen op het containerpark (omzendbrief LNE/2008/2);
- de containerparkwachters moeten een opleiding asbestherkenning gevolgd hebben conform artikel 7.6.1.2.4 van het eenheidsreglement;
- de containerparkwachters kennen het diftarsysteem dat toegepast wordt op het containerpark en controleren het aanbieden van bouw- en sloopafval;
- het containerpark beschikt over:
 - een aparte container voor zuiver steenpuin;
 - een aparte container voor asbestcementhoudende bouw- en sloopafvalstoffen en asbestvrije vezelcementplaten;
 - en minstens één andere container voor de bouw- en sloopafvalstoffen die niet in een van de eerste twee genoemde thuishoren (zoals cellenbeton, gips, keramiek en porselein, grond, ...).

De containerparkwachters controleren dagelijks de container 'zuiver steenpuin' op de aanwezigheid van asbestverdachte materialen. Wanneer asbestverdachte materialen worden aangetroffen, moet deze container afgevoerd worden naar een daartoe vergunde inrichting (sorteerinrichting).

5. Goede afspraken met de puinbreker

- bij het afsluiten van het contract tussen de puinbreker en de gemeente/intergemeentelijke vereniging, komt de puinbreker op bezoek op het containerpark zodat hij over voldoende kennis beschikt over de inzamelwijze van bouw- en sloopafval die op dat specifieke containerpark gehanteerd wordt;
- in het contract spreken beide partijen af wat er moet gebeuren als een vracht niet voldoet aan de afgesproken acceptatiecriteria. De mogelijkheden bestaan uit het afvoeren naar een sorteerinstallatie, het verwerken als hoogmilieurisico-profiel bij de puinbreker ofwel het afvoeren naar een andere daartoe vergunde inrichting;
- er moet rechtstreeks afgevoerd worden van containerpark naar de puinbreker. Tussenopslag van het ingezamelde puin is niet toegestaan tenzij de traceerbaarheid gegarandeerd is en eenduidig kan bepaald worden (oorsprong containerpark);
- minstens twee keer per jaar voorziet de kwaliteitsverantwoordelijke van de puinbreker waarmee de gemeente of intergemeentelijke vereniging een contract heeft, informatie voor de betrokken medewerkers van het containerpark. Daarin

wordt de kwaliteit van de aangeleverde stroom geëvalueerd. Men voorziet de nodige opleiding en ondersteuning van de containerparkwachters zodat een goede kwaliteit van het puin gegarandeerd blijft;

- de kwaliteitsverantwoordelijke van de puinbreker kan de kwaliteit van de selectieve inzameling van steenpuin op het containerpark opvolgen door een onverwacht bezoek te brengen aan het containerpark. Bij het betreden van het containerpark moet hij zichzelf identificeren;
- de gemeente/intergemeentelijke vereniging zorgt ervoor dat een externe keuringsinstelling op de fractie zuiver steenpuin (= het puin dat afgevoerd wordt naar de breekinstallatie met de bedoeling het te gebruiken als grondstof voor gerecycleerde granulaten) een steekproefsgewijze controle uitvoert op de aanwezigheid van asbestverdachte materialen. Deze screening gebeurt volgens de richtlijn van de OVAM voor de externe controle op asbestverdachte materialen in ongebroken puin van containerparken.
- In het contract tussen de puinbreker en de gemeente/intergemeentelijke vereniging wordt bepaald hoe en waar er op asbestverdachte materialen wordt gecontroleerd. Dit kan uit praktische overwegingen bij de puinbreker zijn, maar ook op de locatie van een andere ingedeelde inrichting.
- In het contract tussen de puinbreker en de gemeente/intergemeentelijke vereniging wordt ook de frequentie van de controle op asbestverdachte materialen bepaald. Initieel gebeurt dit minstens twee keer per jaar (per containerpark). De controle gebeurt onaangekondigd en door de externe keuringsinstelling. Wanneer na minimum twee jaar blijkt dat er bij de externe controle geen asbestverdachte materialen aanwezig zijn, is een vermindering van het aantal verplichte metingen per jaar per containerpark mogelijk. Elk containerpark moet wel minstens één keer per jaar een controle op de aanwezigheid van asbestverdachte materialen ondergaan.
- Wanneer de keuringsinstelling een non-conformiteit vaststelt in de fractie steenpuin (overeenkomstig de bepalingen van de richtlijn van OVAM), moet het containerpark en de puinbreker(s) zo snel mogelijk op de hoogte gebracht worden. Het opdrachtgevend bestuur neemt dan acties om de non-conformiteit(en) te corrigeren. Zolang de externe keuringsinstelling geen nieuwe controle heeft uitgevoerd, waaruit de conformiteit van de ingezamelde fractie steenpuin blijkt, mag dit puin enkel naar een sorteerinrichting afgevoerd worden ofwel per partij (met 'hoogmilieurisico-profiel') aanvaard worden bij de puinbreker.

6. Goede afspraken met de burger

- de sorteerboodschap voor de verschillende fracties van het bouw- en sloopafval is op het containerpark duidelijk uitgelegd via borden bij de containers;
- het diftarbeleid van het containerpark stimuleert de inwoners om hun bouw- en sloopafval zo goed mogelijk te sorteren;
- lokale besturen rekenen maximum 0,03 euro aan per kilogram 'zuiver steenpuin zonder milieurisico';
- de gemeente of intergemeentelijke vereniging besteedt regelmatig aandacht aan de sorteerboodschap van de verschillende fracties in het bouw- en sloopafval. Dit

gebeurt onder meer via de afvalkrant, op de webstek, het gemeentelijk infoblad, de afvalkalender en tijdens rondleidingen;

- de inwoners weten dat de aparte inzameling van asbestcementhoudend bouw- en sloopafval wettelijk verplicht is.

7. Bijlagen – Wettelijk kader

7.1 Uitvoeringsplan Milieuverantwoord Beheer Huishoudelijke Afvalstoffen

Het UMBHA verplicht lokale besturen om asbestcement en steenpuin – inert materiaal apart in te zamelen op het containerpark. Aanverwante materialen, zoals houtafval en oude metalen, zijn eveneens verplicht te sorteren. In de realiteit bieden veel lokale besturen hun inwoners de mogelijkheid om nog verder uit te sorteren. Het gaat dan om fracties zoals gips, keramiek of niet-recycleerbaar bouw- en sloopafval.

→ tabel 7: minimum frequentie en de wijze van inzameling voor de verschillende fracties uit het huishoudelijk afval (p.86)

7.2 Vlaams reglement over het duurzaam beheer van materiaalkringlopen en afvalstoffen

Het VLAREMA bepaalt dat lokale besturen aan de burger per kilogram “zuiver steenpuin zonder milieurisico” maximum 0,03 euro mogen aanrekenen (bijlage 5.4.1. tarieven voor inzameling en verwerking huishoudelijke afvalstoffen).

7.3 Beheersysteem milieukwaliteit voor gerecycleerde granulaten

Het beheersysteem is een beleidsdocument waarin de OVAM de hele keten van de verwerking van bouw- en sloopafval beschrijft. Afhankelijk van de herkomst krijgt steenpuin het etiket ‘hoogmilieurisico-profiel’ of ‘laagmilieurisico-profiel’. Steenpuin van de containerparken heeft een hoog risicoprofiel en moet bij de acceptatie bij de puinbreker een aparte controle ondergaan, tenzij men op het containerpark de richtlijnen toepast, die de VVSG in overleg met de OVAM opstelt.

7.4 Eenheidsreglement gerecycleerde granulaten

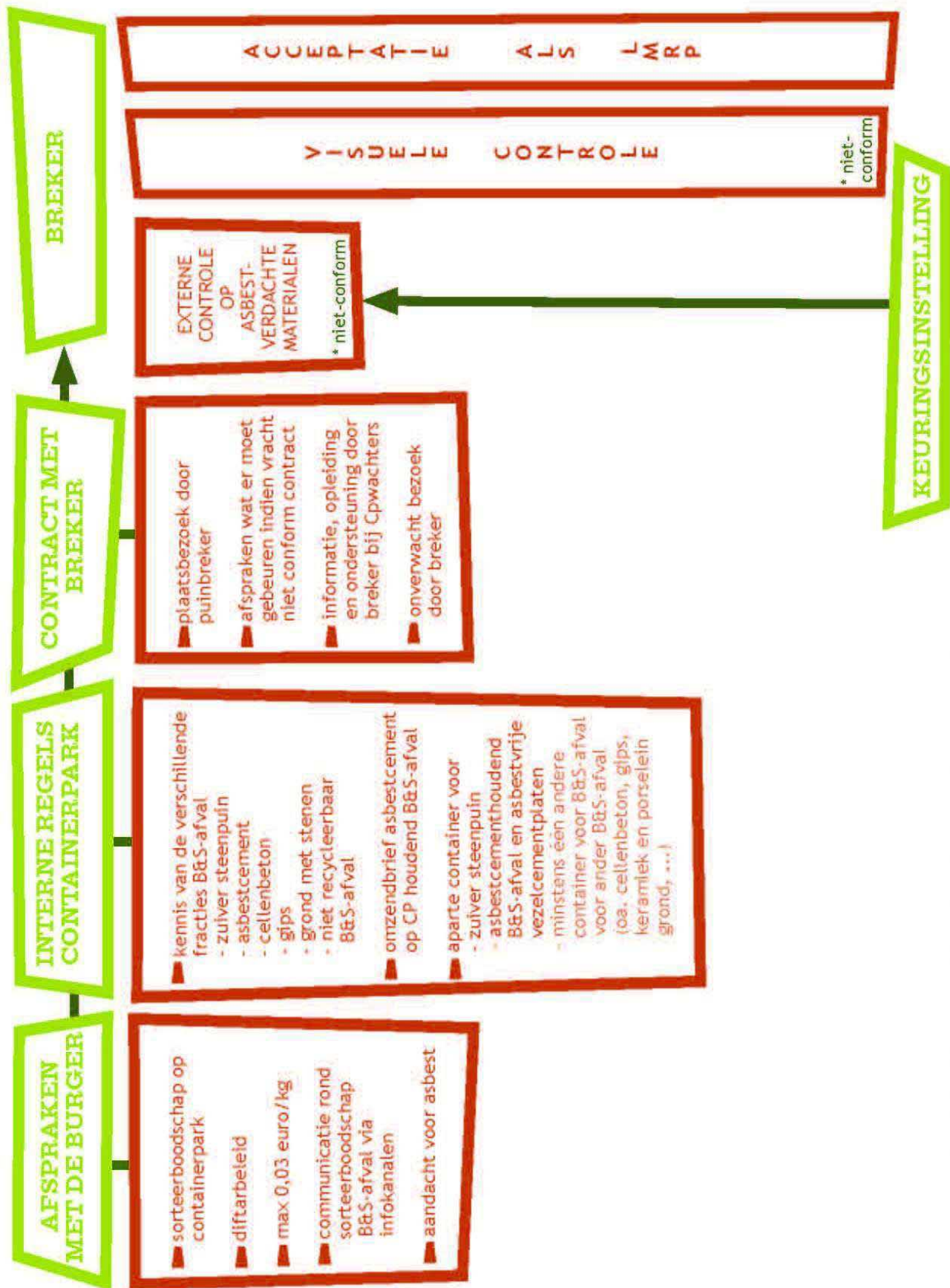
Het ministerieel besluit van 25 juli 2011 (BS op 23 augustus 2011) is van toepassing voor de certificatie van gerecycleerde gerecycleerde granulaten.

Het puin dat gebruikt wordt voor de productie van gerecycleerde granulaten, mag niet schadelijk zijn voor milieu en gezondheid, en moet na bewerking een milieutechnisch en bouwtechnisch verantwoord eindproduct opleveren. De volgende

materialen moeten als een aparte stroom ingezameld worden en kunnen niet samen met het puin verwerkt worden:

- asbesthoudende materialen
- asbestvrije vezelcementmaterialen
- spoorwegballast
- cellenbeton
- vliegassen en bodemassen van verbrandingsinstallaties
- gips of met gips verontreinigd sloopafval
- metaalslakken, non-ferroslakken, keramiek en porselein
- slakken die afkomstig zijn van afvalverbrandingsinstallaties
- puin dat visueel of organoleptisch verontreinigd is met asbest, teer, gevaarlijke afvalstoffen
- alle andere materialen waarvoor er volgens het VLAREMA een grondstofverklaring wordt vereist

Deze fracties mogen dus niet in de container voor puin gedeponerd worden.



* In het contract wordt vastgelegd wat er moet gebeuren bij niet-conformiteiten.

BIJLAGE 4: Kwaliteitsborgingsysteem voor puin van sorteerinrichtingen voor bouw- en sloopafval

1. Doel

Puin van een sorteerinrichting dat voldoet aan dit kwaliteitsborgingsysteem, kan of mag door de puinbreker als laagmilieurisico-profiel (LMRP) geaccepteerd worden. De puinbreker blijft wel verantwoordelijk voor de afvalstoffen die hij aanvaardt.

Wanneer niet aan dit kwaliteitsborgingsysteem wordt voldaan, kan het puin bij de puinbreker enkel als hoogmilieurisico-profiel (HMRP) aanvaard worden. Een andere mogelijkheid is dat het puin wordt afgevoerd naar een daartoe vergunde inrichting.

Voorliggend kwaliteitsborgingsysteem geeft invulling aan artikel 5.1.3 van het beheersysteem gerecycleerde granulaten. Dit artikel vermeldt dat puin afkomstig van sorteerinrichtingen als laagmilieurisico-profiel bij de puinbreker kan aanvaard worden, mits het toepassen van een kwaliteitssysteem of een uitgewerkte procedure voor de kwaliteitsborging opgemaakt door de sector in overleg met de OVAM.

2. Toepassingsgebied

Dit kwaliteitsborgingsysteem geldt voor alle sorteerinrichtingen voor bouw- en sloopafval die puin als LMRP willen aanbieden bij een vaste breekinstallatie voor het bekomen van gerecycleerde granulaten volgens het eenheidsreglement.

Een sorteerinrichting voor bouw- en sloopafval is een inrichting voor het uitsorteren van afvalstoffen via een aparte installatie waarvan de inerte puinfractie na uitsorting wordt afgevoerd naar een puinbreker. De sortering is een aparte activiteit en gebeurt voorafgaand aan het eventuele breekproces.

Dit kwaliteitsborgingsysteem is dus ook van toepassing voor de sorteerinrichting/puinbreker die puin voorafgaand aan het breekproces behandelt (handpicking, sorteervloer, sorteerlijn, trommelzeef, ...). Bij een sorteerinrichting/puinbreker moet er een duidelijke fysieke scheiding zijn tussen de voorbehandelings- (sorteer)activiteiten en de breekactiviteiten. Dit moet duidelijk in het werkplan gespecificeerd zijn.

Sorteershredderzand dat ontstaat door het shredderen van bouw- en sloopafval, behoort niet tot het toepassingsgebied van dit kwaliteitsborgingsysteem.

3. Definities

Uit artikel 1.2.1 van het VLAREMA

puin: steenachtige fractie uit bouw- en sloopafval;

sorteerzeefzand: zand dat ontstaat bij het zeven van puin bij een vergunde sorteerinrichting voor bouw- en sloopafval;

brekerzeefzand: zand dat afkomstig is van het zeven, voorafgaand aan het breken van puin;

sorteerzeefgranulaat: verzamelterm voor stenen die verkregen worden door het zeven van puin, verkregen na voorafzeving en sorteren van bouw- en sloopafval dat afkomstig is van een vaste sorteerinrichting;

gerecycleerde granulaten: granulaten die ontstaan door mechanische behandeling van anorganisch materiaal dat afkomstig is van bouwkundige constructies, zoals betongranulaat, asfaltgranulaat, menggranulaat, metselwerkgranulaat, gerecycleerde brokken, brekerzand van asfalt, brekerzeefzand, sorteerzeefgranulaat en sorteerzeefzand;

Bijkomende definitie

sorteershredderzand: zand bekomen na een shredder-installatie op een sorteerinrichting.

keuringsinstelling: Copro, Certipro of gelijkwaardig, volgens artikel 3.1 van het eenheidsreglement of keuringsinstelling zoals bedoeld in artikel 6.1.1.6 van het VLAREMA.

sorteerinrichting/puinbreker: bedrijf waarbij het sorteren en breken van het bouw- en sloopafval tot één juridische entiteit behoren.

4. Algemene principes

1) De sorteerinrichting gaat een contractuele verbintenis aan met de puinbreker waarnaar het puin afgevoerd wordt. In deze contractuele verbintenis worden minstens de specificaties opgenomen uit hoofdstuk 5 en 6 van dit kwaliteitsborgingsstelsel. Deze contractuele verbintenis moet ter inzage liggen bij de sorteerinrichting én bij de puinbreker (voor de keuringsinstelling, certificatie-instelling en de toezichthoudende overheid). Bij een sorteerinrichting/puinbreker worden de specificaties uit hoofdstuk 5 en 6 opgenomen in het werkplan.

2) De sortering van het bouw- en sloopafval heeft als doel het puin dat verkregen wordt na het sorteerproces te kunnen afzetten als puin met een laagmilieurisico-profiel bij de puinbreker. Dit betekent dat:

- minstens alle gevaarlijke afvalstoffen uit het puin zijn verwijderd;
- puin verontreinigd met 'asbestverdachte materialen' niet naar een puinbreker mogen afgevoerd worden;
- de mate waarin het puin fysisch verontreinigd mag zijn, moet worden bepaald in de contractuele verbintenis tussen sorteerinrichting en puinbreker. De puinbreker moet uitgerust zijn om de resterende fysische verontreiniging te verwijderen. Indien de uitrusting van de puinbreker beperkt is tot een magneetband met windshifter, betekent dit dat de sorteerinrichting de ("niet-vlottende") verontreinigingen zoals vermeld in artikel 7.6.1.1, 2° van het eenheidsreglement uit het puin moet sorteren;
- de zeeffractie (sorteerzeefzand 0/20 mm, zie verder) op de puinfractie na sortering, moet afgezet worden als sorteerzeefzand, overeenkomstig het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten. De afzet van het sorteerzeefzand kan zowel gebeuren door de sorteerinrichting als puinbreker;

3) De sorteerinrichting stelt een keuringsinstelling aan voor de externe controle. De externe controle verloopt overeenkomstig hoofdstuk 6.

4) De puinbreker blijft verantwoordelijk voor zijn acceptatiebeleid en dus ook om het puin als puin met laagmilieurisico-profiel te aanvaarden. Zo zal de puinbreker bv. organoleptisch verontreinigd puin niet als puin met laagmilieurisico-profiel mogen aanvaarden.

5. Zelfcontrole

5.1 Algemene bepalingen

De zelfcontrole heeft als doel aan te tonen dat het puin na sortering in aanmerking kan komen om bij de puinbreker als puin met een laagmilieurisico-profiel geaccepteerd te worden. Om dit aan te tonen is de sorteerinrichting er toe gehouden op het geaccepteerde bouw- en slooppuin, op het productieproces en op het puin dat naar de puinbreker wordt afgevoerd een zelfcontrole uit te voeren volgens welbepaalde controleschema's. De resultaten van die controles worden genoteerd in werkboeken en bijgehouden in controleregisters die consulteerbaar zijn voor de keuringsinstelling en de toezichthoudende overheid.

De afzet van het sorteerzeefzand moet gebeuren overeenkomstig het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten.

5.2 Productie-installaties

De sorteerinrichting beschikt over een geschikte installatie om het aangevoerde bouw- en sloopafval te behandelen zodat het uitgesorteerde puin in aanmerking kan komen voor afvoer als puin met een laagmilieurisico-profiel bij de puinbreker.

Het sorteren gebeurt door manuele of mechanische uitsortering en kan gebeuren via een sorteervloer, sorteerlijn, trommelzeef, e.d.

Het afscheiden van het sorteerzeefzand met een zeefinstallatie gebeurt ofwel bij de sorteerinrichting ofwel bij de puinbreker.

5.3 Controleschema's

5.3.1 Acceptatiecriteria

De sorteerinrichting houdt zich aan de omzendbrief LNE/2008/01 betreffende de Code van Goede Praktijk voor het op de Vlaamse sorteercentra aanvaarden, manipuleren, registreren en afvoeren van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig (zie bijlage 1)

Stromen die bij de puinbreker apart gehouden moeten worden om per partij te verwerken, moeten ook bij de sorteerinrichting apart gehouden worden, cf. eenheidsreglement artikel 7.6.1.1, 4°.

Iedere vracht aangevoerd uit te sorteren bouw- en sloopafval wordt gewogen en geïdentificeerd door een aanleveringsbon. Deze aanleveringsbon vermeldt minstens de gegevens van het identificatieformulier zoals vermeld in artikel 6.1.1.2, §2, van het VLAREMA.

5.3.2 Controle van de uitgesorteerde puinfractie

5.3.2.1 Controle op asbestverdachte of vezelhoudende materialen

Elke productiedag doet de sorteerinrichting een visuele inspectie van het uitgesorteerde puin om eventuele resterende asbestverdachte of vezelhoudende materialen op te sporen.

De sorteerinrichting streeft voor asbest naar een nultolerantie op het uitgesorteerde puin. Wanneer er asbestverdachte of vezelhoudende materialen aangetroffen worden in het uitgesorteerde puin, moet de dagproductie opnieuw over de sorteerlijn gehaald worden. Indien nodig verscherpt de sorteerinrichting zijn acceptatieprocedure en/of zijn werkmethode.

5.3.2.2 Controle op fysische restverontreiniging

In de contractuele overeenkomst tussen sorteerinrichting en puinbreker wordt overeengekomen welke concentraties aan fysische restverontreinigingen aanwezig mogen zijn bij aanlevering bij de puinbreker. Deze fysische restverontreinigingen zijn afhankelijk van de uitrusting van de puinbreker en zijn terug te vinden in de acceptatiecriteria van de puinbreker. Indien de uitrusting van de puinbreker beperkt is

tot een magneetband met windshifter betekent dit dat de sorteerinrichting de (“niet-vlottende”) verontreinigingen zoals vermeld in artikel 7.6.1.1, 2°, van het eenheidsreglement uit het puin moet uitsorteren. Elke productiedag doet de sorteerinrichting een visuele beoordeling van het uitgesorteerde puin i.f.v. de acceptatiecriteria van de puinbreker waarnaar hij zal afvoeren. Indien nodig wordt de dagproductie opnieuw over de sorteerlijn gehaald. Indien nodig verscherpt de sorteerinrichting zijn acceptatieprocedure en/of zijn werkmethode.

5.3.2.3 Controle op chemische verontreiniging

De controle op de chemische verontreiniging gebeurt enkel op het sorteerzeefzand. Sorteerinrichting en puinbreker maken duidelijke afspraken over de granulometrie van het sorteerzeefzand (0/20mm).

Het sorteerzeefzand, onafhankelijk of het bij de sorteerinrichting of bij de puinbreker wordt geproduceerd, moet als sorteerzeefzand overeenkomstig het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten afgezet worden. Het sorteerzeefzand moet gecontroleerd worden per batch van max. 1000 m³, dus met de frequenties overeenkomstig artikel 7.6.3.E (en artikel 9.3.2.E) van het eenheidsreglement.

Indien de afzeving niet gebeurt bij de sorteerinrichting, moet het sorteerzeefzand bij de puinbreker als een afzonderlijke soort afgescheiden worden bij de voorzeving en als sorteerzeefzand op de markt gebracht worden, tenzij aangetoond wordt dat het aangeleverde materiaal voldoet aan de VLAREMA-normen voor bouwstof. Het sorteerzeefzand moet bij de puinbreker dan eveneens per batch gecontroleerd worden overeenkomstig artikel 7.6.3.E van het eenheidsreglement.

5.3.2.4 Non-conformiteiten

Sorteerinrichting en puinbreker maken duidelijke afspraken over de werkwijze bij non-conformiteiten die vastgesteld worden bij de puinbreker in het aangeleverde puin van de sorteerinrichting. Mogelijke acties zijn:

- vracht weigeren en terugsturen naar de sorteerinrichting;
- vracht weigeren en afvoeren naar een andere verwerker (voor reiniging of storten);
- de keuringsinstelling heeft de toelating om het aanvoerregister en het register van geweigerde vrachten bij de puinbreker op te vragen.

De sorteerinrichting neemt acties om de non-conformiteiten, die bij de interne controle vastgesteld worden of die door de puinbreker gemeld worden, te corrigeren.

6. Externe controle

6.1 Algemene bepalingen

De externe controle heeft tot doel de geldigheid van de zelfcontrole van de sorteerinrichting na te gaan en de naleving van de contractuele verbintenis tussen de sorteerinrichting en de puinbreker na te gaan. De externe controle omvat controlebezoeken aan de sorteerinrichting door een externe keuringsinstelling.

6.2 Controlebezoeken

Initieel zal de keuringsinstelling minstens twee keer per jaar de sorteerinrichting onaangekondigd controleren. Wanneer na minimum twee jaar blijkt dat er bij de externe controle geen non-conformiteit vastgesteld is, is een vermindering van het aantal controles tot 1 keer per jaar mogelijk.

Deze controle wordt gerapporteerd aan de sorteerinrichting en kan op vraag van de puinbreker voorgelegd worden. In dit rapport staan de bevindingen van de controles cf. hoofdstuk 5 en een eindconclusie.

De keuringsinstelling zal steeds de bepalingen uit de contractuele verbintenis tussen sorteerinrichting en puinbreker als basis gebruiken van zijn controle, naast de bepalingen uit dit kwaliteitsborgingsstelsel.

6.3 Controleschema's

6.3.1 Controle op asbestverdachte of vezelhoudende materialen

De keuringsinstelling zal bij elk controlebezoek op de uitgesorteerde puinfractie een screening op de aanwezigheid van asbestverdachte of vezelhoudende materialen uitvoeren volgens de richtlijn van de OVAM voor de externe controle op asbestverdachte materialen in ongebroken puin van sorteerinrichtingen.

6.3.2 Controle op fysieke restverontreiniging

De keuringsinstelling zal visueel nagaan of de sorteerinrichting voldoet aan zijn eigen acceptatiecriteria (bij de aanvaarde afvalstoffen) evenals aan de acceptatiecriteria van de puinbreker waarnaar hij afvoert (op de uitgesorteerde puinfractie(s)).

6.3.3 Controle op chemische verontreiniging

Deze controle gebeurt enkel op het sorteerzeefzand. De certificatie-instelling zal een representatief staal nemen van het sorteerzeefzand en een volledige VLAREMA-analyse laten uitvoeren. De afzet van het sorteerzeefzand moet gebeuren overeenkomstig het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten.

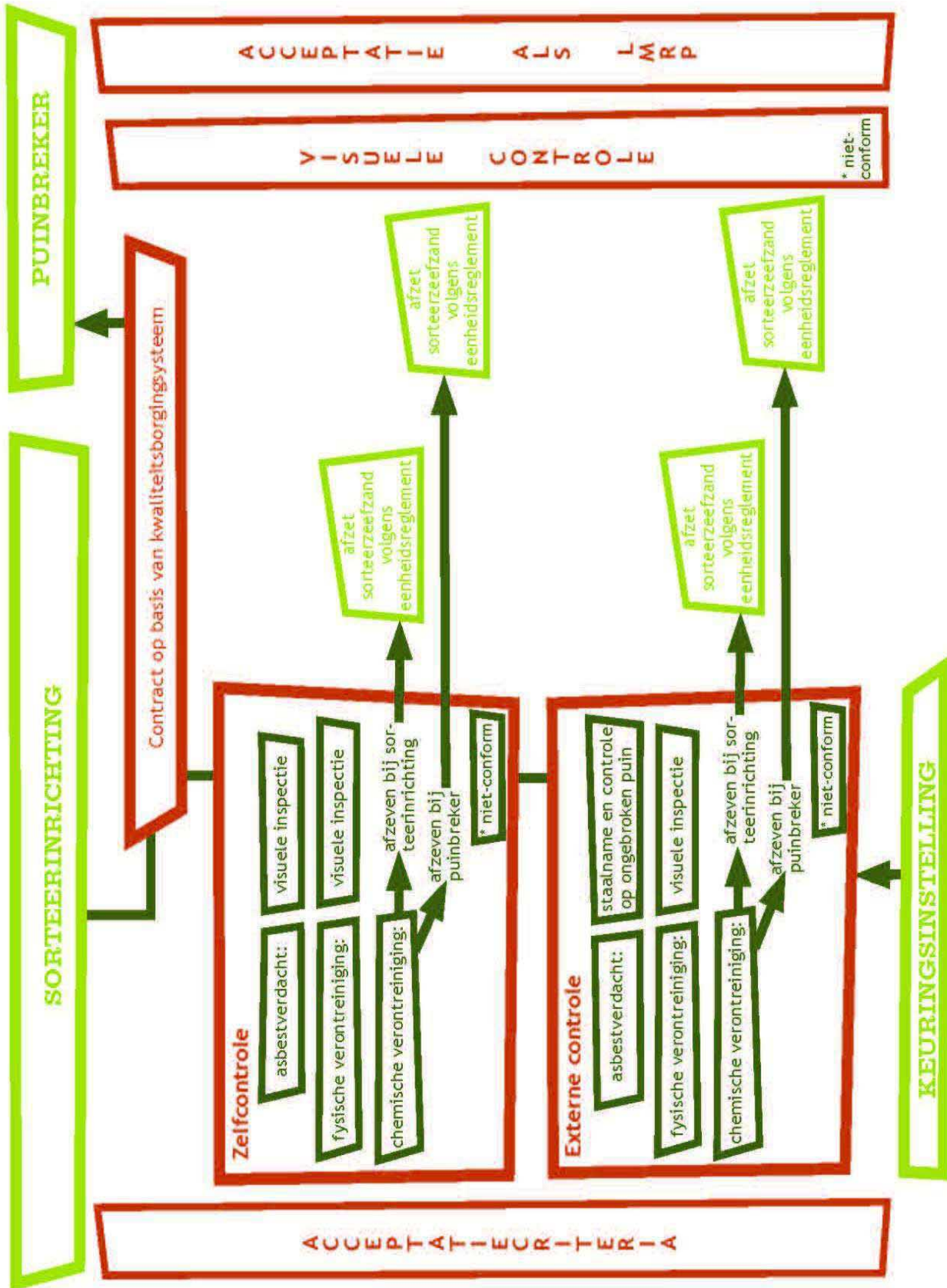
6.3.4 Non-conformiteiten

Wanneer de keuringsinstelling een non-conformiteit vaststelt in de uitgesorteerde puinfractie(s), moeten de sorteerinrichting en de puinbreker(s) zo snel mogelijk op de hoogte gebracht worden. De sorteerinrichting neemt dan acties om de non-conformiteit(en) te corrigeren. Zolang de keuringsinstelling geen nieuwe controle heeft uitgevoerd, waaruit de conformiteit van de uitgesorteerde puinfractie(s) blijkt, mag dit puin alleen per partij (met 'hoogmilieurisico-profiel') aanvaard worden bij de puinbreker.

7. Bijlagen

Bijlage 1: omzendbrief LNE/2008/01 betreffende de Code van Goede Praktijk voor het op de Vlaamse sorteercentra aanvaarden, manipuleren, registreren en afvoeren van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig,

Bijlage 2: Externe controle op asbestverdachte materialen in ongebroken puin van containerparken en sorteerinrichtingen – Externe controle bij inrichtingen vergund voor het reinigen van puin verontreinigd met asbest voorstel van aanpak



* In het contract wordt vastgelegd wat er moet gebeuren bij niet-conformiteiten bij zelf controle en externe controle bij de sorteerinrichting en bij visuele controle door puinbreker.

Bijlage 1: omzendbrief LNE/2008/01 betreffende de Code van Goede Praktijk voor het op de Vlaamse sorteercentra aanvaarden, manipuleren, registreren en afvoeren van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig,

**Vlaams minister van Openbare
Werken, Energie, Leefmilieu en
Natuur**

Koning Albert II-laan 20 bus 1,
1000 Brussel
Tel. 02 552 66 00 - Fax 02 552 66 01
kabinet.crevits@vlaanderen.be

Omzendbrief LNE/2008/1

Omzendbrief over asbest in Vlaamse
sorteercentra

Aan de provinciegouverneurs
Aan de leden van de deputaties
Aan de colleges van burgemeester en
schepenen
Aan de diensten en instanties belast met de
uitvoering van de in deze rondzendbrief
opgenomen bepalingen

Datum:

Betreft: Code van goede praktijk voor het op de Vlaamse sorteercentra aanvaarden, manipuleren, registreren en afvoeren van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig

1 Situering

Deze code van goede praktijk heeft als doelstelling te komen tot een uniforme aanvaarding, manipulatie, registratie en afvoer van het hechtgebonden asbestafval¹ (asbestcement, asbestboard, asbestleien, vlakke gevelplaten, bloembakken, enz.) op de Vlaamse sorteercentra. De code moet worden gevolgd indien men

¹ De hechtgebondenheid van het materiaal kan in geval van twijfel geverifieerd worden door middel van de VITO-vezelvrijstellingstest. Bros materiaal moet omwille van het blootstellingsgevaar worden gecementeerd.

hechtgebonden asbestafval al of niet sporadisch aanvaardt op zijn site.

De code van goede praktijk is als volgt opgedeeld:

- Aanvaarding
- Manipulaties
- Registratie
- Afvoer

2 Aanvaarding

2.1 Wetgeving

Algemeen

Conform artikel 4.7.0.1 en 6.4.0.1 van VLAREM II moet men bij het omgaan met asbest de nodige maatregelen nemen om ervoor te zorgen dat:

- tijdens het vervoer, het laden en het lossen van afvalstoffen die asbestvezels of asbeststof bevatten, deze vezels en stof niet vrijkomen in de lucht en geen vloeistoffen worden verloren die asbestvezels kunnen bevatten;
- afvalstoffen die asbestvezels of -stof bevatten, zodanig worden behandeld, verpakt of, met inachtneming van de plaatselijke omstandigheden, afgedekt zijn, dat er geen asbestdeeltjes in het milieu terechtkomen;
- activiteiten die verbonden zijn aan het werken met asbest bevattende producten, geen noemenswaardige milieuverontreiniging door asbestvezels of -stof veroorzaken.

Asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is, zijn als gevaarlijke afvalstof ingedeeld (bijlage 1.2.1.B van het VLAREA - afvalstoffencode 170605). Asbest is een kankerverwekkende stof (door het International Agency for Research on Cancer ingedeeld in groep 1: kankerverwekkend voor de mens) en moet dan ook omwille van de arbeidsveiligheid en milieuzorg zorgvuldig worden benaderd.

Asbestcementshoudende afvalstoffen moeten gescheiden worden aangeboden en afzonderlijk worden gehouden bij de ophaling of inzameling (artikel 5.2.2.1, §1, van het VLAREA).

Alle afvalverwerkende inrichtingen houden een afvalstoffenregister bij. Indien van toepassing, omvat dit register ook een vermelding dat aangevoerde afvalstoffen werden geweigerd en de reden van deze weigering (artikel 6.2.4, §1, 7°, van het VLAREA).

Op categorie 1-monostortplaatsen voor asbesthoudend bouw materiaal mag men hechtgebonden asbestafval aanvaarden, met inbegrip van hechtgebonden asbestafval dat in kunststof verpakt is (artikel 5.2.4.1.9, §6, 2°, van VLAREM II).

Specifiek voor sorteercentra

VLAREM II bepaalt dat het ingezamelde asbestcementafval of andere asbesthoudende afval waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is, gescheiden van de rest van het bouw- en sloopafval moet worden opgeslagen. Er mag geen enkele bewerking, andere dan het sorteren, op het asbesthoudend afval worden uitgevoerd. Alle nodige maatregelen moeten genomen worden om verspreiding van asbestvezels te voorkomen (artikel 5.2.2.4.3 van VLAREM II).

De opslag van de gesorteerde materialen geschiedt op ordelijke en veilige wijze, op daartoe aangewezen vloeren of in containers, voor zover dit geen aanleiding geeft tot hinder en in overeenstemming met het goedgekeurde werkplan. Niet nuttig toepasbare afvalstoffen mogen buiten de sorteervloer alleen in containers worden opgeslagen (artikel 5.2.2.4.2, §2, van VLAREM II).

Op bouw- en sloopafval waarin via visuele keuring vastgesteld wordt dat asbestcement aanwezig is, mogen in geen geval breekactiviteiten worden uitgevoerd (artikel 5.2.2.4.2, §7, van VLAREM II).

De exploitant treft de nodige maatregelen om lange opslagtijden en grote opslaghoeveelheden te vermijden. Afvalstoffen die niet voor nuttige toepassing in aanmerking komen, en de gesorteerde materialen worden regelmatig afgevoerd. Afvalstoffen die aanleiding geven tot hinder voor de omgeving, worden onmiddellijk afgevoerd (artikel 5.2.2.4.2, §5, van VLAREM II).

Verder bepaalt artikel 5.2.2.4.1, §1, van VLAREM II dat in de inrichting voor het opslaan en behandelen van ongevaarlijke afvalstoffen de volgende vaste afvalstoffen mogen worden verwerkt, voor zover uitdrukkelijk vermeld in de milieuvergunning:

1. selectief ingezamelde huishoudelijke afvalstoffen bestaande uit hout-, papier-, karton-, textiel-, plastic-, metaal-, glas- en rubberafval;
2. de bedrijfsafvalstoffen die omwille van de herkomst, de aard en de samenstelling vergelijkbaar zijn met huishoudelijke afvalstoffen;
3. inerte afvalstoffen:
 - a. reststoffen afkomstig van de bouw, de afbraak, de herstelling en het onderhoud van gebouwen, wegen, constructies en kunstwerken, met uitzondering van asfalt, hout, plastic, andere kunststoffen aangewend in de bouwsector en afvalstoffen die vrije asbestvezels of asbeststof bevatten;
 - b. reststoffen afkomstig van het uitgraven van materialen of stoffen in hun natuurlijke staat, voor zover ze afkomstig zijn van geologische afzettingen die tot het tertiair of quartair tijdperk behoren (zand-, klei-, leem-, mergel- en grindafzettingen);
4. inerte afvalstoffen verontreinigd met asfalt, hout, plastic en andere kunststoffen aangewend in de bouwsector, met uitzondering van afvalstoffen die vrije asbestvezels of asbeststof bevatten;
5. bouw- en sloopafval met inbegrip van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is.

2.2 Bijkomende afspraken

Op sorteercentra kan men, tenzij anders bepaald in de milieuvergunning, alleen asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is, aanvaarden.

Soms wordt de aanwezigheid van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is, pas vastgesteld op het moment dat de desbetreffende container met bouw- en sloopafval wordt leeggemaakt (hier spreekt men dus over een non-conformiteit). Om problemen van deze aard te vermijden, moet in eerste instantie in de stap vóór de aanvaarding ingegrepen worden, namelijk bij de producent van de afvalstoffen.

Daarom moet bij het ter beschikking stellen van de container voor bouw- en sloopafval door de dienstverlener duidelijk gecommuniceerd worden aan de gebruiker van de container/producent van het afval dat asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is, niet los (zonder bigbag) bij het bouw- en sloopafval mag worden aangeleverd.

Wanneer dergelijk asbestafval mogelijk aanwezig is, wordt aan de gebruiker van de container/producent van het afval afhankelijk van de hoeveelheid van de afvalstoffen een afsluitbare kleine, middelgrote of container-bigbag of een afsluitbare platenzak ter beschikking gesteld. De gebruiker plaatst het asbesthoudend afval in de bigbag zodat het asbesthoudend afval bij aankomst op het sorteercentrum gemakkelijk detecteerbaar is.

Op het sorteercentrum hanteert men volgende acceptatieprocedure:

- aan elke klant die bouw- en sloopafval aanbiedt of laat ophalen, wordt gevraagd of het afval ook al of niet hechtgebonden asbesthoudende afvalstoffen bevat;
- elke vracht wordt bij de aanvaarding visueel geïnspecteerd;
- asbesthoudende afvalstoffen worden geweerd indien zij niet verpakt zijn in een afsluitbare (container-)bigbag of afsluitbare platenzak. De verpakking wordt bij aanvaarding gesloten indien dit nog niet gebeurd is;
- uitzonderlijk mogen onverpakte asbesthoudende afvalstoffen van groot formaat worden aanvaard. De stukken worden voorzichtig in de container met container-bigbag gebracht;
- de verpakking is scheur- en lekbestendig zodat bij manipulaties geen asbestvezels in de buitenlucht vrijkomen. De verpakking moet geen logo "asbesthoudend afval" bevatten (conform het KB van 16 maart 2006_betreffende de bescherming van de werknemers tegen de risico's van blootstelling aan asbest), maar dit wordt wel aanbevolen;
- indien de container afval met vrij asbest bevat, verwijst het sorteercentrum de klant door naar een vergunde verwerker van vrij asbest (met name een vergunde solidificatie-inrichting of, indien cementering technisch niet mogelijk is, een categorie 1-stortplaats vergund voor het aanvaarden van vrij asbest). Het sorteercentrum vermeldt de coördinaten van de klant en de gegevens van de geweigerde vracht in het afvalstoffenregister;

- aan klanten met geweigerde ladingen wordt een geschikte afsluitbare verpakking ter beschikking gesteld;
- kleine hoeveelheden vrij asbest die sporadisch op de exploitatiezetel tussen het andere afval worden aangetroffen (bijv. een asbestkoord van een kachel), worden door de exploitant in een hiervoor geschikte gesloten recipiënt geborgen in afwachting van afvoer door een erkende overbrenger naar een vergunde verwerker.

3 Manipulaties

3.1 Wetgeving

Naast VLAREM en VLAREA moet men rekening houden met het KB van 16 maart 2006 betreffende de bescherming van de werknemers tegen de risico's van blootstelling aan asbest (B.S. 23 maart 2006).

Algemene principes bij manipulaties zijn:

- men doet al het mogelijke om zo weinig mogelijk personen te werk te stellen op de plaatsen waar asbeststof kan aanwezig zijn in de lucht;
- men vermijdt zoveel als mogelijk stofvorming in alle fasen van het proces;
- als laatste hulpmiddel laat men de blootgestelde personen persoonlijke beschermingsmiddelen dragen.

Het KB legt volgende zaken op:

- men voert luchtmetingen uit. Men tracht de vezelconcentratie in de lucht zo laag mogelijk te houden. Bij overschrijding van de richtwaarde ($0,01 \text{ v/cm}^3$) neemt men bijkomende technische maatregelen. De grenswaarde van $0,1 \text{ v/cm}^3$ mag nooit overschreden worden (artikel 18 t/m 27 K.B. 16 maart 2006);
- de activiteiten moeten gemeld worden bij de regionale directie van het Toezicht op het Welzijn op het Werk (zie www.werk.belgië.be - bijv. jaarmelding af te spreken met bevoegde inspecteur) (artikel 28 en 29 K.B. 16 maart 2006);
- men meldt aan de preventieadviseur-arbeidsgeneesheer welke werknemer mogelijk blootgesteld wordt (artikel 30 t/m 32 K.B. 16 maart 2006). Alle betrokken werknemers ondergaan jaarlijks een medisch onderzoek bij de arbeidsgeneesheer (artikel 33 t/m 36 K.B. 16 maart 2006);
- deze werknemers krijgen opleiding en informatie (artikel 37 en 38 K.B. 16 maart 2006). Dit mag intern binnen het bedrijf gegeven worden, maar moet wel neergeschreven zijn. Dit wordt ook jaarlijks herhaald. Het gaat over algemene informatie in verband met asbest herkennen, gezondheid en dergelijke en specifieke informatie i.v.m. de concrete toepassing op de werkplaats (instructies).

3.2 Voorschriften code van goede praktijk

De sorteercentra leven volgende principes na:

- asbesthoudend afval wordt alleen aanvaard indien het asbest hechtgebonden is, indien het afval deugdelijk verpakt is en indien het afval niet gemengd is met ander afval;
- het asbesthoudend afval wordt niet gebroken;
- door een voorzichtige manipulatie en/of het gebruiken van een sproei-installatie, vermijdt men dat asbestvezels worden verspreid of ingeademd.

Het binnenkomende asbesthoudende afval wordt in 2 soorten onderverdeeld:

1. Asbesthoudend afval dat in een geschikte verpakking (container met bigbag, bigbag of platenzak) wordt aangeleverd
Hier moeten geen manipulaties meer gebeuren, behalve het afsluiten van de bigbag en het samen plaatsen van de kleinere bigbags/platenzakken in één gezamenlijke container. De container-bigbags blijven in de container tot aan de stortplaats.
2. Onverpakt asbesthoudend afval dat men sporadisch en ongewenst aantreft tussen het andere afval

De code legt hierbij manuele manipulatie op. Men sorteert dit asbesthoudend afval manueel uit en verpakt het op zodanige wijze dat vezelvrijstelling minimaal is. Bij deze en andere werkzaamheden met kans op blootstelling aan asbestvezels, zoals het opvegen van het terrein, is het dragen van de vereiste persoonlijke beschermingsmiddelen verplicht.

Men stelt de werknemers minstens een ademhalingsbescherming (wegwerpmasker type FFP3) en aan enkel en pols aansluitende wegwerpkledij met kap ter beschikking.

Asbestcementplaten en -leien ondergaan geen enkele manipulatie behalve eventuele opbulking. Hierbij worden de platen op zodanige wijze in een container met geschikte verpakking (bijv. container-bigbag) geladen dat breuk vermeden wordt en stofvorming zoveel mogelijk beperkt wordt. Om risico op breuk te beperken gebeurt de opbulking manueel en niet machinaal. Indien nodig gebruikt men een sproei-installatie.

Machinale manipulatie is uitzonderlijk toegelaten indien men vernevelt (bij voorkeur met toevoeging van een fixatiemiddel aan het water). Het moedwillig breken of verkleinen van asbesthoudend afval alsook het gebruik van sneldraaiende mechanische werktuigen (artikel 15 K.B. 16 maart 2006) zijn verboden.

Door één van deze methodes te gebruiken zorgt men ervoor dat alle asbesthoudende afval ten laatste in de sorteerinrichting wordt verpakt en in gesloten verpakking wordt afgevoerd.

4 Registratie

Men tracht het gewicht van de binnenkomende asbesthoudende afvalstoffen zo accuraat mogelijk in te schatten:

- een container met uitsluitend asbesthoudend afval wordt op de sorteerlocatie ingewogen als “asbestcementhoudende afvalstoffen”;
- een container bouw- en sloopafval die niet overwegend asbesthoudende afvalstoffen bevat, wordt ingewogen als “bouw- en sloopafval”.

Het gewicht van de aanwezige asbesthoudende afvalstoffen wordt van het bouw- en sloopafval in mindering gebracht door bijv. aan asbestafval bevattende bigbags een standaardgewicht toe te kennen. Het asbesthoudend afval wordt in het weegsysteem ingegeven onder de benaming “asbestcementhoudende afvalstoffen”.

5 Afvoer

Voor afvoer naar de stortplaatsen worden de bigbags of platenzakken gesloten. Dit geldt zowel voor de kleine bigbags als de container-bigbags. De container kan eventueel voor het transport voorzien worden van een dekzeil. De exploitant van de stortplaats ziet erop toe dat het materiaal met bigbags conform de richtlijnen van de stortplaats in het daartoe voorziene stortvak wordt gestort.

6 Slotbeschouwingen

Deze code van goede praktijk zal worden toegepast door alle Vlaamse sorteercentra. Door toevoeging van de algemene regels rond aanvaarding, manipulaties, in- en uitgaande registratie en afvoer in het werkplan bezit ieder sorteercentrum een gelijkwaardige basis voor het beheer van bouw- en sloopafval met inbegrip van asbestcementafval of andere asbesthoudende bouwmaterialen waarin asbest in gebonden vorm aanwezig is. Het in een zo vroeg mogelijk stadium verpakken van vrijkomend asbesthoudend afval en de scheiding van het asbesthoudend afval aan de bron beperken het risico van verspreiding van asbestvezels. Deze code van goede praktijk ontslaat de uitbaters niet van het naleven van alle wettelijke verplichtingen. De code is een aanvulling op en verduidelijking van de wetgeving.

Hilde Crevits
Vlaams minister van Openbare Werken,
Energie, Leefmilieu en Natuur

Bijlage 2: Externe controle op asbestverdachte materialen in ongebroken puin van containerparken en sorteerinrichtingen – Externe controle bij inrichtingen vergund voor het reinigen van puin verontreinigd met asbest voorstel van aanpak

1. bepaling van asbest in ongebroken puin

Ongebroken puin kan potentieel steeds verontreinigd zijn met asbestverdachte materialen. Bij alle mogelijke handelingen zoals inzameling, sorteren, zeven, breken is het cruciaal om over opgeleid personeel te beschikken dat in staat is om asbestverdachte materialen snel en correct te herkennen.

Zo vroeg mogelijk in de verwerkingsketen van ongebroken puin moeten partijen verontreinigd met (niet)-hechtgebonden asbestverdachte materialen gedetecteerd worden.

Ongebroken puin is echter een zeer heterogene matrix en bezit meestal stukken die groter zijn dan 100 mm. Cfr CMA is de greepgrootte 20 l en bedraagt de grootte van het veldmonster minstens 500 l. Zoals bepaald in procedure voor asbest in gerecycleerde granulaten cfr CMA/1/A.19 dient op het terrein nog een zieving over 16 mm te gebeuren. De fijne fractie wordt in grootte beperkt tot een labomonster F van 10 l. Uit de grove fractie worden de asbestverdachte/vezelhoudende stukken verzameld en samengevoegd tot het verzamelmonster S. In het labo wordt het asbestgehalte bepaald in beide monsters en wordt het asbestgehalte van het veldmonster berekend.

Uit de bovenstaande opsomming blijkt dat de bepaling van het (berekende) totaalgehalte aan asbestvezels in ongebroken puin arbeidsintensief is en bijgevolg duur is. Bovendien zal de betrouwbaarheid van het meetresultaat laag zijn wegens de grote heterogeniteit van deze afvalstroom. Want bij verschillende analyses op dezelfde partij is een grote spreiding van de meetresultaten te verwachten en bijgevolg een grote meetonzekerheid.

Een proefmethode van de bepaling van asbest in ongebroken puin is dan ook niet zinvol.

De visuele beoordeling van de partij ongebroken puin op aanwezigheid van asbestverdachte stoffen is een veel effectievere aanpak. Het nadeel is dat er geen normenkader bestaat voor het gehalte aan asbestverdachte materialen. De waarde van 1000 ppm hechtgebonden asbestverdachte materialen kan als werk- of toetsingswaarde gebruikt worden maar biedt geen sluitende garanties dat het ongebroken puin steeds aan de normwaarde van 100 ppm zal voldoen.

2. externe controle op asbestverdachte materialen in ongebroken puin van

containerpark

De sector stelt richtlijnen op voor de inzameling van puin afkomstig van containerparken (bijlage 3 van het eenheidsreglement). Deze richtlijnen hebben tot doel om controles op puin van containerparken te stroomlijnen en een gelijkwaardig acceptatiebeleid te voeren.

De “Richtlijnen voor puin van containerparken” hebben als einddoel de kwaliteit van het aangeleverde puin bij de puinbrekers te verbeteren zodat het bij de puinbreker als laag milieu risico profiel (LMRP) kan aangeleverd worden. Dit betekent een aangepaste bedrijfsvoering op het containerpark en impliceert o.a. een strenge controle op de aanwezigheid van asbestverdachte materialen in het puin bij acceptatie.

Overeenkomstig de frequentie gegeven in de Richtlijnen voor puin van containerparken moet de geselecteerde container uitgespreid worden op een verharde sorteervloer in aanwezigheid van een externe controleur. De plaats waar de externe controle gebeurt wordt afgesproken in overleg met de exploitant van het containerpark en kan 1 van de volgende locaties zijn: op containerpark buiten de openingsuren, bij de puinbreker of op andere vergunde plaats voor de afvalstofverwerking.

Op de volledige containerinhoud (12-20m³) wordt visuele controle en een zo representatief mogelijke staalname uitgevoerd.

1. Spreid met een wiellader de volledige containerinhoud open in een laagdikte van ongeveer 20 cm.
2. Controleer visueel of er asbestverdachte materialen aanwezig zijn.
3. Indien niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal aanwezig moet de volledige container afgevoerd worden naar een inrichting vergund voor het reinigen van puin verontreinigd met asbest.
4. Indien grote stukken (bv >100 mm) hechtgebonden asbestverdacht materiaal aanwezig moet de volledige container afgevoerd worden naar een inrichting vergund voor het sorteren van puin.
5. Neem met een wiellader met laadschop van minstens 100 l op 4 verschillende plaatsen één laadschop. Het materiaal van de 4 laadschoppen wordt op een propere verharde ondergrond uitgespreid in een laagdikte van maximaal 20 cm en vormt zo een subpartij van minstens 400 l.
6. De subpartij wordt eerst gecontroleerd op de aanwezigheid van niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal. Indien niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal aanwezig dan moet de volledige containerinhoud afgevoerd worden naar een inrichting vergund voor het reinigen van puin verontreinigd met asbest.

7. Neem volgens de manuele methode 4 grepen uit de subpartij. De grepen worden gelijkmatig ruimtelijk verspreid over het bovenoppervlak van de subpartij en worden, zoveel mogelijk, doorheen de dikte van de subpartij genomen (ca. 20 cm). De minimale greepgrootte is afhankelijk van de korrelgrootte D95 (zie tabel 1 CMA/1/A.14) De grepen worden, afhankelijk van het te bemonsteren materiaal (korrelgrootte), genomen met apparatuur die voldoet aan de eisen CMA/1/A.14.
8. De 4 grepen worden verzameld en samengevoegd tot het veldmonster.

Dit veldmonster wordt gewogen en er gebeurt een grondige visuele controle op aanwezigheid van asbestverdachte materialen.

De volgende aanpak wordt gevolgd:

1. indien niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal aanwezig dan moet de volledige containerinhoud afgevoerd worden naar een inrichting vergund voor het reinigen van puin verontreinigd met asbest.
2. indien hechtgebonden asbestverdachte materialen aanwezig worden alle asbestverdachte materialen uitgeraapt en gewogen. Het totale gewicht aan asbestverdachte materialen uitdrukken op totale gewicht van het veldmonster. De concentratie aan asbestverdachte materialen toetsen aan de kwalitatieve werkwaarde van 1000 ppm
 - < 1000 ppm (of strenger indien zo onderling met de breker afgesproken) de lading kan als materiaal met LMRP gebroken worden onder verantwoordelijkheid van de breker;
 - >1000 ppm (of strenger indien zo onderling met de breker afgesproken) dan moet de volledige containerinhoud afgevoerd worden naar een vergund sorteerinrichting

Een overschrijding van de waarde van 1000 ppm heeft ook als gevolg dat de controlefrequentie op het aangevoerde puin van het respectievelijke containerpark moet aangepast worden. Dit moet gebeuren overeenkomstig de frequenties gegeven in de Richtlijnen voor puin van containerparken.

3. externe controle op asbestverdachte materialen in ongebroken puin van sorteerinrichtingen

Bijlage 4 van het eenheidsreglement geeft het 'Kwaliteitsborgingsysteem voor puin van sorteerinrichtingen voor bouw- en sloopafval'.

Het "Kwaliteitssysteem voor puin afkomstig van sorteerinrichtingen" heeft als einddoel de kwaliteit van het aangeleverde puin bij de puinbrekers te verbeteren zodat het bij de puinbreker als laag milieu risico profiel (LMRP) kan aangeleverd worden. Dit betekent een aangepaste bedrijfsvoering op de sorteerbedrijven. Het impliceert o.a. een strenge controle op de aanwezigheid van asbestverdachte

materialen in het puin bij acceptatie en adequate verwijdering van asbestverdachte materialen. De modaliteiten van de controle van asbest op puin van sorteerinrichtingen (frequentie, controle bij puinbreker of sorteerb企业, ...) moet gebeuren overeenkomstig de bepalingen van het Kwaliteitssysteem voor puin van sorteerinrichtingen.

Het grove puin dat de sorteerder afvoert naar de puinbreker mag niet verontreinigd zijn met asbestverdachte materialen.

Bij de sorteerder worden op partij uitgesorteerde (afgezeefde) grove puinfractie van maximum 250 m³ een zo representatief mogelijke staalname uitgevoerd

1. Neem met een wiellader met laadschop op minimum 4 verschillende plaatsen één of meerdere laadschoppen uit de afgebakende partij. Zorg ervoor dat evenveel laadschoppen uit de kern, als aan het oppervlak van de hoop ontnomen worden.
2. Per plaats wordt het materiaal in de laadschoppen op een propere verharde ondergrond gestort, en vormt zo een subpartij. De grootte van deze subpartijen is afhankelijk van de grootte van de gebruikte laadschop, maar moet minstens 1m³ bedragen.
3. De subpartij wordt met de laadschop nogmaals opgeschept en uitgestort om het materiaal te homogeniseren (eventueel deze handeling enkele malen herhalen).
4. Elke subpartij wordt met de laadschop uitgestreken zodat het materiaal uitgespreid ligt in een laag van maximaal 20 cm.
5. Elke subpartij wordt eerst gecontroleerd op de aanwezigheid van niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal en grote stukken (bv >100 mm) hechtgebonden asbestverdacht materiaal aanwezig. Indien voormelde materialen aanwezig dan moet de volledige partij grove puinfractie terug gesorteerd worden.
6. Neem volgens de manuele methode 4 grepen uit de subpartij. De grepen worden gelijkmatig ruimtelijk verspreid over het bovenoppervlak van de subpartij en worden, zoveel mogelijk, doorheen de dikte van de subpartij genomen (ca. 20 cm). De grepen worden, afhankelijk van het te bemonsteren materiaal (korrelgrootte), genomen met apparatuur die voldoet aan de eisen CMA/1/A.14. De minimale greepgrootte is afhankelijk van de korrelgrootte D95 (zie tabel 1 CMA/1/A.14)
7. Herhaal punt 2 t.e.m. 6 voor de andere 3 subpartijen uit de voorraadhoop.
8. De 16 grepen worden verzameld en samengevoegd tot het veldmonster.

Dit veldmonster wordt gewogen en er gebeurt een grondige visuele controle op aanwezigheid van asbestverdachte materialen.

De volgende aanpak wordt gevolgd:

1. indien niet-hechtgebonden asbestverdacht materiaal aanwezig dan moet het veldmonster terug bij de bemonsterde partij van maximum 250 m³ gevoegd worden. De volledige partij grove puinfractie moet opnieuw gesorteerd worden.

2. indien hechtgebonden asbestverdachte materialen aanwezig zijn, wegen van alle asbestverdachte materialen, de massa asbestverdachte materialen uitdrukken op totale massa van het veldmonster en dan toetsen aan de kwalitatieve werkwaarde van bv. 1000 ppm

< 1000 ppm (of strenger indien zo onderling met de breker afgesproken) de bemonsterde partij van maximum 250 m³ als materiaal met LMRP kan gebroken worden onder verantwoordelijkheid van de breker;

>1000 ppm (of strenger indien zo onderling met de breker afgesproken) dan moet de bemonsterde partij van maximum 250 m³ opnieuw gesorteerd en nadien bemonsterd en gecontroleerd worden.

Een overschrijding van de waarde van 1000 ppm (of strenger, zoals vastgelegd in de overeenkomst tussen sorteerinrichting en puinbreker) heeft ook tot gevolg dat de controlefrequentie op het gesorteerde puin van de respectievelijke inrichting moet aangepast worden (zoals bepaald in het Kwaliteitssysteem voor puin van sorteerinrichtingen).

4. externe controle op input en outputmateriaal bij inrichtingen vergund voor het reinigen van puin verontreinigd met asbest

De aanvoer van ongebroken puin, verontreinigd met asbestverdacht materiaal moet traceerbaar blijven tot na de reiniging. Het is cruciaal om de verontreinigde partij correct af te bakenen.

De exploitant van de reinigingsinstallatie moet aantonen dat zijn installatie geschikt is om asbestverontreiniging te verwijderen. De grove stukken worden voorafgaand aan de reiniging afgescheiden. Voor elke gereinigde partij moet de exploitant volgende informatie aangeven: het totaal gewicht van de input, gewicht aan niet-hechtgebonden en hechtgebonden asbestverdachte stoffen dat hij verzameld en verwijderd heeft.

De kwaliteit van het gereinigde materiaal (output) moet voldoen aan de berekende normwaarde van 100 ppm.

Uit een partij gereinigde puinfractie van maximum 250 m³ gebeurt de staalname en de monstervoorbehandeling ter plaatse zoals beschreven in procedure voor gerecycleerde granulaten nl volgens CMA/1/A.19. Het labomonster F en -indien beschikbaar- het verzamelmonster S, worden naar het labo gebracht en verder behandeld, geanalyseerd met procedure bepaling van asbest in gerecycleerde

granulaten volgens CMA/2/II/C.2. Het meetresultaat wordt getoetst aan de berekende normwaarde van 100 ppm.

Indien de normwaarde wordt overschreden moet de volledige partij terug gereinigd en nadien gecontroleerd worden.

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 24 augustus 2017 tot wijziging van de bijlage bij het ministerieel besluit van 25 juli 2011 houdende de goedkeuring van het eenheidsreglement gerecycleerde granulaten.

Brussel, 24 augustus 2017

De Vlaamse minister van Omgeving, Natuur en Landbouw,

Joke SCHAUVLIEGE

VLAAMSE OVERHEID

Omgeving

[C – 2017/13418]

18 SEPTEMBER 2017. — Vaststelling van standaardprocedure oriënterend bodemonderzoek in het kader van het Bodemdecreet van 27 oktober 2006

Bij besluit van de Vlaamse minister van Omgeving, Natuur en Landbouw van 18 september 2017 wordt de standaardprocedure voor het oriënterend bodemonderzoek vastgesteld.

Dit besluit treedt in werking op 1 oktober 2017.

Artikel 1 en bijlage 1 van het Ministerieel besluit van 10 januari 2017 houdende vaststelling van standaardprocedures in het kader van het Bodemdecreet van 27 oktober 2006 die betrekking hebben op hogervermelde standaardprocedure worden opgeheven.

Oriënterende bodemonderzoeken die voor de inwerkingtreding van dit besluit bij de OVAM worden ingediend en die na de inwerkingtreding ervan door de OVAM worden beoordeeld, worden getoetst aan de standaardprocedure die gold op het ogenblik dat het oriënterend bodemonderzoek werd ingediend.

De standaardprocedure kan geraadpleegd en gedownload worden op de OVAM-website: <http://www.ovam.be>

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204928]

25 JUILLET 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Comité du Lait ASBL en tant qu'organisme chargé du contrôle du mode de production et de l'étiquetage de produits biologiques

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu le Règlement (CE) n° 834/2007 du Conseil du 28 juin 2007 relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques et abrogeant le Règlement (CEE) n°2092/91;

Vu le Règlement (CE) n° 889/2008 de la Commission du 5 septembre 2008 portant modalités d'application du Règlement (CE) n° 834/2007 du Conseil relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques en ce qui concerne la production biologique, l'étiquetage et les contrôles;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 février 2010 concernant le mode de production et l'étiquetage des produits biologiques et abrogeant l'arrêté du Gouvernement wallon du 28 février 2008, l'article 6;

Considérant le dossier de demande d'agrément introduit par le Comité du Lait ASBL en date du 7 avril 2017, complété le 17 juillet 2017,

Arrête :

Article 1^{er}. L'ASBL Comité du Lait, sise Route de Herve 104, à 4651 Battice, est agréée en tant qu'organisme chargé du contrôle du mode de production biologique et de l'étiquetage de produits biologiques, conformément à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 février 2010 concernant le mode de production et l'étiquetage des produits biologiques et abrogeant l'arrêté du Gouvernement wallon du 28 février 2008.

Les tâches pouvant être exécutées par l'organisme agréé portent sur les produits agricoles vivants ou non transformés au sens de l'article 1^{er}, point 2, a), du Règlement (CE) n° 834/2007.

Le numéro de code attribué en application de l'article 27, point 10, du Règlement (CE) n° 834/2007 est le BE-BIO-05.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 25 juillet 2017.

R. COLLIN

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2017/204928]

25. JULI 2017 — Ministerieller Erlass zur Zulassung der VoE "Comité du Lait ASBL" als mit der Kontrolle der biologischen Produktionsmethoden und der Kennzeichnung der biologischen Erzeugnisse beauftragte Prüfstelle

Der Minister für Landwirtschaft

Aufgrund der Verordnung (EG) Nr. 834/2007 des Rates vom 28 Juni 2007 über die ökologische/biologische Produktion und die Kennzeichnung von ökologischen/biologischen Erzeugnissen und zur Aufhebung der Verordnung (EWG) Nr. 2092/91;

Aufgrund der Verordnung (EG) Nr. 889/2008 der Kommission vom 5. September 2008 mit Durchführungsvorschriften zur Verordnung (EG) Nr. 834/2007 des Rates über die ökologische/biologische Produktion und die Kennzeichnung von ökologischen/biologischen Erzeugnissen hinsichtlich der ökologischen/biologischen Produktion, Kennzeichnung und Kontrolle;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 11. Februar 2010 über die biologische Produktionsmethoden und die Kennzeichnung der biologischen Erzeugnisse und zur Aufhebung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 28. Februar 2008, Artikel 6;

In Erwägung der von der VoE "Comité du Lait ASBL" am 7. April 2017 eingereichten und am 17. Juli 2017 ergänzten Akte für den Antrag auf Zulassung,

Beschließt:

Artikel 1 - Die VoE "Comité du Lait ASBL", mit Sitz in 4651 Battice, Route de Herve 104, wird als mit der Kontrolle der biologischen Produktionsmethoden und der Kennzeichnung der biologischen Erzeugnisse beauftragte Prüfstelle gemäß Artikel 6 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 11. Februar 2010 über die biologische Produktionsmethoden und die Kennzeichnung der biologischen Erzeugnisse und zur Aufhebung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 28. Februar 2008 zugelassen.

Die Aufgaben, die von der zugelassenen Prüfstelle ausgeführt werden dürfen, betreffen lebende oder unverarbeitete landwirtschaftliche Erzeugnisse im Sinne von Artikel 1 Punkt 2 Buchstabe a) der Verordnung (EG) Nr. 834/2007.

Die in Anwendung von Artikel 27 Punkt 10 der Verordnung (EG) Nr. 834/2007 zugeteilte Codenummer ist BE-BIO-05.

Art. 2 - Der vorliegende Erlass tritt am Tage seiner Unterzeichnung in Kraft.

Namur, den 25. Juli 2017

R. COLLIN

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2017/204928]

25 JULI 2017. — Ministerieel besluit houdende erkenning van de vzw « Comité du Lait ASBL » als instelling belast met de controle op de productiemethode en de etikettering van biologische producten

De Minister van Landbouw,

Gelet op Verordening (EG) nr. 834/2007 van de Raad van 28 juni 2007 inzake de biologische productie en de etikettering van biologische producten en tot intrekking van Verordening (EEG) nr.2092/91;

Gelet op Verordening (EG) nr.889/2008 van de Commissie van 5 september 2008 tot vaststelling van bepalingen ter uitvoering van Verordening (EG) nr.834/2007 van de Raad inzake de biologische productie en de etikettering van biologische producten, wat de biologische productie, de etikettering en de controles betreft;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 februari 2010 inzake de productiemethode en etikettering van biologische producten en tot opheffing van het besluit van de Waalse Regering van 28 februari 2008, artikel 6;

Gelet op het dossier m.b.t. de erkenningsaanvraag ingediend door de vzw « Comité du Lait ASBL » op 7 april 2017, aangevuld op 17 juli 2017,

Besluit :

Artikel 1. De VZW « Comité du Lait ASBL », gelegen Route de Herve 104 te 4651 Battice, wordt erkend als instelling belast met de controle op de productiemethode en de etikettering van biologische producten, overeenkomstig artikel 6 van het besluit van de Waalse Regering van 11 februari 2010 inzake de productiemethode en etikettering van biologische producten en tot opheffing van het besluit van de Waalse Regering van 28 februari 2008.

De taken die door de erkende instelling kunnen worden uitgevoerd, hebben betrekking op levende landbouwproducten of niet-verwerkte landbouwproducten in de zin van artikel 1, punt 2, a), van Verordening (EG) nr. 834/2007.

Het codenummer toegekend overeenkomstig artikel 27, punt 10, van Verordening (EG) nr. 834/2007 is BE-BIO-05.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

Namen, 25 juli 2017.

R. COLLIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204890]

Pouvoirs locaux

Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 annule la délibération du 10 juillet 2017 par laquelle le conseil d'administration de la société coopérative à responsabilité limitée « Association intercommunale pour le démergement et l'épuration des communes de la province de Liège », en abrégé A.I.D.E., a approuvé l'avenant n° 1 au marché de services pour l'étude, la direction et la surveillance des travaux « Réparation des égouts de priorité 1 : Zone IV - Guillemins - Centre Saint-Léonard » sur le territoire de la ville de Liège pour un montant de 41.933,0625 euros H.T.V.A.

Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 approuve les comptes pour l'exercice 2016 de la société coopérative à responsabilité limitée Intercommunale Inasep, votés en séance de l'assemblée générale en date du 28 juin 2017.

Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 annule la délibération du 29 juin 2017 par laquelle le conseil d'administration de la société coopérative à responsabilité limitée « Intercommunale Centre hospitalier universitaire et psychiatrique de Mons-Borinage », en abrégé CHU Ambroise Paré, a attribué le marché public relatif à la « fourniture d'une infrastructure de type modulaire pour la dialyse extra hospitalière sur le site du Chêne aux Haies » à la société ABC Construction pour un montant de 1.193.262,89 euros H.T.V.A.

Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 approuve la délibération du 22 juin 2017 par laquelle l'assemblée générale de l'intercommunale ORES ASSETS modifie les articles 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 13, 14, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 27, 28, 29, 30, 32, 36, 37, 38, 40, 41, 42, 44 et 47 des statuts de l'intercommunale, à l'exception des articles 16.9, alinéa 3, et 16.11.

Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 annule la délibération du 15 mai 2017 par laquelle le conseil d'administration de la société coopérative à responsabilité limitée « Publifin SCIRL » décide, d'une part, d'arrêter la procédure de passation pour le lot 2 « Assurance de la responsabilité civile et pénale des administrateurs de sociétés » et, d'autre part, de relancer le marché pour le lot 2 « Assurance de la responsabilité civile et pénale des administrateurs de sociétés », sur base de l'article 26, § 1^{er}, 1^o, d), de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, en procédure négociée sans publicité.

Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 annule la délibération du 18 juillet 2017 par laquelle le conseil d'administration de la société coopérative à responsabilité limitée « Publifin SCIRL » attribue le lot 1 « Protection du patrimoine, responsabilité civile, protection des personnes, omnium missions de services » à la SA Ethias pour un montant de 2.738.150,72 euros H.T.V.A.

AMAY. — Un arrêté ministériel du 4 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la régie communale « Les Maîtres du Feu » d'Amay, arrêtés en séance du conseil communal en date du 14 juin 2017.

AMAY. — Un arrêté ministériel du 11 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la commune d'Amay, arrêtés en séance du conseil communal en date du 14 juin 2016.

ANDENNE. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2017 approuve les articles relevant de la tutelle et spéciale d'approbation (articles 1 à 6, 8, 11 à 17 et 19 à 31) de la délibération du 17 juillet 2017 par laquelle le conseil communal d'Andenne établit, pour les exercices 2017 à 2019, une redevance communale pour le stationnement de véhicules à moteur sur la voie publique ou sur les lieux assimilés à la voie publique.

ANS. — Un arrêté ministériel du 4 septembre 2017 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la commune d'Ans, votées en séance du conseil communal en date du 30 juin 2017.

ANS. — Un arrêté ministériel du 12 septembre 2017 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la régie foncière d'Ans, votées en séance du conseil communal en date du 30 juin 2017.

AWANS. — Un arrêté ministériel du 5 septembre 2017 réforme les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la commune d'Awans, votées en séance du conseil communal en date du 30 mai 2017.

AYWAILLE. — Un arrêté ministériel du 12 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la commune d'Aywaille, arrêtés en séance du conseil communal en date du 31 mai 2017.

BEAURAING. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2017 approuve la délibération du conseil communal de Beauraing du 1^{er} août 2017 relative à l'adhésion de la commune à l'ASBL Powalco et à l'adoption de ses statuts.

BERLOZ. — Un arrêté ministériel du 12 septembre 2017 réforme les modifications budgétaires n° 2 pour l'exercice 2017 de la commune de Berloz, votées en séance du conseil communal en date du 12 juillet 2017.

BLEGNY. — Un arrêté ministériel du 5 septembre 2017 réforme les modifications budgétaires n° 2 pour l'exercice 2017 de la commune de Blégny, votées en séance du conseil communal en date du 26 juin 2017.

CHASTRE. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 approuve la délibération du 19 juillet 2017 par laquelle le conseil communal de Chastre établit, pour les exercices 2017 à 2018, une taxe sur la délivrance de documents administratifs, à l'exception de l'article 4, point G.

CHAUDFONTAINE. — Un arrêté ministériel du 12 septembre 2017 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la commune de Chaudfontaine, votées en séance du conseil communal en date du 31 mai 2017.

COLFONTAINE. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2017 approuve la délibération du conseil communal de Colfontaine du 29 juin 2017 relative à l'adhésion de la commune à l'ASBL Powalco et à l'adoption de ses statuts.

ENGIS. — Un arrêté ministériel du 7 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la commune d'Engis, arrêtés en séance du conseil communal en date du 23 mai 2017.

ESNEUX. — Un arrêté ministériel du 7 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la commune d'Esneux, arrêtés en séance du conseil communal en date du 2 juin 2017.

FERRIERES. — Un arrêté ministériel du 11 septembre 2017 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la commune de Ferrières, votées en séance du conseil communal en date du 22 juin 2017.

FLERON. — Un arrêté ministériel du 8 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la commune de Fléron, arrêtés en séance du conseil communal en date du 20 juin 2017.

GRACE-HOLLOGNE. — Un arrêté ministériel du 7 septembre 2017 réforme les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la commune de Grâce-Hollogne, votées en séance du conseil communal en date du 26 juin 2017.

LASNE. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2017 approuve la délibération du 27 juillet 2017 par laquelle le conseil communal de Lasne établit, pour les exercices 2017 à 2019, une redevance pour l'obtention de copies de documents administratifs et d'impression de plans.

LIEGE. — Un arrêté ministériel du 7 septembre 2017 approuve les comptes annuels pour l'exercice 2016 de la régie foncière de stationnement et des services de Liège, arrêtés en séance du conseil communal en date du 26 juin 2017.

LIERNEUX. — Un arrêté ministériel du 7 septembre 2017 approuve les modifications budgétaires n° 1 pour l'exercice 2017 de la commune de Lierneux, votées en séance du conseil communal en date du 4 juillet 2017.

MANHAY. — Un arrêté ministériel du 14 septembre 2017 approuve la délibération du 22 juin 2017 par laquelle le conseil communal de Manhay établit, pour l'exercice 2017, une redevance sur la location du compteur d'eau et sur la consommation d'eau de la distribution publique conformément à la structure tarifaire fixée par le Code de l'Eau.

MODAVE. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 approuve la délibération du conseil communal de Modave du 22 juin 2017 relative à l'adhésion de la commune à l'ASBL Powalco et à l'adoption de ses statuts.

PERUWELZ. — Un arrêté ministériel du 13 septembre 2017 approuve la délibération du conseil communal de Péruwelz du 27 juin 2017 relative à l'adhésion de la commune à l'ASBL Powalco et à l'adoption de ses statuts.

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2017/13426]

11 MAI 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Construction » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 12 juin 2017, page 63.710, il y a lieu d'apporter la correction suivante :

à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 11 mai 2017 portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Construction » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles, dans le texte néerlandais, il faut lire : « bij Brussel Mobiliteit » au lieu de : « bij Brussel Plaatselijke Besturen ».

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2017/13426]

11 MEI 2017. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthoofd A4 "Bouw" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 12 juni 2017, blz. 63.710, dient de volgende correctie te worden aangebracht:

in artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 11 mei 2017 tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthoofd A4 "Bouw" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen : "bij Brussel Mobiliteit" in plaats van : "bij Brussel Plaatselijke Besturen".

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2017/13427]

11 MAI 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Exploitation et Transport » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 12 juin 2017, page 63.711, il y a lieu d'apporter la correction suivante :

à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 11 mai 2017 portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Exploitation et Transport » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles, dans le texte néerlandais, il faut lire : « bij Brussel Mobiliteit » au lieu de : « bij Brussel Plaatselijke Besturen ».

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2017/13427]

11 MEI 2017. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthoofd A4 "Exploitatie en Vervoer" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 12 juni 2017, blz. 63.711, dient de volgende correctie te worden aangebracht:

in artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 11 mei 2017 tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthoofd A4 "Exploitatie en Vervoer" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen : "bij Brussel Mobiliteit" in plaats van : "bij Brussel Plaatselijke Besturen".

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2017/13428]

11 MAI 2017. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Maintenance » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 12 juin 2017, page 63.712, il y a lieu d'apporter la correction suivante :

à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 11 mai 2017 portant désignation des membres de la commission de sélection du Service Public régional de Bruxelles pour l'attribution d'un mandat de Directeur-chef de service A4 « Maintenance » à Bruxelles Mobilité au sein du Service Public régional de Bruxelles, dans le texte néerlandais, il faut lire : « bij Brussel Mobiliteit » au lieu de : « bij Brussel Plaatselijke Besturen ».

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2017/13428]

11 MEI 2017. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthoofd A4 "Onderhoud" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 12 juni 2017, blz. 63.712, dient de volgende correctie te worden aangebracht:

in artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 11 mei 2017 tot aanwijzing van de leden van de selectiecommissie van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel voor de toewijzing van een mandaat van Directeur-Diensthoofd A4 "Onderhoud" bij Brussel Mobiliteit binnen de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel, dient in de Nederlandse tekst te worden gelezen : "bij Brussel Mobiliteit" in plaats van : "bij Brussel Plaatselijke Besturen".

AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2017/204062]

Extrait de l'arrêt n° 80/2017 du 15 juin 2017

Numéro du rôle : 6637

En cause : la question préjudicielle relative aux articles 63, 165 et 167 du Code civil, posée par le Tribunal de première instance de Namur, division Namur, tribunal de la famille.

La Cour constitutionnelle,

composée des présidents J. Spreutels et E. De Groot, et des juges L. Lavrysen, A. Alen, J.-P. Moerman, E. Derycke et F. Daoût, assistée du greffier F. Meersschaut, présidée par le président J. Spreutels,

après en avoir délibéré, rend l'arrêt suivant :

I. *Objet de la question préjudicielle et procédure*

Par jugement du 1^{er} mars 2017 en cause de Emmanuelle Levecq et Aziz Midar contre l'officier de l'état civil de la ville d'Andenne, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 8 mars 2017, le Tribunal de première instance de Namur, division Namur, tribunal de la famille, a posé la question préjudicielle suivante :

« Les articles 63, 165 et 167 du Code civil, pris isolément ou ensemble, en ce qu'ils impliquent selon l'interprétation qui leur est donnée par la Cour d'appel de Liège dont question ci-avant, que le recours visé à l'article 167 du Code civil doit être déclaré sans objet dans l'hypothèse où il est certes exercé dans le délai d'un mois de la notification de la décision de refus de célébration de l'Officier de l'état civil mais au-delà du délai originaire de célébration du mariage de 6 mois et 14 jours, ne violent-ils pas notamment les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés ou non avec d'autres dispositions légales supranationales telle la Convention européenne des droits de l'homme et notamment l'article 12 de cette dernière, pour (1) constituer une entrave au droit du mariage et (2) nuancer l'effectivité du recours judiciaire légalement prévu, dès lors qu'ils impliquent, tels qu'interprétés, une réduction de fait et de droit du délai de recours, ramené au dernier jour du délai originaire de célébration (de 6 mois et 14 jours) et non au dernier jour du délai d'un mois, le tout sauf à considérer que, conscients ou devant l'être des délais, les candidats au mariage doivent soit (1) saisir en amont le Procureur du Roi d'une demande de prolongation, l'expiration du délai de 6 mois et 14 jours durant l'expiration du délai de recours d'un mois constituant des raisons graves, soit (2) qu'en cas de refus de la célébration du mariage décidée par l'Officier de l'état civil, et depuis cette date, le délai originaire de célébration de mariage est suspendu, sans qu'aucune demande de prolongation ne doive être exigée, ce qui rendrait sans objet le prescrit de l'article 165, § 3, alinéa 1^{er} du Code civil ? ».

Le 22 mars 2017, en application de l'article 72, alinéa 1^{er}, de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, les juges-rapporteurs J.-P. Moerman et A. Alen ont informé la Cour qu'ils pourraient être amenés à proposer de mettre fin à l'examen de l'affaire par un arrêt rendu sur procédure préliminaire.

(...)

III. *En droit*

(...)

B.1. Le juge *a quo* pose la question préjudicielle suivante :

« Les articles 63, 165 et 167 du Code civil, pris isolément ou ensemble, en ce qu'ils impliquent selon l'interprétation qui leur est donnée par la Cour d'appel de Liège dont question ci-avant, que le recours visé à l'article 167 du Code civil doit être déclaré sans objet dans l'hypothèse où il est certes exercé dans le délai d'un mois de la notification de la décision de refus de célébration de l'Officier de l'état civil mais au-delà du délai originaire de célébration du mariage de 6 mois et 14 jours, ne violent-ils pas notamment les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés ou non avec d'autres dispositions légales supranationales telle la Convention européenne des droits de l'homme et notamment l'article 12 de cette dernière, pour (1) constituer une entrave au droit du mariage et (2) nuancer l'effectivité du recours judiciaire légalement prévu, dès lors qu'ils impliquent, tels qu'interprétés, une réduction de fait et de droit du délai de recours, ramené au dernier jour du délai originaire de célébration (de 6 mois et 14 jours) et non au dernier jour du délai d'un mois, le tout sauf à considérer que, conscients ou devant l'être des délais, les candidats au mariage doivent soit (1) saisir en amont le Procureur du Roi d'une demande de prolongation, l'expiration du délai de 6 mois et 14 jours durant l'expiration du délai de recours d'un mois constituant des raisons graves, soit (2) qu'en cas de refus de la célébration du mariage décidée par l'Officier de l'état civil, et depuis cette date, le délai originaire de célébration de mariage est suspendu, sans qu'aucune demande de prolongation ne doive être exigée, ce qui rendrait sans objet le prescrit de l'article 165, § 3, alinéa 1^{er} du Code civil ? ».

B.2. Les articles 63, 165 et 167 du Code civil disposent :

« Art. 63. § 1^{er}. Ceux qui désirent contracter mariage sont tenus d'en faire la déclaration, moyennant le dépôt des documents visés à l'article 64, à l'officier de l'état civil de la commune où l'un des futurs époux est inscrit dans les registres de la population, le registre des étrangers ou le registre d'attente à la date de l'établissement de l'acte de déclaration.

[...]

§ 2. La déclaration est faite par l'un des futurs époux ou par les deux.

L'officier de l'état civil dresse acte de cette déclaration dans le mois de la délivrance de l'accusé de réception visé à l'article 64, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, sauf s'il a des doutes sur la validité ou l'authenticité des documents remis visés à l'article 64. Dans ce cas, il en informe les futurs époux et il se prononce sur la validité ou l'authenticité des documents remis et décide si l'acte peut être établi, au plus tard trois mois après la délivrance de l'accusé de réception visé à l'article 64, § 1^{er}, alinéa 1^{er}. S'il n'a pas pris de décision dans ce délai, l'officier de l'état civil doit établir l'acte sans délai.

Il est inscrit dans un registre unique déposé à la fin de chaque année au greffe du Tribunal de première instance.

[...]

« Art. 165. § 1^{er}. Le mariage ne peut être célébré avant le 14^e jour qui suit la date de l'établissement de l'acte de déclaration de mariage, visé à l'article 63.

§ 2. Le procureur du Roi près le tribunal de première instance de l'arrondissement dans lequel les requérants ont l'intention de contracter mariage, peut, pour raisons graves, dispenser de la déclaration et de tout délai d'attente, et accorder une prolongation du délai de six mois visé au § 3.

§ 3. Si le mariage n'a pas été célébré dans les six mois à compter de l'expiration du délai de 14 jours visé au § 1^{er}, il ne peut plus être célébré qu'après une nouvelle déclaration de mariage faite dans la forme prévue à l'article 63.

Lorsque l'officier de l'état civil refuse de célébrer le mariage, une prolongation de ce délai de six mois peut être demandée au juge qui se prononce sur le recours contre le refus ».

« Art. 167. L'officier de l'état civil refuse de célébrer le mariage lorsqu'il apparaît qu'il n'est pas satisfait aux qualités et conditions prescrites pour contracter mariage, ou s'il est d'avis que la célébration est contraire aux principes de l'ordre public.

S'il existe une présomption sérieuse qu'il n'est pas satisfait aux conditions visées à l'alinéa précédent, l'officier de l'état civil peut surseoir à la célébration du mariage, le cas échéant après avoir recueilli l'avis du procureur du Roi de l'arrondissement judiciaire dans lequel les requérants ont l'intention de contracter mariage, pendant un délai de deux mois au plus à partir de la date de mariage choisie par les parties intéressées, afin de procéder à une enquête complémentaire. Le procureur du Roi peut prolonger ce délai de trois mois au maximum. Dans ce cas, il en informe l'officier de l'état civil qui en informe les parties intéressées.

S'il n'a pas pris de décision définitive dans le délai prévu à l'alinéa précédent, l'officier de l'état civil doit célébrer le mariage sans délai, même dans les cas où le délai de six mois visé à l'article 165, § 3, est expiré.

Dans le cas d'un refus visé à l'alinéa premier, l'officier de l'état civil notifie sans délai sa décision motivée aux parties intéressées. Une copie, accompagnée d'une copie de tous documents utiles en est, en même temps, transmise au procureur du Roi de l'arrondissement judiciaire dans lequel le refus a été exprimé et à l'Office des étrangers dans le cas où sa décision est motivée sur la base de l'article 146bis.

Si l'un des futurs époux ou les deux ne sont pas inscrits, au jour du refus, dans les registres de la population, le registre des étrangers ou le registre d'attente de la commune, ou n'y ont pas leur résidence actuelle, la décision de refus est également immédiatement notifiée à l'officier de l'état civil de la commune où ce futur époux ou ces futurs époux sont inscrits dans l'un de ces registres ou ont leur résidence actuelle.

Le refus de l'officier de l'état civil de célébrer le mariage est susceptible de recours par les parties intéressées pendant un délai d'un mois suivant la notification de sa décision, devant le tribunal de la famille ».

B.3. Ces dispositions ont été introduites dans le Code civil par la loi du 4 mai 1999 « modifiant certaines dispositions relatives au mariage », entrée en vigueur le 1^{er} janvier 2000, qui a modernisé certaines formalités préalables au mariage et renforcé le rôle actif et préventif des officiers de l'état civil dans la lutte contre les mariages simulés (*Doc. parl.*, Sénat, 1998-1999, n° 1-512/4, pp. 9 et 13; *Doc. parl.*, Chambre, 1998-1999, n° 1788/3, pp. 9, 13 et 14).

B.4.1. L'article 165, §§ 1^{er} et 3, alinéa 1^{er}, du Code civil prévoit que les futurs époux peuvent choisir le jour de la célébration de leur mariage, dans une période située entre, au plus tôt, le quatorzième jour qui suit la date de l'établissement de l'acte de déclaration, et au plus tard le dernier jour du délai de six mois à compter de l'expiration du délai de quatorze jours.

Il en résulte que le délai de célébration du mariage est de six mois maximum à partir du quatorzième jour qui suit la date de l'établissement de l'acte de déclaration. À défaut de célébration du mariage dans ce délai, une nouvelle déclaration de mariage et la rédaction d'un nouvel acte de déclaration sont requis.

Le législateur a conçu le délai d'attente minimal de quatorze jours comme un « moratoire » durant lequel l'officier de l'état civil peut recueillir les informations utiles et exercer son pouvoir de contrôle (*Doc. parl.*, Sénat, 1998-1999, n° 1-512/6, pp. 9 et 15).

Lorsque l'officier de l'état civil refuse de célébrer le mariage, une prolongation du délai maximum dans lequel le mariage doit être célébré peut être demandée au juge qui se prononce sur le recours contre ce refus (article 165, § 3, alinéa 2, du Code civil). Selon l'article 167, dernier alinéa, du Code civil, le juge compétent pour connaître du recours contre le refus de célébrer le mariage est le tribunal de la famille, lequel peut être saisi d'un recours par les candidats au mariage dans le délai d'un mois suivant la notification de la décision de refus.

Une prolongation du même délai peut aussi être accordée par le procureur du Roi « pour raisons graves » en vertu de l'article 165, § 2, du Code civil.

B.4.2. L'article 167, alinéa 1^{er}, du Code civil prévoit que l'officier de l'état civil doit refuser de célébrer le mariage lorsqu'il apparaît qu'il n'est pas satisfait aux qualités et conditions prescrites pour contracter mariage ou s'il est d'avis que la célébration est contraire aux principes de l'ordre public, notamment parce qu'il s'agirait d'un mariage simulé tel qu'il est défini à l'article 146bis du Code civil (*Doc. parl.*, Sénat, 1998-1999, n° 1-512/6, p. 15).

S'il existe une présomption sérieuse que les conditions requises pour se marier ne sont pas remplies, l'officier de l'état civil peut surseoir à la célébration du mariage pendant un délai de deux mois à partir de la date de mariage choisie par les futurs époux, afin de procéder à une enquête complémentaire, en vertu de l'article 167, alinéa 2, du Code civil. Selon les travaux préparatoires, « le report du mariage doit permettre à l'officier de l'état civil de procéder à une enquête complémentaire pour vérifier s'il s'agit d'un possible mariage simulé (par exemple lorsque le délai prévu entre la déclaration et la date de mariage prévue serait, autrement, trop court) » (*Doc. parl.*, Sénat, 1998-1999, n° 1-512/4, p. 12; *Doc. parl.*, Chambre, 1998-1999, n° 1788/3, p. 13).

La loi du 2 juin 2013 « modifiant le Code civil, la loi du 31 décembre 1851 sur les consulats et la juridiction consulaire, le Code pénal, le Code judiciaire et la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, en vue de la lutte contre les mariages de complaisance et les cohabitations légales de complaisance » a modifié l'article 167, alinéa 2, du Code civil pour donner la possibilité au procureur du Roi de prolonger d'un nouveau délai de trois mois le délai initial de surséance de deux mois décidé par l'officier de l'état civil. Selon les travaux préparatoires, la faculté pour le procureur du Roi de porter le délai de surséance à cinq mois maximum a été motivée par la volonté de « donner suffisamment de temps au procureur du Roi pour procéder à une enquête et formuler son avis » (*Doc. parl.*, Chambre, 2012-2013, DOC 53-2673/001, p. 6), la pratique ayant démontré que « le délai de deux mois s'est souvent avéré insuffisant pour pouvoir effectuer une enquête approfondie et fournir un avis motivé » (*ibid.*, p. 9).

B.5. Par son arrêt n° 35/2017 du 16 mars 2017, la Cour a jugé :

« B.4.1. La Cour est invitée à examiner la compatibilité des articles 63, 165 et 167 du Code civil, pris ensemble ou séparément, avec les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés ou non avec d'autres dispositions légales supranationales telle la Convention européenne des droits de l'homme et notamment l'article 12 de cette dernière, en ce que ces dispositions feraient dépendre l'effectivité du recours contre la décision de refus de l'officier de l'état civil de célébrer le mariage de la date de mariage choisie par les candidats au mariage et/ou de l'existence d'une surséance de deux mois, éventuellement prolongée de trois mois, et constitueraient ainsi une entrave au droit au mariage, en contraignant les candidats au mariage à la réintroduction quasi systématique d'une déclaration de mariage.

Il est également demandé à la Cour d'examiner si les dispositions en cause ne violent pas ces mêmes dispositions en privant les candidats au mariage qui font l'objet d'une décision de surséance, du droit effectif d'obtenir une prolongation judiciaire du délai de célébration du mariage, lorsque le délai initial était déjà expiré au moment de la notification de la décision de refus de célébrer le mariage.

B.4.2. Il ressort de la formulation des questions préjudicielles et de la motivation des décisions de renvoi que les litiges au fond portent sur une situation dans laquelle, successivement, l'officier de l'état civil a sursis à la célébration du mariage pendant un délai de deux mois (article 167, alinéa 2, du Code civil), le procureur du Roi a prolongé ce délai

de trois mois supplémentaires (article 167, alinéa 2, du Code civil), l'officier de l'état civil a refusé de célébrer le mariage à l'expiration du délai de surséance (article 167, alinéa 4) et, enfin, les candidats au mariage ont introduit un recours contre la décision de refus devant le tribunal de la famille, dans le délai de recours (article 167, dernier alinéa). Les litiges au fond ont pour particularité que la décision de refus de l'officier de l'état civil de célébrer le mariage a été notifiée aux candidats au mariage à une date à laquelle le délai de six mois et quatorze jours pour célébrer le mariage était déjà écoulé (article 165, § 3, alinéa 1^{er}).

La Cour limite son examen à cette hypothèse.

B.4.3. Il ressort des motifs des décisions de renvoi que le juge *a quo* interroge la Cour à propos des conséquences du dépassement du délai de six mois et quatorze jours pour célébrer le mariage visé à l'article 165, § 3, alinéa 1^{er}, du Code civil, sur le sort à réserver au recours formé contre la décision de refus, en vertu de l'article 167, dernier alinéa, du même Code, et à la demande de prolongation du délai de six mois visée à l'article 165, § 3, alinéa 2, du même Code, en cas de surséance à la célébration du mariage, en vertu de l'article 167, alinéa 2, du même Code.

L'article 63 du Code civil, qui concerne la déclaration de mariage, n'est pas directement concerné pas les questions préjudicielles.

La Cour limite par conséquent son examen aux articles 165, § 3, et 167, alinéas 2 et 6, du Code civil.

B.4.4. Il ressort par ailleurs des motifs des décisions de renvoi que le juge *a quo* compare la situation de candidats au mariage qui ont choisi de se marier à une date proche du point de départ du délai de six mois et quatorze jours pour célébrer le mariage, d'une part, et celle des candidats au mariage qui choisissent de se marier à une date éloignée du point de départ du même délai, d'autre part.

Les questions préjudicielles invitent la Cour à se prononcer sur une éventuelle discrimination, en ce que la seconde catégorie de personnes serait privée, sans justification objective et raisonnable, d'un accès effectif au tribunal de la famille, dans les circonstances décrites en B.4.2, à la fois pour contester la décision de refus et pour demander une prolongation du délai de célébration du mariage. La question préjudicielle doit ainsi être interprétée en ce sens que la Cour est interrogée sur la compatibilité des dispositions en cause avec les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec le droit d'accès au juge, garanti par l'article 13 de la Constitution et par l'article 6 de la Convention européenne des droits de l'homme, et avec le droit au mariage, garanti par l'article 12 de la même Convention.

B.5.1. Le droit d'accès au juge, qui constitue un aspect du droit à un procès équitable, peut être soumis à des conditions de recevabilité, notamment en ce qui concerne l'introduction d'une voie de recours. Ces conditions ne peuvent cependant aboutir à restreindre le droit de manière telle que celui-ci s'en trouve atteint dans sa substance même. Tel serait le cas si les restrictions imposées ne tendaient pas vers un but légitime et s'il n'existait pas un rapport raisonnable de proportionnalité entre les moyens employés et le but visé.

La compatibilité de ces limitations avec le droit d'accès à un tribunal dépend des particularités de la procédure en cause et s'apprécie au regard de l'ensemble du procès (CEDH, 24 février 2009, *L'Erablière c. Belgique*, § 36; 29 mars 2011, *R.T.B.F. c. Belgique*, § 69; 18 octobre 2016, *Miessen c. Belgique*, § 64).

B.5.2. Plus particulièrement, les règles relatives aux formalités et délais fixés pour former un recours visent à assurer une bonne administration de la justice et à écarter les risques d'insécurité juridique. Toutefois, ces règles ne peuvent empêcher les justiciables de se prévaloir des voies de recours disponibles.

De surcroît, les tribunaux doivent, en appliquant des règles de procédure, éviter à la fois un excès de formalisme qui porterait atteinte à l'équité de la procédure, et une souplesse excessive qui aboutirait à supprimer les conditions de procédure établies par la loi (CEDH, 26 juillet 2007, *Walchli c. France*, § 29; 25 mai 2004, *Kadlec et autres c. République tchèque*, § 26). En effet, le droit d'accès à un tribunal se trouve atteint lorsque sa réglementation cesse de servir les buts de la sécurité juridique et de la bonne administration de la justice et constitue une sorte de barrière qui empêche le justiciable de voir son litige tranché au fond par la juridiction compétente (CEDH, 24 mai 2011, *Sabri Gunes c. Turquie*, § 58; 13 janvier 2011, *Evangelou c. Grèce*, § 19; 18 octobre 2016, *Miessen c. Belgique*, § 66).

Le droit d'accès au juge est notamment violé s'il est imposé à une partie au procès un formalisme excessif sous la forme d'un délai dont le respect est tributaire de circonstances échappant à son pouvoir (CEDH, 22 juillet 2010, *Melis c. Grèce*, §§ 27-28).

B.6. La Cour examine, en règle, les dispositions en cause dans l'interprétation qu'en donne le juge *a quo*.

B.7.1. Dans l'interprétation retenue par le juge *a quo*, le recours contre la décision de refus devrait être considéré comme dépourvu d'objet, dans les circonstances décrites en B.4.2, au motif que le délai de célébration du mariage serait dépassé et qu'une nouvelle déclaration de mariage serait nécessaire. La demande de prolongation du délai de célébration du mariage formulée dans le cadre du recours ne pourrait pas non plus être accueillie, dès lors qu'elle serait introduite après l'expiration du délai originaire.

B.7.2. Le respect du délai de célébration du mariage échappe toutefois à la maîtrise des candidats au mariage, en cas de surséance. En effet, plus les candidats au mariage ont choisi une date éloignée du point de départ du délai de six mois et quatorze jours visé à l'article 165, § 3, alinéa 1^{er}, du Code civil et plus le délai de surséance est long, plus les chances sont élevées que la décision de refus intervienne à un moment où le délai de célébration du mariage est dépassé, dès lors que le délai de surséance prend cours à partir de la date de mariage choisie par les futurs époux et qu'il peut durer jusqu'à cinq mois, soit un délai fort proche du délai de six mois pour célébrer le mariage.

Les candidats au mariage ne maîtrisent ni la décision de surseoir à la célébration du mariage, ni le délai de cette surséance, tandis que l'article 165, §§ 1^{er} et 3, alinéa 1^{er}, du Code civil leur donne la possibilité de choisir la date de leur mariage.

Partant, dans cette interprétation, les dispositions en cause privent de manière disproportionnée les candidats qui ont choisi de se marier à une date éloignée du point de départ du délai de six mois et quatorze jours mentionné à l'article 165, § 3, alinéa 1^{er}, du Code civil, d'un accès effectif au tribunal de la famille, dans les circonstances décrites en B.4.2.

B.8. Dans cette interprétation, les questions préjudicielles appellent une réponse affirmative.

B.9. Les articles 165, § 3, et 167, alinéas 2 et 6, du Code civil peuvent toutefois être interprétés autrement.

B.10.1. Les dispositions en cause n'indiquent en effet pas les conséquences du dépassement du délai de six mois et quatorze jours sur le sort à réserver au recours contre la décision de refus et à la demande de prolongation judiciaire de ce délai formulée dans le cadre de ce recours.

Les dispositions en cause peuvent être interprétées en ce sens que lorsque l'officier de l'état civil et, le cas échéant, le procureur du Roi décident de surseoir au mariage le délai maximum pour célébrer le mariage est prorogé d'office jusqu'à ce que l'officier de l'état civil accepte de célébrer le mariage ou, s'il refuse, jusqu'à ce que le juge saisi valablement d'un recours contre cette décision se prononce sur l'action et, le cas échéant, sur une prorogation du délai précité.

B.10.2. Les dispositions en cause, dans cette interprétation, correspondent à l'intention du législateur, qui a indiqué lors des travaux préparatoires que la faculté pour le juge saisi du recours contre la décision de refus de prolonger le délai de six mois permettait d'éviter, par ce biais, que les parties doivent, une deuxième fois, faire une déclaration (Doc. parl., Sénat, 1998-1999, n° 512/4, p. 12).

Pour le surplus, les dispositions en cause ainsi interprétées rencontrent l'objectif d'éviter de pénaliser les candidats au mariage en cas de surséance, qui est également à la base de l'article 167, alinéa 3, du Code civil. En vertu de cette disposition, lorsque l'officier de l'état civil n'a pas pris de décision refusant ou accordant la célébration du mariage dans le délai de surséance de cinq mois maximum prévu à l'article 167, alinéa 2, du même Code, celui-ci doit célébrer le mariage sans délai, ' même dans les cas où le délai de six mois visé à l'article 165, § 3, est expiré '. De la même manière, les candidats au mariage doivent disposer d'un accès effectif au tribunal de la famille afin de contester la décision de refus de célébrer leur mariage consécutive à une décision de surséance, même lorsque le délai de célébration du mariage est dépassé pour des raisons indépendantes de leur volonté.

B.11. Dans cette interprétation, les questions préjudicielles appellent une réponse négative.

B.12. Le contrôle au regard des articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec l'article 12 de la Convention européenne des droits de l'homme, ne conduit pas à une autre conclusion ».

B.6. Pour les mêmes motifs que ceux de l'arrêt précité, la question préjudicielle appelle une réponse identique.

Par ces motifs,

la Cour

dit pour droit :

- Les articles 165, § 3 et 167, alinéas 2 et 6, du Code civil violent les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec le droit d'accès au juge, dans l'interprétation selon laquelle, lorsque l'officier de l'état civil et, le cas échéant, le procureur du Roi décident de surseoir au mariage, que l'officier de l'état civil refuse ensuite de célébrer le mariage et que cette décision est notifiée après l'expiration du délai maximum dans lequel le mariage doit être célébré, le recours valablement introduit contre cette décision est considéré comme étant sans objet et une prorogation de ce délai ne peut plus être accordée.

- Les mêmes dispositions ne violent pas les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec le droit d'accès au juge, dans l'interprétation selon laquelle, lorsque l'officier de l'état civil et, le cas échéant, le procureur du Roi décident de surseoir au mariage, le délai maximum pour célébrer le mariage est prorogé d'office jusqu'à ce que l'officier de l'état civil accepte de célébrer le mariage ou, s'il refuse, jusqu'à ce que le juge saisi valablement d'un recours contre cette décision se prononce sur l'action et, le cas échéant, sur une prorogation du délai précité.

Ainsi rendu en langue française et en langue néerlandaise, conformément à l'article 65 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le 15 juin 2017.

Le greffier,

F. Meersschaut

Le président,

J. Spreutels

GRONDWETTELIJK HOF

[2017/204062]

Uittreksel uit arrest nr. 80/2017 van 15 juni 2017

Rolnummer 6637

In zake : de prejudiciële vraag betreffende de artikelen 63, 165 en 167 van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de Rechtbank van eerste aanleg Namen, afdeling Namen, familierechtbank.

Het Grondwettelijk Hof,

samengesteld uit de voorzitters J. Spreutels en E. De Groot, en de rechters L. Lavrysen, A. Alen, J.-P. Moerman, E. Derycke en F. Daoût, bijgestaan door de griffier F. Meersschaut, onder voorzitterschap van voorzitter J. Spreutels, wijst na beraad het volgende arrest :

I. *Onderwerp van de prejudiciële vraag en rechtspleging*

Bij vonnis van 1 maart 2017 in zake Emmanuelle Levecq en Aziz Midar tegen de ambtenaar van de burgerlijke stand van de stad Andenne, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 8 maart 2017, heeft de Rechtbank van eerste aanleg Namen, afdeling Namen, familierechtbank, de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schenden de artikelen 63, 165 en 167 van het Burgerlijk Wetboek, afzonderlijk genomen of met elkaar in samenhang gelezen, in zoverre zij, volgens de bovenvermelde interpretatie die eraan wordt gegeven door het Hof van Beroep te Luik, impliceren dat het beroep bedoeld in artikel 167 van het Burgerlijk Wetboek zonder voorwerp moet worden verklaard in de hypothese dat het weliswaar wordt uitgeoefend binnen de maand na de kennisgeving van de weigeringsbeslissing van de ambtenaar van de burgerlijke stand om het huwelijk te voltrekken maar na de oorspronkelijke termijn van 6 maanden en 14 dagen om het huwelijk te voltrekken, niet met name de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, al dan niet in samenhang gelezen met andere, supranationale wetsbepalingen, zoals het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en met name artikel 12 van dat laatste, omdat zij (1) het huwelijksrecht belemmeren en (2) het daadwerkelijke karakter van het wettelijk bepaalde gerechtelijke beroep nuanceren, aangezien zij, in die interpretatie, een feitelijke en juridische inkorting impliceren van de beroepstermijn, die wordt teruggebracht tot de laatste dag van de oorspronkelijke termijn voor het voltrekken van het huwelijk (van 6 maanden en 14 dagen) en niet tot de laatste dag van de termijn van één maand, dat alles tenzij wordt beschouwd dat, waarbij zij zich bewust zijn of moeten zijn van de termijnen, de huwelijkskandidaten ofwel (1) vooraf aan de procureur des Konings een verzoek tot verlenging moeten richten, waarbij het verstrijken van de termijn van 6 maanden en 14 dagen voordat de beroepstermijn van één maand is verstreken een gewichtige reden vormt, ofwel (2) dat, indien de ambtenaar van de burgerlijke stand beslist de voltrekking van het huwelijk te weigeren, en vanaf die datum, de oorspronkelijke termijn voor het voltrekken van het huwelijk wordt opgeschort, zonder dat enig verzoek tot verlenging moet worden geëist, wat het voorschrift van artikel 165, § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek, zonder voorwerp zou maken ? ».

Op 22 maart 2017 hebben de rechters-verslaggevers J.-P. Moerman en A. Alen, met toepassing van artikel 72, eerste lid, van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, het Hof ervan in kennis gesteld dat zij ertoe zouden kunnen worden gebracht voor te stellen het onderzoek van de zaak af te doen met een arrest gewezen op voorafgaande rechtspleging.

(...)

III. *In rechte*

(...)

B.1. De verwijzende rechter stelt de volgende prejudiciële vraag :

« Schenden de artikelen 63, 165 en 167 van het Burgerlijk Wetboek, afzonderlijk genomen of met elkaar in samenhang gelezen, in zoverre zij, volgens de bovenvermelde interpretatie die eraan wordt gegeven door het Hof van Beroep te Luik, impliceren dat het beroep bedoeld in artikel 167 van het Burgerlijk Wetboek zonder voorwerp moet worden verklaard in de hypothese dat het weliswaar wordt uitgeoefend binnen de maand na de kennisgeving van de

weigeringsbeslissing van de ambtenaar van de burgerlijke stand om het huwelijk te voltrekken maar na de oorspronkelijke termijn van 6 maanden en 14 dagen om het huwelijk te voltrekken, niet met name de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, al dan niet in samenhang gelezen met andere, supranationale wetsbepalingen, zoals het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en met name artikel 12 van dat laatste, omdat zij (1) het huwelijksrecht belemmeren en (2) het daadwerkelijke karakter van het wettelijk bepaalde gerechtelijke beroep nuanceren, aangezien zij, in die interpretatie, een feitelijke en juridische inkorting impliceren van de beroepstermijn, die wordt teruggebracht tot de laatste dag van de oorspronkelijke termijn voor het voltrekken van het huwelijk (van 6 maanden en 14 dagen) en niet tot de laatste dag van de termijn van één maand, dat alles tenzij wordt beschouwd dat, waarbij zij zich bewust zijn of moeten zijn van de termijnen, de huwelijkskandidaten ofwel (1) vooraf aan de procureur des Konings een verzoek tot verlenging moeten richten, waarbij het verstrijken van de termijn van 6 maanden en 14 dagen voordat de beroepstermijn van één maand is verstreken een gewichtige reden vormt, ofwel (2) dat, indien de ambtenaar van de burgerlijke stand beslist de voltrekking van het huwelijk te weigeren, en vanaf die datum, de oorspronkelijke termijn voor het voltrekken van het huwelijk wordt opgeschort, zonder dat enig verzoek tot verlenging moet worden geëist, wat het voorschrift van artikel 165, § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek, zonder voorwerp zou maken ? ».

B.2. De artikelen 63, 165 en 167 van het Burgerlijk Wetboek bepalen :

« Art. 63. § 1. Zij die een huwelijk willen aangaan, moeten daarvan onder voorlegging van de in artikel 64 bedoelde documenten, aangifte doen bij de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente waar een van de aanstaande echtgenoten zijn inschrijving in het bevolkings-, vreemdelingen- of wachtregister heeft op de datum van de opmaak van de akte van aangifte.

[...]

§ 2. De aangifte gebeurt door één der aanstaande echtgenoten of door beiden.

De ambtenaar van de burgerlijke stand maakt van deze aangifte een akte op binnen een maand na de afgifte van het in artikel 64, § 1, eerste lid, bedoelde bericht van ontvangst, behalve indien hij twijfels heeft over de geldigheid of echtheid van de in artikel 64 bedoelde overgelegde documenten. In dat geval geeft hij hiervan kennis aan de aanstaande echtgenoten en spreekt hij zich ten laatste drie maanden na de afgifte van het in artikel 64, § 1, eerste lid, bedoelde bericht van ontvangst uit over de geldigheid of echtheid van de overgelegde documenten en over het opmaken van de akte. Indien hij binnen deze termijn geen beslissing heeft genomen, dient de ambtenaar van de burgerlijke stand onverwijld de akte op te maken.

Zij wordt ingeschreven in een enkel register dat op het einde van ieder jaar wordt neergelegd op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg.

[...] ».

« Art. 165. § 1. Het huwelijk mag niet worden voltrokken vóór de 14^e dag na de datum van opmaak van de akte van aangifte van het huwelijk, zoals bedoeld in artikel 63.

§ 2. De procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg van het gerechtelijk arrondissement waarin de verzoekers voornemens zijn te huwen, kan, om gewichtige redenen vrijstelling verlenen van de aangifte en van elke wachttijd, en een verlenging van de in § 3 bedoelde termijn van zes maanden toestaan.

§ 3. Indien het huwelijk niet is voltrokken binnen de zes maanden sinds het verstrijken van de in § 1 bedoelde termijn van 14 dagen, mag het niet meer worden voltrokken dan nadat een nieuwe aangifte van het huwelijk werd gedaan in de vorm zoals bepaald in artikel 63.

Ingeval de ambtenaar van de burgerlijke stand weigert het huwelijk te voltrekken, kan de rechter die zich uitsprekt over het beroep tegen deze weigering om een verlenging van deze termijn van zes maanden worden verzocht ».

« Art. 167. De ambtenaar van de burgerlijke stand weigert het huwelijk te voltrekken wanneer blijkt dat niet is voldaan aan de hoedanigheden en voorwaarden vereist om een huwelijk te mogen aangaan, of indien hij van oordeel is dat de voltrekking in strijd is met de beginselen van de openbare orde.

Indien er een ernstig vermoeden bestaat dat niet is voldaan aan de in het vorige lid gestelde voorwaarden kan de ambtenaar van de burgerlijke stand de voltrekking van het huwelijk uitstellen, na eventueel het advies van de procureur des Konings van het gerechtelijk arrondissement waarin de verzoekers voornemens zijn te huwen te hebben ingewonnen, gedurende ten hoogste twee maanden vanaf de door belanghebbende partijen vooropgestelde huwelijksdatum, teneinde bijkomend onderzoek te verrichten. De procureur des Konings kan deze termijn verlengen met een periode van hoogstens drie maanden. In dat geval geeft hij daarvan kennis aan de ambtenaar van de burgerlijke stand die de belanghebbende partijen ervan in kennis stelt.

Indien hij binnen de in vorig lid gestelde termijn nog geen definitieve beslissing heeft genomen, dient de ambtenaar van de burgerlijke stand onverwijld het huwelijk te voltrekken, zelfs in die gevallen waar de in artikel 165, § 3 bedoelde termijn van zes maanden reeds is verstreken.

In geval van een weigering zoals bedoeld in het eerste lid, brengt de ambtenaar van de burgerlijke stand zijn met redenen omklede beslissing zonder verwijl ter kennis van de belanghebbende partijen. Tezelfdertijd wordt een afschrift hiervan, samen met een kopie van alle nuttige documenten, overgezonden aan de procureur des Konings van het gerechtelijk arrondissement waarin de weigering plaatsvond en aan de Dienst Vreemdelingenzaken, in geval zijn beslissing gemotiveerd is op basis van artikel 146bis.

Indien één van de aanstaande echtgenoten of beiden op de dag van de weigering hun inschrijving in het bevolkings-, vreemdelingen- of wachtregister of hun actuele verblijfplaats niet hebben binnen de gemeente, wordt de weigeringsbeslissing tevens onmiddellijk ter kennis gebracht van de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente van inschrijving in een van deze registers of van de actuele verblijfplaats in België van deze aanstaande echtgenoot of echtgenoten.

Tegen de weigering door de ambtenaar van de burgerlijke stand om het huwelijk te voltrekken, kan door belanghebbende partijen binnen de maand na de kennisgeving van zijn beslissing beroep worden aangetekend bij de familierechtbank ».

B.3. Die bepalingen zijn in het Burgerlijk Wetboek ingevoegd bij de wet van 4 mei 1999 « tot wijziging van een aantal bepalingen betreffende het huwelijk », in werking getreden op 1 januari 2000, die bepaalde aan het huwelijk voorafgaande formaliteiten heeft gemoderniseerd en de actieve en preventieve rol van de ambtenaren van de burgerlijke stand in de strijd tegen schijnhuwelijken heeft versterkt (*Parl. St.*, Senaat, 1998-1999, nr. 1-512/4, pp. 9 en 13; *Parl. St.*, Kamer, 1998-1999, nr. 1788/3, pp. 9, 13 en 14).

B.4.1. Artikel 165, §§ 1 en 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek bepaalt dat de toekomstige echtgenoten de dag van het voltrekken van hun huwelijk kunnen kiezen binnen een periode gaande van, op zijn vroegst, de veertiende dag na de datum van opmaak van de akte van aangifte en, uiterlijk, de laatste dag van de termijn van zes maanden na het verstrijken van de termijn van veertien dagen.

Hieruit vloeit voort dat de termijn voor het voltrekken van het huwelijk hoogstens zes maanden bedraagt vanaf de veertiende dag na de datum van opmaak van de akte van aangifte. Indien het huwelijk niet binnen die termijn wordt voltrokken, zijn een nieuwe huwelijksaangifte en de redactie van een nieuwe akte van aangifte vereist.

De wetgever heeft de minimale wachtermijn van veertien dagen opgevat als een « moratorium » tijdens hetwelk de ambtenaar van de burgerlijke stand de nuttige gegevens kan verzamelen en zijn controlebevoegdheid kan uitoefenen (*Parl. St.*, Senaat, 1998-1999, nr. 1-512/6, pp. 9 en 15).

Ingeval de ambtenaar van de burgerlijke stand weigert het huwelijk te voltrekken, kan de rechter die zich uitspreekt over het beroep tegen die weigering, om een verlenging worden gevraagd van de maximale termijn binnen welke het huwelijk dient te worden voltrokken (artikel 165, § 3, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek). Volgens artikel 167, laatste lid, van het Burgerlijk Wetboek is de rechter die bevoegd is om kennis te nemen van het beroep tegen de weigering om het huwelijk te voltrekken, de familierechtbank, waarbij de kandidaat-gehuwden een beroep kunnen instellen binnen de termijn van één maand na de kennisgeving van de beslissing tot weigering.

Een verlenging van dezelfde termijn kan eveneens worden toegekend door de procureur des Konings « om gewichtige redenen » krachtens artikel 165, § 2, van het Burgerlijk Wetboek.

B.4.2. Artikel 167, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek bepaalt dat de ambtenaar van de burgerlijke stand moet weigeren het huwelijk te voltrekken wanneer blijkt dat niet is voldaan aan de hoedanigheden en voorwaarden vereist om een huwelijk te mogen aangaan of wanneer hij van oordeel is dat de voltrekking in strijd is met de beginselen van de openbare orde, met name wanneer het zou gaan om een schijnhuwelijk zoals bepaald in artikel 146bis van het Burgerlijk Wetboek (*Parl. St.*, Senaat, 1998-1999, nr. 1-512/6, p. 15).

Wanneer een ernstig vermoeden bestaat dat niet is voldaan aan de voorwaarden om te huwen, kan de ambtenaar van de burgerlijke stand de voltrekking van het huwelijk uitstellen gedurende een termijn van twee maanden vanaf de door de toekomstige echtgenoten vooropgestelde huwelijksdatum, teneinde bijkomend onderzoek te verrichten, krachtens artikel 167, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek. Volgens de parlementaire voorbereiding moet « het uitstellen van het huwelijk [...] het voor de ambtenaar van de burgerlijke stand mogelijk maken bijkomend onderzoek te verrichten om na te gaan of het een mogelijk schijnhuwelijk betreft (b.v. wanneer de voorziene termijn tussen de aangifte en de vooropgestelde huwelijksdatum anders te kort zou zijn) » (*Parl. St.*, Senaat, 1998-1999, nr. 1-512/4, pp. 12-13; *Parl. St.*, Kamer, 1998-1999, nr. 1788/3, p. 13).

De wet van 2 juni 2013 « tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek, de wet van 31 december 1851 met betrekking tot de consulaten en de consulaire rechtsmacht, het Strafwetboek, het Gerechtelijk Wetboek en de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, met het oog op de strijd tegen de schijnhuwelijken en de schijnwettelijke samenwoningen » heeft artikel 167, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek gewijzigd om de procureur des Konings de mogelijkheid te bieden de oorspronkelijke termijn van uitstel van twee maanden waartoe de ambtenaar van de burgerlijke stand heeft beslist, te verlengen met een nieuwe termijn van drie maanden. Volgens de parlementaire voorbereiding is de mogelijkheid voor de procureur des Konings om de termijn van uitstel op hoogstens vijf maanden te brengen, gemotiveerd door de wil om « de procureur des Konings voldoende tijd te geven om zijn onderzoek te voeren en zijn advies te formuleren » (*Parl. St.*, Kamer, 2012-2013, DOC 53-2673/001, p. 6), daar de praktijk heeft aangetoond dat « de termijn van twee maanden vaak onvoldoende is om een degelijk onderzoek te kunnen voeren en een onderbouwd advies te geven » (*ibid.*, p. 9).

B.5. Bij zijn arrest nr. 35/2017 van 16 maart 2017 heeft het Hof geoordeeld :

« B.4.1. Het Hof wordt verzocht de bestaanbaarheid na te gaan van de artikelen 63, 165 en 167 van het Burgerlijk Wetboek, afzonderlijk genomen of met elkaar in samenhang gelezen, met ' de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, al dan niet in samenhang gelezen met andere supranationale wetbepalingen, zoals het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en met name artikel 12 van dat laatste ', in zoverre die bepalingen het daadwerkelijke karakter van het beroep tegen de beslissing van de ambtenaar van de burgerlijke stand om de voltrekking van het huwelijk te weigeren, doen afhangen van de door de huwelijkskandidaten gekozen huwelijksdatum ' en/of ' van het bestaan van een uitstel van twee maanden, eventueel verlengd met drie maanden, en aldus een belemmering van het huwelijksrecht zouden vormen, door de huwelijkskandidaten ertoe te verplichten vrijwel stelselmatig opnieuw een aangifte van het huwelijk te doen.

Het Hof wordt eveneens verzocht na te gaan of de in het geding zijnde bepalingen diezelfde bepalingen niet schenden door de huwelijkskandidaten die het voorwerp uitmaken van een beslissing tot uitstel het daadwerkelijke recht te ontzeggen om een gerechtelijke verlenging van de termijn voor het voltrekken van het huwelijk te verkrijgen wanneer de oorspronkelijke termijn reeds was verstreken op het ogenblik van de kennisgeving van de beslissing om de voltrekking van het huwelijk te weigeren.

B.4.2. Uit de formulering van de prejudiciële vragen en de motivering van de verwijzingsbeslissingen blijkt dat de geschillen ten gronde betrekking hebben op een situatie waarin, opeenvolgend, de ambtenaar van de burgerlijke stand de voltrekking van het huwelijk heeft uitgesteld gedurende een termijn van twee maanden (artikel 167, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek), de procureur des Konings die termijn heeft verlengd met drie extra maanden (artikel 167, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek), de ambtenaar van de burgerlijke stand heeft geweigerd het huwelijk te voltrekken na het verstrijken van de termijn van uitstel (artikel 167, vierde lid) en, ten slotte, de kandidaat-gehuwden tegen de beslissing tot weigering een beroep hebben ingesteld voor de familierechtbank, binnen de beroepstermijn (artikel 167, laatste lid). De geschillen ten gronde vertonen de bijzonderheid dat van de beslissing tot weigering van de ambtenaar van de burgerlijke stand om het huwelijk te voltrekken, aan de kandidaat-gehuwden kennis is gegeven op een datum nadat de termijn van zes maanden en veertien dagen om het huwelijk te voltrekken, reeds was verstreken (artikel 165, § 3, eerste lid).

Het Hof beperkt zijn onderzoek tot die hypothese.

B.4.3. Uit de motieven van de verwijzingsbeslissingen blijkt dat de verwijzende rechter het Hof ondervraagt over de gevolgen van het overschrijden van de termijn van zes maanden en veertien dagen voor het voltrekken van het huwelijk bedoeld in artikel 165, § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek, voor de behandeling van het beroep dat tegen de beslissing tot weigering is ingesteld, krachtens artikel 167, laatste lid, van hetzelfde Wetboek, en voor de behandeling van het verzoek om een verlenging van de termijn van zes maanden bedoeld in artikel 165, § 3, tweede lid, van hetzelfde Wetboek wanneer de voltrekking van het huwelijk wordt uitgesteld krachtens artikel 167, tweede lid, van hetzelfde Wetboek.

De prejudiciële vragen hebben niet rechtstreeks betrekking op artikel 63 van het Burgerlijk Wetboek, dat de huwelijksaangifte betreft.

Het Hof beperkt zijn onderzoek derhalve tot de artikelen 165, § 3, en 167, tweede en zesde lid, van het Burgerlijk Wetboek.

B.4.4. Uit de motieven van de verwijzingsbeslissingen blijkt daarnaast dat de verwijzende rechter de situatie van de kandidaat-gehuwden die ervoor hebben gekozen te huwen op een datum kort na het aanvangspunt van de termijn van zes maanden en veertien dagen voor het voltrekken van het huwelijk, enerzijds, vergelijkt met die van de kandidaat-gehuwden die ervoor kiezen te huwen op een datum die ver verwijderd is van het aanvangspunt van diezelfde termijn, anderzijds.

Met de prejudiciële vragen wordt het Hof verzocht zich uit te spreken over een eventuele discriminatie, in zoverre die tweede categorie van personen zonder objectieve en redelijke verantwoording een daadwerkelijke toegang tot de familierechtbank zou worden ontzegd, in de in B.4.2 omschreven omstandigheden, zowel om de beslissing tot weigering te betwisten als om een verlenging van de termijn voor het voltrekken van het huwelijk aan te vragen. De prejudiciële vraag dient aldus zo te worden begrepen dat het Hof wordt ondervraagd over de bestaanbaarheid van de in het geding zijnde bepalingen met de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in samenhang gelezen met het recht op toegang tot de rechter, zoals gewaarborgd door artikel 13 van de Grondwet en artikel 6 van het Europees Verdrag voor de rechten van de mens, en met het recht om te huwen gewaarborgd bij artikel 12 van hetzelfde Verdrag.

B.5.1. Het recht op toegang tot de rechter, dat een onderdeel is van het recht op een eerlijk proces, kan worden onderworpen aan ontvankelijkheidsvoorwaarden, met name wat betreft het instellen van een rechtsmiddel. Die voorwaarden mogen echter niet ertoe leiden dat het recht op zodanige wijze wordt beperkt dat de kern ervan wordt aangetast. Dit zou het geval zijn wanneer de beperkingen geen wettig doel nastreven of indien er geen redelijk verband van evenredigheid bestaat tussen de aangewende middelen en het nagestreefde doel.

De verenigbaarheid van die beperkingen met het recht op toegang tot een rechterlijke instantie hangt af van de bijzonderheden van de in het geding zijnde procedure en wordt beoordeeld in het licht van het proces in zijn geheel (EHRM, 24 februari 2009, *L'Érablière* t. België, § 36; 29 maart 2011, *R.T.B.F.* t. België, § 69, 18 oktober 2016, *Miessen* t. België, § 64).

B.5.2. Meer in het bijzonder zijn de regels betreffende de vormvoorschriften en termijnen om beroep in te stellen gericht op een goede rechtsbedeling en het weren van de risico's van rechtsonzekerheid. Die regels mogen de rechtzoekenden echter niet verhinderen de beschikbare rechtsmiddelen te doen gelden.

Bovendien dienen de rechtbanken, door de procedureregels toe te passen, zowel een overdreven formalisme dat afbreuk zou doen aan het eerlijke karakter van de procedure, als een buitensporige soepelheid die zou leiden tot het afschaffen van de bij de wet vastgestelde procedurele vereisten, te vermijden (EHRM, 26 juli 2007, *Walchli* t. Frankrijk, § 29; 25 mei 2004, *Kadlec en anderen* t. Tsjechische Republiek, § 26). 'Het recht op toegang tot een rechter wordt immers aangetast wanneer de reglementering ervan niet langer de doelstellingen van de rechtszekerheid en de behoorlijke rechtsbedeling dient en een soort van hinderpaal vormt die de rechtzoekende verhindert zijn geschil ten gronde door het bevoegde rechtcollege beslecht te zien' (EHRM, 24 mei 2011, *Sabri Gunes* t. Turkije, § 58; 13 januari 2011, *Evangelou* t. Griekenland, § 19; 18 oktober 2016, *Miessen* t. België, § 66).

Het recht op toegang tot de rechter is met name geschonden indien aan een procespartij een excessief formalisme wordt opgelegd in de vorm van een termijn waarvan de inachtneming afhankelijk is van omstandigheden buiten zijn wil (EHRM, 22 juli 2010, *Melis* t. Griekenland, §§ 27-28).

B.6. In de regel onderzoekt het Hof de in het geding zijnde bepaling in de interpretatie die de verwijzende rechter eraan geeft.

B.7.1. In de door de verwijzende rechter gekozen interpretatie zou het beroep tegen de beslissing tot weigering zonder voorwerp moeten worden beschouwd, in de in B.4.2 omschreven omstandigheden, omdat de termijn voor het voltrekken van het huwelijk zou zijn verstreken en een nieuwe huwelijksaangifte vereist zou zijn. Het verzoek om de termijn voor het voltrekken van het huwelijk te verlengen, geformuleerd in het kader van het beroep, zou evenmin kunnen worden ingewilligd, aangezien het zou zijn ingediend na het verstrijken van de oorspronkelijke termijn.

B.7.2. De kandidaat-gehuwden hebben, in geval van uitstel, evenwel geen vat op de naleving van de termijn voor het voltrekken van het huwelijk. Immers, hoe verder de door de kandidaat-gehuwden gekozen datum verwijderd is van het aanvangspunt van de termijn van zes maanden en veertien dagen bedoeld in artikel 165, § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek en hoe langer de termijn van uitstel is, hoe groter de kans is dat de weigeringsbeslissing valt op een ogenblik dat de termijn voor het voltrekken van het huwelijk is verstreken, aangezien de termijn van uitstel aanvangt vanaf de door de toekomstige echtgenoten gekozen huwelijksdatum en tot vijf maanden kan bedragen, namelijk een termijn die nauw aanleunt bij de termijn van zes maanden voor het voltrekken van het huwelijk.

De kandidaat-gehuwden hebben geen vat op de beslissing om de voltrekking van het huwelijk uit te stellen, noch op de termijn van dat uitstel, terwijl artikel 165, § 1 en § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek hun de mogelijkheid biedt de datum van hun huwelijk te kiezen.

In die interpretatie ontzeggen de in het geding zijnde bepalingen op onevenredige wijze de kandidaten die ervoor hebben gekozen om te huwen op een datum die ver verwijderd is van het aanvangspunt van de termijn van zes maanden en veertien dagen vermeld in artikel 165, § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek, bijgevolg een daadwerkelijke toegang tot de familierechtbank, in de in B.4.2 omschreven omstandigheden.

B.8. In die interpretatie dienen de prejudiciële vragen bevestigend te worden beantwoord.

B.9. De artikelen 165, § 3, en 167, tweede en zesde lid, van het Burgerlijk Wetboek kunnen evenwel anders worden geïnterpreteerd.

B.10.1. De in het geding zijnde bepalingen geven immers niet de gevolgen aan van de overschrijding van de termijn van zes maanden en veertien dagen voor de behandeling van het beroep tegen de beslissing tot weigering en voor het verzoek om de gerechtelijke verlenging van die termijn geformuleerd in het kader van dat beroep.

De in het geding zijnde bepalingen kunnen zo worden geïnterpreteerd dat, ingeval de ambtenaar van de burgerlijke stand en in voorkomend geval de procureur des Konings, tot uitstel van het huwelijk beslissen de maximale termijn voor het voltrekken van het huwelijk ambtshalve wordt verlengd tot de ambtenaar van de burgerlijke stand aanvaardt om het huwelijk te voltrekken of, indien hij dat weigert, tot de rechter bij wie geldig een beroep tegen die beslissing is ingesteld, zich uitsprekt over de vordering en in voorkomend geval over een verlenging van de voormelde termijn.

B.10.2. In die interpretatie stemmen de in het geding zijnde bepalingen overeen met de wil van de wetgever, die tijdens de parlementaire voorbereiding heeft aangegeven dat de mogelijkheid, voor de rechter bij wie het beroep tegen de weigeringsbeslissing is ingesteld, om de termijn van zes maanden te verlengen, kon voorkomen dat partijen voor een tweede maal een aangifte dienen te doen (Parl. St., Senaat, 1998-1999, nr. 1-512/4, p. 12).

Voor het overige komen de in het geding zijnde bepalingen, aldus geïnterpreteerd, tegemoet aan het doel om te vermijden dat de kandidaat-gehuwden in geval van uitstel worden bestraft, dat eveneens ten grondslag ligt aan artikel 167, derde lid, van het Burgerlijk Wetboek. Krachtens die bepaling moet de ambtenaar van de burgerlijke stand, wanneer hij geen beslissing heeft genomen waarbij de voltrekking van het huwelijk wordt geweigerd of toegestaan binnen de termijn van uitstel van hoogstens vijf maanden bepaald in artikel 167, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, het huwelijk onverwijld voltrekken, 'zelfs in die gevallen waar de in artikel 165, § 3 bedoelde termijn van zes maanden reeds is verstreken'. Op dezelfde wijze moeten de kandidaat-gehuwden beschikken over een daadwerkelijke toegang tot de familierechtbank teneinde de beslissing waarbij de voltrekking van hun huwelijk wordt geweigerd, volgend op een beslissing tot uitstel, te betwisten, zelfs wanneer de termijn voor het voltrekken van het huwelijk is overschreden om redenen onafhankelijk van hun wil.

B.11. In die interpretatie dienen de prejudiciële vragen ontkennend te worden beantwoord.

B.12. De toetsing aan de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in samenhang gelezen met artikel 12 van het Europees Verdrag voor de rechten van de mens, leidt niet tot een andere conclusie ».

B.6. Om dezelfde motieven als die van het voormelde arrest, dient de prejudiciële vraag op identieke wijze te worden beantwoord.

Om die redenen,
het Hof

zegt voor recht :

- De artikelen 165, § 3, en 167, tweede en zesde lid, van het Burgerlijk Wetboek schenden de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in samenhang gelezen met het recht op toegang tot de rechter, in de interpretatie dat, wanneer de ambtenaar van de burgerlijke stand en in voorkomend geval de procureur des Konings tot uitstel van het huwelijk beslissen, de ambtenaar van de burgerlijke stand vervolgens weigert om het huwelijk te voltrekken en van die beslissing kennis wordt gegeven nadat de maximale termijn binnen welke het huwelijk moet worden voltrokken is verstreken, het beroep dat geldig tegen die beslissing wordt ingesteld als zonder voorwerp wordt beschouwd en geen verlenging van die termijn meer kan worden toegestaan.

- Dezelfde bepalingen schenden niet de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in samenhang gelezen met het recht op toegang tot de rechter, in de interpretatie dat, wanneer de ambtenaar van de burgerlijke stand en in voorkomend geval de procureur des Konings tot uitstel van het huwelijk beslissen, de maximale termijn voor het voltrekken van het huwelijk ambtshalve wordt verlengd tot de ambtenaar van de burgerlijke stand aanvaardt om het huwelijk te voltrekken of, indien hij dat weigert, tot de rechter bij wie geldig een beroep tegen die beslissing is ingesteld, zich uitspreekt over de vordering en in voorkomend geval over een verlenging van de voormelde termijn.

Aldus gewezen in het Frans en het Nederlands, overeenkomstig artikel 65 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, op 15 juni 2017.

De griffier,
F. Meersschant

De voorzitter,
J. Spreutels

ÜBERSETZUNG

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2017/204062]

Auszug aus dem Entscheid Nr. 80/2017 vom 15. Juni 2017

Geschäftsverzeichnisnummer 6637

In Sachen: Vorabentscheidungsfrage in Bezug auf die Artikel 63, 165 und 167 des Gerichtsgesetzbuches, gestellt vom Gericht erster Instanz Namur, Abteilung Namur, Familiengericht.

Der Verfassungsgerichtshof,

zusammengesetzt aus den Präsidenten J. Spreutels und E. De Groot, und den Richtern L. Lavrysen, A. Alen, J.-P. Moerman, E. Derycke und F. Daoût, unter Assistenz des Kanzlers F. Meersschant, unter dem Vorsitz des Präsidenten J. Spreutels,

erlässt nach Beratung folgenden Entscheid:

I. Gegenstand der Vorabentscheidungsfrage und Verfahren

In seinem Urteil vom 1. März 2017 in Sachen Emmanuelle Levecq und Aziz Midar gegen den Standesbeamten der Stadt Andenne, dessen Ausfertigung am 8. März 2017 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das Gericht erster Instanz Namur, Abteilung Namur, Familiengericht, folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Verstoßen die Artikel 63, 165 und 167 des Zivilgesetzbuches, an sich oder in Verbindung miteinander, indem sie gemäß der vorerwähnten Auslegung, die ihnen durch den Appellationshof Lüttich verliehen wurde, voraussetzen, dass die in Artikel 167 des Zivilgesetzbuches genannte Beschwerde in dem Fall für gegenstandslos zu erklären ist, dass sie zwar innerhalb einer Frist von einem Monat nach der Notifizierung der Entscheidung des Standesbeamten zur Weigerung, die Trauung vorzunehmen, eingereicht wird, jedoch nach Ablauf der ursprünglichen Eheschließungsfrist von sechs Monaten und 14 Tagen, insbesondere gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, an sich oder in Verbindung mit anderen, überstaatlichen Gesetzesbestimmungen wie der Europäischen Menschenrechtskonvention, insbesondere Artikel 12 dieser Konvention, weil somit (1) eine Behinderung des Rechts auf Eheschließung vorliegt und (2) die Wirksamkeit der gesetzlich vorgesehenen gerichtlichen Beschwerde nuanciert wird, indem sie in dieser Auslegung eine Verkürzung der Beschwerdefrist *de facto* und *de jure* auf den letzten Tag der ursprünglichen Eheschließungsfrist (sechs Monate und 14 Tage) voraussetzen, und nicht auf den letzten Tag der Frist von einem Monat, es sei denn, es wird davon ausgegangen, dass die Ehemittigen, die sich der Fristen bewusst sind oder sein sollen, entweder (1) im Voraus den Prokurator des Königs um eine Verlängerung ersuchen müssen, wobei der Ablauf der Frist von sechs Monaten und 14 Tagen vor dem Ablauf der Beschwerdefrist von einem Monat einen schwerwiegenden Grund darstellt, oder (2) dass im Falle der vom Standesbeamten beschlossenen Weigerung, die Trauung vorzunehmen, und seit diesem Datum die ursprüngliche Eheschließungsfrist aufgeschoben ist, ohne dass irgendein Antrag auf Verlängerung erforderlich wäre, was die Vorschrift von Artikel 165 § 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches gegenstandslos machen würde?».

Am 22. März 2017 haben die referierenden Richter J.-P. Moerman und A. Alen in Anwendung von Artikel 72 Absatz 1 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof den Gerichtshof davon in Kenntnis gesetzt, dass sie dazu veranlasst werden könnten, vorzuschlagen, die Untersuchung der Rechtssache durch einen Vorverfahrensentscheid zu erledigen.

(...)

III. Rechtliche Würdigung

(...)

B.1. Der vorliegende Richter stellt folgende Vorabentscheidungsfrage:

«Verstoßen die Artikel 63, 165 und 167 des Zivilgesetzbuches, an sich oder in Verbindung miteinander, indem sie gemäß der vorerwähnten Auslegung, die ihnen durch den Appellationshof Lüttich verliehen wurde, voraussetzen, dass die in Artikel 167 des Zivilgesetzbuches genannte Beschwerde in dem Fall für gegenstandslos zu erklären ist, dass sie zwar innerhalb einer Frist von einem Monat nach der Notifizierung der Entscheidung des Standesbeamten zur Weigerung, die Trauung vorzunehmen, eingereicht wird, jedoch nach Ablauf der ursprünglichen Eheschließungsfrist von sechs Monaten und 14 Tagen, insbesondere gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, an sich oder in Verbindung mit anderen, überstaatlichen Gesetzesbestimmungen wie der Europäischen Menschenrechtskonvention, insbesondere Artikel 12 dieser Konvention, weil somit (1) eine Behinderung des Rechts auf Eheschließung vorliegt und (2) die Wirksamkeit der gesetzlich vorgesehenen gerichtlichen Beschwerde nuanciert wird, indem sie in dieser Auslegung eine Verkürzung der Beschwerdefrist *de facto* und *de jure* auf den letzten Tag der ursprünglichen Eheschließungsfrist (sechs Monate und 14 Tage) voraussetzen, und nicht auf den letzten Tag der Frist von einem Monat, es sei denn, es wird davon

ausgegangen, dass die Ehemwilligen, die sich der Fristen bewusst sind oder sein sollen, entweder (1) im Voraus den Prokurator des Königs um eine Verlängerung ersuchen müssen, wobei der Ablauf der Frist von sechs Monaten und 14 Tagen vor dem Ablauf der Beschwerdefrist von einem Monat einen schwerwiegenden Grund darstellt, oder (2) dass im Falle der vom Standesbeamten beschlossenen Weigerung, die Trauung vorzunehmen, und seit diesem Datum die ursprüngliche Eheschließungsfrist aufgeschoben ist, ohne dass irgendein Antrag auf Verlängerung erforderlich wäre, was die Vorschrift von Artikel 165 § 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches gegenstandslos machen würde?».

B.2. Die Artikel 63, 165 und 167 des Zivilgesetzbuches bestimmen:

«Art. 63. § 1. Diejenigen, die eine Ehe eingehen wollen, müssen dies mittels Vorlage der in Artikel 64 erwähnten Dokumente beim Standesbeamten der Gemeinde ankündigen, wo einer der zukünftigen Ehegatten am Datum der Erstellung der Urkunde über die Ankündigung der Eheschließung im Bevölkerungsregister, im Fremdenregister oder im Warteregister eingetragen ist.

[...]

§ 2. Die Ankündigung wird von einem der zukünftigen Ehegatten oder von beiden gemacht.

Der Standesbeamte beurkundet diese Ankündigung binnen einem Monat nach Ausstellung der in Artikel 64 § 1 Absatz 1 erwähnten Empfangsbestätigung, außer wenn er Zweifel über die Gültigkeit oder Echtheit der in Artikel 64 erwähnten vorgelegten Dokumente hat. In diesem Fall informiert er die zukünftigen Ehegatten darüber und befindet spätestens drei Monate nach Ausstellung der in Artikel 64 § 1 Absatz 1 erwähnten Empfangsbestätigung über die Gültigkeit oder die Echtheit der vorgelegten Dokumente und darüber, ob die Urkunde ausgefertigt werden kann. Wenn der Standesbeamte binnen dieser Frist keine Entscheidung getroffen hat, muss er die Urkunde unverzüglich ausfertigen.

Die Urkunde wird in ein einfaches Register eingetragen, das am Ende eines jeden Jahres bei der Kanzlei des Gerichts Erster Instanz hinterlegt wird.

[...]».

«Art. 165. § 1. Die Ehe kann nicht vor dem 14. Tag nach dem Datum der in Artikel 63 erwähnten Erstellung der Urkunde über die Ankündigung der Eheschließung geschlossen werden.

§ 2. Der Prokurator des Königs beim Gericht erster Instanz des Gerichtsbezirks, in dem die Antragsteller beabsichtigen, die Ehe einzugehen, kann bei Vorliegen schwerwiegender Gründe von der Ankündigung und von jeglicher Wartezeit Befreiung erteilen und eine Verlängerung der in § 3 erwähnten Frist von sechs Monaten gewähren.

§ 3. Ist die Ehe binnen sechs Monaten nach Ablauf der in § 1 erwähnten Frist von 14 Tagen nicht geschlossen worden, darf sie erst geschlossen werden, nachdem eine neue Ankündigung der Eheschließung in der in Artikel 63 vorgesehenen Form gemacht worden ist.

Wenn der Standesbeamte sich weigert, die Trauung vorzunehmen, kann der Richter, der über die Beschwerde gegen die Weigerung entscheidet, um eine Verlängerung dieser Frist von sechs Monaten ersucht werden».

«Art. 167. Der Standesbeamte weigert sich, die Trauung vorzunehmen, wenn ersichtlich wird, dass die für die Eingehung der Ehe vorgeschriebenen Eigenschaften und Bedingungen nicht erfüllt sind, oder wenn er der Meinung ist, dass die Eheschließung gegen die Grundsätze der öffentlichen Ordnung verstößt.

Besteht die ernsthafte Vermutung, dass die im vorhergehenden Absatz erwähnten Bedingungen nicht erfüllt sind, kann der Standesbeamte, um eine zusätzliche Untersuchung vorzunehmen, die Eheschließung um höchstens zwei Monate ab dem von den interessierten Parteien ausgewählten Datum für die Eheschließung aufschieben, gegebenenfalls, nachdem er die Stellungnahme des Prokurators des Königs des Gerichtsbezirks, in dem die Antragsteller beabsichtigen, die Ehe einzugehen, eingeholt hat. Der Prokurator des Königs kann diese Frist um maximal drei Monate verlängern. In diesem Fall informiert er den Standesbeamten darüber, der seinerseits die Interesse habenden Parteien darüber informiert.

Hat der Standesbeamte binnen der im vorhergehenden Absatz erwähnten Frist keine endgültige Entscheidung getroffen, muss er die Trauung unverzüglich vornehmen, selbst in den Fällen, in denen die in Artikel 165 § 3 erwähnte Frist von sechs Monaten verstrichen ist.

Im Fall einer in Absatz 1 erwähnten Weigerung notifiziert der Standesbeamte den interessierten Parteien unverzüglich seine mit Gründen versehene Entscheidung. Gleichzeitig wird dem Prokurator des Königs des Gerichtsbezirks, wo die Weigerung erfolgt ist, und in dem Fall, wo Artikel 146bis der Entscheidung des Standesbeamten zugrunde liegt, dem Ausländeramt davon eine Abschrift zusammen mit einer Abschrift aller zweckdienlichen Dokumente übermittelt.

Wenn einer der zukünftigen Ehegatten oder beide am Tag der Weigerung nicht im Bevölkerungsregister, im Fremdenregister oder im Warteregister der Gemeinde eingetragen sind oder dort nicht ihren aktuellen Wohnort haben, wird die Weigerungsentscheidung auch sofort dem Standesbeamten der Gemeinde notifiziert, wo dieser zukünftige Ehegatte oder diese zukünftigen Ehegatten in einem dieser Register eingetragen sind oder ihren aktuellen Wohnort haben.

Gegen die Weigerung des Standesbeamten, die Trauung vorzunehmen, können die interessierten Parteien binnen einem Monat nach der Notifizierung seiner Entscheidung beim Familiengericht Beschwerde einlegen».

B.3. Diese Bestimmungen wurden in das Zivilgesetzbuch eingefügt durch das am 1. Januar 2000 in Kraft getretene Gesetz vom 4. Mai 1999 «zur Abänderung einiger Bestimmungen über die Ehe», mit dem gewisse Formalitäten vor der Eheschließung modernisiert sowie die aktive und vorbeugende Rolle der Standesbeamten bei der Bekämpfung von Scheinehen verstärkt wurde (*Parl. Dok.*, Senat, 1998-1999, Nr. 1-512/4, SS. 9 und 13; *Parl. Dok.*, Kammer, 1998-1999, Nr. 1788/3, SS. 9, 13 und 14).

B.4.1. Artikel 165 §§ 1 und 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches bestimmt, dass die Ehemwilligen den Tag für die Eheschließung innerhalb eines Zeitraums wählen können, der frühestens zwischen dem vierzehnten Tag nach dem Datum der Erstellung der Urkunde über die Ankündigung und spätestens am letzten Tag der sechsmonatigen Frist ab dem Ablauf der vierzehntägigen Frist liegt.

Folglich beträgt die Frist für die Eheschließung höchstens sechs Monate ab dem vierzehnten Tag nach dem Datum der Erstellung der Urkunde über die Ankündigung. Erfolgt die Eheschließung nicht innerhalb dieser Frist, so sind eine neue Ankündigung der Eheschließung und die Erstellung einer neuen Urkunde über die Ankündigung erforderlich.

Der Gesetzgeber hat die Mindestwartezeit von vierzehn Tagen als «Moratorium» verstanden, in dem der Standesbeamte die sachdienlichen Informationen sammeln und seine Kontrollbefugnis ausüben kann (*Parl. Dok.*, Senat, 1998-1999, Nr. 1-512/6, SS. 9 und 15).

Wenn der Standesbeamte sich weigert, die Trauung vorzunehmen, kann der Richter, der über die Beschwerde gegen die Weigerung entscheidet, um eine Verlängerung der Höchstfrist, in der die Trauung vorgenommen werden muss, ersucht werden (Artikel 165 § 3 Absatz 2 des Zivilgesetzbuches). Gemäß Artikel 167 letzter Absatz des Zivilgesetzbuches ist der Richter, der befugt ist, über die Beschwerde gegen die Verweigerung der Eheschließung zu befinden, das Familiengericht, das von den Ehemwilligen innerhalb einer Frist von einem Monat nach der Notifizierung der Entscheidung zur Verweigerung mit einer Beschwerde befasst werden kann.

Eine Verlängerung derselben Frist kann jedoch ebenfalls durch den Prokurator des Königs «bei Vorliegen schwerwiegender Gründe» gemäß Artikel 165 § 2 des Zivilgesetzbuches gewährt werden.

B.4.2. Artikel 167 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches bestimmt, dass der Standesbeamte sich weigern muss, die Trauung vorzunehmen, wenn ersichtlich wird, dass die für die Eingehung der Ehe vorgeschriebenen Eigenschaften und Bedingungen nicht erfüllt sind, oder wenn er der Meinung ist, dass die Eheschließung gegen die Grundsätze der öffentlichen Ordnung verstößt, insbesondere weil es sich um eine Scheinehe im Sinne von Artikel 146*bis* des Zivilgesetzbuches handeln würde (*Parl. Dok.*, Senat, 1998-1999, Nr. 1-512/6, S. 15).

Wenn eine ernsthafte Vermutung vorliegt, dass die vorgeschriebenen Bedingungen für die Eheschließung nicht erfüllt sind, kann der Standesbeamte die Eheschließung während einer Frist von zwei Monaten ab dem von den Ehemwilligen gewählten Datum der Eheschließung aufschieben, um eine zusätzliche Untersuchung aufgrund von Artikel 167 Absatz 2 des Zivilgesetzbuches durchzuführen. Gemäß den Vorarbeiten muss «der Aufschub der Eheschließung es dem Standesbeamten ermöglichen, eine zusätzliche Untersuchung durchzuführen, um zu prüfen, ob es sich um eine mögliche Scheinehe handelt (beispielsweise wenn die vorgesehene Frist zwischen der Ankündigung und dem vorgesehenen Datum der Eheschließung sonst zu kurz wäre)» (*Parl. Dok.*, Senat, 1998-1999, Nr. 1-512/4, SS. 12-13; *Parl. Dok.*, Kammer, 1998-1999, Nr. 1788/3, S. 13).

Durch das Gesetz vom 2. Juni 2013 «zur Abänderung des Zivilgesetzbuches, des Gesetzes vom 31. Dezember 1851 über die Konsulate und die konsularische Gerichtsbarkeit, des Strafgesetzbuches, des Gerichtsgesetzbuches und des Gesetzes vom 15. Dezember 1980 über die Einreise ins Staatsgebiet, den Aufenthalt, die Niederlassung und das Entfernen von Ausländern, im Hinblick auf die Bekämpfung von Scheinehen und von vorgetäuschten gesetzlichen Zusammenwohnen» wurde Artikel 167 Absatz 2 des Zivilgesetzbuches abgeändert, um dem Prokurator des Königs die Möglichkeit zu bieten, die ursprüngliche Aufschubfrist von zwei Monaten, die der Standesbeamte beschlossen hat, um eine weitere Frist von drei Monaten zu verlängern. Gemäß den Vorarbeiten wurde die Möglichkeit für den Prokurator des Königs, die Aufschubfrist auf höchstens fünf Monate zu verlängern, mit dem Willen begründet, «dem Prokurator des Königs ausreichend Zeit zu bieten, um eine Untersuchung durchzuführen und seine Stellungnahme zu verfassen» (*Parl. Dok.*, Kammer, 2012-2013, DOC 53-2673/001, S. 6), da die Praxis gezeigt habe, dass «die Frist von zwei Monaten sich oft als unzureichend erwiesen hat, um eine gründliche Untersuchung durchzuführen und eine begründete Stellungnahme abgeben zu können» (ebenda, S. 9).

B.5. In seinem Entscheid Nr. 35/2017 vom 16. März 2017 hat der Gerichtshof geurteilt:

«B.4.1. Der Gerichtshof wird gebeten, die Vereinbarkeit der Artikel 63, 165 und 167 des Zivilgesetzbuches, an sich oder in Verbindung miteinander, mit den 'Artikeln 10 und 11 der Verfassung, an sich oder in Verbindung mit anderen, überstaatlichen Gesetzesbestimmungen wie der Europäischen Menschenrechtskonvention, insbesondere Artikel 12 dieser Konvention' zu prüfen, insofern durch diese Bestimmungen die Wirksamkeit der Beschwerde gegen die Entscheidung des Standesbeamten zur Weigerung, die Trauung vorzunehmen, von dem durch die Ehemwilligen gewählten Datum der Eheschließung 'und/oder' vom Bestehen eines Aufschubs um zwei Monate, eventuell verlängert um drei Monate, abhängig gemacht und somit die Ehemwilligen gezwungen würden, fast systematisch eine neue Ankündigung der Eheschließung einzureichen.

Der Gerichtshof wird ferner gebeten zu prüfen, ob die fraglichen Bestimmungen nicht gegen dieselben Bestimmungen verstießen, indem sie den Ehemwilligen, die Gegenstand einer Entscheidung des Aufschubs seien, das effektive Recht entzögen, eine gerichtliche Verlängerung der Frist für die Eheschließung zu erreichen, wenn die ursprüngliche Frist bereits abgelaufen sei zum Zeitpunkt der Notifizierung der Entscheidung zur Verweigerung der Eheschließung.

B.4.2. Aus dem Wortlaut der Vorabentscheidungsfragen und der Begründung der Vorlageentscheidungen geht hervor, dass die Streitsachen in den Ausgangsverfahren eine Situation betreffen, in der nacheinander der Standesbeamte die Eheschließung während einer Frist von zwei Monaten aufgeschoben hat (Artikel 167 Absatz 2 des Zivilgesetzbuches), der Prokurator des Königs diese Frist um drei zusätzliche Monate verlängert hat (Artikel 167 Absatz 2 des Zivilgesetzbuches), der Standesbeamte die Eheschließung nach Ablauf der Aufschubfrist verweigert hat (Artikel 167 Absatz 4) und schließlich die Ehemwilligen innerhalb der Beschwerdefrist vor dem Familiengericht eine Beschwerde gegen die Entscheidung zur Verweigerung eingereicht haben (Artikel 167 letzter Absatz). Die Streitsachen in den Ausgangsverfahren weisen die Besonderheit auf, dass die Entscheidung des Standesbeamten zur Verweigerung der Eheschließung den Ehemwilligen an einem Datum notifiziert wurde, an dem die Frist von sechs Monaten und vierzehn Tagen für die Eheschließung bereits abgelaufen war (Artikel 165 § 3 Absatz 1).

Der Gerichtshof begrenzt seine Prüfung auf diesen Fall.

B.4.3. Aus der Begründung der Vorlageentscheidungen geht hervor, dass der vorlegende Richter den Gerichtshof bezüglich der Folgen der Überschreitung der Frist von sechs Monaten und vierzehn Tagen für die Eheschließung im Sinne von Artikel 165 § 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches für die Behandlung der Beschwerde gegen die Verweigerungsentscheidung aufgrund von Artikel 167 letzter Absatz desselben Gesetzbuches und für die Behandlung des Antrags auf Verlängerung der Frist von sechs Monaten im Sinne von Artikel 165 § 3 Absatz 2 desselben Gesetzbuches, wenn die Eheschließung aufgrund von Artikel 167 Absatz 2 desselben Gesetzbuches aufgeschoben wird, befragt.

Die Vorabentscheidungsfragen beziehen sich nicht direkt auf Artikel 63 des Zivilgesetzbuches, der die Ankündigung der Eheschließung betrifft.

Der Gerichtshof begrenzt seine Prüfung folglich auf die Artikel 165 § 3 und 167 Absätze 2 und 6 des Zivilgesetzbuches.

B.4.4. Aus der Begründung der Vorlageentscheidungen geht im Übrigen hervor, dass der vorlegende Richter die Situation der Ehemwilligen, die sich dafür entschieden haben, an einem Datum zu heiraten, das dem Beginn der Frist von sechs Monaten und vierzehn Tagen für die Eheschließung nahe liegt, mit derjenigen von Ehemwilligen vergleicht, die sich dafür entschieden haben, an einem Datum zu heiraten, das weit vom Anfangsdatum dieser Frist entfernt ist.

Mit den Vorabentscheidungsfragen wird der Gerichtshof gebeten, über eine etwaige Diskriminierung zu urteilen, insofern der zweiten Kategorie von Personen ohne objektive und vernünftige Rechtfertigung ein tatsächlicher Zugang zum Familiengericht unter den in B.4.2 beschriebenen Umständen, um sowohl die Verweigerungsentscheidung anzufechten als auch eine Verlängerung der Frist für die Eheschließung zu beantragen, verweigert werde. Die Vorabentscheidungsfrage ist daher in dem Sinne auszulegen, dass der Gerichtshof zur Vereinbarkeit der fraglichen Bestimmungen mit den Artikeln 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit dem durch Artikel 13 der Verfassung und durch Artikel 6 der Europäischen Menschenrechtskonvention gewährleisteten Recht auf gerichtliches Gehör und mit dem durch Artikel 12 derselben Konvention gewährleisteten Recht auf Eheschließung befragt wird.

B.5.1. Das Recht auf gerichtliches Gehör, das zum Recht auf ein faires Verfahren gehört, kann Zulässigkeitsbedingungen unterworfen werden, insbesondere hinsichtlich des Einlegens eines Rechtsmittels. Diese Bedingungen dürfen allerdings nicht dazu führen, dass das Recht dergestalt eingeschränkt wird, dass seine Substanz angetastet wird. Dies wäre der Fall, wenn die Einschränkungen kein rechtmäßiges Ziel verfolgen oder wenn es zwischen den eingesetzten Mitteln und dem angestrebten Ziel keinen vernünftigen Zusammenhang der Verhältnismäßigkeit gibt.

Die Vereinbarkeit dieser Einschränkungen mit dem Recht auf gerichtliches Gehör hängt von besonderen Aspekten des fraglichen Verfahrens ab und wird im Lichte des Verfahrens insgesamt beurteilt (EuGHMR, 24. Februar 2009, *L'Erablière* gegen Belgien, § 36; 29. März 2011, *R.T.B.F.* gegen Belgien, § 69; 18. Oktober 2016, *Miessen* gegen Belgien, § 64).

B.5.2. Insbesondere bezwecken die Regeln bezüglich der Formalitäten und Fristen für die Berufungseinlegung, eine geordnete Rechtspflege zu gewährleisten und die Gefahren von Rechtsunsicherheit zu vermeiden. Diese Regeln dürfen die Rechtsuchenden jedoch nicht daran hindern, die verfügbaren Rechtsmittel geltend zu machen.

Außerdem ' müssen die Gerichte bei der Anwendung der Verfahrensregeln sowohl einen übertriebenen Formalismus, der die Fairness des Verfahrens beeinträchtigen würde, als auch eine übertriebene Flexibilität, die zur Folge hätte, dass die durch das Gesetz festgelegten Verfahrensbedingungen aufgehoben würden, vermeiden ' (EuGHMR, 26. Juli 2007, *Walchli* gegen Frankreich, § 29; 25. Mai 2004, *Kadlec und andere* gegen Tschechische Republik, § 26). ' Das Recht auf gerichtliches Gehör wird in der Tat beeinträchtigt, wenn seine Regelung nicht mehr den Zielen der Rechtssicherheit und der geordneten Rechtspflege dient und eine Art Schranke bildet, die den Rechtsuchenden daran hindert, seinen Streitfall zur Sache durch das zuständige Rechtsprechungsorgan beurteilen zu lassen ' (EuGHMR, 24. Mai 2011, *Sabri Gunes* gegen Türkei, § 58; 13. Januar 2011, *Evaggelou* gegen Griechenland, § 19; 18. Oktober 2016, *Miessen* gegen Belgien, § 66).

Das Recht auf gerichtliches Gehör wird insbesondere verletzt, wenn einer Verfahrenspartei ein übertriebener Formalismus in Form einer Frist, deren Einhaltung von Umständen abhängt, auf die sie keinen Einfluss hat, auferlegt wird (EuGHMR, 22. Juli 2010, *Melis* gegen Griechenland, §§ 27-28).

B.6. Der Gerichtshof prüft in der Regel die fraglichen Bestimmungen in der Auslegung, die ihnen der vorliegende Richter verleiht.

B.7.1. In der durch den vorlegenden Richter gewählten Auslegung müsste die Beschwerde gegen die Entscheidung zur Verweigerung als gegenstandslos unter den in B.4.2 beschriebenen Umständen betrachtet werden, weil die Frist für die Eheschließung abgelaufen und eine neue Ankündigung der Eheschließung erforderlich sei. Dem Antrag auf Verlängerung der Frist für die Eheschließung, der im Rahmen der Beschwerde gestellt werde, könne ebenfalls nicht stattgegeben werden, da er nach Ablauf der ursprünglichen Frist eingereicht worden sei.

B.7.2. Die Ehemülligen haben im Fall des Aufschubs jedoch keinen Einfluss auf die Einhaltung der Frist für die Eheschließung. Je weiter das von den Ehemülligen gewählte Datum vom Anfangsdatum der Frist von sechs Monaten und vierzehn Tagen im Sinne von Artikel 165 § 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches entfernt ist und je länger die Aufschubfrist ist, desto größer ist nämlich die Wahrscheinlichkeit, dass die Verweigerungsentscheidung zu einem Zeitpunkt erfolgt, zu dem die Frist für die Eheschließung abgelaufen ist, da die Aufschubfrist an dem von den Ehemülligen gewählten Eheschließungsdatum beginnt und bis zu fünf Monate dauern kann, das heißt eine Frist, die der Frist von sechs Monaten für die Eheschließung sehr nahe kommt.

Die Ehemülligen haben weder einen Einfluss auf die Entscheidung, die Eheschließung aufzuschieben, noch auf die Dauer dieses Aufschubs, während Artikel 165 § 1 und § 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches ihnen die Möglichkeit bietet, das Datum ihrer Eheschließung zu wählen.

In dieser Auslegung entziehen die fraglichen Bestimmungen somit auf unverhältnismäßige Weise den Ehemülligen, die sich dafür entschieden haben, an einem vom Anfangsdatum der Frist von sechs Monaten und vierzehn Tagen im Sinne von Artikel 165 § 3 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches entfernten Datum zu heiraten, einen tatsächlichen Zugang zum Familiengericht, unter den in B.4.2 beschriebenen Umständen.

B.8. In dieser Auslegung sind die Vorabentscheidungsfragen bejahend zu beantworten.

B.9. Die Artikel 165 § 3 und 167 Absätze 2 und 6 des Zivilgesetzbuches können jedoch auch anders ausgelegt werden.

B.10.1. In den fraglichen Bestimmungen sind nämlich nicht die Folgen der Überschreitung der Frist von sechs Monaten und vierzehn Tagen für die Behandlung der Beschwerde gegen die Entscheidung zur Verweigerung und für den Antrag auf gerichtliche Verlängerung dieser Frist, der im Rahmen dieser Beschwerde gestellt wurde, angegeben.

Die fraglichen Bestimmungen können so ausgelegt werden, dass, wenn der Standesbeamte und gegebenenfalls der Prokurator des Königs beschließen, die Eheschließung aufzuschieben, die Höchstfrist für die Eheschließung vom Amts wegen verlängert wird, bis der Standesbeamte sich einverstanden erklärt, die Trauung vorzunehmen, oder wenn er dies verweigert, bis der Richter, der rechtsgültig mit einer Beschwerde gegen die Entscheidung befasst wurde, über die Klage und gegebenenfalls über eine Verlängerung der vorerwähnten Frist urteilt.

B.10.2. In dieser Auslegung entsprechen die fraglichen Bestimmungen der Absicht des Gesetzgebers, der während der Vorarbeiten angegeben hat, dass die Möglichkeit des Richters, der mit der Beschwerde gegen die Verweigerungsentscheidung befasst wurde, die Frist von sechs Monaten zu verlängern, es ermöglichte, ' auf diese Weise zu vermeiden, dass die Parteien ein zweites Mal eine Ankündigung vornehmen müssen ' (*Parl. Dok.*, Senat, 1998-1999, Nr. 1-512/4, S. 12).

Im Übrigen entsprechen die fraglichen Bestimmungen in dieser Auslegung dem Ziel, es zu vermeiden, dass Ehemüllige im Fall eines Aufschubs bestraft werden, was ebenfalls Artikel 167 Absatz 3 des Zivilgesetzbuches zugrunde liegt. Aufgrund dieser Bestimmung muss der Standesbeamte, wenn er keine Entscheidung zur Verweigerung oder Gewährung der Eheschließung innerhalb der Aufschubfrist von höchstens fünf Monaten im Sinne von Artikel 167 Absatz 2 desselben Gesetzbuches getroffen hat, die Trauung unverzüglich vornehmen, ' selbst in den Fällen, in denen die in Artikel 165 § 3 erwähnte Frist von sechs Monaten verstrichen ist '. Ebenso müssen die Ehemülligen einen effektiven Zugang zum Familiengericht haben, um die Entscheidung zur Verweigerung ihrer Eheschließung im Anschluss an eine Entscheidung zum Aufschub anzufechten, selbst wenn die Frist für die Eheschließung aus Gründen, auf die sie keinen Einfluss haben, überschritten wurde.

B.11. In dieser Auslegung sind die Vorabentscheidungsfragen verneinend zu beantworten.

B.12. Die Prüfung anhand der Artikel 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit Artikel 12 der Europäischen Menschenrechtskonvention führt nicht zu einer anderen Schlussfolgerung».

B.6. Aus denselben Gründen wie denjenigen des vorerwähnten Entscheiders ist die Vorabentscheidungsfrage auf identische Weise zu beantworten.

Aus diesen Gründen:

Der Gerichtshof

erkennt für Recht:

- Die Artikel 165 § 3 und 167 Absätze 2 und 6 des Zivilgesetzbuches verstoßen gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit dem Recht auf gerichtliches Gehör, dahin ausgelegt, dass in dem Fall, dass der Standesbeamte und gegebenenfalls der Prokurator des Königs den Aufschub der Eheschließung beschließen, der Standesbeamte sich anschließend weigert, die Trauung vorzunehmen, und dieser Beschluss notifiziert wird, nachdem die Höchstfrist, innerhalb deren die Trauung vorgenommen werden soll, abgelaufen ist, die rechtsgültig gegen diesen Beschluss eingelegte Beschwerde als gegenstandslos betrachtet wird und keine Fristverlängerung mehr gewährt werden kann.

- Dieselben Bestimmungen verstoßen nicht gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit dem Recht auf gerichtliches Gehör, dahin ausgelegt, dass in dem Fall, dass der Standesbeamte und gegebenenfalls der Prokurator des Königs den Aufschub der Eheschließung beschließen, die Höchstfrist für die Vornahme der Trauung von Amts wegen verlängert wird, bis der Standesbeamte der Vornahme der Trauung zustimmt, oder, wenn er sie verweigert, bis der Richter, bei dem rechtsgültig Beschwerde gegen diesen Beschluss eingelegt worden ist, über die Klage und gegebenenfalls über eine Verlängerung der vorerwähnten Frist befindet.

Erlassen in französischer und niederländischer Sprache, gemäß Artikel 65 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof, am 15. Juni 2017.

Der Kanzler,
(gez.) F. Meersschant

Der Präsident,
(gez.) J. Spreutels

GRONDWETTELIJK HOF

[2017/204895]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij vonnis van 29 juni 2017 in zake het openbaar ministerie tegen J. V.O., waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 24 augustus 2017, heeft de Rechtbank van eerste aanleg te Leuven de volgende prejudiciële vragen gesteld :

« 1. Schendt artikel 187 van het Wetboek van Strafvordering dat de gevolgen van de betekening van een veroordelend verstekvonnis regelt, de artikelen 10 en 11 van de Grondwet samen gelezen met artikel 6.1 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens daar waar het, naar analogie met artikel 145 van het Wetboek van Strafvordering, niet voorziet in de verplichting om de betekening van een verstekvonnis aan een persoon die onder bewind staat, ook aan de woonplaats of verblijfplaats van de bewindvoerder te doen ?

2. Schendt artikel 40 van de wet van 16 maart 1968 betreffende de politie over het wegverkeer, de artikelen 10 en 11 van de Grondwet samen gelezen met artikel 6.1 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens daar waar het enerzijds niet voorziet in de verplichting om de kennisgeving van een verval van het recht tot sturen aan een persoon die onder bewind staat ook aan de bewindvoerder te doen en anderzijds evenmin voorziet dat wanneer het verval van het recht tot sturen uitgesproken werd bij verstek, de bij verstek veroordeelde persoon bij de kennisgeving van het verval in kennis dient te worden gesteld van de mogelijkheid tot het aantekenen van verzet ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 6718 van de rol van het Hof.

De griffier,
F. Meersschant

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2017/204895]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par jugement du 29 juin 2017 en cause du ministère public contre J. V.O., dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 24 août 2017, le Tribunal de première instance de Louvain a posé les questions préjudicielles suivantes :

« 1. L'article 187 du Code d'instruction criminelle, qui règle les effets de la signification d'un jugement de condamnation rendu par défaut, viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec l'article 6.1 de la Convention européenne des droits de l'homme, en ce que, par analogie avec l'article 145 du Code d'instruction criminelle, il ne prévoit pas l'obligation de faire aussi au domicile ou à la résidence de l'administrateur la signification d'un jugement par défaut faite à une personne placée sous administration ?

2. L'article 40 de la loi du 16 mars 1968 relative à la police de la circulation routière viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution, combinés avec l'article 6.1 de la Convention européenne des droits de l'homme, en ce que, d'une part, il ne prévoit pas l'obligation de notifier aussi à l'administrateur la déchéance du droit de conduire notifiée à une personne placée sous administration et en ce que, d'autre part, il ne prévoit pas davantage que lorsque la déchéance du droit de conduire est prononcée par défaut, la personne condamnée par défaut doit être informée, lors de la notification de la déchéance, de la possibilité de faire opposition ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 6718 du rôle de la Cour.

Le greffier,
F. Meersschant

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2017/204895]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Urteil vom 29. Juni 2017 in Sachen der Staatsanwaltschaft gegen J. V.O., dessen Ausfertigung am 24. August 2017 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das Gericht erster Instanz Löwen folgende Vorabentscheidungsfragen gestellt:

«1. Verstößt Artikel 187 des Strafprozessgesetzbuches, der die Folgen der Zustellung eines auf Verurteilung lautenden Versäumnisurteils regelt, gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit Artikel 6 Absatz 1 der Europäischen Menschenrechtskonvention, indem er in Analogie zu Artikel 145 des Strafprozessgesetzbuches nicht die Verpflichtung vorsieht, die Zustellung eines Versäumnisurteils an die Person, der ein Betreuer zugewiesen wurde, auch an den Wohnsitz oder den Wohnort des Betreuers erfolgen zu lassen?

2. Verstößt Artikel 40 des Gesetzes vom 16. März 1968 über die Straßenverkehrspolizei gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung in Verbindung mit Artikel 6 Absatz 1 der Europäischen Menschenrechtskonvention, indem er einerseits nicht die Verpflichtung vorsieht, die Notifizierung der Entziehung der Fahrerlaubnis an eine Person, der ein Betreuer zugewiesen wurde, auch an ihren Betreuer erfolgen zu lassen, und andererseits ebenso wenig vorsieht, dass in dem Fall, dass die Entziehung der Fahrerlaubnis im Versäumniswege ausgesprochen wurde, die im Versäumniswege verurteilte Person bei der Notifizierung der Entziehung der Fahrerlaubnis über die Möglichkeit, Einspruch zu erheben, in Kenntnis gesetzt werden muss?».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 6718 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,
F. Meersschant

GRONDWETTELIJK HOF

[2017/204896]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 23 augustus 2017 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 24 augustus 2017, is beroep tot vernietiging ingesteld van de artikelen 6, 7 en 17 tot 21 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 3 februari 2017 betreffende de re-integratie van het Universitair Ziekenhuis Gent in de Universiteit Gent (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 27 februari 2017) en van artikel 32 van het bijzonder decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 3 februari 2017 tot wijziging van diverse bepalingen van het bijzonder decreet van 26 juni 1991 betreffende de Universiteit Gent en het Universitair Centrum Antwerpen (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 15 maart 2017) door de «Medische Raad van het Universitair Ziekenhuis Gent», Dirk Vogelaers, Sabine Van daele, Dominique Benoit, Anita Vantilborgh, Wouter Bauters, Steven Callens, Peter De Paepe, Wouter Degrève, Catherina Dhooge, Giorgio Hallaert, Ingrid Herck, Gilbert Lemmens, Isabel Leroux-Roels, Nele Van den Noortgate, Hans Van Vlierberghe, Steven Weyers, Rita Cauwels en Nancy Van Den Eynde.

Die zaak is ingeschreven onder nummer 6719 van de rol van het Hof.

De griffier,
F. Meersschant

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2017/204896]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 23 août 2017 et parvenue au greffe le 24 août 2017, un recours en annulation des articles 6, 7 et 17 à 21 du décret de la Communauté flamande du 3 février 2017 relatif à la réintégration de l'Universitair Ziekenhuis Gent dans l'Université Gent (publié au *Moniteur belge* du 27 février 2017) et de l'article 32 du décret spécial de la Communauté flamande du 3 février 2017 modifiant diverses dispositions du décret spécial du 26 juin 1991 relatif à l'«Université Gent» et à l'«Universitair Centrum Antwerpen» (publié au *Moniteur belge* du 15 mars 2017) a été introduit par le Conseil médical de l'«Universitair Ziekenhuis Gent», Dirk Vogelaers, Sabine Van daele, Dominique Benoit, Anita Vantilborgh, Wouter Bauters, Steven Callens, Peter De Paepe, Wouter Degrève, Catherina Dhooge, Giorgio Hallaert, Ingrid Herck, Gilbert Lemmens, Isabel Leroux-Roels, Nele Van den Noortgate, Hans Van Vlierberghe, Steven Weyers, Rita Cauwels et Nancy Van Den Eynde.

Cette affaire est inscrite sous le numéro 6719 du rôle de la Cour.

Le greffier,
F. Meersschant

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2017/204896]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

Mit einer Klageschrift, die dem Gerichtshof mit am 23. August 2017 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 24. August 2017 in der Kanzlei eingegangen ist, erhoben Klage auf Nichtigerklärung der Artikel 6, 7 und 17 bis 21 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 3. Februar 2017 über die Wiedereingliederung des «Universitair Ziekenhuis Gent» in die «Université Gent» (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 27. Februar 2017) und des Artikels 32 des Sonderdekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 3. Februar 2017 zur Abänderung verschiedener Bestimmungen des Sonderdekrets vom 26. Juni 1991 über die «Université Gent» und das «Universitair Centrum Antwerpen» (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 15. März 2017): der Medizinische Rat des «Universitair Ziekenhuis Gent», Dirk Vogelaers, Sabine Van daele, Dominique Benoit, Anita Vantilborgh, Wouter Bauters, Steven Callens, Peter De Paepe, Wouter Degrève, Catherina Dhooge, Giorgio Hallaert, Ingrid Herck, Gilbert Lemmens, Isabel Leroux-Roels, Nele Van den Noortgate, Hans Van Vlierberghe, Steven Weyers, Rita Cauwels und Nancy Van Den Eynde.

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 6719 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,
F. Meersschant

BANQUE NATIONALE DE BELGIQUE

[C – 2017/13327]

Notification d'une cession de contrats relatifs à des risques situés en Belgique par une entreprise d'assurance établie dans un Etat membre de l'Espace économique européen autre que la Belgique

La High Court du Royaume-Uni a autorisé le 30 août 2017 l'entreprise d'assurance de droit britannique Scottish Equitable Plc à céder les droits et obligations résultant de contrats d'assurance à l'entreprise d'assurance de droit britannique Legal and General Assurance Society Ltd. Cette cession a pris effet le 22 septembre 2017.

Conformément à l'article 17 de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances, la présente publication rend cette cession opposable aux preneurs d'assurance, aux assurés, aux bénéficiaires et à tous tiers ayant un intérêt à l'exécution du contrat d'assurance, en ce qui concerne les risques ou engagements situés en Belgique.

Bruxelles, le 18 septembre 2017.

Le Gouverneur,
J. SMETS

NATIONALE BANK VAN BELGIE

[C – 2017/13327]

Mededeling van een overdracht van overeenkomsten betreffende risico's gelegen in België door een verzekeringsonderneming gevestigd in een Lidstaat van de Europese Economische Ruimte andere dan België

De High Court van het Verenigd Koninkrijk heeft op 30 augustus 2017 de verzekeringsonderneming naar Brits recht Scottish Equitable Plc toegestaan de rechten en verplichtingen die voortvloeien uit verzekeringsovereenkomsten over te dragen aan de verzekeringsonderneming naar Brits recht Legal and General Assurance Society Ltd. Deze overdracht ging in op 22 september 2017.

Overeenkomstig artikel 17 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen maakt voorliggende publicatie deze overdracht, wat betreft risico's of verbintenissen gelegen in België, tegenstelbaar aan de verzekeringnemers, de verzekerden, de begunstigten en alle derden die belang hebben bij de uitvoering van de verzekeringsovereenkomst.

Brussel, 18 september 2017.

De Gouverneur,
J. SMETS

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205036]

Sélection comparative d'Experts en rayonnement (m/f/x) (niveau A2), francophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : AFG17218

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 5 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205036]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Stralingsdeskundigen (m/v/x) (niveau A2) voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17225

Solliciteren kan tot 16/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 5 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205029]

Sélection comparative d'Agents de recherche (m/f/x) (niveau B), francophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : AFG17222

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 50 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205029]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Opsporingsagenten (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17223

Solliciteren kan tot 16/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 100 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/204991]

Sélection comparative de Traducteur (m/f/x) (niveau A), francophones, pour l'INAMI. — Numéro de sélection : AFG17226

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16/10/2017 via www.selor.be

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/204991]

Vergelijkende selectie van Franstalige Vertaler (m/v/x) (niveau A) voor het RIZIV. — Selectienummer : AFG17226

Solliciteren kan tot 16/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès de Selor via www.selor.be.

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 20 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be.

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 20 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205013]

Sélection comparative de responsables adjoints helpdesk BCE (m/f/x) (niveau A), francophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : AFG17227

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 13 octobre 2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205013]

Vergelijkende selectie van Franstalige KBO-helpdesk adjunct verantwoordelijken (m/v/x) (niveau A) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : AFG17227

Solliciteren kan tot 13 oktober 2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205025]

Sélection comparative de graphistes (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le Famifed. — Numéro de sélection : ANG17236

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 12/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 5 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205025]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige grafici (m/v/x) (niveau B) voor Famifed. — Selectienummer : ANG17236

Solliciteren kan tot 12/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 5 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205010]

Sélection comparative de Gestionnaires financiers néerlandophones des processus de paiement (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : ANG17242

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 13/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205010]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Financiële beheerders betalingsprocessen (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : ANG17242

Solliciteren kan tot 13/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205028]

Sélection comparative d'actuaire (m/f/x) (niveau A2), néerlandophones, pour le Service fédérale des Pensions. — Numéro de sélection : ANG17249

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16 octobre 2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205028]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige actuarissen (m/v/x) (niveau A2) voor de Federale Pensioendienst. — Selectienummer : ANG17249

Solliciteren kan tot 16 oktober 2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/204980]

Sélection comparative d'Assistants sociaux (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Intérieur. — Numéro de sélection : ANG17250

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16 octobre 2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 75 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/204980]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Sociaal Assistenten (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Binnenlandse zaken. — Selectienummer : ANG17250

Solliciteren kan tot 16 oktober 2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 75 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/204981]

Sélection comparative de moniteurs/accompagnateurs (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Intérieur. — Numéro de sélection : ANG17251

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16 octobre 2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 75 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/204981]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Monitoren/Begeleiders (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Binnenlandse zaken. — Selectienummer : ANG17251

Solliciteren kan tot 16 oktober 2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 75 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/204982]

Sélection comparative d'infirmier(e)s (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Intérieur. — Numéro de sélection : ANG17252

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16 octobre 2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 50 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/204982]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Verpleegkundigen (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Binnenlandse zaken. — Selectienummer : ANG17252.

Solliciteren kan tot 16 oktober 2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 50 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/204995]

Sélection comparative des contrôleurs fiscaux (m/f/x) (niveau B), néerlandophones, pour le SPF Finances. — Numéro de sélection : ANG17254

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès de Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 250 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/204995]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige fiscaal controleurs (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Financiën. — Selectienummer : ANG17254

Solliciteren kan tot 16/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 250 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205026]

Sélection comparative d'Attachés A2 Traducteurs-Interprètes (m/f/x) (niveau A2), néerlandophones, pour le SPF Emploi, Travail et Concertation sociale. — Numéro de sélection : ANG17256

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205026]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Attachés A2 Vertalers - Tolken (m/v/x) (niveau A2) voor de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg. — Selectienummer : ANG17256

Solliciteren kan tot 16/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205011]

Sélection comparative d'analystes data lutte contre la fraude économique (m/f/x) (niveau A), néerlandophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : ANG17264

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 13/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205011]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige data-analisten strijd tegen economische fraude (m/v/x) (niveau A) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : ANG17264

Solliciteren kan tot 13/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/205027]

Sélection comparative d'inspecteurs - lutte contre la fraude économique (m/f/x) (niveau A), néerlandophones, pour le SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie. — Numéro de sélection : ANG17268

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 13/10/2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participations, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/205027]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige inspecteurs - strijd tegen economische fraude (m/v/x) (niveau A) voor de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie. — Selectienummer : ANG17268

Solliciteren kan tot 13/10/2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/204996]

Concours de recrutement en vue de constituer une réserve générale de candidats germanophones du niveau II (rang II.C) pour l'Office de la Communauté germanophone pour une vie autodéterminée. — Numéro de sélection : ADD17001

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 16.10.2017 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès de Selor via www.selor.be. Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de lauréats, valable 2 an, sera établie après la sélection.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/204996]

Vergelijkend examen met het oog op de samenstelling van een algemene wervingsreserve van Duitstalige kandidaten van niveau II (rang II.C) voor de dienst van de Duitstalige Gemeenschap voor zelfbeschikkend leven. — Nummer van het vergelijkend examen : ADD17001

Solliciteren kan tot 16.10.2017 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be. Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met geslaagden aangelegd, die 2 jaar geldig blijft.

SELOR

AUSWAHLBÜRO DER FÖDERALVERWALTUNG

[2017/204996]

Auswahl im Wettbewerbsverfahren zur Bildung einer allgemeinen Anwerbsreserve von deutschsprachigen Bewerbern der Stufe II (Rang II.C) für die Dienststelle der Deutschsprachigen Gemeinschaft für selbstbestimmtes Leben — Nummer der Auswahl: ADD17001

Bewerbungen werden bis zum 16. Oktober 2017 via www.selor.be entgegengenommen.

Die Funktionsbeschreibung (Inhalt der Funktion, Auswahlverfahren,...) können Sie unter www.selor.be einsehen. Geben Sie dazu auf der Startseite die Auswahlnummer in das Suchfeld ein.

Nach der Auswahl wird eine Bewerberreserve gebildet, die 2 Jahre gültig bleibt.

SELOR
BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE
 [2017/204994]
Sélection comparative de Lead Maquetteurs-Développeurs (m/f/x)
(niveau A2), francophones, pour le SPF Finances. — Numéro de
sélection : MFG17038
 Ladite sélection a été clôturée le 15/06/2017.
 Le nombre de lauréat s'élève à 1.

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID
 [2017/204994]
Resultaat van de vergelijkende selectie van Franstalige Lead
Maquetteur-Developer (m/v/x) (niveau A2) voor de FOD Financiën.
Selectienummer : MFG17038
 Deze selectie werd afgesloten op 15/06/2017.
 Er is 1 laureaat.

SELOR
BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE
 [2017/205055]
Résultat de la sélection comparative de IT Architects (avec expé-
rience) (m/f/x) (niveau A2), néerlandophones, pour le SPF Finan-
ces. — Numéro de sélection : ANG17042
 Ladite sélection a été clôturée le 24/05/2017.
 Le nombre de lauréat s'élève à 0.
 La liste est valable 1 an.
 En outre, une liste spécifique des 0 lauréat présentant un handicap est
 établie.
 Cette liste est valable 4 ans.

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID
 [2017/205055]
Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige IT
Architecten (met ervaring) (m/v/x) (niveau A2), voor de FOD
Financiën. — Selectienummer : ANG17042
 Deze selectie werd afgesloten op 24/05/2017.
 Er zijn 0 laureaten.
 De lijst is 1 jaar geldig.
 Er werd ook een bijzondere lijst opgesteld van de personen met een
 handicap. Hierbij zijn er geen geslaagden.
 Deze lijst is 4 jaar geldig.

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID
 [2017/205049]
Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige Adviseurs ICT Informatieveiligheid (m/v/x)
(niveau A3), voor de FOD Binnenlandse Zaken. — Selectienummer : ANG17161
 Deze selectie werd afgesloten op 20 september 2017.
 Er is 1 laureaat.
 De lijst is 1 jaar geldig.

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID
 [2017/205051]
Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige Netwerk- en Veiligheidsanalisten (m/v/x) (niveau A2),
voor de FOD Binnenlandse Zaken. — Selectienummer : ANG17184
 Deze selectie werd afgesloten op 19 september 2017.
 Er is 1 laureaat.
 De lijst is 1 jaar geldig.

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID
 [2017/205052]
Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige Systemanalisten (m/v/x) (niveau A2),
voor de FOD Binnenlandse Zaken. — Selectienummer : ANG17185
 Deze selectie werd afgesloten op 19 september 2017.
 Er is 1 laureaat.
 De lijst is 1 jaar geldig.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST FINANZEN

[C – 2017/13350]

Führungsdienst — Personal und Organisation
Ausschreibung von einer Stelle der Klasse A3 - Berater bei den Diensten des FÖD Finanzen

I. BETREFF

In Anwendung von Artikel 6bis des Königlichen Erlasses vom 2. Oktober 1937 zur Festlegung des Statuts der Staatsbediensteten, wird folgende Stelle, an die der Titel eines Beraters (A3) geknüpft ist, in den Außendienststellen ausgeschrieben:

1 Stelle, an die die Funktion eines "Generalberaters Manager Außenstelle Rechtssicherheit" geknüpft ist (Funktionsklassifikation: DFI122) bei den Außendienststellen der Generalverwaltung Vermögensdokumentation (Kode P&O: A3-0917-065);

II. ANWENDBARE REGELUNG

Die Zuweisung dieser Stelle wird geregelt durch:

- den Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1937 zur Festlegung des Statuts der Staatsbediensteten,
- den Königlichen Erlass vom 7. August 1939 zur Regelung der Bewertung und Laufbahn der Staatsbediensteten,
- den Königlichen Erlass vom 19. Juli 2013 zur Festlegung der Grundordnung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen und der auf statutarische Bedienstete anwendbaren Sonderbestimmungen,
- den Königlichen Erlass vom 25.10.2013 über die Besoldungslaufbahn der Personalmitglieder des föderalen öffentlichen Dienstes,
- den Königlichen Erlass vom 10. April 2015 zur Festsetzung der Sprachkader des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen,
- die am 18. Juli 1966 koordinierten Gesetze über den Sprachgebrauch in Verwaltungsangelegenheiten und den Königlichen Erlass vom 8. März 2001 zur Festlegung der Bedingungen für die Ausstellung von Bescheinigungen über Sprachkenntnisse, vorgesehen in Artikel 53 des am 18. Juli 1966 koordinierten Gesetzes über den Sprachgebrauch in Verwaltungsangelegenheiten.

Die Ernennungen sind im Rahmen des Personalplans vorgesehen.

III. ERNENNUNGSBEDINGUNGEN

Die Ernennungsbedingungen müssen am **Datum der Veröffentlichung** der vorliegenden Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt erfüllt sein.

Können sich für die Ernennung auf die Stelle bewerben, an die der Titel Berater geknüpft ist: die Bediensteten des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen, die denken, am vorerwähnten Datum die im Funktionsprofil angegebenen Bedingungen zu erfüllen, die in Anwendung von Artikel 41 des Königlichen Erlasses vom 7. August 1939 zur Regelung der Bewertung und Laufbahn der Staatsbediensteten:

- entweder ein Dienstalter von mindestens vier Jahren in Klasse A2 haben,
- oder ein Dienstalter von mindestens sechs Jahren in Klasse A1,
- oder ein kumuliertes Dienstalter von mindestens sechs Jahren in den Klassen A1 und A2.

Nur die Bediensteten, die die in Phase 2 und 3 genannten Bewertungen bestehen, können im Rahmen des vorliegenden Ernennungsverfahrens berücksichtigt werden.

IV. ANTRAGSVERFAHREN

1. Wie bewirbt man sich für eine Stelle?

Bedienstete, die sich bewerben möchten, benutzen beiliegendes Formular (Anlage 1).

Um es den Bewerbern zu ermöglichen, ihre Titel besser geltend zu machen, wird das Funktionsprofil beigefügt (Anlage 2).

Pro Funktionsprofil muss zwingend eine getrennte Bewerbung verfasst werden, die die vollständig ausgeschriebene genaue und komplette Funktionsbezeichnung sowie den entsprechenden P&O-Kode enthält.

Der Bewerber darf keine Vorzugsreihenfolge für die verschiedenen beworbenen Stellen angeben.

Die ausgefüllte, datierte und unterzeichnete Bewerbung muss zur Vermeidung der Nichtigkeit binnen einer Frist von 10 Werktagen ab dem ersten Werktag nach Veröffentlichung der Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt eingereicht werden:

- **entweder elektronisch (die Bediensteten werden gebeten, der elektronischen Versendung Ihrer Bewerbung den Vorzug zu geben)**, an die Adresse promo@minfin.fed.be mit dem einzigen Betreff "Bewerbung Beförderung",

- **oder** per Einschreibebrief an folgende Adresse:

Föderaler Öffentlicher Dienst Finanzen
Zu Händen des Herrn Direktors des Führungsdienstes Personal und Organisation
North Galaxy - B 16
Boulevard du Roi Albert II 33, bte 80
1030 Brüssel

Die Kosten der Einschreibesendung sind zu Lasten der Bediensteten und das Benutzen eines Verwaltungsumschlags hierzu ist verboten.

- oder persönlich im Sekretariat des Herrn Direktors des Führungsdienstes Personal und Organisation, das sich im North Galaxy, tour B, 16. Stock, Boulevard Roi Albert II 33 in 1030 Brüssel befindet.

Kontakt: 02-572 57 60 (Informationszentrum P&O)

Die Bewerbung ist nur unter der Bedingung gültig, dass der Bewerber über eine Empfangsbestätigung verfügt, die die Einreichung der Bewerbung bestätigt.

Um jegliche Beanstandung bezüglich der genauen Anzahl Schriftstücke im Umschlag zu vermeiden, werden die Bewerber nachdrücklich gebeten, jedes Schriftstück fortlaufend zu nummerieren wobei diese Nummerierung die Gesamtzahl Schriftstücke angibt (Schriftstück 1 von ..., Schriftstück 2 von...).

Bedingte Bewerbungen werden nicht berücksichtigt.

Die Bewerber erhalten eine Empfangsbestätigung an die berufliche E-Mail-Adresse (vorname.name@minfin.fed.be) oder an die im Bewerbungsformular angegebene E-Mail-Adresse. Diese Adresse wird für alle Schriftwechsel zu den beantragten Verfahren im Rahmen der vorliegenden Dienstanweisung benutzt.

2. Welchen verschiedenen Phasen folgt die Bewerbung?

Sobald die Bewerbung entgegengenommen wurde, folgt sie verschiedenen Phasen, so unter anderem:

Phase 1 – Prüfung der Zulässigkeit der Bewerbung

In dieser Phase wird die Zulässigkeit der Bewerbung geprüft. Wenn die Bewerbung aufgrund dieser Prüfung nicht zulässig ist, wird sie abgelehnt. Der Bewerber erhält ein Schreiben, das ihn von der Ablehnung der Bewerbung und den Gründen für diese Ablehnung in Kenntnis setzt.

Phase 1 ist Ausschluss bedingend.

Die Bewerber werden besonders darauf hingewiesen, dass nur eine Bewerbung für eine Beförderung im Rahmen der vorliegenden Dienstanweisung berücksichtigt wird.

Ebenfalls werden sie darauf hingewiesen, dass die Feststellung, dass ein Bewerber im Laufe dieses Verfahrens Gegenstand einer Ernennung in Klasse A3 war, automatisch die Ablehnung seiner Bewerbung und seinen Ausschluss vom weiteren Verfahren mit sich bringt.

Zudem werden sie darauf hingewiesen, dass Bewerber, die in der Bewertung ihrer allgemeinen Schlüsselkompetenzen nicht mindestens 60 % erhalten haben, ihre Bewerbung für eine neue Ausschreibung in Klasse A3 erst einreichen dürfen, wenn am Datum der Veröffentlichung der Ausschreibung im *Belgischen Staatsblatt* eine Frist von sechs Monaten ab dem Datum der Mitteilung des erzielten Ergebnisses verstrichen ist.

Phase 2 – Bewertung der allgemeinen Kompetenzen

Die in Phase 1 ermittelten Bewerber werden zu einer Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen, die für das beantragte Funktionsprofil erforderlich sind, eingeladen.

Folgende Grundregeln bestimmen diese Bewertung:

- Die Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen erfolgt aufgrund der für alle Profile (Experte, Führungskraft oder Projektleiter) und für alle Klassen (A3, A4 und A5) bestehenden 5 Schlüsselkompetenzen, nämlich: im Team arbeiten, dienstorientiert handeln, zuverlässig sein, sich selbst weiterentwickeln und die Ziele erreichen.

- Das Anforderungsniveau für die Beherrschung dieser Schlüsselkompetenzen steigt, wenn die Klasse höher ist (A5 > A4 > A3).

- Die Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen erfolgt per computergestütztem Situationsbeurteilungstest (Situational Judgement Test).

- Der Situationsbeurteilungstest bewertet die Kompetenzen, Ausmaße und Fähigkeiten, die an die Funktion geknüpft sind. Er besteht aus einer Simulation, in der der Bewerber verschiedene realistische Situationen bewerten muss. Diese spiegeln die Eigenschaften und Kompetenzen wider, die für diese Funktion erforderlich sind. In diesem Test müssen die Bewerber angeben, in welchem Maße die vorgeschlagenen Reaktionen mehr oder weniger angepasst sind.

Die Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen kann an mehreren Daten stattfinden.

Die Bewerber erhalten eine E-Mail an ihre Berufsadresse (vorname.name@minfin.fed.be) oder an die im Bewerbungsformular vermerkte Adresse mit der Einladung, sich über ihr Konto "My Selor" in das laufende Auswahlverfahren und in die vorgenannte Bewertung einzutragen. Sie haben die Möglichkeit, gegebenenfalls eines der zur Teilnahme an der Bewertung vorgesehenen Daten zu wählen.

Die Mitarbeiter, die noch nicht über ein Konto "My Selor" verfügen, müssen sich vorher auf der Seite www.selor.be registrieren.

Die Teilnahme an der Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen ist für alle nicht befreiten zu Phase 2 zugelassenen Bewerber verpflichtend.

Um zur nächsten Phase des Verfahrens zugelassen zu werden, müssen die Bewerber mindestens 60 % in dieser Teilprüfung erreichen.

Die Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen schließt mit einer Bescheinigung über den erfolgreichen Abschluss oder mit einer Feststellung des Nichtbestehens.

Es ist zu bemerken, dass Bewerber, die in der Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen nicht mindestens 60 % erhalten haben, nur eine Bewerbung für eine neue Ausschreibung in Klasse A3 einreichen dürfen, wenn eine Frist von sechs Monaten zwischen dem Datum der Mitteilung des erzielten Ergebnisses und der Ausschreibung verstrichen ist.

Bewerber, die an dem festgelegten Tag nicht an der Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen teilnehmen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen, gleich welchen Grund ihre Abwesenheit hatte.

Die Bewerber, die innerhalb einer oder mehrerer Verwaltungen, Führungsdienste, Dienste auf Ebene des Präsidenten Stellen beantragen, die am heutigen Tag und am 13. September 2017 veröffentlicht wurden, durchlaufen nur einmal die Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen. Das Ergebnis dieser Bewertung ist für alle beantragten Stellen gültig, die am heutigen Tag und am 13. September 2017 ausgeschrieben wurden.

Das Ergebnis dieser Bewertung wird den Bewerbern am Ende dieser Phase mitgeteilt.

Phase 2 ist Ausschluss bedingend.

Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen – Befreiung

A — Befreiung infolge eines früheren erfolgreichen Abschlusses der Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen, veranstaltet anlässlich eines Beförderungsverfahrens beim FÖD Finanzen

Grundprinzip

Die Bewerber, die für die Bewertung ihrer allgemeinen Schlüsselkompetenzen im Rahmen eines internen Beförderungsverfahrens für das Profil eines Experten, einer Führungskraft oder eines Projektleiters mindestens 60 % erreichen, erhalten im Rahmen eines späteren Antrags eine Befreiung. Sobald dieser spätere Antrag in einer anderen Generalverwaltung der Finanzen eine Funktion eines Experten in Finanzsachen oder eine Funktion als leitender Angestellter in einem Finanzdienst betrifft, bedeutet die Befreiung die Übertragung der erhaltenen Punkte bei der Bewertung der entsprechenden allgemeinen Schlüsselkompetenzen.

Die Befreiung gilt für eine Bewerbung für eine Stelle derselben Klasse gleich welchen Profils (Experte, Führungskraft und Projektleiter). Die Gültigkeitsdauer der Befreiung für diese Bewertung ist auf drei Jahre ab dem Mitteilungsdatum des betreffenden erfolgreichen Abschlusses begrenzt. Diese Frist darf am Datum der Veröffentlichung der Ausschreibung im *Belgischen Staatsblatt* nicht abgelaufen sein.

Aktuelles Verfahren

Im Rahmen des gegenwärtigen Verfahrens wird eine Befreiung zugestanden, wenn für eine Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen, die im Rahmen eines vorherigen Bewerbungsverfahrens für eine Ausschreibung von Stellen in Klasse A3 beim FÖD Finanzen organisiert wurde, mindestens 60 % erreicht wurden. Bewerber, die diese Befreiung haben, legen keine in Phase 2 vorgesehene Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen ab.

Das Ergebnis ist drei Jahren ab dem Datum, an dem die Ergebnisse den Bewerbern mitgeteilt wurden gültig. Diese Frist darf am Datum der Veröffentlichung der vorliegenden Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt nicht abgelaufen sein.

Aus praktischen Gründen und ungeachtet der Tatsache, dass diese Befreiung von Amts wegen gewährt wird, werden die Bewerber gebeten, in ihrer Bewerbung anzugeben, ob sie nach ihrem Ermessen die Bedingungen erfüllen oder nicht (Formular Anlage 1).

Es kann keine andere Befreiung aufgrund eines erfolgreichen Abschlusses einer Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen anlässlich eines Verfahrens zu einer internen Beförderung erhalten werden.

B – Befreiung infolge des erfolgreichen Abschlusses eines von SELOR veranstalteten Auswahlverfahrens (Anwerbung) für eine Stelle außerhalb der Föderalverwaltung

Wenn ein Bediensteter an einem Auswahlverfahren (Anwerbung) für einen Dienst, der nicht föderal ist, teilgenommen hat und wenn er in diesem Kontext eine Bewertung seiner allgemeinen Kompetenzen, veranstaltet von SELOR, bestanden hat, kann ihm gegebenenfalls eine Befreiung gewährt werden, wenn er sich für eine Beförderung in eine andere Stelle derselben Klasse oder einer niedrigeren Klasse, die vom FÖD Finanzen ausgeschrieben wurde, bewirbt.

Das Ergebnis ist drei Jahren ab dem erfolgreichen Abschluss der besagten Bewertung der allgemeinen Kompetenzen gültig. Diese Frist darf am Datum der Veröffentlichung der vorliegenden Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt nicht abgelaufen sein.

Der Bewerber, der im Rahmen der gegenwärtigen Ausschreibung eine Befreiung infolge des erfolgreichen Abschlusses einer von SELOR veranstalteten Bewertung seiner allgemeinen Kompetenzen im Rahmen eines Auswahlverfahrens (Anwerbung) für eine Stelle der Klasse A3 oder höher außerhalb der Föderalverwaltung, erhalten möchte, muss dies in seiner Bewerbung kundtun (Formular Anlage 1) und seiner Bewerbung den Beweis dieses erfolgreichen Abschlusses sowie einen detaillierten Feed-back-Bericht von SELOR über die geprüften Kompetenzen beilegen.

Die Möglichkeit, ihm eine Befreiung zu gewähren, wird vom FÖD Finanzen geprüft, sofern die beiden vorgenannten Dokumente der Bewerbung effektiv beigelegt sind. Der Bewerber wird vom Ergebnis dieser Untersuchung in Kenntnis gesetzt.

Wenn ein Bediensteter an einem Auswahlverfahren (Anwerbung) für eine Funktion innerhalb der Föderalverwaltung teilgenommen hat und er in diesem Rahmen eine von SELOR veranstaltete Bewertung seiner allgemeinen Kompetenzen bestanden hat, wird ihm keine Befreiung aufgrund dieses erfolgreichen Abschlusses gewährt. In der Tat unterscheiden sich die verwendeten Tests und Werkzeuge von denen, die die Bewertung der allgemeinen Kompetenzen, die in Phase 2 beschrieben sind, bestimmen.

C – Befreiung infolge des erfolgreichen Abschlusses eines von SELOR veranstalteten Auswahlverfahrens für eine Management- oder Führungsfunktion

Wenn ein Bediensteter an einem Auswahlverfahren für eine Management- oder Führungsfunktion teilnimmt und er die von SELOR veranstaltete Bewertung der allgemeinen Kompetenzen bestanden hat, kann ihm gegebenenfalls eine Befreiung gewährt werden, wenn er sich für die Beförderung in eine andere Stelle innerhalb des FÖD Finanzen bewirbt, deren Funktionsstufe der Managementfunktion gleichgestellt oder niedriger ist, für die er die Tests zur Kompetenzmessung bestanden hat (hier wird sich auf die Kategorie der Management- oder Führungsfunktion berufen).

Das Ergebnis ist drei Jahren ab dem erfolgreichen Abschluss der besagten Bewertung der allgemeinen Kompetenzen gültig. Diese Frist darf am Datum der Veröffentlichung der vorliegenden Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt nicht abgelaufen sein.

Der Bewerber, der im Rahmen der gegenwärtigen Ausschreibung eine Befreiung infolge des erfolgreichen Abschlusses einer Bewertung seiner allgemeinen Kompetenzen, veranstaltet von SELOR im Rahmen eines Auswahlverfahrens für eine Management- oder Führungsfunktion, der Funktionsstufe einer Stelle der Klasse A3 entspricht oder höher ist, erhalten möchte, muss dies in seiner Bewerbung (Formular Anlage 1) kundtun und seiner Bewerbung den Beweis dieses erfolgreichen Abschlusses beilegen.

Die Möglichkeit, ihm eine Befreiung zu gewähren, wird vom FÖD Finanzen geprüft, sofern das vorgenannte Dokument der Bewerbung effektiv beigelegt ist. Der Bewerber wird vom Ergebnis dieser Untersuchung in Kenntnis gesetzt.

D – Befreiung für die Inhaber einer Management- oder Führungsfunktion (Funktion, die ausgeübt wird im Rahmen eines Mandats gemäß Artikel 3 des Königlichen Erlasses vom 29. Oktober 2001 über die Bestimmung und die Ausübung der Managementfunktionen in den föderalen öffentlichen Diensten und den föderalen öffentlichen Programmierungsdiensten und gemäß Königlichem Erlass vom 2. Oktober 2002 über die Bestimmung und die Ausübung der Führungsfunktionen in den föderalen öffentlichen Diensten und den föderalen öffentlichen Programmierungsdiensten).

Der Inhaber einer Management- oder Führungsfunktion wird von der Bewertung der allgemeinen Kompetenzen freigestellt, wenn die Stufe der ausgeübten Management- oder Führungsfunktion der Stufe der beantragten Funktion entspricht oder höher ist (hier wird sich auf die Kategorie der Management- oder Führungsfunktion berufen).

Der Bewerber, der eine Management- oder Führungsfunktion bekleidet, deren Stufe einer Funktion der Klasse A3 entspricht oder höher ist und der eine Befreiung im Rahmen der gegenwärtigen Ausschreibung erhalten möchte, muss dies in seiner Bewerbung kundtun (Formular Anlage 1). Wenn die vorgenannte Funktion nicht innerhalb des FÖD Finanzen bekleidet wird, muss der Bewerber seiner Bewerbung eine Kopie des Königlichen Erlasses seiner Ernennung in die Management- oder Führungsfunktion beilegen.

Die Möglichkeit, ihm eine Befreiung zu gewähren, wird vom FÖD Finanzen geprüft, sofern das vorgenannte Dokument der Bewerbung gegebenenfalls effektiv beigelegt ist. Der Bewerber wird vom Ergebnis dieser Untersuchung in Kenntnis gesetzt.

Phase 3 — Bewertung der allgemeinen Arbeitsweise

Die am Ende von Phase 2 ermittelten Kandidaten und diejenigen, die von dieser Phase befreit sind, werden für den FÖD Finanzen von der Firma QUINTESENCE Consulting zu einer zusätzlichen Bewertung eingeladen, bei der die für die Funktion notwendige allgemeine Arbeitsweise bewertet wird. Diese zusätzliche Bewertung ist in 3 Teilen gegliedert. Die Bewerber werden darauf hingewiesen, dass die Teile 2 und 3 nicht systematisch chronologisch geordnet sind.

Folgende Grundprinzipien bestimmen diese Bewertung:

- in **Teil 1** werden die Bewerber zu einem Persönlichkeitstest eingeladen, der elektronisch auszufüllen ist. Dazu erhalten sie einen Link, der sie zum Ausfüllen eines Fragebogens einlädt.

Teil 1 hat zum Ziel, zusätzliche Informationen im Rahmen der Bewertung der allgemeinen Arbeitsweise zu liefern. Jeder Bewerber wird diesen Teil nur einmal für alle am selben Tag im Belgischen Staatsblatt veröffentlichten Stellen ablegen. Die Ergebnisse des Tests sind gültig während eines Jahres ab dem Datum, an dem die Ergebnisse mitgeteilt wurden, Frist innerhalb derer die Bewerber keinen Test mehr ablegen.

- in **Teil 2** wird die Bewertung der spezifischen Fähigkeiten für die Rolle (Experte, Führungskraft oder Projektleiter) anhand mündlich gestellter Fragen durchgeführt, sowie anhand von zwei Assessment-Übungen. Die erste Übung besteht aus einer Analyse und einer Präsentation. Diese standardisierte Übung ist eine Art Simulation, in der der Bewerber ein Thema vorstellen und seine Stellungnahme verteidigen muss. Der Bewerber erhält die notwendigen Grundinformationen über das vorgegebene präzise und realistische Thema. Er erhält ebenfalls die Informationen zum Kontext, in dem die Simulation stattfindet. Nach der Präsentation bitten die Bewerter den Bewerber um Erläuterungen. Die zweite Übung besteht aus einem Rollenspiel, das auf dem Kontext der Übung Analyse und Präsentation beruht. Der Bewerber erhält Informationen zum Inhalt der vorzutragenden Rolle.

Teil 2 gilt für 30 % der Bewertungspunkte der allgemeinen Arbeitsweise.

Die Bewerber, die innerhalb einer oder mehrerer Verwaltungen, Führungsdienste oder Dienste auf Ebene des Präsidenten Stellen derselben Rolle (Führungskraft, Experte oder Projektleiter) und derselben Klasse beantragen (A3, A4 oder A5) durchlaufen nur einmal diesen zweiten Teil der zusätzlichen Bewertung pro Rolle und pro Klasse.

Das Ergebnis dieser Bewertung ist für alle beantragten Stellen gültig, deren Rolle und Klasse identisch sind und die an diesem Tag und am 13. September 2017 ausgeschrieben wurden.

Das Ergebnis dieser Bewertung wird den Bewerbern am Ende dieses Teils mitgeteilt.

Bewertung der spezifischen Fähigkeiten für die Rolle - spätere Bewertung

Die Bewerber, die an einer Bewertung ihrer spezifischen Fähigkeiten für die Rolle im Rahmen eines internen Beförderungsverfahrens für das Profil eines Experten, einer Führungskraft oder eines Projektleiters teilnehmen, behalten das erhaltene Ergebnis im Rahmen einer späteren Bewertung.

Dieses Ergebnis bleibt bei einer Bewerbung für eine Stelle derselben Klasse und desselben Profils (Experte, Führungskraft oder Projektleiter) gültig. Die Gültigkeitsdauer dieses Ergebnisses für diese Bewertung ist auf drei Jahre ab dem Mitteilungsdatum des betreffenden Ergebnisses begrenzt. Diese Frist darf am Datum der Veröffentlichung der vorliegenden Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt nicht abgelaufen sein.

Der Bewerber, der sein Ergebnis verbessern möchte, darf nur erneut an einer Bewertung der spezifischen Fähigkeiten für die Rolle für eine Funktion der gleichen Rolle und der gleichen Klasse teilnehmen, wenn am Datum der Veröffentlichung der vorliegenden Ausschreibung im Belgischen Staatsblatt eine Frist von sechs Monaten ab dem Datum der Mitteilung des erzielten Ergebnisses verstrichen ist.

Die Bewerber werden darauf hingewiesen, dass die Entscheidung, diese Bewertung der spezifischen Fähigkeiten für die Rolle erneut abzulegen, mit sich bringt, dass vorgenannte erzielte Ergebnisse zudem nicht mehr geltend gemacht werden können, um eine Befreiung zu beantragen. Die neu erzielten Ergebnisse werden die vorherigen Ergebnisse annullieren und ersetzen.

- In **Teil 3** werden mittels offener Fragen u.a. die Motivation des Bewerbers sowie seine Vision zur Funktion bewertet. Zudem überprüft der aus Fachleuten zusammengesetzte Prüfungsausschuss in diesem Teil, ob der Bewerber über die notwendigen technischen Kompetenzen verfügt, um die Funktion auszuüben, indem er ihn zu den verschiedenen im Profil beschriebenen technischen Kompetenzen befragt. Jede technische Kompetenz wird in Form von Fragen über die Ausmaße, die sie abdeckt, bewertet.

Teil 3 gilt für 70 % der Bewertungspunkte der allgemeinen Arbeitsweise gemäß der in jedem Funktionsprofil vermerkten Gewichtung.

Die Bewerber werden zu diesem Teil 3 für jede der beantragten Funktionen eingeladen.

Die Teilnahme an dieser Bewertung der allgemeinen Arbeitsweise (drei Teile) ist für die Bewerber, die zu Phase 3 zugelassen werden, verpflichtend.

Die Bewerber werden telefonisch unter der in ihrer Bewerbung angegebenen Telefonnummer kontaktiert und erhalten eine Bestätigungs-E-Mail an ihrer Berufsadresse (name.vorname@minfin.fed.be) oder an der in ihrem Bewerbungsformular angegebenen Adresse.

Um erfolgreich zu sein, müssen die Bewerber insgesamt wenigstens 60 % für Teil 2 und 3 erreichen.

Die Bewertung der allgemeinen Arbeitsweise kann an mehreren Daten stattfinden.

Bewerber, die an dem festgelegten Tag nicht an dem einen oder anderen Teil dieser Bewertung der allgemeinen Arbeitsweise teilnehmen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen, gleich welchen Grund ihre Abwesenheit hatte.

Phase 3 ist Ausschluss bedingend.

Die Bewerber, die die Bewertung der allgemeinen Arbeitsweise bestanden haben, werden nach der in dieser Bewertung erhaltenen Punktzahl klassiert.

Die Bewerber mit identischen Verdiensten (Punktegleichheit) werden eingestuft, indem Vorrang eingeräumt wird:

1. Dem Bediensteten mit dem höchsten Dienstalter (das Dienstalter der Bediensteten der Klasse A2, die weder von Amts wegen in dieser Klasse ernannt wurden noch in dieser Klasse angeworben wurden, wird um das Stufenalter erhöht, das in Klasse 1 erworben wurde),

2. bei gleichem Dienstalter, dem Bediensteten mit dem höchsten allgemeinen Dienstalter,

3. bei gleichem allgemeinen Dienstalter dem ältesten Bediensteten.

Unbeschadet der in der Personalakte des Bewerbers enthaltenen Elemente werden die Ernennungsvorschläge aufgrund der oben erwähnten Einstufung vorgenommen.

Die Bewerber werden zudem darauf hingewiesen, dass der Amtssitz, der ihnen bei der Ernennung zuerkannt wird, alle sechs Jahre Gegenstand einer Anpassung durch die zuständige Behörde sein kann, wenn die Regelung das zu diesem Zeitpunkt vorsieht.

Der Vorsitzende des Direktionsausschusses

H. D'HONDT

FÖD FINANZEN
 Führungsdienst
 Personal & Organisation

Anlage 1
 zur Dienstanweisung
 vom 29. September 2017

B E W E R B U N G
A3 - Berater
(siehe Anlage 2)

Matrikelnummer: Verwaltung: NAME (in Großbuchstaben) Vornamen (ausgeschrieben) geboren am .../.../..... Adresse Postleitzahl: Ort Mail-Adresse (nur auszufüllen, wenn Sie vorübergehend keinen Zugang zu Ihrer beruflichen Mail-Adresse haben): Telefon:	Aktueller Titel: Heutiger Dienst: <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center; margin: 10px 0;"> Der Verwaltung vorbehaltenen Rahmen </div> Private Postanschrift, wenn verschieden vom Wohnsitz:
---	---

Ich beehre mich, die Stelle zu beantragen, an die die Funktion eines Beraters geknüpft ist

.....

Kode P&O (am Ende des Funktionstitels vermerkt):

Ich beantrage eine Anpassung des Auswahlverfahrens aufgrund folgender Behinderung:

.....

Ich denke, dass ich die Bedingungen erfülle, um die Befreiung zur Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen, bezeichnet unter "Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen - Befreiung - Punkt A" der Dienstanweisung erhalten zu können.

Ich beantrage die Befreiung von der Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen, bezeichnet unter "Bewertung der allgemeinen Schlüsselkompetenzen - Befreiung - Punkt der Dienstanweisung und füge folgende Belege bei:

.....

Ich bescheinige, dass es keinen Interessenkonflikt im Sinne von Artikel 12 § 2 des Statuts der Staatsbediensteten gab.

Datum:

Unterschrift:

FÖD FINANZEN
Führungsdienst
Personal & Organisation

Anlage 2
zur Dienstanweisung
vom 29. September 2017

Außendienststellen

Berater (A3): 1 Stelle, an die die Funktion eines "Generalberaters Manager Außenstelle Rechtssicherheit" geknüpft ist (Funktionsklassifikation: DF1122) bei den Außendienststellen der Generalverwaltung Vermögensdokumentation (Kode P&O: A3-0917-65)

Rolle der Funktion: Leiter

Amtssitz

Zentrum Lüttich
- Eupen

Zweck und Kontext der Funktion

- Der Manager einer Außendienststelle spielt eine wesentliche Rolle innerhalb der neuen Struktur der Verwaltung Rechtssicherheit. Eine Außenstelle RS besteht immer aus einem Hypothekenamt und einem (Flandern) oder mehreren (Brüssel/Wallonie) Registrierungsämtern. Der Manager einer Außendienststelle leitet also direkt den Hypothekenbewahrer und die Einnehmer, sowie indirekt die Mitarbeiter innerhalb der verschiedenen Teams, um die Aufgaben so zu organisieren, dass die festgelegten Zielsetzungen erreicht werden können.

Der Manager einer Außendienststelle unterliegt direkt der Zuständigkeit des Generalberaters Zentrumsdirektors und erstattet ihm Bericht.

Aufträge und Aufgaben

Der Manager einer Außendienststelle hat unter anderem folgende Aufgaben und Aufträge:

- Die Verantwortung für die Verteilung der Arbeit und des Personals innerhalb der Außenstelle übernehmen;
- Die strategischen und operativen Zielsetzungen verfolgen;
- Ein Ansprechpartner für die Organisationskontrolle sein;
- Gespräche im Rahmen der Entwicklungszirkel für die Einnehmer – Hypothekenbewahrer führen;
- Die Aufsicht führen über die Hypothekenämter in Bezug auf die Arbeitsweise der Dienststellen, die regelmäßige Überwachung der Übersichtstabellen und die Verfolgung der Teamziele;
- Die Aufsicht führen über die Registrierungsämter in Bezug auf die Arbeitsweise der Dienststellen, die regelmäßige Überwachung der Übersichtstabellen und die Verfolgung der Teamziele;
- Unterstützung bezüglich der neuen Organisationsstruktur und der Implementierung neuer Anwendungen und Arbeitsmethoden innerhalb der Außenstelle bieten;
- Den Ausbildungsbedarf innerhalb der Außenstelle ermitteln und selbst für Bildung und Wissenstransfer vor Ort sorgen;
- Die ständige Aktualisierung der Vermögensdokumentation innerhalb der Außenstelle überwachen;

Anforderungen der Funktion

Der Manager einer Außendienststelle verfügt über folgende Kompetenzen und Fähigkeiten:

- im Bereich der allgemeinen Schlüsselkompetenzen:

- Interne und externe Kunden auf transparente, integre und objektive Weise betreuen, ihnen einen persönlichen Service bieten und konstruktive Kontakte pflegen;
- Einsatz, Willen und Ehrgeiz zeigen, um Ergebnisse zu bringen, und Verantwortung für die Qualität der unternommenen Aktionen übernehmen;
- Durch die Äußerung von Meinungen und Ideen und den Beitrag zur Lösung von Konflikten zwischen Kollegen Teamgeist schaffen und verbessern;
- Seine eigene Entwicklung in Abhängigkeit seiner Möglichkeiten, Interessen und Ambitionen aktiv planen und managen, gleichzeitig sein eigenes Verhalten kritisch hinterfragen und sich kontinuierlich neue Ideen und Ansätze, Kompetenzen und Kenntnisse aneignen;
- Den Erwartungen der Organisation entsprechend integer handeln, Vertraulichkeit und Zusagen respektieren und jegliche Form der Parteilichkeit vermeiden;

- auf Ebene der spezifischen Fähigkeiten in Zusammenhang mit einer leitenden Rolle:

- Verbindungen zwischen diversen Daten herstellen, Alternativen entwickeln und adäquate Schlüsse ziehen;
- Seinen Gesprächspartnern Ratschläge geben und auf der Grundlage seiner Kompetenzen eine Vertrauensbeziehung zu ihnen aufbauen;
- Innerhalb der zur Verfügung stehenden Zeit auf proaktive Weise Ziele definieren, Aktionspläne sorgfältig untermauern, und gute Ressourcen einsetzen;
- Mitarbeiter in ihrer Entwicklung begleiten und ihnen Feedback in Bezug auf ihre Arbeit (Leistungen und Entwicklung) geben;
- über gute Kommunikationsfähigkeiten, sowohl schriftlich als auch mündlich, verfügen;

- Im Bereich der technischen Kompetenzen:

- Anwenderkenntnisse in folgenden Bereichen:
 - Kenntnis der Verwendung der Übersichtstabellen/Anwendung Cognos;
- Fortgeschrittene Kenntnisse in folgenden Bereichen:
 - Kenntnis der Zielsetzungen der Verwaltung Rechtssicherheit,
 - Kenntnis des Organigramms und der Hierarchie innerhalb Rechtssicherheit,
 - Managementkompetenzen: Zielsetzung festlegen, motivieren.

Stärken

- Als Beamter über zweckdienliche und relevante berufliche Erfahrungen verfügen, um die verschiedenen Aufträge und Aufgaben, die das Funktionsprofil enthält, zu übernehmen;
- Gute Kenntnis von Office-Anwendungen (Word, Excel).

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C – 2017/13225]

Impôts sur les revenus. — Contributions directes. — Versements anticipés. — Système permettant aux travailleurs indépendants et aux sociétés d'éviter une majoration d'impôt et à certains contribuables (personnes physiques) d'obtenir une réduction d'impôt. — Exercice d'imposition 2018

Le troisième versement trimestriel prévu dans le système des versements anticipés d'impôt doit être fait *au plus tard le 10 octobre 2017* (sauf pour les sociétés dont l'exercice comptable de production des revenus ne coïncide pas avec l'année civile).

Etant donné qu'un ordre de paiement ne produit généralement ses effets que quelques jours ouvrables après sa remise à l'organisme financier, il vous est conseillé de ne pas attendre le dernier jour du délai pour effectuer le paiement.

Pour tous renseignements concernant les contribuables visés (personnes physiques et sociétés), les avantages que procurent les versements anticipés et les modalités à respecter pour les effectuer, prière de se référer à l'avis relatif aux versements anticipés qui a été publié au *Moniteur belge* du 5 avril 2017.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C – 2017/13225]

Inkomstenbelastingen. — Directe belastingen. — Voorafbetalingen. — Regeling waardoor zelfstandigen en vennootschappen een belastingvermeerdering kunnen vermijden en bepaalde belastingplichtigen (natuurlijke personen) een belastingvermindering kunnen bekomen. — Aanslagjaar 2018

De derde kwartaalbetaling waarvan sprake in het stelsel van de voorafbetalingen van belasting, moet *ten laatste op 10 oktober 2017* worden gedaan (behalve voor de vennootschappen wier boekjaar waarin de inkomsten zijn behaald, niet met het kalenderjaar samenvalt).

Daar er steeds een paar werkdagen kunnen verlopen tussen betalingsopdracht en de uitvoering ervan, is het aanbevolen niet te wachten tot de laatste dag om de betaling te verrichten.

Voor alle inlichtingen in verband met de bedoelde belastingplichtigen (natuurlijke personen en vennootschappen), de voordelen die de voorafbetalingen meebrengen en de voor het verrichten van de voorafbetalingen in acht te nemen modaliteiten, gelieve het bericht betreffende de voorafbetalingen te raadplegen dat in het *Belgisch Staatsblad* van 5 april 2017 is gepubliceerd.

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2017/92409]

**Indices du prix de revient
du transport professionnel de marchandises par route**

Le Service public fédéral Mobilité et Transports communique ci-après les indices du prix de revient du transport professionnel de marchandises par route pour le mois de septembre 2017 (base 31 décembre 2003 = 100) :

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[2017/92409]

**Indexcijfers van de kostprijs
van het beroepsgoederenvervoer over de weg**

De Federale Overheidsdienst Mobilité et Vervoer deelt hierna de indexcijfers van de kostprijs van het beroepsgoederenvervoer over de weg mede voor de maand september 2017 (basis 31 december 2003 = 100) :

	Indice septembre 2017	Moyenne mobile 3 mois		Indexcijfer september 2017	Voortschrijdend gemiddelde 3 maanden
Transport national			Nationaal vervoer		
Messagerie	151,97	151,70	Stukgoed	151,97	151,70
Général	150,72	150,35	Algemeen	150,72	150,35
Transport international général			Algemeen internationaal vervoer		
Belgique - Allemagne	148,59	148,38	België - Duitsland	148,59	148,38
Belgique - France	142,94	142,84	België - Frankrijk	142,94	142,84
Belgique - Italie	144,23	144,11	België - Italië	144,23	144,11
Belgique - Espagne	139,75	139,57	België - Spanje	139,75	139,57
Indice standard (autres cas)	143,08	142,93	Standaardindexcijfer (andere gevallen)	143,08	142,93

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2017/13263]

**Loi du 15 mai 1987
relative aux noms et prénoms. — Publication**

Par arrêté royal du 14 septembre 2017, Madame Lecomte, Kazusa, née à Kanagawa (Japon) le 4 avril 1980, demeurant à Woluwe-Saint-Pierre, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Hasegawa », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2017/13263]

**Wet van 15 mei 1987
betreffende de namen en voornamen. — Bekendmaking**

Bij koninklijk besluit van 14 september 2017, is machtiging verleend aan mevrouw Lecomte, Kazusa, geboren te Kanagawa (Japan) op 4 april 1980, wonende te Sint-Pieters-Woluwe, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Hasegawa » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Par arrêté royal du 14 septembre 2017, Mademoiselle Azzahraoui, Yasmina Giovanna Liliane Hedoum, née à Charleroi le 16 janvier 1999, y demeurant, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Petermann », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 14 septembre 2017, Monsieur Nkiekinde Alis, Djimy, né à Kinshasa (République du Zaïre) le 9 décembre 1990, demeurant à Bruxelles, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom celui de « Alis », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 14 septembre 2017, Monsieur Gonzalez Gonzalez, Michaël, né à Uccle le 18 mars 1993, et Monsieur Gonzalez Gonzalez, Diego, né à Uccle le 11 février 1995, tous deux y demeurant, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom celui de « González Madrid », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2017/13347]

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms Publication

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Madame Vinken, Isabelle Richard Léonie, née à Liège le 7 mai 1973, y demeurant, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Elias », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Madame Didier, Lois, née à Saint-Ghislain le 11 avril 1986, demeurant à Mons, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Delplanque », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Mademoiselle Lacroix, Noémie Dominique Philippine, née à Verviers le 21 mars 1994, y demeurant, est autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Dauvister », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, le nommé Desenfans, Johnny Claude, né à Liège le 26 novembre 2007, y demeurant, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom celui de « Drèze », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Monsieur Connart, Jérôme Antoine André, né à Mons le 1^{er} décembre 1978, y demeurant, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom celui de « Connort », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Monsieur Dutate, Julien, né à Charleroi le 22 novembre 1990, y demeurant, est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom celui de « Mastrogiovanni », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Bij koninklijk besluit van 14 september 2017, is machtiging verleend aan juffrouw Azzahraoui, Yasmina Giovanna Liliane Hedoum, geboren te Charleroi op 16 januari 1999, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Petermann » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 14 september 2017, is machtiging verleend aan de heer Nkiekinde Alis, Djimy, geboren te Kinshasa (Republiek Zaïre) op 9 december 1990, wonende te Brussel, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn naam in die van « Alis » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 14 september 2017, zijn machtiging verleend aan de heer Gonzalez Gonzalez, Michaël, geboren te Ukkel op 18 maart 1993, en de heer Gonzalez Gonzalez, Diego, geboren te Ukkel op 11 februari 1995, beiden er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun naam in die van « González Madrid » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2017/13347]

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen Bekendmaking

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan mevrouw Vinken, Isabelle Richard Léonie, geboren te Luik op 7 mei 1973, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Elias » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan mevrouw Didier, Lois, geboren te Saint-Ghislain op 11 april 1986, wonende te Bergen, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Delplanque » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan juffrouw Lacroix, Noémie Dominique Philippine, geboren te Verviers op 21 maart 1994, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Dauvister » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan de genaamde Desenfans, Johnny Claude, geboren te Luik op 26 november 2007, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn naam in die van « Drèze » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan de heer Connart, Jérôme Antoine André, geboren te Bergen op 1 december 1978, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn naam in die van « Connort » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan de heer Dutate, Julien, geboren te Charleroi op 22 november 1990, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn naam in die van « Mastrogiovanni » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Monsieur Frescina, Sébastien, né à Liège le 2 septembre 1979, demeurant à Lausanne (Confédération suisse), est autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom celui de « De Luca », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Monsieur Minette, Grégory Daniel Yolande, né à Namur le 9 octobre 1987, et le nommé Minette, Mattéo Adrien Céline, né à Namur le 3 juillet 2014, tous deux demeurant à Fernelmont, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom celui de « Grégoire », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 18 septembre 2017, Monsieur Geeraerts, Frédéric, né à Namur le 22 septembre 1979, et Mademoiselle Geeraerts, Julie, née à Namur le 2 avril 198, tous deux demeurant à Profondeville, sont autorisés, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom celui de « Viaene », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, is machtiging verleend aan de heer Frescina, Sébastien, geboren te Luik op 2 september 1979, wonende te Lausanne (Zwitsers Eedgenootschap), om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn naam in die van « De Luca » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, zijn machtiging verleend aan de heer Minette, Grégory Daniel Yolande, geboren te Namen op 9 oktober 1987, en de genaamde Minette, Mattéo Adrien Céline, geboren te Namen op 3 juli 2014, beiden wonende te Fernelmont, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun naam in die van « Grégoire » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 18 september 2017, zijn machtiging verleend aan de heer Geeraerts, Frédéric, geboren te Namen op 22 september 1979, en juffrouw Geeraerts, Julie, geboren te Namen op 2 april 1981, beiden wonende te Profondeville, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun naam in die van « Viaene » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[2017/90309]

Indice des prix à la consommation du mois de septembre 2017

Le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie communique que l'indice des prix à la consommation s'établit à 105.11 points en septembre 2017, contre 105.22 points en août 2017, ce qui représente une baisse de 0.11 point ou 0.10 %.

L'indice santé, tel que prévu dans la loi du 23 avril 2015 (*Moniteur belge* du 27 avril 2015), s'élève pour le mois de septembre 2017 à 105.51 points.

L'indice santé lissé, tel que prévu dans la loi du 23 avril 2015 (*Moniteur belge* du 27 avril 2015) s'élève pour le mois de septembre 2017 à 103.42 points.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[2017/90309]

Indexcijfer van de consumptieprijzen van de maand september 2017

De Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie deelt mee dat het indexcijfer van de consumptieprijzen voor de maand september 2017, 105.11 punten bedraagt, tegenover 105.22 punten in augustus 2017, hetgeen een daling van 0.11 punt of 0.10 % betekent.

De gezondheidsindex, zoals bedoeld in de wet van 23 april 2015 (*Belgisch Staatsblad* van 27 april 2015), bedraagt 105.51 punten voor de maand september 2017.

De afgevlakte gezondheidsindex zoals bedoeld in de wet van 23 april 2015 (*Belgisch Staatsblad* van 27 april 2015), bedraagt 103.42 punten voor de maand september 2017.

Produit ou service	Août — Augustus	Septembre — September	Product of dienst
01. Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	104.43	103.84	01. Voeding en niet-alcoholische dranken
01.1. Produits alimentaires	103.87	103.19	01.1. Voeding
01.1.1. Pain et céréales	103.28	102.71	01.1.1. Brood en granen
01.1.2. Viandes	104.00	103.89	01.1.2. Vlees
01.1.3. Poissons et fruits de mer	119.21	116.43	01.1.3. Vis en zeevruchten
01.1.4. Lait, fromage et œufs	102.19	101.95	01.1.4. Melk, kaas en eieren
01.1.5. Huiles et graisses	115.17	117.80	01.1.5. Oliën en vetten
01.1.6. Fruits	96.08	93.97	01.1.6. Fruit
01.1.7. Légumes	98.57	97.48	01.1.7. Groenten
01.1.8. Sucre, confiture, miel, chocolat et confiserie	104.26	102.90	01.1.8. Suiker, jam, honing, chocolade en snoepgoed
01.1.9. Produits alimentaires n.c.a.	105.14	105.37	01.1.9. Voeding n.e.g.
01.2. Boissons non alcoolisées	109.41	109.60	01.2. Alcoholvrije dranken
01.2.1. Café, thé et cacao	112.70	111.31	01.2.1. Koffie, thee en cacao
01.2.2. Eaux minérales, boissons rafraîchissantes et jus de fruits et de légumes	108.25	108.92	01.2.2. Mineraalwater, frisdranken, fruit- en groentesap
02. Boissons alcoolisées et tabac	119.44	119.04	02. Alcoholische dranken en tabak
02.1. Boissons alcoolisées	116.07	115.35	02.1. Alcoholische dranken
02.1.1. Spiritueux	124.89	124.10	02.1.1. Gedistilleerde dranken
02.1.2. Vin	115.12	113.72	02.1.2. Wijn
02.2. Bière	114.10	114.98	02.1.3. Bier
02.2. Tabac	125.78	126.00	02.2. Tabak
02.2.0. Tabac	125.78	126.00	02.2.0. Tabak

Produit ou service	Août — Augustus	Septembre — September	Product of dienst
03. Articles d'habillement et chaussures	103.01	103.26	03. Kleding en schoeisel
03.1. Articles d'habillement	102.66	102.89	03.1. Kleding
03.1.1. Tissus pour habillement	101.72	102.00	03.1.1. Kledingstoffen
03.1.2. Vêtements	102.42	102.67	03.1.2. Kleding
03.1.3. Autres articles et accessoires d'habillement	105.38	105.29	03.1.3. Andere kledingartikelen en toebehoren
03.1.4. Nettoyage, réparation et location d'articles d'habillement	110.48	110.77	03.1.4. Reiniging, herstelling en huur van kleding
03.2. Chaussures	104.39	104.72	03.2. Schoeisel
03.2.1. Chaussures diverses	104.24	104.57	03.2.1. Schoenen en ander schoeisel
03.2.2. Cordonnerie et location de chaussures	112.03	112.33	03.2.2. Herstelling en huur van schoenen
04. Logement, eau, électricité, gaz et autres combustibles	104.66	104.78	04. Huisvesting, water, elektriciteit, gas en andere brandstoffen
04.1. Loyers effectifs	105.27	105.33	04.1. Werkelijke woninghuur
04.1.1. Loyers effectivement payés par les locataires	105.20	105.26	04.1.1. Werkelijke woninghuur van huurders
04.1.2. Autres loyers effectifs	108.64	108.64	04.1.2. Andere werkelijke huur
04.3. Entretien et réparations des logements	106.57	106.55	04.3. Onderhoud en reparatie van de woning
04.3.1. Fournitures pour travaux d'entretien et de réparation des logements	105.44	105.42	04.3.1. Producten voor onderhoud en reparatie van de woning
04.3.2. Services concernant l'entretien et les réparation du logement	108.53	108.53	04.3.2. Diensten in verband met onderhoud en reparatie van de woning
04.4. Alimentation en eau et services divers liés au logement	121.69	121.69	04.4. Water en overige diensten in verband met de woning
04.4.1. Alimentation en eau	112.72	112.72	04.4.1. Leidingwater
04.4.2. Collecte des ordures ménagères	138.71	138.71	04.4.2. Afvalophaling
04.4.3. Collecte des eaux usées	127.90	127.90	04.4.3. Bijdrage voor riolering en afvalwaterzuivering
04.4.4. Autres services liés au logement n.c.a.	109.55	109.55	04.4.4. Andere diensten in verband met de woning n.e.g.
04.5. Electricité, gaz et autres combustibles	100.38	100.61	04.5. Elektriciteit, gas en andere brandstoffen
04.5.1. Electricité	138.30	138.25	04.5.1. Elektriciteit
04.5.2. Gaz	79.85	80.19	04.5.2. Gas
04.5.3. Combustibles liquides	63.09	63.74	04.5.3. Vloeibare brandstoffen
04.5.4. Combustibles solides	99.62	99.69	04.5.4. Vaste brandstoffen
05. Meubles, articles de ménage et entretien courant du logement	103.96	103.78	05. Meubelen, huishoudelijke apparaten en normaal onderhoud van de woning
05.1. Meubles, articles d'ameublement, tapis et autres revêtements de sol	103.73	103.81	05.1. Meubelen, tapijten en vloerbekleding
05.1.1. Meubles, et articles d'ameublement	103.63	103.71	05.1.1. Meubelen
05.1.2. Tapis et revêtements de sol divers	105.45	105.45	05.1.2. Tapijten en andere vloerbekleding
05.2. Articles de ménage en textiles	105.27	105.27	05.2. Huishoudtextiel
05.2.0. Articles de ménage en textiles	105.27	105.27	05.2.0. Huishoudtextiel
05.3. Appareils ménagers	97.44	97.17	05.3. Huishoudapparaten
05.3.1. Gros appareils ménagers	96.24	95.90	05.3.1. Grote huishoudapparaten
05.3.2. Petits appareils électroménagers	99.11	99.18	05.3.2. Kleine elektrische huishoudapparaten
05.4. Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	105.85	105.79	05.4. Vaat- en glaswerk en niet-elektrisch keukengerei
05.4.0. Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	105.85	105.79	05.4.0. Vaat- en glaswerk en niet-elektrisch keukengerei
05.5. Outillage et matériel pour la maison et le jardin	101.34	101.66	05.5. Gereedschap voor huis en tuin
05.5.1. Gros outillage et matériel	102.46	102.64	05.5.1. Grote gereedschappen en werktuigen
05.5.2. Petit outillage et accessoires divers	100.84	101.22	05.5.2. Kleine gereedschappen en toebehoren
05.6. Biens et services liés à l'entretien courant du logement	107.67	107.10	05.6. Goederen en diensten voor normaal onderhoud van de woning
05.6.1. Biens d'équipement ménager non durables	103.11	101.90	05.6.1. Niet-duurzame huishoudartikelen
05.6.2. Services domestiques et services ménagers	112.02	112.02	05.6.2. Huishoudelijke diensten

Produit ou service	Août — Augustus	Septembre — September	Product of dienst
06. Santé	102.06	102.01	06. Gezondheid
06.1. Produits, appareils et matériels médicaux	99.64	99.54	06.1. Geneesmiddelen, apparaten en materialen
06.1.1. Produits pharmaceutiques	98.38	98.38	06.1.1. Farmaceutische producten
06.1.2. Produits médicaux divers	103.20	101.83	06.1.2. Andere medische producten
06.1.3. Appareils et matériel thérapeutiques	101.12	100.96	06.1.3. Therapeutische apparaten en materialen
06.2. Services ambulatoires	107.56	107.56	06.2. Ambulante zorg
06.2.1. Services médicaux	112.39	112.39	06.2.1. Geneeskundige diensten
06.2.2. Services dentaires	109.11	109.11	06.2.2. Tandheelkundige verzorging
06.2.3. Services paramédicaux	100.78	100.78	06.2.3. Paramedische diensten
06.3. Services hospitaliers	103.81	103.83	06.3. Verpleging in ziekenhuis
06.3.0. Services hospitaliers	103.81	103.83	06.3.0. Verpleging in ziekenhuis
07. Transport	102.34	102.41	07. Vervoer
07.1. Achats de véhicules	108.85	108.89	07.1. Aankoop van voertuigen
07.1.1. Voitures automobiles	108.87	108.91	07.1.1. Personenwagens
07.1.2. Motocycles	106.95	106.97	07.1.2. Motorfietsen
07.1.3. Bicyclettes	108.98	109.07	07.1.3. Fietsen
07.2. Dépenses d'utilisation des véhicules	93.94	94.80	07.2. Uitgaven voor gebruik van privé-voertuigen
07.2.1. Pièces de rechange et accessoires pour véhicules particuliers	100.67	101.02	07.2.1. Onderdelen en toebehoren voor privé-voertuigen
07.2.2. Carburants et lubrifiants pour véhicules	85.92	87.66	07.2.2. Brandstoffen en smeermiddelen
07.2.3. Entretien et réparation de véhicules particuliers	109.79	109.93	07.2.3. Herstelling en onderhoud van privé-voertuigen
07.2.4. Services divers liés aux véhicules particuliers	105.92	105.92	07.2.4. Andere diensten in verband met privé-voertuigen
07.3. Services de transport	111.46	105.82	07.3. Vervoersdiensten
07.3.1. Transport ferroviaire de passagers	105.48	104.98	07.3.1. Personenvervoer per spoor
07.3.2. Transport routier de passagers	116.30	116.30	07.3.2. Personenvervoer over de weg
07.3.3. Transport aérien de passagers	111.74	101.06	07.3.3. Personenvervoer door de lucht
07.3.6. Services de transport divers	109.57	109.57	07.3.6. Andere vervoerdiensten
08. Communications	104.00	103.99	08. Communicatie
08.1. Services postaux	110.45	110.45	08.1. Postdiensten
08.1.0. Services postaux	110.45	110.45	08.1.0. Postdiensten
08.2. Matériel de téléphonie et de télécopie	84.16	83.96	08.2. Telefoon- en faxtoestellen
08.2.0. Matériel de téléphonie et de télécopie	84.16	83.96	08.2.0. Telefoon- en faxtoestellen
08.3. Services de téléphone et de télécopie	105.08	105.08	08.3. Telefoon- en faxdiensten
08.3.0. Services de téléphone et de télécopie	105.08	105.08	08.3.0. Telefoon- en faxdiensten
09. Loisirs et culture	103.89	104.66	09. Recreatie en cultuur
09.1. Matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	86.88	87.63	09.1. Audio, video, fotografie en ICT-apparatuur
09.1.1. Matériel de réception, d'enregistrement et de reproduction du son et de l'image	85.07	84.97	09.1.1. Audio- en videoapparatuur
09.1.2. Matériel photographique et cinématographique et appareils optiques	87.85	87.39	09.1.2. Foto- en filmapparatuur en optische artikelen
09.1.3. Matériel de traitement de l'information	84.69	86.05	09.1.3. Informatica-apparatuur
09.1.4. Supports d'enregistrement	90.88	92.57	09.1.4. Opslagmedia
09.1.5. Réparation de matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	111.24	111.35	09.1.5. Herselling van audio-, video- of fotoapparatuur of PC
09.2. Autres biens durables à fonction récréative et culturelle	106.80	106.92	09.2. Andere grote duurzame goederen voor recreatie en cultuur
09.2.2. Instruments de musique et biens durables destinés aux loisirs d'intérieur	106.80	106.92	09.2.2. Grote duurzame goederen voor recreatie binnenshuis en muziekinstrumenten
09.3. Autres articles et matériel de loisirs, de jardinage et animaux de compagnie	102.72	103.41	09.3. Andere recreatieve artikelen, tuinbouw, huisdieren
09.3.1. Jeux, jouets et passe-temps	101.36	101.22	09.3.1. Spelen, speelgoed en hobby artikelen
09.3.2. Articles de sport, matériel de camping et matériel pour activités de plein air	100.00	100.37	09.3.2. Sport- en kampeerartikelen, artikelen voor buitenrecreatie
09.3.3. Produits pour jardins, plantes et fleurs	103.61	104.44	09.3.3. Tuinbouw
09.3.4. Animaux de compagnie et articles connexes	100.74	102.32	09.3.4. Huisdieren en aanverwante artikelen
09.3.5. Services vétérinaires et autres services pour animaux de compagnie	108.77	108.77	09.3.5. Dierenartsen en andere diensten voor huisdieren

Produit ou service	Août — Augustus	Septembre — September	Product of dienst
09.4. Services récréatifs et culturels	110.36	110.66	09.4. Diensten op vlak van recreatie en cultuur
09.4.1. Services récréatifs et sportifs	107.95	107.93	09.4.1. Recreatieve- en sportdiensten
09.4.2. Services culturels	112.62	113.19	09.4.2. Culturele diensten
09.5. Journaux, livres et articles de papeterie	109.74	109.80	09.5. Kranten, boeken en schrijfwaren
09.5.1. Livres	104.10	104.19	09.5.1. Boeken
09.5.2. Journaux et publications périodiques	119.06	119.06	09.5.2. Kranten en tijdschriften
09.5.3. Imprimés divers	109.37	109.52	09.5.3. Drukwerk
09.5.4. Articles de papeterie et matériel de dessin	102.42	102.52	09.5.4. Schrijfwaren en tekenartikelen
09.6. Vacances organisées	105.00	106.63	09.6. Pakketreizen
09.6.0. Vacances organisées	105.00	106.63	09.6.0. Pakketreizen
10. Enseignement	132.09	132.09	10. Onderwijs
10.4. Enseignement supérieur	132.09	132.09	10.4. Hoger onderwijs
10.4.0. Enseignement supérieur	132.09	132.09	10.4.0. Hoger onderwijs
11. Hôtels, restaurants et cafés	113.04	112.31	11. Hotels, restaurants en cafés
11.1. Services de restauration	111.81	112.11	11.1. Catering
11.1.1. Restaurants, cafés et établissements similaires	112.00	112.25	11.1.1. Restaurants, cafés en gelijkaardige diensten
11.1.2. Cantines	104.97	106.58	11.1.2. Kantines
11.2. Services d'hébergement	118.06	113.16	11.2. Accommodatie
11.2.0. Services d'hébergement	118.06	113.16	11.2.0. Accommodatie
12. Biens et services divers	106.53	106.00	12. Diverse goederen en diensten
12.1. Soins corporels	103.88	102.37	12.1. Lichaamsverzorging
12.1.1. Salons de coiffure et instituts de soins et de beauté	109.59	109.70	12.1.1. Kapsalons en lichaamsverzorging
12.1.2. Appareils électriques pour soins corporels	102.57	102.95	12.1.2. Elektrische toestellen voor lichaamsverzorging
12.1.3. Autres appareils, articles et produits pour soins corporels	100.57	98.05	12.1.3. Andere apparaten, artikelen en producten voor lichaamsverzorging
12.3. Effets personnels n.c.a.	105.40	105.41	12.3. Artikelen voor persoonlijk gebruik, n.e.g.
12.3.1. Articles de bijouterie et horlogerie	107.16	106.78	12.3.1. Sieraden, uurwerken en klokken
12.3.2. Autres effets personnels	104.59	104.80	12.3.2. Andere artikelen voor persoonlijk gebruik
12.4. Protection sociale	110.53	110.56	12.4. Sociale bescherming
12.4.0. Protection sociale	110.53	110.56	12.4.0. Sociale bescherming
12.5. Assurances	109.35	109.22	12.5. Verzekeringen
12.5.2. Assurance habitation	112.55	112.55	12.5.2. Verzekering in verband met de woning
12.5.3. Assurance maladie	114.33	114.33	12.5.3. Verzekering in verband met de gezondheid
12.5.4. Assurance transports	101.78	101.41	12.5.4. Verzekering in verband met het vervoer
12.5.5. Autres assurances	114.39	114.39	12.5.5. Andere verzekeringen
12.6. Services financiers n.c.a.	111.79	111.79	12.6. Financiële diensten, n.e.g.
12.6.2. Autres services financiers n.c.a.	111.79	111.79	12.6.2. Andere financiële diensten n.e.g.
12.7. Autres services n.c.a.	102.77	102.83	12.7. Andere diensten, n.e.g.
12.7.0. Autres services n.c.a.	102.77	102.83	12.7.0. Andere diensten n.e.g.
1. Produits alimentaires et boissons	105.41	104.80	1. Voedingsmiddelen en dranken
2. Produits non-alimentaires	101.83	101.98	2. Niet-voedingsmiddelen
3. Services	110.00	109.79	3. Diensten
4. Loyers	105.19	105.25	4. Huur
Indice	105.22	105.11	Index

COMMISSION DE LA PROTECTION DE LA VIE PRIVEE

[C – 2017/31249]

Emplois vacants

Dans le courant du mois d'octobre 2017, la Commission procèdera au recrutement de 4 agents statutaires au sein de son administration :

- Assistant de direction Communication FR (code 2017 B8/1/F);
- Assistant administratif NL (code 2017 B1/1/N);
- Assistant de direction Responsable Informatique NL (code 2017 B8/1/N);
- Assistant de direction Organisation & Management des Ressources NL (code 2017 B8/2/N).

Le recrutement aura lieu sur la base d'un concours. Les lauréats entrent en service en qualité d'agents stagiaires. La liste de réserve reste valable 1 an (renouvelable par 6 mois au maximum 2 fois).

La Commission est un organe de contrôle indépendant créé par la loi du 8 décembre 1992 et institué auprès de la Chambre des Représentants depuis le 26 juin 2003. La Commission est appuyée par une administration (secrétariat de 58 personnes) dont elle nomme les agents.

La Commission de la protection de la vie privée :

- émet des avis et formule des recommandations à l'intention des autorités et/ou instances compétentes;
- délivre des autorisations aux instances compétentes pour le traitement ou la communication de données à caractère personnel;
- contrôle la façon dont s'opèrent la communication et le traitement de données à caractère personnel;
- informe et assiste les personnes concernées dans l'exercice de leurs droits et devoirs;

afin de contribuer à la préservation équilibrée du droit fondamental de quiconque à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel.

La Commission est actuellement dans une phase de transition compte tenu du nouveau cadre réglementaire en matière de protection des données (RGPD) qui sera applicable le 25 mai 2018. Ce processus aura un impact sur la structure et le fonctionnement de la Commission.

Les conditions de nomination doivent être remplies au plus tard le 1^{er} octobre 2017.

I. CONDITIONS GENERALES

Tout candidat doit remplir les conditions générales suivantes pour être nommé comme stagiaire :

- être ressortissant d'un pays de l'Union européenne;
- être de conduite irréprochable;
- jouir de ses droits civils et politiques;
- posséder les compétences générales et spécifiques exigées par la fonction;
- remplir les conditions spécifiques en matière de diplôme et/ou de certificat.

II. EXIGENCES SPECIFIQUES DES EMPLOIS VACANTS

Les descriptions de fonction détaillées incluant les finalités, les compétences génériques et spécifiques aux 4 fonctions peuvent être demandées auprès du service du personnel de la Commission (elisabeth.nam@privacycommission.be) et peuvent également être consultées sur le site web de la Commission, comme indiqué plus bas.

1. Fonction réservée aux agents du rôle linguistique francophone.

— Assistant de direction en Communication FR (Code 2017 – B8/1/F)

Objectif de la fonction

- Assurer une multitude de tâches à l'appui de la Présidence en rapport avec la communication externe de la Commission vie privée en particulier dans la presse et les médias.
- Assistance dans l'organisation des relations externes et réceptions.
- Agir en tant que Webmaster pour les sites de la Commission vie privée.
- Assistance dans la communication interne.
- Assistance dans la politique de communication.

COMMISSIE VOOR DE BESCHERMING
VAN DE PERSOONLIJKE LEVENSSFEER

[C – 2017/31249]

Vacante betrekkingen

In de loop van de maand oktober 2017 zal de Commissie overgaan tot de aanwerving van 4 statutaire ambtenaren binnen haar administratie :

- Directieassistent Communicatie FR (code 2017 B8/1/F);
- Bestuursassistent NL (code B1/1/N);
- Directieassistent Informatieverantwoordelijke NL (code 2017 B8/1/N);
- Directieassistent Organisatie & Resources Management NL (code 2017- B8/2/N).

De aanwerving geschiedt door middel van een vergelijkend examen. De laureaten treden in dienst in hoedanigheid van stagedoende ambtenaar. De wervingsreserve blijft 1 jaar geldig (twee maal verlengbaar met zes maanden).

De Commissie is een onafhankelijk orgaan opgericht bij de wet van 8 december 1992 en sedert 26 juni 2003 ingesteld bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers. De Commissie wordt ondersteund door een administratie (secretariaat van 58 personen) waarvan de ambtenaren worden benoemd door de Commissie.

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer :

- verstrekt adviezen en geeft aanbevelingen aan de bevoegde overheden en/of instanties;
- verleent machtigingen voor de verwerking of de mededeling van persoonsgegevens, aan de bevoegde instanties;
- controleert de wijze waarop de mededeling en verwerking van persoonsgegevens geschiedt;
- informeert en verleent bijstand aan de betrokken personen bij de uitoefening van hun rechten en plichten;

om bij te dragen tot de evenwichtige vrijwaring van het grondrecht van elke op bescherming van de persoonlijke levenssfeer bij de verwerking van persoonsgegevens.

De Commissie bevindt zich momenteel in een veranderingstraject gelet op het nieuw Europees regelgevend kader (AVG) dat van toepassing wordt op 25 mei 2018. Dit traject zal invloed hebben op de structuur en de werking van de Commissie.

Aan de benoemingsvoorwaarden moet uiterlijk op 1 oktober 2017 zijn voldaan.

I. ALGEMENE VEREISTEN

Iedere kandidaat moet aan de volgende algemene vereisten voldoen om benoemd te worden als stagiair :

- onderdaan zijn van een land van de Europese Unie;
- van onberispelijk gedrag zijn;
- zijn burgerlijke en politieke rechten genieten;
- aan de algemene en functiespecifieke competenties voldoen;

- aan de bijzondere vereisten voldoen inzake diploma en/of getuigschrift.

II. BIJZONDERE VEREISTEN PER VACANTE BETREKKINGEN

De gedetailleerde functiebeschrijvingen met de resultaatgebieden, generieke en functiespecifieke competenties van de 4 functies, kunnen aangevraagd worden bij de personeelsdienst van de Commissie (elisabeth.nam@privacycommission.be) en zijn ook te consulteren op de website van de Commissie, zoals hierna aangegeven.

1. Functie voorbehouden aan ambtenaren behorende tot de Franse taalrol

— Directieassistent Communicatie FR (code 2017 – B8/1/F)

Doel van de functie

- Het verzorgen van een veelheid aan taken ter ondersteuning van het voorzitterschap met betrekking tot de externe communicatie van de Commissie, in het bijzonder de pers en de media.
- Assistentie bij de organisatie van de externe relaties en ontvangsten.
- Optreden als webmaster voor de websites van de Privacycommissie.
- Assistentie bij de interne communicatie.
- Assistentie verlenen aan het communicatiebeleid

Compétences spécifiques

— Vous disposez de connaissances de base de la réglementation internationale et nationale en matière de traitement de données à caractère personnel.

— Vous aimez prendre des initiatives.

— Vous êtes capable de bien travailler sous pression avec des délais précis.

— Vous disposez de bonnes aptitudes rédactionnelles, notamment dans la rédaction de communiqués de presse et des textes des sites web.

— Vous disposez de bonnes aptitudes communicationnelles, aussi bien à l'écrit qu'à l'oral.

— Vous êtes organisé(e) et aimez l'ordre et le travail minutieux.

— Vous aimez travailler en équipe tout en sachant travailler de manière autonome.

— Vous êtes flexible (des contacts avec la presse peuvent également avoir lieu en dehors des heures de bureau).

— Vous avez une très bonne connaissance des applications informatiques standard : Excel, OneNote, Outlook, Word et PowerPoint.

Exigences particulières :

— Diplôme de candidat ou graduat/Bachelor.

— Exigence linguistique :

• au plus tard dans les 12 mois de votre désignation, sous peine de cessation anticipée de celle-ci, vous devez apporter la preuve de réussite d'un test Art. 12 (connaissance suffisante de la deuxième langue) ou plus élevé portant sur la connaissance de la deuxième langue nationale;

• une très bonne connaissance active de l'anglais constitue un atout.

— Expérience dans le domaine de la communication constitue un atout.

— Connaissance fonctionnelle de l'outil de création de sites web Drupal constitue un atout.

— Disponibilité (au moins téléphonique en dehors des heures de bureaux).

Offre

Conditions de travail

Vous êtes engagé(e) au grade d'assistant de direction (niveau B) avec le barème correspondant B8/1.

Echelle barémique B8/1 : 23.785 – 41.742 EUR (100 %).

Avantages

• Assurance hospitalisation gratuite;

• Indemnité de déplacement ou abonnement gratuit pour les déplacements domicile-lieu de travail en transport public;

• Allocation de scolarité;

• Possibilité de télétravail;

• Titres-repas.

2. Fonction réservée aux agents du rôle linguistique néerlandophone.

— Assistant administratif NL (code 2017 B1/1/N)

Objectif de la fonction

— Assurer une grande variété de tâches et traiter les dossiers relatifs à toutes les matières concernant la Commission dans le cadre du service de première ligne pour :

- Information du public;
- Tenue à jour des registres publics;
- Traitement en première ligne des plaintes;
- Traitement en première ligne de toute demande d'informations;
- Contrôle de première ligne;
- Mission d'appui en matière de communication externe.

Compétences spécifiques

— Connaissance de base de la réglementation en matière de vie privée.

— Sens de l'organisation.

— Aptitude à travailler de manière autonome.

— Familiarisation avec les outils de bureautique courants (Word, Excel, Outlook).

Specifieke competenties

— U hebt basiskennis over de internationale en nationale regelgeving inzake verwerking van persoonsgegevens.

— U houdt ervan om initiatief te nemen.

— U kan onder druk werken met strikte deadlines.

— U hebt goede redactionele vaardigheden, met name in het schrijven van persberichten en teksten voor de websites.

— U hebt goede communicatieve vaardigheden, zowel schriftelijk als mondeling.

— U bent georganiseerd, houdt van orde en zorgvuldig werk.

— U houdt van werken in team hoewel u zelfstandig moet kunnen werken.

— U bent flexibel (contacten met de pers zijn mogelijk buiten de kantooruren).

— U hebt een zeer goede kennis van de standaard informaticatoolpassingen zoals Excel, OneNote, Outlook, Word en Powerpoint.

Bijzondere vereisten

— Kandidaats- of Graduaatsdiploma/Bachelor.

— Taalvereiste :

- ten laatste 12 maanden na uw aanstelling, op straffe van stopzetting ervan, moet u het bewijs leveren van een geslaagde test Art. 12 (voldoende kennis van de tweede landstaal) of grotere kennis van de tweede landstaal;

- een zeer goede actieve kennis van het Engels is een pluspunt.

— Ervaring op het vlak van communicatie is een pluspunt.

— Functionele kennis van de tool Drupal voor het creëren van websites is een pluspunt.

— Beschikbaarheid (ten minste telefonisch buiten de kantooruren).

Aanbod

Arbeidsvoorwaarden

U wordt aangeworven in de graad van directieassistent (niveau B) met de bijhorende weddenschaal B8/1.

Weddeschaal B8/1 : 23.785 – 41.742 EUR (100 %).

Voordelen

• Gratis hospitalisatieverzekering;

• Verplaatsingsvergoeding of gratis woon-werverkeer met het openbaar vervoer;

• Schooltoelage;

• Mogelijkheid tot telewerk;

• Maaltijdscheques.

2. Functie voorbehouden aan ambtenaren behorende tot de Nederlandse taalrol

— Bestuursassistent NL (code 2017- B1/1/N)

Doel van de functie

— Het verzorgen van een veelheid aan verschillende taken en behandeling van de dossiers m.b.t. alle materies die de Commissie aanbelangen in het kader van de eerstelijnsdienstverlening voor :

- informatieverstrekking aan het publiek;
- het houden van de openbare registers;
- eerstelijnsbehandeling van klachten;
- eerstelijnsbehandeling van alle informatieaanvragen;
- eerstelijnscontrole;
- ondersteuning van de externe communicatie.

Specifieke competenties

— Basiskennis van de regelgeving m.b.t. de verwerking van persoonsgegevens.

— Organisatievermogen.

— Zelfstandig werken.

— Vertrouwdheid met gangbare bureauticatools (Word, Excel, Outlook).

Exigences particulières :

— Diplôme de l'enseignement secondaire supérieur

Offre

Conditions de travail

Vous êtes engagé(e) au grade d'assistant administratif niveau B avec le barème correspondant B1.

Echelle barémique B1 : 20.057 – 33.932 EUR (100 %).

Après 10 ans, échelle barémique B2 : 21.903 – 35.778 EUR (100 %).

Avantages

- Assurance hospitalisation gratuite;
- Indemnité de déplacement ou abonnement gratuit pour les déplacements domicile-lieu de travail en transport public;

- Allocation de scolarité;

- Possibilité de télétravail;

- Titres-repas.

— Assistant de direction Responsable Informatique NL (code 2017 B8/1/N)

Objectif de la fonction

— Installe et gère les appareils des utilisateurs finaux, incluant les logiciels de soutien, les imprimantes (locales et départementales), les autres périphériques tels que les projecteurs, les dispositifs de vidéoconférence et les dispositifs pour les réunions.

— Fonctionne en tant que helpdesk à l'égard des utilisateurs finaux.

— Assure le rôle de personne de contact primaire pour les fournisseurs informatiques externes.

— Participe activement à la gestion corrective, évolutive et adaptative de l'environnement ICT de la Commission vie privée et de ses différentes applications.

— Rédige des procédures dans le cadre de la gestion de l'infrastructure des utilisateurs finaux.

— Tient à jour l'inventaire des produits informatiques.

Compétences spécifiques

— Vous disposez de bonnes connaissances IT :

- Connaissance approfondie des outils informatiques usuels (MS Office 2013 et supérieur, Skype et Adobe);

- Connaissances pratiques et théoriques pour la gestion quotidienne :
 - o de composants hardware (PC, imprimantes, imprimantes départementales, composants réseau, ...),

- o du réseau local,

- o de systèmes d'exploitation Windows 8.1 et 10,

- o de la gestion des utilisateurs dans un environnement Windows,
- o la connaissance ou l'expérience avec une banque de données (de préférence SQL) et un système de gestion de contenu d'entreprise (Enterprise Content Management System) sont un atout.

— Vous disposez de connaissances de base en matière de sécurité de l'information.

— Vous avez de bonnes aptitudes pour identifier rapidement des problèmes et pour imaginer des solutions à ces problèmes.

— Vous aimez prendre des initiatives.

— Vous vous intéressez aux évolutions technologiques.

— Vous disposez de bonnes aptitudes communicationnelles, aussi bien à l'écrit qu'à l'oral.

— Vous êtes capable de travailler de manière autonome.

— Vous êtes flexible (les tâches peuvent également avoir lieu en dehors des heures de bureau).

— Vous êtes capable de bien travailler sous pression avec des délais précis.

— Vous êtes organisé(e) et aimez l'ordre et le travail minutieux.

Exigences particulières :

— Diplôme de candidat ou graduat/Bachelor.

— 3 ans d'expérience professionnelle utile dans un éventail ICT au sens large (réseau local, helpdesk, gestion PC et imprimantes, ...).

— Disposer d'un diplôme dans le domaine ICT est un atout.

— La connaissance de la deuxième langue nationale est un atout.

— La connaissance de l'anglais est un atout.

Bijzondere vereisten

— Getuigschrift hoger secundair onderwijs.

Aanbod

Arbeidsvoorwaarden

U wordt aangeworven in de graad van bestuursassistent (niveau B) met de bijhorende weddenschaal B1.

Weddeschaal B1 : 20.057 – 33.932 EUR (100 %).

Na 10 jaar weddeschaal B2 : 21.903 – 35.778 EUR (100 %).

Voordelen

- Gratis hospitalisatieverzekering;

- Verplaatsingsvergoeding of gratis woon-werverkeer met het openbaar vervoer;

- Schooltoelage;

- Mogelijkheid tot telewerk;

- Maaltijdscheques.

— Directieassistent Informaticaverantwoordelijke NL (code 2017-B8/1/N)

Doel van de functie

— Installatie en beheer van de apparatuur van de eindgebruikers, met inbegrip van de ondersteunende softwareprogramma's, van de printers (lokale en departementale) van de overige randapparatuur zoals beamers, videoconferencing apparatuur en vergaderapparatuur.

— Functioneert als helpdesk t.o.v. de eindgebruikers.

— Fungeert als primair contactpersoon voor de externe informaticadienstverleners.

— Actieve deelname in het correctief, het evolutief en het adaptatief beheer van de ICT-omgeving van de Privacycommissie evenals van haar verschillende applicaties.

— Uitschrijven van procedures in het kader van het beheer van de eindgebruikersinfrastructuur.

— Bijhouden van de inventaris van informaticaproducten.

Specifieke competenties

— Je beschikt over een goede IT-kennis :

- grondige kennis van de gangbare bureauticools (MS Office 2013 en hoger, Skype en Adobe);

- praktische en theoretische kennis voor het dagelijks beheer van :
 - o hardware componenten (PC, printers, departementale printers, netwerk componenten, ...),

- o lokaal netwerk,

- o Operating System Windows 8.1 en 10,

- o gebruikersbeheer in een Windowsomgeving,

- o kennis of ervaring met een databank (voorkeur SQL) en een Enterprise Content Management Systeem geldt als een voordeel.

— Je beschikt over basiskennis van informatiebeveiliging.

— Je beschikt over een goed vermogen tot vlot identificeren van problemen en probleemoplossend denken.

— Je neemt graag initiatief.

— Je hebt interesse voor technologische ontwikkelingen.

— Je beschikt over goede communicatieve vaardigheden, zowel gesproken als geschreven.

— Je bent in staat om zelfstandig te werken.

— Je bent flexibel ingesteld (taken kunnen ook buiten de kantooruren uitgevoerd worden).

— Je functioneert goed onder druk en duidelijke deadlines.

— Je bent georganiseerd en houdt van orde en nauwkeurig werken.

Bijzondere vereisten

— Kandidaats- of Graduaatsdiploma/Bachelor.

— 3 jaar nuttige professionele ervaring in een breed spectrum van ICT (lokaal netwerk, helpdesk, PC en printerbeheer, ...).

— Het bezit van een diploma binnen het ICT-domein geldt als een voordeel.

— Kennis van de tweede landstaal geldt als een voordeel.

— Kennis van het Engels geldt als een voordeel.

Offre

Conditions de travail

Vous êtes engagé(e) au grade d'assistant de direction niveau B avec le barème correspondant B8/1. Pour déterminer votre rémunération, il sera tenu compte de votre expérience professionnelle utile.

Echelle barémique B8/1 : 23.785 – 41.742 EUR (100 %).

Avantages

- Assurance hospitalisation gratuite;
- Indemnité de déplacement ou abonnement gratuit pour les déplacements domicile-lieu de travail en transport public;
- Allocation de scolarité;
- Possibilité de télétravail;
- Titres-repas.

— Assistant de direction Organisation & Management des ressources NL (code 2017 B8/2/N)

Objectif de la fonction

— Vous assurez une multitude de tâches différentes en appui des conseillers OMR en ce qui concerne les instruments de gestion et le suivi du traitement de dossiers par projets.

— Intégration et consolidation des différents systèmes de connaissance et d'information de la Commission vie privée.

— Appui juridique de différentes fonctions au sein de la section OMR (notamment appui juridique de la comptabilité, du service du personnel et du service des achats).

Compétences spécifiques

— Compréhension de l'organisation et du fonctionnement de la Commission vie privée et des comités sectoriels.

— Vous êtes capable de travailler de manière autonome.

— Vous êtes organisé(e) et aimez l'ordre et le travail minutieux.

— Vous disposez de bonnes aptitudes communicationnelles, aussi bien à l'écrit qu'à l'oral.

— Vous êtes capable de bien travailler sous pression avec des délais précis.

— Vous avez de bonnes compétences relationnelles qui vous permettent de bien vous entendre avec les collègues.

— Vous avez une bonne connaissance des outils bureautiques usuels (Word, Excel, Outlook et Powerpoint), une connaissance et une expérience dans l'utilisation d'un système de gestion de contenu d'entreprise (Enterprise Content Management - ECM) et de Visio.

Exigences particulières :

— Diplôme de candidat ou graduat/Bachelor.

— La connaissance de la réglementation en matière de marchés publics est un atout.

— Les connaissances de base de la réglementation internationale et nationale relative à la vie privée et à la sécurité de l'information sont un atout.

— La connaissance de la deuxième langue nationale est un atout.

Offre

Conditions de travail

Vous êtes engagé(e) au grade d'assistant de direction niveau B avec le barème correspondant B8/1.

Echelle barémique B8/1 : 23.785 – 41.742 EUR (100 %).

Avantages

- Assurance hospitalisation gratuite;
- Indemnité de déplacement ou abonnement gratuit pour les déplacements domicile-lieu de travail en transport public;
- Allocation de scolarité;
- Possibilité de télétravail;
- Titres-repas.

Aanbod

Arbeidsvoorwaarden

U wordt aangeworven in de graad van directieassistent (niveau B) met de bijhorende weddenschaal B8/1. Voor het bepalen van uw loon wordt er rekening gehouden met uw nuttige beroepservaring.

Weddeschaal B8/1 : 23.785 – 41.742 EUR (100 %).

Voordelen

- Gratis hospitalisatieverzekering;
- Verplaatsingsvergoeding of gratis woon-werverkeer met het openbaar vervoer;
- Schooltoelage;
- Mogelijkheid tot telewerk;
- Maaltijdscheques.

— Directieassistent Organisatie & Resources Management NL (code 2017- B8/2/N)

IX. Doel van de functie

— Het verzorgen van een veelheid aan verschillende taken ter ondersteuning van de adviseurs ORM met betrekking tot de beheersinstrumenten en de opvolging van de projectmatige behandeling van dossiers.

— Integratie en consolidatie van de verschillende kennis- en informatiesystemen van de Privacycommissie.

— Juridische ondersteuning van verschillende functies binnen de afdeling ORM (onder meer de juridische ondersteuning van de boekhouding, de personeelsdienst en de aankoopdienst).

Specifieke competenties

— Inzicht in de organisatie en de werking van de Privacycommissie en de sectorale comités.

— Je bent in staat om zelfstandig te werken.

— Je bent georganiseerd en houdt van orde en nauwkeurig werken.

— Je beschikt over goede communicatieve vaardigheden, zowel gesproken als geschreven.

— Je functioneert goed onder druk en duidelijke deadlines.

— Je beschikt over een goede relationele bekwaamheid om met collega's om te gaan.

— Je beschikt over een goede kennis van de gangbare bureauticootools (Word, Excel, Outlook en Powerpoint), kennis en ervaring in gebruik van een Enterprise Content Management (ECM) systeem en Visio.

Bijzondere vereisten

— Kandidaats- of graduaatdiploma/bachelor.

— Kennis van de regelgeving inzake overheidsopdrachten geldt als een voordeel.

— Basiskennis van de internationale en nationale regelgeving m.b.t. de persoonlijke levenssfeer en de informatieveiligheid geldt als een voordeel.

— Kennis van de tweede landstaal geldt als voordeel.

Aanbod

Arbeidsvoorwaarden

U wordt aangeworven in de graad van directieassistent (niveau B) met de bijhorende weddenschaal B8/1.

Weddeschaal B8/1 : 23.785 – 41.742 EUR (100 %).

Voordelen

- Gratis hospitalisatieverzekering;
- Verplaatsingsvergoeding of gratis woon-werverkeer met het openbaar vervoer;
- Schooltoelage;
- Mogelijkheid tot telewerk;
- Maaltijdscheques.

III. EGALITE DES CHANCES ET DIVERSITE

La commission de la protection de la vie privée mène une gestion active de la diversité en garantissant l'égalité des chances, de traitement et d'accès à la sélection pour tous les candidats.

Vous souffrez d'un handicap, d'un trouble ou d'une maladie ?

Vous pouvez demander un aménagement raisonnable de la procédure de sélection, même si vous ne disposez pas d'une attestation valable. Décrivez votre handicap/trouble/maladie et indiquez les aménagements susceptibles de vous aider.

Adressez-nous votre attestation à temps si vous en possédez une.

Vous nous adressez au moment où vous postulez - au plus tard à la date limite d'inscription - une attestation adéquate sur laquelle sont mentionnés vos nom et prénom ainsi que le code de la sélection pour laquelle vous postulez.

IV. PROCEDURE D'EXAMEN

Le concours aura lieu dans le courant du mois d'octobre 2017.

Les épreuves sont organisées par une commission d'examen composée d'au moins trois personnes.

Elles comportent une épreuve de connaissance portant sur la matière avec un temps de préparation et une épreuve destinée à vérifier si le candidat possède les compétences génériques et spécifiques exigées. L'épreuve de connaissance est notée sur 20 points et le candidat doit obtenir 12 points pour être reçu. L'appréciation des compétences génériques et spécifiques exigées portera sur la conformité au profil préalablement défini. Il sera statué par la mention « apte », « moins apte » ou « inapte ».

A l'issue des épreuves, un procès-verbal établissant, le cas échéant le classement des candidats et mentionnant le résultat obtenu par chaque candidat est dressé. Le classement comprend trois groupes : A = apte et réussi, B = moins apte et réussi, C = inapte et/ou échoué. S'il y a lieu, au sein de chaque groupe, un classement final est établi en fonction du nombre total de points obtenus. En cas d'ex-aequo au sein d'un même groupe, le jury établira un nouveau classement sur base des qualifications propres à chaque candidat.

Le règlement d'examen ainsi que la composition de la commission d'examen peuvent être obtenus sur simple demande écrite (lettre ou courrier électronique) auprès du service du personnel.

V. DATE BUTOIR POUR L'INSCRIPTION : 16/10/2017

L'inscription s'effectue, sous peine d'irrecevabilité, uniquement par envoi postal recommandé au Président de la Commission, à l'attention de Madame Elisabeth Nam, Rue de la Presse 35, 1000 Bruxelles. La candidature n'est recevable qu'à la condition d'y joindre :

— une copie des certificats d'étude ou diplômes requis;

— un *curriculum vitae*;

— une note distincte faisant ressortir la motivation du candidat par rapport à la fonction sollicitée et commentant son expérience professionnelle.

La date du cachet de la poste fait foi.

D'autres explications peuvent être obtenues en s'adressant à Elisabeth Nam (téléphone : 02-274 48 23, e-mail : elisabeth.nam@privacycommission.be). La liste des emplois vacants, la description de fonction et le règlement d'examen peuvent également être consultés sur le site web de la Commission : www.privacycommission.be/fr/offres-demploi.

III. GELIJKE KANSEN EN DIVERSITEIT

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer voert een actief diversiteitsbeleid en waakt over gelijke kansen, een gelijke behandeling en een gelijke toegang tot de selectie voor al wie solliciteert.

Kandidaten met een handicap, leerstoornis of ziekte ?

U kan een redelijke aanpassing vragen aan de selectieprocedure, ook indien u niet over een geldig attest beschikt. Geef een beschrijving van uw handicap/ziekte/leerstoornis en duid ook aan welke aanpassingen u hierbij kunnen helpen.

Stuur ons tijdig uw attest door indien u hierover beschikt.

U bezorgt ons samen met uw sollicitatie ten laatste op de uiterste inschrijvingsdatum een gepast attest met de vermelding van uw naam, uw voornaam en de code van uw sollicitatie.

IV. EXAMEN PROCEDURE

Het vergelijkend examen zal plaatsvinden in de loop van de maand oktober 2017.

De proeven worden georganiseerd door een examencommissie bestaande uit minstens drie personen.

Ze bestaan uit een kennisproef over de materie met een voorbereidingstijd en een proef waarbij wordt nagegaan of de kandidaat over de vereiste generieke en specifieke competenties beschikt. Op het geheel, wordt de proef over de materie beoordeeld op 20 punten. Om te slagen dient de kandidaat minimum 12 punten te behalen. De beoordeling van de vereiste generieke en specifieke competenties gebeurt door afweging ten overstaan van het vooropgesteld profiel. Er wordt beslist door toekenning van de vermelding "geschikt", "minder geschikt" of "niet geschikt".

Op het einde van de proeven wordt een proces-verbaal opgesteld met desgevallend de rangschikking van de kandidaten en het resultaat dat elke kandidaat behaalde. Deze rangschikking telt 3 groepen : A = geschikt en geslaagd, B = minder geschikt en geslaagd, C = niet geschikt en/of niet geslaagd. In voorkomend geval wordt binnen elke groep en eindrangschikking opgesteld in functie van het totaal aantal bekomen punten. Bij een ex-aequo binnen eenzelfde groep, zal de jury een nieuwe rangschikking opstellen op basis van de kwalificaties die eigen zijn aan elke kandidaat.

Op schriftelijk verzoek (brief of E-mail) bij de personeelsdienst kan het examenreglement alsook de samenstelling van de examencommissie worden verkregen.

V. INSCHRIJVING UITERSTE DATUM : 16/10/2017.

De inschrijving gebeurt, op straffe van onontvankelijkheid, enkel door een aangetekende brief aan de Voorzitter van de Commissie, ter attentie van Mevrouw Elisabeth Nam, Drukpersstraat 35 -1000 Brussel. De sollicitatie is maar ontvankelijk wanneer ze is vergezeld van :

— een afschrift van de vereiste studiegetuigschriften of diploma's;

— een *curriculum vitae*;

— een afzonderlijke nota waarin de motivering voor de geambieerde functie blijkt en de beroepservaring wordt toegelicht.

De datum van poststempel geldt als bewijs.

Voor verdere inlichtingen kan men zich wenden tot Elisabeth Nam, telefoon : 02-274 48 23, e-mail : elisabeth.nam@privacycommission.be. De vacante betrekkingen, de functiebeschrijvingen en het examenreglement zijn eveneens te consulteren op de website van de Commissie : www.privacycommission.be/nl/vacatures.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2017/204934]

Direction générale opérationnelle Fiscalité. — Droits d'enregistrement. — Avis relatif à l'indexation annuelle de certains montants à partir du 1^{er} janvier 2018. — Les montants sont adaptés annuellement dans la même proportion que l'évolution de l'indice des prix à la consommation entre les mois de juin de l'année en cours (104,84) et de l'année précédente (103,19)

A. Montants, à indexer au 1^{er} janvier 2018, figurant dans les articles 53^{ter}, tel que modifié par l'article 143 du décret-programme du 12 décembre 2014 portant des mesures diverses liées au budget en matière de calamité naturelle, de sécurité routière, de travaux publics, d'énergie, de logement, d'environnement, d'aménagement du territoire, de bien-être animal, d'agriculture et de fiscalité et 57^{bis} du Code des droits d'enregistrement, d'hypothèque et de greffe.

Disposition légale du Code des droits d'enregistrement, d'hypothèque et de greffe précité	Montants au 1 ^{er} janvier 2017	Montants indexés applicables à partir du 1 ^{er} janvier 2018
Art. 53 ^{ter} , § 1 ^{er} :		
- Immeuble se trouvant dans une zone de pression immobilière	164.922,59 EUR	167.559,69 EUR
- Immeuble se trouvant en dehors d'une telle zone précitée	154.614,92 EUR	157.087,20 EUR
Art. 57 ^{bis} , § 1 ^{er} :		
- Immeuble se trouvant dans une zone de pression immobilière	227.485,18 EUR	231.122,65 EUR
- Immeuble se trouvant en dehors d'une telle zone précitée	217.248,36 EUR	220.722,14 EUR

B. Composition de la zone de pression immobilière à prendre en considération à partir du 1^{er} janvier 2018.

La liste des communes en zone de pression immobilière, visée par les articles 53^{ter}, § 1^{er}, et 57^{bis}, § 1^{er}, du Code des droits d'enregistrement, d'hypothèque et de greffe, mise à jour au 1^{er} janvier 2018, est la suivante :

Arlon, Assesse, Aubel, Beauvechain, Braine-l'Alleud, Braine-le-Château, Burdinne, Chastre, Chaumont-Gistoux, Court-Saint-Etienne, Flobecq, Geer, Genappe, Gesves, Grez-Doiceau, Incourt, Ittre, Jalhay, Jodoigne, La Bruyère, La Hulpe, Lasne, Mont-Saint-Guibert, Nivelles, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Perwez (Nivelles), Ramillies, Rixensart, Silly, Sprimont, Thimister-Clermont, Tubize, Villers-la-Ville, Walhain, Waterloo et Wavre.

Namur, le 21 septembre 2017.

Le Directeur général,
S. GUISSÉ

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2017/204934]

Operativen Generaldirektion Steuerwesen — Registrierungsgebühren — Bekanntmachung über die jährliche Indexierung bestimmter Beträge ab dem 1. Januar 2018 — Die Beträge werden auf Jahresbasis im gleichen Verhältnis wie die Entwicklung des Verbraucherpreisindex zwischen den Monaten Juni des laufenden Jahres (104,84) und des Vorjahres (103,19) angepasst

A. Am 1. Januar 2018 zu indexierende Beträge, die in Artikel 53^{ter}, abgeändert durch Artikel 143 des Programmdekrets vom 12. Dezember 2014 zur Festlegung verschiedener haushaltsgebundener Maßnahmen in den Bereichen Naturkatastrophen, Verkehrssicherheit, öffentliche Arbeiten, Energie, Wohnungswesen, Umwelt, Raumordnung, Tierschutz, Landwirtschaft und Steuerwesen, und in Artikel 57^{bis} des Registrierungs-, Hypotheken- und Kanzleiabgabengesetzbuches angeführt werden.

Gesetzliche Bestimmung des vorgenannten Registrierungs-, Hypotheken- und Kanzleiabgabengesetzbuches	Beträge am 1. Januar 2017	Ab dem 1. Januar 2018 anwendbare indexierte Beträge
Art. 53 ^{ter} § 1:		
- Immobiliengut, das in einem Gebiet mit Baudruck liegt	164.922,59 EUR	167.559,69 EUR

Gesetzliche Bestimmung des vorgenannten Registrierungs-, Hypotheken- und Kanzleibührengesetzbuches	Beträge am 1. Januar 2017	Ab dem 1. Januar 2018 anwendbare indexierte Beträge
- Immobiliengut, das außerhalb eines solchen vorgenannten Gebiets liegt	154.614,92 EUR	157.087,20 EUR
Art. 57bis § 1:		
- Immobiliengut, das in einem Gebiet mit Baudruck liegt	227.485,18 EUR	231.122,65 EUR
- Immobiliengut, das außerhalb eines solchen vorgenannten Gebiets liegt	217.248,36 EUR	220.722,14 EUR

B. Ab dem 1. Januar 2018 zu berücksichtigende Zusammensetzung des Gebiets mit Baudruck.

Die in Art. 53ter § 1 und 57bis § 1 des Registrierungs-, Hypotheken- und Kanzleibührengesetzbuches genannte Liste der Gemeinden in einem Gebiet mit Baudruck, die am 1. Januar 2018 aktualisiert worden ist, ist die folgende:

Arlon, Assesse, Aubel, Beauvechain, Braine-l'Alleud, Braine-le-Château, Burdinne, Chastre, Chaumont-Gistoux, Court-Saint-Etienne, Flobecq, Geer, Genappe, Gesves, Grez-Doiceau, Incourt, Ittre, Jalhay, Jodoigne, La Bruyère, La Hulpe, Lasne, Mont-Saint-Guibert, Nivelles, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Perwez (Nivelles), Ramillies, Rixensart, Silly, Sprimont, Thimister-Clermont, Tubize, Villers-la-Ville, Walhain, Waterloo und Wavre.

Namur, den 21 september 2017

Der Generaldirektor
S. GUISSÉ

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2017/204934]

Operationeel Directoraat-generaal Fiscaliteit. — Registratierechten. — Advies betreffende de jaarlijkse indexering van bepaalde bedragen vanaf 1 januari 2018. — De bedragen worden jaarlijks verhoudingsgewijs aangepast aan de evolutie van het indexcijfer van de consumptieprijsen tussen de maand juni van het lopende jaar (104,84) en de maand juni van het vorige jaar (103,19)

A. Op 1 januari 2018 te indexeren bedragen die voorkomen in de artikelen 53ter, zoals gewijzigd bij artikel 143 van het programmadecreet van 12 december 2014 houdende verschillende maatregelen betreffende de begroting inzake natuurrampen, verkeersveiligheid, openbare werken, energie, huisvesting, leefmilieu, ruimtelijke ordening, dierenwelzijn, landbouw en fiscaliteit en 57bis van het Wetboek der Registratie-, Hypotheek- en Griffierechten.

Wettelijke bepalingen van het voornoemde Wetboek der registratie-, hypotheek- en griffierechten	Bedragen op 1 januari 2017	Geïndexeerde bedragen die vanaf 1 januari 2018 van toepassing zijn
Art. 53ter, § 1 :		
Onroerend goed gelegen in een vastgoeddrukgebied	164.922,59 EUR	167.559,69 EUR
- Onroerend goed gelegen buiten voornoemd gebied	154.614,92 EUR	157.087,20 EUR
Art. 57bis, § 1 :		
Onroerend goed gelegen in een vastgoeddrukgebied	227.485,18 EUR	231.122,65 EUR
- Onroerend goed gelegen buiten voornoemd gebied	217.248,36 EUR	220.722,14 EUR

B. Samenstelling van het vastgoeddrukgebied dat vanaf 1 januari 2018 in aanmerking moet worden genomen.

De op 1 januari 2018 bijgewerkte lijst van de gemeenten die in de vastgoeddrukgebieden bedoeld bij de artikelen 53ter, § 1, en 57bis, § 1, van het Wetboek der registratie-, hypotheek- en griffierechten voorkomen, is de volgende :

Aarlen, Assesse, Aubel, Bevekom, Eigenbrakel, Kasteelbrakel, Burdinne, Chastre, Chaumont-Gistoux, Court-Saint-Etienne, Vloesberg, Geer, Genepiën, Gesves, Graven, Incourt, Itter, Jalhay, Geldenaken, La Bruyère, Terhulpen, Lasne, Mont-Saint-Guibert, Nijvel, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Perwijs (Nijvel), Ramillies, Rixensart, Silly, Sprimont, Thimister-Clermont, Tubeke, Villers-la-Ville, Walhain, Waterloo en Waver.

Namen, 21 september 2017.

De Directeur-generaal,
S. GUISSÉ

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

Ruimtelijke Ordening

Gemeente De Panne

Bekendmaking goedkeuring gemeentelijke stedenbouwkundige verordening.

De Burgemeester van de gemeente De Panne, brengt ter algemene kennis dat de gemeentelijke stedenbouwkundige verordening bestaande uit de deelverordeningen "Woningkwaliteit meergezinswoningen", "Meldings- en vergunningsplicht", "Parkeren van voertuigen" en de verordening "Inplanting, volume en uiterlijk van gebouwen", versie april 2017, zoals d.d. 8 mei 2017 vastgesteld door de gemeenteraad, door de bestendige deputatie bij beslissing op 7 september 2017 werden goedgekeurd.

De goedkeuringsbesluiten van de gemeenteraad, de bestendige deputatie en de integrale versie van de deelverordeningen "Woningkwaliteit meergezinswoningen", "Meldings- en vergunningsplicht", "Parkeren van voertuigen" en de verordening "Inplanting, volume en uiterlijk van gebouwen", versie april 2017, worden overeenkomstig overeenkomstig art. 186 van het Gemeentedecreet bekendgemaakt, meer bepaald op de gemeentelijke website.

(8088)

Assemblées générales et avis aux actionnaires

Algemene vergaderingen en berichten aan aandeelhouders

**THROMBOGENICS naamloze vennootschap
die een openbaar beroep op het spaarwezen doet
te 3001 Heverlee, Gaston Geenslaan 1**

Ondernemingsnummer : 0881.620.924
(de "Vennootschap")

Oproeping tot buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders

De raad van bestuur heeft de eer de aandeelhouders en de warrant-houders van de Vennootschap uit te nodigen tot het bijwonen van de buitengewone algemene vergadering die zal worden gehouden op maandag 30 oktober 2017, om 15 uur (Belgische tijd, GMT+1) op het kantoor van geassocieerde notarissen Celis, Celis & Liesse, te Antwerpen, Kasteelpleinstraat 59, met de onderstaande agenda.

Indien het vereiste aanwezigheidsquorum niet wordt bereikt voor alle agendapunten van deze buitengewone algemene vergadering, dan zal er enkel worden beslist over het laatste agendapunt betreffende de opheffing van de VVPR strips waarvoor geen quorum vereist is. Wat betreft de overige agendapunten zal een tweede buitengewone algemene vergadering worden gehouden op het kantoor van geassocieerde notarissen Celis, Celis & Liesse te Antwerpen, Kasteelpleinstraat 59, op maandag 20 november 2017 om 15.00 uur (Belgische tijd, GMT+1), die zal beslissen over alle overige agendapunten gelet op hun samenhang.

AGENDA

Agenda en voorstellen tot besluit

Warrantenplan 2017

1. Lezing en bespreking van :

het verslag van de raad van bestuur opgesteld overeenkomstig artikel 583 W.Venn. waarin een omstandige verantwoording wordt gegeven van de uitgifte van de warrants in het kader van het hierna in agendapunt 2 voorgestelde Warrantenplan 2017;

de verslagen van de raad van bestuur en de commissaris opgesteld overeenkomstig de artikelen 596 *juncto* 598 en 582 W.Venn. betreffende de opheffing van het voorkeurrecht en de uitgifte van de warrants in het kader van het hierna in agendapunt 2 voorgestelde Warrantenplan 2017 met een uitoefenprijs die lager kan zijn dan de fractiewaarde van de bestaande aandelen.

Toelichting bij dit agendapunt :

De raad van bestuur verzoekt de buitengewone algemene vergadering om kennis te nemen van de verslagen van de raad van bestuur opgesteld overeenkomstig de artikelen 583 W. Venn. respectievelijk 596 *juncto* 598 en 582 W. Venn. en het verslag van de commissaris opgesteld overeenkomstig de artikelen 596 *juncto* 598 en 582 W. Venn.

2. Goedkeuring van een nieuw warrantenplan, genoemd Warrantenplan 2017 : uitgifte van 1.440.000 nieuwe warrants die elk recht geven op één aandeel onder de voorwaarden en modaliteiten vermeld in het Warrantenplan 2017, aan een inschrijvingsprijs die lager kan zijn dan de fractiewaarde van de bestaande aandelen. Vaststelling en goedkeuring van de uitgiftevoorwaarden en de rechten van de warranthouders, met inbegrip van de modaliteiten van de toekenning en uitoefening van de warrants zoals opgenomen in het Warrantenplan 2017, en in het bijzonder goedkeuring conform artikel 556 W.Venn. van de "change of control" clausule zoals opgenomen in het Warrantenplan 2017.

Voorstel tot opheffing van het voorkeurrecht verbonden aan de bestaande aandelen in het belang van de Vennootschap in het voordeel van de personeelsleden en de zelfstandige medewerkers van de Vennootschap en haar dochtervennootschappen, alsook ten gunste van de volgende personen die managementdiensten verlenen aan de Vennootschap : ViBio BVBA (RPR Leuven 0881.215.637), vertegenwoordigd door de heer Patrik De Haes, Panega BVBA (RPR Leuven 0539.908.334), vertegenwoordigd door de heer Jean Feyen, en D&V Consult BVBA (RPR Brussel 0478.896.918), vertegenwoordigd door de heer Dominique Vanfleteren. Opheffing voorkeurrecht.

Evenredige kapitaalverhoging onder opschortende voorwaarde van de toekenning, de aanvaarding en de uitoefening van de warrants. Allocatie van de warrants. Machtiging aan de raad van bestuur, met recht van indeplaatsstelling, tot uitvoering van het Warrantenplan 2017 met inbegrip van de toekenning van de warrants en tot vaststelling van de totstandkoming van de daaruit voortvloeiende kapitaalverhogingen in een of meerdere malen en uitgifte van nieuwe aandelen desgevallend beneden de fractiewaarde van de bestaande aandelen, in welk geval de fractiewaarde van alle aandelen zal worden gelijkgeschakeld, en met de rechten en voordelen zoals bepaald in de uitgiftevoorwaarden, alsmede tot de praktische regeling van de uitvoeringsmodaliteiten en het stellen van alle noodzakelijke of nuttige handelingen en het ondertekenen van alle overeenkomsten, akten en notulen die daarmee verband houden en tot vaststelling van de daaruit voortvloeiende wijzigingen aan de statuten en de coördinatie van de statuten.

Voorstel tot besluit :

Na voorafgaande kennisneming van de verslagen vermeld in agendapunt 1, wordt agendapunt 2 integraal goedgekeurd en beslist de vergadering tot de uitgifte van 1.440.000 warrants die elk recht geven op één aandeel onder de voorwaarden en modaliteiten vermeld in het Warrantenplan 2017 dat hierna wordt vastgesteld.

De vergadering verleent haar goedkeuring aan de uitgiftevoorwaarden en de rechten van de warranthouders, met inbegrip van de modaliteiten van de toekenning en uitoefening van de warrants zoals opgenomen in het Warrantenplan 2017, en inzonderheid verleent zij conform art. 556 W.Venn. haar expliciete goedkeuring aan de "change of control" clausule zoals opgenomen in het Warrantenplan 2017

waarin wordt bepaald dat, ingeval de Vennootschap het voorwerp wordt van een openbaar overnamebod, alle alsdan toegekende warrants onder het Warrantenplan 2017 onmiddellijk uitvoerbaar worden tijdens een uitvoerperiode van 30 kalenderdagen volgend op de formele kennisgeving van het openbaar overnamebod door de FSMA, welk Warrantenplan 2017, na parafering en “ne varietur” getekend door de leden van het bureau en van de vergadering en de notaris, aan de akte zal gehecht blijven om ermee te worden geregistreerd en er integraal deel van uit te maken.

De vergadering beslist uitdrukkelijk om het voorkeurrecht op te heffen ten voordele van de in de agenda en de desbetreffende verslagen genoemde personen.

De uitoefenprijs van de warrants zal, per aandeel, gelijk zijn aan het laagste van (i) het gemiddelde van de slotkoersen van het aandeel van de Vennootschap op Euronext Brussel gedurende de 30 kalenderdagen voorafgaand aan de datum van het aanbod van de betreffende warrants en (ii) de slotkoers van het aandeel van de Vennootschap op de laatste beursdag voorafgaand aan de datum van het aanbod van de betreffende warrants, zonder dat de uitoefenprijs wat betreft de warrants toegekend aan de in de agenda met naam genoemde bestuurder en managers en aan eventuele andere zelfstandige medewerkers van de Vennootschap of haar dochtervennootschappen minder mag bedragen dan het gemiddelde van de slotkoersen van het aandeel van de Vennootschap gedurende de 30 kalenderdagen voorafgaand aan de datum van uitgifte van de warrants. Gelet op de huidige aandelenkoers die lager is dan de fractiewaarde van de bestaande aandelen, zal de uitoefenprijs van de warrants minder kunnen bedragen dan de fractiewaarde van de aandelen op het ogenblik van de uitoefening.

Onder de opschortende voorwaarde van de toekenning, de aanvaarding en de uitoefening van de warrants en in de mate van effectieve uitoefening, beslist de vergadering het kapitaal van de Vennootschap evenredig te verhogen door uitgifte van maximum 1.440.000 nieuwe gewone aandelen van dezelfde soort als de alsdan bestaande aandelen, en die in het genot zullen treden vanaf hun uitgifte en die binnen het lopende boekjaar recht geven op volledige dividenden vanaf het begin van het boekjaar gedurende hetwelk zij worden uitgegeven. Mocht de uitoefenprijs van de warrants beneden de fractiewaarde van de alsdan bestaande aandelen zijn, dan zal de fractiewaarde van alle (bestaande en nieuwe) aandelen worden gelijkgeschakeld zodat alle (bestaande en nieuwe) aandelen één stem zullen hebben en een gelijk recht zullen geven bij de verdeling van de winst of van het liquidatiesaldo of bij gebeurlijke terugbetaling van kapitaal.

De warrants worden, overeenkomstig het Warrantenplan 2017 en de verslagen vermeld in agendapunt 1 betreffende de opheffing van het voorkeurrecht, gealloceerd als volgt: 200.000 warrants zijn bestemd voor ViBio BVBA (RPR Leuven 0881.215.637), vertegenwoordigd door de heer Patrik De Haes, 50.000 warrants zijn bestemd voor Panega BVBA (RPR Leuven 0539.908.334), vertegenwoordigd door de heer Jean Feyen, 50.000 warrants zijn bestemd voor D&V Consult BVBA (RPR Brussel 0478.896.918), vertegenwoordigd door de heer Dominique Vanfleteren, en de overige 1.140.000 warrants zijn in hoofdzaak bestemd voor de personeelsleden en in beperkte mate voor de zelfstandige medewerkers van de Vennootschap en haar dochtervennootschappen.

De vergadering verleent de meest ruime machtigingen aan de raad van bestuur - extern optredend zoals voorzien in de statuten - tot uitvoering van de hiervoor genomen beslissingen tot uitgifte van warrants en tot kapitaalverhoging onder de gezegde opschortende voorwaarden van de toekenning, de aanvaarding en de uitoefening van de warrants, en in het bijzondere machtigt de vergadering de raad van bestuur (a) tot uitvoering van het Warrantenplan 2017 alsmede tot de toekenning van de warrants bestemd voor de personeelsleden en de zelfstandige medewerkers en tot vaststelling van de uitoefening van de warrants en de totstandkoming van de daaruit voortvloeiende kapitaalverhogingen in een of meerdere malen en de uitgifte van nieuwe aandelen desgevallend beneden de fractiewaarde van de bestaande aandelen, in welk geval de fractiewaarde van alle aandelen zal worden gelijkgeschakeld, en met de rechten en voordelen zoals bepaald in de uitgiftevoorwaarden, alsmede (b) tot de praktische regeling van de uitvoeringsmodaliteiten en het stellen van alle noodzakelijke of nuttige handelingen en het ondertekenen van alle overeenkomsten, akten en notulen die daarmee verband houden en (c) tot vaststelling van de daaruit voortvloeiende wijzigingen aan de statuten en de coördinatie van de statuten.

3. Afwijking van artikel 520^{ter} W.Venn. wat betreft de nieuwe warrants die worden uitgegeven in het kader van het Warrantenplan 2017 en voor zover die warrants worden toebedeeld aan begunstigen geïnteresseerd door voormeld artikel 520^{ter} W.Venn.

Voorstel tot besluit :

Ook agendapunt 3 wordt goedgekeurd en de vergadering beslist uitdrukkelijk om, in overeenstemming met artikel 520^{ter} W.Venn., af te wijken van de bepalingen van voormeld artikel 520^{ter} W.Venn. wat betreft de nieuwe warrants die worden uitgegeven in het in het kader van het Warrantenplan 2017 en voor zover die warrants worden toebedeeld aan begunstigen geïnteresseerd door voormeld artikel 520^{ter} W.Venn., met dien verstande (i) dat uitdrukkelijk wordt toegestaan dat de warrants uitgegeven in het kader van het Warrantenplan 2017 zullen kunnen worden uitgeoefend door uitvoerende bestuurders, personen belast met het dagelijks bestuur of andere leiders van de Vennootschap zoals bedoeld in artikel 96, § 3, 6^e en 7^e W.Venn., vóór het einde van de periode van drie jaar voorgeschreven door artikel 520^{ter} W.Venn., en (ii) dat er bovendien uitdrukkelijk wordt afgeweken van de specifieke bepalingen van artikel 520^{ter} W.Venn. inzake de spreiding in de tijd van variabele remuneratie.

Novartis Pharma AG investering

4. Lezing en bespreking van de verslagen van de raad van bestuur en de commissaris opgesteld overeenkomstig de artikelen 596 *juncto* 598 en 582 W. Venn. betreffende de opheffing van het voorkeurrecht en de uitgifte van aandelen zonder nominale waarde aan een uitgifteprijs die lager kan zijn dan de fractiewaarde van de bestaande aandelen in het kader van de kapitaalverhoging voorgesteld in agendapunt 5 hierna.

Toelichting bij dit agendapunt :

De raad van bestuur verzoekt de buitengewone algemene vergadering om kennis te nemen van de verslagen van de raad van bestuur en van het verslag van de commissaris opgesteld overeenkomstig de artikelen 596 *juncto* 598 en 582 W. Venn.

5. Kapitaalverhoging door inbreng in geld ten belope van tien miljoen euro (EUR 10.000.000) tegen uitgifte van nieuwe aandelen zonder nominale waarde, aan een intekenprijs die mogelijk lager zal zijn dan de fractiewaarde van de bestaande aandelen. Voorstel tot opheffing van het voorkeurrecht verbonden aan de bestaande aandelen in het voordeel van Novartis Pharma AG, hierna genoemd, die als enige zal inschrijven op alle nieuwe aandelen. Opheffing van het voorkeurrecht. Inschrijving op de nieuwe aandelen.

Wijziging van artikel 5 van de statuten van de Vennootschap.

Voorstel tot besluit :

Na voorafgaande kennisneming van de verslagen vermeld in agendapunt 4, wordt agendapunt 5 integraal goedgekeurd en beslist de vergadering om het maatschappelijk kapitaal van de Vennootschap te verhogen door een inbreng in geld ten bedrage van tien miljoen euro (EUR 10.000.000) tegen uitgifte van nieuwe gewone aandelen zonder nominale waarde mogelijks beneden de fractiewaarde van de bestaande aandelen, die van dezelfde soort zullen zijn als de bestaande aandelen en die dezelfde rechten en voordelen zullen genieten als de bestaande aandelen. De nieuwe aandelen zullen onmiddellijk recht geven op deelname in de winst vanaf enige uitkering met betrekking tot het lopende boekjaar dat aanvang nam op 1 januari 2017 en in de winst van de volgende boekjaren. De Vennootschap zal de toelating vragen tot verhandeling van de nieuwe aandelen op de gereglementeerde markt Euronext Brussel.

Al de nieuwe aandelen zullen worden aangeboden aan Novartis Pharma AG, de hierna genoemde begunstigde van de opheffing van het voorkeurrecht, die als enige op alle nieuwe aandelen zal intekenen (de “Inschrijver”).

Het aantal nieuwe aandelen zal worden bepaald door het bedrag van de inbreng in geld te delen door de intekenprijs per aandeel, met dien verstande dat indien het totale aantal aandelen dat de Inschrijver zou bezitten onmiddellijk volgend op de voltooiing van de kapitaalverhoging (het “Post-Voltooiing-Aandeel”) gelijk is aan of meer bedraagt dan twintig procent (20 %) van het totale aantal uitstaande aandelen onmiddellijk volgend op de voltooiing van de kapitaalverhoging, het aantal uit te geven nieuwe aandelen zal worden teruggebracht naar een kleiner aantal zodat het Post-Voltooiing-Aandeel van de Inschrijver gelijk is aan twintig procent (20 %) van het post-voltooiing aantal uitstaande aandelen minus één (1) aandeel.

De intekenprijs per nieuw aandeel zal gelijk zijn aan het gemiddelde van de slotkoersen van het aandeel van de Vennootschap op Euronext Brussel gedurende de 30 kalenderdagen voorafgaand aan de datum van de goedkeuring van de kapitaalverhoging door de algemene vergadering, onverminderd de hiervoor gemelde beperking inzake het maximum aantal uit te geven nieuwe aandelen.

De intekenprijs moet onmiddellijk volledig worden volgestort in geld bij de inschrijving op de nieuwe aandelen. De intekenprijs zal worden geboekt als kapitaal ten belope van de fractiewaarde van de bestaande

aandelen. Elk deel van de intekenprijs dat de fractiewaarde overschrijdt, zal desgevallend worden geboekt op een afzonderlijke vooruitkering onbeschikbare rekening voor "uitgiftepremies" die niet mag worden vermindert of afgeboekt anders dan volgens de regels voor een kapitaalvermindering. Mocht de intekenprijs van de nieuwe aandelen bovendien beneden de fractiewaarde van de bestaande aandelen zijn, dan zal de fractiewaarde van alle (bestaande en nieuwe) aandelen worden gelijkgeschakeld zodat alle (bestaande en nieuwe) aandelen één stem zullen hebben en een gelijk recht zullen geven bij de verdeling van de winst of van het liquidatiesaldo of bij gebeurlijke terugbetaling van kapitaal.

De vergadering beslist uitdrukkelijk om het voorkeurrecht van de bestaande aandeelhouders en, voor zover als nodig en toepasselijk, van de bestaande warranthouders op te heffen in het voordeel van Novartis Pharma AG, een vennootschap opgericht en bestaand onder het recht van Zwitserland, met statutaire zetel in Zwitserland, te CH- 4056 Basel, Lichtstrasse 35 en ingeschreven in het handelsregister van het kanton Basel onder nummer CH270.3.004.604.7.

De inschrijvingsperiode zal worden vastgesteld door de raad van bestuur. De totstandkoming van de kapitaalverhoging als gevolg van de intekening op de nieuwe aandelen zal worden vastgesteld bij notariële akte op verzoek van de raad van bestuur of van één of meer daarvoor speciaal gemachtigde bestuurders.

Bij de effectieve totstandkoming van de kapitaalverhoging en de uitgifte van de nieuwe aandelen zoals hoger uiteengezet, zal artikel 5 van de statuten van de Vennootschap worden gewijzigd en aangepast in overeenstemming met de genomen besluiten.

De vergadering verleent de meest ruime machtigingen aan (i) de raad van bestuur - extern optredend zoals voorzien in de statuten - met recht van in de plaatstelling, alsmede aan (ii) elk lid van de raad van bestuur, individueel handelend, (a) tot vaststelling bij notariële akte van de totstandkoming van de kapitaalverhoging, met inbegrip van vaststelling van het aantal nieuwe aandelen waarop de Inschrijver effectief zal hebben ingeschreven en hun volstorting, vaststelling van het bedrag van de kapitaalverhoging en desgevallend het bedrag van de uitgiftepremie, de uitgifte van de nieuwe aandelen desgevallend beneden de fractiewaarde van de bestaande aandelen, in welk geval de fractiewaarde van alle aandelen zal worden gelijkgeschakeld, en met de rechten en voordelen zoals bepaald in de uitgiftevoorwaarden, alsmede (b) tot de praktische regeling van de uitvoeringsmodaliteiten en het stellen van alle noodzakelijke of nuttige handelingen en het ondertekenen van alle overeenkomsten, akten en notulen die daarmee verband houden en tot (c) vaststelling van de daaruit voortvloeiende wijzigingen aan de statuten en de coördinatie van de statuten, en tenslotte ook (d) tot inschrijving van de nieuwe aandelen in het aandelenregister van de Vennootschap op naam van de Inschrijver en (e) tot het stellen van alle noodzakelijke of nuttige handelingen bij alle toezichthoudende overheden en Euronext Brussel in verband met de toelating tot de handel van de nieuwe aandelen.

6. Opheffing van VVPR strips

Voorstel tot besluit :

De vergadering stelt vast dat de rechten gehecht aan de VVPR strips die in het verleden door de Vennootschap werden uitgegeven, thans geen enkel waarde meer hebben als gevolg van de afschaffing van de verminderde roerende voorheffing door de recente wijzigingen in het toepasselijke Belgisch fiscaal recht.

De vergadering beslist daarom uitdrukkelijk om alle vroeger door de Vennootschap uitgegeven VVPR strips hierbij op te heffen en gelast de raad van bestuur met hun materiële vernietiging.

7. Volmacht

Voorstel tot besluit :

De vergadering beslist uitdrukkelijk om aan de instrumenterende notaris machtiging te geven tot coördinatie van de statuten overeenkomstig alle genomen beslissingen tot statutenwijziging in de besluiten over de agendapunten 5 en 6 en om een exemplaar van de nieuwe gecoördineerde statuten neer te leggen overeenkomstig artikel 75, 2° van het Wetboek van Vennootschappen, wanneer hij hierom wordt verzocht door de Raad van Bestuur.

Quorum

Overeenkomstig het Wetboek van vennootschappen ("W.Venn.") dient een quorum van ten minste 50 procent van het kapitaal vertegenwoordigd te zijn op de buitengewone algemene vergadering van de Vennootschap, voor de beraadslaging en stemming over verschillende punten van de agenda. Indien het voormelde quorum niet wordt bereikt, zal een tweede buitengewone algemene vergadering worden bijeengeroepen voor de beraadslaging en stemming over de agendapunten 1 tot en met 6 gelet op hun samenhang, behoudens het laatste

agendapunt waarvoor geen quorum vereist is. Op deze tweede vergadering is er geen quorumvereiste zodat die tweede vergadering zal kunnen beslissen ongeacht het vertegenwoordigde deel van het kapitaal.

DEELNAME AAN DE VERGADERING

Toelatingsvoorwaarden

De raad van bestuur wijst erop dat enkel de personen die voldoen aan de twee voorwaarden vermeld onder de punten 1 en 2 hierna het recht zullen hebben om aan de buitengewone algemene vergadering deel te nemen en om er het stemrecht uit te oefenen.

1. Registratie van de aandelen

Het recht om deel te nemen aan de buitengewone algemene vergadering en om er het stemrecht uit te oefenen wordt slechts verleend op grond van de boekhoudkundige registratie van de aandelen op naam van de aandeelhouder vastgesteld als hierna vermeld, op maandag 16 oktober 2017, om middernacht (Belgische tijd, GMT+1) (de "registratiedatum"). Die registratie wordt als volgt vastgesteld :

voor aandelen op naam : door hun inschrijving in het register van de aandelen op naam van de Vennootschap op de registratiedatum;

voor gedematerialiseerde aandelen : door hun inschrijving op de rekeningen van een erkende rekeninghouder of van een vereffeningssinstelling zonder dat enig initiatief van de aandeelhouder vereist is. De erkende rekeninghouder of de vereffeningssinstelling bezorgt de betrokken aandeelhouder een attest waaruit blijkt hoeveel gedematerialiseerde aandelen op naam van de aandeelhouder op zijn rekeningen zijn ingeschreven op de registratiedatum.

Enkel personen die op de registratiedatum aandeelhouder zijn, zijn gerechtigd deel te nemen aan en te stemmen op de algemene vergadering.

2. Kennisgeving van het voornemen om deel te nemen aan de buitengewone algemene vergadering

De aandeelhouder meldt, uiterlijk op dinsdag 24 oktober 2017, zijn voornemen om deel te nemen aan de buitengewone algemene vergadering samen met het aantal aandelen waarvoor hij het stemrecht wenst uit te oefenen. In voorkomend geval wordt het attest afgeleverd door de erkende rekeninghouder of de vereffeningssinstelling, aan de kennisgeving gehecht. Deze kennisgeving dient te gebeuren per e-mail naar claudio.sander@thrombogenics.com, per fax op + 32-16 75 13 11 of per brief ter attentie van Claude Sander, Gaston Geenslaan 1, 3001 Heverlee.

De houders van effecten (andere dan aandelen), mogen de buitengewone algemene vergadering bijwonen, mits naleving van de toelatingsvoorwaarden voorzien voor de aandeelhouders.

De deelnemers worden verzocht om zich op maandag 30 oktober 2017 aan te bieden vanaf 14u45 teneinde een vlotte afhandeling van de registratieformaliteiten voor de aandeelhouders mogelijk te maken.

De aandeelhouders of, naar gelang het geval, hun wettelijke vertegenwoordigers of volmachthouders moeten bewijs leveren van hun identiteit voorafgaand aan de aanvang van de vergadering, indien zij natuurlijke personen zijn, door voorlegging van hun identiteitskaart of paspoort of een gelijkwaardig identiteitsbewijs en, indien zij rechtspersonen zijn, moeten hun wettelijke vertegenwoordigers daarenboven de relevante documenten voorleggen die hun identiteit en hun vertegenwoordigingsbevoegdheid tegenover derden specifiek aantonen.

De mogelijkheid om agendapunten en/of voorstellen tot besluit in te dienen

Overeenkomstig art. 533ter W.Venn., kunnen één of meer aandeelhouders die samen minstens 3 % bezitten van het maatschappelijk kapitaal, bijkomende agendapunten toevoegen aan de agenda van de buitengewone algemene vergadering en voorstellen tot besluit indienen met betrekking tot in de agenda opgenomen of daarin op te nemen onderwerpen. Zulke aanvragen worden verstuurd per e-mail naar claudio.sander@thrombogenics.com, uiterlijk op zondag 8 oktober 2017, om 17 uur. (Belgische tijd, GMT+1).

Meer gedetailleerde informatie over de voorwaarden om van deze mogelijkheid gebruik te maken vindt men terug op de website van de Vennootschap (www.thrombogenics.com).

Indien de Vennootschap verzoeken tot aanvulling van de agenda of voorstellen tot besluit zou ontvangen, zal ze zo spoedig mogelijk en uiterlijk op zondag 15 oktober 2017 de gewijzigde agenda publiceren op haar website.

Vraagrecht

Aandeelhouders die voldoen aan de voorwaarden om te worden toegelaten tot de buitengewone algemene vergadering kunnen tijdens die vergadering vragen stellen aan de bestuurders van de Vennootschap met betrekking tot hun verslagen en de agendapunten alsook aan de commissaris van de Vennootschap met betrekking tot zijn verslagen. Deze vragen kunnen ook schriftelijk worden gesteld per e-mail naar claude.sander@thrombogenics.com, uiterlijk op dinsdag 24 oktober 2017, om 17 uur. (Belgische tijd, GMT+1).

Meer gedetailleerde informatie over het vraagrecht uit hoofde van artikel 540 W.Venn. vindt men terug op de website van de Vennootschap (www.thrombogenics.com).

Volmachten

De aandeelhouders die zich op de buitengewone algemene vergadering wensen te laten vertegenwoordigen, dienen gebruik te maken van de volmacht die door de raad van bestuur werd opgesteld. Zij kunnen deze volmacht verkrijgen op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap of downloaden op de website van de Vennootschap (www.thrombogenics.com). Andere volmachten zullen niet worden aanvaard worden.

Het origineel getekende exemplaar van de volmacht dient uiterlijk op dinsdag 24 oktober 2017 om middernacht (Belgische tijd, GMT+1), op de zetel van de Vennootschap te worden neergelegd, ter attentie van Claude Sander, Gaston Geenslaan 1, 3001 Heverlee.

De aandeelhouders worden verzocht om de instructies vermeld op het volmachtformulier strikt te volgen. Enkel origineel getekende volmachtformulieren die volledig en correct ingevuld zijn, zullen worden aanvaard.

Ter beschikkingstelling van stukken

De houders van effecten kunnen vanaf 29 september 2017 tijdens werkdagen en tijdens de normale openingsuren van de burelen, op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap (Gaston Geenslaan 1, 3001 Heverlee) kennis nemen van de verslagen vermeld in de agenda.

De houders van effecten kunnen van die verslagen kosteloos een kopie verkrijgen op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap, mits schriftelijk verzoek daartoe verstuurd ter attentie van Claude Sander, Gaston Geenslaan 1, 3001 Heverlee of per e-mail naar claude.sander@thrombogenics.com.

Alle relevante informatie met betrekking tot deze buitengewone algemene vergadering, met inbegrip van de verslagen vermeld in de agenda en de overige informatie die overeenkomstig art. 533bis, § 2 W.Venn. ter beschikking moet worden gesteld, is vanaf 29 september 2017 beschikbaar op de website van de Vennootschap (www.thrombogenics.com).

De raad van bestuur.
(8087)

ICE CONCEPT SA,
parc Industriel des Hauts Sarts, 2^e avenue 31, 4040 Herstal

Numéro d'entreprise : 0465.281.284

Convocation (par voie de presse)

MM. les actionnaires sont invités à assister à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires qui aura lieu le vendredi 20 octobre 2017, à 9 heures, au siège social.

I. Ordre du jour :

1. Présentation du rapport de gestion du 20/09/2017, et du rapport spécial (art. 633 C.Sté) — proposition de poursuivre les activités de la société.

2. Examen et approbation des Bilan et Compte de Résultats au 31.12.2016.

3. Divers.

II. Conformément à l'article 32 des statuts, pour être admis à l'assemblée générale, tout propriétaire de titres nominatifs ou dématérialisés, doit communiquer au conseil d'administration son intention de participer à l'assemblée générale au plus tard pour le 13 octobre 2017.

III. En outre, les titulaires d'actions dématérialisées ne sont admis à l'assemblée générale que s'ils déposent au siège social, au plus tard le 13 octobre 2017, une attestation, établie par leur teneur de comptes agréé ou l'organisme de liquidation, constatant l'indisponibilité, jusqu'à la date de l'assemblée générale, des actions dématérialisées.

IV. Conformément à l'article 35 des statuts, les actionnaires peuvent voter par lettre moyennant l'usage d'un formulaire mis à la disposition des actionnaires au siège social à compter de la présente convocation et qui peut, à leur demande faite à administration@iceconcept.be, leur être transmis par voie électronique.

Le conseil d'administration.
(8182)

Places vacantes**Openstaande betrekkingen**

UZ GENT

Het UZ GENT zoekt momenteel :

Architect of ingenieur (applicatiemanager bouwsoftware)

Uiterste inschrijvingsdatum : maandag 23 oktober 2017

Interesse?

De volledige functiebeschrijving vind je op www.uzgent.be, solliciteren via de website.

(8193)

Administrateurs**Bewindvoerders****Betreuer****Justice de paix de Namur II***Mainlevée d'administration*

Par ordonnance du 19 septembre 2017, le juge de paix du second canton de NAMUR a ordonné la mainlevée de la mesure d'administration provisoire prise par la justice de paix de Dinant, en date du 8 juin 2007, à l'égard de :

DEMONTE, Alain, né à Namur le 12 juillet 1951, domicilié à 5000 Namur, avenue Ciparisse 11, bte 4, et a mis fin à la mission d'administrateur provisoire de biens de :

Maître LEDOUX, Jean-François, avocat à 5530 Yvoir, rue Grande 4.

POUR EXTRAIT CERTIFIÉ CONFORME : le greffier, (signé) Anne PALATE.

(70295)

Justice de paix de Tournai II*Mainlevée d'administration*

Par ordonnance du juge de paix de Tournai II, rendue le 21 septembre 2017, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 21 septembre 2017, a pris fin :

CUIGNET, Timothée, né à Tournai le 30 novembre 1995, domicilié à 7620 Wez-Velvain (Brunehaut), rue du Vicinal 32.

Par conséquent, il a été mis fin à la mission de son administrateur provisoire :

NUTTIN, Julie, avocate, dont les bureaux sont établis à 7500 Tournai, rue de la Cordonnerie 17.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann BEGHAIN.
(70296)

Friedensgericht des Kantons Eupen*Bestellung eines Betreuers*

Durch Beschluss vom 20. September 2017, hat die Friedensrichterin des Kantons Eupen gemäß Gesetz vom 17. März 2013 zur Reform der Regelung in Sachen Handlungsunfähigkeit und zur Einführung eines neuen, die Menschenwürde währenden Schutzstatus, infolge eines am 08. September 2017 hinterlegten Antrags, Schutzmaßnahmen für die Person und das Vermögen angeordnet, betreffend:

Herr Antony Marie Damien INGELS, geboren in Tournai am 12. Juni 1985, wohnhaft in 4700 Eupen, Schnellewindgasse 21

Herr Jean INGELS, wohnhaft in 4700 Eupen, Schnellewindgasse 21, wurde als Betreuer für die Person und das Vermögen der vorgenannten Person bestellt.

Frau Chantal DEMEUNYNCK, wohnhaft in 4700 Eupen, Schnellewindgasse 21, wurde als Betreuer für die Person und das Vermögen der vorgenannten Person bestellt.

Für gleichlautenden Auszug, Eupen den 26. September 2017, Roger Brandt

2017/136715

Justice de Paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton*Désignation*

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix de la Justice de Paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Dominique HALLIEZ, née à Haine-Saint-Paul le 16 février 1962, domiciliée à 6760 Virton, Place Baudouin 9/68., résidant Centre d'Accueil Les Heures Claires avenue Reine Astrid 131 à 4900 Spa

Maître Elise TAMIGNIAU, avocate, dont le cabinet est sis à 6720 Habay, avenue de la Gare 65, a été désignée en qualité d'Administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 7 septembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Blaise Beena
2017/136682

Justice de Paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton*Désignation*

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix de la Justice de Paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Florian Alex GIONNANE, né à Marche-en-Famenne le 4 octobre 1994, domicilié à 6760 Virton, rue d'Arlon, 72/B/1.

Maître Elise TAMIGNIAU, avocate, dont le cabinet est sis à 6720 Habay, avenue de la Gare, 65, a été désignée en qualité d'Administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 juillet 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Blaise Beena
2017/136683

Justice de Paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton*Mainlevée*

Par ordonnance du 21 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix de la Justice de Paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton a mis fin à la mission de Maître Xavier KOENER en sa qualité d'administrateur des biens de :

Madame Danielle Monique LUFFIN, née à Arlon le 7 septembre 1964, domiciliée à 6700 Arlon, Rue de Schoppach 81/3.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 2 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) TOUSSAINT Mireille
2017/136728

Justice de paix Bruxelles V*Mainlevée*

Par ordonnance du 25 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix Bruxelles V a mis fin aux mesures de protection des biens concernant :

Madame Nene MONTSARA, née le 12 mars 1979, sans domicile connu en Belgique

la personne ci-avant nommée étant à nouveau apte à se gérer.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) TONON Gaëtan
2017/136675

Justice de paix Bruxelles V*Remplacement*

Par ordonnance du 13 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix Bruxelles V a mis fin à la mission de MONIN Lucienne en sa qualité d'administrateur des biens de :

Madame Danièle D'ELIA, née le 10 mars 1958, Résidence "Sant-Igance" 1020 Laeken, rue de Lima 20.

Madame l'avocat Isabelle PATRIS, avocat à 1180 Bruxelles, rue Klipveld 25, a été désignée comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Monsieur Eric D'ELIA, domicilié à 1060 Saint-Gilles, Avenue des villas 4A, a été désigné comme nouvel personne de confiance de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) TONON Gaëtan
2017/136744

Justice de paix HUY II - HANNUT Huy

Désignation

Par ordonnance du 26 septembre 2017, le Juge de Paix HUY II - HANNUT, siège de Huy a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Mademoiselle Anouk PARMENTIER, née à Kinshasa le 3 mai 1985, domiciliée à 4217 Héron, rue du Bois de Moxhe 13.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) NAÔMÉ Christine
2017/136730

Justice de paix HUY II - HANNUT Huy

Mainlevée

Suite au décès de la personne protégée survenu le 16.06.2017, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Nicole Christiane PARIS, née à Charleville le 25 janvier 1944, domiciliée à 4470 Saint-Georges-sur-Meuse, rue Tincelle 78, résidant au Home Grandgagnage, place Grandgagnage 10 à 4530 Vaux-Et-Borset, ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) NAÔMÉ Christine
2017/136678

Justice de paix Huy II - Hannut Hannut

Désignation

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix Huy II - Hannut Hannut a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Sara Maria SOBIESZUK, née à Miedzyrzec Podlaski (Pologne) le 3 décembre 1996, domiciliée à 4280 Hannut, Rue du Pont 3.

Madame Agata SOBIESZUK, domiciliée à 4280 Hannut, Rue du Pont 3, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 18 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) RYCKEN Jeannine
2017/136764

Justice de paix Liège IV Liège

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix de Liège IV a modifié le contenu des mesures de protection judiciaires confié par ordonnance du tribunal de la Justice de paix du canton de Sprimont en date du 17 mai 2017 à Me Isabelle TRIVINO, dont les bureaux sont sis à 4020 Liège, rue de Chaudfontaine 1 en qualité d'administrateur des biens concernant :

Monsieur Henri Jules Joseph WERY, né à Aywaille le 11 février 1940, domicilié à 4920 Aywaille, Rue du Chalet 75 B., résidant ISoSL site du Valdor rue Basse-Wez 145 à 4020 Liège

Maître Isabelle TRIVINO dont les bureaux sont sis à 4020 Liège, rue de Chaudfontaine 1 a été désignée en qualité d'administrateur de la personne

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 23 août 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Bontemps Catherine
2017/136706

Justice de paix d'Andenne

Désignation

Conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix d'Andenne a confirmé, par ordonnance du 19 septembre 2017, la désignation de Madame Manuela DELCOUR, domiciliée à 4400 Ivoz-Ramet, chaussée d'Ivoz, 159, en qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Michaël Aimé LOMBA, né à Seraing le 2 juillet 1983, domicilié à 4400 Ivoz-Ramet, chaussée d'Ivoz, 159, résidant actuellement à l'HAIM, Chemin de Foresse à 5300 Sclayn.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) MONJOIE Béatrice
2017/136660

Justice de paix d'Andenne

Désignation

Conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix d'Andenne a confirmé, par ordonnance du 19 septembre 2017 (rép. 2573/2017), la désignation de Maître Francis SCHROEDER, avocat, dont les bureaux sont établis à 4000 Liège, rue des Augustins, 26, en qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Erwin Erich Eddy ROBINNE, né à Waremme le 7 août 1980, domicilié au Centre Orthopédagogique Saint-Lambert, rue d'Anton, 302 à 5300 Andenne,

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) MONJOIE Béatrice
2017/136684

Justice de paix d'Andenne

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix d'Andenne a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Saad EL HASSASSI, né à Sidi Kacem (Maroc) le 19 septembre 1999, domicilié et résidant actuellement à 5300 Seilles, rue François Jassogne, 3.

Madame Saida BOUITA, domiciliée à 5300 Seilles, rue François Jassogne, 3, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 22 mai 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) MONJOIE Béatrice
2017/136708

Justice de paix d'Andenne

Désignation

Conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix d'Andenne a confirmé, par ordonnance du 19 septembre 2017, la désignation de Maître Thierry JAMMAER, avocat, dont les bureaux sont établis à 4000 Liège, rue Courtois, 16, en qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Jean-Marie Hubert Alphonse Ghislain GILSOUL, né à Seilles le 11 août 1959, domicilié et résidant actuellement à 5300 Andenne, au home "La Quiétude", rue de l'Hôpital, 19.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) MONJOIE Béatrice
2017/136709

Justice de paix de Liège I

Désignation

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Lise VANDENBEYLAARDT, avocat, dont les bureaux sont sis à 4600 Visé, rue de Berneau, 3 e en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame Anne Marie Josée Germaine Félix Clémentine HANQUET, née à Liège le 12 mars 1952, de nationalité belge, domiciliée à la résidence de Bavière à 4020 Liège, boulevard de la Constitution, 59.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Lise VANDENBEYLAARDT, pré-qualifiée en qualité d'administrateur des biens de Madame Anne Marie Josée Germaine Félix Clémentine HANQUET, pré-qualifiée.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.
2017/136652

Justice de paix de Liège I

Désignation

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Christian VOISIN, avocat, dont les bureaux sont sis à 4020 Liège, quai de la Dérivation, 53/052 en sa qualité d'administrateur provisoire de Monsieur Henri Jean HENDRICKX, né à Schaerbeek le 30 septembre 1948, de nationalité belge, domicilié à 4020 Liège, rue du Moulin, 282/0011.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Christian VOISIN, pré-qualifié en qualité d'administrateur des biens de Monsieur Henri Jean HENDRICKX, pré-qualifié.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136653

Justice de paix de Liège I

Désignation

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Christian VOISIN, avocat, dont les bureaux sont sis à 4020 Liège, quai de la Dérivation, 53/052 en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame Jocelyne LEDUNE, née à Ghlin le 18 juin 1960, de nationalité belge, domiciliée à 4020 Liège, rue du Moulin, 282/0011.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Christian VOISIN, pré-qualifié en qualité d'administrateur des biens de Madame Jocelyne LEDUNE, pré-qualifiée.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136655

Justice de paix de Liège I

Désignation

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Lucie GERARDY, avocat, dont les bureaux sont sis à 4880 Aubel, rue de la Station, 47 en sa qualité d'administrateur provisoire de Monsieur Marc Jean René Michel HABRAN, né à Liège le 13 juillet 1963, de nationalité belge, domicilié à 4020 Liège, rue Ernest Marneffe, 4/0012.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Lucie GERARDY, pré-qualifiée en qualité d'administrateur des biens de Monsieur Marc Jean René Michel HABRAN, pré-qualifié.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136656

Justice de paix de Liège I*Désignation*

Suite à la requête déposée le 11 septembre 2017, par ordonnance du 26 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens à l'égard de Monsieur Georges Jean STEFANI, né à Vaux-sous-Chèvremont le 19 mai 1949, de nationalité italienne, célibataire, domicilié à 4020 Liège, rue de Visé, 35/0047 en application de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine.

Cette personne est désormais incapable, sauf représentation par son administrateur d'accomplir les actes en rapport avec sa personne visés à l'article 492/1 § 1er, al.3 de 1° (de choisir sa résidence) et 15° (d'exercer les droits du patient prévu par la loi du 22 août 2002) du Code civil.

Cette personne est également incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1 § 2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable, sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Maître Xavier DRION, avocat, dont les bureaux sont sis à 4000 Liège, rue Hullos, 103-105 a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée Monsieur Georges STEFANI.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy

2017/136680

Justice de paix de Liège I*Désignation*

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Madame Catherine Claire Paule Josette GRAYET, née à Liège le 4 septembre 1966, domiciliée à 5030 Gembloux, chaussée de Tirlemont, 10 bte 31 en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame Josette Henriette Odile CREMERS, née à Bressoux le 14 janvier 1942, de nationalité belge, domiciliée à 4020 Liège, rue Gravioule, 16.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Madame Catherine Claire Paule Josette GRAYET, pré-qualifié en qualité d'administrateur des biens de Madame Josette Henriette Odile CREMERS, pré-qualifié.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136687

Justice de paix de Liège I*Désignation*

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Brigitte SCHAUFELBERGER, avocat, dont les bureaux sont sis à 4053 Chaudfontaine, rue Auguste Delvigne, 13 B, en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame Cynthia Sabrina Sonia GRENIER, née à Liège le 5 avril 1979, de nationalité belge, domiciliée à 4020 Liège, rue d'Amercoeur, 63/0011.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Brigitte SCHAUFELBERGER, pré-qualifiée en qualité d'administrateur des biens de Madame Cynthia Sabrina Sonia GRENIER, pré-qualifiée.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136688

Justice de paix de Liège I*Désignation*

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Isabelle TRIVINO HENNUY, avocat, dont les bureaux sont sis à 4020 Liège, rue de Chaudfontaine, 1 en sa qualité d'administrateur provisoire de Monsieur Philippe Robert José Ghislain GENOT, né à Cologne (Allemagne) le 13 septembre 1968, de nationalité belge, domicilié à 4020 Liège, rue Basse-Wez, 301.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Isabelle TRIVINO HENNUY, pré-qualifiée en qualité d'administrateur des biens de Monsieur Philippe Robert José Ghislain GENOT, pré-qualifié.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136692

Justice de paix de Liège I*Désignation*

Par décision du 18 septembre 2017, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Eric TARICCO, avocat, dont les bureaux sont sis à 4020 Liège, rue de Chaudfontaine, 1 en sa qualité d'administrateur provisoire de Monsieur Paul Joseph Victor DAUNE, né à Grivegnée le 18 décembre 1946, de nationalité belge, domicilié à 4000 Liège, quai de Rome, 109.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Eric TARICCO, pré-qualifié en qualité d'administrateur des biens de Monsieur Paul Joseph Victor DAUNE, pré-qualifié.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2017/136745

Justice de paix du Canton de Boussu Boussu

Désignation

Par ordonnance du 18 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Hildegard SCHULZ, registre national n° 39062907414, née le 29 juin 1939, domiciliée à 7300 Boussu, Résidence Vedette, Rue Marcel Wantiez 25.

Maître Olivier LESUISSE, Avocat à 7000 Mons, Croix-Place 7, a été désigné en qualité d'Administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136666

Justice de paix du Canton de Boussu Boussu

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Elisé VANDERROST, né à Baudour le 29 septembre 1960, sans profession, domicilié à 7301 Hornu, Rue de Nicoles 26/01.

Maître Marie-Luce POURBAIX, Avocat à 7300 Boussu, Rue Adolphe Mahieu 122, a été désignée en qualité d'Administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136685

Justice de paix du Canton de Boussu

Désignation

Par ordonnance du 18 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Marcel WATTIEZ, registre national n°43061309374, né le 13 juin 1943, domicilié à 7300 Boussu, Résidence Vedette, Rue Marcel Wantiez 25.

Maître Bérénice GALLEZ, Avocat à 7000 Mons, Rue du Gouvernement 50, a été désignée en qualité d'Administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136638

Justice de paix du Canton de Boussu

Désignation

Par ordonnance du 18 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jacques ALLAND, registre national n° 44081414329, né le 14 août 1944, domicilié à 7300 Boussu, Résidence Vedette, Rue Marcel Wantiez 25.

Maître Martine LEO, Avocat à 7000 Mons, Rue des Droits de l'Homme 2 bte 2.3, a été désignée en qualité d'Administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136650

Justice de paix du Canton de Boussu

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Andrée BRIHAY, née à Baudour le 12 février 1956, domiciliée à 7300 Boussu, Rue Saint Antoine 8.

Maître Marie-Luce POURBAIX, Avocat à 7300 Boussu, Rue Adolphe Mahieu 122, a été désignée en qualité d'Administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136703

Justice de paix du Canton de Boussu

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Murielle VAN BOST, née à Templeuve le 24 octobre 1965, domiciliée à 7301 Hornu, Rue André de Mot 61.

Maître Marie-Luce POURBAIX, Avocat à 7300 Boussu, Rue Adolphe Mahieu 122, a été désignée en qualité d'Administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136722

Justice de paix du Canton de Boussu

Désignation

Par ordonnance du 18 septembre 2017, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean-Pierre KOLODZIEJ, né à Quiévrechain (France) le 14 octobre 1951, domicilié à 7300 Boussu, Résidence Vedette, Rue Marcel Wantiez 25.

Maître Bérénice GALLEZ, Avocat à 7000 Mons, Rue du Gouvernement 50, a été désignée en qualité d'Administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doyen Hélène

2017/136743

Justice de paix du Troisième Canton de Liège*Désignation*

Par ordonnance du 19 septembre 2017, le Juge de Paix du Troisième Canton de Liège a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Luana PIN, née à Ougrée le 11 septembre 1955, domiciliée à 4460 Grâce-Hollogne, rue de la Siroperie 28., résidant à ISO SL Le Péri Montagne Sainte Walburge 4b à 4000 Liège

Madame Andrée MARECHAL, domiciliée à 4100 Seraing, rue de l'Ecureuil 94/1, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 29 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Storder Manon
2017/136740

Justice de paix du Troisième Canton de Liège*Désignation*

Par ordonnance du 19 septembre 2017, le Juge de Paix du Troisième Canton de Liège a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Hanife MEXHUANI, née à Shipitullë le 6 septembre 1962, domiciliée à 4000 Liège, rue du Pommier 27.

Monsieur Muharrem MEXHUANI, domicilié à 4000 Liège, rue du Pommier 27, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Storder Manon
2017/136741

Justice de paix du Troisième Canton de Liège*Désignation*

Par ordonnance du 19 septembre 2017, le Juge de Paix du Troisième Canton de Liège a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Odette MATHEYS, née à Liège le 13 février 1935, domiciliée à 4000 Liège, rue Hocheporte 102.

Madame Anne-Michèle ALBERT, domiciliée à 4432 Ans, rue Hyacinthe Souris 20, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 14 septembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Storder Manon
2017/136742

Justice de paix du canton d'Auderghem*Désignation*

Par ordonnance du 22 septembre 2017, le Juge de Paix du canton d'Auderghem a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Giuseppe GIUNTA, né à Bologna (Italië) le 19 mars 1942, domicilié à 1170 Watermael-Boitsfort, Rue du Ministre 20.

Madame Gloria Liliana BIASUTTO GIUNTA, retraitée, domiciliée à 1170 Watermael-Boitsfort, Rue du Ministre 20, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 25 juillet 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Sergiooris Karina
2017/136676

Justice de paix du canton d'Auderghem*Mainlevée*

Par ordonnance du 22 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du canton d'Auderghem a mis fin aux mesures de protection des biens concernant :

Madame Gamze Yüksel, née à Bruxelles le 7 janvier 1996, domiciliée à 1160 Auderghem, rue Alderson Jeuniau, 14 / 6.

la personne ci-avant nommée étant à nouveau apte à se gérer.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) Sergiooris Karina
2017/136654

Justice de paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Neufchâteau*Désignation*

Par ordonnance du 25 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Neufchâteau a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Berthe Maria, Yvette LAMBOTTE, née à Assenois le 11 juillet 1937, inscrite au registre national sous le n° 37071114461, domiciliée Home "Clos des Seigneurs" 6840 NEUFCHATEAU, Rue du Clos des Seigneurs, NEU n° 4.

Madame Marie-Paule MARQUIS, employée, domiciliée à 6840 NEUFCHATEAU, Chaussée d'Assenois, H, n° 14, a été désignée en qualité d'administratrice des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 septembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) CORNETTE Christine

2017/136714

Justice de paix du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine*Mainlevée*

Par ordonnance du 21 septembre 2017 (rép. 2718/2017) Monsieur le Juge de Paix de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine, a mis fin à la mesure d'administration provisoire ordonnée le 25 avril 2014 par le Juge de Paix du premier canton de Mons concernant :

Monsieur Denis CAILLEAU, né à Jemappes le 2 juillet 1962, domicilié à 7080 Frameries, rue Désiré Maroille 38.

De ce fait, Maître Luc VAN KERCKHOVEN, avocat, ayant son cabinet à 7000 Mons, rue de Marcottes, 30 est déchargé de ses fonctions.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Doye Géraldine

2017/136651

Justice de paix du canton de Fléron*Désignation*

Par ordonnance du 26 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Fléron a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Meliha GUNDUZ, née à Karapinar le 1 janvier 1951, domiciliée à 4620 Fléron, rue Bouillenne 11.

Maître Olivier DEVENTER, avocat au Barreau de Liège, dont les bureaux sont établis 4000 Liège, rue Sainte Walburge 462, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 9 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Namur Sabine

2017/136634

Justice de paix du canton de Fléron*Désignation*

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Fléron a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Anne Marie, Paule, Hélène JANSSENS, née à Liège le 10 juin 1944, domiciliée à 4620 Fléron, rue Heid des Chênes 40.

Maître Eric TARICCO, avocat, dont les bureaux sont établis 4020 Liège, rue de Chaudfontaine 1, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) CATRICE Aurélie

2017/136667

Justice de paix du canton de Fontaine-l'Évêque*MAINLEVEE*

Conformément aux dispositions de l'article 488bis d) al. 3 du Code Civil, il a été constaté la fin du mandat de l'administrateur provisoire, Maître Patrick LECLERC, avocat dont le cabinet est établi à 1030 BRUXELLES, Avenue Ernest Cambier, 39, désigné en cette qualité par ordonnance du Juge de Paix du Deuxième Canton de SCHAERBEEK en date du 1er février 2006, par ordonnance du 25 septembre 2017, consécutivement au décès intervenu en date du 10 septembre 2017 à Anderlues de Madame Jacqueline Roberte Armande GAEBEL, née à Anderlues le 14 mai 1949, en son vivant domiciliée à 6150 Anderlues, Chaussée de Bascoup 9.

Pour extrait conforme : Le Greffier (signé) Martine METILLON

2017/136726

Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne*Désignation*

Par ordonnance du 8 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Grâce-Hollogne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Maurice WILMART, né à Mons-lez-Liège le 26 septembre 1933, domicilié à 4540 Amay, Rue de la Céramique(AMA) 12., résidant Résidence "Les Fougères" Chaussée de Ramet 204 à 4400 Flémalle

Monsieur Daniel René Paul WILMART, policier, domicilié à 4470 Saint-Georges-sur-Meuse, Rue Basse Marquet 134, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 1 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dosseray Simon

2017/136641

Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne*Mainlevée*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de GRACE-HOLLOGNE, rendue le 26 septembre 2017, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 20 septembre 2007,

à l'égard de Monsieur Albert Victor Arthur SOURIS, né à Nandrin le 7 avril 1933 domicilié à la maison de repos "Le Château de Ramioul" à 4400 Flémalle, chaussée de Ramioul 184/1, décédé à flémalle le 11 septembre 2017.

Il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir :

Maître Sophie SEINLET avocate, domiciliée à 4500 Huy, Quai de la Batte 9.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Dosseray Simon

2017/136731

Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne*Mainlevée*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de GRACE-HOLLOGNE, rendue le 26 septembre 2017, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 15 juillet 2013,

à l'égard de Madame Simone LAMBERT, née à Henin Liétard le 20 septembre 1925 domiciliée en son vivant à la maison de repos "Les Fougères" à 4400 Flémalle, chaussée de Ramet 204, décédée à flémalle le 02 septembre 2017.

Il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir :

Monsieur Claude Joseph Antoine ZIANE domicilié 4400 Flémalle, Rue Edgard Doneux 18.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Dosseray Simon

2017/136734

Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne*Mainlevée*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de GRACE-HOLLOGNE, rendue le 26 septembre 2017, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 12 mars 2010,

à l'égard de Madame Francine Marie Marguerite LEJEUNE, née à Flémalle-Grande le 24 novembre 1949 domiciliée à la maison de repos "Les Acacias" 4400 Flémalle, rue du Vicinal 81, décédée à seraing le 23 août 2017.

Il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir :

Maître Olivier DEVENTER avocat, dont le cabinet est établi à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462.

Pour extrait conforme : le Greffier, (signé) Dosseray Simon

2017/136735

Justice de paix du canton de Herstal*Désignation*

Par ordonnance du 20 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Herstal a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Catherine Alexandrine Marie CADOT, née à Liège le 27 décembre 1930, domiciliée à 4040 Herstal, Rue Lucien Colson 44.

Maître Joël CHAPÉLIER, avocat à 4000 Liège, Rue Felix Vander-snoeck 31, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 5 septembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Depas Marie-Paule

2017/136633

Justice de paix du canton de Jette*Désignation*

Par ordonnance du 15 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du canton de Jette modifié le contenu des mesures de protection de la personne concernant :

Madame Colette HUYBRECHTS, née à Molenbeek-Saint-Jean le 23 octobre 1927, domiciliée à 1090 Jette, Avenue du Comte de Jette 1.

Maître Peter MILDE Avocat à 1831 Diegem, Alfons De Cockplein, 9 a été désigné comme administrateur pour la personne.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) Vandenbussche Arnaud

2017/136649

Justice de paix du canton de Jette*Désignation*

Par ordonnance du 7 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Jette a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Muriel DEKEYSER, née à Watermaal-Bosvoorde le 1 août 1961, domiciliée à 1090 Jette, Avenue Firmin Lecharlier 172/0001.

Madame Alexandra BENOIT, Avocat à 1081 Koekelberg, avenue du Château 22/15, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 7 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Vandenbussche Arnaud

2017/136677

Justice de paix du canton de La Louvière*Désignation*

Par ordonnance du 12 septembre 2017, le Juge de Paix délégué du canton de La Louvière a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Raymond, Arthur DESANTOINE, né à Anderlues le 5 octobre 1928, domicilié à 7100 La Louvière, Rue Jean-Baptiste Berger 8/0102, résidant à 7100 La Louvière, Résidence "Le Laetare", rue du Moulin, 54

Maître Agnès GHISLAIN-PIERARD, dont le cabinet est sis à 7060 Soignies, chemin du Tour 36, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 3 juillet 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Bellanca Saadia

2017/136696

Justice de paix du canton de La Louvière*Remplacement*

Par ordonnance du 11 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le juge de paix délégué du canton de La Louvière a mis fin à la mission de DEBELLE Benoit, né à Haine-Sant-Paul le 15 juin 1969, domicilié à 1070 Anderlecht, rue Brogniez, 93, en sa qualité d'administrateur des biens de :

Monsieur Willy, Emile HUGAES, né à Baulers le 11 octobre 1930, domicilié à 7100 La Louvière, Rue des Rentiers 86.

Maître Alain WERY, Avocat, dont le cabinet est établi 6150 Anderlues, Rue Paul Janson 40, a été désigné comme nouvel administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Bellanca Saadia

2017/136702

Justice de paix du canton de Marche-en-Famenne - Durbuy, siège de Marche-en-Famenne*Désignation*

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Marche-en-Famenne - Durbuy, siège de Marche-en-Famenne a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Giovanna, Rosa, CALICE, née à Genk le 3 août 1967, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, rue de la Chasse 10.

Madame Clara CALICE, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, rue de la Chasse 23, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 4 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Bockiau Marie

2017/136681

Justice de paix du canton de Saint-Nicolas*Désignation*

Suite à la requête déposée le 9 août 2017 et par ordonnance du 12 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Saint-Nicolas a mis fin à la date du 30 septembre 2017 au mandat de

Maître Nadine TIMMERMANS, en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de

Madame Lauria ABATE et a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, à l'encontre de :

Madame Lauria ABATE, née le 19 août 1964, registre national n° 64081903024, domiciliée à 4430 Ans, rue du Zoning 14,

qui est, en raison de son état de santé et des circonstances propres à sa personne,

En ce qui concerne les biens :

incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2 al. 3, 13° et 15° du Code Civil,

DESIGNONS :

Maître DEVENTER Olivier, avocat dont le bureau est établi à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462

en qualité d'administrateur des biens, à partir du 1er octobre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Cavallari Danielle

2017/136661

Justice de paix du canton de Soignies

Désignation

Par ordonnance du 25 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Soignies a réorganisé la mesure de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant Monsieur Patrick VANBELLINGHEN, né à Braine-le-Comte le 7 janvier 1965, domicilié à 7090 Braine-le-Comte, Chaussée de Mons 50 et a remplacé Madame Denise COCHEZ, domiciliée à 7090 Braine-le-Comte, Chaussée de Mons 50, en qualité d'Administrateur provisoire de la personne protégée susdite par Maître Agnès PIERARD, Avocate, dont les bureaux sont sis à 7060 Soignies, Chemin du Tour 36, en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Collet Claude

2017/136659

Justice de paix du canton de Soignies

Désignation

Par ordonnance du 25 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Soignies a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Laetitia PUTMAN, née à La Louvière le 9 juillet 1990, domiciliée à 7060 Soignies, Rue de l'Ecole Moderne 55.

Maître Agnès PIERARD, Avocate, dont les bureaux sont sis à 7060 Soignies, Chemin du Tour 36, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du .

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Collet Claude

2017/136668

Justice de paix du canton de Soignies

Désignation

Par ordonnance du 20 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Soignies a réorganisé la mesure de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant Madame Isabelle NITELET, née à Saint-Vaast le 21 novembre 1967, domiciliée à 7063 Soignies, Foyers "Reine Fabiola" Rue de Neufvilles 455 et a confirmé la désignation de

Maître Gérard HERMANS, Avocat, dont le cabinet est sis à 7190 Ecaussinnes, Rue Jean Jaurès 39, en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Collet Claude

2017/136674

Justice de paix du canton de Soignies

Désignation

Par ordonnance du 15 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Soignies a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Bernadette Joséphine, Julia, Simone DUQUESNE, née à Leval-Trahegnies le 29 août 1944, domiciliée à 7090 Braine-le-Comte, Rue de la Briqueterie 1 /Bte 12., résidant Maison Marie Immaculée Grand Chemin 61 à 7063 Neufvilles

Madame Véronique DELTENRE, domiciliée à 7060 Soignies, Rue Oscar Druart 59, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne de la personne protégée susdite.

Maître Doris SALAMON, Avocate, dont le cabinet est sis à 7050 Jurbise, Rue des Bruyères 15, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 8 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Collet Claude

2017/136729

Justice de paix du canton de Soignies

Désignation

Par ordonnance du 15 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Soignies a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Yvon Edgard, Joseph, Ghislain DELTENRE, né à Gouy-lez-Piéton le 30 mai 1938, domicilié à 7090 Braine-le-Comte, Rue de la Briqueterie 1/Bte 12., résidant Maison Marie Immaculée Grand Chemin 61 à 7063 Neufvilles

Madame Véronique DELTENRE, domiciliée à 7060 Soignies, Rue Oscar Druart 59, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne de la personne protégée susdite.

Maître Doris SALAMON, Avocate, dont le cabinet est sis à 7050 Jurbise, Rue des Bruyères 15, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 8 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Collet Claude

2017/136736

Justice de paix du canton de Sprimont

Désignation

Par ordonnance du 20 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Sprimont a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Thierry Francis Madeleine Daniel Ghislain CARLIER, né à Marche-en-Famenne le 5 mars 1961, domicilié à 4020 Liège, Rue de Bois-de-Breux 225 0032., résidant à 4130 Esneux, C.H.U. O/A, rue Grandfosse 31-33,

Monsieur François DEGUEL, Avocat dont l'étude est établie à 4000 Liège, rue Louvrex 81, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 5 septembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) SELECK Frédérique

2017/136647

Justice de paix du canton de Sprimont*Désignation*

Par ordonnance du 20 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Sprimont a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Angèle Joséphine DEFRESNE, née à Liège le 10 décembre 1931, domiciliée à 4130 Esneux, Etablissement "LES TROIS COURONNES", avenue des Trois Couronnes 16,

Madame Valérie GILLET, Avocate dont l'étude est établie à 4141 Sprimont, Hameau de Hotchamps 16, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 28 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) SELECK Frédéricque

2017/136648

Justice de paix du canton de Visé*Désignation*

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix du canton de Visé a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Blanche Marie Catherine GOFFINET, née à Eben-Emael le 1 janvier 1921, domiciliée à 4690 Bassenge, Grand-Route 19.

Madame Carol Marie-Jeanne Renée DUCHATEAU, domiciliée à 4671 Blegny, Rue Thier du Ry 34 0021, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 17 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Baillien Brigitte

2017/136704

Justice de paix du deuxième canton de Charleroi*Désignation*

Par ordonnance du 25 septembre 2017, le Juge de Paix du deuxième canton de Charleroi a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Angèle Joséphine HAHN, née à Spa le 10 juillet 1935, domiciliée à 6001 Charleroi, Rue Joseph Wauters, 1/0001., résidant "Hôpital Sainte-Thérèse" Rue Trieu Kaisin, 134 à 6061 Montignies-Sur-Sambre

Maître Christophe BEGUIN, avocat à 6001 Charleroi, Avenue Meurée, 95/19, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) DUMAY Marie-Paule

2017/136727

Justice de paix du deuxième canton de Charleroi*Mainlevée*

Suite au décès de la personne protégée survenu le 8 septembre 2017, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Christiane Marguerite DANDOIS, née à Jumet le 7 juin 1958, domiciliée de son vivant à 6040 Charleroi, Allée Verte, 46,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) PESTIAUX Muriel
2017/136732

Justice de paix du deuxième canton de Charleroi*Mainlevée*

Suite au décès de la personne protégée survenu le 10 juillet 2017, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Suzanne Léa Marguerite Odile VALANGE, née à Charleroi le 31 octobre 1947, domiciliée de son vivant à 6043 Charleroi, Rue du Vigneron, "Seniorie du Vigneron" 59,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) PESTIAUX Muriel
2017/136739

Justice de paix du premier canton de Charleroi*Désignation*

Par ordonnance du 18 septembre 2017, le Juge de Paix du premier canton de Charleroi a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Marie-Louise Clémence DELMOTTE, née à Marchienne-au-Pont le 28 décembre 1947, domiciliée à 6020 Charleroi, Résidence "Les Piges", rue Général De Gaulle, 81/83.

Maître Christophe BEGUIN dont le cabinet est sis 6001 Charleroi, Avenue Meurée, 95/19, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 25 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bultynck Fabienne
2017/136643

Justice de paix du premier canton de Mons*Désignation*

Par ordonnance du 8 septembre 2017, le Juge de Paix du premier canton de Mons a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Michel BONNET, né à Roubaix / France le 23 août 1947, sans domicile, résidant à 7000 Mons, au CHU PMB Ambroise Paré, Boulevard Kennedy 2.

Monsieur Thomas BONNET, domicilié à 7700 Mouscron, rue de La Liesse 137 Bte A, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 11 août 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Cordier Anne-France
2017/136711

Justice de paix du premier canton de Namur

Mainlevée

Par ordonnance du Juge de Paix du premier Canton de Namur prononcée en date du 25 septembre 2017 (REP. AP N°4189/2017), il a été constaté que la mission de l'administrateur provisoire, Maître Christine PAERMENTIER, avocat dont le cabinet est établi à 5020 Malonne, Place du Malpas, 21, a cessé de plein droit lors du décès survenu le 16 août 2017 de la personne protégée, Madame Francine SAIN-TRAIANT, née à Namur, le 12 mai 1927, en son vivant domiciliée à 5000 Namur, Home d'Harscamp, rue Saint-Nicolas, 2;

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Malotiaux Pascale
2017/136662

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Chantal Marie Henriette Catherine Colette GUSTIN, née à Verviers le 22 août 1951, domiciliée à 4802 Verviers, Résidence "La Glanée", avenue du Chêne 124.

Monsieur Paul DETHIER, domicilié à 4650 Herve, Avenue du Parc 3, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne de la personne protégée susdite.

Maître Geneviève HALLEUX, avocate, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue Laoureux 37, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Becker Carole
2017/136689

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Monsieur Didier Jean-Marie Ghislain LEFEVRE, né à Verviers le 27 avril 1972, domicilié à 4800 Verviers, rue de Hodimont 6/1.

Maître Nathalie DUMOULIN, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, Place Albert 1er 4, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Becker Carole
2017/136747

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean-Pierre PETURQUENNE, né à Verviers le 19 octobre 1957, "Maison Marie-Louise" 4800 Verviers, rue Sainte-Anne 20.

Maître Véronique MAGNEE, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue Bidaut 23, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Becker Carole
2017/136748

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Monsieur Freddy LAVIGNE, né à Coutisse le 31 décembre 1946, domicilié à 4800 Verviers, Grand'Place 29.

Maître Audrey GAROT, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue des Martyrs 23, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Becker Carole
2017/136749

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 14 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Monsieur Jean-Claude Nicolas Guy LAMBERMONT, né à Liège le 30 novembre 1970, domicilié à 4800 Verviers, rue des Alliés 61.

Maître Pierre SCHMITS, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue Laoureux 42, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Becker Carole
2017/136750

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Madame Gertrud LICHT, née à Eupen le 17 mars 1950, domiciliée à 4800 Verviers, rue Victor Bouillenne 34/1ét.

Maître Nathalie DUMOULIN, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, Place Albert Ier 4, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136752

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Monsieur Serge Julien Léon Robert LEONARD, né à Heusy le 3 octobre 1942, domicilié à 4800 Verviers, rue Peltzer de Clermont 19/rez.

Maître Isabelle DECKER, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue Laoureux 26-28, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136753

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Madame Marie-José LERHO, née à Verviers le 23 novembre 1932, domiciliée à 4800 Verviers, Résidence "Sainte-Joseph", chaussée de Heusy 77.

Maître Audrey GAROT, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue des Martyrs 23, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136755

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Madame Françoise Liliane Elise LEROI, née à Verviers le 19 juillet 1966, domiciliée à 4800 Verviers, rue des Ecoles 18.

Maître Murielle VIVIANI, dont les bureaux sont situés 4802 Verviers, avenue du Chêne 110, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136756

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Monsieur Albert Nicolas François LEROY, né à Stembert le 25 juin 1947, domicilié à 4845 Jalhay, avenue Fernand Jérôme 38.

Maître Pierre SCHMITS, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue Laoureux 42, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136757

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Mademoiselle Gaëlle-Marie LEURQUIN, née à Uccle le 15 septembre 1978, domiciliée à 4802 Verviers, rue Fontaine au Biez 133.

Monsieur Bruno LEURQUIN, ingénieur civil, domicilié à 4802 Verviers, rue Fontaine au Biez 133, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136758

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Madame Jacqueline Monique, Paula LIROUX, née à Auvelais le 6 octobre 1972, domiciliée à 4800 Verviers, rue du Moulin 7/21.

Maître André MINEUR, avocat, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue des Déportés 82, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136760

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Mademoiselle Camille Daphné André Juliette Emmanuelle LISBOURG, née à Etterbeek le 14 décembre 1990, domiciliée à 4801 Verviers, rue des Caussettes 10.

Monsieur Bernard Robert José Louis Ghislain LISBOURG, agent SNCB (Sous chef de Gare), domicilié à 4801 Verviers, rue des Caussettes 10, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136761

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Monsieur Nicolas Marie Armand LISBOURG, né à Liège le 31 mai 1986, domicilié à 4801 Verviers, rue des Caussettes 10.

Monsieur Bernard Robert José Louis Ghislain LISBOURG, agent SNCB (Sous chef de Gare), domicilié à 4801 Verviers, rue des Caussettes 10, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136762

Justice de paix du second canton de Verviers

Désignation

Par ordonnance du 21 septembre 2017, le Juge de Paix du second canton de Verviers a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à l'article 227 alinéa 2 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine et en exécution de l'article 1247 du code judiciaire, concernant :

Madame Laurence LERUTH, née à Liège le 11 janvier 1979, domiciliée à 4800 Verviers, avenue Reine Astrid 30/rez.

Maître Olivier DEVENTER, avocat, dont les bureaux sont établis à 4000 Liège, rue Sainte Walburge 462, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136763

Justice de paix du second canton de Verviers

Mainlevée

Par ordonnance du 21 septembre 2017, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du second canton de Verviers a mis fin aux mesures de protection des biens concernant Madame BAILLY Vanessa, née à Liège le 30 décembre 1982, sans profession, domiciliée à 4800 Verviers, Place Général Jacques 2, la personne ci-avant nommée étant à nouveau apte à gérer ses biens.

Par conséquent, il a été mis fin à la mission d'administrateur des biens confiée à Maître MAGNEE Véronique, avocate, dont les bureaux sont établis à 4800 Verviers, rue Bidaut 23.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) Audrit Ingrid
2017/136691

Vrederecht Merelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 28 augustus 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Merelbeke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende mevrouw Nathalie BOUCHE, geboren te Roeselare op 28 maart 1971, met rijksregisternummer 71032804446, wonende te 9860 Oosterzele, Korenbloemstraat 38

De heer van KINDT, wonende te 9160 Lokeren, Berkenlaan 31, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermd persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Hoofdgriffier, (get) De Veirman Christiaan
2017/136738

Vrederecht Merelbeke

Vervanging

Bij beslissing van 18 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Merelbeke een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Herssens Marc, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Recollettenlei 3, in hoedanigheid van gerechtelijk bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw SMET Jeannine Francine, geboren te Laarne op 19 oktober 1950, laatst wonende te 9090 Melle, Brusselsesteenweg 396, bij wie een vermoeden van afwezigheid werd vastgesteld (vonnis van de zeventiende kamer van de Rechtbank van Eerste Aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent, dd. 03.03.2016)

Meester Karin VAN HAMME, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Recollettenlei 3, werd aangesteld als nieuwe gerechtelijk bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermd persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Delmulle Kristof
2017/136693

Vrederecht Vilvoorde

Aanstelling

Bij beschikking van 21 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Vilvoorde beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Claude Joseph Hubert Ghislain THONON, geboren te Etterbeek op 13 april 1946, wonende te 1800 Vilvoorde, Strombeeksesteenweg 45.

Mevrouw Astrid Clementina Jean VOS, wonende te 1800 Vilvoorde, Strombeeksesteenweg 45, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermd persoon.

Mevrouw Marie-Claire Camilla PIETERS, wonende te 1800 Vilvoorde, Steenstraat 90, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermd persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 22 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Hoofdgriffier, (get) Burm Erica
2017/136645

Vrederecht Vilvoorde*Opheffing*

Bij beschikking van 21 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Vilvoorde een einde gemaakt aan de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mijnheer Philip Charles Roland DE SMET, geboren te Vilvoorde op 30 maart 1966, wonende te 1800 Vilvoorde, Thaelstraat 10, aangezien de voornoemde persoon opnieuw in staat is zijn belangen zelf behoorlijk waar te nemen.

Voor eensluidend uittreksel de Hoofdgriffier, (get) Burm Erica
2017/136672

Vrederecht Vilvoorde*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 15 juni 2017 te Vilvoorde eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Maria DE SMET, geboren te Vilvoorde op 2 januari 1927, in leven laatst wonende en verblijvende in "Ter Linde" te 1800 Vilvoorde, Vlaanderenstraat 4, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Hoofdgriffier, (get) Burm Erica
2017/136673

Vrederecht Vilvoorde*Vervanging*

Bij beslissing van 21 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Vilvoorde, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van mevrouw Dominique BALZAT, advocaat met kantoor te 1050 Elsene, Bosstraat 22/1, in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw Solange DE GRAAFF, geboren te Elsene op 12 juli 1958, wonende te 1830 Machelen, Koning Albertlaan 120.

Mevrouw An TOCK, advocaat met kantoor te 1800 Vilvoorde, Hendrik I-lei 34, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 12 mei 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Hoofdgriffier, (get) Burm Erica
2017/136644

Vrederecht van het 4de kanton Brugge*Aanstelling*

Bij beschikking van 20 september 2017 heeft de Vrederechter van het 4de kanton Brugge beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende: Marie Thérèse BONTE, geboren te Brugge op 3 oktober 1925, wonende te 8000 Brugge, Raamstraat 2, verblijvende in het AZ Sint-Jan, Campus SFX, Spaanse Loskaai 1 te 8000 Brugge.

Mr Jill DANNEELS, advocaat te 8000 Brugge, Koningin Elisabethlaan 34, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon, met volledige vertegenwoordiging.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Van Welden Stefaan
2017/136658

Vrederecht van het 4de kanton Brugge*Aanstelling*

Bij beschikking van 20 september 2017 heeft de Vrederechter van het 4de kanton Brugge beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende: Kimberley MORTIER, geboren te Brussel op 14 juli 1999, wonende te 8000 Brugge, Kapelstraat 9.

mr Nele BYVOET, advocaat te 8000 Brugge, Ezelstraat 135, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon, met volledige vertegenwoordiging.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Van Welden Stefaan
2017/136705

Vrederecht van het Kanton Tienen*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 september 2017 heeft de Vrederechter van het Kanton Tienen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Verklaart

Mijnheer Branco COSEMANS, geboren te Leuven op 5 juni 1992, gedomicilieerd te 3001 Leuven, Hertogstraat 189., verblijvend in de Stichting Marguerite-Marie Delacroix Sint-Truidensesteenweg 492 te 3300 Tienen, onbekwaam.

Werd aangesteld als bewindvoerder:

Meester Ann COUN, wonende te 3290 Diest, Speelhofstraat 20, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Peeters Anja
2017/136640

Vrederecht van het Kanton Tienen*Vervanging*

Bij beslissing van de Vrederechter van het Vrederecht van het Kanton Tienen, verleend op 20 september 2017, werd:

de opdracht van Meester Wendy Schoenesters, advocaat, met kantoor te 3300 Tienen, Ooievaarstraat 11 beëindigd.

Stelt aan in haar vervanging als bewindvoerder over de persoon en de goederen:

Meester Ilse KEMPENEERS, advocaat, gedomicilieerd te 3300 Tienen, Kabbeekvest 24

over

Jongeheer Bert VANDERHAEGEN, geboren te Tienen op 18 maart 1997, wonende te 3300 Tienen, Oude Kleerkopersstraat 12.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get.) Anja PEETERS
2017/136642

Vrederecht van het derde kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 14 september 2017 heeft de Vrederechter van het derde kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongeheer Arthur JOORIS, geboren te Ukkel op 14 januari 2000, wonende te 3061 Bertem, Dorpstraat 582.

Mijnheer Erik JOORIS, wonende te 3061 Bertem, Dorpstraat 582, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 16 juni 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker

2017/136694

Vrederecht van het derde kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 19 september 2017 heeft de Vrederechter van het derde kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Monique Hélène Arthur Jeanne VAN DAMME, geboren te Antwerpen op 13 maart 1934, wonende te 3001 Leuven, G. Feremanslaan 27.

Meester Geert DEMIN, wonende te 3000 Leuven, J.P. Minckelersstraat 90, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 juni 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker

2017/136695

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt*Aanstelling*

Bij beschikking van 21 september 2017 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Willy Jozef Maria BARTOK, geboren te Hasselt op 16 januari 1944, wonende te 3500 Hasselt, zonder gekende woonplaats.

Laurens LIEBENS, kantoorhoudende te 3800 Sint-Truiden, Prins Albertlaan 53 bus 302, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck

2017/136718

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt*Aanstelling*

Bij beschikking van 21 september 2017 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jeanny HENSEN, geboren te Bilzen op 25 juni 1933, WZC De Visserij 3590 Diepenbeek, Onze-Lieve-Vrouwstraat 21.

Manu MERTENS, met kantoor gevestigd te 3590 Diepenbeek, Sint-Janslaan 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck

2017/136720

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt*Opheffing*

Bij beschikking van de Vrederechter van het eerste kanton Hasselt van 20 september 2017, wordt de bewindvoering over de goederen van

Yolande MOUREAU, geboren te Schulen op 13 augustus 1954, met rijksregisternummer 54081328629, wonende te 3500 Hasselt, Luikersteenweg 27 bus 1 opgeheven.

Els MICHIELS, advocaat, met kantoor te 3500 Hasselt, Leopoldplein 25 bus 1, aangesteld bij beschikking van de Vrederechter van het kanton te Sint-Truiden dd. 15 december 2015 als bewindvoerder over de goederen wordt ontheven van haar opdracht.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Veronique Baeyens

2017/136719

Vrederecht van het eerste kanton Kortrijk*Aanstelling*

Bij beschikking van 20 september 2017 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Kortrijk beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Ben BALLASINA, geboren te Menen op 10 januari 1996, wonende te 8930 Menen, Poedermagazijnstraat 68/A000., verblijvend PC Sint Amandus Reigerlostraat 10 te 8730 Beernem

Meester Jasper BOLLE, met kantoor te 8800 Roeselare, Kolenkaai 4, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Quaghebeur Katrien

2017/136639

Vrederecht van het eerste kanton Oostende*Vrederecht Oostende I NIVILLE Nicole, 17B658*

Bij beschikking van 18 september 2017 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Oostende beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende Nicole NIVILLE, geboren te Westende op 12 november 1938, wonende te 8434 Middelkerke, Oorlogsinvalidenlaan 27/0102, verblijvend in het H. SERRUYS, Kairostraat 84 te 8400 Oostende.

Mr Jean LAMMENS, advocaat te 8400 Oostende, Kemmelbergstraat 11, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 24 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Impens Nancy
2017/136690

Vrederecht van het kanton Arendonk

Aanstelling

Bij beschikking van 7 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Arendonk beschermingsmaatregelen met betrekking tot de goederen uitgesproken overeenkomstig artikel 492/1 van het Burgerlijk Wetboek betreffende:

Mevrouw GAUKEMA Emilia Irma, geboren te Turnhout op 21 mei 1953, wonende in Villa De As, Reenstraat 20 te 2370 Arendonk, in staat van verlengde minderjarigheid verklaard bij vonnis van de Tweede Kamer van de Rechtbank van Eerste Aanleg te Turnhout van 10 september 1987.

Meester CLAESSENS Linda Elisabeth Frans, geboren te Turnhout op 20 november 1973, met kantoor te 2440 Geel, Rijn 56, werd toegevoegd als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

De heer GAUKEMA Gerardus Victor, geboren te Turnhout op 25 januari 1943, wonende te 2370 Arendonk, Voorheide 19, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Erehoofdgriffier, (get) Heylen Hilde
2017/136646

Vrederecht van het kanton Arendonk

Aanstelling

Ingevolge het verzoekschrift neergelegd op 8 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Arendonk bij beschikking van 20 september 2017 voor recht gezegd dat mijnheer CAPPAERT Franciscus, geboren te Kieldrecht op 14 september 1937, wonende in PVT De Liereman te 2360 Oud-Turnhout, Schuurhovenberg 59, onbekwaam is behalve mits vertegenwoordiging door de bewindvoerder met betrekking tot alle handelingen in verband met de goederen, en dit overeenkomstig artikel 492/1 van het Burgerlijk Wetboek.

Meester DIJKMANS Irene Margaretha Maria, advocaat, met kantoor te 2431 Laakdal (Veerle), Oude Geelsebaan 96 bus 1, werd toegevoegd als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Van der Veken Marianne
2017/136657

Vrederecht van het kanton Arendonk

Aanstelling

Ingevolge het verzoekschrift neergelegd op 8 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Arendonk bij beschikking van 20 september 2017 voor recht gezegd dat mijnheer MAESEN Jin, geboren te Seoul (Republiek Zuid-Korea) op 18 februari 1969, wonende in PVT De Liereman te 2360 Oud-Turnhout, Schuurhovenberg 59, onbekwaam is behalve mits vertegenwoordiging door de bewindvoerder met betrekking tot alle handelingen in verband met de goederen, en dit overeenkomstig artikel 492/1 van het Burgerlijk Wetboek.

Meester DIJKMANS Irene, advocaat, met kantoor te 2431 Laakdal (Veerle), Oude Geelsebaan 96 bus 1, werd toegevoegd als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Van der Veken Marianne
2017/136697

Vrederecht van het kanton Arendonk

Aanstelling

Ingevolge het verzoekschrift neergelegd op 8 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Arendonk bij beschikking van 20 september 2017 voor recht gezegd dat mijnheer ROBBERECHT Tony Jozef Louisa, geboren te Hingene op 12 juli 1965, wonende in PVT De Liereman te 2360 Oud-Turnhout, Schuurhovenberg 59, onbekwaam is behalve mits vertegenwoordiging door de bewindvoerder, met betrekking tot alle handelingen in verband met de goederen, en dit overeenkomstig artikel 492/1 van het Burgerlijk Wetboek.

Meester DIJKMANS Irene, advocaat, met kantoor gevestigd te 2431 Laakdal (Veerle), Oude Geelsebaan 96 bus 1, werd toegevoegd als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Van der Veken Marianne
2017/136725

Vrederecht van het kanton Arendonk

Aanstelling

Ingevolge het verzoekschrift neergelegd op 8 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Arendonk bij beschikking van 20 september 2017 voor recht gezegd dat mijnheer VAN DRIESSCHÉ Ivo Albert Stephania, geboren te Sint-Niklaas op 27 november 1953, wonende in PVT De Liereman te 2360 Oud-Turnhout, Schuurhovenberg 59, onbekwaam is behalve mits vertegenwoordiging door de bewindvoerder met betrekking tot alle handelingen in verband met de goederen, en dit overeenkomstig artikel 492/1 van het Burgerlijk Wetboek.

Meester VANHERCK Stijn, advocaat, met kantoor te 2380 Ravels, Meiboomlaan 6, werd toegevoegd als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Van der Veken Marianne
2017/136733

Vrederecht van het kanton Beveren

Aanstelling

Bij beschikking van 26 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Beveren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Melissa DE CORTE, geboren te op 7 september 1987, wonende te 9100 Nieuwkerken-Waas(Sint-Niklaas), Wallenhof 90, verblijvend Peperkoren 20 te 9120 Melsele.

Mevrouw Patricia MARIMAN, geboren op 21 juni 1961, verpleegkundige, wonende te 9100 Nieuwkerken-Waas, Wallenhof 90 en

De heer Rudy DE CORTE, geboren op 8 maart 1958, wonende te 9100 Nieuwkerken-Waas, Wallenhof 90 werden aangesteld als bewindvoerders over de persoon en de goederen van Melissa DE CORTE.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 6 september 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Afgevaardigd Griffier, (get) De Paep Ilse

2017/136713

Vrederegerecht van het kanton Beveren*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 14 september 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de bepalingen van art. 488bis B.W. betreffende de bescherming van de goederen van personen die wegens hun lichaams- of geestestoestand geheel of gedeeltelijk onbekwaam zijn die te beheren, betreffende:

Mevrouw BRAL Julia, geboren te Meerdonk op 23 augustus 1925, wonende te 9130 Kallo (Beveren), Molenstraat 32 van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Paep Ilse

2017/136712

Vrederegerecht van het kanton Bilzen*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 1 juli 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Philomena Elisabeth CROMMEN, geboren te Munsterbilzen op 9 augustus 1927, laatst wonende te 3740 Bilzen, Waterstraat 47 en verblijvende te 3740 Bilzen, rust- en verzorgingstehuis St.-Jozef, Appelboomgaardstraat 8, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Theunissen Sanne

2017/136746

Vrederegerecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 25 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo een einde gemaakt aan de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mevrouw Yvonne VERSTRAETE, geboren te Menen op 15 juli 1968, c/o MPI - Maria Ter Engelen - 8650 Houthulst, Dorpsstraat 4.

De heer VAN POORTEN Herman, geboren te Hontenissen op 18 juli 1950, wonende te 9900 Eeklo, Gulden Sporenstraat 90, werd aangesteld als bewindvoerder-vertegenwoordiger over de persoon en de goederen van de voornoemde persoon.

Mevrouw VERSTRAETE Suzanne, geboren te Menen op 13 maart 1966, wonende te 9900 Eeklo, Gulden Sporenstraat 90, werd aangesteld als vertrouwenspersoon over de voornoemde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique

2017/136665

Vrederegerecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 19 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo een einde gemaakt aan de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mijnheer Angelino CORNETTE, geboren te Gent op 5 november 1996, wonende te 9990 Maldegem, Brielstraat 38, doch verblijvende te 9990 Maldegem, Sparreweg 8.

Meester Ingrid DE MUYT, advocaat te 9990 Maldegem, Bloemestraat 57, werd aangesteld als bewindvoerder-vertegenwoordiger over de goederen en de persoon van de voornoemde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique

2017/136670

Vrederegerecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 12 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Carlos DELLAERT, geboren te Eeklo op 18 juli 1949, wonende te 9991 Adegem (Maldegem), Kruipuit 36/1.01, thans verblijvende in het AZ Alma te 9900 Eeklo, Ringlaan 15.

Meester Karin DE MUER, advocaat, kantoorhoudende te 9900 Eeklo, Visstraat 20, KBO 0851.324.359, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Benoemen als vertrouwenspersonen:

DELLAERT Jan-Frans, geboren te Tielt op 31 maart 1982, leerkracht secundair onderwijs, wonende te 9000 Gent, Wolterslaan 10.

DELLAERT Marie-Julie, geboren te Tielt op 18 februari 1984, consultant AGB Erfgoed, wonende te 9000 Gent, Eekhout 30.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 17 maart 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique

2017/136698

Vrederegerecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 12 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mevrouw Cecilia Alice Acke, geboren te Kaprijke op 8 maart 1943, wonende te 9930 Zomergem, Nekke 47.

Marleen PEERAER, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Kortrijksesteenweg 977, werd aangesteld als bewindvoerder-vertegenwoordiger over de goederen van de voornoemde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique

2017/136699

Vrederegerecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 21 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Christa STANDAERT, geboren te Eeklo op 5 oktober 1946, wonende te 9900 Eeklo, Boelare 17/2, verblijvend c/o 'De Warande' - Koningin Astridlaan 19/ App. 97 te 9990 Maldegem, voorheen en thans wonende te 9900 Eeklo, WZC 'Dr. Coppens', Schietspoelstraat 16.

Mevrouw Isabelle Germaine Juliana COBERT, wonende te 9900 Eeklo, Burg. Lionel Pussemierstraat 116, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 12 juni 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique
2017/136701

Vrederecht van het kanton Eeklo

Opheffing

Bij beschikking van 25 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo een einde gemaakt aan de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

VAN DER SPIEGEL Ludwina Marguerite, geboren te Zottegem op 30 januari 1956 en wonende te 9900 Eeklo, Kerkstraat 114 bus 102.

Meester VAN ASH Veronique, advocaat te 9000 Gent, Koning Albertlaan 128 werd ontslagen van haar opdracht als bewindvoerder vanaf heden aangezien de voornoemde persoon opnieuw in staat is haar belangen zelf behoorlijk waar te nemen.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique
2017/136663

Vrederecht van het kanton Eeklo

Vervanging

Bij beslissing van 21 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van mevrouw Goethals Marleen, aangesteld bij beschikking van 13 juni 2017 in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw Jacqueline Maria Alice HAECK, geboren te Eeklo op 26 maart 1938, wonende te 9900 Eeklo, Zonnepark 5.

Meester Kim MARTENS, advocaat, kantoorhoudende te 9950 Waarschoot, Hendrik Consciencelaan 38A, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 29 juni 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique
2017/136700

Vrederecht van het kanton Eeklo

aanstelling

Bij beschikking van 25 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Juffrouw Ria Jeanne Esther BRUSSEEL, geboren te Eeklo op 31 oktober 1954, wonende te 9940 Evergem, Sanderuslaan 59.

Mr. Karin De Muer, advocaat te 9900 EEKLO, Visstraat 20, werd aangesteld als bewindvoerder-vertegenwoordiger over de persoon en de goederen van Ria Brusseeel.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Pauw Sabrina
2017/136664

Vrederecht van het kanton Grimbergen

Aanstelling

Bij beschikking van 19 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Grimbergen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Louisa PANNEELS, met rijksregisternummer 31.10.12-296.65, geboren te Wolvertem op 12 oktober 1931, wonende te 1850 Grimbergen, Beigemsesteenweg 16, verblijvende in het WZC ANEMOON, Begoniaan 20, te 1853 Strombeek-Bever,

Mijnheer Erwin DE PEUTER, geboren te Vilvoorde op 19 september 1952, wonende te 1850 Grimbergen, Oude Schapenbaan 56, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 25 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Hoofdgriffier, (get) De Backer Elise
2017/136724

Vrederecht van het kanton Harelbeke

Aanstelling

Bij beschikking van 30 mei 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Harelbeke beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Madeleine Marcella Gerarda LANNOO, geboren te Izegem op 24 februari 1945, wonende te 8531 Harelbeke, Ter Elstweg 25.

Mijnheer Stevy VANWYNSBERGHE, wonende te 8540 Deerlijk, Driesknoklaan 73, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 21 april 2017.

Voor eensluidend uittreksel de afgev. Griffier, (get) Verzelen Sofie
2017/136679

Vrederecht van het kanton Lennik

Aanstelling

Bij beschikking van 18 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Lennik beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Wilfried APPELMANS, geboren te Gooik op 7 januari 1953, gedomiciëerd en verblijvende in vzw Zonnestraal te 1750 Lennik, Kroonstraat 44.

Lodewijk DE MOT, advocaat, met kantoor te 1700 Dilbeek, Baron R. de Vironlaan 83 bus 3, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Backer K.
2017/136671

Vrederecht van het kanton Maasmechelen*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Maasmechelen beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jean Cornelis THYS, geboren te Lanaken op 1 juli 1939, wonende te 3620 Lanaken, Kanunnik Coenenstraat 6., verblijvend ZOL Campus Sint-Barbara Bessemerstraat 478 te 3620 Lanaken

Anne-Marie HAENRAETS, advocaat, kantoorhoudende te 3620 Lanaken, Koning Albertlaan 73, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 18 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Coun Rita

2017/136710

Vrederecht van het kanton Maasmechelen*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 11 juli 2015 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw, Antoinette Marie Guillaumine Josephine JANSSEN, geboren te Lanaken op 5 juli 1937, wonende te 3620 Lanaken, Dr. Le Jeunestraat 2., verblijvend Bessemerberg Bessemerstraat 476 te 3620 Lanaken van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Coun Rita

2017/136632

Vrederecht van het kanton Mechelen*Opheffing*

Bij beschikking van de Vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 25 september 2017, werd vastgesteld dat VERWAEST, Jef, advocaat, kantoorhoudende te 2500 Lier, Vismarkt 37, aangesteld tot voorlopig bewindvoerder over VERCAMMEN Ludo, geboren te Mechelen op 2 april 1956, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Clemenceaustraat 226/A/04, bij beschikking van de Vrederechter van het kanton Lier op 30 mei 2013, werd ontslagen van zijn opdracht met ingang van 25 september 2017, daar de beschermde persoon opnieuw in staat werd verklaard zijn goederen te beheren.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Vankeer Peter

2017/136721

Vrederecht van het kanton Meise*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Meise beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Maria Joanna Emilia PIESSENS, geboren te Liezele op 21 maart 1945, wonende te 1840 Londerzeel, Verbindingsstraat 6.

Meester Sophie VANHEMMENTS, advocaat, met kantoor te 1840 Londerzeel, Herpoel 30, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 juli 2017.

Voor eensluidend uittreksel de afgevaardigd griffier, (get) Diane De Maeseneire

2017/136707

Vrederecht van het kanton Ninove*Aanstelling*

Bij beschikking van 13 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Ninove de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mevrouw Annie DE FREYNE, geboren te Denderwindeke op 3 oktober 1959, wonende te 8820 Torhout, Gitsstraat 26.

De heer Freddy De Freyne, wonende te 9450 Denderhoutem, Borreker 63 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van mevrouw Annie De Freyne.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Volckaert Annick

2017/136669

Vrederecht van het kanton Sint-Truiden*Aanstelling*

Bij beschikking van 21 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Sint-Truiden beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Toni RUTS, geboren te Keulen op 10 oktober 1969, wonende te 3800 Sint-Truiden, Halmaalweg 2,

en dit met betrekking tot het beheer van de goederen.

Als bewindvoerder werd toegevoegd:

Meester Marion TREUNEN, advocaat te 3800 Sint-Truiden, Drie-Gezustersstraat 18/B.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Houwaer Diane

2017/136635

Vrederecht van het kanton Sint-Truiden*Vervanging*

Bij beslissing van 19 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Sint-Truiden, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van AMHALLA Zolija, wonende te 3800 Sint-Truiden, Sportlaan 28 in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw Amel MAJJJOD, geboren te Sint-Truiden op 6 augustus 1990, wonende te 3800 Sint-Truiden, Sportlaan 28.

Als vervangende bewindvoerder over de goederen werd toegevoegd:

Mijnheer Zakaria MAJJJOD, wonende te 3800 Sint-Truiden, Sportlaan 28

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Houwaer Diane

2017/136636

Vrederecht van het kanton Sint-Truiden*Vervanging*

Bij beslissing van 15 september 2017, heeft de Vrederechter van het kanton Sint-Truiden, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van JORIS Wilfried, advocaat met kantoor te 2110 Wijnegem, Marktplein 22, in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw Anna Hendrik Joanna ROGGEMAN, geboren te Antwerpen op 19 december 1955, PZ Asster, Campus Stad 3800 Sint-Truiden, Halmaalweg 2,

Als vervangende bewindvoerder werd toegevoegd:

Meester Laurens LIEBENS, advocaat met kantoor te 3800 Sint-Truiden, Prins Albertlaan 53/302.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Houwaer Diane

2017/136637

Vrederecht van het kanton TONGEREN-VOEREN, zetel Tongeren*Aanstelling*

Bij beschikking van 13 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton TONGEREN-VOEREN, zetel Tongeren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Pierre MESOTTEN, geboren te Tongeren op 18 juli 1946, wonende te 3700 Tongeren, Veldstraat 52.

Mijnheer Ronny MESOTTEN, wonende te 3700 Tongeren, Veldstraat 52, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 31 juli 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Monique Dupont

2017/136686

Vrederecht van het kanton TONGEREN-VOEREN, zetel Tongeren*Aanstelling*

Bij beschikking van 13 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton TONGEREN-VOEREN, zetel Tongeren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Cynthia Cornelia Pauline THIJS, geboren te Argenteuil Val d'Oise (Frankrijk) op 29 december 1989, wonende te 3520 Zonhoven, Halveweg 64 bus 5, verblijvende VZW Nederheem, Heurkensberg 3 te 3700 Tongeren;

Mevrouw Adelheid VAN DUFFEL, wonende te 3520 Zonhoven, Halveweg 64 bus 5, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Monique Dupont

2017/136723

Vrederecht van het kanton TONGEREN-VOEREN, zetel Tongeren*Aanstelling*

Bij beschikking van 13 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton TONGEREN-VOEREN, zetel Tongeren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Darline THIJS, geboren te Port-au-Prince (Haïti) op 3 april 1983, wonende te 3520 Zonhoven, Halveweg 64 bus 5, verblijvende MPI Ter Heide, Baversstraat 32 te 3700 Tongeren,

Mevrouw Adelheid VAN DUFFEL, wonende te 3520 Zonhoven, Halveweg 64 bus 5, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Monique Dupont

2017/136737

Vrederecht van het kanton Willebroek*Aanstelling*

Bij beschikking van 5 september 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Willebroek beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jeannine Philippine Joannes SAERENS, geboren te Merchtem op 21 juli 1941, wonende te 2880 Bornem, Nieuwe Kouterstraat 78.

Voegt toe als bewindvoerder over de persoon en de goederen: Mr. VANBELLEGHEM Jerry, advocaat, kantoorhoudende te 2880 Bornem, Dr. De Putterplein 5.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 17 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Afgevaardigd Griffier, (get) Vissers Rafaël

2017/136754

Vrederecht van het kanton Willebroek*Aanstelling*

Bij beschikking van 24 augustus 2017 heeft de Vrederechter van het kanton Willebroek beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Hendrik CROKET, geboren te op 9 maart 1932, wonende te 2880 Bornem, Sint-Amansdsesteenweg 370, toch verblijvende te 2890 Sint-Amands, WZC 's Gravenkasteel, Lippelodorp 4.

Voegt toe als bewindvoerder over zijn persoon en zijn goederen: Mr. AMELINCKX Frédéric, advocaat, kantoorhoudende te 9140 Temse, Piet Nutenlaan 7A.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 9 augustus 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Afgevaardigd Griffier, (get) Vissers Rafaël

2017/136759

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt*Aanstelling*

Bij beschikking van 20 september 2017, is de Vrederechter van het tweede kanton Hasselt:

in toepassing van artikel 227 laatste lid van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke

waardigheid (BS 14 juni 2013), overgegaan tot de OMZETTING van de staat van verlengd minderjarigheid van THEUNIS Marina naar bewindvoering over de persoon en goederen op basis van de nieuwe wettelijke bepalingen en werd

Ann HAESEVOETS, advocaat, kantoorhoudende te 3500 Hasselt, Sint-Hubertusplein 6, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Marina Ivonne Louise THEUNIS, geboren te Kermt op 30 september 1958, met rijksregisternummer 58093041662, in staat van verlengde minderjarigheid verklaard bij vonnis van de Burgerlijke Rechtbank van Eerste Aanleg te Hasselt, derde kamer, dd. 17 december 1976, wonende te 3510 Hasselt, Wijerstraat 12, verblijvend Dienstencentrum SINT-ODA, Breugelweg 200, te 3900 Overpelt.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Veronique Baeyens
2017/136716

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt*Aanstelling*

Bij beschikking van 20 september 2017 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Geachte Maickel VERDOOT, geboren te Tongeren op 5 mei 1999, wonende te 3700 Tongeren, Luikersteenweg 541., verblijvend O.C. Sint-Ferdinand Sint-Ferdinandstraat 1 te 3560 Lummen

Meester Dennis DERWAE, met kantoor te 3560 Lummen, Watermolenstraat 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Veronique Baeyens
2017/136717

Vrederecht van het vijfde kanton Gent*Aanstelling*

Bij beschikking van 26 september 2017 heeft de Vrederechter van het vijfde kanton Gent beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Béatrice VERLEDEN, geboren te Gentbrugge op 2 augustus 1931, wonende te 9050 Gentbrugge(Gent), Leon Deloofstraat 33., verblijvende in het AZ Sint-Lucas, campus Volkskliniek, Tichelrei 1 te 9000 Gent

Diego FORNACIARI, wonende te 9820 Merelbeke, Driesstraat 2, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 13 september 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Valerie Geurs
2017/136631

Vrederecht van het vijfde kanton Gent*aanstelling*

Bij beschikking van 22 september 2017, heeft de Vrederechter van het vijfde kanton Gent de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Dunia HEESSELS, geboren te Gent op 15 april 1983, wonende te 8930 Menen, Kommandant Vinckestraat 39,

Francis DE DECKER, advocaat met kantoor te 9000 Gent, Steendam 77, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en goederen.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Geurs Valerie
2017/136751

Acceptation sous bénéfice d'inventaire

Code civil - article 793

Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving

Burgerlijk Wetboek - artikel 793

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Régis DECHAMPS, à Schaerbeek, le vingt et un septembre 2017, en cours d'enregistrement, Maître Jean-Luc NAVARRE, avocat, dont le cabinet est sis à 5030 Gembloux, avenue des Combattants 80, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame GERARD, Marie Thérèse Mélanie, née à Luttre le 30 septembre 1929, domiciliée à la « Maison de Repos et de Soins La Chanterelle », 5030 Gembloux, avenue des Combattants 94, agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 28 juillet 2016, par le juge de paix de Gembloux, ayant pour objet l'acceptation sous bénéfice d'inventaire de la succession de :

Madame GERARD, Christiane Marie Ghislaine, née le 22 mai 1938, à Chêné, domiciliée dernièrement en son vivant à 1190 Forest, avenue du Roi 157, et décédée le 16 janvier 2015, à Uccle.

Conformément à l'article 793 du Code civil, les créanciers et légataires de la *de cuius* sont invités à faire connaître leurs droits, par simple lettre recommandée adressée au domicile élu par le comparant, dans un délai de trois mois à compter de la date de publication par mention au *Moniteur belge* de l'acceptation sous bénéfice d'inventaire.

Régis DECHAMPS, notaire.
(8089)

Suivant acte reçu le 25/09/2017, par Maître Martine MANIQUET, de résidence à Wanze, Madame LINO, Melissa, née à Saint-Nicolas le 30/04/1980 (NN 80.04.30-292.31), domiciliée à 4317 Faimés, rue de la Gare 13/0001, agissant en sa qualité de mère et représentante légale de son enfant mineur, MORREN, Antoine Urbain, né à Liège le 08/08/2003 (NN 03.08.08-341.52), célibataire, domicilié à 4317 Faimés, rue de la Gare 13/0001, à ce autorisée par ordonnance rendue le 22/08/2017, par le juge de paix du canton de Wareme, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de MORREN, Thierry Paul Joseph, né à Rocourt le 17/03/1969 (NN 69.03.17-191.90), domicilié à 4357 Donceel, rue Marionsonnet 2/1, et décédé à Liège le 07/11/2016.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793, dernier alinéa du Code civil, les successibles font élection de domicile en l'étude de Maître Martine MANIQUET, précitée, où les créanciers et légataires sont invités à faire valoir leurs droits par avis recommandé dans les trois mois des présentes.

(8090)

Suivant acte reçu le 5 septembre 2017, par le notaire Jean Didier Gyselinck, à Bruxelles, Madame CLAEREBOUDT, Catherine Anne, née à Bruxelles le 25 août 1961, et son époux, Monsieur GINOUX, Paul André, né à Uccle, le 1^{er} mars 1961, domiciliés aux Etats-Unis d'Amérique (USA), à 08512 CRANBURY NJ, South Main Street 98.

Agissant conjointement en leur qualité de parents de leur enfant mineur, GINOUX, Jalloun Maurice Armand, né à Baltimore MD (Etats-Unis d'Amérique) le 5 janvier 2002, domicilié aux Etats-Unis d'Amérique (USA), à 08512 CRANBURY NJ, South Main Street 98.

Dûment autorisés à accepter sous bénéfice d'inventaire en vertu d'une autorisation délivrée le 17 août 2017, par le juge de paix de Kraainem-Rhode-Saint-Genèse.

Ont déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Monsieur GINOUX, Jean Jacques René, né à Ixelles le 21 juin 1925, époux de Madame DE RUYT, Monique, domicilié à 6717 Attert, rue du Bois de Loo 379H, et décédé à Attert le 2 mars 2017.

Les créanciers sont invités à se faire connaître dans le délai légal à l'adresse de l'étude, 1050 Bruxelles, avenue Louise 422.

Bruxelles, le 25 septembre 2017.

(8091)

Acceptation sous bénéfice d'inventaire de la succession de MONSIEUR ROSE, Jean-Raymond.

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Françoise KEBERS, résidant à Leuze-en-Hainaut, en date du 14 septembre 2017, Madame ROSE, Christiane Raymonde Georgine, née à Etterbeek le 22 avril 1937, divorcée, domiciliée à 1400 Nivelles, Venelle Saint-Roch 2, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Monsieur ROSE, Jean, né à Gand le 19 mars 1940, divorcé, domicilié en son vivant à Belœil, rue de Farvaq 35, décédé à Anderlecht le 29 juillet 2017, laquelle a fait élection de domicile en sa demeure sus indiquée. Les créanciers et légataires de *de cuius* sont invités à faire connaître leurs droits, par simple lettre recommandée adressée au domicile élu, dans un délai de trois mois.

Françoise KEBERS, notaire à Leuze-en-Hainaut.

(8092)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Eric THIBAUT de MAISIÈRES, à Saint-Gilles (1060 Bruxelles, avenue de la Toison d'Or 55/2), le 25 septembre 2017, 1) Madame Isabelle Ivonne GOBBE, née à Etterbeek le 10 décembre 1960; 2) Madame Morgane Marie ORTMANS, née à Ixelles le 1^{er} septembre 1985; 3) Monsieur Kevin Paul ORTMANS, né à Etterbeek le 21 octobre 1987 et 4) Madame Margaux Marie ORTMANS, née à Ottignies-Louvain-la-Neuve le 25 septembre 1992, tous domiciliés à 1325 Dion-Valmont, clos du Van 1, ont accepté la succession de Monsieur Jean-Pierre ORTMANS, né à Lubumbashi (Congo) le 23 mars 1954, domicilié à 1325 Dion-Valmont, clos du Van 1, décédé à Dion-Valmont le 30 août 2017, sous bénéfice d'inventaire.

Election de domicile est faite en l'étude du notaire Eric THIBAUT de MAISIÈRES, où tous les créanciers peuvent faire valoir leurs droits.

(8093)

Acceptation sous bénéfice d'inventaire.

Aux termes d'un acte reçu par nous, Alain Beyens, notaire à Sambreville, le 21/08/2017, il résulte que :

Madame DAGLI, Hatice, née à Manisa (Turquie) le premier janvier mille neuf cent nonante et un, inscrite au registre national sous le numéro 91.01.01-490.40, domiciliée à 6020 Dampremy (Charleroi), chaussée de Bruxelles 27/002.

Veuve de Monsieur DAGLI, Serhan, et non remariée.

Agissant en qualité de représentant légal, étant la mère de l'enfant mineur suivant: Monsieur DAGLI, Kadri Koray, né à Charleroi le six avril deux mille onze, inscrit au registre national sous le numéro 11.04.06-457.39, célibataire, domicilié à 6020 Dampremy (Charleroi), chaussée de Bruxelles 27/002, agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 13/07/2017, par le juge de paix du premier canton de Charleroi.

A accepté sous bénéfice d'inventaire la succession de :

Monsieur DAGLI, Serhan, né à Charleroi(d 4) le treize juin mille neuf cent quatre-vingt-huit, inscrit au registre national sous le numéro 88.06.13-147.92, époux de Madame DAGLI, Hatice, née à Manisa (Turquie) le premier janvier mille neuf cent nonante et un, domicilié à 6020 Dampremy (Charleroi), chaussée de Bruxelles 27/002, est décédé à Seneffe le 09/06/2017.

Pour extrait analytique.

(8094)

Suivant déclarations faites devant le notaire François Delmarche, de Ransart (Ville de Charleroi) les 30 mai et 19 juin 2017 :

- Monsieur DOGNAUX, Christian, né à Charleroi le 4 février 1985, domicilié à 6060 GILLY, rue du Calvaire 129/011, marié à Madame SCANZI, Ariane sous le régime légal à défaut de contrat de mariage.

- Madame CROISIAU, Lisa-Marie, née à Charleroi le 27 novembre 1988, domiciliée à 6001 MARCINELLE, avenue Marius Meurée 106, boîte 011, mariée à Madame FELIX, Carine, sous le régime légal à défaut de contrat de mariage.

- Madame CROISIAU, Prescillia, née à Charleroi le 25 janvier 1973, domiciliée à 6200 CHATELET, rue de la Station 263, célibataire.

Ont déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire, la succession de Monsieur CROISIAU, Christian, né à Charleroi le 4 janvier 1950, divorcé, domicilié à 6043 Ransart, rue Charbonnel 1, et décédé à Charleroi le 18 janvier 2016.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la publication au *Moniteur belge*.

Cet avis doit être adressé au notaire François Delmarche, rue Gillard 32, à 6043 Ransart.

Ransart, le 20 septembre 2017.

(Signé) François DELMARCHE, notaire à Ransart (Ville de Charleroi).

(8095)

Suivant acte reçu par le notaire associé Antoine DECLAIRFAYT, à Assesse, en date du 22 septembre 2017, Monsieur FABRY, Hugues Henri Anny Ghislain, né à Namur le 13 mars 1971 (numéro national 71.03.13-313.33), veuf de Madame FAUTSCH, Nathalie, non remarié, domicilié à 5150 Floreffe (Soye), rue Saint-Roch 27, a déclaré, accepté sous bénéfice d'inventaire, au nom de son fils mineur, Monsieur FABRY, Hervé Francis Marien Ghislain, né à Namur le 18 avril 2001 (numéro national 01.04.18-109.11), célibataire, domicilié à la même adresse, la succession de sa mère, Madame FAUTSCH, Nathalie Isabelle Marcelline Julienne, née à Namur le 14 août 1972 (numéro national 72.08.14-220.55), domicilié en dernier lieu à 5150 Floreffe (Soye), est décédé *intestat* à Floreffe (Soye) le 26 mars 2017.

Monsieur Hugues FABRY, au nom de son fils mineur, a été autorisé à accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Madame FAUTSCH, suivant ordonnance rendue par Antoinette HENRY, juge de paix suppléant du canton de Fosses-la-Ville, assisté de Françoise MOUTHUY, greffier, en date du 23 août 2017.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, il est fait élection de domicile en l'étude des notaires associés Antoine & Anne DECLAIRFAYT, à 5330 Assesse, rue Jaumain 9, où les créanciers et légataires sont invités à faire valoir leurs droits, par avis recommandés, dans les trois mois de la présente publication.

Pour les notaires : (signature illisible).

(8096)

Op 15 september 2017, hebben mevrouw Mahieu, Cindy Ludy en de heer Mahieu, Andy Willy, woonplaats kiezende op het kantoor van geassocieerde notarissen Vanhyfte-Vandevelde, te Maldegem, Westeindestraat 30-32, bus 32, voor geassocieerd notaris Daphne Vandevelde, de nalatenschap van mevrouw Debruyne, Ludwina, geboren te Oostende op 20 november 1949, rijksregisternummer 49.11.20-110.08, ongehuwd, laatst wonende te 8400 Oostende, Cardynplein 3, bus 1, en overleden te Oostende op 6 juni 2012, de verklaring van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving afgelegd. Bij deze worden de schuldeisers en legatarissen verzocht, bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van bekendmaking.

(Get.) Daphne Vandevelde, geassocieerd notaris.

(8097)

Bij verklaring afgelegd ten overstaan van Meester Sebastiaan-Willem Verbert, geassocieerd notaris te Antwerpen de dato 25 september 2017, werd door de heer Yoni Holand, geboren te Edegem op 4 september 2003, woonachtig te 2840 Rumst, Eikenstraat 234, vertegenwoordigd door mevrouw Nadia Joseph Clara Haji, in haar hoedanigheid van wettelijk vertegenwoordiger, zijnde de moeder van de minderjarige ingevolge machtiging verleend bij beschikking van de vrederechter te Kontich de dato 10 augustus 2017, de nalatenschap van wijlen de heer Arsène Patrice Didier Holand, geboren te Parijs (Frankrijk) op 23 maart 1965, laatst woonachtig te 2550 Kontich, Pierstraat 312, en overleden te Edegem op 9 mei 2017, aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving. De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van notarissen Dirk & Sebastiaan-Willem Verbert te Antwerpen, Van Eycklei 21.

(8098)

Bij verklaring afgelegd in een akte verleden voor geassocieerd notaris Koen Scheurweghs, te Ranst op 15 september 2017, geregistreerd te Antwerpen 3 op 19 september 2017, heeft de heer Koenraad Jozef José HOLMSTOCK, geboren te Lier op 2 juli 1966, wonende te 2520 Ranst, Van den Nestlaan 46, verklaard, in zijn hoedanigheid van wettige vertegenwoordiger van zijn minderjarige kinderen, Lucas Holmstock en Astrid Holmstock, de nalatenschap te aanvaarden van mevrouw Liesbeth VERELST, geboren te Brasschaat op 20 september 1974, in leven laatst wonende te 2520 Ranst, Van den Nestlaan 46, overleden te Antwerpen (Wilrijk) op 21 juni 2017, onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Er wordt keuze van woonst gedaan op het kantoor van geassocieerd notaris Koen Scheurweghs, te 2520 Ranst, Van den Nestlaan 32.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend schrijven te sturen naar de gekozen woonplaats.

(Get.) Koen Scheurweghs, geassocieerd notaris.

(8099)

Ingevolge akte verleden voor notaris Kris Ducatteeuw te Edegem op 13 september 2017, krachtens machtiging afgeleverd op 06 april 2017 door de vrederechter te Antwerpen, elfde kanton, heeft mevrouw Leemans, Brigitte Josephine, geboren te Merksem op vijftieng juli negentienhonderdzesentwintig, rijksregisternummer 60.07.25-232.36, echtgenote van de heer Van Brecht, Jean, wonend te 2540 Hove, Boechoutsesteenweg 136, bus 3, handelend in de hoedanigheid van voogd over de heer Van Brecht, Niels, ongehuwd, geboren te Brasschaat op acht januari tweeduizend en twaalf, rijksregisternummer : 12.01.08-215.27, wonende te 2540 Hove, Boechoutsesteenweg 136, bus 3, ingevolge beschikking van de vrederechter van het elfde kanton Antwerpen van 20 oktober 2016,

de verklaring houdende aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van mevrouw Van Brecht, Kelly, geboren te Antwerpen (Merksem) op vierentwintig februari negentienhonderdvierentachtig, rijksregisternummer : 84.02.24-120.65, in leven laatst wonende te 2940 Stabroek, Platanenlaan 114 VER 1, en overleden te Edegem op drie oktober tweeduizend zestien, afgelegd.

De schuldeisers en de legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend bericht te doen kennen op het kantoor van voormeld notaris Kris Ducatteeuw te 2650 Edegem, Hovestraat 37.

(8100)

Ingevolge akte verleden voor notaris Kris Ducatteeuw te Edegem op 25 september 2017, krachtens machtiging afgeleverd op 28 april 2017 door de vrederechter Kontich, heeft de heer Lenie, Daniël Télémaque Louis, geboren te Schoten op zeventien oktober negentienhonderdzevenenzestig, rijksregisternummer 67.10.17-005.89, wonende te 2950 Kapellen, Sevenhanslei 19, handelend in de hoedanigheid van vader van juffrouw Lenie, Yaren, ongehuwd, geboren te Brasschaat op tweeëntwintig april tweeduizend en negen, rijksregisternummer : 09.04.22-104.64, wonende te 2540 Hove, Boechoutsesteenweg 136, bus 3,

de verklaring houdende aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van mevrouw Van Brecht, Kelly, geboren te Antwerpen (Merksem) op vierentwintig februari negentienhonderdvierentachtig, rijksregisternummer : 84.02.24-120.65, in leven laatst wonende te 2940 Stabroek, Platanenlaan 114, VER 1, en overleden te Edegem op drie oktober tweeduizend zestien, afgelegd.

De schuldeisers en de legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend bericht te doen kennen op het kantoor van voormeld notaris Kris Ducatteeuw te 2650 Edegem, Hovestraat 37.

(8101)

Bij verklaring afgelegd ten overstaan van notaris Michel Ide, te Hamme, op 12/07/2017, heeft de heer EVERAERT, Gunther, geboren te Dendermonde op 6/12/1973, wonende te 9200 Dendermonde, Dr. Haekstraat 82, handelend in zijn hoedanigheid van wettelijk vertegenwoordiger, met name langstlevende ouder, van zijn minderjarige zoon EVERAERT, Tom, geboren te Dendermonde op 21/08/2002, wonende te 9200 Dendermonde, Dr. Haekstraat 82, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen de heer WILLAERT, Pierre Léon, geboren te Moerzeke op 28/06/1949, in leven laatst wonende te 9220 Hamme, Broekstraat 40A en overleden te Hamme (VI.) op 27/05/2017, hiertoe gemachtigd bij beschikking van het vredegerecht kanton Dendermonde-Hamme, zetel te Hamme, d.d. 11/09/2017.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Michel Ide, notaris, te Hamme, Slangstraat 3.

Hamme, 25 september 2017.

(Get.) Michel Ide, notaris.

(8102)

Op 24 juli 2017, werd ten overstaan van Mr. Katharina Pragt, te Tongeren, de verklaring afgelegd van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving, neergelegd op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Tongeren, akte nummer 17-361, van de nalatenschap van de heer FESTJENS, Guido Arnold, geboren te Membruggen op 4 juli 1938, in leven laatst wonende te 3770 Riemst, Rijckerstraat 84 en overleden op 25 maart 2017 te Tongeren. Deze verklaring werd afgelegd door mevrouw HOHO, Linda Angèle Ghislaine, geboren te Genk op 13 september 1965, rijksregisternummer 65.09.13-268.91, wonende te 3770 Riemst, Rijckerstraat 49, optredend in de hoedanigheid van wettelijk vertegenwoordiger, zijnde voorlopig bewindvoerder, van mevrouw CIELEN, Agnes Catherina Margeretha Ferdinandina, geboren te Rosmeer op 3 september 1935,

rijksregisternummer 35.09.03-228.92, wonende te 3770 Riemst, Rijckerstraat 84, thans verblijvende te 3700 Tongeren, Wijkstraat 102, hiertoe gemachtigd ingevolge beschikking van de vrederechter van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Tongeren, de dato 10 mei 2017.

Teneinde deze, wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van Mr. Katharina Pragt, notaris, te 3700 Tongeren, Koninksemsteenweg 190. De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen bij aangetekend schrijven binnen de drie maanden te rekenen vanaf publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

(8103)

Ingevolge verklaring bij akte voor notaris Eva Lauwers, met standplaats te Neerpelt, Boseind 23, verleden op 7 april 2017, blijkt dat de heer GIELEN, Niels, geboren te Bree op 19 juli 1984, [rijksregisternummer: 84.07.19-031.48], en zijn echtgenote, mevrouw VANDEGOOR, Heidi, geboren te Neerpelt op 25 december 1980, [rijksregisternummer: 80.12.25-074.67], samenwonend te 3950 Bocholt, Rode Kruisstraat 7, als wettelijke vertegenwoordigers en na machtiging van 2 februari 2017 van de vrederechter van het kanton Bree, voor hun minderjarige dochter mejuffrouw GIELEN, Free, minderjarige, geboren te Bree op 28 mei 2013, [rijksregisternummer: 13.05.28-114.62], ongehuwd, wonende te 3950 Bocholt, Rode Kruisstraat 7, de nalatenschap van mevrouw MEURS, Johanna Petronella, geboren te Hamont op 6 oktober 1931, [rijksregisternummer: 31.10.06-156.94], overleden te Bree op 14 juni 2016, hebben aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving. Zij hebben in diezelfde akte woonst gekozen ter studie van notaris Eva Lauwers, geassocieerd notaris met standplaats te 3910 Neerpelt, Boseind 23.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van voornoemde notaris.

Neerpelt.

(Get.) Eva LAUWERS, geassocieerd notaris.

(8104)

Bij verklaring afgelegd ten overstaan van notaris Bénédicte MEESTERS, te Zandhoven, op 25 september 2017, heeft mevrouw GEENTJENS, Niki, geboren te Herentals op 2 februari 1974, wonende te 2242 Zandhoven, Draaiboom 24, handelend in haar hoedanigheid van houder van het ouderlijk gezag, over haar minderjarige kinderen: mejuffrouw PEETERS, Luca, geboren te Lier op 1 september 2014, en mejuffrouw PEETERS, Nina Ina Maria, geboren te Lier op 14 september 2007, beiden wonende te 2242 Zandhoven, Draaiboom 24, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen mejuffrouw MANSUETO, Chiara Maria Catharina, geboren te Vancouver (Canada) op 8 november 1999, in leven laatst wonende te 2242 Zandhoven, Draaiboom 24, overleden te Zandhoven op 18 mei 2016. Er wordt keuze van woonst gedaan bij notaris Bénédicte MEESTERS, te Zandhoven. De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen binnen de drie maand te rekenen van de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, gericht aan de gekozen woonplaats.

Zandhoven 25 september 2017.

Bénédicte MEESTERS, notaris, te Zandhoven.

(8150)

Blijkens akte verleden voor notaris Joris Boedts, te Ichtegem (Eernegem), op 19 september 2017, heeft mevrouw Vanhollenbeke, Kristl, optredend in hoedanigheid van bewindvoerder over de persoon en de goederen van mevrouw Deketelaere, Laura Angele, geboren te Zerkegem op 8 november 1925, wonende te 8600 Diksmuide, Hof ter Bloemmolens 34, verklaard namens Laura Deketelaere te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap van wijlen mevrouw Grymonprez, Edith, geboren te Abbeville-Saint-Lucien

(Frankrijk) op 17 augustus 1927, in leven laatst wonende te 1080 Sint-Jans-Molenbeek, Gentsesteenweg 645 en overleden te Anderlecht op 27 april 2017. Er wordt woonstkeuze gedaan ten kantore van advocaat Kristl Vanhollenbeke, te 8600 Diksmuide, Woumenweg 109.

De schuldeisers en de legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen van deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht gericht aan de door de erfgenaam gekozen woonplaats.

(8151)

In het jaar tweeduizend zeventien

Op twintig september

Voor Ellen VERHAERT, geassocieerd notaris met standplaats te Antwerpen, die haar ambt uitoefent in de vennootschap VAN BAEL HOLVOET & VERHAERT Geassocieerde notarissen, met zetel te 2018 Antwerpen, Mechelsesteenweg 65.

IS VERSCHENEN: jongheer VAN DEN BERGH, Frederik Willem Maria Cornelis, ongehuwd, geboren te Bergen op Zoom op tweeëntwintig november tweeduizend en twee, wonende te 4695 ED Sint Maartensdijk, Westpoort 8 (Nederland) (rijksregisternummer 02.51.22-049.10), vertegenwoordigd door mevrouw GEBRAAD, Cathalina Cornelia Jacoba, geboren te Bergen op Zoom (Nederland) op negen juli negentienhonderdnegeenzestig, houder van een Nederlands paspoort met nummer IU31J3B45, wonende te 4695 ED Sint Maartensdijk, Westpoort 8 (Nederland) (bis-rijksregisternummer 69.47.09-012.41).

Hierna genoemd "de eerste comparant".

Zij verklaart op te treden in de hoedanigheid van wettelijk vertegenwoordiger, zijnde moeder over voormeld minderjarige kind: jongheer VAN DEN BERGH, Frederik Willem Maria Cornelis, voormeld, machtiging niet vereist krachtens de toepasselijke wet.

VOORAFGAANDE TOELICHTING

De comparant licht ons het volgende toe.

De heer VAN DEN BERGH, Henri Paul Berthe Joseph, geboren te Merksem op vierentwintig januari negentienhonderdvierendertig, overleden echtgenoot van mevrouw KENNES, Nimmia, nagemeld, in leven wonende te 2920 Kalmthout, Kapellensteenweg 81 (rijksregisternummer 34.01.24-327.62) is overleden te Brasschaat op zestien juni tweeduizend zeventien.

Mevrouw KENNES, Nimmia Maria Victorine, geboren te Merksem op negentien mei negentienhonderdachtentertig, weduwe van de heer VAN DEN BERGH, Henri, voormeld, in leven wonende te 2920 Kalmthout, Kapellensteenweg 81 (rijksregisternummer 38.05.19-350.10) is overleden te Kalmthout op vijftien augustus tweeduizend zeventien.

Hierna genoemd "de erflaters".

VOORWERP VAN DE VERKLARING

De eerste comparant, vertegenwoordigd als voormeld, verklaart de gewone nalatenschap van de erflaters te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Hij verklaart geen kennis te hebben dat vandaag de dag een notariële akte van boedelbeschrijving van het actief en passief van de nalatenschap is opgemaakt.

De comparant bevestigt dat de notaris hem heeft ingelicht over de burgerrechtelijke en fiscale gevolgen van zijn optie. Hij verklaart kennis te hebben over de rechten, verplichtingen en lasten die voortvloeien uit de aanvaarding van de nalatenschap onder voorrecht van boedelbeschrijving. De comparant is zich ervan bewust dat successierechten verschuldigd zouden kunnen zijn door de erfgenaam die beneficiair aanvaard heeft, zelfs in geval de nalatenschap deficitair blijkt te zijn.

BEVESTIGING VAN IDENTITEIT

De ondergetekende notaris bevestigt de identiteit van de comparant aan de hand van de identiteitskaart. De comparant machtigt uitdrukkelijk de ondergetekende notaris het nationaal nummer te hergebruiken.

WOONPLAATSKEUZE

Voor de uitvoering van deze overeenkomst en de juridische gevolgen hiervan kiezen partijen woonst in hun respectievelijke woonplaats, adres waar de schuldeisers hun rechten kunnen laten gelden.

PUBLICITEIT

Binnen vijftien dagen volgend op de ondertekening van deze authentieke akte, worden de verklaring van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving bekendgemaakt door middel van een mededeling het *Belgisch Staatsblad*, door toedoen van de ondergetekende notaris, overeenkomstig artikel 793, tweede lid van het Burgerlijk Wetboek.

VERZOEK AAN DE SCHULDEISERS

Overeenkomstig artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek, worden de schuldeisers en legatarissen van de erflater verzocht hun rechten te doen kennen bij aangetekend bericht aan de gekozen woonplaats van de comparant(en), binnen een termijn van drie maanden te rekenen vanaf de datum van de bekendmaking van de aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving bij wijze van mededeling in het *Belgisch Staatsblad*.

VERKLARING VOOR HET WETBOEK DIVERSE RECHTEN EN TAKSEN

Het algemeen recht op geschriften bedraagt zeven euro vijftig cent (€ 7,50).

WAARVAN AKTE

Na integrale voorlezing en toelichting, heeft de verschijnende partij getekend met mij, notaris.

Betaald recht op geschriften de som van zeven euro vijftig cent. (8152)

Uit een akte verleden voor notaris Alexandre Peërs, notaris, met standplaats te Aalst (Erembodegem), op 25 september 2017, blijkt dat de heer VISART, Jimmy optredend voor zijn minderjarige kinderen :

jongheer VISART, Ferre, geboren te Aalst op 1 februari 2009, wonende te 9280 Lebbeke, Kerkwegel 8.

Jongheer VISART, Freek, geboren te Aalst op 7 juli 2001, wonende te 9280 Lebbeke, Kerkwegel 8.

Optredend ingevolge machtiging verleend door de vrederechter te Dendermonde- Hamme op 22 augustus 2017, verklaard heeft de nalatenschap van wijlen mevrouw ARDANS, Gina Francine Yvonne, (NN : 69.11.18-222.85), geboren te Aalst op 18 november 1969, overleden te Aalst op 7 mei 2017, laatst wonende te 9280 Lebbeke (Denderbelle), Kerkwegel 8, te aanvaarden in hoofde van zijn minderjarige kinderen onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht bij aangetekend schrijven hun rechten te doen gelden binnen de drie maanden na publicatie van deze verklaring in het *Belgisch Staatsblad*. Dat aangetekend schrijven moet verzonden worden aan notaris Alexandre Peërs, te 9320 Erembodegem, Brusselbaan 160.

Erembodegem, 25 september 2017.

(Get.) Alexandre Peërs, notaris. (8153)

Bij akte verleden voor notaris Jo Vileyn, te Nieuwpoort, op 18 september 2017, heeft de heer Ryckewaert, Kurt Maurice, geboren te Oostende op 27 juni 1974, de verklaring afgelegd van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van de heer Ryckewaert, Willy Leon, geboren te Leffinge op 19 oktober 1940, laatst wonende te 8430 Middelkerke, Duinenweg 390, overleden te Middelkerke op 13 juli 2017. De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen bij notaris Jo Vileyn, te 8620 Nieuwpoort, Kokstraat 9A. (8188)

Ingevolge akte verleden voor notaris Florence DEFORCE, met standplaats te Lede, op dertien september tweeduizend zeventien, heeft mevrouw HUYLENBROECK, Sara, geboren te Erpe-Mere op 11 januari 1982, wonende te 9340 Lede, Bovenstraat 35, voogd, over het minderjarige kind : juffrouw HENDRIKX, Michelle Nelly Maria, geboren te Aalst op 5 april 2004, wonende te 9340 Lede, Bovenstraat 35, optredend krachtens een machtiging verleend door de vrederechter van het eerste kanton te Aalst op 12 juli 2017, de nalatenschap van haar overgrootmoeder, zijnde mevrouw VAN CAUTER, Alina, geboren te Aalst op 26 juni 1932, weduwe, laatst wonende te 9340 Lede, Willem de Bettelaan 2, overleden te Lede op 20 mei 2017 aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving. Overeenkomstig artikel 793 laatste lid kunnen de schuldeisers zich bekend maken. (8189)

In een akte verleden voor notaris Philippe De Jonghe, te Oostende, op 25 september 2017, hebben

1. De heer Lacroix, Loïc Antoine Marie, geboren te Luik op 11 januari 1995, (rijksregisternummer 95.01.11-367.44, niet BTW-plichtig), ongehuwd, wonende te 1400 rue de la Laterriere Trois-Rivieres Apt.4, Québec (Canada).

2. De heer Lacroix, Maximilien, geboren te Luik op 6 mei 1999, (rijksregisternummer 99.05.06-437.42, niet BTW-plichtig), ongehuwd, wonende te 4020 Liège, Rue de Droixhe 34/B000.

3. De heer Lacroix, Guy Nicolas Marie Roger, geboren te Verviers op 23 april 1956, (rijksregisternummer 56.04.23-077.49, niet BTW-plichtig), echtgescheiden, wonende te 8450 Bredene, Kapelstraat 271/0202.

4. Mevrouw Lacroix, Nicole Joséphine Françoise Marie Elisabeth, geboren te Luik op 15 mei 1958, (rijksregisternummer 58.05.15-086.38, niet BTW-plichtig), echtgenote van de heer Pierluigi, Cristofoli, wonende te 4020 Liège, avenue Reine-Elisabeth 16/0001.

de nalatenschap van wijlen mevrouw Onclin, Marie-José Catherine Jeanne, geboren te Wonck op 21 november 1930, (rijksregisternummer 30.11.21-074.03, niet BTW-plichtig), laatst wonende te 8434 Middelkerke (Lombardsijde), Flandrialaan 13/0101, is overleden te Oostende op 4 juni 2017, aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Dit uittreksel is bijgevolg door mij notaris opgemaakt in uitvoering van artikel 793, lid 3 van het Burgerlijk Wetboek.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad* hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Philippe De Jonghe, Euphrosina Beernaertstraat 106, te 8400 Oostende.

Oostende, 25 september 2017.

Voor analytisch uittreksel : (get.) Philippe De Jonghe. (8190)

Uit een akte verleden voor notaris Wim Van Damme, te Lochristi, op 25.09.2017, blijkt dat VEREECKE, Tania Juliana Nadine, geboren te Gent op 20/01/1977, wonende te Gent, Hortensiastraat 57, heeft verklaard de nalatenschap van EVERAERT, Alphonsine Clara Remy, geboren te Heusden op 07/09/1933, laatst wonende te Gent, Gebroeders De Smetstraat 92, en overleden te Eeklo op 27/04/2017, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving voor rekening van HEBBELINCK, Esmeralda, geboren te Gent op 03/05/2001, wonende te Gent, Hortensiastraat 57. (8191)

UITTREKSEL uit de onderhandse akte houdende verklaring ter griffie van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van de heer Devos, Joost Paul Gerard.

Er blijkt :

Uit een onderhandse akte, verleden voor Mr. Tom CLAERHOUT, notaris, te Izegem, in datum van 28 juni 2017, dat mevrouw MAERTENS, Rebekka Maria M, echtgescheiden, geboren te Izegem op 16 november 1975, (nationaal nummer 75.11.16-096.09), wonende te 8870 Izegem, Jozef Demeulenaerestraat 2, optredend als wettelijke vertegenwoordiger, zijnde moeder van mejuffrouw DEVOS, Merel Irena Trees, ongehuwd, geboren te Izegem op 5 mei 2003, (nationaal

nummer 03.05.05-142.29), wonende te 8870 Izegem, Jozef Demeulenaestraat 2, de nalatenschap van mevrouw DEBLAUWE, Irena Rachtel, geboren te Kuurne op 2 oktober 1934, (nationaal nummer 34.10.02-250.86), laatst wonende te 8930 Menen, Priester Coulonstraat 9 en overleden te Menen op 30 maart 2017, aanvaardt onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden vanaf publicatie in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen aan notariškantoor Tom Claerhout, te 8870 Izegem, Gentsestraat 36.

VOOR EENSLUIDEND VERKLAARD UITTREKSEL, in nakoming van artikel 793, B.W., afgeleverd door mij, notaris Tom Claerhout, te Izegem,

(8192)

Renonciation aux successions

Code civil - article 784

Verwerping nalatenschap

Burgerlijk Wetboek - artikel 784

Aux termes d'un acte de déclaration de renonciation à succession reçu par le notaire Benoit BOSMANS, notaire à la résidence de Chapelle-lez-Herlaimont, le 25 septembre 2017 :

Monsieur KLEYNSSENS, Mathieu Nicolas José, né à Liège le 24 décembre 1982, célibataire, domicilié à Chapelle-lez-Herlaimont, rue Président Allende 30/1/3, et en cours vers la rue de la Colline 40 (ayant fait une déclaration de cohabitation légale avec Madame MANGIONE Cristina, à Chapelle-lez-Herlaimont le 24 juillet dernier), a renoncé purement et simplement à la succession de feu Madame MALPAS, Rose-Marie Jeanne Virginie, née à Fexhe-Slins, le 11 juillet 1956, épouse de Monsieur Auguste KLEYNSSENS, domiciliée à Bassenge, rue de l'Eglise 41, et décédée à Bassenge le 17 avril 2017.

Benoit BOSMANS, notaire à la résidence de Chapelle-lez-Herlaimont.

(8105)

Déclaration faite par acte (n° répertoire 2017/268) du 23 août 2017, reçu par Maître Caroline BURETTE, notaire associé à Seraing, exerçant sa fonction dans la société civile à forme de société privée à responsabilité limitée « Robert MEUNIER – Caroline BURETTE, notaires associés », dont le siège est situé à 4100 Seraing, rue de la Province 15 :

ONT COMPARU :

1. Monsieur OZER, Marc Léon Camille Désiré, né à Ougrée le 28 décembre 1948, époux de Madame RAINAUT, Christiane, domicilié à 4100 Seraing, rue des Bœufs 41. Frère du défunt.

2. Madame OZER, Véronique Madeleine, née à Seraing le 17 mai 1969, épouse de Monsieur MY, Philippe, domiciliée à 4610 Beyne-Heusay, rue de l'Enclos 23. Nièce du défunt (fille de Monsieur OZER, Marc).

3. Monsieur OZER, Jean-Marc Marcel Joseph Ghislain, né à Seraing le 9 novembre 1974, époux de Madame KINT, Emmanuelle, domicilié à 4100 Seraing, rue Morchamps 51. Neveu du défunt (fils de Monsieur OZER, Marc).

4. Monsieur OZER, Albert Denis Julien François, né à Seraing le 20 février 1955, époux de Madame COOLS, Carine, domicilié à 4100 Seraing, rue des Pierres 53/11. Frère du défunt.

5. Mademoiselle OZER, Maureen Christiane, née à Seraing le 27 avril 1993, célibataire et sans cohabitation légale, domiciliée à 4100 Seraing, rue du Papillon 30. Nièce du défunt (fille de Monsieur OZER, Albert).

6. Monsieur OZER, Frédéric Angelo, né à Seraing le 22 décembre 1987, célibataire et sans cohabitation légale, domicilié à 4101 Seraing (Jemeppe-sur-Meuse), rue du Onze Novembre 80/10. Neveu du défunt (fils de Monsieur OZER, Albert).

Lesquels nous ont déclaré agir en leur nom personnel.

OBJET DES DECLARATIONS: Les comparants ont déclaré RENONCER PUREMENT ET SIMPLEMENT conformément à l'article 784 du Code civil à la SUCCESSION ordinaire de Monsieur OZER, Raymond Arthur Alex, né à Seraing le 28 juin 1951, divorcé de Madame MERCIER, Nicole, non remarié, et n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale, domicilié à 4900 Spa, rue Entreles-Ponts 4/1, est décédé à Verviers le 7 novembre 2015.

Elles ont également déclaré sur l'honneur qu'à leur connaissance l'actif net de la succession ne dépasse pas cinq mille euros (€ 5.000).

Il s'agit d'une publication gratuite en vertu de l'article 784, al. 3 du Code civil.

Caroline BURETTE, notaire.

(8106)

Suivant déclaration faite devant Maître Philippe MERTENS, notaire à Aubel, place de la Victoire 2, le 19 septembre 2017, Madame HARDY, Patricia Nicole Jeanne, née à Rocourt le 20.11.1966, épouse de Monsieur AVENTIN, Eric, domiciliée à 4682 Oupeye, rue de Slins 70, Madame AVENTIN, Marie Iris Aline, née à Liège le 26.08.1992, célibataire, domiciliée à 4651 Herve, rue de Verviers 42, boîte 1, et Madame AVENTIN, Sophie Nathalie Jocelyne, née à Liège le 07.08.1995, célibataire, domiciliée à 4682 Oupeye, rue de Slins 70, ont renoncé à la succession de Madame HARDY, Henriette Marie Catherine, née à Houtain-Saint-Siméon le 20.09.1942, épouse de Monsieur HARDY, Lambert, domiciliée de son vivant à 4102 Seraing (Ougrée), rue S. Delye 5, boîte 34, et décédée à Liège le 17 avril 2017.

(Signé) Philippe MERTENS, notaire.

(8107)

Par acte du 18/09/2017, du notaire L-M PÖNSGEN à Ougée, M. Walthère Edouard Ghislain dit Maurice HEYNEN, né à Plainevaux le 30/09/1943, de Neupré, avenue Marcel Marion 10, A RENONCE purement et simplement à la succession de Mme DELHEZ, Nicole Emilia Joséphine Ghislaine, née à Latinne le 17 août 1948, de Neupré, rue de la Croisette 40/0001, décédée le 02/03/2016, à Seraing.

(8108)

L'an deux mil dix-sept.

Le dix-huit septembre.

Devant nous, Alain MAHIEU, notaire à la résidence de Mouscron.

A Mouscron, en l'étude, rue de Tourcoing 86.

A COMPARU :

1. Monsieur BOUKHELF, John, né à Mouscron le 6 mars 1991, numéro national 91.03.06-189.11, célibataire, domicilié à 8930 Menen, Grote Kruisstraat 96.

2. Monsieur TAILDEMAN, Geoffrey, né à Mouscron le 16 juin 1993, numéro national 93.06.16-341.10, célibataire, domicilié à 8511 Aalbeke, Moeskroensesteenweg 321.

Désignés ci-après par « les comparants ».

Lesquels nous déclarent agir en leur nom personnel.

EXPOSE PREALABLE :

Les comparants nous ont exposé ce qui suit.

Monsieur LANNOOTE, Roger Achille, né le 29 juin 1934, à Mouscron, en son vivant domicilié à 7700 Mouscron, avenue du Reposoir 1, est décédé le 6 juillet 2017, à Mouscron.

Lequel est ci-après désigné par l'expression « le *de cuius* ».

OBJET DE LA DECLARATION :

Les comparants déclarent renoncer purement et simplement à la succession ordinaire du *de cuius*, conformément à l'article 784 du Code civil.

(8109)

Par acte du 19/09/2017, du notaire L-M PÖNSGEN, à Ougrée, M. André dit Pierre BAIL, né à Liège le 14/01/1956, div, aucun contrat de cohabitation légale, à Bonnelles, rue Wagner 169, a renoncé purement et simplement à la succession de Mme Paule Ester Michelle ROBERT, née à Liège le 08/11/33, à Liège, boulevard d'Avroy 3/0113, décédée le 19/02/2017, à Liège.

(8110)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Morgane CRASSON, notaire suppléant du notaire honoraire Erwin MARAITE, ayant résidé à Malmedy, désigné en cette qualité par ordonnance du président du tribunal de première instance de Liège, en date du 3 octobre 2014, en date du 13 septembre 2017 :

1. Mademoiselle MARTIN, Mélanie Marie-France Béatrice, née à Libramont-Chevigny le 24 août 1995, inscrite au registre national sous le numéro 95.08.24-188.76, célibataire, domiciliée à 4950 Waimes, Ol Roul 23B, représentée par Monsieur MARTIN, Pascal Albert, né à Steinfort, au grand-duché de Luxembourg le 28 août 1968, inscrit au registre national sous le numéro 68.08.28-175.81, domicilié à 4950 Waimes, Ol Roul 23B, agissant en qualité de représentant légal, étant l'administrateur des biens de Madame MARTIN, Mélanie, prénommée, agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 27 avril 2017, par le juge de paix de Malmedy-Spa-Stavelot.

2. Mademoiselle MARTIN, Vincianne Marie-France Noëlle, née à Libramont-Chevigny le 22 janvier 1993, inscrite au registre national sous le numéro 93.01.22-236.94, célibataire, domiciliée à 4020 Liège, rue Saint-Remacle 33/2,

ont renoncé purement et simplement à la succession ordinaire de Madame VAN HOUTTE, Bernadette Marguerite Eugénie, née à Saint-Mard le 16 décembre 1965, inscrite au registre national sous le numéro 65.12.16-164.29, divorcée non remariée, domiciliée de son vivant à 6830 Bouillon, rue du Moulin 10/1, est décédée le 22 mars 2017, à Libramont-Chevigny.

Ils ont déclaré sur l'honneur qu'à leur connaissance la succession est manifestement déficitaire.

(8111)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Marie-Antoinette Léonard, à Wemmel, le vingt-et-un septembre deux mille dix-sept, Madame FRERE, Leslie Yvonne Francine, née le 8 juin 1984, à Bruxelles et Monsieur VERVLOESEM, David Raymond Michel, né le 24 novembre 1983, à Bruxelles, domiciliés à 1840 Londerzeel, Stationstraat 15/2, ont renoncé à la succession de Monsieur FRERE, Francis Henri Georges Adelin Ghislain, né le 17 août 1952, à Liège, domicilié dernièrement en son vivant à Anderlecht, rue des Loups 49, et décédé le 14 janvier 2017, à Bruxelles, agissant conjointement sur les enfants mineurs : VERVLOESEM, Lucas, né le 11 janvier 2008, à Anderlecht, et VERVLOESEM, Logan, né le 11 mai 2010, à Anderlecht, en vertu d'une autorisation délivrée le 15 février 2017, par le juge de paix de Meise.

(8112)

Déclaration faite devant le notaire Patrick BIOUL, à Gembloux, en date du 21 septembre 2017.

Identité des déclarants :

1/ Madame WAUTELET, Nicole Hortense Ghislaine Léonie, née à Enines le 9 mai 1941,

2/ Monsieur LACROIX, Serge Georges Désiré Victor Ghislain, né à Gembloux le 7 février 1964,

3/ Monsieur LACROIX, Luc Paul Désiré, né à Gembloux le 7 mars 1966.

Objet de la déclaration : renonciation à la succession Monsieur LACROIX, Bruno Joseph Désiré Georges Ghislain, né à Gembloux le 31 octobre 1962, en son vivant domicilié à 1360 Perwez, chaussée de Wavre 107, bte 10, et décédé le 11 juillet 2017, à Namur.

Patrick BIOUL, notaire.

(8113)

Nom du notaire : Anne-Catherine GOBLET, notaire associé à 4800 Verviers, rue du Palais 108.

Date de la déclaration : 21/09/2017.

Objet de la déclaration : déclaration de renonciation à succession.

Identification des successibles :

Madame EMONTS, Cindy Marie-Claire Josée, née à Verviers le premier novembre mil neuf cent quatre-vingt-trois, inscrite au registre national sous le numéro 83.11.01-122.19, célibataire, domiciliée à 4800 Verviers, rue des Carmes 4.

Agissant en sa qualité de mère et représentante légale de :

1/ Mademoiselle DEMONCEAU, Manuela Cédric, née à Verviers le trois avril deux mille six, inscrite au registre national sous le numéro 06.04.03-142.48, domiciliée à 4800 Verviers, rue des Carmes 4;

2/ Mademoiselle DEMONCEAU, Laura Cindy, née à Verviers le vingt-quatre novembre deux mille douze, inscrite au registre national sous le numéro 12.11.24-020.06, domiciliée à 4800 Verviers, rue des Carmes 4;

3/ Mademoiselle DEMONCEAU, Manon Louise, née à Verviers le vingt avril deux mille quinze, inscrite au registre national sous le numéro 15.04.20-162.95, domiciliée à 4800 Verviers, rue des Carmes 4.

Agissant en vertu d'une autorisation délivrée le onze août deux mille dix-sept, par le juge de paix du second canton de Verviers.

Identification du défunt : Monsieur EMONTS, Hubert Auguste, né à Herve le quinze juillet mil neuf cent cinquante-cinq, divorcé, ayant eu son dernier domicile à 4801 Verviers (Stembert), rue Darimont 8, est décédé à Verviers le trente juin deux mille quinze.

(8114)

Mention de la déclaration faite devant le notaire Alain CAPRASSE, à Grâce-Hollogne le dix-huit septembre deux mil dix-sept.

1.a) Identité du déclarant : Madame SPRIMONT, Nathalie Christiane Myriam, épouse de Monsieur HERIS, Alain, née à Waremme le quinze janvier mil neuf cent septante-six, domiciliée à 4460 Grâce-Hollogne, rue Forsvache 33.

Agissant en nom personnel.

b) Objet de la déclaration : renonciation à la succession de Monsieur BERCKENBOSCH, Joseph, né à Kranskop (Afrique du Sud) le dix-huit décembre mil neuf cent cinquante-huit (NN 58.12.18-169.11), divorcé, domicilié dernièrement en son vivant à 4317 Faimés, rue du Bosquet 6, est décédé à Waremme le quinze décembre deux mil onze.

2.a) Identité du déclarant : Monsieur HERIS, Alain François Emile, né à Rocourt le cinq novembre mil neuf cent septante-deux et son épouse, Madame SPRIMONT, Nathalie, prénommée, domiciliés ensemble à 4460 Grâce-Hollogne, rue Forsvache 33.

Lesquels nous déclarent agir en qualité de représentants légaux, étant le père et la mère agissant conjointement sur les enfants mineurs suivants :

- Mademoiselle HERIS, Candice Kristel Lucye, née à Liège le neuf janvier deux mil un (NN 01.01.09-340.29), célibataire, domiciliée à 4460 Grâce-Hollogne, rue Forsvache 33;

- Monsieur HERIS, Nathan Stephan Alphred, né à Liège le vingt-cinq décembre deux mil trois (NN 03.12.25-079.26), célibataire, domicilié à 4460 Grâce-Hollogne, rue Forsvache 33.

Agissant en vertu d'une autorisation délivrée le vingt-deux août deux mil dix-sept, par le juge de paix du canton de Grâce-Hollogne dont une copie est restée annexée à un acte reçu par Maître Alain CAPRASSE, notaire associé à Grâce-Hollogne, le dix-huit septembre deux mil dix-sept.

b) Objet de la déclaration : renonciation à la succession de Monsieur BERCKENBOSCH, Joseph, né à Kranskop (Afrique du Sud) le dix-huit décembre mil neuf cent cinquante-huit (NN 58.12.18-169.11), divorcé, domicilié dernièrement en son vivant à 4317 Faimés, rue du Bosquet 6, est décédé à Waremme le quinze décembre deux mil onze.

(Signé) Alain CAPRASSE, notaire associé.

(8115)

Déclaration faite devant le notaire Vinciane DEGREVE, de résidence à 7950 Chièvres, rue de Saint-Ghislain 20, en date du 25 septembre 2017.

Identité des déclarants : a) COLLARD, Anne-Catherine Marie Agnès, née à Frameries le 4 janvier 1982, épouse de Jonathan BORGOSANO, domiciliée à 7941 Brugelette (ex-Attre), rue Dieudonné Duval de Beaulieu 6, agissant en son nom personnel, et b) BORGOSANO, Jonathan, né à Mons le 4 mars 1979, époux de Anne-Catherine COLLARD, domicilié à 7941 Brugelette (ex-Attre), rue Dieudonné Duval de Beaulieu 6, et sadite épouse Anne-Catherine COLLARD, agissant en leur qualité de représentants légaux de leurs enfants mineurs BORGOSANO, 1. Alessio, né à Mons le 16 février 2011; et 2. Lenzo, né à Mons le 31 juillet 2013, tous deux domiciliés à 7941 Brugelette (ex-Attre), rue Dieudonné Duval de Beaulieu 6.

Objet de la déclaration : renonciation à la succession de la personne ci-après identifiée.

Personne décédée : COLLARD, Robert Julien Ghislain, né à Mons le 17 août 1953, dont le dernier domicile connu était à 7000 Mons, rue du Parc 51/03, et décédé à Mons le 4 juin 2017, divorcé non remarié.

Les déclarants ont en outre déclaré sur l'honneur qu'à leur connaissance, l'actif net de la succession ne dépasse pas cinq mille euros.

Vinciane DEGREVE, notaire.

(8116)

Uit een akte verleden voor Michael Böse, geassocieerd notaris te Genk, Berglaan 11, blijkt dat mevrouw VERWIMP, Maria Louisa Josepha, geboren te Geel op 31 maart 1953, wonende te 3600 Genk, Kleine Hostartstraat 32, de nalatenschap van wijlen mevrouw THAELS, Leonia Louisa Yvonne, geboren te Geel op 02 april 1931, in leven echtscheiden, laatst in leven wonende te 2440 Geel, Heistraat 64, overleden te Geel op 7 augustus 2017, heeft verworpen.

(8117)

Blijkens verklaring afgelegd in de akte verleden voor notaris Benjamin Van Hauwermeiren te Oordegem (Lede) op 22 september 2017, hebben de heer AELBRECHT, Octaaf Marie (NN 48.11.12-227.13), geboren te Moorsel op 12 november 1948, echtgenoot van mevrouw VAN LEUVEN, Andrea Lea, wonende te 9340 Lede, Putbosstraat 29, mevrouw AELBRECHT, Christel Octavie Emiel (NN 74.05.31-230.41), geboren te Aalst op 31 mei 1974, ongehuwd en verklarend geen verklaring van wettelijke samenwoning te hebben afgelegd, wonende te 9340 Lede, Putbosstraat 25, en de heer AELBRECHT, Gert Pierre Nadia (NN 76.07.28-323.94), geboren te Aalst op 28 juli 1976, ongehuwd en verklarend geen verklaring van wettelijke samenwoning te hebben afgelegd, wonende te 9230 Wetteren, Snipgat 16, de nalatenschap van de heer AELBRECHT, Marc (NN 63.12.24-215.84), geboren te Dendermonde op 24 december 1963, laatst in levende wonende te 8370 Blankenberge, De Wandelaar 32/AP10, overleden te Blankenberge op 8 augustus 2017, verworpen.

De schuldeisers en legatarissen van voornoemde overledene worden verzocht bij aangetekend bericht hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen van de datum van publicatie van voornoemde verklaring in het *Belgisch Staatsblad*. Hiertoe werd woonplaats gekozen op het kantoor van notaris Benjamin Van Hauwermeiren te Oordegem (Lede), Grote Steenweg 108/A.

(8118)

Bij verklaring afgelegd voor notaris Fabienne Hendrickx te Beringen, op 19/09/2017, hebben 1/ mevrouw STEEMANS, Sonja Antoinette Louisa, geboren te Heusden op 18/08/1964, wonende te 3582 Beringen (Koersel), Posthoornstraat 60, en 2/ mevrouw TRIPS, Wendy Alberta, geboren te Beringen op 24/08/1981, wonende te 3582 Beringen (Koersel), Ploegstraat 42, verklaard de nalatenschap te verwerpen van mevrouw RUTTEN, Alberta Leontina, geboren op 16/08/1939 te Eksel, laatst in levende wonende in het woonzorgcentrum 'Bloemelingen' te 3550 Heusden-Zolder, Ringlaan 40/0135, overleden op 23/06/2017 te Heusden-Zolder.

(8119)

Bij verklaring ten overstaan van notaris Annekatrien VAN OOSTVELDT te Antwerpen (Merksem) op 19 september tweeduizend zeventien, hebben :

1. Mevrouw MELLEMA, Wilhelmina Sophia, geboren te Rotterdam (Nederland) op 20 april 1952, 52.04.20-110.22, echtscheiden, wonende te 2170 Merksem, Rietschoorvelden 121.

2. Mevrouw MELLEMA, Loesje, geboren te Rotterdam (Nederland) op 23 juli 1954, 54.07.23-158.44, ongehuwd, wonende te 2200 Herentals, Daalakker 14.

3. Mevrouw MELLEMA, Marian, geboren te Rotterdam (Nederland) op 2 januari 1951, 51.01.02-144.01, echtscheiden, wonende te Nederland, 3815 ME Amersfoort, Reymerinkstraat 5.

4. Mevrouw THIJS, Stéphanie, geboren te Wilrijk op 22 juni 1987, 87.06.22-436.94, ongehuwd, wonende te 2170 Merksem, Bordink 7.

5. Mevrouw VOORMA, Susanna, geboren te Leiden (Nederland) op 25 december 1970, R-Bisnummer 70522511004, wonende te Nederland, 3848 BR Hardewijk, Nieuwegrensweg 15.

6. De heer VOORMA, Johannes Otto Hendrik, geboren te Leiden (Nederland), op 17 juli 1973, R-Bisnummer 73471729587, wonende te Nederland, 3818 DZ Amersfoort, Graaf Janlaan 192.

7. Mevrouw DE RIDDER, Sonja, geboren te Rijnsburg (Nederland) op 1 november 1980, R-Bisnummer 80510112242, wonende te Nederland, 4614 PM Bergen op Zoom, Moerstraatsebaan 214.

8. Mevrouw DE RIDDER, Bianca, geboren te Leiden (Nederland) op 8 februari 1982, R-bisnummer 82420813292, wonende te Nederland, 3435 ZL Nieuwegein, Boomvalk 26.

Allen vertegenwoordigd ingevolge onderhandse volmacht door mevrouw MELLEMA, Wilhelmina, voornoemd.

De nalatenschap van wijlen mevrouw Maria GOEDKOOP, geboren op 24 februari 1926 te Rotterdam, 26.02.24-126-05, weduwe, in leven laatst wonende te Rodeloopstraat 21/4, 2170 Merksem, en overleden op 19 april 2017 te Merksem, zuiver en eenvoudig verworpen, overeenkomstig artikel 784 van het Burgerlijk Wetboek.

Te Antwerpen (Merksem) op 25 september 2017.

(8120)

Bij akte verleden voor notaris Vicky DUYMELINCK met standplaats te 9120 Beveren, Ciamberlanidreef 27, op 12 september 2017, hebben de heer VAN BUYNDER, Davy Frans Johan, geboren te Antwerpen op 18 juni 1971, wonende te 9120 Beveren, Verlatdreef 1, bus 18, en de heer VAN BUYNDER, Xander, geboren te Antwerpen (Wilrijk) op 31 juli 1999, wonende te 9120 Beveren, Prosper Van Raemdonckstraat 56, bus 201, een verklaring van verwerping van de nalatenschap afgelegd betreffende de nalatenschap van mevrouw VAN DER LINDEN, Maria Paul, geboren te Willebroek op 6 september 1949, laatst wonende te San Juan de Los Terreros Almería (Spanje), C/Geminis 4, bus 105, overleden te Pulpí (Spanje) op 11 oktober 2016.

Vicky DUYMELINCK, notaris.

(8121)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Alexandra JADOUL, notaris te Tervuren, op 25 september 2017, dat de heer DAS, Frédéric Christian Charles, geboren te Borgworm op 1 mei 1963, wonende te 3090 Overijse, Teniersdreef 18, zijn erfkeuze uitgeoefend heeft in het kader van de nalatenschap van mevrouw COULON, Christiane Maria Alice Emilia, geboren te Etterbeek op 13 oktober 1930, wonende te 1040 Etterbeek, Louis Schmidlaan 63/b012, overleden te Etterbeek op 12 juni 2017, en heeft geopteerd voor een zuivere verwerping van de nalatenschap.

(8122)

Bij verklaring gedaan op 20 september 2017 Meester Michel Wegge, notaris met standplaats te Borsbeek, die zijn ambt uitoefent in de burgerlijke vennootschap met de rechtsvorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notaris Michel Wegge", met zetel te Borsbeek, Jozef Reusenslei 104, heeft :

mevrouw GOORMANS, Georgette Paula Fernanda, geboren te Ranst op 8 februari 1953, ingeschreven in het rijksregister onder nummer 53.02.08-342.60, wonende te 2100 Antwerpen, Langbaanvelden 43,

Verklaard de gewone nalatenschap van de erflater, de heer GOORMANS, Robert Guido Louise, geboren te Ranst op 15 juni 1955, ingeschreven in het rijksregister onder nummer 55.06.15-423.33, laatst in leven wonende te 2660 Antwerpen, Alfred Nobellaan 22, bus 132, overleden te Antwerpen op 15 mei 2017, te zuiver en eenvoudig te verwerpen, overeenkomstig artikel 784 van het Burgerlijk Wetboek.

Borsbeek, 25 september 2017.

Voor mevrouw GOORMANS, Georgette Paula Fernanda, notaris Michel Wegge.

(8123)

Blijkens akte verleden voor notaris André Depuydt, te Kruibeke-Rupelmonde, op 21 september 2017, de heer DE KEERSMAEKER, Luc Frans Louise, geboren te Temse op vijf maart negentienhonderddeen- zestig, wonende te 6980 La Roche-en-Ardenne, rue des Tanneries 11, de nalatenschap verworpen van wijlen mevrouw Angela Van Herck, geboren op 5 mei 1929 te Bazel, weduwe van de heer Gustaaf Frans De Keersmaeker, laatst wonende te 9100 Sint-Niklaas, Houtbriel 12, bus 2, overleden op één april tweeduizend zeventien te Sint-Niklaas.

Notaris André Depuydt, te Kruibeke-Rupelmonde.

Kruibeke-Rupelmonde, 21 september 2017.

(Get) André Depuydt, notaris.

(8124)

Rechtbank van koophandel Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven van 19/09/2017, werd voor wat betreft BVBA MARLUK FRUITSERVICE, met zetel te 3461 Molenbeek-Wersbeek, Halensebaan 68, KBO nr. 0849.461.563, betreffende de Wet op Continuïteit van de ondernemingen van 31 januari 2009, het volgende uitgesproken;

Na beraad beslist de rechtbank op tegenspraak en

zegt voor recht dat verzoekster gemachtigd wordt over te gaan tot aanpassing van het reorganisatieplan.

zegt voor recht dat verzoekster de bewijzen van verzending bedoeld in art. 26 WCO met de meegedeelde lijst van schuldeisers dient voor te leggen;

zegt voor recht dat de termijn van opschorting wordt verlengd tot 5 november 2017;

de datum voor stemming over het aangepast reorganisatieplan zal doorgaan op donderdag 19 oktober 2017, om 15 uur. Het aangepaste plan dient neergelegd uiterlijk op 30 september 2017;

bevestigt de aanstelling en de opdracht van de heer J. Verhaegen, als gedelegeerd rechter aan wie elke wijziging in de toestand van de onderneming onmiddellijk dient meegedeeld;

(Get.) C. Lenaerts, griffier.

(8129)

Verklaring afgelegd op 19 september 2017, ten overstaan van Mr. Johan Rooms, geassocieerd notaris, te Boom. Identiteit van declaranten : Van den Neucker, Jan, geboren te Hemiksem op 10 juni 1956 wonend te 2850 Boom, Rubensstraat 21, Van den Neucker, Kenny, geboren te Rumst op 11 maart 1985, wonend te 2850 Boom, Rubensstraat 21, Van den Neucker, Kizzy, geboren te Rumst op 5 april 1989, wonend te 2850 Boom, Rubensstraat 21. Zij verklaren de nalatenschap

te verwerpen van wijlen mevrouw Van den Neucker, Carla, geboren op 19 maart 1955 te Hemiksem, laatst wonende te 2845 Niel, Antwerpsestraat 63, bus 1 en overleden te Niel op 2 augustus 2017.

De schuldeisers en de legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend bericht te doen kennen op het kantoor van geassocieerd notarissen Tobback, Wellekens & Rooms, te 2850 Boom, Henri Spillemaeckersstraat 50.

(8154)

Ingevolge akte verleden voor notaris Stefan Van Tricht, te Schoten, op 25/09/2017,

HEBBEN DE ERFGERECHTIGDEN

NOBELS, Vanessa Yvonne Frans, geboren te Schoten op 8/12/1970, wonende te 2900 Schoten, Venstraat 97.

VAN STAPPEN, Shelsey, geboren te Brasschaat op 24/06/1991, wonende te 2900 Schoten, Venstraat 97.

VAN STAPPEN, Kiara, geboren te Brasschaat op 17/04/1994, wonende te 2180 Antwerpen (Ekeren), Driehoekstraat 151, bus 1.

Verklaard de nalatenschap van NOBELS, Jean Paul Leon, geboren te Schoten op 14/11/1949, laatst wonende te 2100 Antwerpen (Deurne), Oude Bosuilbaan 37, overleden te Antwerpen (Borgerhout) op 22/08/2017, te verwerpen.

(8155)

Déclaration faite devant Maître Benoît Maghe.

Notaire associé de résidence à XHORIS.

Adresse : route de Hamoir 12.

Identité de la personne déclarante :

Monsieur KRIER, Mathias Edmond Joseph, numéro de registre national 70.03.20-361.45, né à Seraing, le vingt mars mil neuf cent septante, époux de Madame CORVERS, Louise Noela, née à Verviers, le douze janvier mil neuf cent septante, domicilié à 4920 Aywaille, Awan-Fanson 5/C.

Agissant en son nom personnel.

Objet de la déclaration :

Renonciation

Monsieur KRIER, Jean Christian Ghislain, numéro de registre national 48.11.24-053.21, né à Ciney, le vingt-quatre novembre mil neuf cent quarante-huit, domicilié à 4920 Aywaille, rue du Chalet 78, décédé à Liège, le quatre août deux mille dix-sept.

Déclaration faite le 20 septembre 2017.

Benoît MAGHE, notaire.

(8157)

Déclaration faite devant Maître Benoît Maghe.

Notaire associé de résidence à XHORIS.

Adresse : route de Hamoir 12.

Identité de la personne déclarante :

Madame KRIER, Cathy Ghislaine Aline, numéro de registre national 92.11.24-328.88, née à Verviers, le vingt-quatre novembre mil neuf cent nonante-deux, épouse de Monsieur Reinhart, Jessy, domiciliée à 78190 Trappes (France), avenue Hector Berlioz 6.

Agissant en son nom personnel.

Objet de la déclaration :

Renonciation

A la succession de Monsieur KRIER, Jean Christian Ghislain, numéro de registre national 48.11.24-053.21, né à Ciney, le vingt-quatre novembre mil neuf cent quarante-huit, domicilié à 4920 Aywaille, rue du Chalet 78, décédé à Liège, le quatre août deux mille dix-sept.

Déclaration faite le 20 septembre 2017.

Benoît MAGHE, notaire.

(8158)

Déclaration faite devant Maître Benoît Maghe.

Notaire associé de résidence à XHORIS.

Adresse : route de Hamoir 12.

Identité de la personne déclarante :

Madame LEFÈBVRE, Cindy Sylvie Claude, numéro de registre national 78.05.30-160.31, née à Oupeye, le trente mai mil neuf cent septante-huit, épouse de Monsieur HARDY, Christophe Henri Ghislain, né à Mons, le seize juillet mil neuf cent septante-trois, domiciliée à 6010 Charleroi (Couillet), rue de la Panne 11.

Agissant en son nom personnel.

Objet de la déclaration :

Renonciation

A la succession de Monsieur LEFÈBVRE, Alphonse Guillaume Albert Ghislain, numéro de registre national 47.09.24-155.78, né à Herstal, le vingt-quatre septembre mil neuf cent quarante-sept, époux séparé de corps de Madame SMETS, Marie-Claude, née à Herstal, le dix-neuf novembre mil neuf cent cinquante-quatre domicilié à 4920 Aywaille, rue des Chars 10, décédé à Aywaille, le sept janvier deux mille quinze.

Déclaration faite le 20 septembre 2017.

Benoît MAGHE, notaire.

(8159)

Déclaration faite devant Maître Benoît Maghe.

Notaire associé de résidence à XHORIS.

Adresse : route de Hamoir 12.

Identité des personnes déclarantes :

Monsieur HARDY, Christophe Henri Ghislain, numéro de registre national 73.07.16-159.70, né à Mons, le seize juillet mil neuf cent septante-trois, et son épouse Madame LEFÈBVRE, Cindy Sylvie Claude, numéro national 78.05.30-160.31, née à Oupeye, le trente mai mil neuf cent septante-huit, domiciliés à 6010 Charleroi (Couillet), rue de la Panne 11.

Agissant en sa qualité de représentants de Monsieur HARDY, Tom Hugo Brice, numéro de registre national 08.11.14-245.94, né à Boussu, le quatorze novembre deux mille huit, célibataire, domicilié à 6010 Charleroi (Couillet), rue de la Panne 11.

Objet de la déclaration :

Renonciation

A la succession de Monsieur LEFÈBVRE, Alphonse Guillaume Albert Ghislain, numéro de registre national 47.09.24-155.78, né à Herstal, le vingt-quatre septembre mil neuf cent quarante-sept, époux séparé de corps de Madame SMETS, Marie-Claude née à Herstal, le dix-neuf novembre mil neuf cent cinquante-quatre domicilié à 4920 Aywaille, rue des Chars 10, décédé à Aywaille, le sept janvier deux mille quinze.

Déclaration faite le 20 septembre 2017.

Benoît MAGHE, notaire.

(8160)

Déclaration faite devant Maître Benoît Maghe.

Notaire associé de résidence à XHORIS.

Adresse : route de Hamoir 12.

Identité de la personne déclarante :

Madame SMETS, Marie-Claude Marcelle Germaine, numéro de registre national 54.11.19-052.07, née à Herstal, le dix-neuf novembre mil neuf cent cinquante-quatre, veuve de Monsieur LEFÈBVRE, Alphonse, domiciliée à 4920 Aywaille, Quarreux 5.

Objet de la déclaration :

Renonciation

A la succession de Monsieur LEFÈBVRE, Alphonse Guillaume Albert Ghislain, numéro de registre national 47.09.24-155.78, né à Herstal, le vingt-quatre septembre mil neuf cent quarante-sept, époux séparé de corps de Madame SMETS, Marie-Claude née à Herstal, le dix-neuf novembre mil neuf cent cinquante-quatre domicilié à 4920 Aywaille, rue des Chars 10, décédé à Aywaille, le sept janvier deux mille quinze.

Déclaration faite le 20 septembre 2017.

Benoît MAGHE, notaire.

(8161)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Bernard CESAR, notaire à la résidence de Stavelot, le treize septembre deux mille dix-sept.

Monsieur FOURGON, Alexandre Désiré Daniel Fabien, né à Liège, le 30 mars 1994, domicilié à 4950 Waimès (Faymonville), rue de la Poterie 22.

Monsieur FOURGON, Maxime Pierre Eddy, né à Malmedy, le 11 juillet 1997, domicilié à 4950 Waimès (Faymonville), rue de la Poterie 22.

Ont renoncé purement et simplement à la succession de :

Monsieur FOURGON, Roland Christian Robert, né à Stavelot, le 23 novembre 1959, domicilié dernièrement en son vivant à 4960 Malmedy (Burnenville), chemin du Bois du Loup 2, et décédé le 6 août 2017 à Malmedy.

(8162)

Suivant acte signé par le notaire associé Benoît COLMANT, à Grez-Doiceau, en date du 26 septembre 2017 :

Madame DECLoux, Marie Rose Suzanne Eliane, née à Louvain le vingt-sept octobre mil neuf cent cinquante-cinq (registre national 55.10.27-210.11), veuve de Monsieur ETIENNE, Daniel Alex Jules, né à Ottignies le vingt-quatre décembre mil neuf cent quarante-cinq (registre national 45.12.24-247.62), domiciliée à 1325 Chaumont-Gistoux, chaussée de Huy 168 B1-1.

A déclaré renoncer à la succession de :

Monsieur ETIENNE, Daniel Alex Jules, né à Ottignies le vingt-quatre décembre mil neuf cent quarante-cinq (registre national 45.12.24-247.62), époux de Madame DECLoux, Marie-Rose, prénommée, en son vivant domicilié à 1325 Chaumont-Gistoux, chaussée de Huy 168 B1-1, et décédé à Chaumont-Gistoux le douze août deux mille dix-sept.

Grez-Doiceau, le 26 septembre 2017.

(8163)

Déclaration faite le 26 septembre 2017, devant Maître Emmanuel Ghorain, notaire de résidence à Péruwelz, Grand Place 11, notaire-gérant de la société civile sous forme d'une société privée à responsabilité limitée « Emmanuel GHORAIN, notaire soussigné », numéro d'entreprise 0462.937.151, RPM Tournai.

Maître DELECLUSE, Nicolas, avocat à Tournai, place Reine Astrid 4.

Lequel nous déclare agir en qualité de d'administrateur provisoire de Madame SAROT, Lucie, née à Péruwelz le 30 janvier 1927 (registre national numéro 27.01.30-128.31), domiciliée à Péruwelz, rue de Roucourt 87.

Agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 26 juillet 2017, par le juge de paix du canton de Péruwelz-Leuze-en-Hainaut, siège de Péruwelz.

Déclare renoncer purement et simplement à la succession de Madame DUFOUR, Danièle Jeanne, née à Péruwelz le 8 mai 1955, domiciliée dernièrement en son vivant à Péruwelz, rue du Moulin 35, et décédée à Tournai le 14 octobre 2016.

Déclare sur l'honneur qu'à leur connaissance l'actif net de la succession ne dépasse pas € 5.000.

(8164)

Déclaration faite devant Maître Bernard DAUBIT.

Notaire de résidence à Liège.

Adresse : Mont Saint-Martin 67, à 4000 Liège.

E-mail : bernard.daubit@belnot.be

Identités des déclarants :

1/ Madame SACRE, Marie-France Gilberte Chantal Mariette, née à Ougrée le 13 août 1956 (NN 56.08.13-052.14), épouse de Monsieur FELIX, Claude Elie, domiciliée à 4100 Seraing, rue du Buisson 96.

Epouse mariée à My, actuellement Ferrières le 5 janvier 1974, sous le régime légal à défaut de contrat de mariage, régime inchangé depuis lors, tel que déclaré.

2/ Madame FELIX, Valérie Marie, née à Cologne (Allemagne) 4 juin 1979 (NN 79.06.04-230.90), épouse de Monsieur IMMERECHTS, Jean-Pierre Maurice Dieter, domiciliée à 4100 Seraing, rue de la Forêt 43/1.

Epouse mariée à Seraing le 13 mars 2010, sous le régime légal à défaut de contrat de mariage, régime inchangé depuis lors, tel que déclaré.

3/ Madame FELIX, Véronique Sarah, née à Cologne (Allemagne) le 22 juin 1984 (NN 84.06.22-280.90), célibataire, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale, domiciliée à 4100 Seraing, rue du Buisson 96/2.

Agissant en leur nom personnel.

4/ Monsieur IMMERECHTS, Jean-Pierre Maurice Dieter, né à Düren (Allemagne) le 28 août 1971 (NN 71.08.28-377.39), et son épouse prévantée, Madame FELIX, Valérie Marie, domiciliés à 4100 Seraing, rue de la Forêt 43/1.

Agissant conjointement, en qualité de père et mère et représentants légaux, de l'enfant mineur suivant :

Monsieur IMMERECHTS, Lucas, né à Seraing le 11 octobre 2011 (NN 11.10.11-269.22), domicilié à 4100 Seraing, rue de la Forêt 43/1.

Autorisés par ordonnance rendue le 18 août 2017, par Madame Jacqueline PIROTTE, juge de paix du canton de Seraing.

5/ Monsieur DI MATTEO, Dimitri Doreraj Sandro, né à Liège le 27 août 1984 (NN 84.08.27-221.13), célibataire, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale, et Madame FELIX, Véronique Sarah, prévantée, domiciliés à 4100 Seraing, rue du Buisson 96/2.

Agissant conjointement, en qualité de père et mère et représentants légaux des enfants mineurs suivants :

- Monsieur DI MATTEO, Loris, né à Liège le 5 mars 2009 (NN 09.03.05-089.97), domicilié à 4100 Seraing, rue du Buisson 96/2.

- Monsieur DI MATTEO, Enzo, né à Liège le 6 mars 2013 (NN 13.03.06-065.78), domicilié à 4100 Seraing, rue du Buisson 96/2.

Autorisés par ordonnance rendue le 18 août 2017, par Madame Jacqueline PIROTTE, juge de paix du canton de Seraing.

Faisant élection de domicile en l'étude de Maître Bernard DAUBIT, notaire à Liège.

Objet de la déclaration : renonciation.

À la succession de Madame TIBACX, Marie Jeanne Rachel Mathilde, née à Seraing le 15 août 1934 (NN 34.08.15-042.84), veuve de Monsieur SACRE, Marius Eloi Hubert, domiciliée dernièrement en son vivant à 6940 Durbuy, rue d'Andenne 13, est décédée à Durbuy, rue d'Andenne 13, le 3 juillet 2017.

Déclaration faite le 11 septembre 2017.

Signature et sceau du notaire : Bernard DAUBIT.

Liège, le 26 septembre 2017.

Pour extrait conforme.

(8165)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Mélissa CHABOT, notaire de résidence à COUVIN, le 21 septembre 2017.

1.- Madame LECLERCQ, Nancy Suzanne Germaine, célibataire, née à Couvin le 29 décembre 1967, domiciliée à 5660 Couvin, rue Marcel-Moreau 27.

2.- Monsieur DEMOUSTIER, Renaud Marc Robert Franz, célibataire, né à Chimay le 21 septembre 1988, domicilié à 5660 Couvin, rue Sainte-Barbe 7.

3.- Madame DEMOUSTIER, Maité Gabrielle Jeanine, célibataire, née à Chimay le 6 août 1990, domiciliée à 1970 Wezembeek-Oppem, Vosberg 59.

Ont déclaré renoncer à la succession de Madame NICOLAS, Jeanine Marie Ghislaine, divorcée, née à Petigny le 25 mai 1945, en son vivant domiciliée à 5660 Couvin, rue de la Falaise 71, décédée à Chimay le 16 juin 2017.

Il s'agit d'une renonciation gratuite visée à l'article 784, al. 3 C.civ.

Mélissa CHABOT, notaire.

(8166)

Renonciation pure et simple à la succession de Monsieur CAMPS, Roger Jean Pierre, né à Kinkanda (Congo belge) le 13 mars 1952, domicilié dernièrement en son vivant à 1652 Beersel, Hoogveldlaan 41, bus 4, décédé à Beersel le 25 août 2017, par Monsieur CAMPS, Cedric Olivier Jean-Claude, né à Watermael-Boitsfort le 22 septembre 1978, domicilié à 1342 Ottignies-Louvain-la-Neuve (Limelette), rue Victor Sténuit 2, boîte C, et par Monsieur CAMPS, Xavier Fabien Ronald, né à Watermael-Boitsfort le 22 septembre 1980, domicilié à 1070 Anderlecht, rue Joseph Van Boterdael 39, boîte 4, aux termes de l'acte reçu par le notaire Jean Botermans, à Braine-l'Alleud, le 22 septembre 2017.

(8167)

Op 14 september 2017, werd ten overstaan van notaris Benedikt DEBERDT, te Tielt, de verklaring tot verwerping van een nalatenschap afgelegd door de heer NYATANYI, Pierre Junior, geboren te Rubungo-Kigali (Republiek Rwanda) op 15 november 1978, wonende te 8370 Blankenberge, Bijsterveldstraat 10, voor de nalatenschap van mevrouw NDEREREMUNGU, Monique, geboren te Kanombe-Kigali (Republiek Rwanda) op 2 februari 1941, laatst wonende te 1040 Etterbeek, Steenweg op Waver 541 bus 559, overleden te Etterbeek op 16 juli 2017.

(8168)

Bij verklaring afgelegd in een notariële akte verleden ten overstaan van geassocieerd notaris Xavier De Maesschalck, te Oostende, op 25 september 2017, heeft mevrouw VAN BESIEN, Sharyn Brenda, geboren te Oostende op 7 september 1993, ongehuwd, wonende te 8480 Ichtegem, Oostendesteenweg 149, verklaard de nalatenschap van wijlen de heer VAN BESIEN, Peter Roger, geboren te Oostende op 15 november 1964, ongehuwd, wonende te 8480 Ichtegem, Oostendesteenweg 149, en overleden op 22 augustus 2017 te Oostende, zuiver en eenvoudig te verwerpen.

(8169)

Verklaring afgelegd op 25 september 2017, ten overstaan van Mr. Johan Rooms, geassocieerd notaris, te Boom. Identiteit van declarant : Sanchez Rudi, geboren te Antwerpen op 27 januari 1977, wonend te 2850 Boom, Kerkhofstraat 300, bus 1. Hij verklaart de nalatenschap te verwerpen van wijlen de heer Sanchez, Alfons, geboren te Antwerpen op 17 juni 1940, laatst wonende te Aloïs De Laetstraat 8, bus 4/15, overleden te Antwerpen op 30 juli 2017. De schuldeisers en de legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend bericht te doen kennen op het kantoor van geassocieerd notarissen Tobback, Wellekens & Rooms te 2850 Boom, Henri Spilmaeckersstraat 50.

(8170)

Uit een verklaring, afgelegd op 26 september 2017 ten overstaan van Mr. Charlotte VAN CAUWELAERT, geassocieerd notaris met standplaats te Zaventem, blijkt dat de heer MGITARIAN, Arsen, geboren te Erevan (USSR) op 23 juli 1984, rijksregisternummer 84.07.23-385.59, ongehuwd en bevestigend geen verklaring van wettelijke samenwoning te hebben afgelegd, wonende te 1853 Grimbergen, Lagesteenweg 11/0202, en de heer MGITARIAN Artashes, geboren te Erevan (USSR) op 15 april 1983, rijksregisternummer 83.04.15-455.90, ongehuwd en bevestigend geen verklaring van wettelijke samenwoning te hebben afgelegd, wonende te 1755 Gooik, Lenniksestraat 47, de nalatenschap van de heer MKHITARIAN, Hovhannes, geboren op 31 oktober 1958 te Leninakan (USSR), laatst in levende wonende te 1853 Grimbergen, Grimbergsesteenweg 167/0102, en overleden op 3 juli 2017 te Grimbergen, hebben verworpen.

(8171)

Ingevolge akte verleden voor notaris Toon Bieseman, te Grimbergen, op 26 september 2017, heeft HEYVAERT, Sandra Maria Petrus, geboren te Willebroek op 4 april 1969, RR 69.04.04-448.36, wonende te 1840 Londerzeel, Klein Holland 1, de nalatenschap van LAUWERS, Simonne Raimond Maria, geboren te Steenhuffel op 5 februari 1949, laatst wonende te 1840 Londerzeel, Bergkapelstraat 19, overleden te Jette op 11 mei 2017, zuiver en eenvoudig verworpen.

(8172)

Voor notaris Ludo Lamot, geassocieerde notaris, te Niel, op 19 september 2017, heeft HENDERICKX, Steven, geboren te Mortsel op twaalf juli negentienhonderdtweëntachtig, wonende te 2845 Niel, Antwerpsestraat 110 2V, handelend in zijn persoonlijke naam verklaard de nalatenschap van wijlen HENDERICKX, Kimberley, geboren te Mortsel op zes april negentienhonderd negentachtig, van ambtswege afgeschreven, met laatst gekend adres te 2640 Mortsel, Oosterveldlaan 265 glv1, overleden te Antwerpen op drie juli tweeduizend zeventien te verwerpen.

Niel, 26 september 2017.

Ludo Lamot, notaris.

(8173)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Bernard CESAR, notaire à la résidence de Stavelot, le vingt et un septembre deux mille dix-sept.

Monsieur STAUMONT, Valeriano (prénom unique), né à Torremaggiore (Italie) le 15 août 1935, domicilié à 4000 Liège – rue des Noyers 35.

Madame BOCCA, Madeleine Andrée Fernande Henriette, née à Saint-Nicolas le 27 avril 1936, domiciliée à 4000 Liège – rue des Noyers 35.

Monsieur STAUMONT, Serge Edgard Charles, né à Montegnée le 1^{er} mars 1961, domicilié à 6698 Vielsalm (Grand-Halleux) – rue Emile-Tromme 1.

Ont renoncé purement et simplement à la succession de :

Monsieur STAUMONT, Daniel Léon Valère, né à Rocourt le 19 décembre 1968, domicilié dernièrement en son vivant à 4052 Chaudfontaine – rue Toussaint Gerkens 3, et décédé le 27 août 2017, à Sprimont.

(8174)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Bernard CESAR, notaire à la résidence de Stavelot, le dix-huit septembre deux mille dix-sept.

Madame THERET, Erica (prénom unique), née à Mons le 19 mars 1964, domiciliée à 4960 Malmedy (Ligneuville) – rue W. Egan 3/A.

Monsieur GOSSET, Olivier Etienne Robert, né à Mons le 24 novembre 1985, domicilié à 4960 Malmedy (Ligneuville) – rue W. Egan 3/A.

Ont renoncé purement et simplement à la succession de :

Monsieur GOSSET, Etienne (prénom unique), né à Cologne (Allemagne) le 11 janvier 1961, domicilié dernièrement en son vivant à 4960 Malmedy – rue Devant les Grands Moulins 82, et décédé le 16 septembre 2015, à Plombières.

(8175)

Aux termes d'un acte reçu par Maître Bernard CESAR, notaire à la résidence de Stavelot, le dix-huit septembre deux mille dix-sept.

Monsieur ROLAND, Dieudonné Jean Marie, né à Verviers le 9 mai 1943, domicilié à 4800 Verviers – rue Jean Malempré 3.

Madame ALBERTAL, Carine Alice Renée, née à Verviers le 12 janvier 1971, domiciliée à 4800 Verviers – rue Jean Malempré 3.

Monsieur ROLAND, Jordan Didier Nathalie Dieudonné René, né à Verviers le 21 novembre 1993, domicilié à 4980 Trois-Ponts – place de la Gare 3/D, mais en cours de domiciliation à 4960 Malmedy – rue de la Gare 37.

Ont renoncé purement et simplement à la succession de :

Madame ALBERTAL, Jeannine Andrée Pétronille Elisabeth Juliette, née à Grand-Rechain le 12 décembre 1946, domiciliée dernièrement en son vivant à 4851 Plombières – rue de Beusdeal 16, et décédée le 10 juillet 2017, à Plombières.

(8176)

Krachtens akte verleden voor notaris Martine ROBBERECHTS, geassocieerd notaris te Zaventem, die haar ambt uitoefent in de burgerlijke vennootschap onder de rechtsvorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "ROBBERECHTS & VAN CAUWELAERT", met zetel te 1930 Zaventem, Hector Henneaulaan 105, op 18 september 2017, heeft,

de heer CAUDRON, Axel Olivier Bernard, geboren te Antwerpen op 12 juni 1964, rijksregisternummer 64.06.12-377.67, ongehuwd, wonende te 1860 Meise, Dennenlaan 5, zijn onderhandse verklaring van verwerping de dato 8 juni 2017, afgelegd ten overstaan van voornoemde notaris Martine ROBBERECHTS in de nalatenschap van,

zijn vader, de heer CAUDRON, Herman Michel Marie Joseph, geboren te Schaarbeek op acht april negentienhonderdvierendertig, rijksregisternummer 34.04.08-305.03, echtgenoot van mevrouw JANSSENS, Micheline Marie Paula Alfred, geboren te Dendermonde op twaalf september negentienhonderdeenveertig, rijksregisternummer 41.09.12-218.55, in leven laatst wonende te 3140 Keerbergen, Haachtsebaan 92, overleden te Jette op vierentwintig april tweeduizend zeventien,

herroepen, en dit overeenkomstig artikel 790 van het Burgerlijk Wetboek.

(8177)

Uit een akte, verleden voor geassocieerd notaris Jan Eekhaut te Puurs op 26 september 2017, blijkt dat de heer VAN der STEEN, Rudiger Petrus Louise, geboren te Willebroek op 14 maart 1964, echtgenoot van mevrouw BRANTS, Patricia Elisa Willy, wonende te 2870 Puurs, Klein broek 36; en de heer VAN der STEEN, Shane, geboren te Boom op 17 oktober 1990, wonende te 2870 Puurs, Klein broek 36; de nalatenschap van : mevrouw VAN der JEUGD, Philomena Francisca, geboren te Ruisbroek op 28 oktober 1918, weduwe van de heer VAN der STEEN, Petrus Frans Alexius, in leven laatst wonende te 2870 Puurs, Palingstraat 44, overleden te Puurs op 20 juli 2017; zuiver en eenvoudig verworpen hebben, overeenkomstig artikel 784 van het Burgerlijk Wetboek.

(8178)

Bij verklaring de dato 18 september 2017 afegelegd voor notaris Virginie DAEMS te Zedelgem, heeft mevrouw CARPENTIER, Marie Louise Sabina, geboren te Lapscheure op 28 april 1933, rijksregisternummer 33.04.28-230.39, wonende te 8020 Oostkamp, Poelstraat 5, bus 1, vertegenwoordigd door mevrouw DECHERF, Martine, advocaat, met kantoor te 8820 Torhout, Kloosterstraat 22, bus 001, in haar hoedanigheid van bewindvoerder, de nalatenschap van de heer BLEYAERT, Herman Achille, geboren te Brugge op 13 april 1948, rijksregisternummer 48.04.13-261.94, ongehuwd, laatst wonende te 8020 Oostkamp, Poelstraat 5, bus 1, is overleden te Oostkamp op 8 juni 2017 verworpen, krachtens machtiging vrederechter, van het eerste kanton te Brugge op 28 juli 2017.

Namens mevrouw Carpentier, Marie Louise.

Notaris Virginie Daems.

(8179)

Bij verklaring de dato 18 september 2017 afegelegd voor notaris Virginie DAEMS, te Zedelgem, heeft de heer LOOSE, Cederic Robert Nadine, geboren te Torhout op 28 juli 1993, rijksregisternummer 93.07.28-237.52, ongehuwd, wonende te 8210 Zedelgem, Groenestraat 32.

In eigen naam de nalatenschap van :

mevrouw LOOSE, Martine Maria, geboren te Varsenare op 12 oktober 1963, rijksregisternummer 63.10.12-166.91, ongehuwd, in leven laatst wonende te 8210 Zedelgem, Groenestraat 32, is overleden te Brugge op 15 juli 2017,

verworpen, overeenkomstig artikel 784 van het Burgerlijk Wetboek.

Namens Loose, Martine.

Notaris Virginie Daems.

(8180)

Bij akte verleden voor notaris Liesbeth Muller te Waasmunster op 25 september 2017, hebben de heer Lardenoit, Erik Victor Christiaan (rijksregisternummer 50.05.10-451.43), geboren te Vrasene op 10 mei 1950, echtgenoot van mevrouw De Vos, Hilde Amanda Valentin, wonend te 9100 Sint-Niklaas, Uilenstraat 141, gehuwd onder het wettelijk stelsel en mevrouw Lardenoit, Anna-Marie Hendrika Lea (rijksregisternummer 56.04.19-384.56), geboren te Vrasene op 19 april 1956, echtgenote van de heer Hendrickx, Patrick August Arthur, wonend te 9100 Sint-Niklaas, Houten Schoen 100, gehuwd onder het wettelijk stelsel verklaard de nalatenschap te verwerpen van de heer Lardenoit, Luc Felix Anna, geboren te Vrasene op 17 juli 1946, laatst in leven wonende te 9100 Sint-Niklaas, Hemelaerstraat 12, bus 1, overleden te Sint-Niklaas op 5 juni 2017.

Waasmunster, 26 september 2017.

(Get.) Notaris Liesbeth Muller.

(8181)

En date du 18 septembre 2017, il a été reçu par le notaire Jean-Marc MICHELIS, notaire à 7000 Mons, rue de la Petite Triperie 24, une déclaration de renonciation effectuée, par acte authentique, Madame DE MEYER, Florence Judith Brigitte, née à Mons le 8 avril 1977 (numéro national 77.04.08-126.18), épouse de Monsieur Frédéric ROELS, domiciliée à 76240 LE MESNIL-ESNARD (France), rue Marcel Dupre 55, agissant en son nom personnel, dans le cadre de la succession de Monsieur DE MEYER, Max Léon Constant, né à KAMISUKU (Congo belge) le 26 septembre 1946, divorcé non remarié, domicilié à 7050 Jurbise, rue Bruyère Dincq 29, est décédé à Mons le 30 août 2017.

Les frais de cette déclaration devraient être gratuits compte tenu de la déclaration sur l'honneur des comparants que l'actif net leur revenant est inférieur à € 5000.

(8183)

L'an deux mille dix-sept, le vingt-deux septembre, par-devant Maître Robert LEDENT, notaire à Malmedy, a comparu Monsieur PARMONTIER, Grégory, né à Stavelot le huit avril mil neuf cent septante-six (numéro national 76.04.08-055.68), célibataire, domicilié à 6698 Grand-Halleux (Vielsalm), R. Sculpteur-Vinçotte 22, agissant en nom personnel a déclaré, renoncer à la succession de Monsieur BIGARÉ, Alphonse Joseph Marc Robert, né à Stavelot le vingt-cinq mars mil neuf cent trente-six, domicilié à 4970 Stavelot, rue du Centre 69, décédé à 4970 Stavelot le vingt et un septembre deux mil seize.

(8184)

Déclaration faite le 19 septembre 2017, devant Maître Bernard LACONTE, notaire de résidence à Rixensart. Adresse : avenue des Combattants 230, à 1332 Rixensart.

Email : bernard.laconte@belnot.be

Objet de la déclaration : Renonciation à la succession de Monsieur OTS, Thierry Jean Maurice, né à Cologne (Allemagne) le 14 octobre 1960, époux de Madame Loef, Brigitte, domicilié en dernier lieu à 6953 Nassogne, rue des Allées (Forrières) 50, et décédé à Nassogne le 23 mai 2017. Identité des renonçants : Monsieur OTS, Adrien Paul Maurice Thierry Ghislain, né à Ixelles le 17 décembre 1990, célibataire, domicilié à 3090 Overijse, Boslaan 42, et Mademoiselle OTS, Valérie Andréa Dominique Ghislaine, née à Ixelles le 8 novembre 1993, célibataire, domiciliée à 3090 Overijse, Boslaan 42. Il s'agit d'une renonciation gratuite visée à l'article 784, al. 3 C. civ.

(8185)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Lévi ROSU, de résidence à Ans, en date du 12 septembre 2017, Madame VAN DEN BROEKE, Murielle Marie, née à Jupille-sur-Meuse le 7 octobre 1964, numéro national 64.10.07-032.08, célibataire, domiciliée à 4420 Saint-Nicolas, rue d'Angleur 86, Monsieur MARINO, Anthony, né à Liège le 15 juin 1990, numéro national 90.06.15-469.43, célibataire, domicilié à 4420 Saint-Nicolas, rue d'Angleur 86, et Monsieur MARINO, Giulian, né à Liège le 15 juin 1990, numéro national 90.06.15-467.45, célibataire, domicilié à 4000 Liège, rue Henri-Maus 32/21, ont déclaré renoncer purement et simplement à la succession de Monsieur VAN DEN BROEKE, Daniel Nicolas, né à Ougrée le 14 mars 1962, divorcé, domicilié à 4100 Seraing, rue Jean de Seraing 44, décédé à Grâce-Hollogne le 22 octobre 2004.

(8186)

Il résulte d'un acte reçu par nous, Maître Benoît BODSON, notaire à Anderlecht, le 26 septembre 2017, que :

1. Monsieur EECKHOUT, Guy Guillaume Marcel, né à Ixelles le 16 décembre 1951, numéro national 51.12.16-097.93, époux de Madame DE RYCK, Rose-Marie Antoinette, domicilié à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, avenue des Dix Arpents 52.

Marié sous le régime de la séparation de biens pure et simple aux termes de l'acte modificatif de régime matrimonial reçu par le notaire Michel CORNELIS, à Anderlecht, le premier mars 2011, régime non modifié jusqu'à présent, ainsi qu'il le déclare.

Fils de la défunte.

2. Madame EECKHOUT, Denise Paulette, née à Watermael-Boitsfort le 27 novembre 1953, numéro national 53.11.27-072.17, divorcée et déclarant ne pas avoir fait de déclaration de cohabitation légale, domiciliée à 5000 Namur, rue de la Crête 20/0001.

Fille de la défunte.

A renoncé à la succession de :

Madame ASSELMAN, Bertha Josephina, née à Berchem-Sainte-Agathe le 5 mai 1928, numéro national 28.05.05-082.03, veuve de Monsieur EECKHOUT, Cesar Karel, domiciliée à 1140 Evere, rue Willy Van Der Meeren 4, décédée sans testament à Evere le 5 juin 2017.

Anderlecht, le 26 septembre 2017.

(8187)

Réorganisation judiciaire**Gerechtelijke reorganisatie****Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi**

Par jugement du 22 septembre 2017, la deuxième chambre du tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi, a déclaré ouverte la procédure de réorganisation judiciaire, par transfert, sous autorité de justice de la SPRL MWP, dont le siège social est sis à 6041 GOSELIES, rue des Frères Wright 29, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0455.995.416.

Maître Francis BRINGARD, avocat, dont le cabinet est établi à 6061 MONTIGNIES-SUR-SAMBRE, rue t'Serclaes de Tilly 49, a été désigné en qualité de mandataire de justice.

La durée du sursis est de trois mois prenant cours le 22 septembre 2017, pour se terminer le 29 décembre 2017.

Le tribunal a désigné Monsieur le juge consulaire Philippe LARDINOIS, dont la résidence administrative est sise au palais de justice, boulevard de Fontaine 10, à 6000 CHARLEROI, en qualité de juge délégué à cette procédure.

Pour extrait conforme : le greffier, I. SERVAIS.

(8125)

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi

Par jugement du 22 septembre 2017, la deuxième chambre du tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi, n'a pas prorogé le sursis, conformément à l'article 38, § 1^{er}, de la loi du 31 janvier 2009, relative à la continuité des entreprises, octroyé par jugement du 27 juillet 2017, de la S.C.S. JSQ OMETTO, dont le siège social est sis à 6110 MONTIGNY-LE-TILLEUL, rue de Gozée 685, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0537.454.432.

Pour extrait conforme : le greffier, I. SERVAIS.

(8126)

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi

Par jugement du 22 septembre 2017, la deuxième chambre du tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi, a, conformément à l'article 41, § 3, de la loi du 31 janvier 2009, relative à la continuité des entreprises, mis fin anticipativement à la procédure de réorganisation judiciaire de la SPRL A.I.D. REAL ESTATE, dont le siège social est sis à 6043 RANSART, rue Masses Diarbois 31, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0461.335.760, exerçant sous la dénomination commerciale : « DF IMMO ».

Pour extrait conforme : le greffier, I. SERVAIS.

(8127)

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi

Par jugement du 22 septembre 2017, la deuxième chambre du tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi, a déclaré ouverte la procédure en réorganisation judiciaire conformément aux articles 16 et suivants de la loi du 31 janvier 2009, relative à la continuité des entreprises, par accord collectif, et en a octroyé le bénéfice à :

La SA AUTECH, dont le siège social est sis à 6000 CHARLEROI, place de la Digue 28, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0437.823.257.

Le sursis prend cours le 22 septembre 2017, pour se terminer le 22 mars 2018.

Le tribunal a désigné Monsieur le juge consulaire Yvon WILLEMET, dont la résidence administrative est sise au palais de justice, boulevard de Fontaine 10, à 6000 CHARLEROI, en qualité de juge délégué à cette procédure.

Pour extrait conforme : le greffier, I. SERVAIS.

(8128)

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Prorogation de sursis de la réorganisation judiciaire de : DFJ SOLS SPRL.

Numéro d'entreprise : 0506.987.722.

Adresse : CHAUSSEE DE LILLE 401, à 7700 MOUSCRON.

Date du jugement : 13/09/2017.

Date d'échéance du sursis : 15/03/2018.

Vote de l'assemblée générale des créanciers : mercredi 07/03/2018, à 9 h 15 m, en la salle d'audience du tribunal de commerce sise à 7500 Tournai, rue du Château 47 (rez-de-chaussée).

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) S. GUERET.

(8139)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van de 22ste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen d.d. 22 september 2017 werd van :

REDA BVBA

LEUGENBERG 68, 2180 EKEREN (ANTWERPEN)

Ondernemingsnummer : 0833.379.656

de reorganisatieprocedure afgesloten, bij gebrek aan een neergelegd reorganisatieplan.

De griffier - hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen.

(8140)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van de 22ste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen d.d. 22 september 2017 werd de opschorting met het oog op de overdracht onder gerechtelijk gezag aan een of meerdere derden, van een geheel of gedeelte van de onderneming of haar activiteiten geopend voor een periode eindigend op 1 december 2017 aan :

SOLIDE FORTA GCV

ITALIELEI 213, 2000 ANTWERPEN 1

Ondernemingsnummer : 0819.309.708

Gedelegeerd rechter : VON DEN BUSCH, MARCEL, e-mail : m.von.den.busch@rechtshandelszaken.be

Gerechtsmandataris : VANHOUCKE, Guy, Anselmostraat 2, 2018 Antwerpen

De griffier - hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen.

(8141)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van de 22ste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen d.d. 22 september 2017 werd de opschorting met het oog op de overdracht onder gerechtelijk gezag aan een of meerdere derden, van een geheel of gedeelte van de onderneming of haar activiteiten geopend voor een periode eindigend op 15 december 2017 aan :

HIGHWAY 66 - TRUCKWASH & STOP BVBA

LUITHAGEN - HAVEN 2, 2030 ANTWERPEN 3

Ondernemingsnummer : 0844.297.995

Gedelegeerd rechter : VAN DER BIEST, FRANK, e-mail : fvanderbiest@telenet.be

Gerechtsmandataris : PEETERS, Nick, Noorderlaan 98, 2030 Antwerpen.

De griffier - hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen. (8142)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van de 22ste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen d.d. 22 september 2017 werd van :

VEBOJA BVBA

KONING ALBERTLEI 146, 2950 KAPELLEN (ANTW.)

Ondernemingsnummer : 0821.042.147

het reorganisatieplan, goedgekeurd en gehomologeerd bij vonnis van 25 november 2016, ingetrokken.

De griffier - hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen. (8143)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van de 22ste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen d.d. 22 september 2017 werd de verlenging van opschorting met het oog op een gerechtelijke reorganisatie door collectief akkoord toegekend voor een periode eindigend op 16 december 2017 aan :

SOUNDMUSE BVBA

VAN EYCKLEI 23, 2018 ANTWERPEN 1

Ondernemingsnummer : 0538.467.883

Gedelegeerd rechter : JONKERS, ERIC, e-mail : ericjonkers@hotmail.com

Het reorganisatieplan dient neergelegd te worden ter griffie uiterlijk op 10 november 2017.

De terechtzitting over de stemming en de homologatie van dit reorganisatieplan werd bepaald op vrijdag 8 december 2017 om 10 uur voor de 22ste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, Bolivarplaats 20/7 2000 Antwerpen, 3de verdieping, zaal C3.

De griffier - hoofd van dienst, (get.) W. Van Zaelen. (8144)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Tongeren

De vijfde kamer van de rechtbank van koophandel ANTWERPEN, afdeling TONGEREN heeft op 22/09/2017 een vonnis uitgesproken in de gerechtelijke reorganisatie op naam van ALTEMBROUCK FOOD & BEVERAGE BVBA, met maatschappelijke zetel te 3798 'S GRAVENVOEREN, ALTENBROEK 4, RPR (TONGEREN) : 0537.238.260.

De rechtbank homologeert het reorganisatieplan en sluit de reorganisatieprocedure af.

De griffier, (get.) P. DUMOULIN. (8145)

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent, zitting derde kamer d.d. 19 september 2017, werd de procedure gerechtelijke reorganisatie van BVBA VANHOUTTE FASHION, met zetel te 9000 Gent, Burgstraat 36, met ondernemingsnummer 0436.864.838, met voornaamste handelsactiviteit detailhandel in herenkleding, thans handeldrijvend onder de benaming « PAUL », met als doelstelling het bekomen van een collectief akkoord, open verklaard en de duur van opschorting bepaald tot en met 19 maart 2018.

Bepaalt dat gestemd zal worden over het reorganisatieplan op de zitting van de derde kamer van dinsdag 6 maart 2018 om 14 uur in zittingszaal 2.6 van het gerechtsgebouw te 9000 Gent, Opgeëistenlaan 401/E.

Bevestigt de aanwijzing van de heer Marc Benijts, rechter in handelszaken, in zijn hoedanigheid van gedelegeerd rechter (e-mailadres : marc.benijts@skynet.be).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) M. Geldof. (8146)

Rechtbank van koophandel Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven van 19/09/2017 werd voor wat betreft BVBA VAN DER VELPEN — QUALITY FRUITS, met zetel te 3461 Molenbeek-Wersbeek, Halensebaan 68, KBO nr. 0891.635.777, betreffende de Wet op Continuïteit van de ondernemingen van 31 januari 2009, het volgende uitgesproken.

Na beraad beslist de rechtbank op tegenspraak en

- zegt voor recht dat verzoekster gemachtigd wordt over te gaan tot aanpassing van het reorganisatieplan;

- zegt voor recht dat verzoekster de bewijzen van verzending bedoeld in art. 26 WCO met de meegedeelde lijst van schuldeisers dient voor te leggen;

- zegt voor recht dat de termijn van opschorting wordt verlengd tot 5 november 2017;

- de datum voor stemming over het aangepast reorganisatieplan zal doorgaan op donderdag 19 oktober 2017 om 15 uur. Het aangepaste plan dient neergelegd uiterlijk op 30 september 2017;

- bevestigt de aanstelling en de opdracht van de heer J. Verhaegen, als gedelegeerd rechter aan wie elke wijziging in de toestand van de onderneming onmiddellijk dient meegedeeld;

(Get.) C. Lenaerts, griffier. (8147)

Infracties liées à l'état de faillite**Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement****Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen**

Bij vonnis van zeventien mei tweeduizend en zeventien, gewezen bij verstek en betekend op 12/06/2017, per brief door de AC1 kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, afdeling Antwerpen, echtdoende in correctionele zaken, werd de genaamde: ABBAS, Amjad, zonder gekend beroep, geboren op 12 december 1969 te Gujarat (Pakistan) ambtshalve geschrapt, maar verblijvende te 2018 ANTWERPEN, Statiesstraat 14, als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap, met name van BVBA OMVINAYAGA SUPERMARKET, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het ondernemingsnummer 0822.489.724, waarvan de voornaamste handelsactiviteit bestond in uitbating van een winkel (detailhandel) met maatschappelijke zetel te 2018 Antwerpen, Breydelstraat 1, die zich in staat van faillissement bevond en failliet verklaard werd bij een in kracht van gewijsde gegane beslissing van de rechtbank van koophandel of van het hof van beroep, te weten bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, afdeling Antwerpen, uitgesproken op 21 januari 2016.

in staat van faillissement, zonder wettig verhinderd te zijn, verzuimd de verplichtingen gesteld bij artikel 53 van de faillissementswet na te leven veroordeeld tot :

een hoofdgevangenisstraf van ACHT MAANDEN

een geldboete van 400 euro vermeerderd met 50 decimes = 2400 euro of 3 maanden vervangende gevangenisstraf

beroepsverbod voor een periode van 8 jaar in toepassing van art. 1 en *1bis* van het KB n° 22, d.d. 24/10/1934.

De rechtbank beveelt dat een uittreksel van onderhavig vonnis zal gepubliceerd worden in het *Belgisch Staatsblad*.

De feiten werden gepleegd te Antwerpen tussen 20 januari 2016 en 6 oktober 2016.

Tegen bovenvermeld vonnis is tot op heden ter griffie geen enkel rechtsmiddel gekend, wat betreft deze beklagde.

Voor eensluidend verklaard uittreksel afgeleverd aan het Openbaar Ministerie.

Antwerpen, 12 september 2017.

De griffier, (onleesbare handtekening).

(8130)

Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van vijftien februari tweeduizend zeventien, gewezen bij verstek en betekend op 17/03/2017 aan onbekende woonst door de AC1 kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, afdeling Antwerpen rechtdoende in correctionele zaken, werd de genaamde: YOUSSEF, Hany, geboren te Cairo (Egypte) op 21 mei 1960, zonder gekende woon- of verblijfplaats

als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap, met name van ROWYDA BVBA, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het ondernemingsnummer 0836.610.845, waarvan de voornaamste handelsactiviteit bestond in de uitbating van een café/bar (NACE-code 56.301) met maatschappelijke zetel te 2170 Merksem, Trammezandlei 13, die zich in staat van faillissement bevond en failliet verklaard werd bij een in kracht van gewijsde gegane beslissing van de rechtbank van koophandel of van het hof van beroep, te weten bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, afdeling Antwerpen uitgesproken op 07.01.2016

uit hoofde van de vermengde feiten :

In staat van faillissement, met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen

In staat van faillissement, zonder wettig verhinderd te zijn, verzuimd verplichtingen bij artikel 53 van de faillissementswet na te leven

veroordeeld tot :

een hoofdgevangenisstraf van TIEN MAANDEN

een geldboete van 500 euro vermeerderd met 50 decimes = 3000 euro of 3 maanden vervangende gevangenisstraf

beroepsverbod voor een periode van zeven jaar in toepassing van art. 1 en *1bis* van het KB n° 22, d.d. 24/10/1934

De rechtbank beveelt dat een uittreksel van onderhavig vonnis zal gepubliceerd worden in het *Belgisch Staatsblad*.

De feiten werden gepleegd te Antwerpen tussen 7 januari 2016 en 9 november 2016.

Tegen bovenvermeld vonnis is tot op heden ter griffie geen enkel rechtsmiddel gekend, wat betreft deze beklagde.

Voor eensluidend verklaard uittreksel afgeleverd aan het Openbaar Ministerie

Antwerpen, 4 mei 2017.

De griffier, (onleesbare handtekening).

(8148)

Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van éénentwintig juni tweeduizend zeventien, gewezen bij verstek en betekend op 03/08/2017 per brief door de AC1 kamer v de rechtbank an eerste aanleg te Antwerpen, afdeling Antwerpen rechtdoende in correctionele zaken, werd de genaamde: MOHAMED MOSTAFA MOHAMED MOSTAFA, geboren te Giza (Egypte) op 7 januari 1980 wonde te 2140 ANTWERPEN, Luitenant Lippenslaan 50.

Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap, met name van de VOF AMON, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het ondernemingsnummer 0563.781.024, waarvan de voornaamste handelsactiviteit bestond in de uitbating van een eetgelegenheden, met maatschappelijke zetel te 2100 Antwerpen, Ergo-De Waellaan 3/6, bus 9, die zich in staat van faillissement bevond en failliet verklaard werd bij een in kracht van gewijsde gegane beslissing van de rechtbank van koophandel of van het hof van beroep, te weten bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, afdeling Antwerpen, uitgesproken op 24 december 2015, uit hoofde van de vermengde feiten :

in staat van faillissement, zonder wettig verhinderd te zijn, verzuimd de verplichtingen gesteld bij artikel 53 van de faillissementswet na te leven

boekhouding en jaarrekeningen in de ondernemingen-gebrekkige boekhouding

veroordeeld tot :

een hoofdgevangenisstraf van ZES MAANDEN

een geldboete van 200 euro vermeerderd met 70 decimes = 1600 euro of 2 maanden vervangende gevangenisstraf

beroepsverbod voor een periode van 7 jaar in toepassing van art. 1 en *1bis* van het KB n° 22, d.d. 24/10/1934

De rechtbank beveelt dat een uittreksel van onderhavig vonnis zal gepubliceerd worden in het *Belgisch Staatsblad*.

De feiten werden gepleegd te Antwerpen, tussen 23 december 2015 en 27 januari 2017.

Tegen bovenvermeld vonnis is tot op heden ter griffie geen enkel rechtsmiddel gekend, wat betreft deze beklagde.

Voor eensluidend verklaard uittreksel afgeleverd aan het Openbaar Ministerie

Antwerpen, 12 september 2017.

De griffier, (onleesbare handtekening).

(8149)

Faillite

Faillissement

Verbeterend bericht

Dit bericht vervangt en annuleert het bericht nr. 2017826671 gepubliceerd op 29/06/2017

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Summiere afsluiting faillissement van : AZNAK YASIN.

Geopend op 3 april 2017.

Referentie : 20170189

Datum vonnis : 26 juni 2017

Ondernemingsnummer :

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Blanckaert.

(8131)

Verbeterend bericht

Dit bericht vervangt en annuleert het bericht nr. 201783433, gepubliceerd op 12/09/2017

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van : ENGELS, PATRICK, LINDANUSSTRAAT 29, bus 2, 9200 DENDERMONDE, geboortedatum en -plaats: 24 mei 1962 DENDERMONDE.

Referentie : 2 01703 91.

Datum faillissement : 7 september 2017.

Handelsactiviteit : grafmonumenten

Ondernemingsnummer : 0763.105.928

Curator : Mr GOEMAN, KRIS, WERF 4, 9200 DENDERMONDE.

Voorlopige datum van staking van betaling : 04/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen : binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be : op 13 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, S. Van Engelgem.

(8132)

Verbeterend bericht

Dit bericht vervangt en annuleert het bericht nr. 2017827006, gepubliceerd op 29/06/2017, p. 69299

Rechtbank van koophandel Tongeren

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Tongeren van 27/06/2017, werd JACOBS, ANCY (geboren op 04/11/1972) wonende te 3290 DIEST, REFUGIESTRAAT 12, bus 3, ondernemingsnummer 0894.333.862, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van deze rechtbank d.d. 29/08/2011, NIET verschoonbaar verklaard.

Ref. rechtbank : 6142

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, A. SCHOENAERS.

(8133)

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: BILICAN OSKAN VENNOOT AKP BOUW GCV, KOOLMIJNLAAN 154/21, 3550 HEUSDEN (LIMB.).

Geboortedatum en -plaats: 1 juli 1979 HEUSDEN ZOLDER.

Referentie: 20170434.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: algemene bouw

Curator: Mr WILLEMS HERMAN, TEREKEN 91, 9100 SINT-NIKLAAS.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 24 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136156

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: LEKICA URIM VENNOOT GCV AKP BOUW, ZONDER GEKENDE WOONPLAATS.

Geboortedatum en -plaats: 4 augustus 1994 KUKES.

Referentie: 20170433.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: algemene bouw

Curator: Mr WILLEMS HERMAN, TEREKEN 91, 9100 SINT-NIKLAAS.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136155

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: TITOVA OLGA VENNOOT PETER PAN GCV, BRIELSTRAAT 23, 9230 WETTEREN.

Geboortedatum en -plaats: 12 september 1972 TAMBOV.

Referentie: 20170436.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: eetgelegenhed

Curator: Mr BAILLON PHILIPPE, NOORDLAAN 172/1, 9200 DENDERMONDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 24 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136158

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: BAERT EN ZONEN CVO, HERDERSTRAAT 6, 9240 ZELE.

Referentie: 20170428.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: infrastructuurwerken

Ondernemingsnummer: 0412.408.465

Curatoren: Mr D'HOOGHE LIEVEN, VIJFSTRATEN 57, 9100 SINT-NIKLAAS; Mr PIETERS MARGA, AFFLIGEMDREEF 144, 9300 AALST; Mr DAUWE ADRIAAN, GROTE MARKT 19, 9200 DENDERMONDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 22/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136135

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: ALL SALES BVBA, ANKERSTRAAT 72, 9100 NIEUWKERKEN-WAAS.

Referentie: 20170431.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: groothandel

Ondernemingsnummer: 0461.918.750

Curatoren: Mr LAUREYS ANNE MARIE, ROOMSTRAAT 40, 9160 LOKEREN; Mr DE SMEDT MARIE-LAURE, ROOMSTRAAT 40, 9160 LOKEREN.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136153

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: CORRECTA ESCOLHA - CONSTRUCOES LIMITADA BO, RIETSTRAAT 10, 9473 WELLE.

Referentie: 20170430.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: bouw

Ondernemingsnummer: 0477.886.930

Curator: Mr VERLAECKT VINCENT, MGR. STILLEMANS-STRAAT 61/6, 9100 SINT-NIKLAAS.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem

2017/136137

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DE METZELER MICHAEL, AALSTERSESTEENWEG 161, 9400 NINOVE.

Referentie: 20170437.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: installatiewerken

Ondernemingsnummer: 0544.861.965

Curator: Mr SEYMOENS PETRA, EDINGSESTEENWEG 268, 9400 NINOVE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136159

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: PETERS PAN GCV, BRIELSTRAAT(O) 23, 9290 BERLARE.

Referentie: 20170435.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: eetgelegenheden

Ondernemingsnummer: 0557.943.208

Curator: Mr BAILLON PHILIPPE, NOORDLAAN 172/1, 9200 DENDERMONDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136157

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: AKP BOUW GCV, LEUVENSESTEENWEG 49, 1932 SINT-STEVENS-WOLUWE.

Referentie: 20170432.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: algemene bouw

Ondernemingsnummer: 0630.936.894

Curator: Mr WILLEMS HERMAN, TEREKEN 91, 9100 SINT-NIKLAAS.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136154

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: VERMEIRE SVEN, PRINSENSTRAAT(STE) 50, 9190 STEKENE.

Geboortedatum en -plaats: 15 augustus 1987 SINT-NIKLAAS.

Referentie: 20170439.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: metsel en voegwerken

Ondernemingsnummer: 0817.648.929

Curator: Mr WILLEMS HERMAN, TEREKEN 91, 9100 SINT-NIKLAAS.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136161

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: ELECSIMA BVBA, HERDERSTRAAT 6, 9240 ZELE.

Referentie: 20170429.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: holding

Ondernemingsnummer: 0817.670.111

Curatoren: Mr D'HOOGE LIEVEN, VIJFSTRATEN 57, 9100 SINT-NIKLAAS; Mr PIETERS MARGA, AFFLIGEMDREEF 144, 9300 AALST; Mr DAUWE ADRIAAN, GROTE MARKT 19, 9200 DENDERMONDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 22/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136136

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: DENO CONCEPT BOUW & ADVIES BVBA, DWARSSTRAAT 40, 9470 DENDERLEEUEW.

Referentie: 20170427.

Datum faillissement: 22 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwactiviteiten

Ondernemingsnummer: 0839.302.792

Curator: Mr BERT DIRK, LINDENSTRAAT 162, 9470 DENDERLEEUEW.

Voorlopige datum van staking van betaling: 22/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 27 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136118

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DUCASTEL DOMINIQUE, SCHOOLSTRAAT 2/3, 9200 DENDERMONDE.

Geboortedatum en -plaats: 25 december 1969 BRUSSEL.

Referentie: 20170438.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: cafe

Ondernemingsnummer: 0879.238.088

Curator: Mr BAILLON PHILIPPE, NOORDLAAN 172/1, 9200 DENDERMONDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.

2017/136160

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, andere, van: DUKAT ANGELIKA (PIOTR OBST & ANGELIKA BOUW -, MOLENSTRAAT 33/2, 9230 WETTEREN.

Geboortedatum en -plaats: 18 december 1991 WROCLAW (POLEN).

Referentie: 20170411.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Curator: Mr DEWEPPE WALTER, BRUSSESESTEENWEG 691, 9050 GENTBRUGGE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136379

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, andere, van: OBST PIOTR (PIOTR OBST & ANGELIKA BOUW - EN, ZONDER GEKENDE VERBLIJF-PLAATS.

Geboortedatum en -plaats: 18 mei 1973 SZCZECIN (POLEN).

Referentie: 20170412.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Curator: Mr DEWEPPE WALTER, BRUSSESESTEENWEG 691, 9050 GENTBRUGGE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136380

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: AKBAYIR AYDIN (LEDEBERG COMM.V.), BRUILOFTSTRAAT 70, 9050 GENT.

Geboortedatum en -plaats: 2 februari 1982 PIRIBEYLI (TURKIJE).

Referentie: 20170420.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Curator: Mr VERPLANCKE MIEKE, ZUIDSTATIONSTRAAT 34-36, 9000 GENT.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136394

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: E.W.K. PRODUCTIONS BVBA, TURKENHOEK 22, 9860 OOSTERZELE.

Referentie: 20170415.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Ondernemingsnummer: 0417.685.958

Curator: Mr DE SMET JORIS, BRUUL 27, 9630 ZWALM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 8 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136385

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: VENTURE DEVELOPMENT & MANUFACTURING BVBA, GRAAFJANSTRAAT 51, 9961 BOEKHOUTE.

Referentie: 20170413.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: slapende vennootschap

Ondernemingsnummer: 0430.931.210

Curator: Mr DE MUER KARIN, VISSTRAAT 20, 9900 EEKLO.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/03/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136381

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DEDEX BVBA, MUIDEPOORT 53, 9000 GENT.

Referentie: 20170414.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: verwerking en conservering van vlees, excl. gevogelte

Ondernemingsnummer: 0439.534.021

Curator: Mr DE MUYNCK LUC, GRAAF H. GOETHALSLAAN 15, 9840 DE PINTE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136382

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DENIPO BVBA, VERLORENKOST 9, 9000 GENT.

Referentie: 20170417.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Ondernemingsnummer: 0475.315.539

Curator: Mr DE NIJS SOFIE, GROOT-BRITTANNIELAAN 10, 9000 GENT.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136389

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: SELIN2013 BVBA, DENDERMONDSESTEENWEG 448, 9040 SINT-AMANDSBERG.

Referentie: 20170409.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: verwerking en conservering van vlees, excl. vlees van gevogelte

Ondernemingsnummer: 0502.899.765

Curator: Mr DE MUER KARIN, VISSTRAAT 20, 9900 EEKLO.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 2 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136376

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: PAUWAERT JOOST, BOSSTRAAT 85, 9031 DRONGEN.

Geboortedatum en -plaats: 5 februari 1985 KNOCKE-HEIST.

Referentie: 20170421.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: meubelmaker

Ondernemingsnummer: 0524.798.506

Curator: Mr DE PAEPE OLIVIER, DAMSTRAAT 9, 9850 NEVELE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 20/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136396

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: PIOTR OBST & ANGELIKA BOUW - EN, DENDERMONDESTEEENWEG 544, 9070 DESTELBERGEN.

Referentie: 20170410.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Ondernemingsnummer: 0562.921.385

Curator: Mr DEWEPPE WALTER, BRUSSESESTEENWEG 691, 9050 GENTBRUGGE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136377

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DFS BENELUX BVBA, PUTKAPELSTRAAT 103, 9051 GENT.

Referentie: 20170419.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: /

Ondernemingsnummer: 0563.440.039

Curator: Mr DE VOS CARINE, VLIEGUIT 1, 9830 SINT-MARTENS-LATEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136393

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: SDA SERVICES BVBA, ANTWERPSESTEENWEG 260, 9040 SINT-AMANDSBERG.

Referentie: 20170418.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: overige reiniging van gebouwen; industriële reiniging

Ondernemingsnummer: 0816.878.174

Curator: Mr DE MOOR LIEVEN, HENRI DUNANTLAAN 12/301, 9000 GENT.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 31 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136391

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: VONK ANTONIUS, STATIONSSTRAAT 106, 9950 WAARSCHOOT.

Geboortedatum en -plaats: 28 juni 1967 STEENBERGEN (NEDERLAND).

Referentie: 20170416.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: cafés en bars

Ondernemingsnummer: 0890.681.318

Curator: Mr DE VOS CARINE, Vlieguit 1, 9830 SINT-MARTENS-LATEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 2 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136387

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : GOURJA ABDELKARIM, RUE DES PRIMEURS 19, 4020 LIEGE 2.

Date et lieu de naissance : 3 novembre 1990 LIEGE.

Référence : 20170468.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : /

Curateur : KERSTENNE FREDERIC, BD D'AVROY, 7C, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136190

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : BATIMENTS - TRAVAUX ET COMPAGNIE SPRL, RUE FRAGNAY 21/B, 4682 HOUTAIN-SAINT-SIMEON.

Référence : 20170459.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : travaux de démolition

Numéro d'entreprise : 0434.559.802

Curateur : LIGOT FRANCOIS, PLACE DU HAUT PRE, 10, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136181

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : HANIFIOGLU SPRL, AVENUE JOSEPH-PREVERES 29/N10, 4020 LIEGE 2.

Référence : 20170473.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : vente sur des marchés de fruits et légumes

Numéro d'entreprise : 0478.547.619

Curateur : VAN DURME SAMUEL, RUE DE JOIE, 56, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136195

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : TOUTATIS SPRL, CHAUSSEE ROMAINE 61, 4360 OREYE.

Référence : 20170463.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : /

Numéro d'entreprise : 0508.592.279

Curateur : TIHON ANDRE, EN FERONSTREE 23/013, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136185

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : WINE AND MUSIC SPRL, RUE FRERE-MICHEL 1, 4000 LIEGE 1.

Référence : 20170462.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : /

Numéro d'entreprise : 0541.637.013

Curateurs : COLLIN DOMINIQUE, RUE DE CHAUDFONTAINE 1, 4020 LIEGE 2; ANCIEN FRANCOIS, RUE DES ECOLIERS 7, 4020 LIEGE 2.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136184

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : BELGACEM NADMI, RUE DES TROIS PIERRES 65, 4040 HERSTAL.

Date et lieu de naissance : 9 janvier 1988 VERVIERS.

Référence : 20170470.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : café et bar

Numéro d'entreprise : 0550.692.259

Curateur : DEVYVER VIOLAINE, QUAI MARCELLIS 4/11, 4020 LIEGE 2.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136192

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : MAGLIO LUCIA, RUE WIERTZ 57/11, 4000 LIEGE 1.

Date et lieu de naissance : 15 janvier 1987 LIEGE.

Référence : 20170474.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : boulangerie

Dénomination commerciale : MAGLIO BY MAGLIO LUCIA

Siège d'exploitation : RUE DE HESBAYE 100, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0553.982.440

Curateur : LAMBERT PASCAL, RUE FORGEUR 19, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136196

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : SNC ELMAMOUNIA, RUE DU MOULIN 121, 4020 LIEGE 2.

Référence : 20170466.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : café, restaurant, taverne, restauration rapide, mise à disposition de machines de jeux

Numéro d'entreprise : 0554.706.277

Curateur : KERSTENNE FREDERIC, BD D'AVROY, 7C, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136188

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : LOLLI LAURENCE, RUE D'OTHEE 98, 4430 ANS.

Date et lieu de naissance : 23 avril 1979 SERAING.

Référence : 20170472.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : restauration-brasserie

Dénomination commerciale : LE BAM-BAR

Siège d'exploitation : RUE DE LA LIMITE 5, 4460 GRACE-HOLLOGNE

Numéro d'entreprise : 0597.842.474

Curateurs : BISINELLA YVES, RUE MATTEOTTI 34, 4102 OUGREE;
VAN AKEN NICOLAS, RUE MATTEOTTI 34, 4102 OUGREE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé
du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances :
le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136194

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : MODO FOAD, RUE DU
PONCAY 31, 4020 LIEGE 2.

Date et lieu de naissance : 7 mai 1978 SHEIKHAN-NINAWAN.

Référence : 20170457.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : restauration à service restreint

Numéro d'entreprise : 0647.662.070

Curateur : PROUMEN LEON PIERRE, PLACE DU HAUT PRE 10,
4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé
du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances :
le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136179

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : L&L SCS, GRAND ROUTE 396,
4400 FLEMALLE.

Référence : 20170471.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : restauration-brasserie

Dénomination commerciale : LA MAISON DU PEUPLE DE
FLEMALLE

Numéro d'entreprise : 0654.804.141

Curateurs : BISINELLA YVES, RUE MATTEOTTI 34, 4102 OUGREE;
VAN AKEN NICOLAS, RUE MATTEOTTI 34, 4102 OUGREE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé
du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances :
le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136193

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : VEATI DANIEL, RUE
EUGENE-RENETTE 17, 4030 GRIVEGNEE (LIEGE).

Date et lieu de naissance : 16 juin 1964 ROCOURT.

Référence : 20170475.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : construction générale

Dénomination commerciale : BATI-VEATI

Numéro d'entreprise : 0723.354.833

Curateur : LEDUC LEON, PLACE DE BRONCKART 1,
4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé
du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances :
le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136197

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : ERNOTTE GHISLAIN, RUE
ROUHAYE 5/2, 4670 BLEGNY.

Date et lieu de naissance : 15 avril 1970 HERMALLE-SOUS-
ARGENTEAU.

Référence : 20170469.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : salon de coiffure

Dénomination commerciale : NEW GHIL COIFFURE

Siège d'exploitation : RUE DU PERRON 5, 4600 VISE

Numéro d'entreprise : 0757.250.789

Curateur : FRANCK EDOUARD, RUE DES AUGUSTINS 32,
4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé
du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site
www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances :
le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136191

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : BOUJNANI TARIK, RUE DE
HESBAYE 108, 4000 LIEGE 1.

Date et lieu de naissance : 20 août 1981 BERKANE (MAROC).

Référence : 20170467.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : /

Numéro d'entreprise : 0820.670.478

Curateur : KERSTENNE FREDERIC, BD D'AVROY, 7C, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136189

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : LOKMA HALAL SPRL, AVENUE DE LA CROIX-ROUGE 256, 4020 LIEGE 2.

Référence : 20170464.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : commerce de détail à prédominance alimentaire

Numéro d'entreprise : 0844.242.270

Curateur : DELHAXHE JOELLE, AVENUE ALBERT 1ER, 25, 4053 EMBOURG.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136186

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : GRANADA SPRL, RUE DE FRAGNEE 27/8, 4000 LIEGE 1.

Référence : 20170460.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : toutes opérations liées au secteur de l'horeca

Numéro d'entreprise : 0849.502.046

Curateurs : EVRARD SANDRINE, RUE PAUL DEVAUX 2, 4000 LIEGE 1; DECHARNEUX JOELLE, RUE LOUVREX 55-57, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136182

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : HICR SPRL, RUE LAIRESSE 80, 4020 LIEGE 2.

Référence : 20170461.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Numéro d'entreprise : 0888.733.695

Curateur : TASSET JEAN-PAUL, QUAI MARCELLIS 4/011, 4020 LIEGE 2.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136183

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : CENTIM GROUP SA, RUE DE DALHEM 41, 4600 VISE.

Référence : 20170465.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : /

Numéro d'entreprise : 0894.170.348

Curateur : LEDUC LEON, PLACE DE BRONCKART 1, 4000 LIEGE 1.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 9 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Céline CLOSSE

2017/136187

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: VAN HEES BENNY FRANCSCUS MARIA, PEULISBAAN 134/101, 2580 PUTTE.

Geboortedatum en -plaats: 9 januari 1971 KAPELLEN.

Referentie: 20170183.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: VENNOOT

Curator: Mr DE KEERSMAECKER FRANCOIS, DRABSTRAAT 10, 2800 MECHELEN.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 20 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136176

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: TESSEUR BO ANN, KONING ALBERTSTRAAT 160, 2800 WALEM.

Geboortedatum en -plaats: 14 juni 1990 MECHELEN.

Referentie: 20170185.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: vennoot GCV BO TESSEUR

Curator: Mr VAN HOCHT KRISTIN, KONINGIN ASTRIDLAAN 77, 2800 MECHELEN.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 20 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136178

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: BO TESSEUR GCV, MECHELSESTEENWEG 567, 2830 WILLEBROEK.

Referentie: 20170184.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: uitbating tankstation

Ondernemingsnummer: 0846.421.406

Curator: Mr VAN HOCHT KRISTIN, KONINGIN ASTRIDLAAN 77, 2800 MECHELEN.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 20 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136177

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: VAN HEES GCV, ZWARTZUSTERSVEST 27/605, 2800 MECHELEN.

Referentie: 20170182.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: adviesbureau

Ondernemingsnummer: 0849.388.121

Curator: Mr DE KEERSMAECKER FRANCOIS, DRABSTRAAT 10, 2800 MECHELEN.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 20 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136175

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur citation, de: INVEST COMPANY SPRL, RUE ALBERT IER 232, 6560 ERQUELINNES.

Référence : 20170247.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : RESTAURANT

Numéro d'entreprise : 0506.941.596

Curateur : BOSCO CAROLINE, RUE DES ARCHERS, 4, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136245

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur citation, de: NISAR TRADING SPRL, RUE SYLVAIN GUYAUX(L.L) 51, 7100 LA LOUVIERE.

Référence : 20170245.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : COMMERCE ALIMENTAIRE

Numéro d'entreprise : 0536.875.994

Curateur : BELLAVIA TONY, AVENUE DES EXPOSITIONS, 8A, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136243

—
Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : NARCISI MARIE, GRAND'PLACE 11/B, 7370 DOUR.

Date de naissance : 8 mars 1988.

Référence : 20170244.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : COMMERCE DE DETAIL EN MARCHANDISES DIVERSES

Dénomination commerciale : CHEZ MARIE

Siège d'exploitation : RUE GRANDE 11, 7370 DOUR

Numéro d'entreprise : 0627.892.777

Curateur : DEBOUCHE NATALIE, Grand-Place, 14, 7370 DOUR.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136238

—
Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : SHAKEASE CORPORATION SPRL, RUE DUBREUCQ 16/A, 7000 MONS.

Référence : 20170248.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : VENTE DE DISPOSITIF MEDICAL, DEVELOPPEMENT ET CONCEPTION

Numéro d'entreprise : 0640.905.823

Curateur : DEWELLE LUDIVINE, AVENUE D'HYON, 49/R3, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136239

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : EL PAPA DOBLE SPRL, PLACE DU VIEUX MARCHE(E) 16, 7850 ENGHEN.

Référence : 20170251.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : HORECA, INFORMATIQUE

Numéro d'entreprise : 0654.991.015

Curateur : TAQUIN CHRISTOPHE, RUE DU PARC, 19, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136242

—
Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : DE PAUW STEFAN, RUE DU MONTGRAS 46, 1430 REBECQ.

Date et lieu de naissance : 9 janvier 1967 UCCLE.

Référence : 20170250.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : INFORMATIQUE

Siège d'exploitation : PLACE DU VIEUX MARCHE 16, 7850 ENGHEN

Numéro d'entreprise : 0825.221.461

Curateur : TAQUIN CHRISTOPHE, RUE DU PARC, 19, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136241

—
Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : KR CONCEPT SPRL, RUE DES CAPUCINS 12/3, 7000 MONS.

Référence : 20170249.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : CONSEILS POUR LES AFFAIRES ET AUTRES CONSEILS DE GESTION

Numéro d'entreprise : 0842.422.630

Curateur : DEWELLE LUDIVINE, AVENUE D'HYON, 49/R3, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136240

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : ACEO SPRL, GRAND'PLACE(R) 32, 7070 LE ROEULX.

Référence : 20170252.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : SOUTIEN AUX ENTREPRISES

Numéro d'entreprise : 0881.224.016

Curateur : TAQUIN CHRISTOPHE, RUE DU PARC, 19, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136244

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Ouverture de la faillite, sur citation, de : DEGALLAIX BERNARD INSURANCE FINANCIAL SA, RUE GRANDE(SG) 17, 7330 SAINT-GHISLAIN.

Référence : 20170246.

Date de faillite : 25 septembre 2017.

Activité commerciale : AGENTS ET COURTIERS D'ASSURANCES

Numéro d'entreprise : 0891.981.415

Curateur : BOSCO CAROLINE, RUE DES ARCHERS, 4, 7000 MONS.

Date provisoire de cessation de paiement : 25/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 24 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136246

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DE MEERSMAN BERT, AARTSHERTOGINNENSTRAAT 29/0/101, 8400 OOSTENDE.

Geboortedatum en -plaats: 20 juli 1974 DENDERMONDE.

Referentie: 20170089.

Datum faillissement: 25 september 2017.

Handelsactiviteit: zonder gekende

Curator: Mr BOUTENS PHILIPPE, Van Iseghemlaan 149, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 25/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 3 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier-hoofd van dienst

2017/136496

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: STEKIVA BVBA, LEFFINGESTRAAT 112/6, 8400 OOSTENDE.

Referentie: 20170093.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: sauna en zonnebank

Handelsbenaming: JET WELNESSCENTER

Uitbatingsadres: MAALSESTEENWEG 265, 8310 SINT-KRUIS (BRUGGE)

Ondernemingsnummer: 0455.991.753

Curator: Mr VANWYNSBERGHE CAROLINE, KONINGSSTRAAT, 45, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 6 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier-hoofd van dienst

2017/136497

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: PRO - PAINTING BVBA, TIMMERMANSTRAAT 36, 8400 OOSTENDE.

Referentie: 20170094.

Datum faillissement: 26 september 2017.

Handelsactiviteit: schilderen van gebouwen

Handelsbenaming: PRO-PAINTING

Uitbatingsadres: TIMMERMANSTRAAT 36, 8400 OOSTENDE

Ondernemingsnummer: 0459.591.938

Curator: Mr D'HULSTER FLOOR, HOSPITAALSTRAAT 3, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 26/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 6 november 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier-hoofd van dienst

2017/136498

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de: HUART PATRICIA, RUE OCTAVE BATAILLE 85/2, 7971 BASECLES.

Date et lieu de naissance : 25 octobre 1962 BLATON.

Référence : 20170160.

Date de faillite : 26 septembre 2017.

Activité commerciale : commerce de détail en chaussures et vêtements

Dénomination commerciale : AUX PIEDS MIGNON

Siège d'exploitation : RUE OCTAVE BATAILLE 85, 7971 BASECLES

Numéro d'entreprise : 0566.951.439

Curateur : BROTCORNE PIERRE, RUE AS-POIX 12/4, 7500 TOURNAI.

Date provisoire de cessation de paiement : 26/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 16 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136598

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de: YONG WOO SPRL, RUE DE LA STATION 5, 7700 MOUSCRON.

Référence : 20170159.

Date de faillite : 26 septembre 2017.

Activité commerciale : exploitation d'un restaurant

Dénomination commerciale : "SAMOURAI"

Numéro d'entreprise : 0840.230.232

Curateur : CABY AXEL, DREVE GUSTAVE FACHE 3, 7700 MOUSCRON.

Date provisoire de cessation de paiement : 26/09/2017

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 16 novembre 2017.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136597

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

—

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: LITERIES SERON, POSTWEG 101, 1602 VLEZENBEEK.

Referentie: 20170566.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bedden

Ondernemingsnummer: 0400.585.947

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135219

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

—

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: U DE. VE. NV, ED. SCHELFHOUTSTRAAT 83, 1770 LIEDEKERKE.

Referentie: 20170545.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: software

Ondernemingsnummer: 0400.919.410

Curator: Mr DEWAELE LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133987

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: SABLON SPORT BVBA, ASSESTEENWEG 65 N1 NR36, 1740 TERNAT.

Referentie: 20170542.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: sportartikelen

Ondernemingsnummer: 0418.263.703

Curator: Mr DEWAEEL LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133973

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: BOUWBEDRIJF GHISLAIN DOCKX NV, WAARDBEEKDREEF 3 SEC B, 1850 GRIMBERGEN.

Referentie: 20170529.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwbedrijf

Ondernemingsnummer: 0420.188.756

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133977

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: POLY PLANS - MICRO REPRO BVBA, ZOMERSTRAAT 108, 1050 ELSENE.

Referentie: 20170537.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: prepress

Ondernemingsnummer: 0420.207.859

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133982

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: ADVICO NV, EXCELSIORLAAN 3/5, 1930 ZAVENTEM.

Referentie: 20170544.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: adviesbureau

Ondernemingsnummer: 0422.194.973

Curator: Mr DEWAEEL LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133986

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: CONGAS, KOLONEL BOURGSTRAT 122, 1140 EVERE.

Referentie: 20170556.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: concertzaal

Ondernemingsnummer: 0428.632.706

Curator: Mr DEWAEEL MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135227

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: ADVITTEL NV, BEECKMANSTRAAT 53, 1180 UKKEL.

Referentie: 20170530.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: consultancy

Ondernemingsnummer: 0442.987.023

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133966

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DECOMA BVBA, BERGENSE STEENWEG 165, 1070 ANDERLECHT.

Referentie: 20170572.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwwerkzaamheden

Ondernemingsnummer: 0445.825.460

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135238

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: SUD-EST BVBA, BRUSSELSESTEENWEG 441, 3090 OVERIJSE.

Referentie: 20170521.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: restaurant

Ondernemingsnummer: 0445.946.018

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133962

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: PERSONNEL MANAGEMENT ADVICE BVBA, HECTOR HENNEAULAAN 105, 1930 ZAVENTEM.

Referentie: 20170541.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: consultancy

Ondernemingsnummer: 0447.864.539

Curator: Mr DEWAEEL LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133972

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: RDP BVBA, MARSVELDPLEIN 5, 1050 ELSENE.

Referentie: 20170532.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: koerierdienst

Ondernemingsnummer: 0450.556.387

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133968

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: CHABIMMO, ZWARTENBROEKSTRAAT 79, 1750 LENNIK.

Referentie: 20170565.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwnijverheid

Ondernemingsnummer: 0450.649.825

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135234

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: QUICKTOOLS4P.COM, PASTOOR COOREMANSSTRAAT 3, 1702 GROOT-BIJGAARDEN.

Referentie: 20170549.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: matrijzenbouw en spuitgieten

Ondernemingsnummer: 0455.135.381

Curator: Mr DEWAEEL MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135216

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: FIT FRANCHISE NV, JOZEF II STRAAT 20, 1000 BRUSSEL.

Referentie: 20170533.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: consultancy

Ondernemingsnummer: 0458.076.263

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133969

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: JUWELENCEN-TRUM HOREMANS EBVA, HAACHTSESTEENWEG 206, 1910 KAMPENHOUT.

Referentie: 20170527.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: uurwerken en sierraden

Ondernemingsnummer: 0463.521.626

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133978

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: PITTA HASAN GCV, HOUZEAU DE LEHAIESTRAT 62, 1081 KOEKELBERG.

Referentie: 20170574.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: eetgelegenheden

Ondernemingsnummer: 0463.744.726

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135240

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: VENTURA INVEST BVBA, MARKTSTRAAT 57, 1745 OPWIJK.

Referentie: 20170546.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: adviesbureau

Ondernemingsnummer: 0468.815.846

Curator: Mr DEWAEEL LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133988

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: LUCA CONSTRUCT BVBA, AMEEDÉ LYNENSTRAAT 3, 1210 SINT-JOOSTEN-NODE.

Referentie: 20170560.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwwerkzaamheden

Ondernemingsnummer: 0473.074.443

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135229

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: HALIL CAN, KONING ALBERT II-LAAN 28/50, 1000 BRUSSEL 1.

Referentie: 20170551.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: goederenvervoer over de weg

Ondernemingsnummer: 0473.450.466

Curator: Mr DEWAEEL MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135222

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: PHENIX CONSULTING & C° BVBA, PIOENENSTRAAT 12D, 1020 LAKEN (BRUSSEL-STAD).

Referentie: 20170543.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: adviesbureau

Ondernemingsnummer: 0478.379.848

Curator: Mr DEWAEEL LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133985

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: LASKI CONSTRUCT, KONINGIN ASTRIDLAAN 3, 1780 WEMMEL.

Referentie: 20170548.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwonderneming

Ondernemingsnummer: 0479.136.943

Curator: Mr DEWAEEL MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135215

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DESIGN & CONSTRUCTION BVBA, KEIZER KARELLAAN 584, 1082 BRUSSEL.

Referentie: 20170525.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: interieurarchitecten

Ondernemingsnummer: 0500.814.859

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133974

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: BTB CONSTRUCT BVBA, PALEIZENSTRAAT 44/7, 1030 SCHAARBEEK.

Referentie: 20170534.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: kunstevenementen

Ondernemingsnummer: 0501.726.659

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133979

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: MAK EXPRESS BVBA, HENDRIK DRAPSSSTRAAT 35, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Referentie: 20170557.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: carrefour

Ondernemingsnummer: 0506.917.545

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJK-STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135217

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: WEBAPPEAL, ARNOLD SOHIESTRAAT 17, 1140 BRUSSEL 14.

Referentie: 20170570.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: computerprogramma's

Ondernemingsnummer: 0518.903.775

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135236

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DBA BUSINESS BVBA, GENTSESTEENWEG 80, 1080 SINT-JANS-MOLENBEEK.

Referentie: 20170571.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: taxi's

Ondernemingsnummer: 0536.552.827

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135237

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: AY BVBA, HOUBA DE STROOPERLAAN 97, 1020 LAKEN (BRUSSEL-STAD).

Referentie: 20170538.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: personenvervoer

Ondernemingsnummer: 0540.880.017

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133983

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: SYDEL SERVICES, MOLENSTRAAT 20, 1210 SINT-JOOST-TEN-NODE.

Referentie: 20170573.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: metaal

Ondernemingsnummer: 0542.788.244

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135239

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: ALCANA, TEMSE-LAAN 22, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Referentie: 20170552.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: goederenvervoer

Ondernemingsnummer: 0543.856.234

Curator: Mr DEWAELE MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135223

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: KORA LOGISTICS, OUDE VIJVERSSTRAAT 40, 1190 VORST.

Referentie: 20170561.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: goederenvervoer

Ondernemingsnummer: 0544.557.109

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135230

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: SAED TRADING BVBA, ABEELSTRAAT 81, 1800 VILVOORDE.

Referentie: 20170547.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: schoenmakerij

Ondernemingsnummer: 0547.826.997

Curator: Mr DEWAELE LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133984

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: ALVES JOAO BVBA, STEENWEG OP GENT 567, 1080 SINT-JANS-MOLENBEEK.

Referentie: 20170526.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: eetgelegenheden

Ondernemingsnummer: 0555.652.325

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133975

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: CHAPEAU PATRICK, SPERWERLAAN 25, 1800 VILVOORDE.

Geboortedatum: 9 januari 1965.

Referentie: 20170524.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: bouw - veiligheidsfunctie

Ondernemingsnummer: 0578.812.658

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133965

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: POSE-DECOR, OUDE NIJVELSEBAAN120, 1652 ALSEMBERG.

Referentie: 20170563.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: schilderwerken

Ondernemingsnummer: 0635.830.545

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135232

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: COPPENS TESSA, NIEUSTRAT 17, 1730 ASSE.

Geboortedatum: 15 december 1991.

Referentie: 20170539.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: kapsalon

Ondernemingsnummer: 0644.944.981

Curator: Mr DEWAELE LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133970

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: MACHELS UITVAARTCENTRUM BVBA, CORNELIS PEETERS-STRAAT 34, 1830 MACHELEN.

Referentie: 20170523.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: funerarium

Ondernemingsnummer: 0650.888.212

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133964

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: HELIXENSE BVBA, VANDERMEERSCHSTRAAT 6, 1030 SCHAARBEEK.

Referentie: 20170528.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: goederenvervoer

Ondernemingsnummer: 0808.620.704

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133976

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: D.V.V.P. BVBA, KOLONEL BOURGSTRAAT 123, 1140 EVERE.

Referentie: 20170569.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: verzorging

Ondernemingsnummer: 0808.642.973

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135235

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: VALUE MANAGEMENT PARTNERS BVBA, BEECKMANSTRAAT 53, 1180 BRUSSEL 18.

Referentie: 20170531.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: management

Ondernemingsnummer: 0821.229.219

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133967

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: M & N PRO DESIGN, OUDE VIJVERSSTRAAT 40, 1190 VORST.

Referentie: 20170564.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwwerkzaamheden

Ondernemingsnummer: 0828.678.423

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCKSTRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135233

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: SAKA SOLUTIONS, LEONARDO DA VINCILAAN 19, 1831 DIEGEM.

Referentie: 20170554.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: dienstverlening

Ondernemingsnummer: 0829.083.447

Curator: Mr DEWAELE MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135225

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: SDX BVBA, VLEURGATSE STEENWEG 189, 1050 ELSENE.

Referentie: 20170535.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: goederenvervoer

Ondernemingsnummer: 0834.920.867

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133980

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: TEHALUX, DE MEEUSSQUARE 38, 1000 BRUSSEL 1.

Referentie: 20170555.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: vloertegels

Ondernemingsnummer: 0836.134.159

Curator: Mr DEWAELE MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135226

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: LUONG TRIEU, WAVERSESTEENWEG 66/004, 3090 OVERIJSE.

Geboortedatum: 3 november 1976.

Referentie: 20170553.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: cafe

Ondernemingsnummer: 0837.861.749

Curator: Mr DEWAELE MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135224

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: MANA BVBA, LOZENBERG 9C, 1932 SINT-STEVENS-WOLUWE.

Referentie: 20170558.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: elektrische installaties

Ondernemingsnummer: 0842.699.475

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135218

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: D&P CREATIVE TEAM BVBA, BAALHOEK 48 BUS B2, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Referentie: 20170540.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: reclame*

Ondernemingsnummer: 0873.298.324

Curator: Mr DEWAELE LIES, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133971

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: IMOTEC, GHEU-DESTRAAT 9, 1070 ANDERLECHT.

Referentie: 20170559.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: bouwmarkt

Ondernemingsnummer: 0873.513.011

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-STRAAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135228

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: SPEELTUIN CAMELOT, GROOT-BIJGAARDENSTRAAT 308A, 1601 RUISBROEK (BT).

Referentie: 20170567.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: speeltuin

Ondernemingsnummer: 0873.961.486

Curator: Mr HOUTHOOFD ANTHONY, DE WYNANTSSTRAAT 23, 1000 BRUSSEL 1.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135220

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DEUTSCHER BACKSHOP, DE BURBURELAAN 10, 1970 WEZEMBEEK-OPPEM.

Referentie: 20170550.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: drankcentrale

Ondernemingsnummer: 0878.534.542

Curator: Mr DEWAEEL MARC, A. DE COCKPLEIN 9, 1831 DIEGEM.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135221

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: MIPA BVBA, VELDLAAN 13, 3090 OVERIJSE.

Referentie: 20170522.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: makelaar

Ondernemingsnummer: 0885.428.074

Curator: Mr HEETHEM WIM, WATERLOOSESTEENWEG 412/F, 1050 BRUSSEL 5.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133963

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: BAKKERIJ LUCHTBAL BVBA, LOUIZALAAN 149/24, 1050 ELSENE.

Referentie: 20170536.

Datum faillissement: 12 september 2017.

Handelsactiviteit: bakkerij

Ondernemingsnummer: 0893.952.295

Curator: Mr DUBAERE JOAN, KEIZER KARELLAAN 586 BUS 9, 1082 SINT-AGATHA-BERCHEM.

Voorlopige datum van staking van betaling: 12/09/2017

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 18 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133981

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: J&A PROJECTS BVBA, MARKTPLEIN 7, 1570 GALMAARDEN.

Referentie: 20170562.

Datum faillissement: 19 september 2017.

Handelsactiviteit: detailhandel

Ondernemingsnummer: 0896.965.928

Curator: Mr LAGROU SYLVIA, JOZEF VAN ELEWIJCK-
STRAAT 86 BUS 6, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 25 oktober 2017.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135231

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : INDEPENDANT BATI SERVICE I.B.S. SPRL

déclarée le 24 mai 1989

Référence : 89042

Date du jugement : 21 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0421.644.152

Liquidateur(s) désigné(s): FRERE LUCIEN, RUE D'OUTRE-MONT, 40, 1040 BRUXELLES 4.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2017/136224

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: D'HAESE NELLY VENNOOT VOF CARPE DIEM

Geopend op 2 december 2015

Referentie: 20150432

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem

2017/136151

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: VAN CAUWENBERGH PASCAL VENNOOT VOF CARPE DIEM

Geopend op 2 december 2015

Referentie: 20150431

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem

2017/136152

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Summiere afsluiting faillissement van: TEMMERMAN JOHAN VENNOOT GCV JTM PROJECTS

Geopend op 28 oktober 2016

Referentie: 20160408

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer:

De gefailleerde is niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem

2017/136141

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Summiere afsluiting faillissement van: VOLCK-INVEST NV PATRIMONIUMVENNOOTSCHAP

Geopend op 24 februari 2010

Referentie: 20100083

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0439.369.319

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. ETIENNE VOLCKAERT, LERKSKENHOEK 85, 9450 HAALTERT; MEVR. LUCIENNE DE PRIL, KERKSKENHOEK 85, 9450 HAALTERT.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem

2017/136147

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: ROBA BVBA

Geopend op 14 september 2015

Referentie: 20150323

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0472.571.132

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. ROMBAUT JOHNNY, NOOR-LAAN 195/11, 9230 WETTEREN.

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem

2017/136146

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: GEMA PROJECTS BVBA PROJECT-ONTWIKKELING ONROERENDE GOEDEREN

Geopend op 30 november 2009

Referentie: 20090486

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0472.617.058

Aangeduide vereffenaar(s): MEVR. MARLEEN VAN OPDEN-BOSCH, GENTSESTEENWEG 245/B, 9160 LOKEREN.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136145

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: SBS BVBA AANNEMING GRONDWERKEN

Geopend op 17 december 2013

Referentie: 20130658

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0480.164.054

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. KRISTOF VAN LAERE, HEIRBAAN 94, 9120 BEVEREN-WAAS.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136144

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Summiere afsluiting faillissement van: VAN DEN BREMT-DE WIT BVBA

Geopend op 5 april 2017

Referentie: 20170197

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0553.791.113

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. VAN DEN BREMT YVES, HOGEWEG 67, 9320 EREMBODEGEM; MEVR. DE WIT ANNE-LIES, HOGEWEG 67, 9320 EREMBODEGEM.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136139

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Summiere afsluiting faillissement van: DECOLUXYA GCV

Geopend op 27 maart 2017

Referentie: 20170183

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0562.948.408

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. AZNAK YASIN, ZELESTRAAT 243, 9160 LOKEREN.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136140

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Summiere afsluiting faillissement van: HAYAOUI ABDELHAKIM GROOTHANDEL IN MOTORVOERTUIGEN

Geopend op 16 juni 2008

Referentie: 20080202

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0721.276.063

De gefailleerde is niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136138

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: DE NEEF MARINO

Geopend op 14 juli 2016

Referentie: 20160272

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0760.245.418

De gefailleerde is niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136142

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Verschoonbaarheid vóór afsluiting van het faillissement van: BASSLE JEROEN

Geopend op 14 november 2016

Referentie: 20160426

Datum vonnis: 18 september 2017

Ondernemingsnummer: 0824.907.497

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, K. Blanckaert.
2017/136117

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: H.S.J. BVBA DETAILHANDEL IN VOEDINGS EN GENOTSMIDDELEN

Geopend op 8 april 2013

Referentie: 20130183

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0826.694.574

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. SINGH MANJOT, NIEUW BURCHT 15, 9200 DENDERMONDE.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136134

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: AMG BELGIUM BVBA STUKA-DOORSWERK

Geopend op 18 maart 2009

Referentie: 20090118

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0869.872.145

Aangeduide vereffenaar(s): MARNIX DE VROEDE, ESPLANADE-
PLEIN 4A/012, 9300 AALST.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136149

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: PURCONCEPT BVBA TRANSPORT EN ISOLATIE

Geopend op 22 juni 2012

Referentie: 20120339

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0882.715.836

Aangeduide vereffenaar(s): YVES WIJNANT, HERTSTRAAT 113,
9473 WELLE.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136150

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Summiere afsluiting faillissement van: BETA FINANCE CONSULTING BVBA

Geopend op 3 december 2015

Referentie: 20150433

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0883.928.534

Aangeduide vereffenaar(s): PETER BRUGGEMAN, GOUDEN LEEUWSTRAAT 22, 9111 BELSELE.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136148

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Dendermonde.

Afsluiting door vereffening van: GOLF O MUNDO BVBA

Geopend op 13 april 2016

Referentie: 20160155

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0891.583.121

Aangeduide vereffenaar(s): DHR. MARIO VERMEULEN, DORPSTRAAT 31/001, 9190 STEKENE.

Voor eensluitend uittreksel: De griffier, S. Van Engelgem
2017/136143

—————
Tribunal de commerce de Liège, division Dinant
—

Tribunal de commerce de Liège, division Dinant.

Faillite de: SPRL "CARRIERES ET ENTREPRISES HAINE ET FRERES"

déclarée le 27 mai 1986

Référence : 19860021

Date du jugement : 20 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0402.550.988

Remplacement du curateur WERY PIERRE, d'office, par VALANGE OLIVIER, RUE NICOLAS HAUZEUR 8, 5590 CINEY.

Pour extrait conforme : Le greffier, C. Dujeu
2017/136586

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: VAN POUCKE BVBA

Geopend op 3 februari 2010

Referentie: 20100049

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0415.690.926

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn verzoek, door Mr VAN KERCKVOORDE GWENDOLYN, APPENS-
VOORDESTRAAT 145, 9920 LOVENDEGEM.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE
2017/136400

—————
Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent
—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Afsluiting door vereffening van: SUNIRA BVBA

Geopend op 10 januari 2013

Referentie: 20130013

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0423.383.422

Aangeduide vereffenaar(s): PHILIPPE DE BRAUWER, LATEM-
STRAAT 143, 9830 SINT-MARTENS-LATEM.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136384

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: "S & B KLIMATISATIE BVBA"

Geopend op 19 september 2006

Referentie: 20060268

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0442.429.173

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn
verzoek, door Mr VAN KERCKVOORDE GWENDOLYN, APPENS-
VOORDESTRAAT 145, 9920 LOVENDEGEM.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136402

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: ISOTOOP SERVICE NV

Geopend op 21 augustus 2009

Referentie: 20090254

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0447.311.540

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn
verzoek, door Mr VAN KERCKVOORDE GWENDOLYN, APPENS-
VOORDESTRAAT 145, 9920 LOVENDEGEM.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136401

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Summiere afsluiting faillissement van: DEPREITERE & VAN
GOETHEM VOF

Geopend op 21 februari 2014

Referentie: 20140077

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0462.036.140

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136388

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Summiere afsluiting faillissement van: THIENPONT MARIO

Geopend op 18 oktober 2016

Referentie: 20160445

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0740.196.805

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136392

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Afsluiting door vereffening van: SAELENS SOFIA

Geopend op 27 oktober 2006

Referentie: 20060317

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0740.289.647

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136375

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Summiere afsluiting faillissement van: MARTENS KURT

Geopend op 25 oktober 2016

Referentie: 20160456

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0821.883.176

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136395

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: VANDEPLASSCHE SARAH

Geopend op 17 december 2013

Referentie: 20130529

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0829.727.211

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn
verzoek, door Mr VAN KERCKVOORDE GWENDOLYN, APPENS-
VOORDESTRAAT 145, 9920 LOVENDEGEM.

Voor eensluitend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN
KERCKHOVE

2017/136398

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Summiere afsluiting faillissement van: GROEP HELO NV

Geopend op 18 februari 2014

Referentie: 20140071

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0832.036.603

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136386

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Afsluiting door vereffening van: DE LILLE DOMINIQUE

Geopend op 28 april 2015

Referentie: 20150160

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0837.964.489

De gefailleerde is niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136390

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Afsluiting door vereffening van: B & G INVEST BVBA

Geopend op 20 juni 2006

Referentie: 20060202

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0862.982.868

Aangeduide vereffenaar(s): OLIVIER BERTELS, ANTWERPSE-STEENWEG 15/B000, 2840 RUMST.

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136378

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: BAUTERS KRIS

Geopend op 10 mei 2010

Referentie: 20100197

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0879.171.574

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn verzoek, door Mr DEWEPPE WALTER, BRUSSELESTEENWEG 691, 9050 GENTBRUGGE.

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136404

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: ALCAVINS BVBA

Geopend op 12 oktober 2011

Referentie: 20110312

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0885.657.708

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn verzoek, door Mr DEWEPPE WALTER, BRUSSELESTEENWEG 691, 9050 GENTBRUGGE.

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136403

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Faillissement van: MONUMENTUM NV

Geopend op 6 juni 2013

Referentie: 20130235

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0890.075.859

Vervanging van curator Mr LARDINOIT CHRISTIAN, op zijn verzoek, door Mr VAN KERCKVOORDE GWENDOLYN, APPENS-VOORDESTRAAT 145, 9920 LOVENDEGEM.

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136399

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Gent.

Afsluiting door vereffening van: ALGEMENE BOUWFIRMA BRAEMS STEIJVERS BVBA

Geopend op 7 november 2008

Referentie: 20080365

Datum vonnis: 26 september 2017

Ondernemingsnummer: 0890.831.865

Aangeduide vereffenaar(s): NIKIAS BRAEMS, GENTSEVAART 117, 4565 KAPELLEBRUG.

Voor eensluidend uittreksel: Griffier-hoofd van dienst, C. VAN KERCKHOVE

2017/136383

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SIMONE MATERNE-SUCC DORMAL FRERES SPRL - RUE DU PONT SN, 4300 WAREMME

Numéro d'entreprise : 0401.462.214

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136358

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : TRANSPORTS GROOF-PHILIPPAERTS SPRL - RUE DE THYS 3, 4360 OREYE

Numéro d'entreprise : 0401.466.667

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136359

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SOC CIV IMMOB A FORME COMMERCIALE SPRL - ROUGE MINIERE FERRIERES, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0401.965.228

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136360

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : REPRES&DISTR COMM. EN BELG ET LUX SPRL - COMME REPRIS DANS LA BCE, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.044.412

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136361

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ENT.CONSTRUCTION MA-VI MAISONS VILLAS SPRL - RUE CHARLES-MAGNETTE 2, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.346.496

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136365

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : LUSTRERIE LIEG.HENRI MARCK ET FILS SPRL - RUE RAMOUX 14, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.346.793

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136366

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ANC.MUTUELLE ET ANC.MUTUELLE ACCIDENTS SA - QUAI CHURCHILL 25, 4020 LIEGE 2

Numéro d'entreprise : 0402.349.367

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136367

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SOC.VULGARISATION MACHINES AGRIC. PERIN SA - MONTAGNE SAINTE-WALBURGE 83, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.352.238

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136369

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : AGENCE ET REPR. GEN.INDUSTR.ET COMM.SPRL - RUE DARCHIS 31, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.370.648

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136372

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SOC.ANONYM.VENTE D'APPAREILS COMBINES SA - RUE DE L'ACADEMIE 79, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.372.232

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136371

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : COMPTOIR EUROP. MATERIEL CHIRURGICAL SPRL - RUE DES BONNES-VILLES 54, 4020 LIEGE 2

Numéro d'entreprise : 0402.385.692

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136373

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SOC.POUR LA VENTE DE MACHINES AUTOMATIQUES SA - BOULEVARD DE LA SAUVENIERE 89, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.415.881

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136355

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : A.BERLEUR-PRODUITS CHIM.ET METALL.SPRL - RUE PROFESSEUR-MAHAIM 9, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0402.448.743

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136370

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ENT.DE BAT.DE PIEUX&PALPLANCHE L. BURDOT - RUE DENIS-LECOCQ 1, 4031 ANGLEUR

Numéro d'entreprise : 0402.451.020

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136356

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : LE FER-GARAGE-OPERATIONS&TRANS.AUTO&MECA SPRL - RUE PAUL-JANSON 39, 4020 LIEGE 2

Numéro d'entreprise : 0403.885.036

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136357

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : IMMOB DE CONST DE L'OURTHÉ ET DU GEER SPRL - RUE FRANCOIS BERTRAND 108, 4690 BASSENGE

Numéro d'entreprise : 0403.909.780

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136362

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : LAMINOIRS DE LA ROCHETTE SA - COMME REPRIS à LA BCE, 4050 CHAUDFONTAINE

Numéro d'entreprise : 0403.917.601

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136363

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ETS.LEOPOLD S'JONGENS ET CIE. SA - EN NEUVICE 58, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0403.921.163

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136364

Tribunal de commerce de Liège, division Liège

Tribunal de commerce de Liège, division Liège.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SOC.LIEG.GESTION MOBILIERE IMMOBILIERE SPRL - RUE DU STALON 9, 4000 LIEGE 1

Numéro d'entreprise : 0403.939.870

Date du jugement : 13 septembre 2017

Pour extrait conforme : J. ZANELLI, greffier en chef

2017/136368

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Afsluiting door vereffening van: PATRIMONIUM STERRENSTRAAT LIER NV

Geopend op 17 december 2007

Referentie: 5527

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0449.718.922

Aangeduide vereffenaar(s): VAN HECKE MARC, WATERTOREN-LAAN 48/0007, 1930 ZAVENTEM.

Voor eensluidend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136171

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Summiere afsluiting faillissement van: SIR BVBA

Geopend op 19 december 2005

Referentie: 5168

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0461.111.076

Aangeduide vereffenaar(s): DANGOXHE IVE, WESPELAARSE-BAAN 5, 3190 BOORTMEERBEEK.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136173

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Summiere afsluiting faillissement van: DOUNIA TRANS BVBA

Geopend op 2 februari 2015

Referentie: 20150030

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0463.360.387

Aangeduide vereffenaar(s): EL BOUENANI KHADIJA, TERVUURSE-STEENWEG 268/2, 1820 STEENOKKERZEEL.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136172

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Afsluiting door vereffening van: LIEBERBURG NV IN VEREFFENING VEREFFEN LAMMAR HOB MANHATTAN UITB MECHELEN K ALBERTPLEIN 14

Geopend op 10 januari 2005

Referentie: 4993

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0473.395.236

Aangeduide vereffenaar(s): MR LAMMAR THIERRY, SCHUTTERS-VEST 4/8, 2800 MECHELEN.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136168

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Summiere afsluiting faillissement van: SAILE 99 BVBA

Geopend op 2 november 2015

Referentie: 20150191

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0540.737.089

Aangeduide vereffenaar(s): VAN BAELEN JAN, AMBTSHALVE AFGEVOERD DD.16.09.2016; NIMI SAMIRA, NIEUWELAAN 125/B021, 1853 STROMBEEK-BEVER.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136174

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Afsluiting door vereffening van: JOEDA BVBA

Geopend op 23 juni 2014

Referentie: 6944

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0836.730.710

Aangeduide vereffenaar(s): LE BLANC DAVID, KOETSWEG 15, 3010 KESSEL-LO; VAN HOOF JOERI, PAARDENKERKHOF-STRAAT 88, 2800 MECHELEN.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136167

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Afsluiting door vereffening van: PRIEELS ROOTS BVBA

Geopend op 22 juli 2015

Referentie: 20150136

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0862.270.117

Aangeduide vereffenaar(s): TOPALA VASILE, GENTSESTEENWEG 157, 2800 MECHELEN.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136170

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen.

Summiere afsluiting faillissement van: QUINTENTRANS BVBA

Geopend op 25 februari 2013

Referentie: 6602

Datum vonnis: 25 september 2017

Ondernemingsnummer: 0863.978.703

Aangeduide vereffenaar(s): STEVENS TOM, PUTSESTEENWEG 86, 2820 BONHEIDEN; STEVENS STEVE, PUTSESTEENWEG 86, 2820 BONHEIDEN.

Voor eensluitend uittreksel: De Griffier, H.Berghmans

2017/136169

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : BAJWA BROTHERS SPRL - RUE SYLVAIN GUYAUX 51, 7100 LA LOUVIERE

Numéro d'entreprise : 0537.776.116

Date du jugement : 25 septembre 2017

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136576

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : MALIK & SONS
COMPANY SPRL - RUE DE VALENCIENNES 106, 7380 QUIEVRAIN

Numéro d'entreprise : 0548.984.465

Date du jugement : 25 septembre 2017

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136578

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : AIR TOP SERVICES
SPRL - RUE A.CRIQUELION 2, 7050 JURBISE

Numéro d'entreprise : 0824.016.582

Date du jugement : 25 septembre 2017

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136577

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons

Tribunal de commerce du Hainaut, division Mons.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : VIVA SHOES SPRL -
RUE HAMOIR 17, 7100 LA LOUVIERE

Numéro d'entreprise : 0861.923.687

Date du jugement : 25 septembre 2017

Pour extrait conforme : le Greffier, I. POLET

2017/136579

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : SINE QUA NON SPRL
déclarée le 12 octobre 2015

Référence : 20150228

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0447.079.730

Liquidateur(s) désigné(s) : MONSIEUR STEPHANE GOESSENS,
PLACE A. NOUILLE 9, 7880 FLOBECQ.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136592

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : HTH EXPRESS SCS -
RUE FOSSE-SAINT-JEAN 23, 7780 COMINES

Numéro d'entreprise : 0527.980.304

Date du jugement : 26 septembre 2017

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136587

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Clôture sommaire de la faillite de : MOREL MARC
déclarée le 29 juin 2012

Référence : 20120150

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0553.331.055

Le failli est déclaré inexcusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136590

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : PLATEAU GILBERT
déclarée le 30 novembre 2015

Référence : 20150244

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0621.615.095

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136589

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Excusabilité avant clôture de la faillite de : DERVAUX PATRICK
déclarée le 24 novembre 2014

Référence : 20140277

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0717.234.133

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136588

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.

Clôture sommaire de la faillite de : VANOGH (SPRL)
déclarée le 19 septembre 2011

Référence : 20110205

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0806.952.601

Liquidateur(s) désigné(s) : MONSIEUR GHESTIN MATTHIEU,
LOUIS LETHIEN 7, FR-62420 BELLY-MONTIGNY (FRANCE).

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136593

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.
Clôture sommaire de la faillite de : SERVICES BRM+ SPRL
déclarée le 24 mars 2014

Référence : 20140088

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0818.445.418

Liquidateur(s) désigné(s) : MONSIEUR GUY DEROULLERS,
CHAUSSEE DE LANNOY 185, 7503 FROYENNES.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136594

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.
Clôture sommaire de la faillite de : MOLLET JOEL
déclarée le 26 avril 2016

Référence : 20160102

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0834.515.546

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136591

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.
Clôture, par liquidation, de la faillite de : JURIS PROVIDER (SPRL)
déclarée le 14 novembre 2011

Référence : 20110269

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0862.525.087

Liquidateur(s) désigné(s) : MADAME ANNE ANCIA, RUE DES
MOULIN D'ACREN 14, 7864 DEUX-ACREN.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136596

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai

Tribunal de commerce du Hainaut, division Tournai.
Clôture sommaire de la faillite de : C.J.BELGIQUE (SPRL)
déclarée le 5 mars 2012

Référence : 20120049

Date du jugement : 26 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0895.995.334

Liquidateur(s) désigné(s) : MONSIEUR DIDIER PAUREAU,
AVENUE MARCEAU 76, F-75008 PARIS.

Pour extrait conforme : Le Greffier, F. LIETARD

2017/136595

Handelsgericht Eupen

Handelsgericht EUPEN.
Abschluss wegen Mangel an Aktiva der: HANEDIS PGMBH
Eröffnet durch Urteil vom 16 Oktober 1997

Akz.: 19970029

Urteil vom: 21 September 2017

ZUD Nr.: 0429.579.742

Bezeichnete(r) Liquidator(en): NEUMANN RUDOLF PETER, RUE
DU CHATEAU DE RUYFF 66, 4840 WELKENRAEDT.

Für gleichlautenden Auszug: Der Greffier: D. Wetzels.

2017/136200

Tribunal de commerce d'Eupen

Tribunal de commerce de EUPEN.
Clôture sommaire de la faillite de : HANEDIS PGMBH
déclarée le 16 octobre 1997

Référence : 19970029

Date du jugement : 21 septembre 2017

Numéro d'entreprise : 0429.579.742

Liquidateur(s) désigné(s) : NEUMANN RUDOLF PETER, RUE DU
CHATEAU DE RUYFF 66, 4840 WELKENRAEDT.

Pour extrait conforme : Le Greffier : D. Wetzels.

2017/136201

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
Afsluiting door vereffening van: ALVAT BELGIE NV IN VEREF-
FENING BTW ONBEKEND

Geopend op 19 december 1995

Referentie: 19951599

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0400.752.629

Aangeduide vereffenaar(s): VAN DEN ABEELE, OUDENAARDSE-
STEENWEG 136, 8500 KORTRIJK.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/134002

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
Summiere afsluiting faillissement van: BELGIUM CHINESE
CRESTEDS BVBA

Geopend op 22 oktober 2013

Referentie: 20132485

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0411.981.863

Aangeduide vereffenaar(s): DE RUYVER PASCALE, HOUTEMSE-
STEENWEG 330, 1800 VILVOORDE.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135715

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Afsluiting door vereffening van: SIP CONSULT NV
 Geopend op 9 december 2014
 Referentie: 20145458
 Datum vonnis: 12 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0433.023.341
 Aangeduide vereffenaar(s): MTER VANSTIPELEN.
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks
 2017/133995

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Afsluiting door vereffening van: ARCHIMEDES BOUW CVOA
 Geopend op 3 mei 2016
 Referentie: 20160213
 Datum vonnis: 12 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0436.994.205
 Aangeduide vereffenaar(s): MTER VAN DE MIEROP I.
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks
 2017/134000

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Afsluiting door vereffening van: SOGIRA NV
 Geopend op 10 mei 2011
 Referentie: 20110892
 Datum vonnis: 12 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0437.528.594
 Aangeduide vereffenaar(s): MTER VAN BUGGENHOUT CH..
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks
 2017/133999

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Summiere afsluiting faillissement van: UNITED TRANSPORTERS ASSOCIATES NV (U.T.A.)
 Geopend op 11 januari 1994
 Referentie: 19940032
 Datum vonnis: 12 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0437.904.718
 Aangeduide vereffenaar(s): MTER VAN BUGGENHOUT CH.
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks
 2017/133994

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Afsluiting door vereffening van: PUTSE BRANDSTOFFEN MAAT-SCHAPPY BVBA
 Geopend op 19 februari 2004
 Referentie: 20040190
 Datum vonnis: 12 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0440.934.383
 Aangeduide vereffenaar(s): MTER DE RIDDER CH.
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks
 2017/134003

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Afsluiting door vereffening van: M.H.D.BVBA
 Geopend op 15 november 2016
 Referentie: 20160592
 Datum vonnis: 12 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0446.737.755
 Aangeduide vereffenaar(s): MTER BILLIET J.
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks
 2017/134001

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Summiere afsluiting faillissement van: ORCA NV
 Geopend op 7 juni 2016
 Referentie: 20160281
 Datum vonnis: 19 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0447.664.403
 Aangeduide vereffenaar(s): MAHEU OLIVIER, RUE DE LA VANNE 1, 1370 JODOIGNE.
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens
 2017/135720

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.
 Summiere afsluiting faillissement van: NASIR BVBA
 Geopend op 13 september 2016
 Referentie: 20160424
 Datum vonnis: 19 september 2017
 Ondernemingsnummer: 0454.672.553
 Aangeduide vereffenaar(s): JASINSKI KRZYSZTOF ANDRZEJ, JULIANA TUWIMA 42, 04.204 VARSOVIE (POLEN).
 Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens
 2017/135710

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: BOUWONDERNEMING DE PAUW MARC BVBA

Geopend op 5 januari 2016

Referentie: 20160011

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0456.834.465

Aangeduide vereffenaar(s): MTER VANSTIPELEN.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133997

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: GAMA INTERNATIONAL BVBA

Geopend op 24 december 2012

Referentie: 20122614

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0464.180.137

Aangeduide vereffenaar(s): MTER VERRAES M.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133998

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: TALFI BVBA

Geopend op 19 februari 2004

Referentie: 20040189

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0474.045.928

Aangeduide vereffenaar(s): CHONER JEAN-PAUL, EEKSKEN 89, 1745 OPWIJK.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135719

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: COORDINATION PROJETS-PROJECT COORDINATIE BVBA

Geopend op 25 oktober 2016

Referentie: 20160564

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0477.310.472

Aangeduide vereffenaar(s): VAN LAETHEM ERIK, GALG-STRAAT 129, 1600 SINT-PIETERS-LEEUV.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135705

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: NEWLANGUAGE BVBA

Geopend op 19 januari 2016

Referentie: 20160035

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0480.287.481

Aangeduide vereffenaar(s): VAN DER LAAN JOHANNES, NUTLEY AVENUE 19, XXXXXXXXX DUBLIN;.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135718

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: FDC ADVISORY (BVBA)

Geopend op 17 maart 2015

Referentie: 20150161

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0501.732.005

Aangeduide vereffenaar(s): MTER KARL VANSTIPELEN.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135722

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: ARABZAI AFGHAN BVBA

Geopend op 13 september 2016

Referentie: 20160422

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0521.866.334

Aangeduide vereffenaar(s): ALPER GENCER, RUE DE MERODE 453, 1190 BRUSSEL 19.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135712

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: A&T BVBA

Geopend op 22 november 2016

Referentie: 20160614

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0533.875.726

Aangeduide vereffenaar(s): STEFANOV KANCHO YURIEV, PLACE LEHON 8/1, 1030 BRUSSEL 3.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133989

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: GUK GROUP BVBA

Geopend op 19 januari 2016

Referentie: 20160038

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0547.664.968

Aangeduide vereffenaar(s): BURCEA DANIEL.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135706

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: CARREFOUR MARKET HOEILAART

Geopend op 23 juni 2015

Referentie: 20150368

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0547.820.465

Aangeduide vereffenaar(s): VAN DER ELST ANNICK, KASTEEL-STRAAT 37, 1560 HOEILAART.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135707

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: EPE LOGISTICK BVBA

Geopend op 24 januari 2017

Referentie: 20170043

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0552.639.880

Aangeduide vereffenaar(s): DURMAZ DONDU, RIJNLAAN 125/3, 1030 BRUSSEL 3.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135708

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: NASA.M BVBA

Geopend op 24 januari 2017

Referentie: 20170042

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0556.612.526

Aangeduide vereffenaar(s): MOUNDAND ABDULLAH, WEIDE-STRAAT 13, 1210 SAINT-JOSSE-TEN-NODE.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135709

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: EUROTRADERS BVBA

Geopend op 22 november 2016

Referentie: 20160611

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0561.996.224

Aangeduide vereffenaar(s): DE LAMPER GILBERT, JAN BREYDEL-STRAAT 14/B01, 9100 SINT-NIKLAAS; WELLEKENS DAVY, GASTHUISSTRAAT 15, 1745 OPWIJK.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133991

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: BGMS-BLUE & GREEN MANAGEMENT SERVICES GCV

Geopend op 14 maart 2017

Referentie: 20170165

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0644.511.154

Aangeduide vereffenaar(s): JEDAMCZYK PATRICK, IM SUNDERN 17, **45881 GELSENKIRCHEN (DUITSLAND).

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133992

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: ABIRA SERVICES BVBA

Geopend op 22 november 2016

Referentie: 20160612

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0810.925.245

Aangeduide vereffenaar(s): ERICH NIEDERER, HURSTSTRASSE 23, 10-25 8050 ZURICH; RITA CREVAELS.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133990

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: MAD ZEBU BVBA

Geopend op 19 april 2016

Referentie: 20160173

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0817.323.087

Aangeduide vereffenaar(s): ROUILLON DAVID, RUE CONSTANT DE RAEDT 10, 1300 WAVRE.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135711

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: LIATRIS BVBA

Geopend op 3 november 2015

Referentie: 20150613

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0817.870.742

Aangeduide vereffenaar(s): NAWAL ARISSI, WATERKRACHT-STRAAT 3/2, 1210 SAINT-JOSSE-TEN-NODE.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135716

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: BAJJA BVBA

Geopend op 7 juni 2016

Referentie: 20160283

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0822.657.295

Aangeduide vereffenaar(s): KRASIMIR IVANOV, JK MEDEN RUDNIK 132V, 3-8000 BURGAS BULGARIJE; KRASIMIR IVANOV, JK MEDEN RUDNIK 132/V, 3-8000 BURGAS BULGARIJE.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135717

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: VAS RENOV BVBA

Geopend op 15 november 2016

Referentie: 20160590

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0826.368.536

Aangeduide vereffenaar(s): ORZA VALENTIN, NOTSTRAAT 21, 1730 ASSE.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135721

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: SMILO BELGIQUE BVBA

Geopend op 7 januari 2014

Referentie: 20140042

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0830.620.304

Aangeduide vereffenaar(s): MTER DEWAEL.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133996

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: CFK-TECH

Geopend op 9 juni 2015

Referentie: 20150335

Datum vonnis: 12 september 2017

Ondernemingsnummer: 0844.155.168

Aangeduide vereffenaar(s): ERYURUK FATIH, VAN OVERBEKE-LAAN 46/1, 1083 GANSHOREN.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, D. Snoeks

2017/133993

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Afsluiting door vereffening van: GGC&C (BVBA)

Geopend op 27 januari 2015

Referentie: 20150033

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0862.635.054

Aangeduide vereffenaar(s): MTER DE RIDDER.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135723

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: BRILLANT SERVICE

Geopend op 29 september 2015

Referentie: 20150555

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0878.761.701

Aangeduide vereffenaar(s): TAUFIK ALI.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135714

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

Rechtbank van koophandel Brussel.

Summiere afsluiting faillissement van: BOZNA BOUW BVBA

Geopend op 10 juni 2014

Referentie: 20145121

Datum vonnis: 19 september 2017

Ondernemingsnummer: 0899.383.604

Aangeduide vereffenaar(s): POPPE ALFRED.

Voor eensluidend uittreksel: De afg.-griffier, K. Nevens

2017/135713

Régime matrimonial**Huwelijksvermogensstelsel**

Er blijkt uit een akte :

1. Inventaris verleden voor notaris Bruno Naets, te Westerlo, op 19 december 2011, geregistreerd te Herentals, kantoor der registratie op 21 december 2011, boek 5/158, blad 100, vak 5, drie bladen, zonder verzendingen, ontvangen vijftientig (25) euro. De ontvanger a.i. (get.) V. Gistelynck.

2. afsluiting inventaris verleden voor notaris Kurt Geysels te Aarschot op 19 december 2011, geregistreerd te Aarschot, kantoor der registratie op 9 januari 2012, boek 578, blad 47, vak 13, vier bladen, geen verzendingen, ontvangen vijftientig (25) euro. De e.a. Inspecteur a.i. (get.) Willy Rens.

3. wijziging huwelijkscontract inhoudende regeling wederzijdse rechten, verleden voor notaris Kurt Geysels, te Aarschot op 19 december 2011, geregistreerd te Aarschot op 9 januari 2012, boek 577, blad 37, vak 14, drie bladen, geen verzendingen. Ontvangen vijftientig (25) euro. De e.a. Inspecteur a.i. (get.) Willy Rens.

tussen de heer VERLINDEN, Marc, geboren te Geel op 17 augustus 1962, (nationaal nummer 62.08.17-243.23), en zijn echtgenote, mevrouw VERBOVEN, Christel, geboren te Herentals op 25 april 1963 (nationaal nummer 63.04.25-232.78), wonende te 2260 Westerlo, de Merodedreef 107.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente Herselt op 25 april 2003, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract.

Dat zij bij toepassing van artikel 1394 en volgende van het Burgerlijk Wetboek, een minnelijke wijziging zijn overeengekomen aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Dat bij deze wijziging hun oorspronkelijk huwelijksstelsel volledig wordt opgeheven en vervangen door het stelsel van zuivere scheiding van goederen.

Opgemaakt door Ons, Mr. Kurt Geysels, notaris, te Aarschot op 12 maart 2012.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Kurt Geysels, notaris.

(8134)

Succession vacante**Onbeheerde nalatenschap****Tribunal de première instance de Liège, division Liège**

Par ordonnance délivrée en chambre du conseil par la dixième chambre du tribunal de première instance de LIEGE, division LIEGE, en date du 13 septembre 2017, Maître Georges RIGO, avocat, juge suppléant, et Maître Laura NICOLINI, avocat, dont le cabinet est établi à 4460 BIERSET (GRACE-HOLLOGNE), rue de l'Aéroport, LIEGE AIRPORT BUSINESS CENTER, bâtiment 58, box 1, ont été désignés en qualité de curateurs à la succession réputée vacante de Monsieur Norbert Armand BUSIN, né à LIEGE le 7 septembre 1947, en son vivant domicilié à 4400 FLEMALLE, rue des Cahottes 86, et décédé à FLEMALLE le 15 mars 2017.

Les éventuels héritiers et les créanciers sont priés de prendre contact avec les curateurs.

(8135)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Brugge

Bij beschikking, in raadkamer uitgesproken op 14 september 2017, door de vijfde kamer van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Brugge, wordt Mr. Gregory BÉLPAME, advocaat, te 8400 Oostende, Leon Spilliaertstraat 63, aangewezen als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen BAUDOT, Marc Jules Georges Rita, geboren te Blankenberge op 30 juni 1955, laatst wonende te 8370 Blankenberge, Van Dijkklaan 5, overleden te Blankenberge op 21 augustus 2015, op wiens nalatenschap niemand aanspraak maakt.

Brugge, 14 september 2017.

De griffier, (get.) Matthias Buysse.

(8136)

ANNEXES AU MONITEUR BELGE**BIJLAGEN TOT HET BELGISCH STAATSBLAD****Société nationale des Chemins de fer belges**

Partie « Tarifs » des Conditions de Transport de la SNCB : introduction du City Pass Gand et du City Pass Anvers à partir du 03.10.2017.

Validation d'un mois et d'un an avec prix différents selon les catégories d'âges suivantes : voyageurs de moins de 25 ans et voyageurs à partir de 25 ans.

(8156)

Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen

Deel "Tarieven" van de Vervoersvoorwaarden : Toevoegen van de City Pass Antwerpen en de City Pass Gent vanaf 03.10.2017.

Valideringen van één maand of één jaar met prijzen verschillend volgens volgende leeftijdscategorieën : reizigers van minder dan 25 jaar en reizigers vanaf 25 jaar.

(8156)